

Catálogo Compacto







Metal Work en todo el mundo

Sede central - Via Segni, 5/7/9 - 25062 Concesio BS Italia Tel. 030 21 87 11 - Fax 030 21 80 569 www.metalwork.it - metalwork@metalwork.it

Filiales externas



Europa

ALEMANIA

Metal Work Deutschland GmbH

UFFICIO GERMANIA

Rankinestraße 2 D-86899 Landsberg am Lech Alemania

Tel. 0049 08191 42894-0 metalwork@metalwork.de www.metalwork.de

LIFFICIO ALISTRIA

Tel. 0043 720 010100 metalwork@metalwork.at

BELGICA

Metal Work België/Belgique

Mechelsesteenweg 277 B-1800 Vilvoorde - Belgica Tel. 0032 02 75 16 120 metalwork@metalworkpneumatic.be www.metalworkpneumatic.be

DINAMARCA

Metal Work Danmark A/S Korskildelund 1

2670 Greve - Dinamarca Tel. 0045 70 22 23 11 metalwork@metalwork.dk www.metalwork.dk

ESPAÑA

Metal Work Iberica S.A.

Pol. Ind. Can Magí c/Can Magí, 9 08210 Barbera del Valles (Barcelona) - España Tel. 0034 937 180 244 metalwork@metalwork.es www.metalwork.es

FINLANDIA

Metal Work Finland OY

Puurtajankatu 1.5A 04440 Järvenpää - Finlandia Tel. 00358 10 836 5700 metalwork@metalwork.fi www.metalwork.fi

FRANCIA

Metal Work France Sarl

Parc d'Activités de l'Esplanade - BP 222 14 Rue Enrico Fermi 77463 Saint Thibault des Vignes Cedex - Francia Tel. 0033 01 60 94 00 00 info@metalwork.fr www.metalwork.fr

HOLANDA

Metal Work Nederland B.V.

Postbus 90 - 6710 BB EDE Voltastraat 9 - 6716 AJ EDE Holanda Tel. 0031 0318 66 51 11 metalwork@metalwork.nl www.metalwork.nl

POLONIA

Metal Work Polska Sp. z o.o.

ul. Szamotulska 1, Baranowo 62-081 - Przezmierowo Polonia Tel. 0048 61 65 01 840 metalwork@metalwork.pl www.metalwork.pl

PORTUGAL

Metal Work Portugal Lda

Estrada Nacional, 1 P.C. Emiauto Pav-D Sobreiro Torio 3850 - Albergaria a Velha - Portugal Tel. 00351 23 45 25 425 www.metalwork.eu

REPÚBLICA CHECA

Metal Work Pneumatic CZ, s.r.o.

Ostravská 494 73925 Sviadnov República Checa Tel. 00420 596 748 577 info@metalwork.cz www.metalwork.cz

RUMANÍA

Metal Work Pneumatic S.r.l.

Jud. Timiş Sat Moşniţa Nouă com. Moșnița Nouă, 307285, Str. Copenhaga, 1 Rumanía Tel. 0040 374 62 22 60 Fax 0040 374 09 15 47 metalwork@metalworkpneumatic.ro www.metalworkpneumatic.ro

RUSIA

OOO Metal Work Pneumatic

121354, Moscow, Dorogobuzhskaya str., 14 build. 6 - Rusia Tel. 007 499 558 10 40 007 499 995 12 19 info@metalworkpneumatic.ru www.metalworkpneumatic.ru

SUECIA

Metal Work Sverige AB

Modemgatan, 7 235 39 Vellinge - Suecia Tel. 0046 040 42 07 00 metalwork@metalwork.se www.metalwork.se

SUIZA

Metal Work Pneumatik GmbH

Lanafeldstrasse 88 8500 Frauenfeld - Suiza Tel. 0041 052 369 40 40 metalwork@metalwork.ch www.metalwork.ch

UCRAINA

Metal Work Ukraine TOV

54-B, Chornovola str., Sofiivska Borschagivka Kiev region, 08131-Ucraina Tel. 00380 44 502 95 71 metalwork@metalwork.ua www.metalwork.ua

REINO UNIDO

Metal Work UK Ltd

Blackhill drive Wolverton Mill Milton Keynes - MK 12 5TS Reino unido Tel. 0044 01908 22 22 88 sales@metalwork.co.uk www.metalwork.co.uk

Africa

SUDÁFRICA

Metal Work Pneumatic South Africa (Ptv) Ltd

Unit 15, Heron Park - 80 Corobrick Road Riverhorse Valley (East) - Durban - Kwa-Zulu Natal -4017 - Sudáfrica Tel. 0027 (0) 64 9004900 metalwork@metalworkpneumatic.co.za www.metalworkpneumatic.co.za

America

BRASIL

Metal Work Pneumática do Brasil Ltda

Rua Otacílio Jacinto Homem, 415 CEP 93120-590 São Leopoldo - RS - Brasil Tel. 0055 51 3590 7100 metalwork@metalwork.com.br www.metalwork.com.br

Metal Work Pneumatic USA, Inc.

1120 Eden Road, Suite 106 Arlington, TX 76001 - USA Tel. 001 817 701 4000 metalwork@metalwork.org www.metalwork.org

Asia/ Oceania

AUSTRALIA

Metal Work Pneumatic AUSTRALIA Pty Limited

P.O. Box 4209 Dandenong South VIC 3164 93-97 Remington Drive Dandenong South VIC 3175 Australia Tel. 0061 03 97 06 67 18 vicsales@metalwork.com.au

www metalwork com au

CHINA

Metal Work Pneumatic Components (Shanghai) Co., Ltd.

Building 15, No. 198, Chang Jian Road, 200949 - Bao Shan District, Shanghai - China Tel. 0086 21 36043088 info@metalworkchina.cn www.metalworkchina.cn

INDIA

Metal Work Pneumatic India Private Limited

No. 18-20, 1St Cross, Bilekahalli Industrial Area Adj. IIMB Compound, - India Bannerghatta Road Bangalore - 560 076 Tel. 0091 80 26480076 sales@metalwork.in

INDONESIA

www.metalwork.in

PT. Metal Work Pneumatic (INDONESIA)

The Icon Horizon Broadway M2 No.5 15345 Bumi Serpong Damai, Tangerang - Indonesia Tel. 0062 21 30303862 info@metalwork id www.metalwork.id

MALASIA

Metal Work

Pneumatic (M) SDN BHD 11 Jalan Anggerik Mokara 31/52 Seksyen 31, Kota Kemuning 40460 Shah Alam Selangor Darul Ehsan Malasia Tel. 0060 03 5131 3838 metalwork@metalworkmal.com www.metalwork.eu

TAILANDIA

Metal Work Pneumatic (Thailand) Co. Ltd

55/289 Moo.3, 345 Road, Lumpo, Bangbuathong, Nonthaburi 11110 Tailandia Tel. 00662 961 7000 metalwork@metalwork.co.th www.metalwork.co.th

Distribuidores autorizados externos

Europa

BULGARIA

Ka Matic Ltd.

9N Kuklensko shose 4004 Plovdiv - Bulgaria Tel. 00359 32 677 772 info@kamatic.com www.kamatic.com

CHIPRE

Andrew Chr. - Demetriades Ltd.

Corner Aiakos Nemeseos ST Pollouriotissa 1620 Nicosia - Chipre Tel. 00357 22 43 14 50 a.c.demetriades@cablenet.com.cy

ESLOVENIA Y CROACIA

Tio Pnevmatika d.o.o.

Alpska cesta 43 4248 Lesce - Eslovenia Tel. 00386 4 537 09 20 info@tio-pnevmatika.si www.tio-pnevmatika.si

GRECIA

Airblock Ltd

P.O. Box 1284 Industrial Zone BL 56B 57022 - Sindos - Grecia Tel. 0030 23 10 72 25 55 info@airblock.gr www.airblock.gr

Unitair Ltd

20, Sp. Patsi Str. 10447 - Votanikos El-099013125 Athens Grecia Tel. 0030 21 03 41 65 62 supplies@unitair.gr www.unitair.gr

HUNGRIA

ENTRA-SYS Kft.

Fonógyári út 2. H-6728, Szeged - Hungria Tel. 0036 62 468 478 entra-sys@entra-sys.hu www.entra-sys.hu

IRLANDA

Pneumatics Ltd

Old Naas Road - Bluebell Dublin 12 - Irlanda Tel. 0035 31 45 68 111 sales@flomax.ie www.flomax.ie

NORUEGA

Servi AS

P.O. Box 3230 1402 Ski - NORUEGA Tel. 0047 64 97 97 97 post@pmcservi.no www.servi.no

REPUBLICA DE MACEDONIA

Devit Compressor and Pneumatic Systems

24/13 Ul. Razlovecko Vostanie MK - 1000 Skopje Republica De Macedonia Tel. 00389 2 3091 660 devit@devit.com.mk www.devit.com.mk

SERBIA

Shift d.o.o.

Mileševska 52/5 11000 Beograd - Serbia Tel. 00381 11 3961 195 shift@shift.rs - office@shift.rs www.shift.rs

TURQUIA

HPA Teknoloji Geliştirme Ltd.Şti.

10040 Sokak No: 4 Yeni Parseller İ.A.O.S.B. Çiğli İzmir Turquia Tel. 0090 232 328 19 21 info@hpa.com.tr www.hpa.com.tr

Africa

EGIPTC

Hydrotech S.A.E

25 Taha Hussen Rd. New Nozha (Cairo) - Egipto Tel. 0020 26 200 414 info@hydrotechegypt.com www.hydrotechegypt.com

MARRUECOS

Sofimed S.a.r.l.

137, Boulevard Moulay Ismail 20290 Casablanca -Marruecos Tel. 00212 (0) 522 240 101 contacts@sofimedmaroc.com

TÚNEZ

Tecprau S.a.r.l.

21 Street Jerissa, Megrine Riadh 2033 Ben Arous - Túnez Tel. 0021 63 14 02 447 mariem@tecprau.com www.tecprau.com

America

ECUADOR

Ecuatoriana Industrial Termoval Cia Ltda

Concepción E5-37 y Valparaiso Quito - Ecuador Tel. 00593 22 95 28 88 info@ecuatorianaindustrial.com www.ecuatorianaindustrial.com

URUGUAY

Fidemar S.A.

Minas 1634 - CP 11200 Montevideo - Uruguay Tel. 00598 2 40 21 717 info@fidemar.com.uy www.fidermar.com.uy

Asia/ Oceania

ARABIA SAUDITA

Bariq Al Emdadat Trading Establishment

Rasa Bin Ali Street (Behind Mutanabi Street) Post Box: 27001 11653 Malaz - Riyadh Arabia Saudita Tel. 009661 4728782 info@bariqarabia.com www.barigarabia.com

COREA DEL SUR

Seowon Corporation

1001 Ilsan Technotown 1141-1 Beksuk-Dong Ilsandong-Gu, Goyang City Gyunggi-Do 410-722 Corea Del Sur Tel. 0082 31 90 61 100 mail@seowoncorp.com www.seowoncorp.com

EMIRATOS ARABES UNIDOS

ACME Industrial Hardware Trading L.L.C.

Shop 8,9, Al Zarooni Building, Bury Street Deira, P.O. BOX 3636 - Dubai Emiratos Arabes Unidos Tel. 00971 422 38 897 pneumatics@acme-world.com www.acme-world.com

IRAN

Era Feat Sanaat Qeshm Trading Co

Flat 3 - Building 1 Southern Iranshahr Ave. P.O. BOX 17445-4 Tehran - Iran Tel. 00982 1 88140957-9 info@erafeatco.com

ISRAEL

R.e.p. Automation Ltd

Haamelim St, 2 2611002 - HAIFA BAY Israel Tel. 00972 48403012 rep@repac.co.il www.repac.co.il

OMAN

Muscat Pneumatic System & Project Llc

P.o.box 105 Pc 120 Muscat Sultanate of Oman Oman Tel. 0096 82 44 37 144 sales@muscat-pneumatic.com

TAIWAN

Century Automatiom Corporation

5F8, no.1 Wu-Chuan 1 St.Road Hsin Taipei Hsien - Taiwan Tel. 00886 22 29 88 436 century@cenauto.com.tw



ÍNDICE



	1 19	LOMA	110				
ACTUADORES	CILINDROS	PÁG.	6				
	• PINZAS	PÁG.	32				
	ACTUADORES GIRATORIOS	PÁG.	34	ų			
	UNIDADES DE GUIADO	PÁG.	36	ACTILABORE			
	• V-LOCK	PÁG.	38	2			
	OLEO-NEUMÁTICA (FRENOS HIDRÁULICOS)	PÁG.	47	F			
	CILINDROS ELÉCTRICOS	PÁG.	49	>			
	 DETECTORES, ACCESORIOS PARA RANURA DE "T", TESTER 	PÁG.	77				
VÁLVULAS	VÁLVULAS	PÁG.	84				
	BOBINAS Y CONECTORES	PÁG.	120				
	ISLAS DE VÁLVULAS	PÁG.	122				
	SLAVES FIELDBUS	PÁG.	155	U			
	VÁLVULAS DE PROCESO DE MÚLTIPLES FLUIDOS	PÁG.	157	VÁIVIIIAE			
				_ <u>{</u>			
				>			
GRUPOS	SYNTESI	PÁG.	164				
OKOI OS	• BIT	PÁG.	173				
	SKILLAIR	PÁG.	180				
	NEW DEAL	PÁG.	193	ų			
	• ONE	PÁG.	202				
	 REGULACIÓN DE PRECISIÓN Y CONTROL DE PRESIÓN 	PÁG.	202	9			
	REGULACION DE FRECISION I CONTROL DE FRESION	rag.	200	•			
DACODEC	 RACORES AUTOMÁTICOS 	PÁG.	200				
RACORES	 RACORES AUTOMÁTICOS RACORES AUTOMÁTICOS PARA USO ALIMENTARIO SERIE F 		209 217				
		PÁG.					
	• RACORES SERIE A - B - C - D	PÁG. PÁG.	219	u			
	RACORES CÓNICOS CON PTFE RACORES DE ACEDO INICIAIDE		223	ě			
	RACORES DE ACERO INOXIDABLE	PÁG.	224				
				•			
		-1-					
ACCESORIOS	• LINE ON LINE	PÁG.	226				
	ENCHUFES RÁPIDOS	PÁG.	232				
	REGULADORES DE FLUJO	PÁG.	233	Ų			
	 VÁLVULAS AUXILIARES 	PÁG.	237	9			
	ACCESORIOS VARIOS	PÁG.	240	240			
	ACCESORIOS DE ACERO INOXIDABLE	PÁG.	244	233 237 240 244			
				•			

CILINDROS

MINICILINDRO ISO 6432



MINICILINDRO ISO 6432 SERIE STD

DATOS TÉCNICOS		POLIURETANO	NBR		FKM/FPM		Baja temperatura
Presión máx. de ejercicio	bar	IOLIOREIANO	INDIX	1	0		baja temperatora
resion max. de epireleo	MPa				1		
Temperatura de ejercicio	°C	-10 ÷ +80	-10 ± ±80)	L10 ÷ ±150 (Cilindros no mac	anéticos	-35 ÷ +80
Fluido	Č	Aire si	n lubricación si se ut	iliza aire lul	-10 ÷ +150 (Cilindros no maç pricado la lubricación del	he ser c	ontinua
Diámetros	mm	7 6 6		8: 10: 12:	16; 20; 25		
Tipo de construcción			Culatas	achaflanad	as a la camisa INOX		
Carreras standard +	mm	Simple efecto:	para diámetros 8 -	25 carreras	de 1 a 50		
		Doble efecto:	para diámetros 8 -				
			para diámetros 12				
			para diámetros 20				
		Doble efecto amortiguado:	para diámetros 16				
			para diámetros 20				
Versiones		Doble efecto	Doble efecto amort	iauado. Sim	ple efecto vástago retraíd	lo. Vásto	ago pasante.
		Vástago pasante amorti	guado, Versión con b	loqueo del	vástago, Bloqueo del vást ijo pedido se suministra si	tago am	ortiguado, No stick-slip.
Magnetos para detectores		Tod	as las versiones con r	naaneto. Bo	io pedido se suministra si	in maar	ieto.
Presiones de arranque			Ø8 Ø10	Ø 12	Ø 16 Ø 20 Ø	ž 25	
vástagos simples	bar		0.8 0.8	0.8	0.6 0.6 0	0.6	
vástagos pasantes	bar		1 1	1		0.8	
Notas de uso		Para evitar saltos a	ı velocidades inferior	es a 0.2 m	s, utilizar la versión No	stick-sli	p y aire sin lubricar
		+ Carreras máxii	mas recomendadas; v	valores may	ores pueden causar probl	lemas d	e funcionamiento.
				•			

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL	112	0	16	0020	C	P	►E
	TYPE		DIÁMETROS	CARRERA	MATERIAL	JUNTAS	
	101 SE conexión axial 102 DEM conexión axial 104 E vástago pasante 106 SE amortiguado 109 DEA 110 DE 111 SE 112 DEM 113 DEMA ★▼ 114 DEM vástago pasante ▼▼ 115 DEM vástago pasante 116 DEM para bloqueo mecánico 117 DEMA para bloqueo mecánico	 0 Estándar U Casquillo de bronce de la cabeza posterior V Sin tuerca S No-magnético ▲ G No stick-slip 	▼ 08 ▼ 10 ▼ 12 16 20 25	Para carreras maximas ver en datos tecnicos	 A Vástago cromado C45, pistón de aluminio C C45 cromada, pistón tecnopolimero Z Vástago y tuerca inox., pistón en aluminio X Vástago y tuerca inox., pistón en tecnopolimero 	P Poliuretano N NBR V FKM/FPM B Baja temperatura	E Simple efecto vástago extendido

Doble efecto (no amortiguado, no-magnético) Doble efecto magnético (no amortiguado) DEM: DEMA: Doble efecto magnético (amortiguado) DEA: Doble efecto amortiguado (no-magnético) Simple efecto (magnético)

- Disponible sólo para versión no-magnético (S) y con pistón en aluminio (A o Z)
 A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos. Utilizar solo aire no lubricado
 Vástago inoxidable
- Disponible de Ø 16
- Disponible de Ø 12
- Para Ø 16 ÷ 25 pistón en aluminio, vástago inoxidable 106... Vástago de efecto simple retraído, amortiguado
- 106...E Vástago de efecto simple extendido, amortiguación disponible en Ø 16 Ø 20 Ø 25 111... Vástago de efecto simple retráctil
- 111...E Vástago de efecto simple extendido, amortiguación disponible en Ø 16 Ø 20 Ø 25

 La letra se agregará solo a la versión del vástago extendido de efecto simple



MINICILINDRO ISO 6432 SERIE TP - CULATAS TECNOPOLÍMERO

DATOS TÉCNICOS		POLIURETANO
Presión máx. de ejercicio	bar	10
·	MPa	1
Temperatura de ejercicio	°C	-10 ÷ +60
Temperatura de ejercicio Fluido		Aire sin lubricación, si se utiliza aire lubricado la lubricación debe ser continua.
Diámetros	mm	16; 20; 25 Camisa de aluminio achaflanada a las culatas.
Tipo de construcción		Camisa de aluminio achaflanada a las culatas.
Carreras standard +	mm	Ø 16: de 1 a 200
	mm	Ø 20 ÷ 25: de 1 a 500
Versiones		Doble efecto, Doble efecto vástago pasante (para ambos existen versiones magnéticas y no magnéticas).
Presiones de arranque		Ø 16 Ø 20 Ø 25
vástagos simples		0.6 0.6 0.6
vástagos pasantes		0.8 0.8 0.8
Notas de uso		La versión base va sin tuerca de culata. Se desaconseja el uso de racores con rosca cónica.
		◆ Carreras máximas recomendadas; valores mayores pueden causar problemas de funcionamiento.
		· · ·

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL	110	3	16	0	020	C	P
	TIPO		DIÁMETRO		CARRERA	MATERIAL	JUNTAS
	 Minicilindro DE no magnético Minicilindro DEM Minicilindro DEM vástago pasante 	3 Culatas TP (Standard) 4 Culatas TP (Standard) + tuerca culata	■ 16 20 25	StandardNo magnético	Para las carreras máximas disponibles ver datos técnicos	C Vástago C45 cromado X Vástago inox	P Poliuretano

DE: Doble efecto no amortiguado, no magnético.

DEM: Doble efecto magnético (salvo indicación diferente) no amortiguado.

En suministro standard, los cilindros ya vienen en versión no stick-slip.

- Esta versión no prevé tuerca en la culata.
- El Ø 16 será exclusivamente en la versión con vástago inox (X).

Código W0700_

Código W0700_

Código W0700_

ACCESORIOS

BASE MOD. A



TUERCA PARA VÁSTAGO MOD. DA



GDH: PERFIL EN H PARA CARGAS ELEVADAS



 Código
 Ø
 Descripción

 W0950080001
 8/10
 Acc. base mod. A

 W0950120001
 12/16
 Acc. base mod. A

 W0950200001
 20/25
 Acc. base mod. A

BRIDA MOD. C



 Código
 Ø
 Descripción

 0950080011
 8/10
 Acc. tuerca vástago M4

 0950120011
 12/16
 Acc. tuerca vástago M6

 0950120011
 12/16
 Acc. tuerca vástago M6

 0950200011
 20
 Acc. tuerca vástago M8

 0950322010
 25
 Acc. tuerca vástago M10x1.25

HORQUILLA MOD. GK-M



GDM: PERFIL EN H PARA ALTAS VELOCIDADES



 Código
 Ø
 Descripción

 W0950080002
 8/10
 Acc. brida mod. C

 W0950120002
 12/16
 Acc. brida mod. C

 W0950200002
 20/25
 Acc. brida mod. C

CONTRA CHARNELA MOD. BC



 Código
 Ø
 Descripción

 W0950080020
 8/10
 Acc. horquilla GK-M M4

 W0950120020
 12/16
 Acc. horquilla GK-M M6

 W0950200020
 20
 Acc. horquilla GK-M M8

 W0950322020
 25
 Acc. horquilla GK-M M10x1.25

Descripción

Acc. rótula esférica GA-M M4

Acc. rótula esférica GA-M M6

RÓTULA ESFÉRICA MOD. GA-M

W0950080025 8/10

W0950120025 12/16



GDS: PERFIL EN U PARA CARGAS Y VELOCIDADES LIMITADAS



 Código
 Ø
 Descripción

 W0950080005
 8/10
 Acc. contra charnela mod. BC

 W0950120005
 12/16
 Acc. contra charnela mod. BC

 W0950200005
 20/25
 Acc. contra charnela mod. BC

TUERCA PARA CULATA MOD. D



 W0950200025
 20
 Acc. rótula esférica GA-M M8

 W0950322025
 25
 Acc. rótula esférica GA-M M10x1.25

 BLOQUEO DE VÁSTAGO

SOLO PARA CILINDROS ISO 6432 "STD"



* EJEMPLO CODIFICACIÓN PARA PEDIDO W0700252100

CARRERA STANDARD 50 - 100 - 150 - 200 - 250 - 320 - 400 - 500

Código	Ø	Descripción
0950080010	8/10	Acc. tuerca culata M12X1.25
0950120010	12/16	Acc. tuerca culata M16X1.5
0950200010	20/25	Acc. tuerca culata M22X1.25

Código	Ø	Descripción
W5010001099	12/16	Acc. bloqueo MV70 LD
W5010001100		Acc. bloqueo MV70 LD
W5010001101	25	Acc. bloqueo MV70 LD



CILINDRO ISO 15552



DATOS TÉCNICOS	POLIURETANO	NBR	FKM/FPM	Baja temperatura
Presión máx. de ejercicio ba	r	1	0	• •
, MPc	1		1	
ps	i	1.	45	
ps Temperatura de ejercicio °C		-10 ÷ +80	-10 ÷ +150 (Cilindros no magnéticos)	−35 ÷ +80
Fluido	Aire	sin lubricación, si se utiliza aire lul	bricado la lubricación debe ser coi	ntinua
Diámetros mn	1	32; 40; 50; 63	3; 80; 100; 125	
Tipo de construcción			llos autoformantes	
Carreras standard + mn	n Simple efecto: para diámetro	os de 32 - 63 carreras de 1 a 250)	
		os de 32 - 80 carreras de 1 a 280		
	para diámetro	os 100 - 125 carreras de 1 a 260	0	
Versiones	Doble efecto amortiguado, Simple	e efecto vástago extendido o retraíc	lo amortiguado, Vástago pasante a	mortiguado, amortiguación larga,
	Alta temperatura, Bloqu	eo vástago, Junta de aceite, Vásta	go pasante junta de aceite, Bajo re	ozamiento, No stick-slip.
Magnetos para detectores	Too	las las versiones con magneto. Ba	igo pasante junta de aceite, Bajo ra jo pedido se suministran sin magna	eto.
Presiones de arranque		Ø 32; 40	0: 0.4 bar	
	\$	Ø 50; 63 carreras < 1500 mm: 0,	3 bar; carrers > 1500 mm: 0,4 ba	r
	Ø 80); 100; 125 carreras < 1500 mm:	0,2 bar; carreras > 1500 mm: 0,4	4 bar
Notas de uso	+ Carreras máx	rimas recomendadas; valores may	ores pueden causar problemas de /s, utilizar la versión No stick-sl	tuncionamiento.
	Para evitar saltos a	velocidades inferiores a 0.2 m	/s, utilizar la versión No stick-sl	ip y aire sin lubricar

CILINDRO ISO 15552 SERIE STD

CLAVES DE CODIFICACIÓN SERIE STD

CIL	121	0	, 3 2	0050	С	P	▼E
	TIPO		DIÁMETRO	CARRERA	MATERIAL	JUNTAS	
* *	120 Doble efecto amortiguado no magnético 121 Doble efecto amortiguado 122 Vástago pasante 124 Doble efecto no amortiguado 125 Contrapuesto 126 Simple efecto 127 Tándem 134 Versión bloqueo vástago 136 Versión con bloqueo vástago montado ◆ 137 Bloqueo vástago + unidad de guía	 0 Diámetro 5 No magnético ▲ G No stick-slip 	32 40 50 63 80 ■ 100 ■ 125	Para las carreras máximas disponibles, ver datos técnicos	 A Vástago C45 cromado, pistón de aluminio: standard para todos los cilindros con carreras ≥ 1000 mm y para cilindros a partir de Ø 80 mm C Vástago C45 cromado, pistón tecnopolímero: standard para cilindros Ø 32 - 63 mm con carreras < 1000 mm Z Vástago y tuerca inox pistón de aluminio X Vástago y tuerca inox pistón de tecnopolímero 	N Juntas NBR P Juntas Poliuretano V Juntas FKM/FPM B Baja temperatura **C COMBI	E Simple efecto vástago extendido

- Cuando la cuarta cifra está ocupada por una letra Ø 100 = A1; Ø 125 = A2
 Disponibles solo para versiones con pistón de aluminio (A o Z)
 Disponibles hasta Ø 63 y solo versión con pistón de aluminio (A o Z)
 126... Simple efecto vástago retraído
 126...E Simple efecto vástago extendido
 * * No disponible versión larga amortiguación

- A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos.
 Utilizar solo aire no lubricado
 Disponible hasta Ø 100

- No disponibles para juntas V o B Letra a añadir solo para la versión simple efecto vástago extendido

Disponibles versiones baja fricción [123] y amortiguación larga [131]



CILINDRO ISO 15552 TIPO A

CLAVES DE CODIFICACIÓN TIPO A

CIL	121	Α	32	0050	C	P	▼ E
	TIPO 121 Doble efecto amortiguado 122 Vástago pasante 124 Doble efecto no amortiguado 125 Contrapuesto + 126 Simple efecto 127 Tándem 134 Versión bloqueo vástago * 136 Versión con bloqueo vástago montado * ◆ 137 Bloqueo vástago + unidad de guía	A Standard ▲ B No stick-slip C No magnético	32 40 50 63 80 A1 = Ø 100 A2 = Ø 125	CARRERA Para las carreras máximas disponibles, ver datos técnicos	MATERIAL A Vástago C45 cromado, pistón de aluminio: standard para todos los cilindros con carreras ≥1000 mm y para cilindros a partir de Ø 80 mm C Vástago C45 cromado, pistón tecnopolímero: standard para cilindros Ø 32 - 63 mm con carreras <1000 mm Z Vástago y tuerca inox pistón de aluminio X Vástago y tuerca inox pistón de tecnopolímero	JUNTAS N Juntas NBR P Juntas Poliuretano V Juntas FKM/FPM B Baja temperatura **C COMBI	E Simple efecto vástago extendido

- Disponibles solo para versiones con pistón de aluminio (A o Z)
- Disponibles hasta Ø 63 y solo versión con pistón de aluminio (A o Z) 126... Simple efecto vástago retraído 126...E Simple efecto vástago extendido Letra a añadir solo para la versión simple efecto vástago extendido
- ** No disponible versión larga amortiguación

- ▲ A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos. **Utilizar solo aire no lubricado** Disponible hasta Ø 100 No disponibles para juntas V o B

Disponibles versiones baja fricción [129] y amortiguación larga [130]

CILINDRO ISO 15552 SERIE 3

CLAVES DE CODIFICACIÓN SERIE 3

CIL	121	3	3 2	0050	C	Р	▼ E
CIL	TIPO	v	DIÁMETRO	CARRERA	MATERIAL	JUNTAS	V L
	TIPO 121 Doble efecto amortiguado 122 Vástago pasante 124 Doble efecto no amortiguado 125 Contrapuesto 126 Simple efecto 127 Tándem 134 Versión bloqueo vástago 136 Versión con bloqueo vástago montado 137 Bloqueo vástago + unidad de guía	3 Serie 3 ◆ 4 Serie 3 No stick-slip 5 Serie 3 No magnético	32 40 50 63 80 A1 = Ø 100 A2 = Ø 125	CARRERA Para las carreras máximas disponibles, ver datos técnicos	MATERIAL A Vástago C45 cromado, pistón de aluminio: standard para todos los cilindros con carreras ≥1000 mm y para cilindros a partir de Ø 80 mm C Vástago C45 cromado, pistón tecnopolímero: standard para cilindros Ø 32 - 63 mm con carreras <1000 mm Z Vástago y tuerca inox pistón de aluminio X Vástago y tuerca inox pistón de tecnopolímero	JUNTAS N Juntas NBR P Juntas Poliuretano V Juntas FKM/FPM B Baja temperatura	E Simple efecto vástago extendido

- Disponibles solo para versiones con pistón de aluminio (A o Z)
 Disponibles hasta Ø 63 y solo versión con pistón de aluminio (A o Z)
 126... Simple efecto vástago retraído
 126...E Simple efecto vástago extendido
 Letra a añadir solo para la versión simple efecto vástago extendido
- A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos. Utilizar solo aire no lubricado Disponibles hasta ∅ 100
- No disponibles para juntas V o B

CLAVES DE CODIFICACIÓN SERIE 3 BAJÍSIMA FRICCIÓN

CIL	1 2 3 TIPO	3	3 2 DIÁMETRO	0 1 0 0 CARRERA	A MATERIAL	N JUNTAS
	123 Bajísima fricción	 3 Doble efecto magnético 5 Doble efecto no magnético 	32 40 50 63 80 A1 = Ø 100 A2 = Ø 125	De 1 a 1200 mm	 A Vástago C45 cromado, pistón de aluminio Z Vástago y tuerca inox pistón de aluminio 	N Juntas NBR

Los cilindros son SIEMPRE No stick-slip. Los cilindros son SIEMPRE no amortiguados. Los cilindros de bajísima fricción no están disponibles en la versión "vástago pasante".



CILINDRO SERIE ISO 15552 TWO-FLAT ANTIGIRO



DATOS TÉCNICOS			POLIUR	ETANO				
Presión máx. de ejercicio	bar		10					
·	MPa		1					
	psi		14	45				
Temperatura de ejercicio			−25 ÷					
Fluido		Aire sin lubricación, si se utiliza aire lubricado la lubricación debe ser continua						
Diámetros	mm	32; 40; 50; 63						
Tipo de construcción			Culatas con tornil	los autoformantes				
Carreras máximas	mm	Ø 32 = 300	Ø 40 = 400	Ø 50 = 500	Ø 63 = 500			
Versiones		Doble	efecto amortiguado, Vástago	pasante amortiguado. No stic pedido se suministran sin mag	k-slip.			
Magnetos para detectores		Todas	las versiones con magneto a	pedido se suministran sin mag	neto.			
Presiones de arranque	bar	\emptyset 32 = 0.4	Ø 40 = 0.4	Ø 50 = 0.3	Ø 63 = 0.3			
Par máx. sobre el vástago	Nm	Ø 32 = 0.2	Ø 40 = 0.4	Ø 50 = 1	Ø 63 = 1			
Rotación máx. sobre el vástago	grados	Ø 32 = 1° 30′	Ø 40 = 1° 30′	Ø 50 = 1°	Ø 63 = 1°			
Notas de uso		Para evitar saltos a	velocidades inferiores a 0.2 m/	s, utilizar la versión No stick-sl	ip y aire sin lubricar			

CLAVES DE CODIFICACIÓN CILINDROS ISO 15552 STD TWO-FLAT

CIL	121	0	3 2	0050	F	P
	TIPO		DIÁMETRO	CARRERA	MATERIAL	JUNTAS
	 120 Doble efecto amortiguado no magnético 121 Doble efecto amortiguado 122 Vástago pasante 	0 Diámetro S No magnético ▲ G No stick-slip	32 50 40 63	★ Ø 32 carrera 1 ÷ 300 mm ★ Ø 40 carrera 1 ÷ 400 mm ★ Ø 50 ÷ 63 carrera 1 ÷ 500 mm	F Vástago "Two-Flat" AISI 303, tuerca de acero inoxidable, pistón de tecno polímero	P Juntas poliuretano

CLAVES DE CODIFICACIÓN CILINDROS ISO 15552 TIPO A TWO-FLAT

CIL	1 2 1 TIPO		Α	3 2 DIÁMETRO		3 2 0 0 5 0 ÁMETRO CARRERA		F MATERIAL		P JUNTAS	
	121 Doble efecto amortiguado 122 Vástago pasante	A B C	Standard No stick-slip No magnético	32 40	50 63	÷	Ø 32 carrera 1 ÷ 300 mm Ø 40 carrera 1 ÷ 400 mm Ø 50 ÷ 63 carrera 1 ÷ 500 mm	F	Vástago "Two-Flat" AISI 303, tuerca de acero inoxidable, pistón de tecno polímero	P	Juntas poliuretano

CLAVES DE CODIFICACIÓN CILINDROS ISO 15552 TWO-FLAT SERIE 3

CIL	121	3	3 2	0050	F	P
	TIPO		DIÁMETRO	CARRERA	MATERIAL	JUNTAS
	121 Doble efecto amortiguado122 Vástago pasante	3 Serie 3 4 Serie 3 No stick-slip 5 Serie 3 No magnético	32 50 40 63	 ≠ Ø 32 carrera 1 ÷ 300 mm ≠ Ø 40 carrera 1 ÷ 400 mm ≠ Ø 50 ÷ 63 carrera 1 ÷ 500 mm 	F Vástago "Two-Flat" AISI 303, tuerca de acero inoxidable, pistón de tecno polímero	P Juntas poliuretano

- Suministrado con pistón de aluminio
- + Carreras máximas recomendadas; valores mayores pueden causar problemas de funcionamiento
- A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos.
 Utilizar solo aire no lubricado

CILINDRO VASTAGOS GEMELOS SERIE TWNC



DATOS TÉCNICOS		POL	JURETANO			
Presión máx. de ejercicio	bar	10				
•	MPa		1			
	psi °C		145			
Temperatura de ejercicio			0 ÷ +80			
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación. Si se utiliz	za aire lubricado la lubricación debe ser continua.			
Diámetros	mm		0; 63; 80; 100			
Carreras +	mm	de 2	25 a 500			
Tipo de construcción		Perfi	il extruido			
Ejecuciones		Estándar mag	nético amortiguado			
Fuerzas desarrolladas a 6 bar en	N	Ø 32: 434/350	Ø 63: 1683/1471			
		Ø 40: 678/597	Ø 80: 2714/2295			
		Ø 50: 1060/940	Ø 100: 4241/3812			
		+ Carreras máximas recomendadas; valores m	ayores pueden causar problemas de funcionamiento			

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CLAVE	E3 DE CODIFICACION			
CIL	W 1 4 0 TIPO	0 3 2 DIÁMETRO	0 0 2 5 CARRERA	 Carreras máximas recomendadas;
	W140 Cilindro doble efecto magnético amortiguado W142 Cilindro doble efecto magnético amortiguado varilla simple pasante	032 063 040 080 050 100	◆ 0025 ÷ 0500 mm	valores mayores pueden causar problemas de funcionamiento.



CILINDRO ISO 15552 CON BLOQUEO DE FINAL DE CARRERA



DATOS TÉCNICOS		Poliuretano	NBR		FKM/FPM	Temperatura baja
Presión operativa máxima	bar			10		
	MPa			1		
	psi °C			145		
Rango de temperaturas	.c	-25 a + 80	-10 a + 80		10 a + 150	-35 a + 80
Fluido		Aire filtrado con o s				ación debe ser continua.
Diseño			Cabezas	s con tornillos Ta	ap Tite	
Carreras estándar +	mm		para diámetros de Ø	ð 32 a 63, carre	eras de 1 a 28	
			para diámetros de Ø	80 a 100, carr	reras de 1 a 26	600
Versiones			fecto amortiguado, Vá			
Sensor magnético				SÍ		
Diámetros	mm			Ø 50 Ø 63	Ø 80 Ø 10	
Fuerza de retención estática	N		500 500 2	2000 2000	5000 500	
Juego axial máximo en la posición de bloqueo	mm			1.5 1.5	1.5 1.5	5
Presión mínima de liberación	bar			≥ 2.5 ≥ 2.5	≥ 2 ≥ 2	
Presión máxima de bloqueo	bar			≤ 0.5		
Pesos						
Solo una parada, con el vástago extendido o retraído, carrera = 0	g		573 860 1	367 1793	3515 519	97
Paradas ya sea con el vástago extendido o retraído, stoke = 0	g			647 2143	4215 649	97
Cada mm de carrera, cilindro con vástago	g		2.20 2.15 4	4.57 5.03	7.49 8.7	79
Cada mm de carrera, cilindro con vástago pasante	g		3.09 4.73 7	7.04 7.44	10.16 12.3	33
Notas	3		Para evitar saltos a v			
			utilizar la versión l	No stick-slip y o	aire sin lubrica	ar
		+ Carreras máximas ac	consejables. Valores s	uperiores puede	en generar pro	oblemas de funcionamiento.
					,	

CLAVES DE CODIFICACIÓN

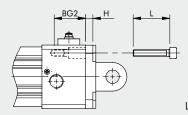
CIL	121	3	3 2	0050	C	Р	FI
CIL	TIPOLOGÍA	J	DIÁMETRO	CARRERA	MATERIAL	JUNTAS	END-OF-STROKE STOP
	121 Doble efecto amortiguado ■ 122 Vástago pasante 124 Doble efecto no amortiguado	3 Serie 3 ◆ 4 Serie 3 No stick-slip 5 Serie 3 no magnético	A 32 = Ø 32 40 = Ø 40 50 = Ø 50 63 = Ø 63 80 = Ø 80 A1 = Ø 100	Para los valores de carrera máximos suministra- bles, véanse los "Datos técnicos generales"	A Vástago cromado C45, vástago de aluminio: estándar para todos los cilindros con carreras ≥ 100 mm y cilindros con Ø 80 mm o mayor C Vástago cromado C45, pistón de tecnopolímero: estándar para cilindros con Ø 32 a 63 mm y carreras <1000 mm Z Vástago y tuerca de acero inoxidable, pistón de aluminio X Vástago y tuerca de acero inoxidable, pistón de aluminio	N Juntas NBR P Juntas de poliuretano V Juntas FKM/FPM B Temperatura baja	F1 Vástago extendido F2 Vástago retraído F3 Vástago retraído y extendido y extendido

- Sólo disponible para versiones con pistón de aluminio (A o Z).
- A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos.
 Utilizar solo aire no lubricado
- ▲ Con respecto a los cilindros de Ø 32, las cabezas con end-of-stroke stop no tienen a amortiguación neumática.

ACCESORIOS

Se pueden usar todos los accesorios de los cilindros ISO 15552 (página **A1**.45), **excepto las unidades de guía (GDS, GDH, GDM)** ya que la protuberancia del pistón de bloqueo interfiere con la unidad de guía.

Es importante recordar que los tornillos utilizados para fijar el accesorio a los cabezales equipados con un tope deben ser más largos que los suministrados junto con los accesorios. La longitud del tornillo se calcula sumando el grosor específico del catálogo de la brida del accesorio y la dimensión BG1, redondeando hacia abajo hasta -3 mm.



L = BG2 + H - (0 - 3) mm



ACCESORIOS EJEMPLO: 0950322007

BASE MOD. A



Codigo		Descripción
W095_	2001	·
W095_	_3001	Para varillas apareada

CHARNELA HEMBRA MOD. B



Código	
W095	2003

CHARNELA MACHO MOD, BA



Código 2004 W095_

CHARNELA MACHO ROTULA ESFERICA MOD. BAS



Código W095_ 2006

CONTRA CHARNELA "CETOP" PARA MOD. B - MOD. GL



Código W095_ 2008

CONTRA CHARNELA PARA MOD. B - MOD. GS



Código W095_ 2108

CONTRA CHARNELA "ISO 15552" PARA MOD. B - MOD. AB7



Código W095 2017

ANTERIOR - POSTERIOR MOD. C



Código		Descripción
W095_	_2002	•
W095_	_3002	Para varillas apareadas (anterior)

TUERCA PARA VÁSTAGO MOD. S



Coulgo	NO.	Descripcion
0950322010	32	Acc. tuerca vástago cil. 15552 M12x1.25
0950402010	40	Acc. tuerca vástago cil. 15552 M12x1.25
0950502010	50/63	Acc. tuerca vástago cil. 15552 M16x1.5
0950802010	80/100	Acc. tuerca vástago cil. 15552 M20x1.5
0951252010	125	Acc. tuerca vástago cil. 15552 M27x2

RÓTULA ESFÉRICA MOD. GA-M



Código	Ø	Descripción
W0950322025	32	Acc. rótula esférica Mod. GA-M M10x1.25
W0950402025	40	Acc. rótula esférica mod. GA-M M12x1.25
W0950502025	50/63	Acc. rótula esférica mod. GA-M M16x1.5
W0950802025		Acc. rótula esférica mod. GA-M M20x1.5
W0951252025	125	Acc. rótula esférica mod. GA-M M27x2

HORQUILLA MOD. GK-M



Código	Ø	Descripción
W0950322020	32	Acc. horquilla mod. GK-M M10x1.25
W0950402020	40	Acc. horquilla mod. GK-M M12x1.25
W0950502020	50/63	Acc. horquilla mod. GK-M M16x1.5
		Acc. horquilla mod. GK-M M 20x1.5
W0951252020	125	Acc. horquilla mod. GK-M M 27x2

HORQUILLA AUTOALINEANTE MOD. GA-K



Código	Ø	Descripción
W0950322030	032	Acc. rótula mod. GA-K-M10x1,25
W0950402030	040	Acc. rótula mod. GA-K-M12x1,25
W0950502030	050/063	Acc. rótula mod. GA-K-M16x1.5
W0950802030	080/100	Acc. rótula mod. GA-K-M20x1.5

CHARNELA INTERMEDIA MOD. EN PARA STD, TWO-FLAT STD, Y VARILLAS APAREADAS



Código 25 _2007

CHARNELA INTERMEDIA MOD. EN PARA TIPO A Y TWO-FLAT TIPO A



Código 095___2107

SOPORTES PARA CHARNELA EN MOD. EL



		•
Código	Ø	Descripción
W0950322009	032	Acc. contra bisagra mod. EL
W0950402009	040/050	Acc. contra bisagra mod. EL
W0950632009	063/080	Acc. contra bisagra mod. EL
W0951002009	100/125	Acc. contra bisagra mod. EL

UNIDAD DE GUÍA GDS: PERFIL EN U **CON CASQUILLOS DE BRONCE PARA CARGAS** Y VELOCIDADES LIMITADAS



Código W0700___1050

UNIDAD DE GUÍA GDH: PERFIL EN H CON CASQUILLOS DE BRONCE PARA **CARGAS ELEVADAS**



UNIDAD DE GUÍA GDM: PERFIL EN H CON CASQUILLOS **DE BOLAS PARA VELOCIDADES ELEVADAS**



Código W070_ 3 *

* EJEMPLO CODIFICACIÓN PARA PEDIDO W0700322100 CARRERAS STANDARD 50 - 100 - 150 - 200 - 250 - 320 - 400 - 500

BLOQUEO DE VÁSTAGO MECÁNICO



Código	Ø	Descripción
W5010001102	32	Acc. bloqueo MV5032/LD
W5010001103	40	Acc. bloqueo MV5040/LD
W5010001104	50	Acc. bloqueo MV5050/LD
W5010001109	63	Acc. bloqueo MV5063/LDM
W5010001106	80	Acc. bloqueo MV5080/LD
W5010001107	100	Acc. bloqueo MV5100/LD
W5010001108	125	Acc bloqueo MV5125/ID

PLACA CILINDRO-VÁLVULA

SERIE KCV

Código	Descripción
0950322090	Kit estribo fij. cil. 32 sobre válvula
0950402090	Kit estribo fij. cil. 40 sobre válvula
0950502090	Kit estribo fij. cil. 50 sobre válvula
0950632090	Kit estribo fij. cil. 63 sobre válvula
0950802090	Kit estribo fij. cil. 80 sobre válvula
0951002090	Kit estribo fij. cil. 100 sobre válvula
0951252090	Kit estribo fij. cil. 125 sobre válvula

KIT FIJACIÓN VÁLVULA SOBRE PLACA SERIE KCV

Código	Descripción
0950002001	Kit fij. váľvula ISO 1 sobre cil. ISO 15552
0950002002	Kit fij. válvula ISO 2 sobre cil. ISO 15552
0950002003	Kit tornillos fij. sobre válvula M16 al. ISO 15552
0950002004	Kit tornillos fij. sobre válvula 1/8 1/4 cil. ISO 15552
0950002006	

SENSORES DE POSICIÓN



Modelo	Para cilinaros ISO 13332
LTS	tipo A - Serie 3
LTL	tipo A
Para "Datos téci	nicos generales" y detalles
de uso, consulte	la página 82.

REPUESTOS PARA CILINDROS ISO 15552 STD, TIPO "A" Y SERIE 3

NEW RELEASE		
Código	Diámetro	Descripción
009 0101	Ø 32÷125	Kit completo juntas poliuretano
009 0103	Ø 32÷125	Kit completo juntas FKM/FPM (alta temperatura)
009 0502	Ø 32÷125	Kit completo juntas NBR
009 1651	Ø 32÷125	Kit de juntas de vástago de poliuretano
009 1652	Ø 32÷125	Kit de juntas de vástago NBR + anillo seeger
009 1653	Ø 32÷125	Kit de juntas de vástago FKM/FPM + anillo seeger
009 0110N	Ø 32÷125	Kit culata ant. compl. poliuretano
009 0304N	Ø 32÷125	Kit culata ant. compl. NBR
009 0111N	Ø 32÷125	Kit culata post. compl. poliuretano
009 0305N	Ø 32÷125	Kit culata post. compl. NBR
009 0604	Ø 32÷125	Kit pistón completo poliuretano
009 0602	Ø 32÷125	Kit pistón completo NBR
009 0704N	Ø 32÷125	Kit cul. A + P + pist. compl. poliuretano
009 0702N	Ø 32÷125	Kit cul. A + P + pist. compl. NBR
009 0800	Ø 32÷125	Magneto
		•

EJEMPLO: 00950320101

La versión anterior con culatas frontales negras ya no está disponible. Para recambios, contacte con nuestra oficina de ventas.

REPUESTOS PARA CILINDROS ISO 15552 STD y TIPO "A" TWO-FLAT

NEW RELEASE		
Código	Diámetro	Descripción
009 0101F	Ø 32÷63	Kit juntas poliuretano
009 0110FN	Ø 32÷63	Kit culata ant. compl. poliuretano
009 0111N	Ø 32÷63	Kit culata post. compl. poliuretano
009 0604	Ø 32÷63	Kit pistón completo poliuretano
009 0704FN	Ø 32÷63	Kit cul. A + P + pist. completo poliuretano
009 0800	Ø 32÷63	Magneto
		· ·

EJEMPLO: 00950320101F

La versión anterior con culatas frontales negras ya no está disponible. Para recambios, contacte con nuestra oficina de ventas.

Cádia



CILINDRO ISO 15552 – SERIE HCR (Alta resistencia a la corrosión)



DATOS TÉCNICOS		
Presión máx. de ejercicio	bar	10
1 resion max. de ejercició	MPa	1
		145
Temperatura de ejercicio	psi °C	-10 ÷ +60
Resistencia en ambientes corrosivos a 20°C		Solución básica (hidróxido de sodio - pH máx. 12)
		Solución ácida (ácido clorhídrico - pH mín. 2.5)
		Solución básica (hidróxido de sodio - pH máx. 12) Solución ácida (ácido clorhídrico - pH mín. 2.5) Prueba de niebla salina según DIN 50021-SS, 500 horas. Aire sin lubricación, si se utiliza aire lubricado la lubricación debe ser continua
Fluido		Aire sin lubricación, si se utiliza aire lubricado la lubricación debe ser continua
Diámetros	mm	32; 40; 50; 63; 80; 100; 125
Carreras standard	mm	Para diámetros de Ø 32 a 80, carreras de 1 a 2800
		Para diámetros de Ø 100 a 125, carreras de 1 a 2600
Versiones		Doble efecto. Doble efecto amortiguado. Vástago pasante amortiguado
		(las versiones magnética y no magnética están disponibles para todas las versiones) Juntas del vástago en poliuretano, resto de juntas en NBR
Juntas		Juntas del vástago en poliuretano, resto de juntas en NBR

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL	121,	0	32	0050	В	L
	TIPOLOGÍA		DIÁMETRO	CARRERA	MATERIAL	JUNTAS
	121 Doble efecto amortiguado ▲ 122 Vástago pasante 124 Doble efecto no amortiguado	 Diámetro Estándar no magnético Serie 3 Serie 3 no magnético 	32 40 50 63 80 ■ 100 ■ 125	Para los valores de carrera máximos suministrables, véan- se los "Datos técnicos generales"	B Vástago AISI 316, vástago de aluminio: estándar para todos los cilindros de Ø 32 a Ø 63 W Vástago AISI 316, vástago de tecnopolímero: estándar para todos los cilindros de Ø 80 a Ø 125, de Ø 32 a Ø 63 con carreras > 999 y de Ø 32 a Ø 125 para versiones con vástago pasante	L Juntas del vástago en poliuretano especial; resto de juntas en NBR

- ▲ Solo disponible para versiones con pistón de aluminio (W)
 Cuando la cuarta cifra está ocupada por una letra Ø 100 = A1; Ø 125 = A2

ACCECODIOS

ACCESORIOS
Accesorios – ver cilindros ISO 15552 en acero inoxidable
NOTAS



CILINDRO SERIE ISO 15552 Ø 160÷200 mm CAMISA REDONDA



DATOS TÉCNICOS		NBR	FKM/FPM
Presión máx. de funcionamiento	bar	10	0
	MPa	1	
Temperatura de funcionamiento	°C	-20 ÷ +80	-10 ÷ +150
Tipo de construcción		Tubo redondo	con tirantes
Carreras standard	mm	25-50-75-80-100-125-150-200-250-300	0-350-400-500-600-700-800-900-1000

CLAVES DE CODIFICACIÓN PARA VERSIÓN CAMISA REDONDA

CIL	W 1 2 1	160	0050	0200
	TIPO	DIÁMETRO - EJECUCIÓN	CARRERA	EJECUCIÓN
	 W120 Doble efecto amortiguado no magnético W121 Doble efecto amortiguado W122 Doble efecto amortiguado vástago pasante W123 Doble efecto amortiguado vástago pasante no magnético W124 Doble efecto no amortiguado 	160 160 200 200 XA3 160 vástago inox XA4 200 vástago inox VA3 160 junta FKM/FPM vástago inox VA4 200 junta FKM/FPM vástago inox VA4 200 junta FKM/FPM vástago C45 KA4 200 junta FKM/FPM vástago C45 AA3 160 + bisagra intermedia AA4 200 + bisagra intermedia GA3 160 No stick-slip GA4 200 No stick-slip	◆ 0025 ÷ 2800 mm	Cota H1 a indicar SOLO para versión con charnela intermedia

- + Carreras máximas recomendadas; valores mayores pueden causar problemas de funcionamiento
- A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos. Utilizar solo aire no lubricado

ACCESORIOS EJEMPLO: W0951602001

BASE - A



CONTRA CHARNELA PARA BISAGRA EN

MOD. EL



RÓTULA ESFÉRICA MOD. GA-M



Código W095___2001

Código W095_ 2002 Código W0952002025 Descripción Acc. rótula GA-M M36X2 160/200



CHARNELA HEMBRA MOD. B



CONTRA CHARNELA CETOP MOD. GL



HORQUILLA PARA VÁSTAGO MOD. GK-M



Código W095_

2003

Código W0951602008

Descripción Acc. contra charnela mod. GL-160-200 Código W0951602020 Descripción

Acc. horquilla GK-M M36X2 160/200

CHARNELA MACHO MOD. BA



SOPORTE CHARNELA CETOP MOD. GL

TUERCA PARA VÁSTAGO MOD. S



Código W095___2004

Código W0951602009

Descripción Acc. soporte charnela mod. EL-160/200 Código W0951602010 Descripción

Acc. tuerca vástago cil. D. M36x2 160/200

REPUESTOS EJEMPLO: W0951602101

Código	Diámetro	Descripción
W0952101	Ø 160 - 200	Kit completo juntas
W0951602165	Ø 160 - 200	Kit de junta de vástago NBR + anillo seeger
W0951602166	Ø 160 - 200	Kit de junta de vástago FKM/FPM + anillo seeger
W0952102	Ø 160 - 200	Kit completo juntas alta temperatura
W0950104	Ø 160 - 200	Kit completo culata anterior
W0950105	Ø 160 - 200	Kit completo culata posterior
		· ·

Código	Diámetro	Descripción
W0952115	Ø 160 - 200	Kit completo pistón magnético
W0952118	Ø 160 - 200	Kit completo pistón no magnético
W0952120	Ø 160 - 200	Kit cul. A + P + pistón no magnético
W095 2119	Ø 160 - 200	Kit cul. A + P + pistón magnético
W095 2300	Ø 160 - 200	Magneto
		•



CILINDRO SERIE ISO 15552 Ø 250÷320



DATOS TÉCNICOS		NBR	FKM/FPM
Presión máx. de ejercicio	bar	10	0
	MPa	1	
	psi °C	14	
Temperatura de ejercicio	°C	-20 ÷ +80	-10 ÷ +150
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación. Si se utiliza d	aire lubricado la lubricación debe ser continua.
Diámetros	mm	250 y	320
Diseño		Camisa redona	
Carreras standard	mm	desde 1	a 2000
Versiones		Doble efecto, Amortigua Vástago simple o vástago pasante amor	ado o no amortiguado,
		Vástago simple o vástago pasante amor	tiguado, Alta temperatura, No stick-slip
lmán para sensores		Versiones co	
Presión de entrada		Ø 250 : 0.2 bar /	Ø 320: 0.15 bar
Notas		Para evitar saltos a velocidades inferiores a 0.2 m/	s, utilizar la versión No stick-slip y aire sin lubricar

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL	W 1 2 1	250	0300	0200
	TIPOLOGÍA	DIÁMETRO - EJECUCIÓN	CARRERA	EJECUCIÓN
	 W120 Doble efecto amortiguado no magnético W121 Doble efecto amortiguado W122 Doble efecto amortiguado con vástago pasante W123 Doble efecto amortiguado con vástago pasante no magnético W124 Doble efecto no amortiguado 	250 250 320 320 XA5 250 vástago y tuerca de acero inoxidable XA6 320 vástago y tuerca de acero inoxidable XA5 250 junta FKM/FPM, vástago y tuerca C45 VA5 250 junta FKM/FPM, vástago y tuerca C45 AA5 250 + charnela intermedia AA6 320 + charnela intermedia AA6 320 No stick-slip GA6 320 No stick-slip	0001 a 2000 mm	Especifique el valor H1 SOLAMENTE para la versión con charnela intermedia

• A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos. Utilizar solo aire no lubricado

ACCESORIOS EJEMPLO: W0952502003

CHARNELA HEMBRA MOD. B



RÓTULA ESFÉRICA MOD. GA-M



TUERCA PARA VÁSTAGO MOD. S

Mod. S M48x2



Código W095___2003

Código W095___2025 HORQUILLA PARA VÁSTAGO MOD. GK-M Código Ø Descripcion
W0952502010 250 Tuerca en acero zincado
Mod. S M42x2 W0953202010 320 Tuerca en acero zincado Mod. S M48x2 W095XA52011 250 Tuerca en acero inoxidable (AISI 304) Mod. S M42x2 W095XA62011 320 Tuerca en acero inoxidable (AISI 304)

CHARNELA MACHO MOD. BA



Código W095___2020

Código W095___2004

REPUESTOS EJEMPLO: W0952502101

Código	Diámetro	Descripción
W095 2101	250÷320	Kit completo de juntas
W0952502102	250	Kit completo de juntas KFM/KPM (altas temperaturas)
W0950104	250÷320	Kit culata anterior completo
W0950105	250÷320	Kit culata posterior completo



CILINDROS COMPACTOS









CILINDROS COMPACTOS ISO 21287 - LINER

DATOS TÉCNICOS		POLIUR	ETANO					FKM	/FPM	
Presión máx. de ejercicio	bar				1	0				
'	MPa					1				
	psi	145								
Temperatura de ejercicio	psi °C	-10 ÷ +60 (Ø 20 ÷ 63) -10 ÷ +150 (Cil. no magnéticos)						ricos)		
' '		-10 ÷ +80 (&	Ø 80 ÷ 100)				,	Ū	·
Fluido		Aire i	no lubricad	o, si se utili	iza aire lub	ricado la lu	bricación d	lebe ser con	itinua	
Diámetros	mm					100 con di				
Tipo de construcción		Perfil								
Versiones		Doble efecto, doble efecto vástago pasante, simple efecto vástago extendido o retraído, simple efecto vástago pasante, doble efecto vástago pasante perforado, doble efecto no giratorio, doble efecto vástago pasante no giratorio, No stick-slip. Todas las versiones están disponibles con vástago roscado macho o hembra Todas las versiones con magneto, bajo pedido se suministran sin magneto.							taao pasante.	
		doble efecto vástago pasante perforado, doble efecto no giratorio, doble efecto vástago pasante no giratorio, No stick-slip.								
		Todas las versiones están disponibles con vástago roscado macho o hembra								
Magnetos para detectores		Toda	as las versi	ones con m	agneto, ba	jo pedido s	e suministro	an sin magn	eto.	
Presiones de arranque		Ø 20	Ø 25	Ø 32	Ø 40	Ø 50	Ø 63	Ø 80 °	Ø 100	
vástagos simples	bar	0.6	0.6	0.6	0.4	0.4	0.4	0.4	0.4	
vástagos pasantes	bar	0.8	0.8	0.6	0.4	0.4	0.4	0.4	0.4	
Notas de uso		Para	un funcior	amiento co	orrecto, es c	aconsejable	utilizar air	e filtrado 50) µm	
		Para evitar saltos o	a velocidad	es inferior	es a 0.2 m	/s, utilizar l	a versión N	No stick-slip	y aire sin lu	ubricar
									•	

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL 28 0 0 20 0 050 X	P
TIPO DIÁMETRO CARRERA MATERIAL	JUNTAS
	P Juntas de poliuretano

- Pueden utilizarse como doble efecto con retorno para muelle
- Solo versión 29 (Vástago hembra)
- Para Ø 20 a 100, la versión con juntas en FKM / FPM (0 o S) ya es "No stick-slip" A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos. Utilizar solo aire no lubricado
- Cuando la 4° cifra está ocupada por una letra \varnothing 100 = A1 Sólo para versiones doble efecto standard y doble efecto standard vástago pasante (para \varnothing 20 y \varnothing 25 sólo se proporciona la versión no magnética)

- Obligatoria en la versión Z para \varnothing 20 y \varnothing 25 Solo para \varnothing 32 ÷ 63 con juntas P Solo para \varnothing 32 ÷ 63 con juntas P Solo para \varnothing 32 ÷ 100 con juntas V y para \varnothing 80 y 100 con juntas P Solo para \varnothing 30 ÷ 100 con juntas V y para \varnothing 80 y 100 con juntas P Solo para \varnothing 20 ÷ 100 con juntas V y para \varnothing 80 y 100 con juntas P ◁

CARRERAS

Carreras standard	Carreras standard	Carreras máx. recomendadas	Carreras máx. recomendadas	Carreras máx.
para simple efecto	otros tipos	otro tipos	para anti rotación	para vástago pasante perforado
\emptyset 20 ÷ 100 \rightarrow de 1 a 25 mm	\emptyset 20 ÷ 25 \rightarrow de 1 a 60 mm	\varnothing 20 \div 25 \rightarrow 300 mm	\emptyset 20 ÷ 63 \rightarrow 120 mm	\varnothing 20 ÷ 40 \rightarrow de 1 a 80 mm
	\emptyset 32 ÷ 100 \rightarrow de 1 a 80 mm	\emptyset 32 ÷ 63 \rightarrow 400 mm	\emptyset 80 ÷ 100 \rightarrow 150 mm	\emptyset 50 ÷ 63 \rightarrow de 1 a 100 mm
		\emptyset 80 ÷ 100 \rightarrow 500 mm		\emptyset 80 ÷ 100 \rightarrow de 1 a 160 mm

Carreras máximas recomendadas; valores mayores pueden causar problemas de funcionamiento



CILINDROS COMPACTOS SERIE CMPC

DATOS TÉCNICOS		POL	IURETANO					FKM	/FPM		
Presión máx. de ejercicio	bar				1	0					
·	MPa					l					
	psi				14	45					
Temperatura de ejercicio	psi °C		10 ÷ +80				−10 ÷ -	+150 (Cilina	dros no mo	agnéticos)	
Fluido		Aire no lubricado, si se utiliza aire lubricado la lubricación debe ser continua									
Diámetros	mm	12; 16; intercambiables con productos análogos 32; 40; 50; 63; 80; 100 con distancias de fijación ISO 15552									
	mm		32; 40;	50; 63; 80;	: 100 con d	istancias de	e fijación IŠ	O 15552			
	mm	20; 25	; 32; 40; 50; 6	3; 80; 100) con distan	cias de fijad	ción NFE 49	9-004-1 y 2	2 (UNITOP)	
Tipo de construcción				Perfil, cu	latas con to	rnillos autol	formantes				
Versiones	Doble e	Doble efecto, simple efecto vástago extendido o retraído, vástago pasante, vástago pasante perforado, simple efecto vástago pasante,									
		doble efecto no giratorio, vástago pasante no giratorio. Todas las versiones están disponbiles con vástago roscado macho o hembra, No stick-slip.									
		Todas la	is versiones est	án disponb	iles con vás	tago roscad	do macho c	hembra, N	√o stick-slip	٥.	
Magnetos para detectores			Todas las versi	ones con m	agneto, baj	o pedido se	e suministro	an sin magn			
Presiones de arranque		Ø 12 Ø 16		Ø 25	Ø 32	Ø 40	Ø 50	Ø 63	Ø 80	Ø 100	
vástagos simples	bar	0.6		0.6	0.6	0.4	0.4	0.4	0.4	0.4	
vástagos pasantes	bar	1 0.8	0.8	0.8	0.6	0.4	0.4	0.4	0.4	0.4	
Notas de uso			Para un funcio	namiento co	orrecto, es c	iconsejable	utilizar air	e filtrado 50) µm		
		Para evitar sal	tos a velocidad	les inferior	es a 0.2 m/	s, utilizar l	a versión N	No stick-slip	y aire sin	lubricar	

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL 23	1	0	2.5	0	050	Х	P
TIPO	•		DIÁMETRO	-	CARRERA	MATERIAL	JUNTAS
23 Cilindro compacto normas UNITOP vástago macho 24 Cilindro compacto normas UNITOP vástago hembra 25 Cilindro compacto normas ISO vástago macho Cilindro compacto normas ISO vástago macho SO vástago hembra SO vástago hembra	O Doble efecto Doble efecto vástago pasante perforado Simple efecto vástago retraído Simple efecto vástago extendido Simple efecto vástago extendido Simple efecto vástago pasante efecto vástago pasante perforado Tobble efecto vástago pasante perforado Tobble efecto anti rotación A Doble efecto vástago pasante anti rotación	0 Magnético □ \$ No magnético ▲ G No stick-slip	12 16 20 25 32 40 50 63 80 ◆ 100	O Standard ↑ A Tándem 2 etapas ↑ B Tándem 3 etapas ↑ C Tándem 4 etapas MÚLTIPLES POSICIONES ○ P Etapa 1° ○ R Etapa 2° ○ T Etapa 3°	CARRERA	★ C Vástago C45 cromado X Vástago y tuerca inox A Vástago C45 cromado + pistón de aluminio Z Vástago y tuerca inox + pistón de aluminio	P Juntas de poliuretano ►+ V Juntas de FKM/FPM

- Cuando la cuarta cifra está ocupada por una letra Ø 100 = A1 Codificación válida exclusivamente para cilindros diámetro Ø 32 ÷ 100 Se pueden utilizar también como doble efecto con retorno de resorte Disponibles a partir de Ø 20 Solo versión 24 y 26 (Vástago hembra)

- Para \varnothing 12 a 25 la versión estándar (0 o S) es ya "No stick-slip". Para \varnothing 20 a 100 la versión con juntas en FKM / FPM (0 o S) es ya "no sick slip" A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos. Utilizar solo aire no lubricado
- Utilizar solo aire no lubricado
 Solo para versión Doble efecto standard y Doble efecto vástago pasante standard
 (para Ø 25 solo está prevista la versión "no magnética")
 Obligatorio para Ø 20 y 25 en la ejecución Z
 Solo para Ø 32 ÷ 100 con juntas P
 Solo para Ø 12 ÷ 100 con juntas P
 Solo para Ø 32 ÷ 100 con juntas V
 Solo para Ø 20 ÷ 100 con juntas V

El código de pedido de un cilindro de múltiples posiciones está formado por la suma de varios códigos, cada uno de los cuales describe una etapa.

Ejemplo de codificación para un cilindro UNITOP múltiples posiciones de 2 etapas Ø 20 carreras 40 + 10 (total de la carrera 50 mm) vástago macho:

ETAPA 1 (P): 230020P040XP +

ETAPA 2 (R): 230020R050XP

Ejemplo de codificación para un cilindro UNITOP múltiples posiciones de 3 etapas Ø 25 carreras 15 + 30 + 40 (total de la carrera 85 mm) vástago macho:

ETAPA 1 (P): 230025P015XP +

ETAPA 2 (R): 230025R045XP +

ETAPA 3 (T): 230025T085XP

CARRERAS

Carreras standard	Carreras standard	Carreras máx. recomendadas	Carreras máx. recomendadas	Carreras máx.
para simple efecto	otros tipos	otro tipos	para anti rotación	para vástago pasante perforado
\emptyset 12 \rightarrow de 5 a 10 mm	\emptyset 12 ÷ 16 \rightarrow de 5 a 40 mm	\emptyset 12 ÷ 25 \rightarrow 200 mm	\emptyset 12 ÷ 63 \rightarrow 120 mm	\emptyset 20 ÷ 40 \rightarrow de 5 a 80 mm
\emptyset 16 ÷ 100 \rightarrow de 5 a 25 mm	\emptyset 20 ÷ 25 \rightarrow de 5 a 50 mm	\emptyset 32 ÷ 40 \rightarrow 300 mm	\emptyset 80 ÷ 100 \rightarrow 150 mm	\emptyset 50 ÷ 63 \rightarrow de 5 a 100 mm
	\emptyset 32 ÷ 100 \rightarrow de 5 a 80 mm	\emptyset 50 ÷ 63 \rightarrow 400 mm		\emptyset 80 ÷ 100 \rightarrow de 5 a 160 mm
		\emptyset 80 ÷ 100 \rightarrow 500 mm		
Carreras máximas recomendadas; v	alores mayores pueden causar prob	lemas de funcionamiento		



CILINDROS COMPACTOS SERIE CMPC TWO-FLAT ANTIGIRO

DATOS TÉCNICOS		POLIURETANO
Presión máx. de ejercicio	bar	10
·	MPa	1
	psi	145
Temperatura de ejercicio	'℃	-10 ÷ +80
Fluido		Aire sin lubricación, si se utiliza aire lubricado la lubricación debe ser continua
Diámetros	mm	32; 40; 50; 63; 80 con distancias de fijación ISO 15552 – VDMA 24562
	mm	32; 40; 50; 63; 80 con distancias de fijación NFE 49-004-1 y 2 (UNITOP)
Tipo de construcción		Perfil, culatas con tornillos autoformantes
Carreras máximas +	mm	\emptyset 32 e 40 = 300; \emptyset 50 e 63 = 400; \emptyset 80 = 500
Versiones		Doble efecto vástago simple, doble efecto vástago pasante
Magnetos para detectores		Todas las versiones con magneto, bajo pedido se suministran sin magneto.
Presiones de arranque	bar	\emptyset 32 = 0.8; da \emptyset 40 a 80 = 0.6
Par máx. sobre el vástago	Nm	Ø 32 e 40 = 0.2; Ø 50 e 63 = 0.4; Ø 80 = 1
Rotación máx. sobre el vástago		Ø 32 y 40 = 1° 30′; Ø 50 y 63 = 1° 30′; Ø 80 = 1°
Notas de uso		◆ Carreras máximas recomendadas; valores mayores pueden causar problemas de funcionamiento.
		+ Carreras máximas recomendadas; valores mayores pueden causar problemas de funcionamiento. Para evitar saltos a velocidades inferiores a 0.2 m/s, utilizar la versión No stick-slip y aire sin lubricar
		.,

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL	23	1	0	3 2	0	050	F	P
	TIPO			DIÁMETRO		CARRERA *	MATERIAL	JUNTAS
	Cilindro compacto normas UNITOP vástago macho Cilindro compacto normas UNITOP vástago hembra Cilindro compacto normas ISO vástago macho Cilindro compacto normas ISO vástago hembra	Doble efecto Doble efecto vástago pasante	0 Magnético \$ No magnético ▲ G No stick-slip	32 40 50 63 80	0 Standard		F Vástago TWO-FLAT	P Juntas de poliuretano

* Para las carreras máximas disponibles, ver datos técnicos 🔹 A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos. Utilizar solo aire no lubricado

CILINDROS COMPACTOS STOPPER

DATOS TÉCNICOS		
Presión máx. de ejercicio	bar	10
•	MPa	1
	psi	145
Temperatura de ejercicio	,	-10 ÷ +80
Fluido		Aire no lubricado, si se utiliza aire lubricado la lubricación debe ser continua
Diámetros carrera	mm	Ø 20 x15; Ø 32 x 20; Ø 50 x 30; Ø 80 x 30; Ø 80 x 40 con distancias de fijación NFE 49-004-1 y 2 (UNITOP)
	mm	Ø 32 x 20; Ø 50 x 30; Ø 80 x 30; Ø 80 x 40 con distancias de fijación ISO 15552
Tipo de construcción		Ø 32 x 20; Ø 50 x 30; Ø 80 x 30; Ø 80 x 40 con distancias de fijación ISO 15552 Perfil, culatas con tornillos autoformantes
Versiones		Simple efecto vástago extendido, posibilidad de suministro de aire también desde la cámara posterior
Magnetos para detectores		Simple efecto vástago extendido, posibilidad de suministro de aire también desde la cámara posterior Todas las versiones con magneto, bajo pedido se suministran sin magneto.
Presiones de arranque	bar	Ø 20: 1.2; Ø 32 y 50: 1; Ø 80: 0.5
Notas de uso		Ø 20: 1.2; Ø 32 y 50: 1; Ø 80: 0.5 Para un funcionamiento correcto, es aconsejable utilizar aire filtrado 50 μm

Código	Descripción	Código	Descripción	Código	Descripción
23B0200015XP	Cil. Stopper liso D.20 C.15	23C0200015XP	Cil. Stopper rueda D.20 C.15	23C\$200015XF	Cil. Stopper rueda SM D.20 C.15
25B0320020XP	Cil. Stopper liso D.32 C.20 ISO 15552	25C0320020XP	Cil. Stopper rueda D.32 C.20 ISO 15552	23CS320020XF	Cil. Stopper rueda SM D.32 C.20 UNITOP
23B0320020XP	Cil. Stopper liso D.32 C.20 UNITOP	23C0320020XP	Cil. Stopper rueda D.32 C.20 UNITOP	25CS320020XF	Cil. Stopper rueda SM D.32 C.20 ISO 15552
25B0500030XP	Cil. Stopper liso D.50 C.30 ISO 15552	25C0500030XP	Cil. Stopper rueda D.50 C.30 ISO 15552	23CS500030XF	Cil. Stopper rueda SM D.50 C.30 UNITOP
23B0500030XP	Cil. Stopper liso D.50 C.30 UNITOP	23C0500030XP	Cil. Stopper rueda D.50 C.30 UNITOP	25CS500030XF	Cil. Stopper rueda SM D.50 C.30 ISO 15552
23BS200015XP	Cil. Stopper liso SM D.20 C.15	25C0800030XP	Cil. Stopper rueda D.80 C.30 ISO 15552	25CS800030XF	Cil. Stopper rueda SM D.80 C.30 UNITOP
23BS320020XP	Cil. Stopper liso SM D.32 C.20 UNITOP	23C0800030XP	Cil. Stopper rueda D.80 C.30 UNITOP	23CS800030XF	Cil. Stopper rueda SM D.80 C.30 ISO 15552
25BS320020XP	Cil. Stopper liso SM D.32 C.20 ISO 15552	25C0800040XP	Cil. Stopper rueda D.80 C.40 ISO 15552	25CS800040XF	Cil. Stopper rueda SM D.80 C.40 UNITOP
23BS500030XP	Cil. Stopper liso SM D.50 C.30 UNITOP	23C0800040XP	Cil. Stopper rueda D.80 C.40 UNITOP	23CS800040XF	Cil. Stopper rueda SM D.80 C.40 ISO 15552
25BS500030XP	Cil. Stopper liso SM D.50 C.30 ISO 15552				

ACCESORIOS VÁSTAGO

			HORQUILLA MOD. GK-M	JUNTA DE COMPENSACIÓN MOD. GA	RÓTULA ESFÉRICA MOD. GA-M	HORQUILLA AUTOALINEANTE MOD. GA-K
LINER	CMPC	Ø VÁSTAGO				
	12	M6	W0950120020	-	W0950120025	W0950120030
20-25	16	M8	W0950200020	-	W0950200025	W0950200030
32-40	20-25 / 32-40	M10X1.25	W0950322020	W0950326021	W0950322025	W0950322030
50-63	50-63	M12X1.25	W0950402020	W0950406021	W0950402025	W0950402030
80-100	80	M16X1.5	W0950502020	W0950506021	W0950502025	W0950502030
	100	M20X1.5	W0950802020	W0950806021	W0950802025	W0950802030

IM04



Kit fondo anterior + posterior + pistón (PU)

ACCESORIOS CUERPO EJEMPLO: W0950322006

BASE - MOD. A



CONTRA CHARNELA "CETOP" PARA MOD.B - MOD. GL 32 ÷ 100



Código W095_ **2001** ISO 32 ÷ 100 - UNITOP 32 6001 UNITOP 40 ÷ 100 W095 _6001 UNITOP TF 40 ÷ 63 W095 W0950126001 UNITOP 12-16

Código W095_ 2008 UNITOP - ISO

CHARNELA HEMBRA MOD. B



CONTRA CHARNELA MOD. BC Ø 12-25



Código W095_ **_2003** ISO 32 ÷ 100 - UNITOP 32 W095__6003 UNITOP 40 ÷ 100

 Código
 Descripción

 W0950120005
 Mod. BC 12/16
 W0950200005 Mod. BC 20/25

SENSORES DE POSICIÓN LTS

Para cilindros

Para "Datos técnicos generales" y detalles de uso, consulte la página 82.

SERIE LINER - CMPC

Modelo

LTS

CHARNELA MACHO MOD. BA



Código W095__6004 UNITOP 20-25 W095__2004 ISO Ø 32 - 100 W0950126004 UNITOP 12-16

BRIDA MOD. C



Código W095 2002 ISO 32 ÷ 100 UNITOP 40 ÷ 100 UNITOP TF 40 ÷ 63 W095 6002 W095 6002F UNITOP STOPPER 6302 W095__ 32 ÷ 80 - ISO 32 W095__6312 ISO STOPPER 50-80

CHARNELA MACHO ARTICULADA MOD. BAS



Código W095___2006 ISO 32 ÷ 100

BRIDA PARA CILINDROS CONTRAPUESTOS



Código 095___3060 095___3061 **UNITOP 20 ÷ 100** ISO 0950123060 **UNITOP 12 ÷ 25**

REPUESTOS PARA CILINDROS COMPACTOS ISO 21287

Códigos	Diámetros	Tipo
009 L001	Ø 20 ÷ 100	Kit completo juntas PU
009 L008	Ø 20 ÷ 100	Kit completo juntas FKM/FPM (alta temperatura
009 7013	Ø 20 ÷ 100	Kit de junta de vástago de poliuretano
009 7014	Ø 20 ÷ 100	Kit de juntas de vástago FKM/FPM
009 L101	Ø 20 ÷ 100	Kit fondo anterior std
009 L201	Ø 20 ÷ 100	Kit fondo posterior std
009 7401	Ø 20, 25, 80, 100	Kit pistón PU
009 L401	Ø 32 ÷ 63	Kit pistón PU
009 7501	Ø 20, 25, 80, 100	Magneto
009 L501	Ø 32 ÷ 63	Magneto

EJEMPLO: 009032L001

Ø 20 ÷ 100

009 . . . L901

REPUESTOS PARA CILINDROS COMPACTOS

CILINDROS COMPACTOS STOPPER

Códigos	Diámetros	Tipo
009 7060	Ø 20; 32; 50; 80	Kit completo juntas
009 7160	Ø 20; 32; 50; 80	Kit culata anterior UNITOP
0090327160	Ø 32	Kit culata anterior ISO Ø 32
009 8160	Ø 50; 80	Kit culata anterior ISO
009 7201	Ø 20; 32	Kit culata posterior UNITOP Ø 20 - 32
009 7260	Ø 50; 80	Kit culata posterior UNITOP
0090327201	Ø 32	Kit culata posterior ISO Ø 32
009 8260	Ø 50; 80	Kit culata posterior ISO
0090207401	Ø 20	Kit pistón Ø 20
009 7460	Ø 32; 50; 80	Kit pistón
009 7501	Ø 20; 32; 50; 80	Magneto
009 7960	Ø 20; 32; 50; 80	Kit culata anterior + posterior + pistón UNITOP
0090327960	Ø 32	Kit culata anterior + posterior + pistón ISO Ø 32
009 8960	Ø 50; 80	Kit culata anterior + posterior + pistón ISO

EJEMPLO: 0090327060

CILINDROS COMPACTOS SERIE "CMPC"

Códigos	Diámetros	Tipo
009 7001	Ø 12 ÷ 100	Kit completo juntas poliuretano
009 7008	Ø 20 ÷ 100	Kit completo juntas FKM/FPM (alta temperatura)
009 7101	Ø 12 ÷ 100	Kit culata anterior UNITOP poliuretano
009 7013	Ø 12 ÷ 100	Kit de junta de vástago de poliuretano
009 7014	Ø 20 ÷ 100	Kit de juntas de vástago FKM/FPM
0090327101	Ø 32	Kit culata anterior ISO Ø 32 poliuretano
009 8101	Ø 40 ÷ 100	Kit culata anterior ISO poliuretano
009 7201	Ø 12 ÷ 100	Kit culata posterior UNİTOP poliuretano
0090327201	Ø 32	Kit culata posterior ISO Ø 32 poliuretano
009 8201	Ø 40 ÷ 100	Kit culata posterior ISO poliuretano
009 7401	Ø 12 ÷ 100	Kit pistón poliuretano
009 7501	Ø 12 ÷ 100	Magneto
009 7901	Ø 12 ÷ 100	Kit culata anterior + posterior + pistón UNITOP poliuretano
0090327901	Ø 32	Kit culata anterior + posterior + pistón ISO Ø 32 poliuretano
009 8901	Ø 40 ÷ 100	Kit culata anterior + posterior + pistón ISO poliuretano

EJEMPLO: 0090327001

CILINDROS COMPACTOS SERIE "CMPC" TWO-FLAT

Códigos	Diámetros	Tipo
009 7001F	Ø 32 ÷ 80	Kit juntas
009 7101F	Ø 40 ÷ 80	Kit culata anterior UNITOP
0090327101F	Ø 32	Kit culata anterior ISO Ø 32
009 8101F	Ø 40 ÷ 80	Kit culata anterior ISO
009 7201	Ø 40 ÷ 80	Kit culata posterior UNITOP
0090327201	Ø 32	Kit culata posterior ISO Ø 32
009 8201	Ø 40 ÷ 80	Kit culata posterior ISO
009 7401	Ø 32 ÷ 80	Kit pistón
009 7501	Ø 32 ÷ 80	Magneto
009 7901F	Ø 40 ÷ 80	Kit culata anterior + posterior + pistón UNITOP
0090327901F	Ø 32	Kit culata anterior + posterior + pistón ISO Ø 32
009 8901F	Ø 40 ÷ 80	Kit culata anterior + posterior + pistón ISO
		'

EJEMPLO: 0090327001F



CILINDRO REDONDO SERIE RNDC



DATOS TÉCNICOS		POLIURETANO	NBR	FKM/FPM	BAJA TEMPERATURA		
Presión máx. de ejercicio	bar	10	10	10	10		
· ·	Мра	1	1	1	1		
	psi	145	145	145	145		
Temperatura de ejercicio	psi °C	−20 ÷ +80	−10 ÷ +80	-10 ÷ +150 (Cilindros no magnéticos)	−35 ÷ +80		
Fluido		Aire si	n lubricación, si se utiliza aire lub	pricado la lubricación debe ser cor	ntinua.		
Diámetros	mm			10; 50			
Tipo de construcción				tornilladas			
Versiones		Doble efecto, Doble efecto vástago pasante, Doble efecto amortiguado, Doble efecto vástago pasante amortiguado					
		Simple efecto, Simple efecto vástago pasante, No stick-slip					
Magnetos para detectores		Todas las versiones con magneto a pedido se suministran sin magneto					
Carreras standard +	mm	To	odas las versiones con magneto a	pedido se suministran sin magneto	o.		
		Efecto simple: para d	lámetros Ø 32 ÷ 50 carreras de 1	a 250			
Presiones de arranque	bar	Doble efecto: para d	ámetros Ø 32 ÷ 50 carreras de 1				
Notas de uso			Ø 32 y 40: 0,4 bo	ar - Ø 50: 0,3 bar			
		Para evitar saltos	a velocidades inferiores a 0.2 m/	s, utilizar la versión No stick-slip	y aire sin lubricar		
		◆ Carreras máx	imas recomendadas; valores may	rores pueden causar problemas de	funcionamiento		

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL	112	0	32	0025	С	P
	TIPO ■ 104 SE vástago pasante 109 DEA 110 DE ■ 111 SE 112 DEM 113 DEMA 114 DEM vástago pasante 115 DEMA vástago pasante	0 Standard ▲ G No stick-slip S No magnético	DIÁMETRO 32 40 50	CARRERA Para las carreras máximas disponibles, ver datos técnicos	MATERIAL A Vástago C45 cromado, pistón de aluminio C Vástago C45 cromado, pistón tecnopolímero Z Vástago y tuerca inox pistón de aluminio X Vástago y tuerca inox pistón de tecnopolímero	P poliuretano N NBR V FKM/FPM B Baja temperatura
DE: DEM: DEMA: DEA:	Doble efecto (no amortiguado, no Doble efecto magnético (no amorti Doble efecto magnético (amortigue Doble efecto amortiguado (no mag	guado) ado)		▲ A utilizar con veloc Utilizar solo aire no	ra versión no magnético (S) y con pis idades inferiores a 0.2 m/s, para ev o lubricado ra versiones con pistón de aluminio (vitar saltos.

Simple efecto (magnético) ACCESORIOS EJEMPLO: W095320002 BASE MOD. AC HORQUILLA MOD. GK-M UNIÓN AUTOALINEANTE MOD. GA-K Código W0950_0002 Código W0950_2020 Código W0950_2030 CONTRA CHARNELA MOD. BC RÓTULA MOD. GA-M Código W0950__0005 Código W0950_2025 TUERCA CULATA MOD. G JUNTA DE COMPENSACIÓN Código W0950_0010 Código W0950_6021



CILINDRO COMPACTO SERIE SSCY



DATOS TÉCNICOS	POLIURETANO		NBR		FKM/	'FPM	BAJA	A TEMPERATURA
Presión máx. de ejercicio bar	10		10		1)		10
Мра	1		1		1			1
Temperatura de ejercicio C	−10 ÷ +80		-10 ÷ +80		–10 ÷ +150 (Cili pricado la lubrica	ndros no magnéticos)		−35 ÷ +80
Fluido		Aire sin lubr	ricación, si se uti	liza aire luk	oricado la lubrica	ción debe ser co	ntinua	
Diámetros mm			12; 16; 2	20; 25; 32;	40; 50; 63; 80;	100		
Tipo de construcción				Pe	rfil			
Carreras standard ≠ mm	Doble efecto:		a 25 carrera de					
			a 40 carrera de					
			a 63 carrera de					
			a 100 carrera					
	Simple efecto:		a 25 carrera de					
			a 63 carrera de					
	Anti rotación de:		a 63 carrera de					
			a 100 carrera					
	Vástago pasante perforado		a 40 corsa da					
			a 63 carrera de					
	- 11 (1 (a 100 carrera					
Versiones	Doble efecto, Simple efe	cto vástago	extendido, Simp	le etecto vá	stago retraído, V	ástago pasante,	Simple etec	to vástago pasante,
W L	Vástago pasante pe	ertorado, An	tı rotación, Antı	rotación os	cilante macho, Ai	ntı rotacıon oscil	ante hembr	a, No stick-slip
Magnetos para detectores	~	lodas la	as versiones con	magneto a	pedido se sumin	stran sin magne		~
Presiones de arranque		16 Ø2		Ø 32	Ø 40 Ø		Ø 80	Ø 100
vástagos simples bar		.6 0.		0.6	0.4 0.		0.4	0.4
vástagos pasantes bar		.8 0.		0.6	0.4 0.		0.4	0.4
Notas de uso					s, utilizar la vers			
	+ Carrera	is máximas r	ecomendadas; v	alores may	ores pueden cau:	sar problemas de	e tuncionan	niento

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL	212	0	40	0010	С	P
	TIPO		DIÁMETRO	CARRERA	MATERIAL	JUNTAS
20 20 20 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21	 8 Simple efecto vástago retraído no magnético 9 Simple efecto vástago extendido no magnético 0 Simple efecto vástago retraído 1 Simple efecto vástago extendido 2 Doble efecto magnético 3 Doble efecto no magnético 4 Doble efecto vástago pasante 5 Simple efecto retraído anti rotación 7 Doble efecto anti rotación 	0 Standard S No magnético ▲ G No stick-slip	DIAMETRO 12 16 20 25 32 40 50 63 80 ◆ 100	CARRERA Para las carreras máximas disponibles, ver datos técnicos	MATERIAL C Vástago C.45 cromado, pistón tecnopolímero Ø 12 ÷ 63 mm A Vástago C.45 cromado, pistón de aluminio (standard Ø 80 ÷ 100 mm) X Vástago y tuerca inox pistón de tecnopolímero Ø 12 ÷ 63 mm Z Vástago y tuerca inox pistón de aluminio (standard Ø 80 ÷ 100 mm)	JUNTAS P Juntas de poliuretano N Juntas de NBR V Juntas de FKM/FPM B Baja temperatura
22 22 1	perforado 1 Charnela oscilante macho (solo hasta Ø 63) 2 Charnela oscilante hembra (solo hasta Ø 63)					

- Cuando la cuarta cifra está ocupada por una letra Ø 100 = A1 Disponibles hasta Ø 63 Disponibles a partir del Ø 20

- Disponibles solo para versión no magnético (S) y con pistón de aluminio (A o Z) A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos. Utilizar solo aire no lubricado

ACCESSORIOS EJEMPLO: 219003200

RACOR MACHO



Código 219000	
219000	

REPUESTOS

Código	Diámetros	Tipologia
009 0010	Ø 12÷100	Kit culata frontal completo poliuretano
009 0011	Ø 12÷100	Kit culata frontal completo NBR
009 0015	Ø 12÷100	Kit culata trasero completo NBR
009 0021	Ø 12÷100	Kit pistón completo poliuretano
009 0023	Ø 12÷100	Kit pistón completo NBR
009 0005	Ø 12÷100	Kit juntas completo poliuretano
009 0006	Ø 12÷100	Kit juntas completo NBR
009 0007	Ø 12÷100	Kit completo juntas FKM/FPM (alta temperatura)
009 2008	Ø 12 ÷ 63	Kit de junta de vástago de poliuretano
009 2008	Ø 80 ÷ 100	Kit de junta de vástago de poliuretano + anillo seeger
009 2009	Ø 12 ÷ 63	Kit de junta de vástago NBR
009 2009	Ø 80 ÷ 100	Kit de junta de vástago NBR + anillo seeger
009 2010	Ø 12 ÷ 63	Kit de junta de vástago de FKM/FPM
009 2010	Ø 80 ÷ 100	Kit de junta de vástago de FKM/FPM + anillo seeger
009 0031	Ø 12 ÷ 100	Kit culata frontal + trasero + pistón completo poliuretano
009 0033	Ø 12 ÷ 100	Kit culata frontal + trasero + pistón completo NBR
009 0001	Ø 12 ÷ 100	Magneto



MICROCILINDRO CARTUCHO SERIE CRTC



DATOS TÉCNICOS			PESO			
Presión de ejercicio	bar	2 ÷ 6	Ø	CARRERA		Α
·	MPa	0.2 ÷ 0.6		5	10	15
Temperatura de ejercicio Fluido	°C	−10 ÷ +80	6	14 g	16 g	19 g
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación	10	30 g 76 g	35 g	40 g
		Si se utiliza aire lubricado la lubricación debe ser continua	16	76 g	16 g 35 g 84 g	90 g
Diámetros	mm	6; 10; 16		ŭ	ŭ	ŭ
Carreras	mm	5; 10; 15				
Rosca		M5				
Versiones		Simple efecto				
Tipo de construcción		Rebordeado mecánicamente				
OR de estanqueidad sobre el cuerpo, no suministrado		Ø 6 : 7 x 1; Ø 10 : 9.5 x 1.5; Ø 16 : 16 x 1.5				

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL	C R T C TIPO	0 1 0 Diámetro	0 0 1 0 CARRERA	S O O O TIPO	0 0 OTRAS DESCRIPCIONES	0 0 EJECUCIONES ESPECIALES
	Microcilindro "CARTUCHO"	006 010 016	0005 0010 0015	Simple efecto vástago dentro	No previsto	No previsto

Código	Descripciones	Código	Descripciones	Código	Descripciones
W1000060005	Cil. CRTC-006-0005-S000-00	W1000100005	Cil. CRTC-010-0005-S000-00	W1000160005	Cil. CRTC-016-0005-S000-00
W1000060010	Cil. CRTC-006-0010-S000-00	W1000100010	Cil. CRTC-010-0010-S000-00	W1000160010	Cil. CRTC-016-0010-S000-00
W1000060015	Cil. CRTC-006-0015-S000-00	W1000100015	Cil. CRTC-010-0015-S000-00	W1000160015	Cil. CRTC-016-0015-S000-00

CILINDROS COMPACTOS GUIADOS SERIE CMPG



DATOS TÉCNICOS		AMORTIGUADO	NO AMORTIGUADO		
Presión de ejercicio	bar	1 ÷	- 10		
	Мра	0.1	÷1		
	psi °C	14.5	÷ 145		
Temperatura de ejercicio	.c	-10 ÷	÷ +80		
	°F		- 176		
Fluido		Aire sin lubricado. Si se lubrica, esta debe ser continua.			
Diámetros	mm	16; 20; 25; 32; 40; 50; 63	16; 20; 25; 32; 40; 50; 63; 80; 100		
Carreras	mm	Ø 16: 20-30-40-50	Ø 16: 10-20-25-30-40-50-75-100-150-200		
		Ø 20; Ø 25: 20-30-40-50-75-100-150	Ø 20; Ø 25: 20-25-30-40-50-75-100-150-200		
		Ø 32 ÷ Ø 63: 25-50-75-100-150-175	Ø 32 ÷ Ø 100: 25-50-75-100-150-200		
			Bajo pedido se pueden suministrar otras carrersa, pero las dimensiones del cilindro son las de la carrera standard inmediatamente superior		
			son las de la carrera standard inmediatamente superior		
		Con casquillos de bronce Con casquillos de bolas			
		Con casauillos de bolas			
		·			

CLAVES DE CODIFICACIÓN

W 1 4 3	0 3 2	2	025
TIPO	DIÁMETRO	VERSIÓN	CARRERA
	16 20 25 32 40 50 63 * 80 * A1=100	 No amortiguado casquillo en bronce No amortiguado casquillo rodamiento a bolas Amortiguado casquillo en bronce Amortiguado casquillo en bronce amortiguado casquillo radamiento a bolas 	VERSIÓN AMORTIGUADA Ø 16: 20, 30, 40, 50 Ø 20 ÷ 25: 20, 30, 40, 50, 75, 100, 150 Ø 32 ÷ 63: 25, 50, 75, 100, 150, 175 VERSIÓN NO AMORTIGUADA ◆ Ø 16: 10, 20, 25, 30, 40, 50, 75, 100, 150, 200 Ø 20 ÷ 25: 20, 25, 30, 40, 50, 75, 100, 150, 200 Ø 32 ÷ 100: 25, 50, 75, 100, 150, 200

* Sólo para versión no amortiguada

 Sobre demanda otras carreras. Pero las cotas del cilindro son las estandares en la carrera inmediata superior



CILINDRO SIN VÁSTAGO



CILINDRO SIN VÁSTAGO SERIE STD

DATOS TÉCNICOS		NBR	FKM/FPM		
Presión de ejercicio	bar	1.	÷ 8		
·	MPa	0.1	÷ 0.8		
	psi		÷116		
Temperatura de ejercicio	psi °C	-10	÷ +80		
	°F		÷ 176		
Fluido		Aire filtrado 50 µm sin lubricación, si se utiliza la lubricación tiene que ser ininterrumpida			
Diámetro	mm	Ø 16, 25,	32, 40, 63		
Tipo de construcción		Cilindro sin vástago doble efecto	con sistema de transmisión directo		
Carreras	mm	Ø 16: de 100 a 500	00 con intervalos de 1		
		Ø 25, 32 y 40: de 100 a Ø 63: de 100 a 550	ı 5700 con intervalos de 1		
		Ø 63: de 100 a 550	00 con intervalos de 1		
Velocidad recomendada	m/s	<1	≥1		
Velocidad máxima con deceleradores	m/s	<1 2			
Notas de uso		Para evitar saltos a velocidades inferiores a 0.2 m/s, utilizar la versión No stick-slip y aire sin lubricar			
			• •		

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL	2 7 TIPO	0	0	2 5 DIÁMETRO	0 1 5 0 CARRERA	С	N JUNTAS
	27 Cilindro sin vástago	 Doble efecto amortiguado magnético Doble efecto con carro basculante Doble amortiguado magnético amortiguado magnético Doble efecto amortiguado magnético + finales de carrera regulables y deceleradores 	Magnético No magnético G No stick-slip	16 25 32 40 63	Ø 16: de 100 a 5000 mm Ø 25 ÷ 40: de 100 a 5700 mm Ø 63 de 100 a 5500 mm		N Juntas de NBR ● V Juntas de FKM/FPM

■ A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos. Utilizar solo aire no lubricado ● Para velocidad ≥ 1/m/s + Disponible hasta Ø 32

CILINDRO SIN VÁSTAGO CON GUÍAS DE RECIRCULACIÓN DE BOLAS

DATOS TÉCNICOS		NBR	FKM/FPM	
Presión de ejercicio	bar	1 ÷ 8		
·	MPa	0.1 -	÷ 0.8	
	psi	7 ÷	116	
Temperatura de ejercicio	psi °C	-10 -	÷ +80	
· ·	°F	14 ÷	176	
Fluido		Aire filtrado 50 µm sin lubricación, si se utiliz	za la lubricación tiene que ser ininterrumpida	
Diámetro	mm	Ø 16, 25.	32, 40, 63	
Tipo de construcción		Cilindro sin vástago doble efecto con sistema de transmisión directo Ø 16: de 100 a 1350 con intervalos de 1		
Carreras	mm	Ø 1ĕ: de 100 a 135	0 con intervalos de 1	
		Ø 25: de 100 a 230	0 con intervalos de 1	
		Ø 32: de 100 a 2300 con intervalos de 1		
		Ø 40: de 100 a 2250 con intervalos de 1		
		Ø 63 standard: de 100 a 2100 con intervalos de 1		
		Ø 63 heavy: de 100 a 2 M5, G1/8", C	2650 con intervalos de 1	
Roscas		M5, G1/8", C	G1/4", G3/8"	
Montaje		Libre		
Velocidad máxima	m/s	<1	≥1	
Velocidad máxima con deceleradores	m/s	<1	2	
Notas de uso		Para evitar saltos a velocidades inferiores a 0.2 m/s, utilizar la versión No stick-slip y aire sin lubricar		
			• •	

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL	2 7 TIPO	5	0	2 5 DIÁMETRO	0 1 5 0 CARRERA	С	N JUNTAS
	27 Cilindro sin vástago	 5 Doble efecto amortiguado magnético con guías de recirculación de bolas 6 Doble efecto amortiguado magnético con guías de recirculación de bolas + finales de carrera regulables y deceleradores 	O STD Magnético S STD No magnético ■ G STD No stick-slip A HEAVY Magnético ■ B HEAVY No stick-slip C HEAVY No magnético	16 25 32 40 63	Ø 16: 100 ÷ 1350 mm Ø 25 e 32: 100 ÷ 2300 mm Ø 40: 100 ÷ 2250 mm Ø 63 std: 100 ÷ 2100 mm Ø 63 heavy: 100 ÷ 2650 mm		N Juntas de NBR ● V Juntas de FKM/FPM

■ A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos. Utilizar solo aire no lubricado ● Para velocidad ≥ 1/m/s



CILINDRO SIN VÁSTAGO GUÍA EN "V"

DATOS TÉCNICOS		NBR	FKM/FPM	
Presión de ejercicio	bar	1.5	÷ 8	
·	MPa	0.15	÷ 0.8	
	psi	21.8	÷ 116	
Temperatura de ejercicio	,c	-10 -	÷ +80	
·	°F	14 ÷ 176		
Fluido		Aire filtrado 50 µm sin lubricación, si se utiliza la lubricación tiene que ser ininterrumpida		
Diámetro	mm	25, 32, 40, 63		
Tipo de construcción		Cilindro sin vástago doble efecto con sistema de transmisión directo		
Carreras	mm	Ø 25, 32 y 40: de 100 a 5700 con intervalos de 1		
Velocidad recomendada	m/s	Ø 25, 32 y 40: de 100 a 5700 con intervalos de 1 Ø 63: de 100 a 5500 con intervalos de 1		
Velocidad máxima con deceleradores	m/s	<1	≥1	
Notas de uso		<1	2	
		Para evitar saltos a velocidades inferiores a 0.2 m/	s, utilizar la versión No stick-slip y aire sin lubricar	

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL	27	7	0	2 5	0150	С	N
	TIPO			DIÁMETRO	CARRERA		JUNTAS
	27 Cilindro sin vástago	 7 Doble efecto amortiguado magnético con guía en "V" 8 Doble efecto amortiguado magnético con guía en "V" + finales de carrera regulables y deceleradores 	Magnético No magnético G No stick-slip	25 32 40 63	Ø 25 ÷ 40: de 100 a 5700 mm Ø 63 de 100 a 5500 mm		N Juntas de NBR ● V Juntas de FKM/FPM

* A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos. Utilizar solo aire no lubricado ● Para velocidad ≥ 1/m/s

ACCESORIOS EJEMPLO: W0950327001



Código W095 7001

SEMI-SOPORTE INTERMEDIO 16/25



Código W095___7031 0950254094 Para guía V Ø 25

KIT SOPORTE INTERMEDIO



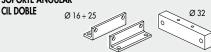
 Código

 W095__7032

 W095__4004
 Para recirculación de bolas

KIT SOPORTE INTERMEDIO Ø 63 PARA RECIRCULACIÓN DE BOLAS PARA POSICIÓN HORIZONTAL

Código W0950637036 SOPORTE ANGULAR



 Código
 Descripción

 W0950168001
 Acc. base doble D.16

 W0950258001
 Acc. base doble D.25

 W0950328036
 Acc. base doble D.32

SOPORTE ANGULAR CIL DOBLE



CódigoDescripciónW0950328035Acc. base vertical D.032

SOPORTE PARA DETECTOR Ø 16 PARA CILINDRO CON GUÍAS DE RECIRCULACIÓN DE BOLAS

Código 0950164003 0950164001

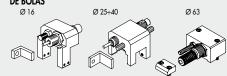
Descripción Soporte para detector corto Soporte para detector std

SOPORTE INTERMEDIO DOBLE



Código W095 8037

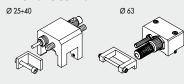
KIT FINAL DE CARRERA REGULABLE Y DECELERADOR PARA CILINDRO STD Y CON GUÍAS DE RECIRCULACIÓN DE BOLAS



 Código
 Descripción

 095_4002
 Final de carrera y decelerador cil. sin vástago

KIT FINAL DE CARRERA REGULABLE Y DECELERADOR PARA CILINDRO GUÍA "V"



Código Descripción
095_4004 Final de carrera y decelerador cil. sin vástago

DECELERADORES



 Código
 Ø
 Descripción

 0950004003
 16
 Decelerador ECO15 MF1 + tuerca M12x1

 0950004004
 25
 Decelerador ECO25 MC2 + tuerca M14x1.5

 095004005
 32
 Decelerador ECO50 MC2 + tuerca M20x1.5

 095004006
 40
 Decelerador ECO100 MF2 + tuerca M25x1.5

 095004007
 63
 Decelerador ECO125 MF3 + tuerca M36x1.5

ACCESORIOS PARA TRANSFORMACIÓN EN BASCULANTE EJEMPLO: W0950257035

KIT TRANSFORMACIÓN SOPORTE BASCULANTE



CLAVIJA DE ARRASTRE PARA VERSIÓN BASCULANTE



SOPORTE BASCULANTE

Ø 16 ÷ 25

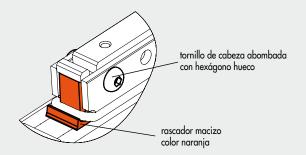
Código W095__7033 W0950327033 Ø 32-40

Código W095__7035 W0950327035 Ø 32-40 Código W095___7034 W0950327034 Ø 32-40



REPUESTOS PARA CILINDROS SIN VÁSTAGO STD, GUÍA EN "V", GUÍA DE RECIRCULACIÓN DE BOLAS, DOBLE

CILINDRO "LAST RELEASE"



- ① Kit soporte lámina ② Kit pistón ③ ④ ⑤ ⑦ ⑩ Kit juntas NBR (FKM/FPM para ⑦) ③ ④ ③ ⑥ ⑦ ⑩ Kit juntas FKM/FPM ⑥ ⑨ Kit lámina (interior exterior) ⑪ Patines guía en "V"

Código

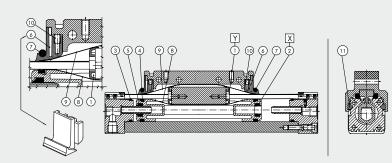
Tipo 1 (1 anillo) 0090165016

0090255016

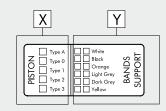
0090325016

0090405016

0090635016



Etiqueta para repuestos situada en un lado del cilindro



KIT SOPORTE LÁMINAS POS 1 (Y)

Ø	Código Blanco	Código Negro	Código Naranja	Código Gris claro	Código Gris oscuro	Código Amarillo
16	0090165080	0090165081	0090165082	0090165083	0090165084	0090165085
25	0090255080	0090255081	0090255082	0090255083	0090255084	0090255085
32	0090325080	0090325081	0090325082	0090325083	0090325084	0090325085
40	0090405080	0090405081	0090405082	0090405083	0090405084	0090405085
63	0090635080	0090635081	0090635082	0090635083	0090635084	0090635085

KIT LÁMINAS	(interior y exte	erior)
pos 8-9	•	

Ø	Código
16	0090166
25	0090256
32	0090326
40	0090406
63	0090636

Completar el código insertando la carrera del cilindro en 4 cifras

KIT JUNTAS NBR

KIT JUNTAS	FKM/FPM

Pos. 3-4-5-6-/-10				
Ø	Código			
16	0090165022			
25	0090255022			
32	0090325022			
40	0090405022			
63	0090635022			

KIT JUNTAS	FKM/FPM
Pos. 3-4-5-6	-7-10

KIT patinas guía en "V"

Código

0090255060

0090325060

0090325060 0090635060

pos 11 Ø

25

32

40

Ø	Código
16	0090165023
25	0090255023
32	0090325023
40	0090405023
63	0090635023

NOTAS: Si el extremo del carro presenta el aspecto indicado, dirigirse para los repuestos a nuestro departamento comercial.

Código Tipo 2 (2 anillos) 0090165017

0090255017

0090325017

0090405017

0090635017

Código Tipo 3 (3 anillos) 0090165018

0090255018

0090325018

0090405018

0090635018

"INTERMEDIATE RELEASE"

KIT PISTÓN POS 2 (X)

Código

Tipo 0 (0 anillos) 0090165015

0090255015

0090325015

0090405015

0090635015

Ø

25

32

40

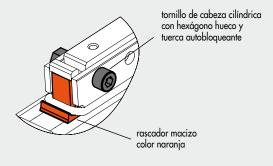
63

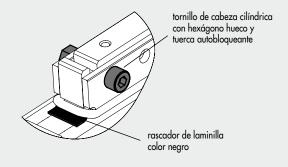
"OLD RELEASE"

Código Tipo A (4 anillos)

0090255019

0090325019







CILINDRO SIN VÁSTAGO SERIE PU







CILINDRO SIN VÁSTAGO SERIE PU

DATOS TÉCNICOS		
Presión de ejercicio	bar	1 ÷ 8
·	MPa	0.1 ÷ 0.8
	psi	14.5 ÷ 116
Temperatura de ejercicio	. _. C	-10 ÷ +80
·	°F	14 ÷ +176
Fluido		Aire filtrado 50 µm sin lubricación, si se utiliza la lubricación tiene que ser ininterrumpida
Diámetro	mm	25, 32, 40, 50
Tipo de construcción		Cilindro sin vástago doble efecto con sistema de transmisión directo Ø 25÷ 40: de 100 a 5700 con intervalos de 1
Carreras	mm	Ø 25÷ 40: de 100 a 5700 con intervalos de 1
		Ø 50: de 100 a 5600 con intervalos de 1
Velocidad recomendada	m/s	< 2
Velocidad máxima con deceleradores	m/s	< 2
Notas de uso		Para evitar saltos a velocidades inferiores a 0.2 m/s, utilizar la versión No stick-slip y aire sin lubricar

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL	2 7 TIPO	0	3	2 5 DIÁMETRO	0 1 0 0 CARRERA	С	P JUNTAS
	27 Cilindro sin vástago	 Doble efecto amortiguado magnético Doble efecto con carro basculante Doble efecto + finales de carrera regulables y deceleradores 	3 Magnético ■ 4 No stick-slip 5 No magnético	25 32 40 50	de 100 a 5700 mm	С	P Juntas en poliuretano

■ A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos. Utilizar solo aire no lubricado

CILINDRO SIN VÁSTAGO CON GUÍAS EN "V" SERIE PU

DATOS TÉCNICOS		
Presión de ejercicio	bar	1 ÷ 8
·	MPa	0.1 ÷ 0.8
	psi	14.5 ÷ 116
Temperatura de ejercicio	psi °C	-10 ÷ +80
·	°F	14 ÷ +176
Fluido		Aire filtrado 50 µm sin lubricación, si se utiliza la lubricación tiene que ser ininterrumpida
Diámetro	mm	50
Tipo de construcción		Cilindro sin vástago doble efecto con sistema de transmisión directo de 100 a 5600 con intervalos de 1
Carreras	mm	de 100 a 5600 con intervalos de 1
Velocidad máxima	m/s	< 2
Velocidad máxima con deceleradores	m/s	< 2
Notas de uso		Para evitar saltos a velocidades inferiores a 0.2 m/s, utilizar la versión No stick-slip y aire sin lubricar

CLAVES DE CODIFICACIÓN

TIPO 27 Cilindro sin vástago

- 7
- 7 Doble efecto amortiguado magnético con guías de circulación de bola
 8 Doble efecto amortiguado magnético con guías de circulación de bola + final de carrera ajustable y amortiguadores
- 3 Magnético

No stick-slip No magnético 5 0 DIÁMETRO

0100 **CARRERA** de 100 a 5600 mm C

P JUNTAS P Juntas en poliuretano

■ A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos. Utilizar solo aire no lubricado



CILINDRO SIN VÁSTAGO CON GUÍAS DE RECIRCULACIÓN DE BOLAS SERIE PU

D. LTOC TÉCLUCOS		-
DATOS TÉCNICOS		
Presión de ejercicio	bar	1 ÷ 8
•	MPa	0.1 ÷ 0.8
	psi	14.5 ÷ 116
Temperatura de ejercicio	psi °C	-10 ÷ +80
·	°F	14 ÷ 176
Fluido		Aire filtrado 50 µm sin lubricación, si se utiliza la lubricación tiene que ser ininterrumpida
Diámetro	mm	Ø 50
Tipo de construcción		Cilindro sin vástago doble efecto con sistema de transmisión directo de 100 a 2470 con intervalos de 1
Carreras	mm	de 100 a 2470 con intervalos de 1
Rosca		G1/4"
Montaje		Libre
Velocidad recomendada	m/s	<2
Velocidad máxima con deceleradores	m/s	<2
Notas de uso		Para evitar saltos a velocidades inferiores a 0.2 m/s, utilizar la versión No stick-slip y aire sin lubricar
		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL	2 7 TIPO	5	3	5 0 DIÁMETRO	0 1 0 0 CARRERA	С	P JUNTAS
	27 Cilindro sin vástago	 5 Doble efecto amortiguado magnético con guía de recirculación de bolas 6 Doble efecto amortiguado magnético con guía de recirculación de bolas + finales de carrera regulables y deceleradores 	3 Magnético ■ 4 No stick-slip 5 No magnético	50	de 100 a 2470 mm		P Juntas en poliuretano

■ A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos. Utilizar solo aire no lubricado

ACCESORIOS EJEMPLO: 0950324041

SOPORTE ANGULAR



SOPORTE INTERMEDIO LATERAL PARA GUÍA EN "V"



Código 095___4041

Código 0950504052

SOPORTE INTERMEDIO PARA STD Y GUÍA EN "V"



DECELERADORES



Código W095___7038

 Código
 Ø
 Descripción

 0950004004
 25
 Deceler. ECO25 MC2 + tuerca M14x1.5

 0950004005
 32
 Deceler. ECO50 MC2 + tuerca M20x1.5

 0950004006
 40-50
 Deceler. ECO100 MF2 + tuerca M25x1.5

SOPORTE INTERMEDIO PARA RECIRCULACIÓN DE BOLAS



Código

Código 0950504053

KIT SOPORTE INTERMEDIO LATERAL



Código 095__4051 KIT DE CARRERA AJUSTABLE Y AMORTIGUADOR



Código 095___4013

KIT DE CARRERA AJUSTABLE Y AMORTIGUADOR PARA GUÍA EN "V" Ø 50



Código 0950504014

REPUESTOS

KIT DE RASPADOR DE POLVO

Ø	Código
25	0090255025P
32	0090255025P
40	0090405025P
50	0090505025P

Nota: 2 lábios raspadores

KIT JUNTAS

Ø	Código
25	0090255024P
32	0090325024P
40	0090405024P
50	0090505024P

Nota: 2 juntas para cada posición

KIT LÁMINAS (INTERIOR Y EXTERIOR)

Ø	Código
25	0090256 P
32	0090326 P
40	0090406 P
50	0090506P

Completar el código insertando la carrera del cilindro en 4 cifras

KIT PISTÓN

Ø	Código		
25	0090255009P		
32	0090325009P		
40	0090405009P		
50	0090505009P		

Nota: 2 pistones



CILINDRO SIN VÁSTAGO DE ARRASTRE MAGNÉTICO SERIE MAGNETIC SLIDE



DATOS TÉCNICOS		Ø 16	Ø 20	Ø 25	
Presión de ejercicio	bar		2 ÷ 7		
	MPa		0.2 ÷ 0.7		
	psi		29 ÷ 101		
Temperatura de ejercicio	°C		-10 ÷ 60		
·	°F		14 ÷ 140		
Fluido		Aire filtrado 50 µm sin	lubricación, si se utiliza la lubricación tien	e que ser ininterrumpida	
Diámetros	mm	16; 20; 25			
Carreras	mm	de 10 a 1000 con intervalos de 1			
Versiones		Magnético sin/con amortiguador			
Tipo de construcción		Cilindro sin vástago doble efecto con sistema de transmisión por acoplamiento magnético			
Detección de posición		Magneto para detector final de carrera			
Fijación		Tuercas h	nexagonales (suministradas de serie) - Base	s - Bridas	
Fuerza teórica a 6 bar	Ν	118	185	288	
Fuerza del acoplamiento magnético (condición estática)	Ν	200	300	500	
Velocidad máxima m/s		0.4 0.4 0.4			
Notas de uso		Lubricar el carro ca	da 2.000 km o una vez al año por medio	de los engrasadores	
			·	•	
	m/s	0.4		0.4	

CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL	2 7 TIPO	A VERSIÓN	0	1 6 DIÁMETRO	0 0 5 0 CARRERA	X EJEC	P UCIÓN
	27 Cilindro sin vástago	 A Arrastre magnético DEM B Arrastre magnético DEMA C Arrastre magnético basculante DEM D Arrastre magnético basculante DEMA 	0 Magnético	16 20 25	Para carreras superiores a 1000 m/m - consultar	X Standard	P Juntas en poliuretano

DEM: Doble efecto magnético (no amortiguado)
DEMA: Doble efecto magnético (amortiguado)

ACCESORIOS

BRIDA MOD. C



KIT DE TRANSFORMACIÓN EN VERSIÓN BASCULANTE







Código	Ø
W0950120002	16
W0950200002	20/25

Descripción Acc. Brida mod. C Acc. Brida mod. C CódigoØDescripción095016405016Acc. kit transf. versión basculante095020405020Acc. kit transf. versión basculante095025405025Acc. kit transf. versión basculante

 Código
 Ø
 Descripción

 0950164040
 16
 Acc. soporte

 0950204040
 20/25
 Acc. soporte



CILINDROS SERIE INOX



MINICILINDRO SERIE ISO 6432 INOX

DATOS TÉCNICOS		POLIURETANO	FKM/FPM	
Presión de ejercicio	bar	10		
	MPa	1		
Temperatura de ejercicio Fluido	°C	-10 ÷ +80	-10 ÷ +150 (Cilindros no magnéticos)	
Fluido		Aire sin lubricación, si se utiliza aire lub	-10 ÷ +150 (Cilindros no magnéticos) vricado la lubricación debe ser continua	
Diámetros	mm	16; 20	0; 25	
Tipo de construcción Carreras standard + mm		Culatas achaflanadas		
Carreras standard +	mm	máximo	a 500	
Versiones		Doble efecto, Doble efecto vástago pasante		
Magnetos para detectores		Todas las versiones con magneto. Bajo pedido se suministra sin magneto. + Carrera máxima recomendada; valores mayores pueden causar problemas de funcionamiento		
Notas de uso		+ Carrera máxima recomendada; valores mayor	res pueden causar problemas de funcionamiento	
		•		

CLAVES DE CODIFICACIÓN

W 1 8	0	0 ,	,1 6	0 0 2 0
	TIPO	VERSIÓN	DIÁMETRO	CARRERA
Cilindro INOX	0 DEM 1 DEM vástago pasante	O Standard (magnético) No magnético V Juntas en FKM/FPM	16 20 25	◆ 0 ÷ 500 mm

DEM: Doble efecto magnético (no amortiguado)

Carreras máximas recomendadas; valores mayores pueden causar problemas de funcionamiento

ACCESORIOS EJEMPLO: W095X120001

BASE MOD. A



CONTRA CHARNELA MOD. BC



TUERCA VÁSTAGO



Código Descripción W095X_0001 Acc. base mod. A inox

Código W095X_0005 Descripción Acc. contra charnela mod. BC inox
 Código
 Ø

 W095X120011
 16
 Descripción Acc. tuerca vástago inox M6 W095X200011 20 Acc. tuerca vástago inox M8 W095X322011 Acc. tuerca vástago inox M10X1.25

BRIDA MOD. C



TUERCA CULATA



HORQUILLA MOD. GK-M



Código Descripción
W095X_0002 Acc. brida mod. C inox

Código Ø W095X120010 16 Descripción Acc. tuerca inox para culata M16X1.5 W095X200010 10-25 Acc. tuerca inox para culata M22X1.5

DescripciónAcc. horquilla mod. GK-M M6
Acc. horquilla mod. GK-M M8
Acc. horquilla mod. GK-M M10x1.25 Código W095X120020 W095X200020 16 W095X322020



CILINDRO REDONDO INOX

DATOS TÉCNICOS		POLIURETANO	FKM/FPM
Presión de ejercicio	bar		10
·	MPa		1
	psi	1	45
Temperatura de ejercicio Fluido	psi °C	-10 ÷ +80	-10 ÷ +150 (Cilindros no magnéticos)
Fluido		Aire sin lubricación, si se utiliza aire lu	-10 ÷ +150 (Cilindros no magnéticos) bricado la lubricación debe ser continua
Diámetros	mm	32; 40); 50; 63
Tipo de construcción		Culatas a	chaflanadas
Versiones		Doble efecto, Doble	efecto vástago pasante
Magnetos para detectores Carreras standard +		Todas las versiones con magneto. B	efecto vástago pasante ajo pedido se suministra sin magneto.
Carreras standard +	mm	máxir	ma 500
Notas de uso		+ Carrera máxima recomendada; valores may	ores pueden causar problemas de funcionamiento
		,	· ·

CLAVES DE CODIFICACIÓN

W 1 8	0	0	3 2	0 0 3 2
	TIPO	VERSIÓN	DIÁMETRO	CARRERA
Cilindro INOX	DEM vástago pasante DEM vástago pasante	O Standard (magnético) No magnético V Juntas en FKM/FPM	32 40 50 63	◆ Ø 32 ÷ 63 carrera 0 ÷ 500 mm

DEM: Doble efecto magnético (no amortiguado)

Carreras máximas recomendadas; valores mayores pueden causar problemas de funcionamiento

ACCESORIOS EJEMPLO: W095X32002

BASE MOD. AC



CONTRA CHARNELA MOD. BC



TUERCA CULATA MOD. G



Código Descripción

W095X_0002 Acc. base mod. AC inox

Código Descripción

W095X_0005 Acc. contra charnela mod. BC inox

 Código
 Ø

 W095X320010
 32
 Descripción Acc. tuerca culata mod. G inox M30X0.5 W095X400010 40 Acc. tuerca culata mod. G inox M38X0.5 W095X500010 50-63 Acc. tuerca culata mod. G inox M45X0.5

HORQUILLA MOD. GK-M



TUERCA VÁSTAGO



EJE OSCILANTE



Código W095X320020 W095X400020
 Ø
 Descripción

 32
 Acc. horquilla mod. GK-M inox M10X1.5

 40
 Acc. horquilla mod. GK-M inox M12X1.75

 50-63
 Acc. horquilla mod. GK-M inox M16x2
 W095X500020

Código W095X320011 W095X400011

Ø Descripción Acc. tuerca vástago inox M10X1.5
Acc. tuerca vástago inox M12X1.75 32 40 W095X500011 50-63 Acc. tuerca vástago inox M16X2

Código W095X_0007

Descripción Acc. eje oscilante para redondo inox



CILINDRO ISO 15552 INOX

DATOS TÉCNICOS		POLIURETANO	FKM/FPM			
Presión de ejercicio	bar		10			
· ·	MPa		1			
	psi		45			
Temperatura de ejercicio Fluido	'℃	−10 ÷ +80	-10 ÷ +150 (Cilindros no magnéticos)			
Fluido		−10 ÷ +80 −10 ÷ +150 (Cilindros no magnéticos) Aire sin lubricación, si se utiliza aire lubricado la lubricación debe ser continua				
Diámetros	mm	32; 40; 50; 63; 80; 100; 125 Culatas con tirantes				
Tipo de construcción		Culatas c	on tirantes			
Carreras standard +	mm		ma 500			
Versiones		Doble efecto amortiguado, v	rástago pasante amortiguado			
Magnetos para detectores		Todas las versiones con magneto, ba	vástago pasante amortiguado njo pedido se suministran sin magneto. pres pueden causar problemas de funcionamiento			
Notas de uso		♣ Carrera máxima recomendada; valores mayo	ores pueden causar problemas de funcionamiento			
		, · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	·			

CLAVES DE CODIFICACIÓN

W 1 8	4	0	3 2	0 0 3 2
	TIPO	VERSIÓN	DIÁMETRO	CARRERA
Cilindro INOX	4 DEMA 5 DEMA vástago pasante	 Standard (magnético) No magnético V Juntas en FKM/FPM 	32 63 40 80 50 ■ 100	◆ 0 ÷ 1000 mm

DEMA: Doble efecto magnético amortiguado

Carreras máximas recomendadas; valores mayores pueden causar problemas de funcionamiento

Para esta versión el cilindro será no magnético Cuando la quinta cifra está ocupada por una letra Ø 100 = A1

ACCESORIOS EJEMPLO: W095X322007 (PARA Ø 100 = A1 - Ø 125 = A2)

CHARNELA INTERMEDIA MOD. EN



CHARNELA MACHO MOD. BA



HORQUILLA MOD. GK-M



Código W095X_2007 **Descripción** Acc. charnela mod. EN inox Código W095X_2004 **Descripción** Acc. charnela mod. BA inox Código W095X322020 **Descripción** Acc. horquilla mod. GK-M inox M10X1.25 32 Acc. horquilla mod. GK-M inox M12X1.25 W095X402020 40 50-63 Acc. horquilla mod. GK-M inox M16X1.5 80-100 Acc. horquilla mod. GK-M inox M20X1.5 W095X502020 W095X802020

SOPORTE ANGULAR



CONTRA CHARNELA ISO MOD. GL



SOPORTE PORTA-DETECTOR



Código Descripción W095X_2001 Acc. soporte angular inox Código Descripción W095X_2008 Acc. contra charnela mod. GL inox Código W0950001100 Descripción Acc. soporte porta-detector D. 032-125 inox

CHARNELA HEMBRA MOD. B



BRIDA ANTERIOR / POSTERIOR



Código Descripción W095X_2003 Acc. charnela mod. B inox

Descripción Código W095X_2002 Acc. brida mod. C inox

EJE PARA CHARNELA HEMBRA



TUERCA VÁSTAGO



Código W095X_2050 Descripción Acc. eje para charnela hembra inox

Código	Ø	Descripción
W095X322011	32	Acc. tuerca vástago inox M10X1.25
W095X402011	40	Acc. tuerca vástago inox M12X1.25
W095X502011	50-63	Acc. tuerca vástago inox M16X1.5
W095X802011	80-100	Acc. tuerca vástago inox M20X1.5
W095XA22011	125	Acc. tuerca vástago inox M27x2



PINZAS

PINZAS CON 2 GARRAS PARALELAS SERIE P1 - P2 - P3









DATOS TÉCNICOS		P1-20	P1-32	P2-16	P2-20	P2-25	P3-40	P3-64		P3-80	P	3-100
									ESTÁNDAR	fuerza Aumentada	ESTÁNDAR	fuerza Aumentada
Presión de ejercicio	bar	2 -	: 8		2 ÷ 8					2 ÷ 8		
·	MPa	0.2 -	÷ 0.8		$0.2 \div 0.8$					$0.2 \div 0.8$		
	psi °C	29 ÷	116		29 ÷ 116					29 ÷ 116		
Temperatura de ejercicio	°C	5 ÷	70		-10 ÷ +80					-10 ÷ 80		
Frecuencia máx. de utilización	cycles/s		-		2					-		
Fluido	,		Aire f	iltrado 20 ¡	ım con o sir	n lubricació	n. Si se util	iza aire lub	oricado la lul	bricación debe s	ser continua.	
Diámetro	mm	20	32	16	20	25		-	-	-	-	-
Fuerza de apriete de una sola garra a 6,3 bar, a 20 mm del plano superior, en apertura y en cierre	N	70	170	45	100	135	75	125	265	445	360	790
Peso movible máximo	kg	-	-		-	-	0.65	1.3	2.5	5	3.5	7
Carrera de una sola garra	mm	5	5	4	5	7	2.5	6	8	4	10	5
Tiempo mínimo de apertura/cierre	s	-	-		-	-				0.05		
Repetibilidad	mm	-	-	-	-	-				0.01		
Momento de inercia	kg cm ²	-	-	-	-	-	1.8	4		4.5		12
Cargas máximas estáticas admisibles:	•			l								
- Fa	N	-	-		-	-	250	1100		1500		2000
- Mx	Nm	-	-		-	-	10	40		90		80
- My	Nm	-	-		-	-	5	60		55		115
- Mz	Nm	-	-	-	-	-	12	40		55		70
Peso	kg	0.50	0.70	0.2	0.4	0.75	0.12	0.35		0.51		0.9
	· ·											

PINZA CON 2 GARRAS PARALELAS DE CARRERA LARGA SERIE P4



DATOS TÉCNICOS		P4-10	P4-12	P4-16	P4-25	P4-30	
Presión de ejercicio	bar	3 ÷ 7					
MPa				$0.3 \div 0.7$			
psi				43 ÷ 101			
Temperatura de eiercicio	°C	- 10 ÷ + 80					
Frecuencia máx. de utilización	ciclos/s			1			
Fluido		Aire f	iltrado 20 µm secado o lu	bricado, si se utiliza la lul	oricación tiene que ser co	ntinua	
Diámetro	mm	2 x 10	2 x 12	2 x 16	2 x 30	2 x 30	
Carrera individual garra	mm	5	10	15	30	60	
Fuerza de apriete (a 6,3 bar) a 20 mm	N	30	45	75	280	280	
Carrera individual garra Fuerza de apriete (a 6,3 bar) a 20 mm de distancia desde el plano superior,							
en apertura o en cierre							
Peso	kg	0.18	0.3	0.5	2.95	3.7	
	•						

PINZA CON 2 GARRAS ANGULARES SERIE P7 - P9

P





DATOS TÉCNICOS		P7-16	P7-20	P7-32	P7-50	P9-32	P9-40
Presión de ejercicio	bar		2 ÷	10		2	÷ 8
·	MPa		0.2	÷1		0.2	÷ 0.8
	psi		29 ÷	145		29 ÷	- 116
Temperatura de ejercicio	psi °C		-10 ÷				÷ +80
Fluido		Aire filtr	ado 20 µm con o sin	lubricación. Si se util	iza aire lubricado la	lubricación debe ser	continua
Diámetros	mm	-	· -	-	-	32	40
Ángulo de apertura de las garras		-	-	-	-	180° con posibili	dad de regulación
Ángulo máximo de apertura de la mordaza simple		15° 30′	16° 30′	16°	8° 30′		
Fuerza de agarre (a 6.3 bar) a 20 mm	N	27	50	120	380	160	260
dal centro di rotazione delle griffe,							
Fuerza de agarre (a 6.3 bar) a 20 mm dal centro di rotazione delle griffe, (a 40 mm del pivote de la mordaza para P9)							
de cierre o apertura							
Peso	kg	0.12	0.19	0.5	1.6	0.85	1.5
	Ĭ						



PINZAS ANGULARES DE TECNOPOLÍMERO SERIE P8





DATOS TÉCNICOS		P8-32	P8-40	P8-50			
Presión de ejercicio	bar		4 ÷ 7				
•	MPa		0.4 ÷ 0.7				
	psi		58 ÷ 101				
Temperatura de ejercicio	psi °C	-10 ÷ +60					
Fluido		Aire filtrado 20 µm secado o lubricado					
Vida sin mantenimiento		Aire filtrado 20 µm secado o lubricado Superior a 2 millones de ciclos					
Ángulo de apertura garras Fuerza da apriete por garra a 6 bar Peso aplicable (recomendado) Consumo de aire por ciclo		8°					
Fuerza da apriete por garra a 6 bar	N	22.5	48	80			
Peso aplicable (recomendado)	kg	0.2	0.4	0.8			
Consumo de aire por ciclo	cm ³	0.5	1	1.8			
Tiempo de apertura	s	0.04	0.05	0.05			
Tiempo de sierre	s	0.06	0.08	0.08			
Peso pinza Momento de inercia	g	36	45	60			
	kg cm²	0.04	0.12	0.15			
Repetibilidad	mm	0.1	0.1	0.1			

PINZAS CON 3 GARRAS PARALELAS SERIE P12



DATOS TÉCNICOS		P12-40	P12-64	P12	!-80	P12	2-100
				ESTÁNDAR	FUERZA AUMENTADA	ESTÁNDAR	FUERZA AUMENTADA
Presión operativa	bar			2 (a 8		
·	MPa			0.2	a 0.8		
	psi			29 a	116		
Rango de temperaturas	°C				a 80		
Fluido		Aire	e de 20 µm filtrado, lu	bricado o no lubricad	do; la lubricación, si s	se usa, debe ser cont	inua.
Fuerza de sujeción de una sola mordaza	N	130	310	435	860	840	1450
a 6.3 bar, a 20 mm desde la superficie superior							
en apertura y cierre							
Peso movible máximo	kg	1.3	2.9	4.5	9	9	20
Carrera de cada mordaza	mm	2.5	6	8	4	10	5
Tiempo mínimo de apertura / cierre	s		•	0.0	05		•
Repetibilidad	mm			0.0	01		
Momento de inercia respecto al eje del pistón	kg cm ²	2.1	6	6	.5	1	19
Carga estática máxima admisible:	0						
- Fa	N	250 1100 1500 2000			000		
- Mx	Nm	10 40 90 80			30		
- My	Nm	5 60 55 115			15		
- Mz	Nm	12	40		5	7	70
Peso	kg	0.2	0.7	0.:			.4

PINZAS	CON 2	2 garras	PARALELAS

Código	Descripción
W1550200001	Pinza con 2 garras paralelas P1-20
W1550320001	Pinza con 2 garras paralelas P1-32
W1570160200	Pinza con 2 garras paralelas P2-16
W1570200200	Pinza con 2 garras paralelas P2-20
W1570250200	Pinza con 2 garras paralelas P2-25
W1560400200	Pinza con 2 garras paralelas P3-40
W1560640200	Pinza con 2 garras paralelas P3-64
W1560640201	Pinza con 2 garras paralelas P3-64
	para sensores inductivos
W1560800200	Pinza con 2 garras paralelas P3-80
W1560800201	Pinza con 2 garras paralelas P3-80
	para sensores inductivos
W1560800220	Pinza con 2 garras paralelas P3-80
	versión de fuerza aumentada
W1560800221	Pinza con 2 garras paralelase P3-80
	para sensores inductivos versión de fuerza aumentada
W1561000200	Pinza con 2 garras paralelas P3-100
W1561000201	Pinza con 2 garras paralelas P3-100
	para sensores inductivos
W1561000220	Pinza con 2 garras paralelas P3-100
	versión de fuerza aumentada
W1561000221	Pinza con 2 garras paralelas P3-100
	para sensores inductivos versión de fuerza aumentada
W1580100200	Pinza con 2 garras paralelas de larga carrera P4-10
W1580120200	Pinza con 2 garras paralelas de larga carrera P4-12

Código	Descripción
	Pinza con 2 garras paralelas de larga carrera P4-16
W1580250200	Pinza con 2 garras paralelas de larga carrera P4-25
W1580300200	Pinza con 2 garras paralelas de larga carrera P4-30
	· ·

PINZAS CON 3 GARRAS PARALELAS

Código	Descripción
W1560400300	Pinza con 3 garras paralelas P12-40
W1560640300	Pinza con 3 garras paralelas P12-64
W1560640301	Pinza con 3 garras paralelas P12-64
	para sensores inductivos
W1560800300	Pinza con 3 garras paralelas P12-80
W1560800301	Pinza con 3 garras paralelas P12-80
	para sensores inductivos
W1560800320	
	versión de fuerza aumentada
W1560800321	Pinza con 3 garras paralelas P12-80
	para sensores inductivos versión de fuerza aumentada
W1561000300	
W1561000301	Pinza con 3 garras paralelas P12-100
	para sensores inductivos
W1561000320	
	versión de fuerza aumentada
W1561000321	
	para sensores inductivos versión de fuerza aumentada

PINZA CON 2 GARRAS ANGULARES

Coalgo	Descripcion
W1590160200	Pinza con 2 garras angulares P7-16
	Pinza con 2 garras angulares P7-20
W1590320200	Pinza con 2 garras angulares P7-32
W1590500200	Pinza con 2 garras angulares P7-50
W0710010002	Pinza angulares tecnopolímero P8-32
W0710010003	Pinza angulares tecnopolímero P8-40
W0710010004	Pinza angulares tecnopolímero P8-50
W1530320180	Pinza con 2 garras angulares P9-32
W1530400180	Pinza con 2 garras angulares P9-40

ACCESORIOS PARA P3-P12

Código W1560409201 W1560649201 W1560809201 W1561009201	40 64 80	Descripción Anillo de centrado Anillo de centrado Anillo de centrado Anillo de centrado
Nota: pack de 2	piezas	



ACTUADORES GIRATORIOS

ACTUADOR GIRATORIO SERIE R1



DATOS TÉCNICOS		32 40 50 63 80 100					
Juntas				N	3R		
Presión de ejercicio	bar	10					
'	MPa			1			
	psi			14	15		
Temperatura de ejercicio	,.⊂		- 10 ÷ + 80				
Fluido		Aire filtrado Aire filtrado 20 µm con o sin lubricación. Si se utiliza aire lubricado la lubricación debe ser continua					
		Si se utiliza aire lubricado la lubricación debe ser continua					
Diámetros	mm			Ø 32; Ø 40; Ø 50;			
Ángulo de rotación				90°; 180°;	270°; 360°		
Tipo de construcción				Perfil e	xtruido		
Ejecuciones				Estándar magnét	ico amortiguado		
Carga axial	N	2500 2800 4500 5600 8500 12200					
Momento máx. (a 6 bar - 0.6 Mpa)	Nm	4.5	12.5	16	32	70	120
Peso	Kg	1.18 - 1.84	1.74 - 2.56	2.63 - 4.13	3.75 - 5.67	7.76 - 11.60	11.13 - 16.90
	١						

N.B. El producto se suministra con pistón a final de carrera negativo (cerca de la culata A). El primera ciclo provocará por lo tanto el movimiento del pistón (hacia la culata B) con la consiguiente rotación antihoraria del piñón.

Ángulo de rotación efectivo:

Actuadors sin regulación del ángulo de rotación: la tolerancia de construcción es de + 4°/-0° respecto al valor nominal. Actuadors con regulación del ángulo de rotación: la regulación va de + 2°/-20°.

CLAVES DE CODIFICACIÓN

W165	050	1	090
TIPO	DIÁMETRO	VERSIÓN	ÁNGULO DE ROTACION ●
W165 Actuador con piñón macho W166 Actuador con piñón hembra	032 040 050 063 080 100	Actuador sin regulación del ángulo de rotación Actuador con regulación del ángulo de rotación	090 180 270 360

• Expresado en grados sexagesimales

ACTUADOR GIRATORIO SERIE R2



DATOS TÉCNICOS		R2-12	R2-16	R2-20	R2-25
Presión de ejercicio	bar		1.5	÷ 7	
·	MPa		0.15	÷ 0.7	
	psi		22 ÷	101	
Temperatura de ejercicio	°C psi		- 10 -	÷ + 80	
Regulación angular	grados		35° (+ 10°	- 25° circa)	
Fluido		Aire filtrado	20 µm secado o lubricado, si se	e utiliza la lubricación tiene que	ser continua
Versiones			90° de rotación /	180° de rotación	
Roscas			Las dos	frontales	
Diámetro	mm	12	16	20	25
Par teórico (DP= presión en bar)	Nm	0.065 x P	0.11 x P	0.21 x P	0.48 x P
Carga axial MAX	N	8	14	40	80
Carga radial MAX	N	8	14	40	80
Peso con rotación 90°	kg	0.18	0.26	0.63	0.8
Peso con rotación 180°	kg	0.21	0.31	0.72	1
Tiempo de rotación sin carga:					
• ángulo 90°	s	0.2	0.2	0.2	0.2
• ángulo 180°	s	0.3	0.3	0.3	0.3

ACTUADOR GIRATORIO R2-12 90°/180°

Código W1620122090 **Descripción** Actuador giratorio con árbol R2-12-90° Actuador giratorio con árbol R2-12-180° W1620122180

ACTUADOR GIRATORIO R2-16 90°/180°

Código W1620162090 **Descripción** Actuador giratorio con árbol R2-16-90° W1620162180 Actuador giratorio con árbol R2-16-180°

ACTUADOR GIRATORIO R2-20 90°/180°

Código W1620202090 **Descripción** Actuador giratorio con árbol R2-20-90° W1620202180 Actuador giratorio con árbol R2-20-180°

ACTUADOR GIRATORIO R2-25 90°/180°

Código W1620252090 **Descripción** Actuador giratorio con árbol R2-25-90° W1620252180 Actuador giratorio con árbol R2-25-180°



ACTUADOR GIRATORIO SERIE R3



DATOS TÉCNICOS		R3-16	R3-20	R3-22	R3-25	R3-30	R3-40
Presión de ejercicio	bar	3 ÷ 7					
	MPa				÷ 0.7		
	psi °C			43.5			
Temperatura de ejercicio	°C				÷ + 80		
Campo de regulación	grados				180°		
Fluido		Α	rire filtrado 20 µm sec				ua
Versiones					/ Con decelerador l		1
Diámetro	mm	16	20	22	25	30	40
Diámetros	mm	2 x 16	2 x 20	2 x 22	2 x 25	2 x 30	2 x 40
Par teórico a 6 bar	Nm	0.9	1.8	2.7	4.6	9.3	22
Carga axial MAX	N	74	135	195	300	340	360
Carga radial MAX	N	78	137	360	450	490	560
Peso	kg	0.53	0.99	1.29	2.08	3.9	6.7
Tiempo de rotación sin carga:	, s	0.2	0.2	0.2	0.2	0.3	0.3
Energía cinética admisible	Julios						
CON FINAL DE CARRERA MECÁNICO		0.007	0.025	0.049	0.082	0.090	0.150
(con brida W1630 2180 y con eje macho W1630 5180)							
CON DECELERADORES INTERNÓS		-	-	-	0.29	1.10	1.60
(con brida W1630 2180 y con eje macho W1	1630 5180)						

Código	Descripción
W1630162180	Actuador giratorio con brida R3-16
W1630165180	Actuador giratorio con eje macho R3-16
W1630202180	Actuador giratorio con brida R3-20
W1630205180	Actuador giratorio con eje macho R3-20
W1630222180	Actuador giratorio con brida R3-22
W1630252180	Actuador giratorio con brida R3-25
W1630253180	Actuador giratorio con brida + decelerador R3-25
W1630255180	Actuador giratorio con eje macho R3-25
W1630256180	Actuador giratorio con eje macho + decelerador R3-25
W1630302180	Actuador giratorio con brida R3-30
W1630303180	Actuador giratorio con brida + decelerador R3-30
W1630305180	Actuador giratorio con eje macho R3-30
W1630306180	Actuador giratorio con eje macho + decelerador R3-30
W1630402180	Actuador giratorio con brida R3-40
W1630403180	Actuador giratorio con brida + decelerador R3-40
	•

ACCESORIOS

SENSORES DE POSICIÓN LTS



Para "Datos técnicos generales" y detalles de uso, consulte la página 82.

REPUESTOS





 Código
 Ø
 Descripción

 0950004015
 25
 ECO \$ 25 MC2 corto M14 x 1.5

 0950004008
 30
 ECO 25 MC4 M14 x 1.5

 0950004005
 40
 ECO 50 MC2 + tuerca M20 x 1.5

ACTUADOR GIRATORIO SERIE R3 CON DECELERADORES EXTERNOS



DATOS TÉCNICOS		R3-16	R3-20	R3-22	R3-25	R3-30	R3-40
Presión de ejercicio	bar			3 -	÷ 7		
·	MPa			0.3 -	÷ 0.7		
	psi °C			43.5	÷ 101		
Temperatura de ejercicio	C			- 10 -	÷ + 80		
Rotación	grados				80° ± 3°		
Fluido		Α	ire filtrado 20 µm sec	ado o lubricado, si s	e utiliza la lubricación	tiene que ser continu	ua
Diámetro	mm	16	20	22	25	30	40
Diámetros	mm	2 x 16	2 x 20	2 x 22	2 x 25	2 x 30	2 x 40
Par teórico a 6 bar	Nm	0.9	1.8	2.7	4.6	9.3	22
Carga axial MAX	N	74	135	195	300	340	360
Carga radial MAX	N	78	137	360	450	490	560
Momento de vuelco MAX	Nm	2.4	4	5.3	9.7	12	18
Energía cinética admisible	J	0.16	0.55	0.85	1.40	1.85	3.35
Tiempo de rotación sin carga	s	0.2	0.2	0.2	0.2	0.3	0.3

Código	Descripción
W1630164090	Actuador giratorio con brida + decelerador externo R3-16-90
W1630164180	Actuador giratorio con brida + decelerador externo R3-16-180
W1630204090	Actuador giratorio con brida + decelerador externo R3-20-90
W1630204180	Actuador giratorio con brida + decelerador externo R3-20-180
W1630224090	Actuador giratorio con brida + decelerador externo R3-22-90
W1630224180	Actuador giratorio con brida + decelerador externo R3-22-180
W1630254090	Actuador giratorio con brida + decelerador externo R3-25-90
W1630254180	Actuador giratorio con brida + decelerador externo R3-25-180
W1630304090	Actuador giratorio con brida + decelerador externo R3-30-90
W1630304180	Actuador giratorio con brida + decelerador externo R3-30-180
W1630404090	Actuador giratorio con brida + decelerador externo R3-40-90
W1630404180	Actuador airatorio con brida + decelerador externo R3-40-180

ACCESORIOS

SENSORES DE POSICIÓN LTS



Para "Datos técnicos generales" y detalles de uso, consulte la página 82.

REPUESTOS

DECELERADORES



Código	Ø	Descripción
0950004009	16	ECO 10 MF3 M10 x 1
0950004010	22	ECO 15 MF4 M12 x 1
0950004015	25-30	ECO \$ 25 MC2 M14 x 1.5
0950004005	40	ECO 50 MC2 + tuerca M20 x 1.5



UNIDADES LINEALES

DOBLE CILINDRO SERIE S10



DATOS TÉCNICOS		\$10-12	\$10-16	\$10-20	\$10-25	\$10-30	
Presión de ejercicio	bar			3 ÷ 7			
•	MPa			$0.3 \div 0.7$			
	psi			43.5 ÷ 101			
Temperatura de ejercicio	psi °C			$-10 \div +80$			
Fluido		Aire fi	iltrado 20 µm secado o lu	bricado, si se utiliza la lul	oricación tiene que ser co	ntinua	
Velocidad máx. del pistón	mm/s		·	30 ÷ 100	· ·		
Versiones		Con casquillos d	e fricción / Con casquillo	s de bolas / Con tornillo	de retención / Con decele	erador hidráulico	
Tamaños		12	16	20	25	30	
Diámetros	mm	2 x 12	2 x 16	2 x 20	2 x 25	2 x 30	
Diámetro vástago	mm	6	8	10	12	16	
Carreras	mm	15	15	25	25	25	
	mm	25	25	50	50	50	
	mm	50	50	75	75	75	
	mm	-	75	100	100	100	
		-	_	-	125	125	
Peso (C=carrera en mm)							
Versión con cojinetes	kg	0.12 + (0.002 x C)	0.24 + (0.0025 x C)	0.51 + (0.005 x C)	0.76 + (0.006 x C)	1.3 + (0.009 x C)	
 Versión de bolas 	kg	0.21 + (0.002 x C)	0.48 + (0.0025 x C)		0.18 + (0.006 x C)	1.92 + (0.009 x C)	
Empuje teórico (P = presión relativa en bar)	- 1		(el valor indicado	o debe multiplicarse por l			
• Fuerza de empuje	da N	2.26 x P	4 x P	6.28 x P	9.8 x P	14.1 x P	
Fuerza de tracción	da N	1.69 x P	3 x P	4.11 x P	7.5 x P	10.1 x P	
Cargas admitidas		(los valores indicados se refieren a las carreras mín. y máx.)					
Versión con casquillos	N	6 ÷ 4	11 ÷ 6	20 ÷ 7	26 ÷ 8	36 ÷ 11	
Versión de bolas	N	3 ÷ 1.5	6 ÷ 3	10 ÷ 3.5	12 ÷ 5.6	20 ÷ 7	

DE CASQUILLOS

 Código
 Ø
 Código
 Ø
 Código
 Ø

 W1440122...
 12
 W1440202...
 20
 W1440302...
 30

 W1440162...
 16
 W1440252...
 25
 25

Nota: Para completar el código añadir la carrera con 3 cifras (ejemplo 50 = 050)

DE RECIRCULACIÓN DE BOLAS

 Código
 Ø
 Código
 Ø
 Código
 Ø

 W1440123...
 12
 W1440203...
 20
 W1440303...
 30

 W1440163...
 16
 W1440253...
 25

DOBLE CILINDRO CON CUERPO FIJO SERIE S11



DATOS TÉCNICOS		\$11-12	\$11-16	\$11-20	\$11-25	\$11-30		
Fluido				Aire filtrado 20 µm				
Presión de ejercicio	bar			1.5 ÷ 7				
· ·	MPa			$0.15 \div 0.7$				
	psi			43.5 ÷ 101				
Temperatura de ejercicio	psi °C			$-10 \div + 80$				
Velocidad del pistón	mm/s	Con casquillos de fric	ción / Con casquillos d	e bolas / Con tornillo d	de retención / Con dec	eleradores hidráulicos		
Versiones		12	16	20	25	30		
Diámetros	mm	6	8	10	12	16		
Diámetro vástago	mm	25	25	25	25	25		
Carreras	mm	50	50	50	50	50		
		75	75	75	75	75		
		_	100	100	100	100		
		_	_	125	125	125		
		_	_	-	150	150		
Peso = $X + (Y \cdot C)$ con $C = carrera$	kg							
Versión con cojinetes	·	X = 0.14	X = 0.25	X = 0.5	X = 0.7	X = 1.24		
·		Y = 0.002	Y = 0.0035	Y = 0.045	Y 0.007	Y = 0.01		
 Versión de bolas 		X = 0.25	X = 0.37	X = 0.78	X = 1.04	X = 1.98	Fr 🕅 👡	
		Y = 0.002	Y = 0.0035	Y = 0.045	Y = 0.007	Y = 0.01		
Empuje teórico (P = presión relativa en bar)	N	16.9 x P	30 x P	47 x P	75 x P	101 x P		
Cargas admitidas			(los valores indicados se refieren a las carreras mín. y máx.)					
Versión con cojinetes	N	Fr: 13 ÷ 5	Fr: 35 ÷ 6.5	Fr: 58 ÷ 7	Fr: 80 ÷ 8	Fr: 130 ÷ 18	Fp.	
		Fp: 6 ÷ 3	Fp: 11 ÷ 3	Fp: 18 ÷ 5	Fp: 23 ÷ 6	Fp: 50 ÷ 8		
 Versión de bolas 	N	Fr: 7 ÷ 3	Fr: 20 ÷ 4	Fr: 35 ÷ 4.5	Fr: 50 ÷ 5.4	Fr: 80 ÷ 12		
		Fp: 4 ÷ 1.5	Fp: 4 ÷ 1.5	Fp: 12 ÷ 3	Fp: 15 ÷ 3.5	Fp: 20 ÷ 4.5		

DE CASQUILLOS		DE RECIRCULACIÓ DE BOLAS	N	DE CASQUILLOS CON DECELERAD		DE RECIRCULACIÓ CON DECELERADO		REPUES	ros
Código	Ø	Código	Ø	Código	Ø	Código	Ø	DECELERADORES	
W1450122	12	W1450123	12	W1450124	12	W1450125	12		100
W1450162	16	W1450163	16	W1450164	16	W1450165	16	Código Ø	Descripción
W1450202	20	W1450203	20	W1450204	20	W1450205	20	0950004001 12	Decelerator ECO8 MC2 + tuerca M8x1
W1450252	25	W1450253	25	W1450254	25	W1450255	25	0950004002 16-2	Decelerator ECO10 MF2 + tuerca M10x1
W1450302	30	W1450303	30	W1450304	30	W1450305	30	0950004003 25	Decelerator ECO15 MF1 + tuerca M12x1
				(/ . 50	0.501			0950004004 30	Decelerator ECO25 MC2 + tuerca M14x1.5

Nota: Para completar el código añadir la carrera con 3 cifras (ejemplo 50 = 050)

IMO4



DOBLE CILINDRO CON PLACAS FIJAS SERIE S12



DATOS TÉCNICOS		\$12-16	\$12-20	\$12-25	\$12-30				
Fluido			Aire filtrado 20 µm						
Presión de ejercicio	bar			÷7 '					
·	MPa		0.15	÷ 0.7					
	psi		21.5	÷ 101					
Temperatura de ejercicio	psi °C		- 10 -	÷ + 80					
Velocidad del pistón	mm/s			200					
Versiones		Con casquillos de fricción /	Con casquillos de bolas / C	on tornillo de retención / Co	n deceleradores hidráulicos				
Diámetros	mm	16	20	25	30				
Diámetro vástago	mm	8	10	12	16				
Carreras	mm	25	25	25	25				
		50	50	50	50				
		75	75	75	75				
		100	100	100	100				
		_	125	125	125				
		_	_	150	150				
Peso = $X + (Y \cdot C)$ con $C = carrera$	kg								
Versión con cojinetes	Ŭ	X = 0.25	X = 0.5	X = 0.7	X = 1.24				
·		Y = 0.0035	Y = 0.045	Y = 0.007	Y = 0.01				
 Versión de bolas 		X = 0.37	X = 0.78	X = 1.04	X = 1.98	Fr 🗽			
		Y = 0.0035	Y = 0.045	Y = 0.007	Y = 0.01				
Empuje teórico (P = presión relativa en bar)	N	30 x P	47 x P	75 x P	101 x P				
Cargas admitidas		(los v	(los valores indicados se refieren a las carreras mín. y máx.)						
Versión con casquillos	N	Fr: 35 ÷ 6.5	Fr: 58 ÷ 7	Fr: 80 ÷ 8	Fr: 130 ÷ 18	Fp.			
'		Fp: 11 ÷ 3	Fp: 18 ÷ 5	Fp: 23 ÷ 6	Fp: 50 ÷ 8				
 Versión de bolas 	N	Fr: 20 ÷ 4	Fr: 35 ÷ 4.5	Fr: 50 ÷ 5.4	Fr: 80 ÷ 12				
		Fp: 4 ÷ 1.5	Fp: 12 ÷ 3	Fp: 15 ÷ 3.5	Fp: 20 ÷ 4.5				

DE CASQUILLOS	S	DE RECIRCULACIÓ DE BOLAS	N	DE CASQUILLOS CON DECELERAD		DE RECIRCULACIÓ CON DECELERAD		REPUESIOS		and?
Código	Ø	Código	Ø	Código	Ø	Código	Ø	DECELERADOR	RES	<i></i>
W1460162	16	W1460163	16	W1460164	16	W1460165	16			
W1460202	20	W1460203	20	W1460204	20	W1460205	20			
W1460252	25	W1460253	25	W1460254	25	W1460255	25	Código	Ø	Descripción
W1460302	30	W1460303	30	W1460304	30	W1460305	30	0950004002	16-20	Decelerator ECO10 MF2 + tuerca M10x1
								0950004003	25	Decelerator ECO15 MF1 + tuerca M12x1
								0950004004	30	Decelerator ECO25 MC2 + tuerca M14x1.5
Nota: Para comp	Nota: Para completar el código añadir la carrera con 3 cifras (ejemplo 50 = 050)									

UNIDAD DE PRECISIÓN SERIE \$13



DATOS TÉCNICOS		Ø6	Ø 10	Ø 16	Ø 20	
Presión máx. de ejercicio	bar		2 ÷	8		
·	MPa		0.2 ÷	0.8		
	psi		29 ÷	116		
Temperatura de ejercicio	psi °C		- 10 ÷			
Fluido		Aire filtrado a	20 µm no lubricado, si se utiliza	aire lubricado la lubricación d	lebe ser continua	
Velocidad mínima y máxima	mm/s		30 ÷	500		
Empalmes neumáticos			M.	5		
Tipo de pilotaje			De recirculaci	ión de bolas		
Versiones			Doble efecto magnétic	o con tope de goma		
Carreras	mm	10	10	10	10	
		25	25	25	25	
				50	50	
Fuerza teórica en empuje a 6 bar	N	17	47	120	188	
Fuerza teórica en tracción a 6 bar	N	13	40	104	158	
Energía cinética admitida Julios		0.012 0.025 0.050 0.100				
Tolerancia sobre la carrera mm		0 / +1.0				
Orientación de montaje			Cualquiera (horiz	zontal o vertical)		
,			•			

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Ø	Código	Ø
W1471063	6	W1471163	16
W1471103	10	W1471203	20

Nota: Para completar el código añadir la carrera con 3 cifras (ejemplo 50 = 050)





ELEMENTOS BASE

ELEMENTO DE FIJACIÓN K



Código W0950005051K W0950005052K W0950005053K Descripción

Elemento de fijación K de un tornillo Elemento de fijación K de dos tornillos Elemento de fijación K de tres tornillos ELEMENTO DE FIJACIÓN QS ALTURA 8 mm





W0950005000K W0950005001K W0950005003K

Descripción Elemento de fijación QS 12-8 (SLL-12-40) Elemento de fijación QS 20-8 (SLL-20-40) Elemento de fijación QS 55-8 (SLL-55-40) ELEMENTO DE FIJACIÓN QS ALTURA 12 mm





Código W0950005002K W0950005004K

Descripción Elemento de fijación QS 20-22 Elemento de fijación QS 55-22

ESCUADRA DE FIJACIÓN PARA PERFILES







Código W0950005811K W0950005812K W0950005813K

Descripción

Escuadra de fijación EV-2-40 Escuadra de fijación EV-3-40 Escuadra de fijación EV-4-40

ADAPTADOR FRONTAL PARA PERFILES LIGEROS



Código W0950005816K Descripción Adaptador frontal SA-58-40

PERFILES







Código W0950005800K W0950005801K W0950005802K W0950005803K W0950005804K

W0950005810K W0950005814K W0950005815K

Descripción
Perfil de soporte TP-66-40-3M
Perfil de soporte lijero LP-66-40-3M
Perfil de soporte TP-16-40-2M Perfil adaptador AP-56-40-2M Perfil portador AR-30-4U-2M
Perfil portador de cables KFM-40-2M
Tapa de plástico AK-66-40
Pie articulado GFTP-66-40 Pie articulado GFLP-66-40

ADAPTADORES V-Lock



Código W0950005100K W0950005110K W0950005120K W0950005200K W0950005201K W0950005202K 0950008001K 0950008002K

Descripción Adaptador 2-1 paralelo Adaptador 2-2 de estrella Adaptador 2-1 de estrella Escuadra longitudinal Escuadra transversal Escuadra de estrella Adaptador perfil longitudinal Adaptador perfil transversal

V-LOCK TRANSFORMADOR



Código 0950008012K 0950008016K 0950008020K

Descripción Transformador V-Lock con 2 ranuras Transformador V-Lock con 6 ranuras Transformador V-Lock con 10 ranuras

TRANSFORMADOR QS



Código 0950008050K Descripción Transformador QS L = 55

ACCESORIOS



Código W0950005150K W0950005151K 9000770

Descripción Kit clavija perforada V-Lock Kit clavija V-Lock Herramienta para perfil V-Lock

REPUESTOS

Código W0950005170K W0950005171K **Descripción** Kit tornillos fijación K Kit tornillos fijación QS



CILINDROS SIN VÁSTAGO SERIE V-Lock



DATOS TÉCNICOS		
Presión de ejercicio	bar	1 ÷ 8
Tresion de ejercicio	MPa	0.1 ÷ 0.8
		14.5 ÷ 116
Temperatura de ejercicio	psi °C	-10 ÷ +80
iomportational ad operations	°F	14 ÷ 176
Fluido		Aire filtrado 50 µm sin lubricación, si se utiliza la lubricación tiene que ser ininterrumpida.
Diámetro	mm	Ø 16: 25: 32
Tipo de construcción		Cilindro sin vástago doble efecto con sistema de transmisión directo
Carreras	mm	Ø 16: de 100 a 1350 con intervalos de 1
		Ø 25: de 100 a 2300 con intervalos de 1
		Ø 32: de 100 a 2300 con intervalos de 1
Empalmes roscas		M5, 1/8", 1/4"
Montaje		Libre
Velocidad máxima con o sin deceleradores	m/s	≤1
Notas de uso		Para evitar saltos a velocidades inferiores a 0.2 m/s, utilizar la versión No stick-slip y aire sin lubricar
		Para evitar saltos a velocidades inferiores a 0.2 m/s, utilizar la versión No stick-slip y aire sin lubricar Para condiciones que sobrepasan el "diagrama velocidad - carga máx. amortiguable", es aconsejable utilizar
		la versión con deceleradores externos.
Engrase		Cada 2000 km o o bien una vez al año (grasa código 9910506)

CLAVE DE CODIFICACIÓN

CIL	27	5	0	3 2	0100	С	N	K
	TIPO			DIÁMETRO	CARRERA		JUNTAS	FAMILIA
	27 Cilindro sin vástago	 5 Doble efecto amortiguado magnético con recirculación de bolas ▲ 6 Doble efecto amortiguado con recirculación de bolas + finales de carrera regulables y deceleradores 	0 Magnético \$ No magnético ■ G No stick-slip	16 25 32	Ø 16: 100 ÷ 1350 mm Ø 25 y 32: 100 ÷ 2300 mm		N Juntas en NBR	K V-Lock

- A utilizar con velocidades inferiores a 0.2 m/s, para evitar saltos. Utilizar solo aire no lubricado

 ▲ Utilizar en condiciones que sobrepasan las indicadas en el "diagrama velocidad carga máx. amortiguable" de catálogo general.

ACCESORIOS

BASES



Código	Descripción
W0950167001K	Base Ø 16 V-Lock
W0950257001K	Base Ø 25 V-Lock
W0950327001K	Base Ø 32 V-Lock

KIT FINAL DE CARRERA REGULABLE Y DECELERADOR



	••
Código	Descripción
0950164002K	Accesorio final de carrera y d
	sin vástago Ø 16 V-Lock ´
0950254002K	Accesorio final de carrera y d

deceler. sin vástago Ø 25 V-Lock Accesorio final de carrera y deceler. 0950324002K sin vástago Ø 32 V-Lock

DECELERADORES

Cádigo



Coulgo	Descripcion
	Decelerador ECO15 MF1 + tuerca M12x1
0950004004	Decelerador ECO25 MC2 + tuerca M14x1.5
0950004005	Decelerador ECO25 MC2 + tuerca M14x1.5

SOPORTES INTERMEDIOS



Código	
W0950164004K	
W0950254004K	
W0950324004K	

Descripción Soporte intermedio Ø 16 V-Lock Soporte intermedio Ø 25 V-Lock Soporte intermedio Ø 32 V-Lock

SOPORTE PARA DETECTOR



Código 0950164003 Descripción Soporte para detector corto 016 Soporte para detector std 016 0950164001

REPUESTOS



Ver pág. 25 (para diámetros 16-25-32)



UNIDAD LINEAR DE PRECISIÓN COMPACTAS SERIE S14K



DATOS TÉCNICOS		\$14K-8	\$14K-16	\$14K-25
Presión máx. de ejercicio	bar		2 ÷ 8	
'	psi		29 ÷ 116	
Temperatura de ejercicio	psi °C		−10 ÷ +80	
Fluido		Aire filtrado 10 µm seca	do o lubricado: si se utiliza la lubricació	n tiene que ser continua.
Velocidad máxima	m/s	0.8 (es aconsejable el uso	0.8	0.8
	·	de micro-reguladores de flujo)		
Versiones			eceleradores hidráulicos - Con retenes el	ásticos
Diámetros		2 x Ø 8	2 x Ø 16	2 x Ø 25
Diámetro vástago	mm	4	8	12
Carreras	mm	10, 20, 30, 40, 50, 80, 100	10, 20, 30, 40, 50, 80, 100,	10, 20, 30, 40, 50, 80, 100,
			125, 150	125, 150, 200
Reducción de la carrera mediante	mm	16 en salida / 16 en retorno	12 en salida / 12 en retorno	30 en salida / 30 en retorno
la regulación de los deceleradores		·		·
Reducción de la carrera mediante	mm	8 en salida / 8 en retorno	10 en salida / 10 en retorno	15 en salida / 15 en retorno
la regulación de los retenes elásticos				·
Máxima energía de impacto con	J	2	5	20
deceleradores hidráulicos				
Máxima energía de impacto con retenes elásticos	J	0.15	0.25	0.5
Detectores			Magnéticos Hall o Reed	
Fuerza teórica en empuje a 6 bar	N	60	240	589
Fuerza teórica en tracción a 6 bar	N	46	180	453
Repetibilidad de las posiciones de parada	mm	0.02 (con deceleradores	hidráulicos); 0.02 (con retenes elásticos	y presión mínima 5 bar)
Posición de montaje		•	Cualquiera	, ,
Notas de uso		Lubricación recomendada, cada 2 millo	ones de ciclos para las carreras inferiores	a 100 mm y 1 millón para las carreras
		,	mayores (grasa código 9910506)	, '
			,	

CLAVE DE CODIFICACIÓN

W147	2	08	3	050	020	K
TIPO	MODELO	DIÁMETRO	PARADA	CARRERA		Familia
Unidad de precisión	2 \$14K	08 16 25	3 Con retenes elásticos 5 Con deceleradores	Ver datos técnicos generales	Solo para versión K con tercera posición	K V-Lock

ACCESORIOS

REPUESTOS

GRASA



KIT REPUESTO JUNTAS

DECELERADORES



Código Descripción 9910506 Tubo grasa

Tubo grasa RHEOLUBE 363 AX1
 Código
 Descripción

 W1472089001K
 Kit juntas \$14K Ø 8

 W1472169001K
 Kit juntas \$14K Ø 16

 W1472259001K
 Kit juntas \$14K Ø 25

 Código
 Descripción

 W0950005300
 Decelerador - 2 M8 x 1

 W0950005301
 Decelerador - 2 M10 x 1

 W0950005303
 Decelerador - 2 M14 x 1.5

 Código
 Descripción

 W0950005400K
 Tope elástico M8 x 1

 W0950005401K
 Tope elástico M10 x 1 + nut

 W0950005402K
 Tope elástico M14 x 1.5 + cojinete



UNIDAD DE GUÍA SERIE GDHK Y GDMK



DATOS TÉCNICOS		Ø 12	Ø 16	Ø 20	Ø 25	Ø 32	Ø 40
Carreras	mm						
		se puede reducir la carrera total mediante topes de regulación y/o la placa de retención posterior.				posterior.	
Reducción de la carrera mediante la	mm	-14 pc	or lado	-22 pc	or lado	-40 por lado	_35 por lado
regulación de los topes		'		· ·		· ·	
Temperatura de ejercicio	°C			-10 -	+80		
Temperatura de ejercicio Velocidad máxima recomendada	m/s			•			
Pares de apriete placa posterior	Nm	7 :	±1		22 ±2		35 ±2
Diámetro de las columnas de guía	mm	1	0	1	2	16	20
Máxima energía de impacto							
con deceleradores	Ec [J]	5	5	2	0	25	70
con retenes elásticos	Ec [J]	0.	5			2	2
sin retenes		consultar el catálogo general					
Repetibilidad (a 6 bar)					0 0		
Versiones con retenes elásticos	mm			±0.02 (con president	ón mínima 5 bar)		
Versiones con deceleradores	mm				.02		
Engrase		Las quías :	se suministran ya lu	bricadas. En el cue	po de las guías está	in presentes dos end	rasadores
ŭ		9	uno por columna) r	oara lubricaciones p	eriódicas mediante l	oomba con boquilla	
		,	Para la lubri	cación sucesiva reco	mendamos las siaui	entes arasas:	
			- versió	n GDHK: código 99	10502 (RHEOLUBE	362 HB)	
			 versiór 	GDMK: código 991	0506 (RHEOLUBE :	363AX1)	
		El intervalo de nueva lubricación depende de diversas condiciones de uso - caraa, temperatura					
		velocidad, carrera, lubricante, influencias ambientales y posición de montaje.					
		A título de ejemplo se recomienda una lubricación cada 500.000 - 1.000.000 ciclos.					
			• •				

CLAVE DE CODIFICACIÓN

W070	012	2	050	00		K
TIPO	DIÁMETRO	VERSIÓN	CARRERA	EJECUCIÓN		FAMILIA
Unidad de guía	012 Ø 12 012 Ø 16 020 Ø 20 025 Ø 25 032 Ø 32 040 Ø 40	2 Versión H 3 Versione M	Ver datos técnicos generales	 Sin tope Con tope delantero con retenes elásticos Con tope delantero y decelerador Con tope delantero y trasero y retenes elásticos Con tope delantero y trasero y deceleradores Con columnas cortas para cilindro Elektro 	K	V-Lock

■ Solo para Ø 32

ACCESORIOS Y REPUESTOS

RETENES ELÁSTICOS



•	

KIT	PLA	CA	TRA	SEF	RΑ



Código Ø	Descripción
W0950005401K 12-16	Retén elástico M10x1 + tuerca
W0950005402K 20-25	Retén elástico M14x1.5 + cojinete
W0950005403K 32	Retén elástico M20x1.5 + tuerca
W0950005404K 40	Retén elástico M25x1.5 + tuerca

RETENES MECÁNICOS



Código	Ø	Descripción
W0950005501K	12-16	Retén mecánico M10x1 + tuerca
W0950005502K	20-25	Retén mecánico M14x1.5 + tuerca
W0950005503K	32	Retén mecánico M20x1.5 + tuerca
W0950005504K	40	Retén mecánico M25x1.5 + tuerca

DECELERADORES



Código	Ø	Descripción
W0950005301	12-16	Decelerador 2 M10x1 + tuerca
0950004004	20-25	Decelerador ECO25 MC2 + tuerca M14x1.5
0950004005	32	Decelerador ECO50 MC2 + tuerca M20x1.5
0950004006	40	Decelerador ECO100 ME2 + tuerca M25v1 5

Código	Ø	Descripción
W0950005600K	12-16	Kit placa trasera GD_K
W0950005601K	20-25	Kit placa trasera GD_K
W0950005602K	32	Kit placa trasera GD_K
W0950005603K	40	Kit placa trasera GD K

Nota: se suministra con 2 tornillos

GRASA



Código	Description	Peso [g]
9910502	Tubo grasa RHEOLUBE 362 (para versión GDHK)	1000
9910506	Tubo grasa RHEOLUBE 363 AX1 (para versión GDMK)	400



UNIDADES LINEALES SERIE LEPK



DATOS TÉCNICOS		LEPK-1-90-H Tipo A Tipo B	LEPK-1-160-H Tipo A Tipo B	LEPK-1-225-H Tipo A Tipo B	LEPK-2-320-H Tipo A Tipo B	LEPK-2-450-H Tipo A Tipo B	LEPK-1-60-V Tipo A Tipo B	LEPK-1-90-V Tipo A Tipo B	LEPK-1-160-V Tipo A Tipo B
Número de posiciones		2 3	2 3	2 3	2 3	2 3	2 3	2 3	2 3
Orientación de la companya del companya del companya de la company				Horizontal				Vertical	
Presión de ejercicio	bar				3 -	÷ 7			
·	MPa				0.3 -	÷ 0.7			
	psi °C				43.5	÷ 101			
Temperatura de ejercicio	°C				-10	÷ 50			
· ·	°F				14 ÷				
Fluido			Aire filtrado 20	µm con o sin lubr	icación. Si se utili	za aire lubricado	la lubricación de	be ser continua.	
Amortiguación de final de carrera	mm			•	Deceleradore	es hidráulicos			
Control de final de carrera				Detectore	s inductivos con L	ED visible desde e	el exterior		
Repetibilidad	mm				< 0.	005			
(sobre 100 carreras en condiciones constantes)									
Diámetro del pistón / Diámetro del vástago	mm		16/6		20 / 8	25 / 10		16/6	
Carrera (mín / máx)	mm	15 ÷ 90	15 ÷ 160	15 ÷ 225	50 ÷ 320	50 ÷ 450	15 ÷ 60	15 ÷ 90	15 ÷ 160
Carrera útil intermedia	mm	- 0 ÷ 80	- 0 ÷ 100	- 0 ÷ 100	- 0 ÷ 150	- 0 ÷ 150	- 0 ÷ 50	- 0 ÷ 80	- 0 ÷ 100
Fuerza teórica a 6 bar:									
en empuje	N	106	106	106	165	260	Máx 90	O (ver catálogo c	general)
en tracción	N	90	90	90	137	218	Máx 15	0 (ver catálogo	general)
Peso	kg	2.5 3.1	3.2 3.8	4.5 4.6	8 9.6	10.5 11	2.15 2.5	2.35 3	3.1 3.7
Peso de la masa en movimiento	kg	0.68	0.83	1.25	2.29	3.12	0.61	0.68	0.83
Energía cinética admisible	J/carrera		5.88		19	***		5.88	
	J/h		25000		530	000		25000	
Clase de protección eléctrica con tubo PG29	9 montado			IP 42			-	-	-
(solo para versión con bloque de conexion	nes)								
Humedad relativa del aire				< 95 %			-	-	-
(solo para versión con bloque de conexion	nes)								
Cable de conexión		Máx. 17 hil	os 0.14 - 0.5 mm2	2 para máx. 15 in	t. de proximidad	+0 V +24 V	-	-	-
(solo para versión con bloque de conexion	nes)				·				
Conexión neumática			Tubo Ø 4		Tubo			Tubo Ø 4	
Regulación de velocidad		Regulo	dores de flujo Ø 4	4 - M5	Reguladores de	flujo Ø 6 - 1/8"	Regula	adores de flujo Ø	4 - M5
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		Ĭ			•		·		

ATENCIÓN: para fuerzas y momentos máximos ver catálogo general.

CLAVE DE CODIFICACIÓN

K10	1 TAMAÑO	A POSICIONES	H Orientación	0	0	090 CARRERA	0 FIJACIÓN V-Lock	000 POSICIÓN V-Lock	00 RANURAS V-Lock	K Familia
Actuadores giratorios serie LEPK	1 Tamaño 1 2 Tamaño 2	A 2 posiciones B 3 posiciones	H Horizontal V Vertical (con muelle ritorno) S Verticale (senza molla retorno)	Detectorrinductive (con blood de cone) Detectorrinductive (sin blood de cone)	s que iones) es s ue	▼ 060 ◆ 090 ◆ 160 + 225 * 320 * 450	Ninguno Ranura encima y debajo Ranura debajo U Ranura encima	□ 000 Ninguno ▲ Posición	□ 00 Ninguna ranura ■ Número de ranuras	K V-Lock

- Standard para la versión con orientación vertical.
 ▼ Solo tamaño 1 V/S
 ◆ Solo tamaño 1 V/S/H

- ◆ Solo tamaño 1 H
- * Solo tamaño 2 H
- Solo tamano 2 H
 Utilizar siempre cuando la "fijación V-Lock" está en "0" (ninguno)
 ▲ Para fijación V-Lock "B" "D" "U" valor mínimo "025", los valores sucesivos cambian por escalones de 20 mm (Es. "045", "065", "085" etc.).
 Para la posibilidad de fijación, ver catálogo general.

■ El número máximo de ranuras disponible es el siguiente:

LEPK 1-60-V/S-A = n. 08

LEPK 1-160-V/S-B = n. 10

LEPK 1-160-V/S-B = n. 17

LEPK 1-90-V/S-A = n. 10

LEPK 1-225-H-A = n. 23

LEPK 1-90-V/S-B = n. 13

LEPK 1-225-H-B = n. 23

LEPK 1-90-H-A = n. 10

LEPK 2-320-H-A = n. 24

LEPK 1-90-H-B = n. 13

LEPK 2-320-H-B = n. 29

LEPK 1-160-H-A = n. 13

LEPK 2-450-H-A = n. 35

LEPK 2-450-H-B = n. 35 = n. 35 = n. 35 LEPK 2-450-H-B LEPK 1-160-H-B = n. 17N.B. El número de orificios para clavija Ø 5 H7 siempre es igual al número

de ranuras menos 1.

Para la posibilidad de fijación, ver catálogo general.

ACCESORIOS

ACEITE			GUÍA-CABLE		
Código	Descripción	Volumen	Código	Descripción	Longitud cable
9910490	Paraliq P 460	80 ml	095K2100850K	Acc. guía-cable LEPK-1-90-A/B 160-A	850 mm
			095K2100900K	Acc. guía-cable LEPK-1-160-B	900 mm
			095K2101200K	Acc. guía-cable LEPK-1-225-A/B	1200 mm
			095K2101550K	Acc. guía-cable LEPK-2-320-A/B	1550 mm
			095K2101700K	Acc. guía-cable LEPK-2-450-A/B	1700 mm
			095K2102500K	Acc. guía-cable LEPK	2500 mm



CILINDROS COMPACTOS GUIADOS SERIE CMPGK



DATOS TÉCNICOS		AMORTIGUADO	NO AMORTIGUADO
Presión de ejercicio	bar	1 ÷	10
·	MPa	0.1	÷1
	psi	14.5	÷ 145
Temperatura de ejercicio	psi °C	-10 ÷	+80
·	°F		176
Fluido		Aire filtrado sin lubricación, si se utiliz	a la lubricación tiene que ser continua
Diámetro	mm	16, 20, 2	5, 32, 40
Carreras standard	mm	Ø 16: 20, 30, 40, 50	Ø 16: 30*, 40, 50, 75, 100, 150, 200
		Ø 20: 20, 30, 40, 50, 75, 100, 150, 200	Ø 20: 25, 30, 40, 50, 75, 100, 150, 200
		Ø 25: 20, 30, 40, 50, 75, 100, 150	Ø 25: 25, 30, 40, 50, 75, 100, 150, 200
		Ø 32: 25, 50, 75, 100, 150, 175	Ø 32: 25, 50, 75, 100, 150, 200
		Ø 40: 25*, 50, 75, 100, 150, 175	Ø 40: 50, 75, 100, 150, 200
Versiones		Con casquillos de bronce	e - con cojinetes de bolas
Magnetos para detectores		Stan	dard
Máxima energía de impacto	J	Ver catálogo general	Ø 16 : 0.06
- '		* *	Ø 20 : 0.14
			Ø 25 : 0.2
			Ø 32 : 0.4
			Ø 40 : 0.6
Notas		* Solo versione	es Side y Down

CLAVE DE CODIFICACIÓN

CIL	W143	032	2	050	U	K
	TIPO	DIÁMETRO	VERSIÓN	CARRERA	LADO FIJACIÓN	FAMILIA
	Cilindro compacto guiado	016 Ø 16 020 Ø 20 025 Ø 25 032 Ø 32 040 Ø 40	 No amortiguado casquillos de bronce No amortiguado cojinetes de bolas Amortiguado casquillos de bronce Amortiguado cojinetes de bolas 	AMORTIGUADO Ø 16: 20, 30, 40, 50 Ø 20: 20, 30, 40, 50, 75, 100, 150, 200 Ø 25: 20, 30, 40, 50, 75, 100, 150 Ø 32: 25, 50, 75, 100, 150, 175 Ø 40: 25*, 50, 75, 100, 150, 175 NO AMORTIGUADO ◆ Ø 16: 30*, 40, 50, 75, 100, 150, 200 Ø 20: 25, 30, 40, 50, 75, 100, 150, 200 Ø 25: 25, 30, 40, 50, 75, 100, 150, 200 Ø 32: 25, 50, 75, 100, 150, 200 Ø 40: 50, 75, 100, 150, 200	U Arriba S Lateral D Abajo	K V-Lock

^{*} Solo versiones Side y Down

ACTUADORES GIRATORIOS SERIE R3K





DATOS TÉCNICOS		R3K-16	R3K-20	R3K-25
Presión de ejercicio	bar		3 ÷ 7	
·	MPa		0.3 ÷ 0.7	
	psi °C		43 ÷ 101	
Temperatura de ejercicio	,c		-10 ÷ 80	
Fluido		Si se utili	za aire lubricado la lubricación debe ser	continua.
Diámetro	mm	2 x 16	2 x 20	2 x 25
Par teórico a 6 bar	Nm	0.9	1.8	4.6
Carga axial máxima	N	74	135	300
Carga axial máxima Carga radial máxima Momento de vuelco máximo	N	78	137	450
Momento de vuelco máximo	Nm	2.4	4	9.7
Tiempo de rotación sin carga	s	0.2	0.2	0.2
,				

A CTILLA D CODEC	OID ATODIOS	CERIE BOIL
ACTUADORES	GIRAIORIOS	SERIE R.3K

Código	Descripción
W1630162180K	Actuador giratorio R3K-16-180
W1630202180K	Actuador giratorio R3K-20-180
W1630252180K	Actuador giratorio R3K-25-180
W1630253180K	Actuador giratorio +
	decelerador interno R3K-25-180

ACTUADORES GIRATORIOS SERIE R3K CON DECELERADORES EXTERNOS

Código	Descrizione
W1630164090K	Actuador giratorio con decelerador externo R3K-16-90
W1630164180K	Actuador giratorio con decelerador externo R3K-16-180
W1630204090K	Actuador giratorio con decelerador externo R3K-20-90
W1630204180K	Actuador giratorio con decelerador externo R3K-20-180
W1630254090K	Actuador giratorio con decelerador externo R3K-25-90
W1630254180K	Actuador giratorio con decelerador externo R3K-25-180

REPUESTOS

Ver pág. 35

IM04

[♦] Bajo pedido se pueden suministrar otras carreras, pero las dimensiones del cilindro son las de la carrera standard inmediatamente superior



ACTUADORES GIRATORIOS SERIE DAPK



DATOS TÉCNICOS		DAPK-1	DAPIK-1	DAPK-2	DAPIK-2	
Paso interno del aire		NO	SÍ	NO	SÍ	
Presión de ejercicio	bar		2 -	÷ 7		
· ·	MPa		0.2 -	÷ 0.7		
	psi		29 ÷	101		
Temperatura de ejercicio	psi °C		-10	÷ 80		
'	°F			176		
Fluido		Aire filtrado 20 µm o	con o sin lubricación. Si se utili	za aire lubricado la lubricació	n debe ser continua.	
Amortiguación de final de carrera			Deceleradores hidráuli	cos o retenes elásticos.		
Control de final de carrera			Detectores inductivos, detecto	ores en la versión magnética.		
Ángulo de rotación	۰		Regulable	e 0 ÷ 180		
Diámetro	mm	2	20	3	2	
Momento de inercia alrededor del eje central	kg·m ²	0.0	004	0.030		
Par teórico a 6 bar	Nm	1	.1	3.8		
Momento de vuelco MAX	Nm		5	15		
Carga axial admitida en tracción/compresión	N	90 /	120	240 / 460		
Energía cinética admisible:						
con retenes elásticos	Joule	0.	02	0.0	06	
con deceleradores hidráulicos	Joule	0.20		0.0	60	
Repetibilidad (sobre 100 carreras en condiciones constantes)	٥	≤ 0	0.01	≤ 0.01	- 0.02	
Peso versión 2 posiciones	kg	0.56	0.71	1.50	1.73	
Peso versión 3 posiciones	kg	0.66	0.80	1.67	1.90	
Peso versión 4 posiciones	kg kg kg	0.76	0.89	1.84	2.07	

CLAVE DE CODIFICACIÓN

Actuadores giratorios serie DAPK / DAPIK 1 Tamaño 1 2 Tamaño 2 5 Tamaño 2 1 Tamaño 2 1 Tamaño 2 2 Posiciones (DAPK) 5 3 posiciones (DAPK + DZAK) 1 D3 3 posiciones (DAPK + DZAK) 4 posiciones (DAPK + n.2 DZAK) 6 Con conducto interno aire en linea (DAPIK) 2 Con conducto interno aire en linea (DAPIK) 2 Con conducto interno aire en linea (DAPIK) 3 Con retenes elásticos 5 Con deceleradores standard (STD) 8 ajo pedido 6 Con deceleradores media dureza (H2) 7 Con deceleradores duros (M7)	K20 1	I 02 AÑO POSICIONES	0	3 FINAL DE CARRERA	0	00	K Familia
	Actuadores giratorios serie DAPK / DAPIK 2 Tam	naño 2	aire 1 Con conducto interno aire en linea (DAPIK) 2 Con conducto interno a 90°	 5 Con deceleradores standard (STD) Bajo pedido 6 Con deceleradores media dureza (H2) 7 Con deceleradores 			K V-Lock

▲ A la izquierda mirando a la placa rotativa.

■ A la derecha mirando a la placa rotativa.

Sólo para tamaño 2.

ACCECODIOC

ACCESO	ACCESORIOS						
TOPE INTERMEDIO	TOPE INTERMEDIO DZAK						
Código	Descripción						
095K2000100K	Tope intermedio DZAK-1						
095K2000110K	Tope intermedio DZAK-2						
	<u>'</u>						
LLAVE REGULACIÓN	N DZAK						
Código	Descripción						
095K2000250K	Llave regulación DZAK-1						
095K2000260K	Llave regulación DZAK-2						
WAK							
A . II							
Código	Descripción						
095K2000150K							
095K2000160K	Adaptador angular WAK-2						
Nota: una pieza p	Nota: una pieza por confección						
completo de n. 4 tornillos y n. 4 tuercas							

RETENES ELÁSTICOS								
e ():	,							
Codigo	Descripción	Para						
Código 095K2000200K	Descripción Retén elástico	DAPK-1/DAPIK-1						
***************************************	M14 x 1	-,, -,						
095K2000210K	Retén elástico	DAPK-2/DAPIK-2						
	M18 x 1							
	MIIOXI							

DETECTOR INDUCTIVO Ø 6.5 DE ACOPLAMIENTO

Código W095K030009 **Descripción**Detector inductivo Ø 6.5 PNP con LED de acoplamiento

DECELERADORES

Código	Descripción	Para
W0950005301	Decelerador - 2 M10 x 1	DAPK-1/DAPIK-1
0950004012	Decelerador standard	DAPK-2/DAPIK-2
	MC150EUMH M14 x 1.5	
0950004013	Decelerador media dureza	DAPK-2/DAPIK-2
	MC150EUMH2 M14 x 1.5	
0950004014	Decelerador duro	DAPK-2/DAPIK-2
	SC190EUM7 M14 x 1.5	

DETECTOR INDUCTIVO Ø 6.5

Código	Descripción
W095K030006	Detector inductivo Ø 6.5 PNP con LED 2 m
W095K031006	Detector inductivo Ø 6.5 NPN con LED 2 m

SENSOR DE POSICIÓN

	Descripción	
Código W0950000470	Sensor de posición con conector	DAPK-1/DAPIK-1
	de 0.3 m M8 4-PIN LTS-032	
W0950000471	Sensor de posición con conector de 0.3 m M8 4-PIN LTS-064	DAPK-2/DAPIK-2
	de 0.3 m M8 4-PIN LTS-064	

ACEITE

Código 9910490 **Descripción** PARALIQ P 460 Volumen [ml]

Cable con conector recto para sensor inductivo a presión de \varnothing 6.5 (instalación móbil)

Código	Descripción
02400A0100	Conector hembra M8 3 PIN
	HIGH FLEX CL6 con cable L = 1 m
02400A0250	Conector hembra M8 3 PIN
	HIGH FLEX CL6 con cable L = 2.5 m
02400A0500	Conector hembra M8 3 PIN
	HIGH FLEX CL6 con cable L = 5 m
02400A1000	Conector hembra M8 3 PIN
	HIGH FLEX CL6 con cable L = 10 m

Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228

CABLE CON CONECTOR A 90° PARA SENSOR INDUCTIVO A PRESIÓN DE Ø 6.5 (INSTALACIÓN MÓBIL)

Código	Descripción
02400B0100	Conector hembra M8 3 PIN 90°
	HIGH FLEX CL6 con cable $L = 1 \text{ m}$
02400B0250	Conector hembra M8 3 PIN 90°
	HIGH FLEX CL6 con cable L = 2.5 m
02400B0500	Conector hembra M8 3 PIN 90°
	HIGH FLEX CL6 con cable $L = 5 \text{ m}$
02400B1000	Conector hembra M8 3 PIN 90°
	HIGH FLEX CL6 con cable L = 10 m

Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228



PINZAS



















DATOS TÉCNICOS		P1K-20	P1K-32	P2K-20	P3K-64		-80		-100	P4K-12
						ESTÁNDAR	FUERZA Aumentada	ESTÁNDAR	FUERZA AUMENTADA	
Presión de ejercicio	bar	2 -	÷ 8	2 ÷ 8			2 ÷ 8			3 ÷ 8
'	MPa	0.2 -	- 0.8	0.2 ÷ 0.8			$0.2 \div 0.8$			$0.3 \div 0.8$
	psi	29 ÷	116	29 ÷ 116			29 ÷ 116			43 ÷ 116
Temperatura de ejercicio	psi °C	5 ÷	70	-10 ÷ 80			-10 ÷ 80			-10 ÷ 80
Fluido			Aire filtrado	20 µm con o s	n lubricación.	Si se utiliza air	e lubricado la	lubricación de	ebe ser continuo	i.
Diámetro	mm	20	32	20	-	-	-	-	-	2 x 12
Fuerza de apriete de una sola garra a 6,3 bar,	N	70	170	100	125	265	445	360	790	45
a 20 mm del plano superior,										
en apertura y en cierre										
Carrera de una sola garra	mm	5	5	5	6	8	4	10	5	10
Frecuencia máxima de funcionamiento continuo	Hz	> 5	> 5	> 5	-	-	-	-	-	> 4
Tiempo mínimo de apertura/cierre	s	0.009/0.016	0.02/0.02	0.012/0.02			0.05			0.008/0.008
Repetibilidad	mm	> 0.02	> 0.02	0.01			0.01			< 0.04
Engrase		Reei	ngrasar las sup	erficies de des	izamiento de l	as garras cado	ı 1 millón de ci	clos. Utilizar o	rasa código 99	10509
Cargas máximas estáticas admisibles:									,	
- Fa	N	200	350	450	1100	15	00	20	000	200
- Mx	Nm	6	10	12	40	9	0	8	30	6
- My	Nm	6	10	12	60	5	5	1	15	6
- Mz	Nm	8	12	16	40	5	5	7	70	8
Peso	kg	0.50	0.85	0.4	0.4	0	.6		1	0.35
				· ·	·					

DATOS TÉCNICOS		ATOS TÉCNICOS		P7K-20	P7K-32	P9K-32	P9K-40	P12K-64		K-80		K-100
							ESTÁNDAR	FUERZA AUMENTADA	ESTÁNDAR	FUERZA AUMENTADA		
Presión de ejercicio	bar	2 ÷ 10		2 -	2 ÷ 8 2 ÷ 8							
·	MPa	0.2 ÷ 1.0		0.2 -	$0.2 \div 0.8$ $0.2 \div 0.8$							
	psi	29 ÷	- 145	29 ÷	- 116			29 ÷ 116				
Temperatura de ejercicio	°C	-10	÷ 80		÷ 80			-10 ÷ 80				
Fluido			Aire filtrado	20 µm con o s	in lubricación.	Si se utiliza aire	e lubricado la l	ubricación debe	ser continua.			
Diámetro	mm	20	32	32	40	-	-	-	-	-		
Fuerza de apriete de una sola garra a 6,3 bar,	N	50	120	160	260	310	435	860	840	1450		
a 20 mm (40 mm para P9) del plano superior,												
en apertura y en cierre												
Carrera de una sola garra	mm	-	-	-	-	6	8	4	10	5		
Frecuencia máxima de funcionamiento continuo	Hz	> 5	> 5	> 5	> 5	-	-	-	-	-		
Tiempo mínimo de apertura/cierre	\$	s 0.042/0.016 0.017/0.010 0.034/0.041 0.052/0.061 0.05										
Repetibilidad	mm	0.01	0.01	< 0.02	< 0.02			0.01				
Engrase		Ree	ngrasar las sup	erficies de des	lizamiento de l	as garras cada	1 millón de cio	los. Utilizar gra	sa código 991	0509		
Cargas máximas estáticas admisibles:												
- Fa	N	200	350	350	500	1100	1.5	500	20	000		
- Mx	Nm	6	10	12	20	40	9	90	8	30		
- My	Nm	6	10	12	20	60	5	55	1	15		
- Mz	Nm	8	12	16	24	40	5	55	7	70		
Peso	kg	0.22	0.54	0.76	1.6	0.75	0	.8	1	.5		

DATOS TÉCNICOS		GPLK-1-30	GPLK-1-40	GPLK-2-45	GPLK-2-60	GPLK-2-75		
Presión de ejercicio	bar			2 ÷ 8				
'	$0.2 \div 0.8$							
	psi			29 ÷ 116				
Temperatura de ejercicio	psi °C			-10 ÷ 80				
Fluido		Aire filtra	do 20 µm con o sin lubricad	ción. Si se utiliza aire lubric	ado la lubricación debe se	er continua.		
Fuerza de apriete de una sola garra a 6,3 bar, a 20 mm del plano superior,	N		12		116			
a 20 mm del plano superior,								
en apertura y en cierre								
Carrera de una sola garra regulable	mm	1 ÷ 15	6 ÷ 20	5.5 ÷ 22.5	13 ÷ 30	20 ÷ 37.5		
Carrera total máxima	mm	30	40	45	60	75		
Tiempo mínimo de apertura/cierre								
medido a carrera máxima:								
a 3 bar	s	0.18	0.22	0.44	0.60	0.76		
a 6 bar	s	0.10	0.12	0.28	0.32	0.36		
Repetibilidad (sobre 100 carreras en condiciones constantes)	mm	<(0.03		< 0.04			
Momento de inercia alrededor del eje y	kg.cm ²	3.5	4.4	16.4	21.5	29.1		
Peso	kg	0.44	0.46	1.04	1.12	1.26		
Cargas máximas estáticas admisibles:	- 1							
Ft T	N	7	7.5		15			
Fa	N	7	70		120			
Mx	Nm		9		37			
My	Nm		4		23			
Mz	Nm		7		22			



PINZA CON 2 MORDAZAS PARALELAS

Código	Descripción
W1550200001K	Pinza con 2 mordazas paralelas P1K-20
W1550320001K	Pinza con 2 mordazas paralelas P1K-32
W1570200200K	Pinza con 2 mordazas paralelas P2K-20
W1560640200K	Pinza con 2 mordazas paralelas P3K-64
W1560640201K	Pinza con 2 mordazas paralelas P3K-64 para sensores inductivos
W1560800200K	Pinza con 2 mordazas paralelas P3K-80
W1560800201K	Pinza con 2 mordazas paralelas P3K-80 para sensores inductivos
W1560800220K	Pinza de fuerza aumentada con 2 mordazas paralelas P3K-80
W1560800221K	Pinza de fuerza aumentada con 2 mordazas paralelas P3K-80 para sensores inductivos
W1561000200K	Pinza con 2 mordazas paralelas P3K-100
W1561000201K	Pinza con 2 mordazas paralelas P3K-100 para sensores inductivos
W1561000220K	Pinza de fuerza aumentada con 2 mordazas paralelas P3K-100
W1561000221K	Pinza de fuerza aumentada con 2 mordazas paralelas P3K-100 para sensores inductivos
W1580120200K	Pinza con 2 mordazas de carrera larga, P4K-12
K3010300000K	Pinza con 2 mordazas de carrera larga, GPLK-1-30
K3010400000K	Pinza con 2 mordazas de carrera larga, GPLK-1-40
K3020450000K	Pinza con 2 mordazas de carrera larga, GPLK-2-45
K3020600000K	Pinza con 2 mordazas de carrera larga, GPLK-2-60
K3020750000K	Pinza con 2 mordazas de carrera larga, GPLK-2-75

PINZA CON 2 MORDAZAS ARTICULADAS

Código	Descripción
W1590200200K	Pinza con 2 mordazas articuladas P7K-20
W1590320200K	Pinza con 2 mordazas articuladas P7K-32
W1530320180K	Pinza con 2 mordazas articuladas P9K-32
W1530400180K	Pinza con 2 mordazas articuladas P9K-40

PINZA CON 3 MORDAZAS PARALELAS

Código	Descripción
W1560640300K	Pinza con 3 mordazas paralelas P12K-64 Pinza con 3 mordazas paralelas P12K-64 para sensores inductivos
W1560640301K	Pinza con 3 mordazas paralelas P12K-64 para sensores inductivos
W1560800300K	Pinza con 3 mordazas paralelas P12K-80
W1560800301K	Pinza con 3 mordazas paralelas P12K-80 para sensores inductivos
W1560800320K	Pinza con 3 mordazas paralelas de fuerza aumentada P12K-80
W1560800321K	Pinza con 3 mordazas paralelas de fuerza aumentada P12K-80 para sensores inductivos
W1561000300K	Pinza con 3 mordazas paralelas P12K-100
W1561000301K	Pinza con 3 mordazas paralelas P12K-100 para sensores inductivos
W1561000320K	Pinza con 3 mordazas paralelas de fuerza aumentada P12K-100
W1561000321K	Pinza con 3 mordazas paralelas de fuerza aumentada P12K-100 para sensores inductivos

ACCESORIOS

ADAPTADORES

Código	Descripción
	Kit adaptador lateral tipo 1 para P4K-12
0950008004K	Kit adaptador lateral tipo 2 para P1K, P2K, P7K, P9K-32, GPLK
0950008005K	Kit adaptador lateral tipo 3 para P9K-40

GRASA

Código	Descripción	Peso [g]
9910509	Tubo grasa NYOGEL 774 H	500

ACCESORIOS PARA P3K-P12K

ANILLO DE CENTRADO

Código	Talla	Descripción
W1560649201	64	Anillo de centrado
W1560809201	80	Anillo de centrado
W1561009201	100	Anillo de centrado

Nota: Pack de 2 piezas

ACCESORIOS PARA GPLK

SENSOR INDUCTIVO Ø 6.5

Código	Descripción
W095K030006	Sensor inductivo Ø 6.5 PNP con LED 2 m
W095K031006	Sensor inductivo Ø 6.5 NPN con LED 2 m

SENSOR INDUCTIVO Ø 6.5 A INNESTO

Coaigo	Descripcion
W095K030009	Sensor inductivo Ø 6.5 PNP con LED a innesto

ACEITE

Código Descripo	ión Volumei	n [mi]
9910490 PARALIC	Q P 460 80	

CABLE CON CONECTOR RECTO PARA SENSOR INDUCTIVO A PRESIÓN DE Ø 6.5 (INSTALACIÓN MÓBIL)

Código	Descripción
02400A0100	Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable L = 1 m
02400A0250	Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable L = 2.5 m
02400A0500	Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable L = 5 m
02400A1000	Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable L = 10 m

Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228

CABLE CON CONECTOR A 90° PARA SENSOR INDUCTIVO A PRESIÓN DE Ø 6.5 (INSTALACIÓN MÓBIL)

Código	Descripción
02400B0100	Conector hembra M8 3 PIN 90° HIGH FLEX CL6 con cable L = 1 m
02400B0250	Conector hembra M8 3 PIN 90° HIGH FLEX CL6 con cable L = 2.5 m
02400B0500	Conector hembra M8 3 PIN 90° HIGH FLEX CL6 con cable L = 5 m
02400B1000	Conector hembra M8 3 PIN 90° HIGH FLEX CL6 con cable L = 10 m

Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228

NOTAS

IM04

HIDRO-NEUMÁTICA



FRENO HIDRÁULICO SERIE BRK PARA CILINDROS ISO 15552



DATOS TÉCNICOS		Ø40	Ø63			
Temperatura de ejercicio	°C	-10 ÷ +70				
Fluido		Aceite, ya incluido en el freno				
Carga máxima aplicable	N	7000	25000			
Velocidad	mm/min	ver diagran	nas adjuntos			
Carreras standard	mm	50, 100, 150, 200, 250,	300, 350, 400, 450, 500			
		50, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 450, 500 otras carreras especiales bajo pedido, hasta un máximo de 1000. Regulación de salida y/o retorno vástago. Válvulas de SKIP. Válvulas de STOP. NO y NC				
Ejecuciones		Regulación de salida y/o retorno vástago. V	álvulas de SKIP. Válvulas de STOP. NO y NC			
		Depósito en línea o desplazado				
Fijación al cilindro Cilindros ISO 15552 conectables		Mediante Kit Brida	-			
Cilindros ISO 15552 conectables	mm	de Ø 40 a Ø 100	de Ø 100 a Ø 200			

CLAVES DE CODIFICACIÓN

<u></u>	• •				
W 1 7 0	1	0	1	0300 CARRERA	L
W170 Freno hidráulic BRK	o 0 Regulación 1 Regulación + SKIP 2 Regulación + STOP 3 Regulación + SKIP + STOP	Extensión Retracción Extensión y retracción	1 Sin válvula o NO 2 NC *3 + STOP NO en extensión *4 + STOP NC en retracción *5 + STOP NO en retracción A A + SKIP NO en extensión A B + SKIP NO en extensión C + SKIP NO en extensión C + SKIP NO en retracción D + SKIP NO en retracción	Entre la carrera deseada en cuatro dígitos (ejemplo: 0500 para una carrera de 500 mm)	_ Ø 40 • L Ø 40 depósito en línea 63 Ø 63 • 63L Ø 63 depósito en línea

- Sólo para versiones con regulación de vástago en extensión En combinación con la regulación en extensión/retracción o regulación + SKIP en extensión/retracción En combinación con la regulación en extensión/retracción

ACCESORIOS

BRIDA PARA MONTAJE CON CILINDRO ISO 15552



Código	Ø	Descripción
W0950402012	40	Brida MOD. CF-040
W0950502012	50	Brida MOD. CF-050
W0950632012	63	Brida MOD. CF-063
W0950802012	80	Brida MOD. CF-080
W0951002012	100	Brida MOD. CF-100

KIT TORNILLOS PARA BRIDA



Código	Descripción	Peso [g]	
W0950402111	Kit BRK-P/C-040	58	
W0950502111	Kit BRK-P/C-050	93	
W0950632111	Kit BRK-P/C- 063	97	
W0950802111	Kit BRK-P/C-080-100	151	



FRENO HIDRÁULICO INTEGRADO



DATOS TÉCNICOS		Ø 50	Ø 63	Ø 80	Ø 100
Presión operativa	bar		2	a 8	
·	MPa		0.2	a 0.8	
	psi		29 (a 116	
Presión de accionamiento de la válvula NC	bar		3	a 8	
	MPa		0.3	a 0.8	
	psi			a 116	
Rango de temperaturas de operación	°C			a +70	
range as important as as sportation	°F			a 156	
Fluido del circuito neumático				ado o no lubricado	
Fluido del circuito hidráulico		DEXPON ATE - la lista	de aceites compatibles es	tá disponible en la págin	a web www metalwork it
Fuerza de empuje generado a 6 bar	Ν	1109	1801	2946	4521
Fuerza de tracción generada a 6 bar	N	883	1292	2437	3756
Carga máxima que puede aplicarse externamente mientras el vástago está bloqueado	N	000	12/2	243/	3730
Versión sin válvulas y pasadores cerrados:	14				
			6000		7000
Carga de empuje en el vástago			5000		6000
Carga de tracción en el vástago			3000		0000
Versión con las válvulas STOP NC sin operatividad:			/000		7000
Carga de empuje en el vástago			6000		7000
Carga de tracción en el vástago			5000		6000
 Versión con las válvulas STOP NO operativas a 6 bar: 					1
Carga de empuje en el vástago			6000		7000
Carga de tracción en el vástago			5000		6000
Versión con las válvulas STOP NO operativas a 8 bar:					
Carga de empuje en el vástago			6000		7000
Carga de tracción en el vástago			5000		6000
Velocidades a 6 bar i 20°C			Véanse las tablas de	las siguientes páginas	
Carreras estándar			50, 100, 150, 200, 250,	300, 350, 400, 450, 500	0.
		Bajo	demanda se pueden fabr	icar otras carreras hasta o	a 500.
Combinaciones de válvulas		'		in y regulación dual	
		Posibil	idad de montar sobre ca	da uno de los sistemas reg	aulados
				naciones de válvulas:	•
		STOP NO. STO		C, DOUBLE STOP NO, DO	OUBLE STOP NC.
				STOP NO+STOP NC, SKIF	
				, STOP NO+SKIP NC, STO	
lmán sensor				stran con detección magn	
illuli sciisoi		louk	23 103 1013101103 30 301111111	siran con aciccción magn	Circa
Accesorios - ver cilindros ISO 15552 STD pág. 12					
Accesorios - ver cilinaros 150 15552 510 pag. 12					

CLAVE DE CODIFICACIÓN

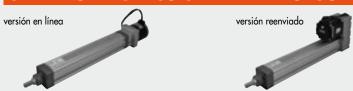
W 1 7 3 FRENO INTEGRADO	2 Regulación	3 VÁLVULAS DE CONTROL SALIDA VÁSTAGO	1 Válvulas de Control Retorno Vástago	0 DIÁMETRO	0 5 0 0 Carrera
W173 Freno hidráulico	0 Salida1 Retorno2 Doble	 Sin válvulas Stop NO Stop NC Skip NO Skip NC Stop NO Skip NO Stop NO Skip NC Stop NO Skip NC Stop NC Skip NO Stop NC Skip NO Stop NC Skip NC 	 Sin válvulas Stop NO Stop NC Skip NO Skip NC Skip NC Stop NO Skip NO Stop NO Skip NC Stop NC Skip NO Stop NC Skip NO Stop NC Skip NO 	A Ø 50 0 Ø 63 1 Ø 80 2 Ø 100	Insertar la carrera deseada en 4 cifras (por ej. 0500 para carrera 500)

NB: en caso de presencia de por lo menos una válvula de control de salida del vástago y de una válvula de control del retorno, tiene que ser del tipo W1732___

CILINDROS ELÉCTRICOS



CILINDRO ELÉCTRICO SERIE ELEKTRO ISO 15552



versión reenviado		Ø 32	Ø 50	Ø 63 - 63 HD	Ø 80	Ø 100
Rosca en el vástago		M10x1.25	M16x1.5	M16x1.5	M:	20x1.5
Temperatura ambiente admitida para motorizaciones PASO A PASO	°C			-10 ÷ +50		
SIN ESCOBILLAS	°C			0 ÷ +40		
Grado de protección con motor montado PASO A PASO		IP20 o IP40 (v	ver clave de codific	ación pág. 51)		IP55
SIN ESCOBILLAS		IP40 o IP65 (v	ver clave de codific	ación pág. 51)		IP65
Humedad relativa del aire máxima admitida para versión IP55 PASO A PASO			90% con 40°C; 57	% con 50°C (conde	nsación no admiti	da)
IP65 SIN ESCOBILLAS				condensación no ac		
Carrera mínima para versión con anti rotación		2 vece	es el paso del tornil	lo (para garantizar	la lubricación de	las bolas)
Carrera mínima para versión sin anti rotación	mm		poder reengrasar			reengrasar el tornillo)
Carrera máxima	mm	1370	ľ	1500		
Repetibilidad de posicionamiento	mm			± 0.02		
Precisión de posicionamiento	mm			± 0.2 **		
Oscilación radial total del vástago (sin carga) cada 100 mm de carrera	mm			0.4		
Versiones		Con	o sin rotación del vo	ástago	Con o sin roto	ación del vástago;
				•	motor en lír	ea o reenviado;
					con o sin rec	uctor epicicloidal
Impacto no controlado a final de carrera			NO ADMITIDO (orever extracarrera	de al menos 5 mr	n) .
Magnetos para detectores				SÍ		
Ángulo máximo de torsión del vástago para versión anti rotación		1°30′	1°	0°45′	0°35′	0°30′
Posición de trabajo				Cualquiera		

^{**} Dato medio indicativo influenciado por varios factores, carrera, tipología del motor, versión del cilindro, etc.

CARACTERÍSTICAS MECÁNICAS		Ø	32		Ø 50			Ø 63		Ø 63	3 HD		Ø 80		Ø١	100
Paso del tornillo sin fin (p)	mm	4	12	5	10	16	5	10	20	5	10	5	10	32	10	40
Diámetro del tornillo sin fin	mm	12	12	16	16	16	20	20	20	20	20	32	32	32	50	40
Carga axial estática (F _o)*	N	33	00		4300			7500		128	300		27150		360	080
Carga axial dinámica (F)	N	5200	5600	10500	6670	4330	10010	12800	4880	17600	18980	30000	43000	26000	73000	43000
Número de vueltas máximo	1/min	40	00		3000			2500		25	00		2000		22	00
Velocidad máxima (V _{max})	mm/s	267	800	250	500	800	208	417	833	208	417	165	310	1100	500	1500

^{*} N.B. Son las cargas estáticas soportables sin daños. Las cargas útiles se indican en los diagramas del catálogo general.

PESOS (SÓLO EL CILINDRO)			Ø 32		Ø 50			Ø 63 - 63 HD			Ø 80			Ø 100	
Paso del tornillo sin fin (p)	mm	4	12	5	10	16	5	10	20	5	10	32	10	40	
Peso con carrera 0	g	896	973	1990	2043	2086	2942	3209	3056	8658	8629	8650	15049	13719	
Peso adicional por cada mm de carrera			3.96	6.64	6.62	6.55	6.25	6.32	6.32	15.6	15.3	16	35.5	26	
Peso de la transmisión en línea (sin motor)	g	30	00		900			1100			1700		29	00	
Peso de la transmisión engranada (sin motor)	g	11	00		2000			3000			6300		87	00	
Masa en movimiento con carrera 0 (versión anti rotación)	g	270	353	586	629	703	956	1215	1067	3709	3730	3667	6630	6171	
Masa en movimiento adicional por cada mm de carrera	g	1.5	25		1.84			1.98			4.9		15	9.6	

IMPORTANTE: Puede obtener el peso total de un cilindro completo agregando: peso carrera 0 + carrera [mm] x peso por cada mm de carrera + peso de la transmisión + peso del motor



MOMENTOS DE INERCIA DE MASA											
	I	Ø	Ø 32 Ø 50							Ø 63 - 63 H	D
Paso del tornillo sin fin	mm	4	12		5	10		16	5	10	20 (sólo Ø63)
Ratio de transmisión (τ)		1:1	1:1	1 1	1:1	1:1	1	1:1	1:1	1:1	1:1
	gmm ²	1.2407	2.4309	5.3	3455	6.1360	9.1	113	12.4043	14.8767	23.5427
	m²/m	12.2592	17.8468	35.	2305	38.5264	49.	1936	86.2990	96.6652	116.3671
J2 por cada kg de carga kgmr	m²/kg	0.4053	4.0858		5333	2.5332	6.4	1849	0.6333	2.5332	10.1327
J3 transmisión en línea k	gmm ²		5.2			5.2				36.2	
J3 transmisión engranada k	gmm ²		3.2			126.5				237.7	
so iransimson originalada	9	Ū	0.2			120.0				207.7	
	Т						Ø 80				
Paso del tornillo sin fin			5				10			2	2
Ratio de transmisión (τ)	mm	1:1	1:1.25		1:1		:1.25	1 .	1:1.5	1:1	1:1.5
	gmm ²	1;1	430		1.1		20.3		1:1.5	43	
			688				608			73	
J1 por cada metro de carrera kgm	m ² /m	,									382
J2 por cada kg de carga kgmr J3 transmisión en línea k	m²/kg		0.6333		148.2	Z.	.5330	1		148.2	362
	gmm ²	148.2	200.2			. _	-	1	071 /		1071 /
J3 transmisión engranada k	gmm ²	1041.7	388.3		1041.7	3	888.3	1	071.6	1041.7	1071.6
						Ø	100				
Paso del tornillo sin fin	mm			10						40	
Ratio de transmisión (τ)		1:1		:2		1:3 ●		1:1		1:2	1:3 ●
JO con carrera 0 kg	gmm ²			357						1042.4	
J1 por cada metro de carrera kgm	m ² /m			984						1869.3	
J2 por cada kg de carga kgmr	m²/kg		2.5	330					. 4	10.5284	
J3 transmisión en línea k	gmm ²	327.8		-		594.8		327.8		-	549.8
J3 transmisión engranada k	gmm ²	1041.7	110	61.1		-		1041.7		1161.1	-
-	-										

El momento de inercia de masa total Jtot es: Jtot = [J1 \cdot carrera [m] + J2 \cdot (Carga [kg] + Mx [kg]) + J0] \cdot τ^2 + J3 Mx está definido en la tabla de pesos. ACOPLAMIENTOS MOTORES - ACCIONAMIENTOS EN FUNCIÓN DE LOS DIÁMETROS

CÓDIGOS M	OTORES			. cc	DIGOS ACCIONAMIE	NTOS	
		Metal Work	37D1222000 *	37D1332000 *	37D1442000	37D1552000	37D1362001
		Fabricante	RTA CSD 94	RTA NDC 96	RTA PLUS A4	RTA PLUS B7	X-MIND B6
Metal Work	Fabricante		(4.4A 24÷48VDC)	(6A 24÷75VDC)	(6A 77÷140VDC)	(10A 28÷62VAC) ●	(6A 110÷230VAC) €
PASO-PASO							
37M1110000	Motor SANYO DENKI 103-H7123-1749 (4A	75V max)	Ø32	Ø32 ◆	-	Ø32 ■	-
37M1120000	Motor SANYO DENKI 103-H7126-1740 (4A	75V max)	Ø32	Ø32 ◆	-	Ø32 ■	-
37M1120001	Motor SANYO DENKI 103-H7126-6640 (5.4	6A 75V max)	-	Ø32	-	Ø32 ■	-
37M1430000	Motor SANYO DENKI 103-H8221-6241 (6A	4 140V max)	-	Ø50	Ø50	Ø50 ◆	Ø50 🛦
37M1440000	Motor SANYO DENKI 103-H8222-6340 (6A	140V max)	-	Ø50	Ø50	Ø50 ◆	Ø50 ▲
37M1450000	Motor SANYO DENKI SM-2863-5255 (6A 1	40V max)	-	Ø63 - Ø63 HD	Ø63 - Ø63 HD	Ø63 - Ø63 HD ♦	Ø63 - Ø63 HD ▲
37M1470000	Motor B&R 80MPH6.101S000-01 (10A 80V	max)	-	-	-	Ø63 HD	-
37M1890000	Motor SANYO DENKI 103-H89223-6341 (6	A 230V max)	-	-	-	-	Ø80 - Ø100
PASO-PASO	CON FRENO						
37M5120000	Motor SANYO DENKI 103-H7126-1710B (4	A 75V max)	Ø32	Ø32 ◆	-	Ø32 ■	-
PASO-PASO	CON FRENO + ENCODER						
37M3220000	Motor B&R 80MPF3.500D114-01 (5A 80V r	nax)	-	Ø32 ◆	Ø32 ■	Ø32 ■	
37M3230000	Motor B&R 80MPF5.500D114-01 (5A 80V r	nax)	-	Ø32 ◆	Ø32 ■	Ø32 ■	
37M3430000	Motor B&R 80MPH1.600D114-01 (6A 80V I	max)	-	Ø50	Ø50 ▲	Ø50 ◆	
37M3460000	Motor B&R 80MPH3.600D114-01 (6A 80V I	max)	-	Ø50 - Ø63 - Ø63 HD	Ø50 - Ø63 - Ø63 HD 🛦	Ø50 - Ø63 - Ø63 HD ◆	
37M3450000	Motor B&R 80MPH4.101D114-01 (10A 80V	max)	-	-	-	Ø63 - Ø63 HD	
37M3470000	Motor B&R 80MPH6.101D114-01 (10A 80V	max)	-	-	-	Ø63 HD	

- ★ En todas las aplicaciones que requieren motor con alimentación de hasta 6A / 55VDC, se puede usar el controlador programable e.drive, código 37D1332002.
 ♦ Importante! Límite de corriente y voltaje
 ▲ Importante! Límite de voltaje
 ♦ Importante! AC pasa a voltaje contínuo VDC = VAC · √2

• en línea con reductor epicicloidal

CÓDIGOS DEL MOTOR		CÓDIGOS DE LOS	CONTROLADORES
	Metal Work	37D2400008	37D2600001
	Fabricante	SANYO DENKI RS3A03	DELTA ASD-A2-3043-M
Metal Work Fabricante		(30A 200÷1000 W)	(3000W)
BRUSHLESS		·	,
37M2200000 Motor SANYO DENKI R2AA06020	0FXH11M (200W)	Ø32	-
37M2220000 Motor SANYO DENKI R2AA06040	0FXH11M (400W)	Ø32 - Ø50	-
37M2330000 Motor SANYO DENKI R2AA0807		Ø50 - Ø63 - Ø63 HD	-
37M2540000 Motor SANYO DENKI R2AAB8100	OHXH29M (1000W)	Ø63 HD - Ø80	-
37M2770000 Motor DELTA ECMA-J11330R4 (30		-	Ø80 - Ø100
BRUSHLESS CON FRENO			
37M4200000 Motor SANYO DENKI R2AA06020	0FCH11M (200W)	Ø32	-
37M4220000 Motor SANYO DENKI R2AA06040	0FCH11M (400W)	Ø32 - Ø50	-
37M4330000 Motor SANYO DENKI R2AA0807	5FCH11M (750W)	Ø50 - Ø63 - Ø63 HD	-
37M4540000 Motor SANYO DENKI R2AAB8100	OHCH29M (1000W)	Ø63 HD - Ø80	-
37M4770000 Motor DELTA ECMA-J11330S4 (30	000W)	-	Ø80 - Ø100



CLAVE DE CODIFICACIÓN CILINDRO (SIN MOTOR) 37 TIPOLOGÍA 032 TAMAÑO 0100 CARRERA 5 VERSIÓN 1 Paso de Tornillo PASO DE I 1 Paso 4 2 Paso 5 4 Paso 10 5 Paso 12 6 Paso 16 7 Paso 20 8 Paso 32 9 Paso 40 032 32 050 50 063 63 ♦ H63 63 Heavy Duty ■ 080 80 ■ 100 100 5 Sin antirrotación IP40 6 Con antirrotación IP55/IP65 7 Sin antirrotación IP55/IP65 8 Con antirrotación IP55/IP65 1 Cilindro eléctrico ISO 15552 37 Actuadores eléctricos

IMPORTANTE: Para posibles códigos de pedido, refiérase a la página siguiente.

- Sólo para Ø 63 con paso de tornillo 5 o paso 10
 Sólo para versiones 7 y 8

IMPORTANTE: Se debe utilizar un sistema de vástago de antirrotación.

Si el vástago no está firmemente sujeto a un elemento, una brida o cualquier otro dispositivo que evite que gire, debe usarse un cilindro en la versión antirrotatoria.

CLAVE DE CODIFICACIÓN CILINDRO CON MOTOR

CIL	37	1	032	0100	1	1,	1	2	2	0
	TIPOLOGÍA		TAMAÑO	CARRERA	PASO DE TORNILLO	VERSIÓN	MOTOR	ACT BRIDA	UADOR Par	
	37 Actuadores eléctricos	1 Cilindro eléctrico ISO 15552	032 32 050 50 063 63 ♦ H63 63 Heavy Duty ◀ 080 80 ◀ 100 100		1 Paso 4 2 Paso 5 4 Paso 10 5 Paso 12 6 Paso 16 7 Paso 20 8 Paso 32 9 Paso 40	EN LINEA ■ 1 Sin anti-rotación IP40/IP20 ■ 2 Con anti-rotación IP40/IP20 ■ 3 Sin anti-rotación IP55/IP65 ■ 4 Con anti-rotación IP55/IP65 REENVIADO ■ 5 Sin anti-rotación	1 PASO A PASO 2 BRUSHLESS 3 PASO A PASO con FRENO + Encoder 4 BRUSHLESS con FRENO 5 PASO A PASO con FRENO sin Encoder 6 BRUSHLESS con reductor 7 BRUSHLESS con FRENO + reductor	1 NEMA 23 2 60 3 80 4 NEMA 3 86 7 130 8 NEMA 42	0 0 - 0.79 Nm 1 0.8 - 1.19 Nm 2 1.2 - 2.19 Nm 3 2.2 - 3 Nm 4 3.01 - 5 Nm 5 6.21 - 7 Nm 6 5.01 - 6.2 Nm 7 7.01 - 10 Nm 9 15.01 - 25	0 Base 1 Mayores RPM
			edido, consulte a continuación			IP40/IP20			Nm	
■ S V lc lc lc lc ld elc lMPO firmer	es tamaños 32, 50 ersión IP55 dispon e todos los motores motor de código 3 es BRUSHLESS con RTANTE: Se debe u	3, 4, 7 y 8 ible para todos los y 63, con la excep ible para motores 3, All 120001; ver FRENO y PASO A utilizar un sistema elemento, una bri	s motores PASO A PASO y BRI oción del código del motor 37/1 PASO A PASO, sólo para los código de motor 37/1/14700C sisón IP65 disponible para los sisón PASO con FRENO + ENCOD de vástago de antirrotación. da o cualquier otro dispositivo	M5120000, tamaños 50 00; para Ø 3 motores BRU ER (todos la Si el vástag	que es IP20; , 63, 80 y 100 32 sólo para JSHLESS, y para as tamaños).	6 Con anti-rotación IP40/IP20 7 Sin anti-rotación IP55/IP65 8 Con anti-rotación IP55/IP65				

POSIBLES CÓDIGOS DE PEDIDO

Ø 32	Ø 50	Ø 63	Ø 63 HD	Ø 80	Ø 100
Motorización Versión Paso del tornillo	Motorización Versión Paso del tornillo	Motorización Versión Paso del tornillo	Motorización Versión Paso del tornillo	Motorización Versión Paso del tornillo	Motorización Versión Paso del tomillo
371032 1 1 1110 5 2 1120 5 1121 6 5120 2200 2220 3220 3230 4200 4220 7 2220 8 3220 3230 4200 7 2220 8 3220 3230 4200 4220	371050 2 1 1430 4 2 1440 6 3 2220 4 2330 5 3430 6 3440 7 4220 8 4330	371063 2 1 1450 4 2 2330 7 3 3450 4 3460 5 4330 6 7 8	371H63 2 1 1450 4 2 1470 5 2330 6 2540 3450 3460 3470 4330 4540 3 1450 4 2330 7 2540 8 3450 3460 3470 4 330 4 4 2330 7 2540 8 3450 3460 3470 4 330 4 4 2330 7 2540 8 3450 3460 3470 4 330 4 4 2330 4 4 2 3 4 4 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	371080 2 3 1890 4 2540 7 4540 8 4 3 1890 4 2540 7 2770 8 4540 4770 8 3 1890 4 2770 7 4770 8 8 3 1890 8 4770	371100 4 3 1890 9 4 2770 4770 6770 77770 7 1890 8 2770 4770
= Entre la carrera en mm	= Entre la carrera en mm	= Entre la carrera en mm	= Entre la carrera en mm	= Entre la carrera en mm	= Entre la carrera en mm



ACCESORIOS EJEMPLO: 0950322107 (FOR Ø 100 = A1)

SOPORTE ANGULAR MOD. A

Código 0950807042

0951007042

CHARNELA INTERMEDIA MOD. EN TIPO A

0950_2107 32-63

CHARNELA HEMBRA

W0950_2003 32-63

W095E_2003 32-100

CHARNELA MACHO

 Código
 Ø

 W0950_2004
 32-63

W095E_2004 32-100

SENSORES DE POSICIÓN

MOD. BA

MOD. B



Material

Material

Aluminio

Material

Aluminio

Acero

Acero

Código Ø W0950_2001 32-63 Material Acero W095E_2001 80-100 Acero

PIES EN LAS CABEZAS DEL CILINDRO

80

CONTRA CHARNELA "CETOP" PARA MOD.B - MOD. GL

Código Ø W0950_2006 32-63

W095E_2006 32-100

CHARNELA MACHO ARTICULADA

MODELO BAS

Material

Material

Aluminio

Acero

 Código
 Ø

 W0950_2008
 32-63
 Aluminio

CONTRA CHARNELA PARA MOD. B - MOD. GS

W0950_2108 32-63



Material

CONTRA CHARNELA "ISO 15552" PARA MOD. B - MOD. AB7



Aluminio

Código Material W0950_2017 32-63 Aluminio W095E_2017 32-100 Acero

TUERCA PARA VÁSTAGO MOD. S



Código 0950322010 Description M10x1.25 Ø 32 0950502010 50/63 M16x15 0950802010 80/100 M20x1 5

HORQUILLA MOD. GK-M



Código W W0950322020 32 Description M10x1.25 W0950502020 50/63/63 HD M16x1.5 W0950802020 80/100 M20x1.5

MOD. GA-M

RÓTULA ESFÉRICA



RÓTULA AUTOALINEANTE

MOD. GA-K

 Código
 Ø

 W0950322030
 32

W0950802030 80/100

AGUJA PARA ENGRASE

Código 0950327108

0950507108

0950637108 0951007108

GRASA

Código

9910506

W0950502030 50/63/63 HD M16x1.5

32

50

63/80/100 (pitch 10)

RHEOLUBE 363 AX1 (400 g)

100 (pitch 40)

M10x1.25

M20x1.5

Código Ø W0950322025 32 Descripción M10x1.25 W0950502025 50/63/63 HD M16x1.5 W0950802025 80/100 M20x1.5

GDH: PERFIL EN H PARA CARGAS ELEVADAS



 Código
 Ø

 W0700_2_* 32-63
 32-63

 W070E_2_* 80-100

GDM: PERFIL EN H PARA **ALTAS VELOCIDADES**



* EJEMPLO CODIFICACIÓN PARA PEDIDO W0700322100 (PARA Ø 100 = A1) CARRERAS STANDARD 50 - 100 - 150 - 200 - 250 - 320 - 400 - 500

BRIDA ANTERIOR - POSTERIOR MOD. C



 Código
 Ø

 W0950_2002
 32-63

CONTRA CHARNELA PARA BISAGRA EN MOD. EL



 Código
 Desc

 W0950322009
 032
 Descripción W0950402009 040/050 W0950632009 063/080

REPUESTOS

Para "Datos técnicos generales"

y detalles de uso, consulte la página 77.

REDUCTOR

Description 37R0364000 MP105 1:3

NOTAS



CILINDRO ELÉCTRICO ISO 15552 EK SERIE ELEKTRO



DATOS TÉCNICOS		Ø 32
Roscado del vástago	mm	M10x1.25
Rango de temperatura ambiental para motores PASO A PASO	°C	-10 ÷ +50
BRUSHLESS	°C	0 ÷ +40
Índice de protección con motor montado		IP40
Carrera mínima		Dos veces el paso del tornillo (para garantizar la lubricación de la bola
Carrera máxima	mm	500
Repetibilidad de posicionamiento	mm	± 0.02 con vite/chiocciola a ricircolo di sfere;
		± 0.15 con vite trapezia
Precisión de posicionamiento	mm	± 0.2 **
Oscilación radial total del vástago (sin carga) para una carrera de 100	mm	0.4
Versiones		Vite temprata con chiocciola a ricircolo di sfere; vite trapezia con chiocciola in bronzo
Antirrotación del vástago		SI
Ángulo máximo de giro del vástago		1°30′
Disposizione del motore		In linea con l'asse dello stelo
Impacto descontrolado al final de carrera		NO PERMITIDA (proporciona un recorrido extra mínimo de 5 mm)
lmán sensor		SI
Posición de trabajo		Cualquiera

^{**} Datos promedio indicativos que se ven influidos por diversos factores como la carrera, el tipo de motor, la versión del cilindro, etc...

CARACTERÍSTICAS MECÁNICAS		Vite con chiocciolo	a ricircolo di sfere	Vite trapezia con chiocciola in bronzo
Paso del tornillo (p)	mm	4	10	4
Diámetro del tornillo	mm	12	12	14
Carga axial estática (F _a)*	N	3000	3000	3000
Carga axial estática (F _.)* Carga axial dinámica (F)	N	5200	3160	vedere grafico forza/velocità
•		Calcule la carga axial me	dia y la vida útil calculada	N.B: Duty cicle 40%, cioè il cilindro deve lavorare al massimo il 40% del tempo, per permettere
		·	,	al massimo il 40% del tempo, per permettere
				il raffreddamento della vite/chiocciola
Número máximo de revs	1/min	3000	3000	750
Velocidad máxima (V)	mm/s	200	500	50
Velocidad máxima (V _{max}) Rapporto "K" tra numero di giri del motore e velocità dello stelo	n/V	15	6	15

Esempio: V = 100 mm/s; passo = $10 \rightarrow K = 6 \text{ n} = V \times K = 100 \times 6 = 600 \text{ rpm}$

^{*} IMPORTANTE: Cargas estáticas soportables sin daños. Las cargas útiles se muestran en los diagramas del catálogo general

PESOS (SÓLO EL CILINDRO)		Vite con chiocciola	a ricircolo di sfere	Vite trapezia con chiocciola in bronzo
Paso del tornillo (p)	mm	4	10	4
Peso en carrera 0, sin motor	g	610	620	720
Peso adicional para cada mm de carrera	g	4.3	4.3	4.3
Masa móvil en carrera 0 (Mx)	g	189.4	189.4	209.4
Masa móvil adicional para cada mm de carrera	ğ	1.3	1.3	1.3

IMPORTANTE: Puede obtener el peso total de un cilindro completo agregando: peso carrera 0 + carrera [mm] x peso por cada mm de carrera + peso de la transmisión + peso del motor

MOMENTOS DE INERCIA DE LAS MASAS		Vite con chiocciol	a a ricircolo di sfere	Vite trapezia con chiocciola in bronzo
Paso del tornillo	mm	4	10	4
JO a carrera O	kgmm ²	9.9849	10.0979	10.2979
J1 cada metro de carrera	kgmm²/m	12.76	13.76	16.81
J2 cada kg de carga	kgmm²/kg	0.4053	2.533	0.4053

El momento total de inercia de masa (Jtot) reducido para el motor es: Jtot = J0 + J1 . carrera [m] + J2 . (Carga [kg] + Mx [kg]) Mx está definido en la tabla de pesos.



ACOPLAMIENTOS MOTOR-CONTROLADOR

CÓDIGOS DEL	MOTOR	CÓDIGOS DE LOS CONTROLADORES							
		Metal Work	37D1222000 *	37D1332000 *	37D1552000				
		Fabricante	RTA CSD 94	RTA NDC 96	RTA PLUS B7				
Metal Work	Fabricante		(4.4A 24÷48VDC)	(6A 24÷75VDC)	(10A 28÷62VAC) ●				
PASO A PASO									
37M1120001	Motor SANYO DENKI 103-H7126-6640 (5.6A 75V max)		-	√	√ ■				
37M1230000 ▲	Motor SANYO DENKI 103-H7823-1740 (4A 75V max)		$\sqrt{}$	√ ◆	√ ■				
PASO A PASO									
37M5120000	Motor SANYO DENKI 103-H7126-1710B (4A 75V max)		$\sqrt{}$	√ ◆	√ ■				

- * En todas las aplicaciones que requieren motor con alimentación de hasta 6A / 55VDC, se puede usar el controlador programable e.drive, código 37D1332002.
- ◆ Importante! Límite de corriente
- Importante! Limite de corriente y voltaje Importante! AC pasa a voltaje contínuo VDC = VAC · $\sqrt{2}$ ▲ Utilizado solo para tornillo acme

CÓDIGOS DEL MOTOR	Metal Work	CÓDIGOS DE LOS CONTROLADORES 37D2200001 DELTA ASD-A2-0221-M
Metal Work Fabricante		(200W)
BRUSHLESS		
37M2200001 Motor DELTA ECMA-C20602RS (200W)		$\sqrt{}$
BRUSHLESS CON FRENO		
37M4200001 Motor DELTA ECMA-C20602SS (200W)		

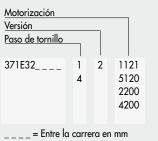
CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL	37 TIPOLOGÍA	1 Familia	E Serie	32 TAMAÑO	0500 Carrera	1 PASO DE TORNILLO		2 VERSIÓN	1 MOTOR	1 Motoriza Brida	2 ACIÓN PAR	1
	37 Actuadores eléctricos	1 Cilindro eléctrico ISO 15552	E Elektro EK	32 Ø32		Tornillo de bola paso 4 Tornillo de bola paso 10 Tornillo acme paso 4	2	Con antirrotación, IP40	 PASO A PASO BRUSHLESS BRUSHLESS con freno PASO A PASO con freno (sin codificador) 	1 NEMA 23 2 60x60	0 0÷0.79 Nm 2 1.2÷2.19 Nm 3 2.2÷3 Nm	0 Base 1 Mayores RPM

POSIBLES CÓDIGOS DE PEDIDO

Ø 32 con tornillo de bola

Ø 32 con tornillo ACME





ACCESSORIOS

Para accessorios ver pág. 52

STAFFA PER FISSAGGI POSTERIORI

ACERO
Código

Código	Ø	ØAB	TG	TR	E	ΑT	SA	AO	ΑU	ΑH	L	Peso [g]	Fmax [N]
0950327090	32	6.5	32.5	32	63	30	107	48	45	30.5	146	375	1600
0950327091	32	6.5	32.5	32	67	30	144.5	48	45	30.5	183.5	445	1600

Nota: fornita completa di n. 4 viti e n. 4 rosette per fissaggio al cilindro, n. 4 dadi autobloccanti e n. 4 viti per fissaggio dell'ancoraggio.

N.B.: Il codice 0950327090 è utilizzabile con il motore cod. 37M1120001. Il codice 0950327091 è utilizzabile con il motore cod. 37M2200001, 37M1230000 e 37M5120000. Non è previsto il supporto adatto al motore 37M4200001.



CILINDRO ELÉCTRICO SERIE ELEKTRO ROUND DC



DATOS TÉCNICOS		Ø 32 paso 4	Ø 32 paso 20					
Temperatura de ejercicio	°C	-20 ÷ +6						
Grado de protección	IP65							
Relación de reducción del reductor epicicloidal	mm	1/13 o 1/25						
Carrera mínima, con tornillo trapezoidal	mm	25	50					
Carrera máxima	mm	1000						
Diámetro del vástago	mm	20						
Empuje máximo	N	ver gráficos pág	g. 1-315					
Velocidad máxima	mm/s	ver gráficos pá	g. 1-315					
Carga máxima en posición vertical con motor no alimentado (reversibilidad)	N	irreversible (máx. aconsejado 1000)	90 con reductor 1/25					
		•	40 con reductor 1/13					
Ciclo de trabajo a 25°C (duty cycle)	%	20 (ej. 2 min ON	8 min OFF)					
Oscilación radial total del vástago (sin carga) cada 100 mm de carrera	mm	0.4						
Versiones		en línea o desplazado						
Impacto no controlado a final de carrera		NO ADMITIDO (prever extracarrera de al menos 5 mm)						
Magnetos para detectores		SÍ						
Posición de trabajo		Cualquie						
Motor		corrente contin	nua DC					
Tensión de alimentación	VDC	12 o 24	1					
Potencia absorbida con par MÁX	W	24						
Corriente absorbida con par MÁX	A	2 (12VD						
		1 (24VD						
Supresión de interferencias		VDR y conden						
Dirección de rotación		según polar						
Encoder (opcional)		de dos canales, tres impulsos,						
Protección del motor		protegido contra sobrecargas y cortocircuitos	mediante fusible reseteable, opcional					
Cable de alimentación (longitud)	m	2						
Peso con carrera 0, versión en línea	g	1247	1224					
Peso con carrera 0, versión desplazada	g	1461	1437					
Peso adicional para cada mm de carrera	g	1.4						

CLAVE DE CODIFICACIÓN

CIL	37	2	0	32	0100	1	3	3	2	0	1
	TIPOLOGÍA			TAMAÑO	CARRERA	PASO DE TORNILLO	VERSIÓN	CONTROLADOR	SUMINISTRO DE VOLTAJE	relación de Transmisión	TIPOS DE FINAL DE CILINDRO
	37 Actuadores eléctricos	2 Cilind Elektra Round DC	0 STD	32		1 Paso de tornillo 4 7 Paso de tornillo 20	3 En línea sin antirrotación IP65 7 Engranado sin antirrotación IP65	3 Motor de corriente continua	1 12VDC 2 24VDC + Encoder 4 24VDC + Encoder 5 12VDC + Fusible 6 24VDC + Fusible 7 12VDC + Encoder + Fusible 8 24VDC + Encoder + Fusible 8 24VDC + Encoder + Fusible	0 1/13 1 1/25	 Rosca macho Saliente perforado Saliente hembra Vástago hembra Saliente perforado y charnela trasera

♦ Para la versión con vástago hembra se necesita un tapón de cierre sobre el vástago para garantizar la protección IP65

ACCESORIOS

BASE



BRIDA INTERMEDIA

Código W095032C027



TUERCA PARA VÁSTAGO - MOD. S



Código	Descripción
W095032C001	Base para cilindro
	Elektro ROUND DC Ø 32

BRIDA MACHO ARTICULADA



	TUERCA	DE LA	CULATA
8.			



Código	Descripción
0950322010	Tuerca para vástago - Mod. S M10x1.25

Código Descripció
W095032C006 Brida mach

Descripción Brida macho articulada para cilindro Elektro ROUND DC Ø 32 Código Descripción W095032C010 Tuerca cular

Descripción Tuerca culata para cilindro Elektro ROUND DC Ø 32



EJE ELÉCTRICO SERIE ELEKTRO SHAK





DATOS TÉCNICOS		CHAN 340	CUAY 470
DATOS TÉCNICOS CON MOTORES PASO-PASO		SHAK 340	SHAK 470
Temperatura ambiental	°C	de -10	a +50
Humidad relativa máxima		90% at 40°C / 57% at	
Valor máximo del ciclo de trabajo		50	
Valor máximo de fuerza axial disponible (con motores Metal Work)			
Sin freno	N	150	250
Con freno	N	180	250
Velocidad máxima sin carga			_
Sin freno y sin unidad engranada	m/s	2.5	2
Con freno y sin unidad engranada	m/s	2	2
Acceleración máxima sin carga Masa admisible máxima	m/s ²	50 5	50 7.5
CON MOTORES BRUSHLESS	kg	5	7.5
Temperatura ambiental	°C	de 0 c	1.40
Humidad relativa máxima	<u> </u>	90% (no co	ndensado)
Valor máximo del ciclo de trabajo		100	
Valor máximo de fuerza axial disponible (con motores Metal Work)			
Sin freno	N	70	80
Con freno	N	600	700
Velocidad máxima sin carga			
Sin freno y sin unidad engranada	m/s	5	5
Con freno y sin unidad engranada	m/s	2.4	2.7
Aceleración máxima sin carga	m/s ²	50	50
Masa admisible máxima	l.m.	2	2
sin unidad engranada, en orientación vertical con unidad engranada, en orientación vertical	kg kg	3 15	3 25
sin unidad engranada, en orientación horizontal	kg ka	5	5
con unidad engranada, en orientación horizontal	kg kg	15	25
CARACTERÍSTICAS MECÁNICAS		SHAK 340	SHAK 470
Masa movible máxima	kg	15	25
Velocidad máxima (vacío)	m/s	5	5
Aceleración máxima (vacío)	m/s ²	50	50
Fuerza axial máxima	N	800	1000
Fuerza máxima aplicable a la polea	Nm	15	25
Carreras estándar (ejecuciones especiales bajo demanda)	mm	400	800
		600	1200
		800 1000	1600 2000
		1200	2400
Precisión de la repetición	mm	±0.	
Nivel de sonido	dBA	<6	
Posición de montaje	ub/ (Cualq	
Nivel de protección		IP3	
Paso de la correa dentada	mm	5	
Tipo de correa		PowerGrip® LL GT 5MR 25 FV	PowerGrip® LL GT 5MR 30 ST
Elongación de la correa con carga máxima		0.15%	0.25%
Diámetro del paso de la polea	mm	35.01	44.56
Carrera / revolución	mm/rev	110	140
Posición de inicio del sensor		Interruptor de si SHAK 340	SHAK 470
MASSAS Y MOMENTOS DE INERCIA	ka	7.7 (carrera 400)	15.9 (carrera 800)
Peso sin motor	kg	9 (carrera 400)	13.9 (carrera 800) 19.8 (carrera 1200)
		10.4 (carrera 800)	23.6 (carrera 1600)
		11.7 (carrera 1000)	27.5 (carrera 2000)
		13 (carrera 1200)	31.2 (carrera 2400)
Peso del motor	kg	,	,,
Motor paso a paso sin freno		2.5	4.2
Motor paso a paso con freno		3.7	4.5
Motor brushless sin freno		1.3	2.6
Motor brushless con freno		1.7	2.2
Masa movible	kg	1.28 (carrera 400)	2.18 (carrera 800)
		1.32 (carrera 600)	2.28 (carrera 1200)
		1.36 (carrera 800)	2.38 (carrera 1600)
		1.40 (carrera 1000) 1.44 (carrera 1200)	2.48 (carrera 2000) 2.58 (carrera 2400)
Peso de la unidad engranada	kg	0.8	2.56 (carrera 2400) 1
Inercia reducida en el motor (sin carga)	kg mm²	0.0	4
Versiones sin la unidad engranada (sin motor)	Kg IIIII	451 (carrera 400)	1414 (carrera 800)
		462 (carrera 600)	1467 (carrera 1200)
		474 (carrera 800)	1521 (carrera 1600)
		485 (carrera 1000)	1574 (carrera 2000)
		497 (carrera 1200)	1627 (carrera 2400)
Versióes con la unidad engranada (sin motor)		58 (carrera 400)	216 (carrera 800)
-		59 (carrera 600)	222 (carrera 1200)
		61 (carrera 800)	228 (carrera 1600)
		62 (carrera 1000)	234 (carrera 2000)
		63 (carrera 1200)	240 (carrera 2400)



ACOPLAMIENTOS MOTOR-CONTROLADOR

CÓDIGOS DEL MOTOR		CÓDIGOS I	DE LOS CONTROLADORES	
	Metal Work	37D1332000 *	37D1442000 *	37D1552000
	Fabricante	RTA NDC 96	RTA PLUS A4	RTA PLUS B7
Metal Work Fabricante		(6A 24 - 75VDC)	(6A 77 - 140VDC)	(10A 28 - 62VAC) ●
PASO A PASO				
37M1440000 Motor SANYO DENKI 103-H8222-6340 (6A 140Vmáx.)		SHAK 340	SHAK 340	SHAK 340 ◆
37M1470000 Motor B&R 80MPH6.101S000-01 (10A 80V máx.)		-	-	SHAK 470
PASO A PASO CON FRENO + ENCODER				
37M3450000 Motor B&R 80MPH4.101D114-01 (10A 80V máx.)	-	-	SHAK 340	
37M3470000 Motor B&R 80MPH6.101D114-01 (10A 80V máx.)		-	-	SHAK 470

CÓDIGOS DEL MOTOR		CÓDIGOS DE LOS CONTROLADORES
	Metal Work	37D2400008
	Fabricante	SANYO DENKI RS3A03
Metal Work Fabricante		(30A 400 - 750 W)
BRUSHLESS		
37M2220000 Motor SANYO DENKI R2AA06040FXH11M (400W)		SHAK 340
37M2330000 Motor SANYO DENKI R2AA08075FXH11M (750W)		SHAK 470
BRUSHLESS CON FRENO		
37M4220000 Motor SANYO DENKI R2AA06040FCH11M (400W)		SHAK 340
37M4330000 Motor SANYO DENKI R2AA08075FCH11M (750W)		SHAK 470

- ★ En todas las aplicaciones que requieren motor con alimentación de hasta 6A/55VDC, se puede usar el controlador e.drive, código 37D1332002.
 ♦ Importante! Limite la corriente
 ♦ Importante! La AC pasa a ser voltaje continuo VDC = VAC · √2

El motor debe controlarse de manera que se eviten cambios bruscos de velocidad.





CLAVES DE CODIFICACIÓN (SIN MOTOR)

CIL	37	5	0	1	0	0800	0
	TIPOLOGÍA			TAMAÑO		CARRERA ◆	
	37 Actuadores eléctricos	5 Ejes eléctricos SHAK	0 STD	1 Tamaño 340 2 Tamaño 470	0 STD	400 600 800 1000 1200 800 1200 1600 2000 2400	0 STD

Otras carreras bajo demanda.

CLAVES DE CODIFICACIÓN (SIN MOTOR)

		1011 (01111101	- 1										
CIL	37	5	0	1	0	0800	0	0 ,	0 ,	2	2	2	0
	TIPOLOGÍA			TAMAÑO		CARRERA ◆		REDUCCIÓN	POSICIÓN DEL MOTOR	MOTOR	ACTUAL BRIDA	OOR Par	
	37 Actuadores eléctricos	5 Ejes eléctricos SHAK	0 STD	1 Tamaño 340 2 Tamaño 470	0 STD	400 600 800 1000 1200 800 1200 1600 2000 2400	0 STD	O Sin reducción 1 Ratio 1:3	O Arriba izquierda Abajo izquierda Arriba derecha Abajo derecha	1 PASO A PASO 2 BRUSHLESS 3 PASO A PASO con FRENO (+ encoder) 4 BRUSHLESS con FRENO	2 60 3 80 4 NEMA 34	2 1.2-2.19 Nm 3 2.2-3 Nm 4 3.01-5 Nm 5 6.21-7 Nm 7 > 7 Nm	O STE

♦ Otras carreras bajo demanda.

IMPORTANTE: las configuraciones disponibles se muestran en la página siguiente.



<u></u>	MOTOR E	RUSHLESS	MOTOR BRUSHLESS CON FRENO				RUSHLESS CON MOTOR BRUSHLESS CON UNIDAD ENGRANADA Y FRENO		MOTOR PASO A PASO		MOTOR PASO A PASO CON FRENO	
분	375010	_0002220	375010	0004220	375010_	0102220	375010	_0104220	375010	0001440	375010	_0003450
퓜	375010	0012220	375010	_0014220	375010	0112220	375010	0114220	375010	0011440	375010	0013450
S	375010	0022220	375010	0024220	375010_	0122220	375010	0124220	375010	0021440	375010	0023450
<u>छ</u>	375010	0032220	375010	_0034220	375010_	0132220	375010	0134220	375010	0031440	375010	0033450
8												
Ö												

___ = Carrera estándar (0400; 0600; 0800; 1000; 1200)

0	MOTOR I	BRUSHLESS	MOTOR BRUSHLESS		MOTOR BRUSHLESS CON		MOTOR BRUSHLESS CON		MOTOR PASO A PASO		MOTOR PASO A PASO	
음			CONI	FRENO	UNIDAD EI	NGRANADA	UNIDAD ENGRA	ANADA Y FRENO			CON	FRENO
邑	375020	0002330	375020	0004330	375020	0102330	375020	0104330	375020	0001470	375020	0003470
핕	375020	0012330	375020	0014330	375020_	0112330	375020_	0114330	375020	0011470	375020_	_0013470
S	375020	0022330	375020	0024330	375020_	0122330	375020_	0124330	375020	0021470	375020	0023470
ပ္ပ	375020	0032330	375020	0034330	375020_	0132330	375020_	0134330	375020	0031470	375020_	0033470
Ö												
S												

___ = Carrera estándar (0800; 1200; 1600; 2000; 2400)

ACCESORIOS

ACEITE

Código	Descripción	Volumen [ml]
9910490	PARALIQ P 460	80

CADENA PORTA-CABLES

Código	Descripción
095340A0400	Kit cadena porta-cables SHAK-340-400
095340A0600	Kit cadena porta-cables SHAK-340-600
095340A0800	Kit cadena porta-cables SHAK-340-800
095340A1000	Kit cadena porta-cables SHAK-340-1000
095340A1200	Kit cadena porta-cables SHAK-340-1200
095470A0800	Kit cadena porta-cables SHAK-470-800
095470A1200	Kit cadena porta-cables SHAK-470-1200
095470A1600	Kit cadena porta-cables SHAK-470-1600
095470A2000	Kit cadena porta-cables SHAK-470-2000
095470A2400	Kit cadena porta-cables SHAK-470-2400

Atención: la cadena no se puede montar en las versiones con motor o motoreductor situado por encima a la derecha.

REPUESTOS

REDUCTORES SHAK

Código	Descripción
37R0341000	Reductor SHAK 340 1:3
37R0343000	Reductor SHAK 470 1:3

SENSOR INDUCTIVO SHAK

Código	Descripción
095340A0000	Kit accesorio sensor inductivo SHAK

MOTORES ELÉCTRICOS



Ver pág. 66

CONTROLADORES



Ver pág. 71



EJE ELÉCTRICO SERIE ELEKTRO SHAK GANTRY



DATOS TÉCNICOS		SHAK GANTRY 340	SHAK GANTRY 470				
Temperatura ambiental	°C	de -10 a +50					
Humidad relativa máxima		90% (no co	ondensado)				
Valor máximo del ciclo de trabajo		10	00%				
Velocidad máxima del eje-X vacío	m/s	1.8	2.1				
Velocidad máxima del eje-Y vacío	m/s	2.4	2.7				
Aceleración máxima del eje-X vacío	m/s ²	35	25				
Aceleración máxima del eje-Y vacío	m/s ²	50	50				
Masa admisible máxima	kg	15	25				

CARACTERÍSTICAS MECÁNICAS		SHAK GAN	ITRY 340	SHAK GAN	TRY 470	
Fuerza axial máxima	N	80	0	1000		
Fuerza máxima aplicable a la polea	Nm	15	5	25		
Carreras estándar (ejecuciones especiales bajo demanda) (ver los diseños dimensionales para las combinaciones estándo		X-axis	Y-axis	X-axis	Y-axis	
(ver los diseños dimensionales para las combinaciones estándo	ır) mm	400	400	800	600	
	mm	600	600	1200	1000	
	mm	800	800	1600	1400	
	mm	1000	1000	2000	1800	
	mm	1200	1200	2400	2200	
Precisión de la repetición	mm		±0.	05		
Nivel de sonido	dBA		<6			
Posición de montaje			Horiz	ontal		
Planaridad requerida para las caras del soporte.	mm/m		0.	1		
Nivel de protección			IP3	80		
Paso de la correa dentada	mm		5			
Tipo de correa		PowerGrip® LL C	ST 5MR 25 FV	PowerGrip® LL G	ST 5MR 30 ST	
Elongación de la correa con carga máxima		0.15	5%	0.25	%	
Elongación de la correa con carga máxima Diámetro del paso de la polea	mm	35.0)1	44.5	6	
Carrera / revolución	mm/rev	110		140)	
Posición de inicio del sensor			Interruptor de se	ensor inductivo		

MASA Y MOMENTO DE INERCIA DEL SHAK GANTRY 340				EJE - X					EJE - Y		
Carreras	mm	400	600	800	1000	1200	400	600	800	1000	1200
Peso (sin motor y unidad engranada)	kg	16.2	19	21.9	24.6	27.5	7.7	9	10.4	11.7	13
Peso del motor	kg			1.3					1.3		
Peso de la unidad engranada	kg			0.8					0.8		
Massa móvil (sin motor y unidad engranada)	kg	10.3	11.6	13.1	14.5	15.9	1.28	1.32	1.36	1.40	1.44
J. Inercia reducida en el motor	kg mm²	476	523	573	620	667			-		
J. Inercia reducida en el motor	kg mm²			-			99	101	102	103	104
J ^y , Inercia del punto de conexión	kg mm²			-			238	306	374	442	510
'	·										

MASA Y MOMENTO DE INERCIA DEL SHAK GANTRY 470				EJE - X					EJE - Y		
Carreras	mm	800	1200	1600	2000	2400	600	1000	1400	1800	2200
Peso (sin motor y unidad engranada)	kg	32.7	40.9	48.8	56.9	64.6	15.9	19.8	23.6	27.5	31.2
Peso del motor	kg			2.6					2.6		
Peso de la unidad engranada	kg			4					4		
Massa móvil (sin motor y unidad engranada)	kg	20.3	24.4	28.4	32.5	36.4	2.18	2.28	2.38	2.48	2.58
J Inercia reducida en el motor	kg mm²	1759	1986	2207	2434	2650			-		
Ĵ Inercia reducida en el motor	kg mm²			-			399	404	410	416	422
J_{τ}' Inercia de la junta de conexión	kg mm²			-			315	451	587	723	859

Tamaño	d _p [mm]	τ	J _p [kg mm²]	J _M [kg mm ²]
SHAK GANTRY 340	35.01	1:5	6	41.2
SHAK GANTRY 470	44.56	1:5	37	182

$$\boldsymbol{J}_{\text{tot}} = \left[2 \cdot \boldsymbol{J}_{\boldsymbol{X}} + \boldsymbol{J}_{\boldsymbol{T}} + \boldsymbol{M} \cdot (\underline{-\frac{\boldsymbol{d}_{p}}{2}})^{2}\right] \cdot \boldsymbol{\tau}^{2} + \boldsymbol{J}_{\boldsymbol{R}} + \boldsymbol{J}_{\boldsymbol{M}}$$

IMPORTANTE: M = peso del eje Y + masa aplicada al eje Y

PUNTO DE CONEXIÓN		SHAK GANTRY 340 Y-AXIS	SHAK GANTRY 470 Y-AXIS
Número máximo de revoluciones	rpm	2000 (todas las carreras)	2000 (carrera 600/1000/1400)
	·		1400 (carrera 1800)
			1000 (carrera 2200)
Par máximo transmisible	Nm	25 (paso Ø 12)	32 (paso Ø 15)
		' ·	" ·



ACOPLAMIENTOS MOTOR-CONTROLADOR

CÓDIGOS DEL MOTOR		CÓDIGOS DE LOS CONTROLADORES
	Metal Work	37D2400008
	Fabricante	SANYO DENKI RS3A03
Metal Work Fabricante		(30A 400÷750 W)
37M2220000 Motor SANYO DENKI R2AA06040FXH11M (400W)		SHAK GANTRY 340
37M2330000 Motor SANYO DENKI R2AA08075FXH11M (750W)		SHAK GANTRY 470

El motor debe controlarse de manera que se eviten cambios bruscos de velocidad.





CLAVES DE CODIFICACIÓN

CIL	37 TIPOLOGÍA	5	G	1 TAMAÑO	0800 CARRERA DEL EJE-X ◆	0600 Carrera Del eje-y ◆	1 REDUCCIÓN	1 POSICIONES DEL MOTOR	200 MOTORIZACIÓN
	37 Actuadores eléctricos	5 Eje eléctrico SHAK	G GANTRY	1 Tamaño 340 2 Tamaño 470	400 600 800 1000 1200 800 1200 1600 2000 2400	400 600 800 1000 1200 600 1000 1400 1800 2200	1 Ratio 1:5 (eje X) Ratio 1:3 (eje Y)	1 Izquierda 2 Derecha	2 Motor BRUSHLESS 0 Estándar 0 Estándar

• Para la configuraciones disponibles consultar el Catalogo General.

ACCESORIOS

CADENA PORTA-CABLES

EJE X	
Código	Descripción
095340B0400	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 340 - X400 Eje-X
095340B0600	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 340 - X600 Eje-X
095340B0800	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 340 - X800 Eje-X
095340B1000	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 340 - X1000 Eje-X
095340B1200	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 340 - X1200 Eje-X
095470B0800	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 470 - X800 Eje-X
095470B1200	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 470 - X1200 Eje-X
095470B1600	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 470 - X1600 Eje-X
095470B2000	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 470 - X2000 Eje-X
095470B2400	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 470 - X2400 Eje-X
	•

EJE Y	
Código	Descripción
095340A0400	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 340 - Y400 Eje-Y
095340A0600	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 340 - Y600 Eje-Y
095340A0800	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 340 - Y800 Eje-Y
095340A1000	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 340 - Y1000 Eje-Y
095340A1200	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 340 - Y1200 Eje-Y
	·
095470A0800	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 470 - Y600 Eje-Y
095470A1200	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 470 - Y1000 Eje-Y
095470A1600	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 470 - Y1400 Eje-Y
095470A2000	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 470 - Y1800 Eje-Y
095470A2400	Kit de cadena porta-cables, SHAK GANTRY 470 - Y2200 Eje-Y
	·

CONTROLADORES Y CABLES

Véase el código del controlador 37D2400008

ACEITE

CódigoDescripción9910490PARALIQ P 460

Volumen [ml] 80

REPUESTOS

REDUCTORES SHAK GANTRY

Descripción
Accesorio reductor eje X SHAK GANTRY 340 1:5
Accesorio reductor eje X SHAK GANTRY 470 1:5
'
Accesorio reductor eje Y SHAK GANTRY 340 1:3
Accesorio reductor eje Y SHAK GANTRY 470 1:3
'

SENSOR INDUCTIVO SHAK

Código	Descripción
095340A0000	Kit accesorio sensor inductivo SHAK

MOTORES ELÉCTRICOS

Para SHAK GANTRY 340, refiérase al código de motor 37M2220000 Para SHAK GANTRY 470, refiérase al código de motor 37M2330000



EJE ELÉCTRICO SERIE ELEKTRO SVAK



				•				
				DATOS TÉCNICOS				
	De 0 a +40		°C	Temperatura ambiental				
	90% (no condensado)			łumidad relativa máxima				
	100%			Valor máximo del ciclo de trabajo				
	3.5		m/s	/elocidad máxima sin carga				
	50		m/s ²	Aceleración máxima sin carga				
	8		kg	ímite máximo de carga adicional				
	300		Ň	alor máximo de carga axial disponible (con motores Metal Work)				
	600		N	uerza axial máxima soportable por los dispositivos mecánicos				
	5		Nm	uerza axial máxima soportable por los dispositivos mecánicos sfuerzo de tensión máximo aplicable a la polea de transmisión				
	200		mm	Carreras estándar				
	400							
	600							
	800							
	± 0.05		mm	Precisión de repetición				
	Ratio 1:2			Correa dentada de la unidad enaranada				
	<66		dBA	Nivel de sonido				
	Cualquiera			osición de montaje				
	IP30			Grado de protección				
	5		mm	aso de la correa dentada				
	PowerGrip® LL GT 5MR 25 FV			ipo de correa				
			mm	longación de la correa con carga máxima				
	0.05			Carrera 200				
	0.06			Carrera 400				
	0.07			Carrera 600				
	0.08			Carrera 800				
	27.06		mm	iámetro de paso de la polea del eje de transmisión				
	42.5		mm/rev	Carrera por revolución del motor				
	Interruptor de sensor inductivo		,	osición de inicio del sensor				
				MACA Y MOMENTO DE INIEDCIA				
800	400 600	200	mm					
3.8								
0.0		L. /						
1.7		0.8	ka					
108			ka mm²					
100		00						
	40		kg IIIII	iomonio de mercia reducido en el moior para cada ky de carga				
	400	200 2.9 0.8 66	mm kg kg kg kg mm² kg mm²	MASA Y MOMENTO DE INERCIA Carrera Peso sin motor Peso del motor BRUSHLESS 200W con freno Masa móvil Inercia reducida en el motor (sin carga) Momento de inercia reducido en el motor para cada kg de carga				

CLAVES	DE	COD	IFICA	CIÓN

CIL	37	5	٧	0	0	0200	0	4	2	0	0
	TIPOLOGÍA					CARRERA ◆		MOTOR	CONTR Brida	COLADOR ESFUERZO DE TORSIÓN	
	37 Actuadores eléctricos	5 Ejes eléctricos accionados por correa	V SVAK	0 STD	0 STD	0200 0400 0600 0800	0 STD	4 BRUSHLESS con FRENO	2 60	0 0 - 0.79 Nm	0 STD

♦ Otras carreras bajo demanda.

ACCESORIOS

ACEITE

Código	Descripción	Volumen [ml]
9910490	Paraliq P 460	80

CADENA PORTA-CABLES

Código	Descripción
095000C0200	Kit SVAK de accesorios de cadena porta-cables carrera 200
095000C0400	Kit SVAK de accesorios de cadena porta-cables carrera 400
095000C0600	Kit SVAK de accesorios de cadena porta-cables carrera 600
095000C0800	Kit SVAK de accesorios de cadena porta-cables carrera 800
	'

Nota: adecuado para la conexión con SHAK 340 y SHAK 470

REPUESTOS

SENSOR INDUCTIVO SHAK

Código	Descripción
095340A0000	Kit accesorio sensor inductivo SHAK

MOTORES ELÉCTRICOS

Véase el código de motor 37M4200000

CONTROLADORES

Véase el código de motor 37D2400008



EJE ELÉCTRICO SIN VÁSTAGO SERIE ELEKTRO SK



DATOS TÉCNICOS		
Temperatura ambiental admisible para el motor STEPPER	°C	De -10 a +50
BRUSHLESS	°C	De 0 α +40
Humidad relativa máxima (IP40)		90% a 40°C, 57% a 50°C (no condensado)
Ciclo de trabajo máximo para el motor STEPPER		50%
BRUSHLESS		100%
Carrera mínima	mm	100
Carrera máxima	mm	1200
Repetibilidad de posicionamiento Precisión de posicionamiento Impacto descontrolado a final de carrera	mm	± 0.02
Precisión de posicionamiento	mm	± 0.2 **
Impacto descontrolado a final de carrera		NO PERMITIDA (proporciona un recorrido extra mínimo de 5 mm)
lmán sensor		SÍ
Posición de trabajo		Cualquiera
Interfaz para fijación en el carro		V-Lock axial / V-Lock ortogonal / vacío
Nivel de sonido	dBA	<66

^{**} datos indicativos promedios que se ven influidos por diversos factores, como la carrera, el tipo de motor, la versión del cilindro, etc...

CARACTERÍSTICAS MECÁNICAS			
Paso del tornillo (p)	mm	4	10
Diámetro del tornillo	mm	1	2
Carga axial estática máxima (F ₀)*	N	28	00
Carga axial dinámica (F)	N	5200	3600
Número máximo de revs	1/min	3000	4000
Velocidad máxima (V _{max}) Aceleración máxima sin carga	mm/s	200	670
Aceleración máxima sin carga	m/s ²		5
Esfuerzo de torsión máximo aplicable al tornillo sin fin	Nm		5
·			

^{*} Carga estática admisible máxima sin causar daños. IMPORTANTE: para la verificación del sistema de guía lineal, consultar el Catalogo General. Para la verificación del tornillo, consultar el Catalogo General.

PESOS			
Paso del tornillo sin fin (p)	mm	4	10
Peso en carrera O (excluyendo la interfaz de fijación del carro)	g	2990	3000
Peso adicional para cada mm de carrera	g	7	7
Peso de la transmisión en línea (sin motor)	g	40	00
Peso de la transmisión engranada (sin motor)	g	60	00
Masa móvil	ğ	10	50
IMPORTANTE: puede obtener el peso total de un cilindro completo garagando: pe	so carrera 0 ± carre	era [mm] y neso nor cada mm de carrera	neso de la transmisión + neso del motor

IMPORTANTE: puede obtener el peso total de un cilindro completo agregando: peso carrera 0 + carrera [mm] x peso por cada mm de carrera + peso de la transmisión + peso del motor

MOMENTOS DE INERCIA DE LAS MASAS			
Paso del tornillo	mm	4	10
JO a carrera O	kg mm²	2.7909	5.3633
J1 cada metro de carrera	kg mm²/m	12.0259	17.3353
J2 cada kg de carga	kg mm²/kg	0.4056	2.5355
J3 transmisión en línea	kg mm²	5.	2
J3 transmisión engranada	kg mm²	1	9
El momento total de inercia de masa (Jtot): Jtot = JO + J1 · carrera [m] +	carga [kg] J2 + J3		

ACOPLAMIENTOS MOTOR-CONROLADOR

CÓDIGOS DEL MOTOR	CÓDIGOS DE LOS CONTROLADORES						
	Metal Work	37D1222000 *	37D1332000 *	37D1442000	37D1552000		
	Fabricante	RTA CSD 94	RTA NDC 96	RTA PLUS A4	RTA PLUS B7		
Metal Work Fabricante		(4.4A 24 - 48VDC)	(6A 24 - 75VDC)	(6A 77 - 140VDC)	(10A 28 - 62VAC) ●		
PASO A PASO							
37M1120001 Motor SANYO DENKI 103-H7126-6640 (5.6A 75V máx.)		-	$\sqrt{}$	-	√∎		
PASO A PASO CON FRENO							
37M5120000 Motor SANYO DENKI 103-H7126-1710.B (4A 75V máx.)		I √	√ ♦	-	√■		
PASO A PASO CON FRENO + ENCODER							
37M3230000 Motor B&R 80MPF5.500D114-01 (5A 80V máx.)		-	√ ◆	√■	√■		

- ★Se puede usar el programador e.drive, código 37D1332002, en todas las aplicaciones que los motores estén alimentados hasta 6A / 55VDC
- ♦ Importante! Limite la corriente

- Importante! Limite la corriente y el voltaje Importante! El AC se transforma en voltaje continuo VDC VDC = VAC \cdot $\sqrt{2}$

CÓDIGOS DEL MOTOR	CÓDIGOS DE LOS CONTROLADORES			
	Metal Work	37D2300000		
	Fabricante	DELTA ASD-A2-0421-M		
Metal Work Fabricante		(400W)		
BRUSHLESS				
37M2220001 Motor DELTA ECMA-C20604RS (400W)		$\sqrt{}$		
PASO A PASO CON FRENO				
37M4220001 Motor DELTA ECMA-C20604SS (400W)		$\sqrt{}$		



CLAV	ES DE CODIFICA	ACIÓN DEL EJE	ELÉCTRICO (SIN MOTOR								
CIL	TIPOI 37 Actuad	7 .OGÍA	3 Eje eléctr		0	TAM 2 Tam	2 IAÑO	1 INTERFAZ 1 V-Lock axial		0300 CARRERA 0 a 1200 mm		1 EL TORNILLO del tornillo 4
	eléctric		vástago l	Elektro SK	Ç GIS	2 (3		2 V-Lock ortogor 3 Vacío		, u 1200 mm		del tornillo 10
CLAV	ES DE CODIFICA	ACIÓN DEL EJE	ELÉCTRICO C	ON MOTOR	ł							
CIL	37 TIPOLOGÍA	3	0	2 TAMAÑO	1 Interfaz	O3OO CARRERA	1 PASO DEL TORNILLO	2 VERSIÓN	1 MOTOR		2 ROLADOR ESCUEDTO DE TORSIÓN	0
	37 Actuadores eléctricos	3 Eje eléctrico sin vástago Elektro SK	0 STD	2 Tamaño 2	1 V-Lock axial 2 V-Lock ortogonal 3 Vacío	De 100 a 1200 mm	1 Paso del tornillo 4 4 Paso del tornillo 10	● 6 Engranado a la derecha	MOTOR 1 PASO A PASO 2 BRUSHLESS 3 PASO A PASO con FRENO + Encoder 4 BRUSHLESS con FRENO 5 PASO A PASO con FRENO sin Encoder	BRIDA 1 NEMA 23 2 60	ESPUEZZO DE TORSIÓN 2 1.2 - 2.19 Nm 3 2.2 - 3 Nm	O Base I Mayores rpm
NOTA	 Versión IP40 disponible para todos los motores PASO A PASO y BRUSHLESS, en excepción del motor de código 37M5120000, que es IP20. NOTA: para la configuraciones disponibles consultar el Catalogo General ACCESORIOS											
KIT IN	TERFAZ CARRO	o										
Códio 0950	jo De T 2R016K Kit	s cripción de interfaz ax	ial V-Lock		Código 0950T2R017K	Descripci Kit de inte	ón erfaz ortogon	al V-Lock	Código 0950T2R01	Descripc 5 Kit de int	ión terfaz CIEGO	
Nota:	Suministrada co	mpleta con 4 to	ornillos y 1 pie	adhesivo	Nota: Suministra	da completa	con 4 tornillo	s y 1 pie adhesivo	Nota: Sumini	istrada complet	a con 4 tornillos y	l pie adhesivo
ELEME	NTOS DE FIJA	CIÓN			GRASA				ENGRASADO	OR		
Véase	la familia V-Lo	ck.			Código 0950T2R108	Descripci Tubo de g RHEOLUE		Peso [g] 400	Código 0950T2R10		ión dor para cilindros go Elektro SK	
NOTA	3											
_												



EJE ELÉCTRICO SIN VÁSTAGO ACCIONADO POR CORREA SERIE ELEKTRO BK



DATOS TÉCNICOS		VERSIÓN			
		Medium	Heavy		
Temperatura ambiental admisible para el motor PASO A PASO	°C	De -10 a	+50		
BRUSHLESS	°C	De 0 α +			
Humidad relativa máxima		90% a 40°C, 57% a 50°	C (no condensado)		
Valor máximo del ciclo de trabajo para el motor PASO A PASO		50%			
BRUSHLESS		100%			
Carrera máxima	mm	100			
Carrera mínima	mm	3800	1800		
Repetibilidad	mm	± 0.05			
Precisión de posicionamiento *	mm	± 0.4			
Impacto descontrolado al final de carrera		NO PERMITIDO (genera una carrera extra de un mínimo de 5 mm)			
Posición de inicio del sensor		Sensores ind			
Posición de trabajo		Cualquie	era		
Nivel de sonido	dBA	<66			
Tipo de correa		RPP5 en poliuretano con cab	es de tensado de acero		
Extensión máxima de la correa		0.1%			
Viaje/rotación de la polea	mm	110			
Diámetro de paso de la polea Fuerza axial máxima **	mm	35.01			
	N	800			
Número de revoluciones máximas	1/min	3500	3500		
Velocidad máxima (sin carga)	m/s	6	6		
Aceleración máxima sin carga	m/s ²	50			
Esfuerzo de torsión máxima aplicable a la polea	Nm	15			

- * Datos indicativos promedios que se pueden ver influenciados por diversos factores tales como la carrera, el tipo de motor, la versión del cilindro, etc...
 ** Carga máxima admisible en la correa.

PESOS		VER	SIÓN		
		Medium	Heavy		
Peso en carrera=0 (controlador excluido)	g	2324	2325		
Peso adicional para cada mm de carrera Peso de motores estándar con brida, junta, tornillos y tuercas	g	4	3.7		
Peso de motores estándar con brida, junta, tornillos y tuercas	g				
PASO A PASO	560				
BRUSHLESS		1750			
BRUSHLESS con freno		2150			
BRUSHLESS con reductor 1:3		2	600		
BRUSHLESS con freno + reductor 1:3		3	000		
BRUSHLESS con reductor 1:5		2600			
BRUSHLESS con freno + reductor 1:5		3	000		

MASA Y MOMENTOS DE INERCIA		VER	SIÓN
MAJA I MOMENIOS DE INERCIA		Medium	Heavy
Masa móvil en carrera=0 (Mx)	g	570	625
Masa móvil para cada mm de carrera	g	0.	22
J _o en carrera=0	kg mm ²	7	2
J, cada mm de carrera	kgmm²/m	6	8
J ₂ cada kg de carga	kgmm²/kg	31	07
Masas máximas que se pueden mover VERTICALMENTE con motores estándar	kg		
STEPPING	-	1	1
BRUSHLESS		3	3
BRUSHLESS con freno		3	3
BRUSHLESS con reductor		15	15
BRUSHLESS con freno + reductor		15	15
Masas máximas que se pueden mover HORIZONTALMENTE con motores estándar	kg		
STEPPING	Ĭ	3	3
BRUSHLESS		3	3
BRUSHLESS con freno		3	3
BRUSHLESS con reductor		15	15
BRUSHLESS con freno + reductor		15	15

El momento total de inercia de masa J_{tot} reducido para el motor es: = $[J_1$. carrera $[m] + J_2$. (carga [kg] + Mx $[kg]) + J_0]$. $\tau^2 + J_3$ $\tau = 1/\nu$ 

ACOPLAMIENTOS MOTOR-CONTROLADOR

CÓDIGOS DEL MOTOR	CÓDIGOS DE LOS CONTROLADORES					
	Metal Work	37D1222000 *	37D1332000 *	37D1552000		
	Fabricante	RTA CSD 94	RTA NDC 96	RTA PLUS B7		
Metal Work Fabricante		(4.4A 24÷48VDC)	(6A 24÷75VDC)	(10A 28÷62VAC) ●		
PASO A PASO						
37M1230000 Motor SANYO DENKI 103-H7823-1740 (4A 75V máx.)		√	√ ◆	√■		

- ★ En todas las aplicaciones que requieren motor con alimentación de hasta 6A / 55VDC, se puede usar el controlador e.drive, código 37D1332002.
- Importante! Limite la corriente y el voltaje

Ł

• Importante! El AC pasa a ser voltaje continuo = VAC $\cdot \sqrt{2}$

◆ Importante! Limite la corriente

CÓDIGOS DEL MOTOR		CÓDIGOS DE LOS CONTROLADORES			
	Metal Work	37D2300000			
	Fabricante	DELTA ASD-A2-0421-M			
Metal Work Fabricante		(400W)			
BRUSHLESS					
37M2220001 Motor DELTA ECMA-C20604RS (400W)		$\sqrt{}$			
BRUSHLESS CON FRENO		·			
37M4220001 Motor DELTA ECMA-C20604SS (400W)		$\sqrt{}$			
El motor debe controlarse de manera que se eviten cambios bruscos de velocidad.	V	*			

CLAVES DE CODIFICACIÓN DEL EJE ELÉCTRICO (SIN MOTOR)

CIL	37	4	0	1	1	0300	2	T
	TIPOLOGÍA			Tamaño	INTERFAZ	CARRERA	VERSIÓN	
	37 Actuadores eléctricos	4 Eje eléctrico sin vástago Elektro BK	0 STD	1 Tamaño 1	1 V-Lock axial	Medium De 100 a 3800 mm Heavy De 100 a 1800 mm	Medium (guías y rodamientos de acero) Heavy (guía de acero y rodamientos de recirculación de bolas)	T Sin motor (salidas enchufadas)

CLAVES DE CODIFICACIÓN DEL EJE ELÉCTRICO CON MOTOR

CIL	37	4	0	1	1	0300	2	6	1	2	3	0
	TIPOLOGÍA			TAMAÑO	INTERFAZ	CARRERA	VERSIÓN	POSICIÓN DEL MOTOR	MOTOR	CONTROLADOR BRIDA	ESFUERZO DE TORSIÓN	
	37 Actuadores eléctricos	4 Eje eléctrico sin vástago Elektro BK	0 STD	1 Tamaño 1	1 V-Lock axial	Medium De 100 a 3800 mm Heavy De 100 a 1800 mm	2 Medium (guías y ruedas de acero) 3 Heavy (guía de acero y almohadillas de recircualción de bolas)	6 Derecha 9 Izquierda	PASO A PASO BRUSHLESS BRUSHLESS con FRENO + Encoder con reductor 1:3 BRUSHLESS con reductor 1:3 BRUSHLESS con FRENO + reductor 1:3 BRUSHLESS con reductor 1:5 BRUSHLESS con FRENO + reductor 1:5	2 60	2 1.2÷2.19 Nm 3 2.2÷3 Nm	0 Base

NOTA: para la configuraciones disponibles consultar el Catalogo General.

ACCESORIOS

SENSOR INDUCTIVO Ø 6.5

Código Descripción
W095K030006 Sensor inductivo PNP de Ø 6.5 con LED de 2 m
W095K031006 Sensor inductivo NPN de Ø 6.5 con LED de 2 m

CABLE CON CONECTOR RECTO PARA SENSOR INDUCTIVO A PRESIÓN DE Ø 6.5 (INSTALACIÓN MÓVIL)

 Código
 Descripción

 02400A0500
 Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable L = 5 m

 02400A1000
 Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable L = 10 m

CABLE CON CONECTOR A 90° PARA SENSOR INDUCTIVO A PRESIÓN DE Ø 6.5 (INSTALACIÓN MÓBIL)

 Código
 Descripción

 0240080500
 Conector hembra M8 3 PIN 90° HIGH FLEX CL6 con cable L = 5 m

 02400B1000
 Conector hembra M8 3 PIN 90° HIGH FLEX CL6 con cable L = 10 m

SENSOR INDUCTIVO DE AJUSTE RÁPIDO Ø 6.5

CódigoDescripciónW095K030009Sensor inductivo PNP de Ø 6.5 con LED a presión

SOPORTE PARA SENSOR INDUCTIVO DE Ø 6.5

CódigoDescripción095BK1R001Soporte interruptor de proximidad para BK

KIT DE ENSAMBLAJE GANTRY

Descripción 095BK1R011 Kit de junta de conexión para BK, distancia al centro 475 mm 095BK1R012 Kit de junta de conexión para BK, distancia al centro 675 mm 095BK1R013 Kit de junta de conexión para BK, distancia al centro 875 mm 095BK1R014 Kit de junta de conexión para BK, distancia al centro 1075 mm 095BK1R015 Kit de junta de conexión para BK, distancia al centro 1275 mm 095BK1R016 Kit de junta de conexión para BK, distancia al centro 1475 mm

Max revol: 2000 rpm Max par: 25 Nm (paso Ø 12mm)

REPUESTO

REDUCTORES BK

 Código
 Descripción

 37R0341000
 Reductor MP053 1:3

 37R0541000
 Reductor MP053 1:5

MOTORES ELÉCTRICOS

Véase la página 66

CONTROLADORES

Véase la página 71



MOTORES ELÉCTRICOS



CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS MOTORES ELÉCTRICOS PASO-PASO

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M1110000
Tipo motor		PASO-PASO
Par nominal	Nm	0.8
Brida de acoplamiento		NEMA 23
Ángulo step de base		1.8°±0.09°
Brida de acoplamiento Ángulo step de base Corriente bipolar	Α	4
Resistencia	Ω	0.41
Inductancia	mH	1.6
Par de retención bipolar	Nm	1.1
Inercia rotor	kgmm ²	21
Aceleración teórica	kgmm² rad · s-²	50000
Back e.m.f.	V/krpm	20
Masa	ˈkg	0.65
Grado de protección	ŭ	IP40
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M1120000
Tipo motor		PASO-PASO
Par nominal	Nm	1.2
Brida de acoplamiento		NEMA 23
Ángulo step de base		1.8°±0.09°
Corriente bipolar	A	4
Resistencia	Ω	0.48
Inductancia	mH	2.2
Par de retención bipolar	Nm	1.65
Inercia rotor	kgmm ²	36
Aceleración teórica	rad · s ⁻²	45800
Back e.m.f.	V/krpm kg	31
Masa	ˈkg	1
Grado de protección		IP40

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M1120001
Tipo motor		PASO-PASO
Par nominal	Nm	1.2
Brida de acoplamiento		NEMA 23
Ángulo step de base		1.8°±0.09°
Corriente bipolar	A	5.6
Resistencia	Ω	0.3
Inductancia	mH	0.85
Par de retención bipolar	Nm	1.65
Inercia rotor	kgmm ²	36
Aceleración teórica	rad · s ⁻²	45800
Back e.m.f.	V/krpm	23
Masa	kg	1
Grado de protección	ŭ	IP43

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M1230000
Tipo de motor		PASO A PASO
Esfuerzo de torsión nominal	Nm	2.2
Brida de acoplamiento	mm	60
Brida de acoplamiento Ángulo de paso base		1.8°±0.09°
Corriente bipolar	Α	4
Resistencia	Ω	0.65
Inductancia	mH	2.4
Par de retención bipolar	Nm	3
Inercia del rotor	kgmm ²	84
Aceleración teórica	rad · s⁻²	35700
E.M.F trasero	V/krpm	75
Masa	kg	1.4
Grado de protección		IP40

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M1430000
Tipo motor		PASO-PASO
Par nominal	Nm	2.4
Brida de acoplamiento		NEMA 34
Ángulo step de base Corriente bipolar		1.8°±0.09°
Corriente bipolar	A	6
Resistencia	Ω	0.3
Inductancia	mH	1.65
Par de retención bipolar	Nm	3
Inercia rotor	kgmm ²	145
Aceleración teórica	rad · s ⁻²	20600
Back e.m.f.	V/krpm	50
Masa	·kg	1.5
Grado de protección		IP43

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M1440000
Tipo motor		PASO-PASO
Par nominal	Nm	4.2
Brida de acoplamiento		NEMA 34
Ángulo step de base		1.8°±0.09°
Corriente bipolar	Α	6
Resistencia	Ω	0.35
Inductancia	mH	2.7
Par de retención bipolar	Nm	5.6
Inercia rotor	kgmm ²	290
Aceleración teórica	kgmm² rad · s-²	19300
Back e.m.f.	V/krpm	93
Masa	kg	2.5
Grado de protección	ŭ	IP43

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M1450000
Tipo motor		PASO-PASO
Par nominal	Nm	6.7
Brida de acoplamiento		NEMA 34
Ángulo step de base		1.8°±0.09°
Corriente bipolar paralela	A	6
Resistencia	Ω	0.46
Inductancia	mH	3.8
Par de retención bipolar	Nm	9.2
Inercia rotor	kgmm ²	450
Aceleración teórica	rad · s ⁻²	20500
Back e.m.f.	V/krpm	161
Masa	kg	4
Standard internacionales		UL, CSA, CE, RoHS
Tensión de aislamiento		250VAC (350VDC)
Grado de protección		IP43 - F
·		

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M1470000
Tipo motor		PASO-PASO
Par nominal	Nm	9.3
Brida de acoplamiento		NEMA 34
Ángulo step de base		1.8°
Ángulo step de base Corriente bipolar	Α	10
Resistencia	Ω	0.24
Inductancia	mH	1.6
Par de retención	Nm	13.6
Inercia rotor	kgmm ²	392
Masa	kg	4.2
Grado de protección	·	IP40
Cable alimentación motor paso-paso con freno 3 metros		37C1330000
Cable alimentación motor paso-pas	so con freno 5 metros	37C1350000
' '		

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M1890000
Tipo motor		PASO-PASO
Par nominal	Nm	17.5
Brida de acoplamiento		NEMA 42
Ángulo step de base		1.8°±0.09°
Corriente bipolar	Α	6
Resistencia	Ω	0.63
Inductancia	mH	8
Par de retención	Nm	24.6
Inercia rotor	kgmm ²	2200
Aceleración teórica	rad · s ⁻²	11100
Back E.M.F.	V/krpm	410
Masa	kg	10
Grado de protección	•	IP43
·		



CADACTEDÍSTICAS	TÉCNICAS MOTODES	ELÉCTRICOS PASO-F	ASO CON EDENIO
CARACIERISTICAS	TECHICAS MOTORES	CLECTRICUS PASO"	AJU CUN FRENU

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M5120000
Tipo motor		PASO-PASO con FRENO
Par nominal	Nm	1.2
Brida de acoplamiento		NEMA 23
Ángulo step de base		1.8°±0.09°
Corriente bipolar	Α	4
Resistencia	Ω	0.48
Inductancia	mH	2.2
Par de retención	Nm	1.65
Inercia rotor	kgmm ²	36
Aceleración teórica	rad · s ⁻²	45800
Back E.M.F.	V/krpm	31
Masa	kg	1 - 5
Grado de protección	ŭ	IP20
FRENO		
Par de frenado	Nm	3.3
Duty Cycle		50% max
Duty Cycle Tensión de alimentación	VDC	24
Consumo de potencia	W	18
Tiempo de conexión	ms	300
·		

NOTAS

DATOS TÉCNICOS MOTORES PASO-PASO CON FRENO + ENCODER

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M3220000
Tipo motor		PASO-PASO con FRENO + ENCODER
Par nominal	Nm	1.2
Brida de acoplamiento (cuadrada) mm	60
Ángulo step de base		1.8°
Corriente	Α	5
Resistencia	Ω	0.38
Inductancia	mH	1.4
Par de retención bipolar	Nm	1.7
Inercia rotor	kgmm ²	44
Masa	kg	1.28
Grado de protección	•	IP65
Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros		37C1230000
Cable alimentación motor paso-pas	o con freno 3 metros	37C1330000
Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros		37C1250000
Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros Cable alimentación motor paso-paso con freno 5 metros		37C1350000
ENCODER		
Número de salidas		3 A / B / R
Resolución	posiciones x vuelta	1024
Tensión de alimentación	. VDC	18 - 30
FRENO		
Tensión de alimentación	VDC	24 +6% / -10%
Par de frenado	Nm	2
Consumo de potencia	W	11
Tiempo de conexión	ms	6
Tiempo de retardo	ms	2
Tiempo de desconexión	ms	25

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M3230000
Tipo motor		PASO-PASO con FRENO + ENCODER
Par nominal	Nm	2.5
Brida de acoplamiento (cuadrado	a) mm	60
Ángulo step de base		1.8°
Corriente bipolar	Α	5
Resistencia	Ω	0.6
Inductancia	mH	2.8
Par de retención	Nm	3.5
Inercia rotor	kgmm ²	92
Masa	kg	1.8
Grado de protección	•	IP65
	Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros	
Cable alimentación motor paso-pas	so con freno 3 metros	37C1330000
Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros		37C1250000
Cable alimentación motor paso-pas	so con freno 5 metros	37C1350000
ENCODER		
Número de salidas		3 A / B / R
Resolución	posiciones x vuelta	1024
Tensión de alimentación	. VDC	18 - 30
FRENO		
Tensión de alimentación	VDC	24 +6% / -10%
Par de frenado	Nm	2
Consumo de potencia	W	11
Tiempo de conexión	ms	6
Tiempo de retardo	ms	2
Tiempo de desconexión	ms	25

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M3430000
Tipo motor		PASO-PASO con FRENO + ENCODER
Par nominal	Nm	2.9
Brida de acoplamiento		NEMA 34
Ángulo step de base		1.8°
Corriente bipolar	Α	6
Resistencia	Ω	0.4
Inductancia	mH	3.2
Par de retención	Nm	4
Inercia rotor	kgmm ²	131
Masa	kg	2.5
Grado de protección		IP65
Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros		37C1230000
Cable alimentación motor paso-po	iso con freno 3 metros	37C1330000
Cable encoder para motores paso	-paso con freno 5 metros	37C1250000
Cable alimentación motor paso-po	iso con freno 5 metros	37C1350000
ENCODER		
Número de salidas		3 A / B / R
Resolución	posiciones x vuelta	1024
Tensión de alimentación	VDC	18 - 30
FRENO		
Tensión de alimentación	VDC	24 +6% / -10%
Par de frenado	Nm	9
Consumo de potencia	W	18
Tiempo de conexión	ms	7
Tiempo de retardo	ms	2
Tiempo de desconexión	ms	40

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M3460000
Tipo motor		PASO-PASO con FRENO + ENCODER
Par nominal	Nm	5.5
Brida de acoplamiento		NEMA 34
Ángulo step de base		1.8°
Corriente bipolar	Α	6
Resistencia	Ω	0.6
Inductancia	mH	4.3
Par de retención	Nm	7.8
Inercia rotor	kgmm ²	261
Masa	kg	3.7
Grado de protección	ŭ	IP65
Cable encoder para motores paso-paso	o con freno 3 metros	37C1230000
Cable alimentación motor paso-paso co	on freno 3 metros	37C1330000
Cable encoder para motores paso-paso	o con freno 5 metros	37C1250000
Cable alimentación motor paso-paso co		37C1350000
ENCODER		
Número de salidas		3 A / B / R
Resolución	posiciones x vuelta	1024
Tensión de alimentación	VDC	18 - 30
FRENO		
Tensión de alimentación	VDC	24 +6% / -10%
Par de frenado	Nm	9
Consumo de potencia	W	18
Tiempo de conexión	ms	7
Tiempo de retardo	ms	2
Tiempo de desconexión	ms	40
·		



Tipo motor Par nominal Nm Richal da cacoplamiento Angulo step de base Corriente bipolar A 10 Coble encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Coble encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Coble elimentación motor paso-paso con freno 5	DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M3450000	DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M3470000
Brida de acoplamientoNEMA 34Brida de acoplamientoNEMA 34Ángulo step de base1.8°Ángulo step de base1.8°Corriente bipolarA10Corriente bipolarAResistenciaΩ0.2ResistenciaΩ0.24InductanciamH1.4InductanciamH1.6Par de retenciónNm9.5Par de retenciónNm13.6Inercia rotorkgmm²261Inercia rotorkgmm²392Masakg3.7Mosakg4.2Grado de protecciónPR65Grado de proteccióngrado de protección37C1230000Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros37C1330000Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros37C1330000Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros37C1330000Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros37C1330000Cable alimentación motor paso-paso con freno 5 metros37C1350000Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros37C1350000ENCODERNúmero de salidas3 A / B / RNúmero de salidas3 A / B / RResoluciónposiciones x vuelta1024Resoluciónposiciones x vueltaTensión de alimentaciónVDC18 · 30Resoluciónposiciones x vueltaTensión de alimentaciónVDC24 + 6% / · 10%Par de frenadoNm9Tensión de alimentaciónVDC24 + 6% / · 10%Par de frenadoNm9Consumo de potencia<	Tipo motor		PASO-PASO con FRENO + ENCODER	Tipo motor		PASO-PASO con FRENO + ENCOD
Ángulo step de base1.8°Ángulo step de base1.8°Corriente bipolarA10Corriente bipolarA10ResistenciaΩ0.24ResistenciaΩ0.24InductanciamH1.4InductanciamH1.6Par de retenciónNm9.5Par de retenciónNm13.6Inercia rotorkgmm²261Inercia rotorkgmm²392Masakg3.7Masakg4.2Grado de protecciónIP65Grado de protecciónIP65Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros37C1230000Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros37C1230000Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros37C1230000Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros37C1230000Cable alimentación motor paso-paso con freno 5 metros37C1230000Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros37C1230000ENCODER3A / B / RNúmero de salidas3 A / B / RNúmero de salidas3 A / B / RNúmero de salidas3 A / B / RResoluciónposiciones x vuelta1024Resoluciónposiciones x vueltaTensión de alimentaciónVDC18 · 30Tensión de alimentaciónVDC18 · 30PRENOTensión de alimentaciónVDC24 + 6% / -10%Tensión de alimentaciónVDC24 + 6% / -10%Par de frenadoNm9Par de frenadoNm9Consumo de potenciaW18		Nm	6.3	Par nominal	Nm	9.3
Ángulo step de base1.8°Ángulo step de base1.8°Corriente bipolarA10Corriente bipolarA10ResistenciaΩ0.2ResistenciaΩ0.24InductanciamH1.4InductanciamH1.6Par de retenciónNm1.3.6Inercia rotorkgmm²261Inercia rotorkgmm²392Masakg3.7Masakg4.2Grado de protecciónIP65Grado de protecciónIP65Grado de protecciónIP65Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros37C1230000Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros37C1230000Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros37C1230000Cable ancoder para motores paso-paso con freno 5 metros37C1230000Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros37C1230000Cable ancoder para motores paso-paso con freno 5 metros37C1230000Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros37C1230000Cable alimentación motor paso-paso con freno 5 metros37C1230000Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros37C1230000ENCODER3A / B / RNúmero de salidas3 A / B / RResoluciónposiciones x vuelta1024Resolución motor paso-paso con freno 5 metros37C1230000Ensión de alimentaciónVDC18 · 30Tensión de alimentaciónVDC18 · 30Tensión de alimentaciónVDC24 + 6% / -10%Tensión de alimentaciónVDC24 + 6% / -10% <t< td=""><td>Brida de acoplamiento</td><td></td><td>NEMA 34</td><td>Brida de acoplamiento</td><td></td><td>NEMA 34</td></t<>	Brida de acoplamiento		NEMA 34	Brida de acoplamiento		NEMA 34
Corriente bipolar A Resistencia Ω 0.2 Resistencia Ω 0.2 Resistencia Ω 0.24 Inductancia MH Por de retención Nm Por de retención Nm Inercia rotor Nm Inercia rot	Ángulo step de base		1.8°	Ángulo step de base		1.8°
Inductancia mH Par de retención Nm 9.5 Par de retención Nm 13.6 Inercia rotor kgmm² Masa kg Grado de protección Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motore paso-paso con freno 5 metros Cable encoder para motore paso-paso con freno 5 metros Cable encoder para motore paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso co		Α	10	Corriente bipolar	Α	10
Par de retención Nm (sqmm²) 261 Inercia rotor kgmm² 392 Masa kg 3.7 Masa kg 4.2 Grado de protección Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros ENCODER Número de salidas 3 A / B / R Resolución posiciones x vuelta 1024 Resolución posiciones x vuelta 1024 Tensión de alimentación VDC FRENO Tensión de alimentación VDC FRENO Tensión de alimentación VDC FRENO Tensión de alimentación VDC FRENO Tensión de alimentación VDC Tensión de potencia W 18 Consumo de potencia W 18 Consumo de potencia W 18 Consumo de potencia W 18 Tiempo de conexión ms 7 Tiempo de retardo ms 2		Ω	0.2	Resistencia	Ω	0.24
Inercia rotor kgmm² kg Masa kg 3.7 Masa kg 3.7 Masa kg 3.7 Masa kg 4.2 Grado de protección Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable alimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable ali	Inductancia	mΗ	1.4	Inductancia	mH	1.6
Masa de protección Grado de protección Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable alimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable alimentación motor paso-paso con freno 5 metros ENCODER Número de salidas Resolución posiciones x vuelta Tensión de alimentación VDC TRENO Tensión de alimentación VDC Tensión de alimentación VDC Tensión de potencia VDC Tensión de potencia VDC Tensión de potencia VDC Tensión de potencia VDC Tensión de conexión Tiempo de conexión Tiempo de retardo Tiempo	Par de retención	Nm	9.5	Par de retención	Nm	13.6
Masa kg Grado de protección Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cabl	Inercia rotor	kgmm ²	261	Inercia rotor	kgmm ²	392
Grado de protección Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable alimentación motor paso-paso con freno 5 metros ENCODER Número de salidas Resolución posiciones x vuelta Tensión de alimentación VDC TRENO Tensión de alimentación VDC Tensión de alimentación VDC Tensión de protección IP65 Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable alimentación motor paso-paso con freno 5 metros ENCODER Número de salidas 3 A / B / R Número de salidas Resolución Posiciones x vuelta Tensión de alimentación VDC TRENO Tensión de alimentación VDC Tensión de alimentación VDC Tensión de alimentación VDC Tensión de protección Tiempo de conexión Tiempo de conexión Tiempo de retardo			3.7	Masa	· ·	4.2
Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros Cable elimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable elimentación motor pas	Grado de protección	١,	IP65	Grado de protección	ŭ	IP65
Cable alimentación motor paso-paso con treno 3 metros Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros Cable alimentación motor paso-paso con freno 5	Cable encoder para motores paso-paso con freno	3 metros	37C1230000	Cable encoder para motores paso	-paso con freno 3 metros	37C1230000
Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros Cable olimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable olimentación motor paso-paso con freno 5 metros STC1350000 Cable olimentación motor paso-paso con freno 5 metros Cable olimentación motor paso-paso	Cable alimentación motor paso-paso con freno 3 n	netros	37C1330000	Cable alimentación motor paso-po	aso con freno 3 metros	37C1330000
Cable alimentación motor paso-paso con freno 5 metros ENCODER Número de salidas Resolución posiciones x vuelta Insuitor de alimentación posiciones x vuelta Insuitor de alimentación posiciones x vuelta Insuitor de alimentación Insuitor de aliment	Cable encoder para motores paso-paso con freno	5 metros	37C1250000	Cable encoder para motores paso	-paso con freno 5 metros	37C1250000
ENCODER Número de salidas Número de salidas 3 A / B / R Número de salidas 3 A / B / R Número de salidas 3 A / B / R Número de salidas 3 A / B / R Resolución posiciones x vuelta 1024 Iensión de alimentación VDC FRENO Per de firenado Nm 9 Par de frenado Consumo de potencia W 18 Consumo de potencia W 18 Tiempo de conexión Tiempo de conexión Tiempo de retardo Tiempo de retar	Cable alimentación motor paso-paso con freno 5 n	netros	37C1350000	Cable alimentación motor paso-po	aso con freno 5 metros	37C1350000
Resolución posiciones x vuelta 1024 Resolución posiciones x vuelta 1024 Resolución posiciones x vuelta 1024 Resolución posiciones x vuelta 1024 Resolución de alimentación VDC 18 - 30 FRENO FRENO Tensión de alimentación VDC 24 +6% / -10% Tensión de alimentación VDC 24 +6% / -10% Par de frenado Nm 9 Par d	ENCODER			ENCODER		
Resolución posiciones x vuelta 1024 Resolución posiciones x vuelta 1024 Resolución posiciones x vuelta 1024 Resolución posiciones x vuelta 1024 Resolución de alimentación VDC 18 - 30 FRENO FRENO Tensión de alimentación VDC 24 +6% / -10% Tensión de alimentación VDC 24 +6% / -10% Par de frenado Nm 9 Par d	Número de salidas		3 A / B / R	Número de salidas		3 A / B / R
FRENO Tensión de alimentación VDC 24 +6% / -10% Tensión de alimentación VDC 24 +6% / -10% Par de frenado Nm 9 Par de frenado Nm 9 Consumo de potencia W 18 Consumo de potencia W 18 Tiempo de conexión ms 7 Tiempo de conexión ms 2 Tiempo de retardo ms 2		x vuelta	1024		posiciones x vuelta	1024
Tensión de alimentación VDC 24 +6% / -10% Tensión de alimentación VDC 24 +6% / -10% Par de frenado Nm 9 Par de frenado Nm 9 Consumo de potencia W 18 Consumo de potencia W 18 Tiempo de conexión ms 7 Tiempo de conexión ms 7 Tiempo de retardo ms 2	lensión de alimentación	VDC	18 - 30	Tensión de alimentación	. VDC	18 - 30
Par de frenado Nm 9 Par de frenado Nm 9 Consumo de potencia W 18 Consumo de potencia W 18 Fiempo de conexión ms 7 Tiempo de conexión ms 7 Fiempo de retardo ms 2 Tiempo de retardo ms 2						
Consumo de potencia W 18 Consumo de potencia W 18 Tiempo de conexión ms 7 Tiempo de conexión ms 7 Tiempo de retardo ms 2 Tiempo de retardo ms 2	Tensión de alimentación	VDC	24 +6% / -10%	Tensión de alimentación	VDC	24 +6% / -10%
Tiempo de conexión ms 7 Tiempo de conexión ms 7 Tiempo de retardo ms 2 Tiempo de retardo ms 2	Par de frenado	Nm	9	Par de frenado	Nm	9
Tiempo de retardo ms 2 Tiempo de retardo ms 2	Consumo de potencia	W	18	Consumo de potencia	W	18
	liempo de conexión	ms	7	Tiempo de conexión	ms	7
Tiempo de desconexión ms 40 Tiempo de desconexión ms 40		ms	2		ms	2
	Tiempo de desconexión	ms	40	Tiempo de desconexión	ms	40
	·					

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M2200000
Tipo motor		BRUSHLESS
Par nominal	Nm	0.64
Brida de acoplamiento (cuadro)	mm	60
Potencia nominal	W	200
Velocidad nominal	rpm	3000
Velocidad máxima	rpm	6000
Par de desprendimiento	Nm	0.686
Par máximo	Nm	2.2
Inercia rotor	kgmm ²	21.9
Masa	kg	0.84
Encoder	imp./vuelta	131072 (17 bit)
Grado de protección	'	IP65
Código accionamiento		37D2400008
Cable de conexión:		
Motor-Controlador brushless, 3 metros		37C2130005
Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros		37C2230005
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 3	metros	37C2130004
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables din	ámico, 3 metros	37C2230004
Motor-Controlador brushless, 5 metros		37C2150005
Motor-Controlador-Encoder brushless, 5 metros		37C2250005
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 5	metros	37C2150004
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables din	ámico, 5 metros	37C2250006
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 1	0 metros	37C2100004
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables din	ámico, 10 metros	37C2200004

DATOS TONUSOS		110TOR 0711000000
DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M2330000
Tipo motor		BRUSHLESS
Par nominal	Nm	2.39
Brida de acoplamiento (cuadro)	mm	80
Potencia nominal	W	750
Velocidad nominal	rpm	3000
Velocidad máxima	rpm	6000
Par de desprendimiento	Ńт	2.55
Par máximo	Nm	7.1
Inercia rotor	kgmm ²	182
Masa	kg	2.6
Encoder	imp./vuelta	131072 (17 bit)
Grado de protección	.	IP65
Código accionamiento		37D2400008
Cable de conexión:		
Motor-Controlador brushless, 3 metros		37C2130005
Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros		37C2230005
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 3 metro	s	37C2130004
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámico		37C2230004
Motor-Controlador brushless, 5 metros		37C2150005
Motor-Controlador-Encoder brushless, 5 metros		37C2250005
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 5 metro	s	37C2150004
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámico		37C2250006
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 10 metr	os	37C2100004
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámico	, 10 metros	37C2200004

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M2220000
Tipo motor		BRUSHLESS
Par nominal	Nm	1.27
Brida de acoplamiento (cuadro)	mm	60
Potencia nominal	W	400
Velocidad nominal	rpm	3000
Velocidad máxima	rpm	6000
Par de desprendimiento	Nm	1.37
Par máximo	Nm	4.8
Inercia rotor	kgmm ²	41.2
Masa	kg	1.3
Encoder	imp./vuelta	131072 (17 bit)
Grado de protección	·	IP65
Código accionamiento Cable de conexión:		37D2400008
Motor-Controlador brushless, 3 metros		37C2130005
Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros		37C2230005
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 3 me	tros	37C2130004
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinám	ico, 3 metros	37C2230004
Motor-Controlador brushless, 5 metros		37C2150005
Motor-Controlador-Encoder brushless, 5 metros		37C2250005
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 5 me	tros	37C2150004
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinám	ico, 5 metros	37C2250006
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 10 m		37C2100004
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinám	ico, 10 metros	37C2200004

	MOTOR 37M2540000
	BRUSHLESS
Nm	3.18
mm	86
W	1000
rpm	3000
	3000
Мm	3.92
Nm	11.6
kgmm ²	238.3
kg	3.5
imp./vuelta	131072 (17 bit)
· '	IP65
	37D2400008
	37C2130005
	37C2230005
etros	37C2130004
nico, 3 metros	37C2230004
	37C2150005
	37C2250005
etros	37C2150004
nico, 5 metros	37C2250006
	27/21/0004
	37C2100004 37C2200004
	mm W rpm rpm Nm Nm kgmm² kg imp./vuelta



DATOS	TÉCNICOS	MOTORES	BRUSHLESS	(DELTA)

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M2200001
Tipo de motor		BRUSHLESS
Esfuerzo de torsión nominal	Nm	0.64
Brida de acoplamiento (cuadrada)	mm	60
Potencia nominal	W	200
Velocidad nominal	rpm	3000
Velocidad máxima	rpm	5000
Par de torsión	Ńт	0.64
Par máximo	Nm	1.92
Inercia del rotor	kgmm ²	17.7
Masa	kg	1.2
Codificador	pulsos/rev.	131072 (17 bit)
Grado de protección		IP40
Código del controlador		37D2200001
Cable de conexión:		
Motor-Controlador brushless, 3 metros		37C2130001
Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros		37C2230001
Motor-Controlador brushless, 5 metros		37C2150001
Motor-Controlador-Encoder brushless, 5 metros		37C2250001

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M2770000
Tipo motor		BRUSHLESS
Par nominal	Nm	9.55
Brida de acoplamiento (cuadro)	mm	130
Potencia nominal	W	3000
Velocidad nominal	rpm	3000
Velocidad máxima	rpm	4500
Par de desprendimiento	Йm	9.55
Par máximo	Nm	28.65
Inercia rotor	kgmm ²	1270
Masa	kg	7.8
Encoder	imp./vuelta	1048576 (20 bit)
Grado de protección	·	IP65
Código accionamiento		37D2600001
Cable de conexión:		
Motor-Controlador brushless, 3 metros		37C3130001
Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros		37C3230001
Motor-Controlador brushless, 5 metros		37C3150001
Motor-Controlador-Encoder brushless, 5 metros		37C3250001

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M2220001
Tipo motor		BRUSHLESS
Par nominal	Nm	1.27
Brida de acoplamiento (cuadro)	mm	60
Potencia nominal	W	400
Velocidad nominal	rpm	3000
Velocidad máxima	rpm	5000
Par de desprendimiento	Йm	1.27
Par máximo	Nm	3.82
Inercia rotor	kgmm ²	27.7
Masa	kg	1.6
Encoder	imp./vuelta	131072 (17 bi t)
Grado de protección	.	IP40
Código accionamiento		37D2300000
Cable de conexión:		
Motor-Controlador brushless, 3 metros		37C2130001
Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros		37C2230001
Motor-Controlador brushless, cable dinámico, 3 metro		37C2130002
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámic	o, 3 metros	37C2230002
Motor-Controlador brushless, 5 metros		37C2150001
Motor-Controlador-Codificador brushless, 5 metros		37C2250001
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámic	o, 5 metros	37C2150002
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámic		37C2250002
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámic	o, 10 metros	37C2100003
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámic	o. 10 metros	37C2200003

NOTAS

DATOS TÉCNICOS MOTORES BRUSHLESS CON FRENO (SANYO DENKI)

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M4200000
Tipo motor		BRUSHLESS con FRENO
Par nominal	Nm	0.64
Brida de acoplamiento (cuadro)	mm	60
Potencia nominal	W	200
Velocidad nominal	rpm	3000
Velocidad máxima	rpm	6000
Par de desprendimiento	Ńт	0.686
Par máximo	Nm	2.2
Inercia rotor	kgmm ²	27.9
Masa	kg	1.23
Encoder	imp./vuelta	131072 (17 bit)
Grado de protección		IP65
Código accionamiento		37D2400008
Cable de conexión:		
Motor-Controlador brushless, 3 metros		37C2130005
Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros		37C2230005
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 3 me	etros	37C2130004
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinám	ico, 3 metros	37C2230004
Brushless con freno-motor, cable dinamico, 3 metros	3	37C2330000
,		
Motor-Controlador brushless, 5 metros		37C2150005
Motor-Controlador-Encoder brushless, 5 metros		37C2250005
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 5 me	etros	37C2150004
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinám		37C2250006
Brushless con freno-motor, cable dinamico, 5 metro:	3	37C2350000
,		
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 10 n	netros	37C2100004
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinám	ico. 10 metros	37C2200004
Brushless con freno-motor, cable dinamico, 10 metro		37C2310000
FRENO		
Tensión de alimentación	VDC	24 ±10%
Par de frenado estático	Nm	1.37 min

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M4220000
Tipo motor		BRUSHLESS con FRENO
Par nominal	Nm	1.27
Brida de acoplamiento (cuadro)	mm	60
Potencia nominal	W	400
Velocidad nominal	rpm	3000
Velocidad máxima	rpm	6000
Par de desprendimiento	Йm	1.37
Par máximo	Nm	4.8
Inercia rotor	kgmm ²	47.2
Masa	kg	1.69
Encoder	imp./vuelta	131072 (17 bit)
Grado de protección	.	IP65
Código accionamiento		37D2400008
Cable de conexión:		
Motor-Controlador brushless, 3 metros		37C2130005
Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros		37C2230005
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 3 met	ros	37C2130004
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámic	co, 3 metros	37C2230004
Brushless con freno-motor, cable dinamico, 3 metros		37C2330000
Motor-Controlador brushless, 5 metros		37C2150005
Motor-Controlador-Encoder brushless, 5 metros		37C2250005
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 5 met	ros	37C2150004
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámic		37C2250006
Brushless con freno-motor, cable dinamico, 5 metros		37C2350000
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 10 me	etros	37C2100004
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámic	co, 10 metros	37C2200004
Brushless con freno-motor, cable dinamico, 10 metros		37C2310000
FRENO		
Tensión de alimentación	VDC	24 ±10%
Par de frenado estático	Nm	1.37 min



Tipo motor Par nominal Nm Brida de acoplamiento (cuadro) mm Potencia nominal V Velocidad nominal v Velocidad nominal v Velocidad nominal v Velocidad máxima rpm Ason V Velocidad máxima rpm Ason V Velocidad máxima rpm Ason V Velocidad máxima rpm Ason V Velocidad máxima rpm Ason V Velocidad máxima rpm Ason V Velocidad máxima rpm Ason V Par máximo Nm Ason Nm A	
Brida de acoplamiento (cuadro) mm 80 Brida de acoplamiento (cuadro) mm 86 Potencia nominal W 750 Potencia nominal W 1000 Velocidad nominal rpm 3000 Velocidad nominal rpm 3000 Velocidad máxima rpm 6000 Velocidad máxima rpm 3000 Par de desprendimiento Nm 2.55 Par de desprendimiento Nm 3.92 Par máximo Nm 8.5 Par máximo Nm 11.6 Inercia rotor kgmm² 207 Inercia rotor kgmm² 272.6 Masa kg 2.19 Masa kg 4.34 Encoder imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta Grado de protección IP65 Grado de protección IP65 Grado de protección: Motor-Controlador brushless, 3 metros 37C2130005 Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros 37C223005 Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros 37C223005	RENO
Potencia nominal W 750 Potencia nominal W 1000 Velocidad nominal rpm 3000 Velocidad nominal rpm 3000 Velocidad máxima rpm 6000 Velocidad máxima rpm 3000 Par de desprendimiento Nm 2.55 Par de desprendimiento Nm 3.92 Par máximo Nm 8.5 Par máximo Nm 11.6 Inercia rotor kgmm² 207 Inercia rotor kgmm² 272.6 Masa kg 2.19 Masa kg 4.34 Encoder imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta Grado de protección IP65 Grado de protección IP65 Grado de protección IP65 Grado de protección: Cable de conexión: Motor-Controlador brushless, 3 metros 37C2130005 Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros 37C223005	
Potencia nominal W 750 Potencia nominal W 1000 Velocidad nominal rpm 3000 Velocidad nominal rpm 3000 Velocidad máxima rpm 6000 Velocidad máxima rpm 3000 Par de desprendimiento Nm 2.55 Par de desprendimiento Nm 3.92 Par máximo Nm 8.5 Par máximo Nm 11.6 Inercia rotor kgmm² 207 Inercia rotor kgmm² 272.6 Masa kg 2.19 Masa kg 4.34 Encoder imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta Grado de protección IP65 Grado de protección IP65 Grado de protección IP65 Grado de protección: Cable de conexión: Motor-Controlador brushless, 3 metros 37C2130005 Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros 37C223005	
Velocidad máximarpm6000Velocidad máximarpm3000Par de desprendimientoNm2.55Par de desprendimientoNm3.92Par máximoNm8.5Par máximoNm11.6Inercia rotorkgmm²207Inercia rotorkgmm²272.6Masakg2.19Masakg4.34Encoderimp./vuelta131072 (17 bit)Encoderimp./vuelta131072 (17 bit)Grado de protecciónIP65Grado de protecciónIP65Código accionamiento37D240008Código accionamiento37D24000Cable de conexión:Cable de conexión:Motor-Controlador brushless, 3 metros37C213005Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros37C223005Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros37C223005	
Velocidad máximarpm6000Velocidad máximarpm3000Par de desprendimientoNm2.55Par de desprendimientoNm3.92Par máximoNm8.5Par máximoNm11.6Inercia rotorkgmm²207Inercia rotorkgmm²272.6Masakg2.19Masakg4.34Encoderimp./vuelta131072 (17 bit)Encoderimp./vuelta131072 (17 bit)Grado de protecciónIP65Grado de protecciónimp./vuelta131072 (17 bit)Cáble de conexión:Código accionamiento37D240008Código accionamiento37D24000Cable de conexión:Motor-Controlador brushless, 3 metros37C213005Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros37C213005Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros37C223005Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros37C223005	
Par de desprendimiento Nm 8.5 Par máximo Nm 11.6 Inercia rotor kgmm² 207 Inercia rotor kgmm² 272.6 Masa kg 2.19 Masa kg 2.19 Masa kg 4.34 Encoder imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta 131072 (16 Grado de protección IP65 Grado de protección Cable de conexión: Motor-Controlador brushless, 3 metros 37C213005 Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros 37C223005 Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros 37C223005	
Par máximoNm8.5Par máximoNm11.6Inercia rotorkgmm²207Inercia rotorkgmm²272.6Masakg2.19Masakg4.34Encoderimp./vuelta131072 (17 bit)Encoderimp./vuelta131072 (17 bit)Grado de protecciónIP65Grado de protecciónIP65Código accionamiento37D240008Código accionamiento37D240000Cable de conexión:Cable de conexión:Cable de conexión:Motor-Controlador brushless, 3 metros37C2130005Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros37C2230005	
Masa kg 2.19 Masa kg 4.34 Encoder imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta imp./vuelta imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta imp./vue	
Encoder imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta 131072 (17 bit) Grado de protección IP65 Grado de IP65 Grado de IP65 Grado de IP65 Grado de IP65 Grado de IP65 Grado de IP65 Grado de IP65 Grado de IP65 G	
Encoder imp./vuelta 131072 (17 bit) Encoder imp./vuelta 131072 (17 bit) Grado de protección IP65 Grado de IP65 Grado de IP65 Grado de IP65 Grado de IP65 Grado de IP65 Grado de IP65 Grado de IP65 Grado de IP65 Grado de IP6	
Grado de protección IP65 Grado de protección IP65 Código accionamiento 37D240008 Código accionamiento 37D24000 Cable de conexión: Cable de conexión: Cable de conexión: Motor-Controlador brushless, 3 metros 37C213005 Motor-Controlador brushless, 3 metros 37C21300 Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros 37C223005 Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros 37C22300	oit)
Cable de conexión: Motor-Controlador brushless, 3 metros Motor-Controlador brushless, 3 metros Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros 37C213005 Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros 37C223005 Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros 37C223005	
Cable de conexión: Motor-Controlador brushless, 3 metros Motor-Controlador brushless, 3 metros Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros 37C213005 Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros 37C223005 Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros 37C223005	8
Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros 37C223005 Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros 37C22300	
Mater-Central ader brushless cobles dinámico 3 metros 37C2130004 Motor-Central ader brushless cobles dinámico 3 metros 37C21300	5
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámico, 3 metros 37C2230004 Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámico, 3 metros 37C22300	4
Brushless con freno-motor, cable dinamico, 3 metros 37C233000 Brushless con freno-motor, cable dinamico, 3 metros 37C23300	0
Motor-Controlador brushless, 5 metros 37C2150005 Motor-Controlador brushless, 5 metros 37C21500	
Motor-Controlador-Encoder brushless, 5 metros 37C2250005 Motor-Controlador-Encoder brushless, 5 metros 37C22500	
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 5 metros 37C2150004 Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 5 metros 37C21500	
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámico, 5 metros 37C2250006 Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámico, 5 metros 37C22500	
Brushless con freno-motor, cable dinamico, 5 metros 37C235000 Brushless con freno-motor, cable dinamico, 5 metros 37C235000	0
Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 10 metros 37C210004 Motor-Controlador brushless, cables dinámico, 10 metros 37C21000	
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámico, 10 metros 37C220004 Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámico, 10 metros 37C22000	4
Brushless con freno-motor, cable dinamico, 10 metros 37C231000 Brushless con freno-motor, cable dinamico, 10 metros 37C23100	0
FRENO FRENO	
Tensión de alimentación VDC 24 ±10% Tensión de alimentación VDC 24 ±10%	
Par de frenado estático Nm 2.55 min Par de frenado estático Nm 3.92 min	

DATOS TÉCNICOS MOTORES SIN ESCOBILLAS CON FRENO (DELTA)

DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M4200001	DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M4770000
Tipo de motor		BRUSHLESS con FRENO	Tipo motor		BRUSHLESS con FRENO
Esfuerzo de torsión nominal	Nm	0.64	Par nominal	Nm	9.55
Brida de acoplamiento (cuadrada)	mm	60	Brida de acoplamiento (cuadro)	mm	130
Potencia nominal	W	200	Potencia nominal	W	3000
Velocidad nominal	rpm	3000	Velocidad nominal	rpm	3000
Velocidad máxima	rpm	5000	Velocidad máxima	rpm	4500
Par de torsión	Nm	0.64	Par de desprendimiento	Nm	9.55
Par máximo	Nm	1.92	Par máximo	Nm	28.65
Inercia del rotor	kgmm ²	19.2	Inercia rotor	kgmm ²	1400
Masa	kg	1.5	Masa	kg	9.2
Codificador	pulsos/rev.	131072 (17 bit)	Encoder	imp./vuelta	1048576 (20 bit)
Grado de protección	po.000, 10	IP40	Grado de protección		IP65
Código del controlador		37D2200001	Código accionamiento		37D2600001
Cable de conexión:			Cable de conexión:		
Brushless con motor-controlador con freno, 3 metros		37C2730000	Motor-Controlador brushless, 3 metros		37C3230001
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámico, 3 metros		37C2230001	Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros		37C3730000
		0. 022000			0. 00. 0000
Brushless con motor-controlador con freno, 5 metros		37C2750000	Motor-Controlador brushless, 5 metros		37C3250001
Motor-Controlador-Encoder brushless, cable		37C2250001	Motor-Controlador-Encoder brushless, 5 metros		37C3750000
FRENO		0. 022000	FRENO		0. 00. 0000
Voltaie de alimentación	VDC	24 ±10%	Tensión de alimentación	VDC	24 ±10%
Par de torsión estático de frenado	Nm	1.3	Par de frenado estático	Nm	10
Absorción	W	6.5	Tur de ricidad estanes		. 5
7.0001 (1011	"	0.0			



DATOS TÉCNICOS		MOTOR 37M4220001	NOTAS
Tipo motor		BRUSHLESS con FRENO	
Par nominal	Nm	1.27	
Brida de acoplamiento (cuadro)	mm	60	
Potencia nominal	W	400	
Velocidad nominal	rpm	3000	
	rpm	5000	
Par de desprendimiento	Νm	1.27	
	Nm	3.82	
Inercia rotor kgi	mm ²	30	
Masa	kg	2	
Encoder imp./vu	Jelta	131072 (17 bit)	
Grado de protección		IP40	
Código accionamiento Cable de conexión:		37D2300000	
Cable de conexión:			
Brushless con motor-drive con freno, 3 metros		37C2730000	
Motor-Controlador-Encoder brushless, 3 metros		37C2230001	
Motor-Controlador brushless con freno, cables dinámico, 3 me	tros	37C2730001	
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámico, 3 metros		37C2130002	
Brushless con motor-drive con freno, 5 metros		37C2750000	
Motor-Controlador-Encoder brushless, 5 metros Motor-Controlador brushless con freno, cables dinámico, 5 me		37C2250001	
Motor-Controlador brushless con freno, cables dinámico, 5 me	tros	37C2750001	
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámico, 5 metr	ros	37C2250002	
Motor-Controlador brushless con freno, cables dinámico, 10 m	netros	37C2700001	
Motor-Controlador-Encoder brushless, cables dinámico, 10 me	etros	37C2200003	
FRENO			
	VDC	24 ±10%	
	Nm	1.3	
Absorción	W	6.5	

UNIDAD PROGRAMABLE e.motion



DATOS TÉCNICOS				
Código		37D0000000		
Unidad de programación de movimiento autónoma		Caja metálica		
para motores-controladores con una interfaz STEP/DIRECCIÓN		'		
Dimensiones	mm	148 x 99 x 30		
Peso	g	460		
Conectores	ŭ	Tipo tornillo, extraíble		
Rango de temperaturas		De 0 a 50°C - humidad relativa 10-90%, no condensado		
Grado de protección		IP 20		
Voltaje		24VDC ±10%		
Interfaz de comunicación		Puertos USB de serie para conexiones a PC		
Software de Configuración/Programación/Depuración y diagnóstico		POS MW en un ambiente Windows		
Señales dedicadas		Entrada codificador (A+B+Z), controlador tipo en línea		
		Salidas STEP/DIRECCION, con frecuencia de hasta 100KHz, controlador tipo en línea		
Entradas digitales		16, optoaislado, configurable en PNP o NPN, de programación libre		
Entrada análogas		2, de 0 a 10V, de programación libre		
Salidas digitales		15, controlador tipo en línea, PNP, de programación libre		
Salidas análogas		1, de 0 a 10V, de programación libre		
Controles disponibles		1, de 0 a 10V, de programación libre - Búsqueda de la posición inicial en el tope stop final, arriba contra el tope stop, en el tope stop final y		
		la marca del codificador, arriba contra la el tope stop y la marca cero del codificador;		
		- Posicionamiento en modo relativo o absoluto		
		- Control de fuerza		
		- Control de movimiento de bucle cerrado y control de pérdida de paso en el caso de motores STEPPING con codificador;		
		- Control de frenado integrado en el caso de motores con freno		
		- Control de frenado integrado en el caso de motores con freno - Posibilidad de control de múltiples controladores separados en paralelo para aplicaciones concurrentes		
		- Intrucciones lógicas y complementarias para ciclos de trabajo complejos como:		
		tiempos; repeticiones; control análogo y digital I/O; control de variablesl; tests		

ACCESORIOS

SOPORTE PARA FIJACIÓN DE BARRA OMEGA			CABLE PARA CONTROLADORES BRUSHLESS			
Código	Descripción	Peso [g]	Código	Descripción	Peso [g]	
	Soporte para fijar la placa e.motion en la barra Omega	30		Cable para conectar la placa e.motion a un controlador	130	
	(DÍN EN 50022)			Sanyo Denki RS_AO_, de 1 m		
			37C2510001	Cable para conectar la placa e.motion a un controlador	130	
CABLE USB				Delta ÁSDA A2, de 1 m		
Código	Descripción	Peso [g]				
37C0030000	Cable para conector A-B macho USB 2.0 con núcleo de ferri para conexión de la placa e motion a un PC, de 3 m	ta 150				
	para conexión de la placa e motion a un PC, de 3 m					



UNIDAD PROGRAMABLE PARA MOTOR PASO A PASO - e.drive



DATOS TÉCNICOS		
Código		37D1332002
Suministro de potencia del control de movimiento lógico	VDC	24
Suministro de potencia del controlador	VDC	24 a 55
Corriente pico fase motor	Α	1 α 6
Rango de temperaturas	°C	-20 a 40
Humidad relativa (sin condensación)	%	5 a 85
Inductancia del motor bipolar	mΗ	1 to 12
Dimensiones	mm	148 x 99 x 50.5
Peso	g	790
Grado de protección	·	IP20
Interfaz de comunicación		Puertos USB de serie para conexiones a PC
Software de Configuración/Programación/Depuración y diagnóstico		MW DRIVE en un ambiente Windows
Señales dedicadas		Entrada codificador (A+B+Z), controlador 5v en línea o colector Push-Pull/Open de 24V
Entradas digitales		14
Salidas digitales		7
Entrada análogas		2, de 0 a 10V, programación libre
Salidas análogas		1, de 0 a 10V
Controles disponibles		- Se puede usar con motores con un ángulo de base de 1.8 °, 200 impulsos/revolución
		- Modo de paso configurable de varias maneras: Paso completo,Paso medio, 1/4, 1/8, 1/16 de paso;
		- Transductor de posición lineal integrado al conectarse directamente a la salida analógica;
		- Reducción automática del 60% de la corriente suministrada con el motor parado:
		- Posible regulación dinámica de la corriente suministrada a través de las instrucciones del software
		del ciclo, para ahorrar energía;
		- Búsqueda de posición inicial en el interruptor de límite, parada mecánica, interruptor de límite
		del codificador y marca cero, parada mecánica del codificador y marca cero; - Posicionamiento en modo relativo o absoluto;
		- Posicionamiento en modo relativo o absoluto;
		- Control de movimiento de bucle cerrado y control de pérdida de paso en el caso de motores
		STEPPING con freno;
		- Control de frenos integrado y automático a través de una salida digital dedicada en el caso de motores
		- Instrucciones lógicas y complementarias para ciclos de trabajo complejos como:
		tiempos; control de variables; tests; control análogo y digital I/O

ACCESORIOS

SOPORTE PARA FIJACIÓN DE BARRA OMEGA (DIN EN 50022)

Código Descripción Peso [g]
095000M000 Soporte para fijar la placa e.motion /e.drive en la barra
Omega (DIN EN 50022)

CABLE USB

Código
37C0030000Descripción
Cable para conector A-B macho USB 2.0 con núcleo de ferrita
para conexión de la placa e.motion/e.drive a un PC, de 3 m

ACCIONAMIENTOS PARA MOTORES PASO-PASO



ACCIONAMIENTO 4.4A - 48VDC PARA MOTORES PASO-PASO,	CÓDIGO 37	D12220	00
Código accionamiento			
Accionamiento para motores PASO-PASO tipo			
Dimensiones	mm		
Conectores			
Alimentador incorporado			
Mando			
Rango de tensión de funcionamiento	VDC		
Rango de corriente Valores de corriente seleccionables mediante conector dip-switch Valores impulsos/vuelta seleccionables mediante conector dip-switch	Α		
Valores de corriente seleccionables mediante conector dip-switch			
Valores impulsos/vuelta seleccionables mediante conector dip- switch	imp./vuelta		
Reducción automática de corriente con motor parado	·		
Tipo entradas			
Protecciones			
			Circ

	37D1222000
	Box metálico
	90 x 99 x 21
	de rosca extraíbles
	NO
	Step y dirección 24 - 48
	24 - 48
	2.6 - 4.4
	8
	400, 800, 1600, 3200
	SÍ (50%)
	Pull-UP o Pull-Down programable
Pro	tección de mínima y máxima tens

Protección de mínima y máxima tensión Protección contra el cortocircuito en salidas motor. Protección térmica. Circuito electrónico de atenuación para el máximo control de ruido y vibraciones.





ACCIONAMIENTO 6A - 75VDC PARA MOTORES PASO-PASO, CÓDIGO Código accionamiento Accionamiento para motores PASO-PASO tipo Dimensiones Conectores Alimentador incorporado Mando Rango de tensión de funcionamiento VDC Rango de corriente Valores de corriente seleccionables mediante conector dip-switch Valores impulsos/vuelta seleccionables mediante conector dip-switch Valores impulsos/vuelta corriente con motor parado Tipo entradas Protecciones

Ю	37D1332000
	37D1332000
	Box metálico
m	110 x 108 x 34
	de rosca extraíbles
	NO
	Step y dirección 24 - 75
C	. 24 - 75
Α	1.9 - 6
	8
ta	400, 500, 800, 1000 _, 1600, 2000, 3200, 4000
	SÍ (50%)
	Optoaislados
	Protección de mínima y máxima tensión

Protección de minima y maxima tension

Protección contra el cortocircuito en salidas motor. Protección térmica.

Circuito electrónico de atenuación para el máximo control de ruido y vibraciones.

ACCIONAMIENTO 6A - 140VDC PARA MOTORES PASO-PASO, CÓDIGO 37D1442000 ACCIONAMIENTO 10A - 62VAC PARA MOTORES PASO-PASO, CÓDIGO 37D1552000



ACCIONAMIENTO 10A - 62VAC PARA MOTORES PASO-PASO, CODIGE
Código accionamiento
Accionamiento para motores PASO-PASO tipo
Dimensiones mm
Conectores
Alimentador incorporado
Mando
Rango de tensión de funcionamiento
Rango de corriente A
Valores de corriente seleccionables mediante conector dip-switch
Valores impulsos/vuelta seleccionables mediante conector dip-switch
Tipo entradas
Protecciones

37D1442000		
	37D1442000	37D1552000
	Box m	etálico
	152 x 1	29 x 46
	de rosca	extraíbles
		0
	Step y d	irección
	77 - 140 VDC	28 - 62 VAC
	1.9 - 6	3 - 10
	8	3
	400, 500, 800, 1000, 1	600, 2000, 3200, 4000
	SÍ (50%)	3 600, 2000, 3200, 4000 SI (50%)
	Optoa	islados
	Protección de mínim	a y máxima tensión
Prof	tección contra el cortocircuito el	salidas motor Protección térmica

Protección contra el cortocircuito en salidas motor. Protección térmica.

Circuito electrónico de atenuación para el máximo control de ruido y vibraciones.

Electronic damping circuit for maximum control of noise and vibration.

Secure of Spring

ACCIONAMIENTO 6A - 110 - 230VAC PARA MOTORES PASO A PASO, CÓDIGO 37D1362001 Código accionamiento Accionamiento para motores PASO-PASO tipo Dimensiones mm Conectores Alimentador incorporado Mando Rango de voltaje de operación VAC Rango de corriente Etapa de salida del motor Valores de corriente seleccionables mediante conector dip-switch Valores impulsos/vuelta seleccionables mediante conector dip- switch imp./vuelta Reducción automática de corriente con motor parado Tipo entradas Protecciones Estándares Otras características

37D1362001 Caja metálica 180 x 173 x 53 Tipo tornillo, extraíbles NO Step & direction Fase única 110 – 230 3.4 - 6 CHOPPER de alta eficiencia con salida de etapa final IGBT 8 400, 500, 800, 1000, 1600, 2000, 3200, 4000 SÍ (50%) Opto-aisladas Voltaje máximo y mínimo. Cortocircuitado de la salida del motor. Protección térmica. Circuito de amortiguación electrónica para el máximo control de ruidos y vibraciones. UL y CSA

Circuito de amortiguación electrónica de sonido para reducir el ruido reducido y la vibración mecánica a baja y media velocidad. Almacenamiento e información de la intervención de circuitos de protección. Debe acoplarse con motores STEPPING diseñados para alta tensión y bridas no inferiores a 86 mm. No hay necesidad de ventilación forzada. No need for forced ventilation.

37M1890000

Adecuado para códigos de motores

ACCESORIOS

CABLE POTENCIA MOTOR Y FRENO

Codigo	Descripcion
37C1330000	Cable alimentación motor paso-paso con freno 3 metros
37C1350000	Cable alimentación motor paso-paso con freno 5 metros
	' '

CABLE ENCODER

37C1230000 Cable encoder para motores paso-paso con freno 3 metros	Código	ripción
	37C1230000	e encoder para motores paso-paso con freno 3 metros
37C1250000 Cable encoder para motores paso-paso con freno 5 metros	37C1250000	e encoder para motores paso-paso con freno 5 metros



ACCIONAMIENTOS PARA MOTORES BRUSHLESS



ACCIONAMIENTO 30A PARA MOTORES SIN ESCOBILLAS, CÓDIGO 37D2400008 Código del controlador Tipo de controlador para motor BRUSHLESS Dimensiones mm Conectores de potencia y potencia del motor Conectores y señales del encoder Corriente de salida máxima Α Etapa de salida del motor Potencia de voltaje Potencia lógica Control

Autoajuste Interfaz de comunicación Protecciones

Estándares Otras características

37D2400008 Caja metálica 50 x 160 x 130 Tipo enchufe 3M Tipo enchufe 3M 30

IGBT, control PWM, corriente senoidal

De fase única o de tres fases (configurable por el usuario) 200-230VAC (+10%, -15%) 50/60 Hz (± 3 Hz)
Fase única 200-230VAC (+10%, -15%) 50/60 Hz (± 3 Hz)
Con señal analógica (proporcional a velocidad y par). Tren de impulsos (reloj + dirección; adelante + pulso hacia atrás; Diferencia de fase de 90 °) 8 entradas y 8 salidas, configurables por el usuario.
En el caso de un comando de tren de pulsos, las solidas del sistema de control deben ser del tipo Line Driver.
Si las salidas sen del tipo de calestos abientos quedo usas una placa 270000000 Si las salidas son del tipo de colector abierto, puede usar una placa 37D2000000,

que se vende por separado (véanse los accesorios).

Mini USB para ajustes y monitorización a través de una computadora personal Integrado contra sobrecargas, voltajes de entrada, filtros incorporados para suprimir las propias frecuencias de resonancia del sistema. CE, UL y CSA.

Pantalla de 5 dígitos y teclado de programación. Sistema de circuito cerrado integrado con modos de control de posición, velocidad y par. Opción de cambio instantáneo: posición + velocidad; posición + par; velocidad + par. Circuito de frenado dinámico automático en condiciones de alarma y apagado.

Conector para resistencia de frenado externa (opcional). Software de configuración y control (opcional). Configuration and control software.

ACCESORIOS

CARLE DEL ENCODER

Código	Descripción
37C2230005	Cable de conexión para motor-controlador-encoder brushless de 3 m
37C2250005	Cable de conexión para motor-controlador-encoder brushless de 5 m
37C2230004	Cable dinámico de conexión para motor-controlador-encoder brushless de 3 m
37C2250006	Cable dinámico de conexión para motor-controlador-encoder brushless de 5 m
37C2210004	Cable dinámico de conexión para motor-controlador-encoder brushless de 10 m
	·

CABLE ALIMENTACIÓN DE POTENCIA DEL MOTOR

Código	Descripción
37C2130005	Cable de conexión para motor-controlador brushless de 3 m
37C2150005	Cable de conexión para motor-controlador brushless de 5 m
37C2130004	Cable dinámico de conexión para motor-controlador brushless de 3 m
37C2150004	Cable dinámico de conexión para motor-controlador brushless de 5 m
37C2110004	Cable dinámico de conexión para motor-controlador brushless de 10 m
	•

CABLE DEL FRENO

Código	
37C2330000	Cable dinámico de conexión para motor-freno brushless de 3 m
37C2350000	Cable dinámico de conexión para motor-freno brushless de 5 m
37C2310000	Cable dinámico de conexión para motor-freno brushless de 10 m

TARJETA INTERFAZ LINE DRIVER

Código	Descripción
37D2000000	Tarjeta interfaz Line Driver BRINT.A

RESISTENCIAS DE FRENADO EXTERNAS

Código	Descripción		Para código del controlador
37D2R00000	Resistencia de frenado de 50 Ω y	220W	37D2400008

En condiciones particulares de uso como, por ejemplo, bruscas deceleraciones con carga inercial alta, puede ser necesario disipar al exterior la energía inversa generada por el motor. Esta necesidad es indicada por el accionamiento a través de una alarma específica. La energía en exceso se disipa al exterior por medio de una resistencia de frenado.





Conectores de potencia y potencia del motor Conectores y señales del codificador Corriente de salida máxima Etapa de salida del motor Potencia de voltaje Potencia lógica Control

Autoajuste Interfaz de comunicación
Interfaz de comunicación
Protezioni
Estándares
Otras características

37 02300000	
37D2200001	37D2300000
200	400
Caja	metálica
170 x	173 x 45
Tipo torni	llo, extraíble
	chufe 3M
4.65	7.80
IGBT, control PWA	M, corriente senoidal

IGBI, control PWM, corriente senoidal

De fase única o de tres fases (configurable por el usuario) 200VAC-230VAC (+10%, -15%) 50/60 Hz (± 3 Hz)

Fase única 200-230VAC (+10%, -15%) 50/60 Hz (± 3 Hz)

Con segnale analogico (proporzionale a Velocità o Coppia).

Tren de impulsos (reloj + dirección; adelante + pulso hacia atrás; Diferencia de fase de 90 °)

bus de campo con protocolo de comunicación "CANopen"

8 entradas y 5 salidas, configurables por el usuario.

En el caso de un comando de tren de pulsos, las salidas del sistema de control deben ser del tipo Line Driver.

Si las salidas son del tipo de colector objetto, puede usar una placa 37D2000000

Si las salidas son del tipo de colector abierto, puede usar una placa 37D2000000, que se vende por separado (véanse los accesorios).

Puerto USB de serie para ajustes y monitorización mediante ordenador personal

Integrado contra sobrecargas, voltajes de entrada, filtros incorporados para suprimir las propias frecuencias de resonancia del sistema.

CE y UL

Pantalla de 5 dígitos y teclado de programación. Sistema de circuito cerrado integrado con modos de control de posición, velocidad y par. Modo de control: posición + velocidad; posición + par; velocidad + par. Circuito de frenado dinámico automático en condiciones de alarma y apagado. Conector para resistencia de frenado externa (opcional).

Software de configuración y control (opcional). 37M2200001 - 37M4200001 37M2220001 - 37M4220001

ACCESORIOS

CABLE DEL ENCODER

Código	Descripción
37C2230001	Cable de conexión para motor-controlador-encoder brushless de 200W-750W de 3 m
	brushless de 200W-750W de 3 m
37C2250001	Cable de conexión para motor-controlador-encoder
	brushless de 200W-750W de 5 m
37C2230002	Cable de conexión para motor-controlador-encoder
	brushless de 200W-750W cables dinámico de 3 m
37C2250002	Cable de conexión para motor-controlador-encoder brushless de 200W-750W cables dinámico de 5 m
	brushless de 200W-750W cables dinámico de 5 m
37C2200003	Cable de conexión para motor-controlador-encoder brushless de 200W-750W cables dinámico de 10 m
	brushless de 200W-750W cables dinámico de 10 m

Adecuado para los motores código

CABLE ALIMENTACIÓN DE POTENCIA DEL MOTOR

Código	Descripción
37C2130001	Cable de conexión para motor-controlador brushless de 200W-750W de 3 m
	brushless de 200W-750W de 3 m
37C2150001	Cable de conexión para motor-controlador
	brushless de 200W-750W de 7 m
37C2130002	Cable de conexión para motor-controlador brushless de 200W-750W cables dinámico de 3 m
	brushless de 200W-750W cables dinámico de 3 m
37C2150002	Cable de conexión para motor-controlador
	brushless de 200W-750W cables dinámico de 5 m
37C2100003	Cable de conexión para motor-controlador
	brushless de 200W-750W cables dinámico de 10 m

CABLE ALIMENTACIÓN DEL MOTOR + FRENO

Descripción
Cable de conexión motor-controlador
+ freno brushless de 200W-750W + freno de 3 m
Cable de conexión motor-controlador
+ freno brushless de 200W-750W + freno de 5 m
Cable de conexión motor-controlador
+ freno brushless de 200W-750W + freno cables dinámico de 3 m
Cable de conexión motor-controlador
+ freno brushless de 200W-750W + freno cables dinámico de 5 m
Cable de conexión motor-controlador
+ freno brushless de 200W-750W + freno cables dinámico de 10 m





CONTROLADOR PARA MOTORES BRUSHLESS DE 400W, CÓDIGO 37D2600001

Código del controlador Tipo de controlador para motor BRUSHLESS Dimensiones mm Conectores de potencia y potencia del motor Conectores y señales del codificador Corriente de salida máxima Etapa de salida del motor Potencia de voltaje Potencia lógica Control

Autoajuste Interfaz de comunicación **Protecciones** Estándares Otras características

Adecuado para los motores código

37D2600001 Caja metálica 245 x 205.4 x 123 Tipo tornillo, extraíble Tipo enchufe 3M 33.32

IGBT, control PWM, corriente senoidal Tres fases desde 380VAC a 480VAC ±10% 50/60 Hz (± 3 Hz) 24VDC ±10%

Con señal analógica (proporcional a velocidad y par). Tren de impulsos (reloj + dirección; adelante + pulso hacia atrás; Diferencia de fase de 90 °) bus de campo con protocolo de comunicación "CANopen"

8 entradas y 5 salidas, configurables por el usuario.
En el caso de un comando de tren de pulsos, las salidas del sistema de control deben ser del tipo Line Driver. Si las salidas son del tipo de colector abierto, puede usar una placa 37D2000000,

que se vende por separado (véanse los accesorios). SÍ

Puerto USB de serie para ajustes y monitorización mediante ordenador personal. Integrado contra sobrecargas, voltajes de entrada,

filtros incorporados para suprimir las propias frecuencias de resonancia del sistema. CE y UL

Pantalla de 5 dígitos y téclado de programación.

Sistema de circuito cerrado integrado con modos de control de posición, velocidad y par. Modo de control: posición + velocidad; posición + par; velocidad + par. Circuito de frenado dinámico automático en condiciones de alarma y apagado. Conector para resistencia de frenado externa (opcional). Software de configuración y control (opcional). 37M2770000 - 37M4770000

ACCESORIOS

CABLE DEL ENCODER

Código 37C3230001 Descripción

Cable de conexión para motor-controlador-encoder

brushless de 400W de 3 m

37C3250001 Cable de conexión para motor-controlador-encoder

brushless de 400W de 5 m

CABLE ALIMENTACIÓN DE POTENCIA DEL MOTOR

Código 37C3130001 Descripción

Cable de conexión para motor-controlador brushless de 3kW de 3 m 37C3150001 Cable de conexión para motor-controlador brushless de 3kW de 5 m

CABLE ALIMENTACIÓN DEL MOTOR + FRENO

Descripción

Código 37C3730000 Cable de conexión motor-controlador + freno brushless 3kW, 3 m 37C3750000 Cable de conexión motor-controlador + freno brushless 3kW, 5 m

TARJETA INTERFAZ LINE DRIVER

Código Descripción

37D2000000 Tarjeta interfaz Line Driver BRINT.A

RESISTENCIAS DE FRENADO EXTERNAS

Para código del controlador Código Descripción 37D2R00000 Resistencia de frenado 220W 50 Ω 37D2200001 - 37D2300000 37D2R000024 Resistencia de frenado 5400W 40 Ω 37D2600001

En condiciones particulares de uso como, por ejemplo, bruscas deceleraciones con carga inercial alta, puede ser necesario disipar al exterior la energía inversa generada por el motor. Esta necesidad es indicada por el accionamiento a través de una alarma específica. La energía en exceso se disipa al exterior por medio de una resistencia de frenado.

DETECTORES, ACCESORIOS PARA RANURAS EN "T", TESTER



DETECTORES MAGNÉTICOS

DETECTORES INSERTABLES, TIPO CUADRADO

PARA ISO 6432 - ISO 15552 - ISO 15552 ELEKTRO - COMPACTO - COMPACTO GUIADO - LINER - SSCY - SIN VÁSTAGO - SIN VÁSTAGO V-Lock - SIN VÁSTAGO ELEKTRO SK - FRENO INTEGRADO - PINZAS P1, P1K, P4, P4K, P7, P7K, P9, P9K - GIRATORIOS R1, R3, R3K - CORREDERAS S10 Ø 16 ÷ 30), S11 Ø 16 ÷ 30), S12, DAPK

Código	Dimensiones
17	
W095414	Sensor REED, T7 CUADRADO 2 cables 2.5 m
W095415	Sensor REED, T7 CUADRADO 2 cables 5 m
W095416	Sensor REED, T7 CUADRADO 2 cables 10 m
W09541C	Sensor REED, T7 CUADRADO 2 cables robóticos 2.5 m
W095411	Sensor REED, T7 CUADRADO 2 cables robóticos de 300 mm M8
W095434	Sensor HALL, T7 CUADRADO 3 cables 2.5 m
W095435	Sensor HALL, T7 CUADRADO 3 cables 5 m
W09543C	Sensor HALL, T7 CUADRADO 3 cables robóticos 2.5 m
W095431	Sensor HALL, T7 CUADRADO 3 cables robóticos de 300 mm M8
T8 ATEX	
W0955A9	Sensor HALL, T8 CUADRADO 3 cables ATEX 2m SH.OV.

T8 (para ambientes corrosivos)

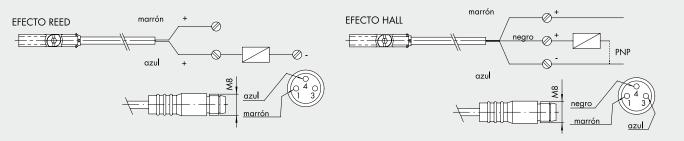
W0952125396 Sensor HALL, T8 CUADRADO 3 cables 2 m HCR W0952129394 Sensor HALL, T8 CUADRADO 3 cables 300 mm M8 HCR

Nota: No utilizar con cilindros sin vástago Ø 25 tipo "V".

Para este tipo de cilindro, utilizar únicamente la versión HS del tipo ovalado

DATOS TÉCNICOS		RZT7	MRZT7	ATEX MZT8	HCR
		REED	EFECTO HALL	EFECTO HALL	EFECTO HALL
Tipo de contacto		N.O.	N.O.	N.O.	N.O.
Interruptor		-	PNP	PNP	PNP
Voltaje suministrado (Ub)	V	5 a 30 AC/DC	10 a 30 DC	10 a 26 DC	10 a 30 DC
Potencia	W	3 (6 de pico)	-	≤ 1.7	-
Variación de voltaje		· - ' ·	≤ 10% de Ub	≤ 10% de Ub	-
Caída de voltaje en Imax	V	≤ 3.5	≤ 2.5	≤ 2.2	≤ 2.2
Corriente de entrada	mA	-	≤ 8	≤ 10	≤ 10
Corriente de salida	mA	≤ 100	≤ 100	≤ 50	≤ 200
Frecuencia de cambio	Hz	≤ 400	≤ 1000	1000	≤ 1000
Protección de cortocircuito		-	Sí	Sí	Sí
Supresión de sobrevoltaje		-	-	-	Sí
Protección de inversión de polaridad		-	Sí	Sí	Sí
EMC		EN 60 947-5-2	EN 60 947-5-2	EN 60 947-5-2	EN 60 947-5-2
Color del LED		Amarillo	Amarillo	Amarillo	Amarillo
Sensibilidad magnética	mT	2.1 - 3.5	2.4 - 3.6	2.4 - 3.6	2.4 - 3.6
Repetibilidad	mT	≤ 0.1	≤ 0.1	\leq 0.1 (Ub y ta fijado)	≤ 0.1
Grado de protección (EN 60529)		IP 67	IP 67	IP 67	IP 68 (M8) - IP69K 2m
Resistencia a la vibración y golpes			30 g, 11 ms, 10) ÷ 55 Hz, 1 mm	
Vida útil operativa		10 ⁷ impulsos	10° impulsos	10° impulsos	-
Rango de temperaturas	°C				
Con cable de poliuretano		-30 a 80 (instalación estática) /	-20 a 80 (instalación dinámica)	-	-30 a 80 (instalación estática)
Con cable de PVC		-30 a 80 (instalación estática) /	/ -5 a 80 (instalación dinámica)	-20 to 50	-
Material de la cápsula del sensor		PA	PA	PA	PA12
Cable de conexión 2.5 m/2 m		PVC; 2 x 0.12 mm ²	PVC; 3 x 0.12 mm ²	PVC; 3 x 0.14 mm ²	PUR; 3 x 0.14 mm ²
Cable de conexión con M8x1		Poliuretano; 2 x 0.14 mm ²	Poliuretano; 3 x 0.14 mm ²	-	PUR; 3 x 0.14 mm ²
Cable NO.		2	3	3	3
Categoría ATEX		_	_	II 3G Ex nA IIC T4 Gc X	_
				II 3D Ex tc IIIC T135°C Dc IP67 X	_
Certificaciones		C€	C€	$\mathbf{C} \in \langle \mathbb{E} \times \rangle$	(€ :@)¤
VERSIONES ROBÓTICAS					
Ángulo de giro			±270° / 10 cm		
N° de ciclos con torsión			> 350.000 (±270° / 0.1 mm)		
Ciclos de flexión		> 5 Mio (radio de flexión 29 mm)			
Aceleración máxima	m/s ²		max 5	•	
Velocidad de desplazamiento a 5 m trayectoria horizontal	m/min		max 200		

ESQUEMA ELÉCTRICO





DETECTORES INSERTABLES, TIPO OVALADO

PARA ISO 6432 - ISO 15552 - ISO 15552 Ø 160÷200 - ISO 15552 ELEKTRO - COMPACTO -COMPACTO GUIADO - LINER - SSCY - REDONDO - SIN VÁSTAGO - SIN VÁSTAGO V-Lock -SIN VÁSTAGO ELEKTRO SK - FRENO INTEGRADO PINZAS P1, P1K, P4, P4K, P7, P7K, P9, P9K -GIRATORIOS R1, R3, R3K - CORREDERAS S10 (Ø 16 ÷ 30), S11 (Ø 16 ÷ 30), S12, DAPK

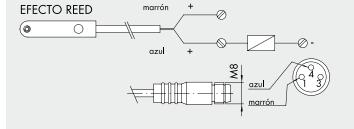


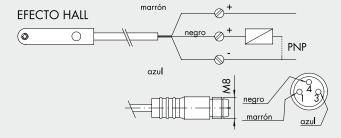
* Para usar en la guía "V" del cilindro sin vástago Ø 25 o cuando los sensores estándar no detectan el imán, por ejemplo, cerca de masas metálicas.

Nota: empaquetado individualmente

DATOS TÉCNICOS			
		REED	EFECTO HALL
Tipo de contacto		N.O.	N.O.
Interruptor		-	PNP
Voltaje suministrado (Ub)	V	10 a 30 AC/DC	10 a 30 DC
Potencia	W	3 (6 de pico)	3
Variación de voltaje		-	≤ 10% de Ub
Caída de voltaje en Imax	V		≤ 2
Corriente de entrada	mA		≤ 10
Corriente de salida	mA	≤ 100	≤ 100
Frecuencia de cambio	Hz	≤ 400	≤ 5000
Protección de cortocircuito		-	Sí
Supresión de sobrevoltaje			Sí
Protección de inversión de polaridad			Sí
EMC		EN 60 947-5-2	EN 60 947-5-2
Color del LED		Amarillo	Amarillo
Sensibilidad magnética		2.8 mT ± 25%	2.8 mT ± 25%
oonsismada magnenea		1.9 mT ± 20% (para HS)	2.1 mT ± 20% (para HS)
Repetibilidad		≤ 0.1 mT	≤ 0.1 mT
Grado de protección (EN 60529)		IP 67	IP 67
Resistencia a la vibración y golpes		30 g, 11 ms, 10 a 55 Hz, 1 mm	30 g, 11 ms, 10 a 55 Hz, 1 mm
Vida útil operativa		10 ⁷ impulsos	10° impulsos
Rango de temperaturas	°C	-25 g +75	-25 g +75
Material de la cápsula del sensor		PA66 + PA6I/6T	PA66 + PA61/6T
Cable de conexión 2.5 m/2 m		PVC; 2 x 0.12 mm ²	PVC; 3 x 0.14 mm ²
Cable de conexión con M8x1		Poliuretano; 2 x 0.14 mm²	Poliuretano; 3 x 0.14 mm ²
Cable NO.		7	3
Categoría ATEX		_	-
Calegoria ALEX		C€	(€
Certificaciones			
Cables de conexión 2.5 m/300 mm		Polyurethane; 2 x 0.14 mm ²	Polyurethane; 3 x 0.14 mm ²
Condiciones de prueba del cable:	Flexión	> 5,000,000 ciclos (r	adio de flexión 29 mm)
condiciones de procesa del casie.	Torsión	> 350.000 ciclos	
	10131011	> 030.000 ciclos	(± 27 0 / 0.1 mm)

ESQUEMA ELÉCTRICO







DETECTOR Ø 4

PARA PINZAS P2 - P2K - P4 (Ø 10-30) - P3 - P3K - P4K - P11 -P12 - P12K - GPLK - GIRATORIO R2 - UNIDADES LINEALES S10 (Ø 12) S11 (Ø 12) - S13 - S14K

Código W0950044180 W0950045390 **Descripción** Sensor REED 2 cables robóticos 2.5 m Sensor HALL 3 cables robóticos 2.5 m



DATOS TÉCNICOS			
DAIOJ ILCINICOJ		REED	EFECTO HALL
Tipo de contacto		N.O.	N.O.
		IN.O.	N.O. PNP
Interruptor	V	3 a 30 AC/DC	
Voltaje suministrado (Ub)	V		6 a 30 DC
Potencia (carga resistiva)	W	6	6
Caída de voltaje	V	< 3	<1
Corriente de entrada	mA	-	≤ 10
Corriente de salida	mA	≤ 200	≤ 200
Frecuencia de cambio	Hz	≤ 500	≤ 200000
Protección de cortocircuito		-	-
Supresión de sobrevoltaje		-	-
Protección de inversión de polaridad		-	Sí
EMC		EN 60 947-5-2	EN 60 947-5-2
Color del LED		Amarillo	Amarillo
Sensibilidad magnética		2.3 mT ± 10%	2.8 mT ± 25%
Repetibilidad		≤ 0.1 mT	≤ 0.1 mT
Grado de protección (EN 60529)		IP 67	IP 67
Vida útil operativa			
viaa uiii operativa	°C	10" impulsos	10° impulsos -10 a +60
Rango de temperaturas		-10 a +60	
Material de la cápsula del sensor		PET + AISI 303	PET + AISI 303
Cable de conexión 2.5m		Poliuretano; 2 x 0.13 mm²	Poliuretano; 3 x 0.13 mm²
Cable NO.		2 _	3 _
Certificaciones		(€ :@տ	(€ t@k
Condiciones de prueba del cable:	Flexión	> 5,000,000 ciclos	(radio de flexión 28 mm)
conditiones de proced del casie.	Torsión	> 350,000 cic	los (± 270°/0.1 mm)
	TOT STOTE	, 000.000 tic	100 (2 27 0 7 0.1 11111)

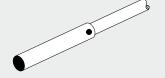
ESQUEMA ELÉCTRICO



DETECTOR INDUCTIVO Ø 4

PARA PINZA P8

CódigoDescripciónW0950037391Detector inductivo Ø 4 mm PNP-NO-2 m





SENSOR - SERIE DSM

PARA ISO 15552 - ISO 15552 Ø 160÷200 - ISO 6432 VASTAGOS GEMELOS - REDONDOS - GIRATORIO R1 -FRENO INTEGRADO

Descripción Sensor REED DSM2-C525 HS Sensor E. HALL PNP DSM3-N225 Sensor E. HALL NPN DSM3-M225 Código W0950000201 W0950000222 W0950000232



DATOS TÉCNICOS	REED	EFECTO HALL
Tipo de contacto	N.O.	N.O. N.O.
Interruptor	-	PNP NPN
Voltaje suministrado (Ub)	3 a 250 AC/DC	6 a 30 DC
Potencia W	10	6
Caída de voltaje V	< 3	<1
Corriente de salida mA	1500	250
Frecuencia de cambio Hz	500	> 2000
Protección de inversión de polaridad	Sì	Sì
EMC	EN 60 947-5-2	EN 60 947-5-2
Color del LED	Amarillo	Amarillo
Grado de protección (EN 60529)	IP 67	IP 67
Vida útil operativa	10 ⁷ impulsos	10° impulsos
Rango de temperaturas °C	-10 a +70	-10 a +70
Rango de imperaturas °C Material de la cápsula del sensor	PA; AISI 303; OT 63	PA; AISI 303; OT 63
Cable de conexión 2.5 m	PVC; 2 x 0.25 mm ²	PVC; 3 x 0.25 mm ²
Cable NO.	2	3
Certificaciones	C€	CE

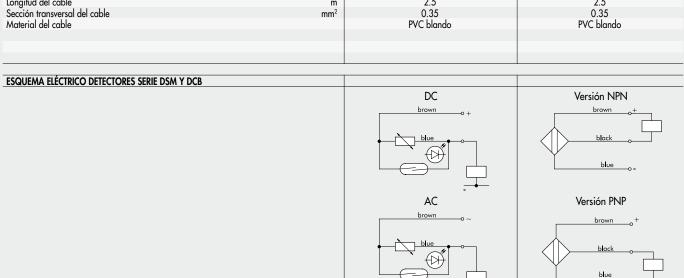
SENSOR - SERIE DCB

PARA SSCY

Código	Diámetro	Modelo	Versiones
W0950000252	12 a 100	Sensor REED DCB 2C-425	Conector Reed
			+ soporte - CB Conector Hall PNP
W0950000253	12 a 100	Sensor HALL PNP DCB3-N225	Conector Hall PNP
			+ soporte - CB
W0950014360	12 a 100	Sensor HALL NPN DCB3-M225	+ soporte - CB Conector Hall NPN
			+ soporte - CB



DATOS TÉCNICOS			
Tipo		REED + VARISTOR + LED 2 CABLES	VERSIÓN HALL PNP/NPN 3 CABLES
Contacto		REED + VARISTOR + LED NO	EFECTO HALL NO PNP/NPN
Voltaje AC/DC máximo	V	3 a 48 (DC); 3 a 110 (AC)	6-30 V DC
Corriente máxima a 25°C	mA	300	250
Potencia con carga inductiva	VA	8	_
Potencia con carga resistiva	Watt	15	6
Tiempo de encendido	m sec	0.5	0.8
Tiempo de apagado m sec		0.1	3
Punto de encendido Gauss		110	15
Punto de apagado	Gauss	60	8
Vida útil operativa		10 ⁷ impulsos	10° impulsos
Resistencia de contacto		0.1	<u>-</u>
Longitud del cable	m	2.5	2.5
Sección transversal del cable	mm ²	0.35	0.35
Material del cable		PVC blando	PVC blando





ACCESORIOS

ABRAZADERA PORTA-DETECTOR MOD. DSW PARA ISO 6432 STD Y TP



ABRAZADERA PORTA-DETECTOR MOD. DXF





Código	Ø	Modelo
W0950000608	8	Abrazadera DSW - 08
W0950000610	10	Abrazadera DSW - 10
W0950000612	12	Abrazadera DSW - 12
W0950000616	16	Abrazadera DSW - 16
W0950000620	20	Abrazadera DSW - 20
W0950000625	25	Abrazadera DSW - 25

ABRAZADERA UNIVERSAL PARA ISO 6432 STD, TP, REDONDOS INOX ISO 6432 INOX	THINK

Código	Ø	Modelo
W0950001103	8÷63	Abrazadera universal

MATERIAL			
Abrazadera:	acero	inoxidable	е
Porta detecto	r: tecn	opolímero	

Código	Ø	Modelo
PARA ISO 6432	STD	
W0950000508	8	Abrazadera DXF - 09
W0950000510	10	Abrazadera DXF - 11
W0950000512	12	Abrazadera DXF - 13
W0950000516	16	Abrazadera DXF - 17
W0950000520	20	Abrazadera DXF - 21
W0950000525	25	Abrazadera DXF - 26

PARA CILINDROS REDOND	OS		
W0950000132 32	Abrazadera DXF - 36		
W0950000140 40	Abrazadera DXF - 40		
W0950000150 50	Abrazadera DXF - 50		
DADA 100 / 400 TD			

PARA ISO 6432	TP	
W0950000108	8	Abrazadera DXF 12- 8
W0950000110	10	Abrazadera DXF 14-10
W0950000112	12	Abrazadera DXF 16-12
W0950000116	16	Abrazadera DXF 20-16
W0950000120	20	Abrazadera DXF 24-20
W0950000125	25	Abrazadera DXF 29-25

SOPORTE PORTA DETECTOR PARA ISO 15552 Ø 160÷200 **CON CAMISA REDONDA**

Descripción Soporte detector 160-200 Código 0951602093

SOPORTE PORTA DETECTOR PARA DETECTORES DSM (32÷125) PARA ISO 15552 STD, SERIE 3, GIRATORIO R1, FRENO INTEGRADO, VASTAGOS GEMEUS

Código	Ø	Descripción
W0950000711	32-40	Soporte DST 80
W0950000712	50-63	Soporte DST 81
W0950000713	80-100	Soporte DST 82
W0950000715	160	Soporte ST 160
W0950000716	200	Soporte ST 200

SOPORTE PORTA DETECTOR PARA DETECTORES
TIPO CUADRADO Y TIPO OVALADO (32 ÷ 125) PARA ISO 15552, **ROTATIVO R1**



Código	Ø	Descripción
W0950001711	32-40	Soporte D.32-40
W0950001712	50-63	Soporte D.50-63
W0950001713	80÷125	Soporte D.80-100-125

ADAPTADOR PARA DETECTORES **ESCAMOTEABLES PARA SOPORTES** DST/ST



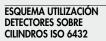
Código	Descripción
W0950001001	Adaptador DSS005 para soportes DST / ST

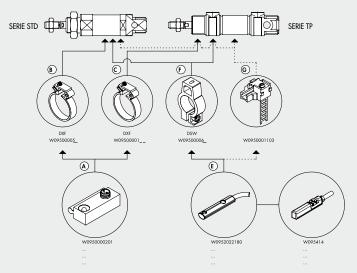
DIAGRAMA DE MONTAJE

- Cilindro SSCY
- Adaptador de sensor para cilindros SSCY Sensor retráctil "tipo ovalado"
- ① ② ③ ④ ⑤
- Sensor retráctil "tipo cuadrado"
- Tornillo prisionero para fijar el adaptador en el perfil

Código Ø Descripción W0950001801 Ø 12 ÷ 100 Adaptador de sensor para cilindros SSC

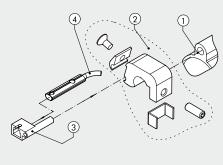
ADAPTADOR PARA SENSORES RETRÁCTILES DE TIPO CUADRADO Y OVALADO





MONTAJE ADAPTADOR

- 1 Cilindro con camisa serie STD o serie 3
- Soporte mod. DST (Ø 32÷125 160 ÷200)
- Adaptador
- ② ③ ④ Detector escamoteable "con inserción desde arriba"



ACCESORIOS PARA RANURAS EN "T"

LÁMINA



KIT MONTAJE CILINDRO CON RANURA PORTA DETECTOR



KIT MONTAJE CILINDRO CON RANURA PORTA DETECTOR



CódigoDescripciónW0950000160Lámina para ranuras L = 500 mm

Código 0950003001 0950003002

Descripción Acc. platina de fijación ranuras en "T" M4 Acc. platina de fijación ranuras en "T" M3 Código 0950003000

Descripción Platina de fijación



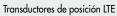
TRANSDUCTORES DE POSICIÓN

Transductores de posición LTS











DATOS TÉCNICOS		LTS	LTL	LTE
Longitud de medida	mm	de 0 a 256 (± 1 mm)	de 257 a 503 (± 1 mm)	150 - 200 - 250 - 300 - 350 - 400 - 450 - 500
Conexión eléctrica		M8x1 – 4 pin	M8x1 - 4 pin	M8x1 – 4 pin
Compatibilidad electromagnética (EMC) según norma		EN 60947-5-7	EN 60947-5-7	- '
Tiempo de muestreo de lectura de la posición	ms	1	1.15	1 por longitud de medida hasta 600 mm, 1.5 para longitudes superiore
Shock test IEC 60068-2-6		30 g, 11 ms	30 g, 11 ms	
Test de vibración IEC 60068-2-6		10 Hz 55 Hz, 1 mm	10 Hz 55 Hz, 1 mm	-
Shock test DIN IEC68T2-27		_	_	100 g - 11 ms - golpe simple
Test de vibraciones DIN IEC68T-2-6		_	_	12g / 10 2000 Hz
Velocidad máxima de desplazamiento	m/s	< 3	< 3	≤ 10
Aceleración máxima	m/s ²	_	_	≤ 100
Resolución	mm	0.03 % FSR (> 0.05 mm)	0.03 % FSR (≥ 0.06 mm)	Infinita
Repetibilidad	mm	0.06 % FSR (≥ 0.1 mm)	0.06 % FSR (≥ 0.1 mm)	_
Linealidad	mm	0.3*	0.00 % 13k (2 0.1 11111)	≤ ±0.2% f.s. (min ±1 mm)
Repetibilidad máxima	mm	0.5	0.5	≤ 20.2% i.s. (iiiii ±1 iiiii) ≤ 0.05
Histéresis máxima		_	_	≤ 0.03
Tinsieresis maxima Temperatura de ejercicio	°C	-20 ÷ +70	-20 ÷ +70	≥ 0.2 0 ÷ +50
	%	-20 + +/0	-20 - +/0	-40 ÷ +100
Temperatura de almacenaje	C	_	_	
Coeficiente de temperatura		- ID / 7	- ID / F ID / 7	≤ ±0.01% f.s./°C (min 0.015 mm/°C)
Grado de protección		IP 67	IP 65, IP 67	IP 65
Clase de protección		III		
Spam	.,	15 00	15 00	9 VDC ± 100 mV max
Alimentación	٧	15 ÷ 30	15 ÷ 30	24 ± 20%
Corriente de reposo (sin carga)	mΑ	< 25	< 35	-
Salida analógica (tensión)	٧	0 ÷ 10	0 ÷ 10	-
Salida analógica fuera de rango	٧	11	11	-
Salida analógica (corriente)	mΑ	4 ÷ 20	4 ÷ 20	-
Salida analógica fuera de rango	mΑ	3	3	-
Resistencia de carga máx. (salida en corriente)	Ω	500	< 500	-
Resistencia de carga mín. (salida en tensión)	Ω	2000	> 2000	-
Cero eléctrico	٧	-	-	0.8
Ripple máximo de alimentación		_	_	1 Vpp
Consumo de corriente de salida	mΑ	_	_	1 Vpp 35
Carga de salida	kΩ	_	_	≥ 10
Valor máximo de salida	٧	_	_	12
Valor de salida de alarma	٧	_	_	10.5
Aislamiento eléctrico	٧	_	_	50
Protección contra la inversión de polaridad		SÍ	SÍ	SÍ
Protección contra el cortocircuito		SÍ	SÍ SÍ	SÍ
Protección contra sobrecargas		SÍ	-	SÍ
* El valor de linealidad puede ser mayor del indicado				
en función de la aplicación				
on tondon do la apricación				

TRANSDUCTORES D	DE POSICIÓN LTS
-----------------	-----------------

Código	Descripción
W0950000470	Transductor LTS-032 con conector M8 4-PIN 0.3 m
W0950000471	Transductor LTS-064 con conector M8 4-PIN 0.3 m
W0950000472	Transductor LTS-096 con conector M8 4-PIN 0.3 m
W0950000473	Transductor LTS-128 con conector M8 4-PIN 0.3 m
W0950000474	Transductor LTS-160 con conector M8 4-PIN 0.3 m
W0950000475	Transductor LTS-192 con conector M8 4-PIN 0.3 m
W0950000476	Transductor LTS-224 con conector M8 4-PIN 0.3 m
W0950000477	Transductor LTS-256 con conector M8 4-PIN 0.3 m

TRANSDUCTORES DE POSICIÓN LTL

Código	Descripción
W0950000478	Transductor LTL-287 con conector M8 4-PIN 0.3 m
W0950000479	Transductor LTL-359 con conector M8 4-PIN 0.3 m
W0950000480	Transductor LTL-431 con conector M8 4-PIN 0.3 m
W0950000481	Transductor ITI-503 con conector M8 4-PIN 0.3 m

TRANSDUCTORES DE POSICIÓN LTE

Código	Descripción Metal Work	Descripción GEFRAN
W0950000482	Transductor LTE-150	ONPP-A-S-0150-N
W0950000483	Transductor LTE-200	ONPP-A-S-0200-N
W0950000484	Transductor LTE-250	ONPP-A-S-0250-N
W0950000485	Transductor LTE-300	ONPP-A-S-0300-N
W0950000486	Transductor LTE-350	ONPP-A-S-0350-N
W0950000487	Transductor LTE-400	ONPP-A-S-0400-N
W0950000488	Transductor LTE-450	ONPP-A-S-0450-N
W0950000489	Transductor LTE-500	ONPP-A-S-0500-N



ACCESORIOS

BRIDA DE FIJACIÓN PARA RANURA EN T



KIT DE MONTAJE MEDIANTE RANURAS PORTA **DETECTOR DE INSERCIÓN VERTICAL**



Código W0950000721

Descripción Brida de montaje LTL sobre cilindro con garganta a T

Brida de fijación para poder aplicar el transductor LTL a la garganta en T del actuador.

Código W0950000469 **Descripción** Placa de fijación garganta en "T" M4 Peso [g]

Nota: 2 unidades por paquete, suministrados completo de 2 tornillos M4x14

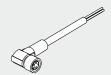
CONECTORES RECTOS M8 CON CABLE BLINDADO



Descripción

Código 0240009100 0240009101 Conector hembra M8 4-pin, recto con cable blindado de $L=2\,m$ Conector hembra M8 4-pin, recto con cable blindado de $L=5\,m$

CONECTORES DE 90° M8 CON CABLE BLINDADO



Descripción

Código 0240009102 0240009103 Conector hembra M8 4-pin, de 90° con cable blindado de L = 2 m Conector hembra M8 4-pin, de 90° con cable blindado de L = 5 m

TESTER PARA DETECTORES



DATOS TÉCNICOS Material cajetín Grado de protección PA 6.6 blue IPO0 M8 y M12 tipo plug-socket con cable 0.4 m n. 3 bornes para conexión conductores 9V DC (con batería tipo 6LR61) 15V DC Conexiones Conexiones adicionales Alimentación Tensión interna tester encendido funcionamiento detector batería descargada Led verde Led amarillo Led rojo

Código	Descrinción	
W0950060000	Descripción Tester para detectores	
NOTAS		



VÁLVULAS

MINIVÁLVULAS DE ACCIONAMIENTO MECÁNICO-MANUAL SERIE VME



DATOS TÉCNICOS		
Acoplamiento bocas válvula		Acoplamiento rápido para tubo Ø 4 y M5 (axiales o laterales)
Fluido		Aire filtrado sin lubricación, si se utiliza la lubricación tiene que ser continua Con obturador
Tipo		Con obturador
Versiones		Mecánicas y manuales
Accionamientos:		,
• mecánicas		Puntal - Puntal para fijación a pared - Palanca de rodillo - Palanca de rodillo unidireccional En función del tipo de actuador de panel elegido
manuales		En función del tipo de actuador de panel elegido
Presión de funcionamiento	bar	0.5 ÷ 10
Temperatura de funcionamiento	°C	-10 ÷ +60
Diámetro nominal	mm	2.5
Conductancia C	Nl/min · bar	16.5
Relación crítica b	bar/bar	0.03
Caudal a 6 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	35
Caudal a 6 bar ΔP 1 bar	NI/min	60
Fuerza de accionamiento puntal a 6 bar	N	8
Lubricante recomendado		ISO y UNI FD22
Instalación		En cualquier posición
		' '

PUNTAL 3/2 NO - UNIONES AXIALES

Símbolo	Código	Referencia
n	W3501000101	VME1-10 NO Ø 4
Ď.	W3501000110	VME1-16 NO M5
3 4		
'' ≶ '-		

PUNTAL 3/2 NC - UNIONES AXIALES

Símbolo	Código	Referencia
n	W3501000100	VME1-01 NC Ø 4
<u>t</u>	W3501000111	VME1-11 NC M5
3 4 2		
'' ≱ '*		

PUNTAL PARA FIJACIÓN A PARED 3/2 NC - UNIONES AXIALES

Símbolo	Código	Referencia
n	W3501000400	VME1-04 NC Ø 4
<u>L</u>	W3501000411	VME1-14 NC M5
3 4		
'' \$ '*		

PALANCA RODILLO UNIDIRECCIONAL 3/2 NC - UNIONES AXIALES

Símbolo	Código	Referencia
P	W3501000300	VME1-03 NC Ø 4
, A	W3501000311	VME1-13 NC M5
3 ↔		
1 - 2 - 2		

PALANCA RODILLO 3/2 NO - UNIONES AXIALES

Símbolo	Código	Referencia
	W3501000201	VME1-05 NO Ø 4
Å	W3501000210	VME1-15 NO M5
3 🖈		
1 🗲 2		

PALANCA RODILLO 3/2 NC - UNIONES AXIALES

Símbolo	Código	Referencia	
P	W3501000200	VME1-02 NC Ø 4	
<u> </u>	W3501000211	VME1-12 NC M5	
3 🗸			
- 12			

PUNTAL 3/2 NO - UNIONES LATERALES

Símbolo	Código	Referencia	
	W3501001100	VME2-00 NO Ø 4	
	W3501001110	VME2-10 NO M5	
3 🕶			

PUNTAL 3/2 NC - UNIONES LATERALES

Símbolo	Código	Referencia
N -2	W3501001101	VME2-01 NC Ø 4
<u>⇔</u> [*	W3501001111	VME2-11 NC M5
3 🔻		
≸ 1		

PUNTAL PARA FIJACIÓN A PARED 3/2 NC - UNIONES LATERALES

Símbolo	Código	Referencia	
	W3501001401	VME2-04 NC Ø 4	
	W3501001411	VME2-14 NC M5	
³ ₽			
_≥_1			

PALANCA RODILLO UNIDIRECCIONAL 3/2 NC - UNIONES LATERALES

Símbolo	Código	Referencia	
P	W3501001301	VME2-03 NC Ø 4	
-∏_[²	W3501001311	VME2-13 NC M5	
3 🛒			
*			

PALANCA RODILLO 3/2 NO - UNIONES LATERALES

Símbolo	Código	Referencia
Я _2	W3501001200	VME2-05 NO Ø 4
₩.	W3501001210	VME2-15 NO M5
3		
_≥_1		

PALANCA RODILLO 3/2 NC - UNIONES LATERALES

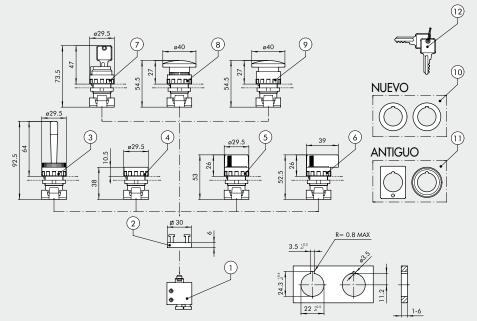
Símbolo	Código	Referencia	
9 .	W3501001201	VME2-02 NC Ø 4	
	W3501001211	VME2-12 NC M5	
3.4₹			
₹.			



ESQUEMA DE MONTAJE PARA VME MANUALES

NOTAS:

- Para obtener la función neumática 5/2 ensamblar una válvula de puntal 3/2 NC y una 3/2 NO sobre el adaptador.
- Para obtener la función neumática 5/3 centros abiertos, ensamblar dos válvulas puntal 3/2 NC sobre el adaptador.
- Para obtener la función neumática 5/3 centros a presión, ensamblar dos válvulas puntal 3/2 NO sobre el adaptador.



ímbolo	Referencia	Código	Descripción	Peso [g]
	1	W3501000100	3/2 NC uniones axiales Ø 4	42
		W3501000111	3/2 NC uniones axiales M5	36
3 4 7		W3501001101	3/2 NC uniones laterales Ø 4	34
" ≱ "		W3501001111	3/2 NC uniones laterales M5	34
	(1)	W3501000101	3/2 NO uniones axiales Ø 4	42
#	<u> </u>	W3501000110	3/2 NO uniones axiales M5	36
3 4 2		W3501001100	3/2 NO uniones laterales Ø 4	34
·· ≱ ···		W3501001110	3/2 NO uniones laterales M5	34
	2	0351000050	Adaptador 2 posiciones espesor 6.8 mm	5
<u> </u>	3	W0351000015	Manipulador de palanca basculante rojo	25
	4	W0351000011	Pulsador rasante + 2 discos color negro/rojo	15
_			◆ Pulsador protegido biestable sin disco	
0	(5)	W0351000030	Selector negro palanca corta de 2 posiciones con retorno	20
_		W0351000031	Selector negro palanca corta de 2 posiciones	20
	5	W0351000032	Selector negro palanca corta de 3 posiciones con retorno	20
		W0351000033	Selector negro palanca corta de 3 posiciones	20
0	6	W0351000034	Selector negro palanca larga de 2 posiciones con retorno	26
_ &		W0351000035	Selector negro palanca larga de 2 posiciones	26
	6	W0351000036	Selector negro palanca larga de 3 posiciones con retorno	26
		W0351000037	Selector negro palanca larga de 3 posiciones	26
. —	7	W0351000016	Selector de llave 2 posiciones, llave extraíble de 2 posiciones	50
<u> </u>		W0351000018	Selector de llave 2 posiciones, llave extraíble en 0	50
	8	W0351000013	Pulsador seta rojo Ø 40	27
=		W0351000017	Pulsador seta negro Ø 40	27
<u>↓</u>	•	W0351000014	Pulsador seta rojo con bloqueo Ø 40	29
	0	W0351000049	♣ Reductor de Ø 30 a 22.5 mm	<u> </u>
	Ō	W0351000050	▲ Adaptador para orificio Ø 30 G2326	
	(1) (1) (2)	W0351000021	♣ Llave para selectores ESC	



VÁLVULAS CON MANDO DE PEDAL SERIE PEV



DATOS TÉCNICOS				
Acoplamientos bocas válvula		Ø4	M5	1/4"
Tipo		Monoestable-biest. con protección	Monoestable-biest. con protección	Monoestable-biest. con protección
·		Monoestable sin protección	Monoestable sin protección	
Presión de funcionamiento	bar	•	2.5 ÷ 10	
	Мра		0.25 ÷ 1	
	psi		36 ÷ 145	
Temperatura de funcionamiento	psi °C		-10 + 60	
Diámetro nominal	mm	2.5	2.5	7.5
Conductancia C	Nl/min · bar	16.5	16.5	264.26
Relación crítica b	bar/bar	0.03	0.03	0.32
Caudal a 6.3 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	60	60	640
Caudal a 6.3 bar ΔP 1 bar	NI/min	95	95	840
Fluido	·	Aire filtrado sin lubrica	ción, si se utiliza la lubricación	n tiene que ser continua
				•

PEDAL CON VÁLVULAS 5/2 1/4" - 3/2 M5 - 3/2 Ø 4 CON PROTECCIÓN

Símbolo	Código	Descripción	Sigla
4 12	W3120000001	5/2 - 1/4" monoest. con protección	PEV 35 PES PR
4 2	W3120000011	5/2 - 1/4" biestable con protección ●	PEV 35 PEB PR
₽₽ŢŢW		·	
2	W3120000301	3/2 M5 monoest. con protección	PEV 03 PES PR
Hiller	W3120000321	3/2 Ø 4 monoest. con protección	PEV F3 PES PR
		·	
2	W3120000331	3/2 M5 biestable con protección ● 3/2 Ø 4 biestable con protección ●	PEV 03 PEB PR
<u>⊬</u> lllerlw	W3120000311	3/2 Ø 4 biestable con protección ●	PEV F3 PEB PR

Símbolo	Código	Descripción	Sigla
4 2	W3120000021	5/2 - 1/4" monoest. con bloqueo mecánico	PEV 35 PEC PR
		y protección ■	
∇ ₅ ∇ ₃		, ·	

- La posición "pedal abajo" es mantenida gracias a una palanca. El pie, empujando la palanca, desbloquea el pedal que puede remontar.
- El pie debe primero empujar una palanca de bloqueo, y entonces puede bajar el pedal.

PEDAL CON VÁLVULAS 3/2 M5 - 3/2 Ø 4 SIN PROTECCIÓN

Símbolo	Código	Descripción	Sigla
2	W3120000411	3/2 - M5 monoest, sin protección	PEV 03 PES WP
#III		3/2 Ø 4 monoest. sin protección	PEV F3 PES WP
♦ 3		•	

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

	PEV		F		3 ,		PE		C ,		W P
	Familia	DΙΛ	MENSIONES	ı	UNCIÓN		AZIONAMENTO 14		RECOLOCACIÓN (12)	DE	SCRIPCIÓN ADICIONAL
PEV	Válvula de pedal	3 0 F	1/4 M5 Ø 4	3 5	3/2 5/2	PE	Accionamiento pedal	S C B	Muelle mecánico Bloqueo mecánico Biestable	WP PR	Sin protección Con protección

VÁLVULA BIMANUAL DE SEGURIDAD





DATAC TÉCLUCAC		
DATOS TÉCNICOS		
Acoplamientos neumáticos	mm	Acoplamiento rápido para tubo Ø 4
Fluido		Aire comprimido filtrado máx. 50 µm sin lubricación
Versiones		Válvula simple - dispositivo completo
Norma		Aire comprimido filtrado máx. 50 µm sin lubricación Válvula simple - dispositivo completo • EN574 tipo IIIA, de acuerdo con la 2006/42/EC
		Certificado TÜV-A-MHF/MG18-00134 (código W3605000001)
		Certificado TÜV-A-MHF/MG18-00134 (código W3605000001) • Certificado Bureau Veritas CV 002-03-2018 (código 0227700000)
Sincronización, tiempo máximo entre las dos señales	S	0.4
Tiempo desexcitación, con tubo L = máx. 1000 mm	s	< 0.05
Accionamiento		neumático
Rearme		mécanico de resorte
Presión de ejercicio	bar	2.5 ÷ 8
Temperatura de funcionamiento	°C	- 10 ÷ +60
Diámetro nominal	mm	2.7
Caudal a 6 bar (0.6 Mpa - 87 psi) ΔP 1 bar (0.1MPa -1.45 psi)	NI/min	85
Instalación		Con cualquier orientación

VÁLVULA BIMANUAL DE SEGURIDAD

Código W3605000001 **Descripción** Válvula de seguridad bimanual

Materiales

Cuerpo: tecnopolímero
Partes internas: latón y tecnopolímero Juntas: NBR

Muelle: acero ligado

CONTENEDOR PARA PULSADORES

CódigoDescripciónW3120000212Contenedor para pulsadores

BOTONERA COMPLETA

CódigoDescripción0227700000Botonera completa

Materiales

Aleación de aluminio moldeada a presión y pintada



VÁLVULAS SERIE 70



JLAS SERIE 70	

- 1-00 - fat was a		- 10"	- 140	- 10"
DATOS TÉCNICOS		1/8″	1/4"	1/2″
Presión de funcionamiento:				
 versión de mando directo 	bar		Vacío ÷ 10	
 versión servopilotada (BRE) 	bar °C		2.5 ÷ 10	
Temperatura de funcionamiento	°C		-10 ÷ +60	
 versión servopilotada (BRE) Temperatura de funcionamiento Diámetro nominal 	mm	5	7.5	15
Conductancia C	NI/min · bar	121.43	264.26	971.43
Relación crítica b	bar/bar	0.32	0.27	0.43
Caudal a 6 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	400	750	3200
Caudal a 6 bar ΔP 1 bar	NI/min	550	1100	4600

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

M A V	2	3	P P	S	N C
FAMILIA	DIMENSIONES	FUNCIÓN	ACCIONAMIENTO 14	RECOLOCACIÓN (12)	DESCRIPCIÓN ADICIONAL
MAV válvulas manuales	2 1/8" 3 1/4" 4 1/2"	3 3/2 5 5/2 6 5/3 8 2 x 3/2	PP tirador VL palanca axial LE palanca 90° BRE preinstalación para actuadores manuales en panel	A muelle neumo-mecánico* S muelle mecánico B biestable D diferencial O 5/3 pos. estables *bajo pedido	NC normalmente cerrada NO normalmente abierta OO ninguna indicación CC centros cerrados OC centros abiertos PC centros en presión

PALANCA ANGULAR A 90° 3/2

Símbolo		Referencia
2	7010000100	MAV 23 LES NC 1/8"
HZ Jw	7020000100	MAV 33 LES NC 1/4"
1	7030000100	MAV 43 LES NC 1/2"
2	7010000200	MAV 23 LEB OO 1/8"
	7020000200	MAV 33 LEB OO 1/4"
1	7030000200	MAV 43 LEB OO 1/2"

PALANCA ANGULAR A 90° 5/2

9	Símbolo	Código	Referencia
	4 2		MAV 25 LES OO 1/8"
į		7020000300	MAV 35 LES OO 1/4"
	31, 3	7030000300	MAV 45 LES OO 1/2"
	4 2	7010000400	MAV 25 LEB OO 1/8"
Ä		7020000400	MAV 35 LEB OO 1/4"
_	V51 V3	7030000400	MAV 45 LEB OO 1/2"

PALANCA FRONTAL 3/2

Símbolo	Código	Referencia
2	7010001400	MAV 23 VLB OO 1/8'
	7020001400	MAV 33 VLB OO 1/4'
⊅ 3		

PALANCA FRONTAL 5/2

Símbolo	Código	Referencia
4 2	7010001700	MAV 25 VLB OO 1/8"
	7020001700	MAV 35 VLB OO 1/4"

PALANCA FRONTAL 5/3

Símbolo	Código	Referencia
4 2	7010001150	MAV 28 VLO OC 1/8"
<u></u>		
⊅ ₅ ⊅ ₃		
	7010001160	MAV 28 VLS OC 1/8"
∜ ₅ ∜ ₃		

PALANCA ANGULAR A 90° 5/3

Símbolo	Código	Referencia
WI 14 12 W	7010001000	MAV 26 LES CC 1/8"
M 1 2 W	7020001000	MAV 36 LES CC 1/4"
V ₅ V ₃	7030001000	MAV 46 LES CC 1/2"
W. 4 2 W	7010000900	MAV 26 LES OC 1/8"
	7020000900	MAV 36 LES OC 1/4"
V ₅ V ₃	7030000900	MAV 46 LES OC 1/2"
WI 4 2 W	7010001100	MAV 26 LES PC 1/8"
	7020001100	MAV 36 LES PC 1/4"
V ₅ V ₃	7030001100	MAV 46 LES PC 1/2"
4 2	7010000500	MAV 26 LEO CC 1/8"
	7020000500	MAV 36 LEO CC 1/4"
V ₅ V ₃	7030000500	MAV 46 LEO CC 1/2"
0 14 2	7010000600	MAV 26 LEO OC 1/8"
	7020000600	MAV 36 LEO OC 1/4"
V5 V3	7030000600	MAV 46 LEO OC 1/2"
4 2	7010000700	MAV 26 LEO PC 1/8"
	7020000700	MAV 36 LEO PC 1/4"
V ₅ ∇ ₃	7030000700	MAV 46 IFO PC 1/2"

TIRADOR 3/2

Símbolo	Código	Referencia
	7010001300	MAV 23 PPB OO 1/8"
2	7010001200	MAV 23 PPS NC 1/8"
⊨r∑itan		,

TIRADOR 5/2

Símbolo	Código	Referencia
4 2	7010001600	MAV 25 PPB OO 1/8"
\$5 \$3		
4 2	7010001500	MAV 25 PPS OO 1/8"
HILL III /IM		
V5 V3		

PUNTAL SERVOP. 3/2 PARA ACTUADORES DE PANEL

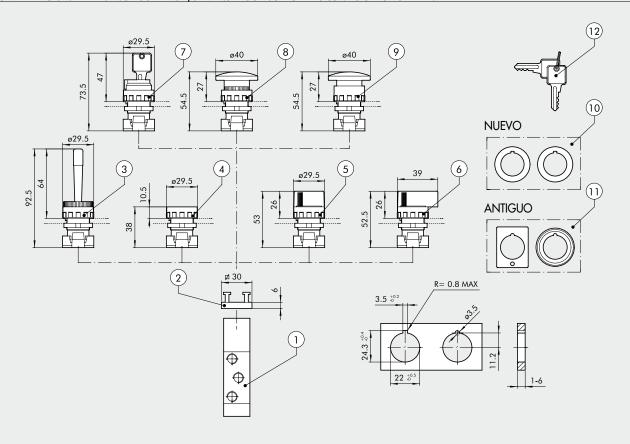
1800 MAV 23 BRE NC 1/8"

PUNTAL SERVOP. 5/2 PARA ACTUADORES DE PANEL

Símbolo	Código	Referencia
	7010001900	MAV 25 BRE OO 1/8



ESQUEMA DE MONTAJE PARA VÁLVULAS SERIE 70 1/8" MANUALES SERVOPILOTADAS CON ACTUADORES DE PANEL



Símbolo	Referencia	Código	Descripción	Peso [g]
	0	7010001800	Puntal servopilotado 3/2 1/8"	124
	0	7010001900	Puntal servopilotado 5/2 1/8"	150
1	2	0351000050	Adaptador 2 posiciones espesor 6.8 mm	5
<u> </u>	3	W0351000015	Manipulador de palanca basculante rojo	25
	4	W0351000011	Pulsador rasado + 2 discos color negro/rojo	15
			◆ Pulsador protegido biestable sin disco	
	(5)	W0351000030 W0351000031	Selector negro palanca corta de 2 posiciones con retorno Selector negro palanca corta de 2 posiciones	20 20
	(5)	W0351000032	Selector negro palanca corta de 3 posiciones con retorno	20
		W0351000033	Selector negro palanca corta de 3 posiciones	20
) O	6	W0351000034	Selector negro palanca larga de 2 posiciones con retorno	26
		W0351000035	Selector negro palanca larga de 2 posiciones	26
) O	6	W0351000036	Selector negro palanca larga de 3 posiciones con retorno	26
	Ü	W0351000037	Selector negro palanca larga de 3 posiciones	26
_	7	W0351000016	Selector de llave 2 posiciones, llave extraíble de 2 posiciones	50
~ \ _		W0351000018	Selector de llave 2 posiciones, llave extraíble en 0	50
	8	W0351000013	Pulsador seta rojo Ø 40	27
F		W0351000017	Pulsador seta negro Ø 40	27
<u> </u>	9	W0351000014	Pulsador seta rojo con bloqueo Ø 40	29
No suministrable. Como funcionamiento sustituido por	100	W0351000049	+ Reductor de Ø 30 a 22.5 mm	
selector de palanca corta biestable de dos posiciones ⑤.	10 (2)	W0351000050	▲ Adaptador para orificio Ø 30 G2326	
 Utilizable solo con selectores con cuerpo de tecnopolímero. Utilizable solo con selectores con cuerpo de metal. 	(b)	W0351000021	◆ Llave para selectores ESC	
omizable sole con selectores con coorpe de illelal.		W0351000056	Disco verde para pulsador ④	



VÁLVULAS SERIE 70 MECÁNICAS



DATOS TÉCNICOS		
Rosca bocas válvula		1/8"
Fuerza de accionamiento de 6 bar:		
 versión de mando directo 	N	50
 versión servopilotada 	N	6
Presión de funcionamiento:		
 versión de mando directo 	bar	Vacío ÷ 10
 versión servopilotada 	bar	2.5 ÷ 10
Temperatura de funcionamiento	°C	-10 ÷ +60
 versión servopilotada Temperatura de funcionamiento Diámetro nominal 	mm	5
Conductancia C	Nl/min · bar	121.43
Relación crítica b	bar/bar	0.32
Caudal a 6 bar ΔP 0.5 bar	NI/min NI/min	400
Caudal a 6 bar ΔP 1 bar	Nl/min	550

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

M E V FAMILIA MEV válvulas mecánicas	2 DIMENSIONES 2 1/8"	3 FUNCIÓN 3 3/2 5 5/2	T A ACCIONAMIENTO 14 TA puntal BR rodillo bidireccional	S RECOLOCACIÓN (12) S muelle mecánico A muelle neumo-mecánico*	N C DESCRIPCIÓN ADICIONAL NC normalmente cerrada OO 5/2
			UR rodillo unidireccional TS puntal sensible RS rodillo sensible AS antena sensible LL palanca rodillo frontal	*bajo pedido	

PUNTAL 3/2

Símbolo	Código	Referencia
12	7001000100	MEV 23 TAS NC 1/8"
− N w		

PALANCA RODILLO UNIDIRECCIONAL 5/2

Símbolo	Código	Referencia
	7001000610	MEV 25 URS OO 1/8"

ANTENA SERVOPILOTADA 3/2 NC

Símbolo	Código	Referencia
2 1 1 1 1	7001000700	MEV 23 ASS NC 1/8"

PUNTAL 5/2

Símbolo	Código	Referencia
4 12	7001000110	MEV 25 TAS OO 1/8"

PUNTAL SERVOPILOTADO 3/2 NC

digo	Referencia
01000200	MEV 23 TSS NC 1/8"

ANTENA SERVOPILOTADA 5/2

Símbolo	Código	Referencia
	7001000710	MEV 25 ASS OO 1/8"
♦ 5 ♦ 3		

PALANCA RODILLO 3/2

Símbolo	Código	Referencia
2	7001000500	MEV 23 BRS NC 1/8"
œ.T.ww		

PUNTAL SERVOPILOTADO 5/2

Símbolo	Código	Referencia
4 2	7001000210	MEV 25 TSS OO 1/8"

PALANCA RODILLO 3/2

Símbolo	Código	Referencia
@	7001000900	MEV 23 LLS NC 1/8"

PALANCA RODILLO 5/2

Símbolo	Código	Referencia
⊚ 1	7001000510	MEV 25 BRS OO 1/8"

PALANCA RODILLO SERVOPILOTADA 3/2 NC

Simbolo	Codigo	Keterencia
2	7001000400	MEV 23 RSS NC 1/8"
• FILM		
V31		

PALANCA RODILLO 5/2

Símbolo	Código	Referencia
∞ 1	7001000910	MEV 25 LLS OO 1/8"

PALANCA RODILLO UNIDIRECCIONAL 3/2

Símbolo	Código	Referencia
2	7001000600	MEV 23 URS NC 1/8"
% IN IN		
♥3		

PALANCA RODILLO SERVOPILOTADA 5/2

Símbolo	Código	Referencia
	7001000410	MEV 25 RSS OO 1/8"
♦ ₅ ♦ ₃		



VÁLVULAS SERIE 70 NEUMÁTICAS



DATOS TÉCNICOS		1/8"	1/4"	3/8"	1/2"
Presión de funcionamiento	bar	Vacío ÷ 10			
Presión mínima accionamiento					
 monoestable 	bar		2	2.5	
biestable	bar			1	
Temperatura de funcionamiento Diámetro nominal	°C		-10	÷ +60	
	mm	5	7.5	13.3	15
Conductancia C	NI/min · bar	121.43	264.26	505.52	971.43
Relación crítica b	bar/bar	0.32	0.27	0.32	0.43
Caudal a 6 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	400	750	1560	3200
Caudal a 6 bar ΔP 1 bar	NI/min	550	1100	2150	4600
TRA/TRR monoestable a 6 bar	ms	6/15	7/15	5/28	16/46
TRA/TRR biestable a 6 bar	ms	7/7	7/7	13/13	16/16
Manual		-	-	-	Monoestable sobre
					el cuerpo de válvula

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

P N V	2	3	P N	S	N C
FAMILIA	DIMENSIONES	FUNCIÓN	ACCIONAMIENTO 14	RECOLOCACIÓN (12)	DESCRIPCIÓN ADICIONAL
PNV válvulas neumáticas	2 1/8" 3 1/4" C 3/8" 4 1/2"	3 3/2 5 5/2 6 5/3 ■ 8 2-3/2	PN neumático	S muelle mecánico B biestable D diferencial O estable para 5/3 ◆ A muelle neumo-mecánico	OO 5/2 NC normalmente cerrada NO normalmente abierta CC centros cerrados OC centros abiertos PC centros en presión NC-NO normalmente cerrado- normalmente abierto

- Sólo disponible para tamaños 1/8" y 1/4" ◆ Bajo demanda ▲ Sólo disponible para la función 2-3/2

MONOESTABLE 3/2 NO

Símbolo	Código	Referencia
2	7010010400	PNV 23 PNS NO 1/8"
-⊳-ITA Jaw	7020010400	PNV 33 PNS NO 1/4"
1 ♥3	7040010400	PNV C3 PNS NO 3/8"
	7030010400	PNV 43 PNS NO 1/2"

MONOESTABLE 3/2 NC

Símbolo	Código	Referencia
2	7010010200	PNV 23 PNS NC 1/8"
-⊳-IZI_w	7020010200	PNV 33 PNS NC 1/4"
V3	7040010200	PNV C3 PNS NC 3/8"
	7030010200	PNV 43 PNS NC 1/2"

MONOESTABLE 5/2

Símbolo	Código	Referencia
4 12	7010011100	PNV 25 PNS OO 1/8"
	7020011100	PNV 35 PNS OO 1/4"
131 13	7040011100	PNV C5 PNS OO 3/8"
	7030011100	PNV 45 PNS OO 1/2"

BIESTABLE 5/2

Símbolo	Código	Referencia
4 2	7010011200	PNV 25 PNB OO 1/8"
→ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	7020011200	PNV 35 PNB OO 1/4"
V ₅₁ V ₃	7040011200	PNV C5 PNB OO 3/8"
	7030011200	PNV 45 PNB OO 1/2"
	7010011300	PNV 25 PND OO 1/8"
		PNV 35 PND OO 1/4"
	7040011300	PNV C5 PND OO 3/8"
	7030011300	PNV 45 PND OO 1/2"

BIESTABLE 3/2

Símbolo	Código	Referencia
2	7010010100	PNV 23 PNB OO 1/8"
	7020010100	PNV 33 PNB OO 1/4"
V3 1	7040010100	PNV C3 PNB OO 3/8'
	7030010100	PNV 43 PNB OO 1/2"

DOBLE 3/2

Símbolo	Código	Referencia
→ 1 m m 1 2 m	7010013100	PNV 28 PNS NC 1/8"
->	7020013100	PNV 38 PNS NC 1/4"
-> 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	7010013200	PNV 28 PNS NO 1/8"
-12-18-19-19-19-19-19-19-19-19-19-19-19-19-19-	7020013200	PNV 38 PNS NO 1/4"
-> 1 × × × × × × × × × × × × × × × × × ×		PNV 28 PNS NC-NO 1/8"
26 IM MATERIA	7020013300	PNV 38 PNS NC-NO 1/4"

MONOESTABLE 5/3

Símbolo	Código	Referencia
4 2	7010012100	PNV 26 PNS CC 1/8"
$- \bigvee_{\substack{1 \\ y_{5} \mid y_{3}}} \bigvee_{\substack{1 \\ y_{5} \mid y_{5} \mid y_{5}}} \bigvee_{\substack{1 \\ y_{5} \mid y_{5} \mid y_{5}$	7020012100	PNV 36 PNS CC 1/4"
∇ ₅ ∇ ₃	7040012100	PNV C6 PNS CC 3/8"
	7030012100	PNV 46 PNS CC 1/2"
4 2	7010012200	PNV 26 PNS OC 1/8"
	7020012200	PNV 36 PNS OC 1/4"
	7040012200	PNV C6 PNS OC 3/8"
	7030012200	PNV 46 PNS OC 1/2"
4 2	7010012300	PNV 26 PNS PC 1/8"
	7020012300	PNV 36 PNS PC 1/4"
*51 V3	7040012300	PNV C6 PNS PC 3/8"
	7030012300	PNV 46 PNS PC 1/2"



VÁLVULAS SERIE 70 ELECTRONEUMÁTICAS



DATOS TÉCNICOS		1/8"	1/4"	3/8″	1/2"
Presión de funcionamiento					
 monoestable 	bar		2.5 -	÷10	
biestable	bar		1 ÷	10	
• asistida	bar		vacío	÷ 10	
Presión mínima de asistencia	bar		2.		
Temperatura de funcionamiento	°C		-10 ÷	+60	
Diámetro nominal	mm	5	7.5	13.3	15
Conductancia C	NI/min · bar	121.43	264.26	505.52	971.43
Relación crítica b	bar/bar	0.32	0.27	0.32	0.43
Caudal a 6 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	400	750	1530	3200
Caudal a 6 bar ΔP 1 bar	NI/min	550	1100	2150	4600
TRA/TRR monoestable a 6 bar	ms	15/35	19/45	21/72	36/60
TRA/TRR biestable a 6 bar	ms	20/20	21/21	18/18	30/30
Tipo de accionamiento manual			biest		
Tensiones bobinas			12; 24VDC - 24; 110		
Potencia		2 W (DC) 3.5VA (AC)			
Tolerancias de tensión	%	-10 ÷ +15			
Clase de aislamiento		F 155			
Par máx. núcleo bobina	Nm	1			
Tipo de accionamiento manual					Biestable sobre el electropiloto
					Monoestable sobre el cuerpo de válvula

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

SOV	2	3	S O	S	NC
FAMILIA	DIMENSIONES	función	ACCIONAMIENTO 14	RECOLOCACIÓN (12)	DESCRIPCIÓN ADICIONAL
SOV válvulas electroneumáticas	2 1/8" 3 1/4" C 3/8" 4 1/2"	3 3/2 5 5/2 6 5/3 ■8 2-3/2	SO solenoide SE solenoide asservito	S muelle mecánico B biestable D diferencial P neumático A muelle neumo-mecánico	NC normalmente cerrada NO normalmente abierto CC centros cerrados OC centros abiertos PC centros a presión
 Sólo disponible para tamaño Bajo demanda Sólo disponible para la funci 					OO 5/2 ▲ NC-NO normalmente cerradonormalmente

MONOESTABLE 3/2 NO

Símbolo	Código	Referencia
-1 2	7010020400	SOV 23 SOS NO 1/8"
Z Z Z	7020020400	SOV 33 SOS NO 1/4"
1 *3	7040020400	SOV C3 SOS NO 3/8"
	7030020400	SOV 43 SOS NO 1/2"
T T W	7040020600	SOV C3 SES NO 3/8"
1 43 W		

MONOESTABLE 3/2 NC

Símbolo	Código	Referencia
1 2	7010020200	SOV 23 SOS NC 1/8"
Z W	7020020200	SOV 33 SOS NC 1/4"
V3	7040020200	SOV C3 SOS NC 3/8"
	7030020200	SOV 43 SOS NC 1/2"
N 2	7010020500	SOV 23 SES NC 1/8"
T V W	7020020500	SOV 33 SES NC 1/4"
' '3'1		SOV C3 SES NC 3/8"
	7030020500	SOV 43 SES NC 1/2"

MONOESTABLE 5/2

Símbolo	Código	Referencia
4 2		SOV 25 SOS OO 1/8"
	7020021100	SOV 35 SOS OO 1/4"
V5 V3	7040021100	SOV C5 SOS OO 3/8"
	7030021100	SOV 45 SOS OO 1/2"
	7010021500	SOV 25 SES OO 1/8"
		SOV 35 SES OO 1/4"
	7040021500	SOV C5 SES OO 3/8"
	7030021500	SOV 45 SES OO 1/2"

BIESTABLE 5/2

Símbolo	Código	Referencia
4 2	7010021200	SOV 25 SOB OO 1/8"
	7020021200	SOV 35 SOB OO 1/4"
Y51 Y3	7040021200	SOV C5 SOB OO 3/8"
	7030021200	SOV 45 SOB OO 1/2"
M 4 2	7010021300	SOV 25 SOD OO 1/8"
	7020021300	SOV 35 SOD OO 1/4"
Y51 Y3	7040021300	SOV C5 SOD OO 3/8"
	7030021300	SOV 45 SOD OO 1/2"
4 2	7010021600	SOV 25 SEB OO 1/8"
	7020021600	SOV 35 SEB OO 1/4"
1 V51 V3 1	7040021600	SOV C5 SEB OO 3/8"
	7030021600	SOV 45 SEB OO 1/2"

BIESTABLE 3/2

Símbolo	Código	Referencia
1 -1 ² 1	7010020100	SOV 23 SOB OO 1/8"
	7020020100	SOV 33 SOB OO 1/4"
^{'3} 1	7040020100	SOV C3 SOB OO 3/8"
	7030020100	SOV 43 SOB OO 1/2"
	7010020300	SOV 23 SEB OO 1/8"
	7020020300	SOV 33 SEB OO 1/4"
	7040020300	SOV C3 SEB OO 3/8"
	7030020300	SOV 43 SEB OO 1/2"

DOBLE 3/2

Símbolo	Código	Referencia
ZENIM MIZIK	7010023100	SOV 28 SOS NC 1/8"
1 1 1 3 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	7020023100	SOV 38 SOS NC 1/4"
	7010023200	SOV 28 SOS NO 1/8"
34 11 43	7020023200	SOV 38 SOS NO 1/4"
	7010023300	SOV 28 SOS NC-NO 1/8"
April 1 Marie 11 day	7020023300	SOV 38 SOS NC-NO 1/4"
	7010023400	SOV 28 SES NC 1/8"
	7020023400	SOV 38 SES NC 1/4"
	7010023500	SOV 28 SES NO 1/8"
	7020023500	SOV 38 SES NO 1/4"
	7010023600	SOV 28 SES NC-NO 1/8"
	7020023600	SOV 38 SES NC-NO 1/4"

MONOESTABLE 5/3

Símbolo	Código	Referencia
4 2	7010022100	SOV 26 SOS CC 1/8"
	7020022100	SOV 36 SOS CC 1/4"
V5 V3	7040022100	SOV C6 SOS CC 3/8"
	7030022100	SOV 46 SOS CC 1/2"
4 2	7010022200	SOV 26 SOS OC 1/8"
	7020022200	SOV 36 SOS OC 1/4"
.31.3	7040022200	SOV C6 SOS OC 3/8"
	7030022200	SOV 46 SOS OC 1/2"
	7010022300	SOV 26 SOS PC 1/8"
	7020022300	SOV 36 SOS PC 1/4"
151 13	7040022300	SOV C6 SOS PC 3/8"
	7030022300	SOV 46 SOS PC 1/2"
4 2	7010022400	SOV 26 SES CC 1/8"
	7020022400	SOV 36 SES CC 1/4"
1 313	7040022400	SOV C6 SES CC 3/8"
	7030022400	SOV 46 SES CC 1/2"
4 2	7010022500	SOV 26 SES OC 1/8"
	7020022500	SOV 36 SES OC 1/4"
1 31 3	7040022500	SOV C6 SES OC 3/8"
	7030022500	SOV 46 SES OC 1/2"
4 2	7010022600	SOV 26 SES PC 1/8"
	7020022600	SOV 36 SES PC 1/4"
1 .31 *3	7040022600	SOV C6 SES PC 3/8"
	7030022600	SOV 46 SES PC 1/2"



ACCESORIOS VÁLVULAS SERIE 70

COLECTORES PARA VÁLVULAS PNV-SOV



BASES MODULARES PARA VÁLVULAS SOV-PNV



BASES MÚLTIPLES PARA VÁLVULAS SOV-PNV



Código	Descripción
0221000190	Kit soporte pata altos + rac. valv. 1/8
0221000191	Kit soporte pata bajos + rac. valv. 1/8
0221000192	Kit soporte pata extra-bajos + rac. 1/8
0221000200	Kit colect. 2 posic. CSA-18-02
0221000300	Kit colect. 3 posic. CSA-18-03
0221000400	Kit colect. 4 posic. CSA-18-04
0221000500	Kit colect. 5 posic. CSA-18-05
0221000600	Kit colect. 6 posic. CSA-18-06
0221000700	Kit colect. 7 posic. CSA-18-07
0222000190	Kit soporte pata altos + rac. valv. 1/4
0222000191	Kit soporte pata bajos + rac. valv. 1/4
0222000192	Kit soporte pata extra-bajos + rac. 1/4
0222000200	Kit colect. 2 posic. CSA-14-02
0222000300	Kit colect. 3 posic. CSA-14-03
0222000400	Kit colect. 4 posic. CSA-14-04
0222000500	Kit colect. 5 posic. CSA-14-05
0222000600	Kit colect. 6 posic. CSA-14-06
0222000700	Kit colect. 7 posic. CSA-14-07
IZIT II IN ITAC	

Descripción
Acc. diafragma intermedio comp. 1/8
Racc. tapón cierre 3/2 comp. 1/8
Acc. base manifold comp. 1/8
Acc. term. entr. manifold comp. 1/8 Código 0226004000 0226004001 0226004150 0226004200 0226004201 Acc. term. sin OR manifold comp. 1/8 0226004300 Acc. interm. alim. sup. manif. comp. 1/8 Acc. placa cierre comp. 1/8
Acc. adaptador omega comp. 1/8 0226004500 0226004600 Acc. dadpitation integrations. 178
Acc. diafragma intermedio comp. 1/4
Acc. term. entr. manifold comp. 1/4
Acc. term. sin OR manifold comp. 1/4
Acc. term. sin OR manifold comp. 1/4
Acc. integration in propries. 0226005000 0226005001 0226005150 0226005200 0226005201 0226005300 Acc. interm. alim. sup. manif. comp. 1/4 0226005500 Acc. placa cierre comp. 1/4 Acc. adaptador omega comp. 1/4 Acc. diafragma comp. 1/8-1/4 0226005600 0226006600

Descripción
Kit base 2 posic. CVM-18-02
Kit base 3 posic. CVM-18-03 Código 0223000201 0223000301 Kit base 4 posic. CVM-18-04 Kit base 5 posic. CVM-18-05 0223000401 0223000501 Kit base 5 posic. CVM-18-05 Kit base 6 posic. CVM-18-06 Kit base 7 posic. CVM-18-07 Kit base 8 posic. CVM-18-08 Kit base 9 posic. CVM-18-08 Kit base 10 posic. CVM-18-10 0223000601 0223000701 0223000801 0223000901 0223000701 0223001001 0224000201 Kit base 2 posic. CVM-14-02 Kit base 3 posic. CVM-14-03 0224000201 0224000301 0224000401 0224000501 0224000701 Kit base 4 posic. CVM-14-04 Kit base 5 posic. CVM-14-05 Kit base 6 posic. CVM-14-06 Kit base 7 posic. CVM-14-07 Kit base 8 posic. CVM-14-08 Kit base 9 posic. CVM-14-09 0224000801 0224000901 Kit base 10 posic. CVM-14-10 0224001001

KIT JUNTAS



 Código
 Descripción

 0226004701
 Kit juntas para base 1/8"

 0226005701
 Kit juntas para base 1/4"

VÁLVULAS SERIE 70 SOBRE BASE

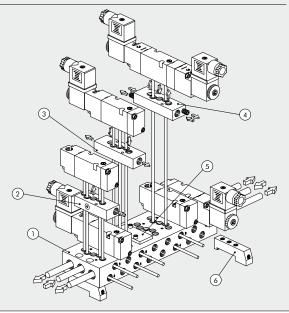


SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

P N V	B	5	P N	S	O O
Familia	DIMENSIONES	FUNCIÓN	ACCIONAMIENTO 14	RECOLOCACIÓN (12)	DESCRIPCIÓN ADICIONAL
PNV Neumáticas SOV Electroneumáticas	B 1/8" sobre base	5 5/2 6 5/3	PN Neumático SO Solenoide SE Solenoide asistida	S Muelle mecánico B Biestable D Diferencial	OO 5/2 CC Centros cerrados OC Centros abiertos PC Centros en presión

BASE MULTIFUNCIONAL PARA VÁLVULAS SERIE 70 SOBRE BASE

Referencia	Código	Descripción
1	0223100201	Base de 2 posiciones 1/8 sobre base
	0223100401	Base de 4 posiciones 1/8 sobre base
	0223100601	Base de 6 posiciones 1/8 sobre base
	0223100801	Base de 8 posiciones 1/8 sobre base
	0223101001	Base de 10 posiciones 1/8 sobre base
2	0223106301	Kit alimentación separada
3 4	0223106303	Kit regulación escapes
4	0223106302	Kit alimentación escapes
(5)	0223106500	Placa de cierre para posición inutilizada
6	0226004600	Adaptador barra omega
		·





VÁLVULAS SERIE 70 ELECTRONEUMÁTICAS SOBRE BASE



			/
DATOS TÉCNICOS			
Presión de funcionamiento	bar	vacío ÷ 10	
presión mínima de accionamiento			
• monoestable	bar	2.5	
• biestable	bar	1	
Temperatura de funcionamiento	°C	-10 ÷ +60	
Diámetro nominal	mm	5	
Conductancia C	NI/min · bar	107.69	
Relación crítica b	bar/bar	0.29	
Caudal a 6 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	320	
Caudal a 6 bar ΔP 1 bar	NI/min	450	
TRA/TRR monoestable a 6 bar	ms	6/15	
TRA/TRR biestable a 6 bar	ms	7/7	

MONOESTABLE 5/2

Símbolo	Código	Referencia
	7011011100	PNV B5 PNS OO

DΙ	ES	гΛі	DΙΙ	_	5 /	' ?
DI	EЭ	м	DL	С.	3/	_

Símbolo	Código	Referencia
4 2	7011011200	PNV B5 PNB OO
->- \ \ \ \ \ \		
V51 V3		
4 2	7011011300	PNV B5 PND OO
7 ∇5 ∇3		

MONOESTABLE 5/3

Símbolo	Código	Referencia
	7011012100	PNV B6 PNS CC
M 2 4 2	7011012200	PNV B6 PNS OC
- 		
1		
11 4 2 11 11 11 11 11 11	7011012300	PNV B6 PNS PC
V ₅₁ V ₃		

VÁLVULAS SERIE 70 ELECTRONEUMÁTICAS SOBRE BASE



DATOS TÉCNICOS		
Presión de funcionamiento		
 monoestable 	bar	2.5 ÷ 10
biestable	bar	1 ÷ 10
• asistida	bar	vacío ÷ 10
Presión mínima de asistencia	bar	2.5
Temperatura de funcionamiento	°C	-10 ÷ +60
Diámetro nominal	mm	5
Conductancia C	NI/min · bar	107.69
Relación crítica b	bar/bar	0.29
Caudal a 6 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	320
Caudal a 6 bar ΔP 1 bar	NI/min	450
TRA/TRR monoestable a 6 bar	ms	15 / 35
TRA/TRR biestable a 6 bar	ms	20 / 20
Datos técnicos parte eléctrica		
Tensiones bobinas		24VDC÷24VAC÷110VAC÷220VAC 50/60Hz
Potencia		2 W (DC) 3.5VA (AC)
Tolerancias de tensión	%	-10 ÷ +15
Clase de aislamiento		F 155
Par máx. núcleo bobina	Nm	1

MONOESTABLE 5	/2		BIESTABLE 5/2			MONOESTABLE 5/	3	
Símbolo	Código 7011021100	Referencia SOV B5 SOS OO	Símbolo	Código 7011021200	Referencia SOV B5 SOB OO	Símbolo	Código 7011022100	Referencia SOV B6 SOS CC
\$\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	7011021500	SOV B5 SES OO		7011021300	SOV B5 SOD OO		7011022200	SOV B6 SOS OC
			▼S ▼3 ▼3 ▼3 ▼	7011021600	SOV B5 SEB OO	*\$! *3	7011022300	SOV B6 SOS PC
			\$5 ₁ \$3 			*31, *3	7011022400	SOV B6 SES CC
							7011022500	SOV B6 SES OC
							7011022600	SOV B6 SES PC



VÁLVULAS NAMUR



DATOS TÉCNICOS		
Presión de funcionamiento		
 monoestable eléctrica 	bar	2.5 ÷ 10
biestable eléctrica	bar	1÷10
 asistida y neumáticas 	bar	vacío ÷ 10
• asistida y neumáticas Presión mínima de accionamiento		
 monoestable neumática 	bar	2.5
biestable neumática	bar	1
Temperatura de funcionamiento Diámetro nominal	℃	−10 ÷ +60
Diámetro nominal	mm	7.5
Conductancia C	NI/min · bar	264.26
Relación crítica b	bar/bar	0.27
Caudal a 6 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	750
Caudal a 6 bar ΔP 1 bar (0.1 Mpa - 14.5 psi) Tiempo de respuesta a 6 bar: • TRA/TRR monoestable neumática a 6 bar	NI/min	1100
Tiempo de respuesta a 6 bar:		
 TRA/TRR monoestable neumática a 6 bar 	ms	7 / 15
 TRA/TRR biestable neumática a 6 bar 	ms	7/7
TRA/TRR monoestable eléctrica a 6 bar	ms	19 / 45
 TRA/TRR biestable eléctrica a 6 bar 	ms	21 / 21

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

P N V	A	5	P N	S	O O
FAMILIA	DIMENSIONES	FUNCIÓN	ACCIONAMIENTO 14	RECOLOCACIÓN (12)	Descripción adicional
PNV neumáticas	A NAMUR	5 5/2	PN neumático	S muelle mecánico	OO 5/2
SOV electroneumáticas		4 4/2	SO solenoide	B biestable	NC normalmente cerrada

MONOESTABLE NEUMÁTICA 4/2

Símbolo	Código	Referencia
	7021010110	PNV A4 PNS NC

BIESTABLE ELECTRONEUMÁTICA 4/2

Símbolo	Código	Referencia
	7021020210	SOV A4 SOB OO

MONOESTABLE ELECTRONEUMÁTICA 5/2

Símbolo	Código	Referencia
T T W	7021020100	SOV A5 SOS OO

BIESTABLE NEUMÁTICA 4/2

Símbolo	Código	Referencia
4 2 A	7021010210	PNV A4 PNB OO
\rightarrow		

MONOESTABLE NEUMÁTICA 5/2

Símbolo	Código	Referencia
	7021010100	PNV A5 PNS OO
1 3		

BIESTABLE ELECTRONEUMÁTICA 5/2

Símbolo	Código	Referencia
	7021020200	SOV A5 SOB OO

MONOESTABLE ELECTRONEUMÁTICA 4/2

Símbolo	Código	Referencia
7 4 2 W	7021020110	SOV A4 SOS NC

BIESTABLE ELECTRONEUMÁTICA 5/2

Símbolo	Código	Referencia
	7021010200	PNV A5 PNB OO
V51 V3		



VÁLVULAS - SERIE BASIC



DATOS TÉCNICOS		1/8″	1/4″
Presión de operación:			
• monoestable	bar	2.5 c	a 10
biestable	bar	1 a	10
Rango de temperatura de operación	°C	-10 c	ı +60
Diámetro nominal	mm	5	7.5
Conductancia C NI/mi	in · bar	121.43	264.26
	ar/bar	0.32	0.27
Flujo a 6 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	400	750
Flujo a 6 bar ΔP 1 bar TRA/TRR monoestable a 6 bar	NI/min	550	1100
TRÀ/TRR monoestable a 6 bar	ms	15/35	19/45
TRA/TRR biestable a 6 bar	ms	20/20	21/21
Valores de voltaje de la bobina		12; 24 VDC - 24; 110 2 W (DC) 3); 220V AC 50/60Hz
Potencia		2 W (DC) 3	3.5VA (AC)
Tolerancia del voltaje	%	-10 a	+15
Clase de aislamiento		F 1	55
Par máximo de la tuerca de la bobina	Nm	1	
Operación manual		Biest	able
Instalación		En cualquier posición (no se recomier biestables someti	nda el montaje vertical para válvulas
		biestables someti	das a vibración)
Fluido		Aire filtrado sin lubricación; si	esta se usa, debe ser continua
Lubricante recomendado		ISO y UN	
Par máximo de la tuerca de la bobina	Nm	´ 1	

MON	IOESTABL	E 3/2	NO
-----	----------	-------	----

Símbolo	Código	Referencia
N 12	7090020200	ELPN 1/8 3/2 MON NC 1/8"
Z Z Z	7091020200	ELPN 1/4 3/2 MON NC 1/4"
*3,		

MONOESTABLE 3/2 NC

Símbolo	Código	Referencia
N 14 12	7090021100	ELPN 1/8 5/2 MON 1/8"
	7091021100	ELPN 1/4 5/2 MON 1/4"
\$ ₅ ₹ ₃	7071021100	LLI 1 1 / 4 3 / 2 MOI 1 1 / 4

BIESTABLE 5/2

Símbolo	Código	Referencia
N 4 12 1	7090021200	ELPN 1/8 5/2 BIS 1/8"
	7091021200	ELPN 1/4 5/2 BIS 1/4"
131 13		

ACCESORIOS

COLECTORES



BASES MODULARES



BASES MÚLTIPLES PARA VÁLVULAS SERIE BASIC





0224200301 0224200401

0224200501 0224200601

0224200701 0224200801 0224200901

0224201001

Descripción 2 posiciones base múltiple BASIC 1/8 3 posiciones base múltiple BASIC 1/8 4 posiciones base múltiple BASIC 1/8 5 posiciones base múltiple BASIC 1/8 6 posiciones base múltiple BASIC 1/8 7 posiciones base múltiple BASIC 1/8 8 posiciones base múltiple BASIC 1/8 9 posiciones base múltiple BASIC 1/8
10 posiciones base múltiple BASIC 1/8
2 posiciones base múltiple BASIC 1/8
2 posiciones base múltiple BASIC 1/4 3 posiciones base múltiple BASIC 1/4 4 posiciones base múltiple BASIC 1/4 5 posiciones base múltiple BASIC 1/4 6 posiciones base múltiple BASIC 1/4

7 posiciones base múltiple BASIC 1/4 8 posiciones base múltiple BASIC 1/4

9 posiciones base múltiple BASIC 1/4

10 posiciones base múltiple BASIC 1/4



ELECTROVÁLVULAS DE 10 mm SERIE PLT-10



DATOS TÉCNICOS	
Tipo	3/2 NC
Temperatura de funcionamiento (Te)	5 ÷ 50
Temperatura fluido (Tg)	5 ÷ 50
Fluido	Aire filtrado con o sin lubricación
Duración	Superior a 50 millones de ciclos
Peso	. 12
Tolerancia sobre la tensión DV ΔV	± 10 %
Frecuencia máx accionamiento	30 Hz
Factor de inserción ED	100 %
Clase de aislamiento	F155
Grado de protección	IP51 para la versión PLUG-IN
<u> </u>	IP65 para la versión M8

CLAVE DE CODIFICACIÓN

7 2 2	1	1	2	2	4	0	1	00
FAMILIA	ORIENTAMENTO	CON. ELÉCTRICA	Ø CONDUCTO	POTENCIA	TENSIÓN	LED	COM. MANUAL	VERSIÓN
Electroválvulas serie "PLT-10"	Base y conexión mismo lado Base y conexión sobre lados opuestos Base y conexión de lados opuestos	1 Plug-in M M8x1	3 0.6 mm 6 1.2 mm	3 0.7 W 5 0.8 W 8 3/0.3 W 9 4.2/0.7 W 5 0.8 W 9 4.2/0.7 W	3 12 VDC 4 24 VDC 4 24 VDC	0 - 1 LED	0 - 1 manual monoestable	00 Standard

	Y CONEXIÓN POR EL MISMO LADO			,		~		• 11 /	T / 0000	
Versión (3/2 NC)		Código	Manual	Tensión [Volt]	Potencia [Watt]	Ø conduction	to P. ejercicio [bar]	Caudal a 6 ΔP=1 bar [Nl/min]	Tmáx bobina a 24VDC Te 20°C a ED100% [°C]	Peso [g]
Sin LED		722113330000	sin	12 VDC	0.7	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
	-+2	722113330100	con	12 VDC	0.7	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
	₩ .	722113340000	sin	24 VDC	0.7	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
	+11 '3	722113340100	con	24 VDC	0.7	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
Con LED		722113531000	sin	12 VDC	0.8	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
	-+	722113531100	con	12 VDC	0.8	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
	CLAMP GREEN TTT	722113541000	sin	24 VDC	0.8	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
	+- • IED *• 1 3	722113541100	con	24 VDC	0.8	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
SPEED-UP	+ • **	722116841000	sin	24 VDC	3/0.3	1.2	2 ÷ 7	16	51	12
y LED	TIMES PAGE GREEN THE WA	722116841100	con	24 VDC	3/0.3	1.2	2 ÷ 7	16	51	12
,	TIMER PWM GREEN LED 1 3	722116941000	sin	24 VDC	4.2/0.7	1.2	2 ÷ 7	30	51	12
		722116941100	con	24 VDC	4.2/0.7	1.2	2 ÷ 7	30	51	12

PLT-10 CON BASE	PLT-10 CON BASE Y CONEXIÓN SOBRE LADOS OPUESTOS									
Versión (3/2 NC)		Código	Manual	Tensión [Volt]	Potencia [Watt]	Ø conduc [mm]	to P. ejercicio [bar]	Caudal a 6 ΔP=1 bar [Nl/min]	Tmáx bobina a 24VDC Te 20°C a ED100% [°C]	Peso [g]
Sin		722213330000	sin	12 VDC	0.7	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
	-+2	722213330100	con	12 VDC	0.7	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
	THE TALL W	722213340000	sin	24 VDC	0.7	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
	+	722213340100	con	24 VDC	0.7	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
Con LED		722213531000	sin	12 VDC	0.8	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
	-+	722213531100	con	12 VDC	0.8	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
	CLAMP GREEN TIT W	722213541000	sin	24 VDC	0.8	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
	+ SEC LED 1 3	722213541100	con	24 VDC	0.8	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
SPEED-UP	+ • • • 2	722216841000	sin	24 VDC	3/0.3	1.2	2 ÷ 7	16	51	12
y LED	TIMED PAMA GREEN TO THE MA	722216841100	con	24 VDC	3/0.3	1.2	2 ÷ 7	16	51	12
,	TIMER PWM GREEN TT WW LED 13	722216941000	sin	24 VDC	4.2/0.7	1.2	2 ÷ 7	30	51	12
		722216941100	con	24 VDC	4.2/0.7	1.2	2 ÷ 7	30	51	12
					•					

PLT-10 CON CONE	IXIÓN M8									
Versión 3/2 NC		Código	Manual	Tensión [Volt]	Potencia [Watt]	Ø conducto [mm]	P. ejercicio [bar]	Caudal a 6 ΔP=1 bar [NI/min]	Tmax bobina a 24VDC Te 20°C a ED100% [°C]	Peso [g]
Con LED		7222M3541000	sin	24 VDC	0.8	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
	CLAMPE GREEN 1 3	7222M3541100	con	24 VDC	0.8	0.6	3 ÷ 7	9	93	12
SPEED-UP	+ ° > 21	7222M6941000	sin	24 VDC	4.2/0.7	1.2	2 ÷ 7	30	51	12
y LED	TIMER PWM GREEN TTTW	7222M6941100	con	24 VDC	4.2/0.7	1.2	2 ÷ 7	30	51	12



BASES PARA PLT-10

Código	Descripción
W0400100101	
W0400100102	Base 2 pos. para PLT-10
W0400100103	Base 3 pos. para PLT-10
W0400100104	Base 4 pos. para PLT-10
W0400100105	Base 5 pos. para PLT-10
W0400100106	Base 6 pos. para PLT-10

 Código
 Descripción

 W0400100107
 Base 7 pos. para PLT-10

 W0400100108
 Base 8 pos. para PLT-10

 W0400100109
 Base 9 pos. para PLT-10

 W0400100110
 Base 10 pos. para PLT-10

IMPORTANTE: Para múltiples bases modulares con conexión PLT-10 M8, solo use conectores rectos código 02400A___

BASES PARA CONEXIÓN MÚLTIPLE PLT-10



DATOS TÉCNICOS	
Tensión de alimentación	12 VDC o 24 VDC
Absorción máx W	0.7 por posición en el caso de PLT-10 STD sin LED 0.8 por posición en el caso de PLT-10 STD con LED 3/0.3 por posición en el caso de PLT-10 NC con Speed-up
	0.8 por posición en el caso de PLT-10 STD con LED
	3/0.3 por posición en el caso de PLT-10 NC con Speed-up
	3/0.7 por posición en el caso de PLT-10 NO con Speed-up
	4.2/0.7 para posición en el caso de PLT-10 NC con Speed-up alta capacidad
Indicador de válvula accionada	3/0.7 por posición en el caso de PLT-10 NO con Speed-up 4.2/0.7 para posición en el caso de PLT-10 NC con Speed-up alta capacidad Led montado sobre PLT-10 (sobre versiones de electroválvula en las que está previsto)
Temperatura de ejercicio °C	5 ÷ 50
Grado de protección (con válvulas y conector montados) Número máximo de PLT-10 montables	IP 40
Número máximo de PLT-10 montables	24
Número de contactos	9, de los cuales 1 común, para versiones de 4 y 8 posiciones 25, de los cuales 1 común, para versiones de 4, 8, 12, 16, 20, 24 posiciones
	25, de los cuales 1 común, para versiones de 4, 8, 12, 16, 20, 24 posiciones
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

ESQUEMA DE CONEXIÓN

25 POLOS								9 POLOS	
Posición contacto eléctrico	N° PLT	Posición contacto eléctrico	N° PLT	Posición contacto eléctrico	N° PLT	Posición contacto eléctrico	N° PLT	Posición contacto electrico	N° PLT
1	PLT1	8	PLT8	15	PLT15	22	PLT22	1	PLT1
2	PLT2	9	PLT9	16	PLT16	23	PLT23	2	PLT2
3	PLT3	10	PLT10	17	PLT17	24	PLT24	3	PLT3
4	PLT4	11	PLT11	18	PLT18	25	COMÚN (-)	4	PLT4
5	PLT5	12	PLT12	19	PLT19			5	PLT5
6	PLT6	13	PLT13	20	PLT20			6	PLT6
7	PLT7	14	PLT14	21	PLT21			7	PLT7
								8	PLT8
								9	COMÚN (-)

CÓDIGOS BASES 9 Y 25 POLOS

Código	Descripción
0210040004	Base 4 pos. con. mult.
0210040008	Base 8 pos. con. mult.
	·
0210240004	Base 4 pos. con. mult.
0210240008	Base 8 pos. con. mult.
0210240012	Base 12 pos. con. mult.
0210240016	Base 16 pos. con. mult.
0210240020	Base 20 pos. con. mult.
0210240024	Base 24 pos. con. mult.
	'

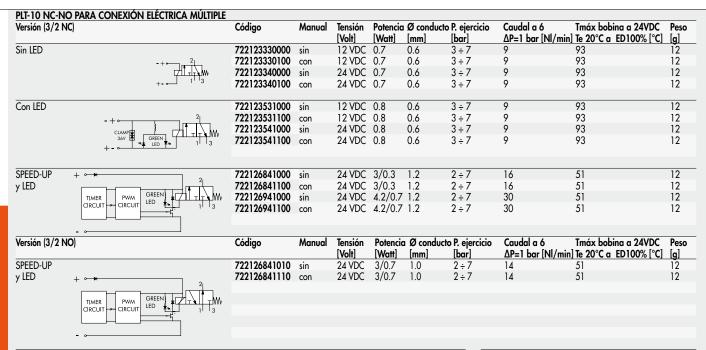
PLT-10 PARA CONEXIÓN ELÉCTRICA MÚLTIPLE

DATOS TÉCNICOS	NC	NO		
Tipo	3/2 NC y NO			
Temperatura de funcionamiento (Te)	5 ÷ 50			
Temperatura fluido (Tg) °C		50		
Temperatura de funcionamiento (Te) °C Temperatura fluido (Tg) °C Fluido	Aire filtrado con			
Duración	Superior a 50 millones de ciclos			
Peso				
Peso g Tolerancia sobre la tensión ΔV	ž 10 %			
Frecuencia máx accionamiento f	30	Hz		
Factor de inserción ED	100	0 %		
Clase de aislamiento	F1	55		
Grado de protección	IP 51	IP 50		
•				

CLAVE DE CODIFICACIÓN

7 2 2	1	2	3	3	4	0	1	0	0
FAMILIA	Orientación	CON. ELÉCTRICA	Ø CONDUCTO	Potencia	TENSIÓN	LED	COM. MANUAL	VERSIÓN	
Electrov. serie "PLT-10"	1 Base y conexión mismo lado	1 Para base múltiple	3 0.6 mm 6 1.2 mm	3 0.7 W 5 0.9 W 8 3/0.3 W per NC 3/0.7 W per NO 9 4.2/0.7 W	3 12 VDC 4 24 VDC	0 - 1 LED	0 - 1 manual monoestable	0 NC 1 NO	0 Estandar





ACCESORIOS

TAPÓN DE CIERRE PARA POSICIÓN INUTILIZADA

FIJACIÓN SOBRE BARRA DIN

Código W0400100200

0227301610



A 90° PRECABLATO	



JUNTA DE INTERF	AZ
Código 0226009701	Descripción
0226009701	Descripción Junta PLT-10

N.B. Confección de 50 unidades

TORNILLO DE FIJACIÓN STANDARD

REPUESTOS

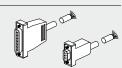
Código

Descripción Tapón 10 mm

Descripción Peso [g]

Fijación sobre barra DÍN PIT-10 Suministrado con 1 tornillo M4 x 45 y 1 espiga M6 Envase de 1 unidad

KIT CONECTOR SUB D **RECTO PRECABLEADO**



	~	
Código	Descripción	Peso [g]
0226900100	Conector recto D-Sub	80
	9-PIN + cable L = 1 m	
0226900250	Conector recto D-Sub	170
	9-PIN + cable L = 2.5 m	
0226900500	Conector recto D-Sub	320
	9-PIN + cable L = 5 m	
0226900750	Conector recto D-Sub	470
	9-PIN + cable L = 7.5 m	
0226901000	Conector recto D-Sub	620
	9-PIN + cable L = 10 m	
0226901500	Conector recto D-Sub	920
	9-PIN + cable L = 15 m	
0226902000	Conector recto D-Sub	1220
	9-PIN + cable L = 20 m	
0226905000	Conector recto D-Sub	3020
	9-PIN + cable L = 50 m	
0226920100	Conector recto D-Sub	132
	25-PIN + cable L = 1 m	
0226920250	Conector recto D-Sub	320
	25-PIN + cable L = 2.5 m	
0226920500	Conector recto D-Sub	636
	25-PIN + cable L = 5 m	

Descripción	Peso [g]
Conector 90° D-Sub	80
9-PIN + cable L = 1 m	
Conector 90° D-Sub	170
9-PIN + cable $L = 2.5 \text{ m}$	
Conector 90° D-Sub	320
	470
	620
	920
9-PIN + cable L = 15 m	
	132
	320
	636
925-PIN + cable L = 5 m	
	Conector 90° D-Sub 9-PIN + cable L = 1 m Conector 90° D-Sub 9-PIN + cable L = 2.5 m

0220710100	Conecior 70 D-300	00
	9-PIN + cable L = 1 m	
0226910250	Conector 90° D-Sub	170
	9-PIN + cable L = 2.5 m	
0226910500	Conector 90° D-Sub	320
	9-PIN + cable L = 5 m	
0226910750	Conector 90° D-Sub	470
	9-PIN + cable $L = 7.5 \text{ m}$	
0226911000	Conector 90° D-Sub	620
	9-PIN + cable L = 10 m	
0226911500	Conector 90° D-Sub	920
	9-PIN + cable L = 15 m	
0226930100	Conector 90° D-Sub	132
	25-PIN + cable L = 1 m	
0226930250	Conector 90° D-Sub	320
	25-PIN + cable L = 2.5 m	
0226930500	Conector 90° D-Sub	636
	925-PIN + cable L = 5 m	

	9-PIN + cable L = 1 m	
0226910250	Conector 90° D-Sub	170
	9-PIN + cable L = 2.5 m	
0226910500	Conector 90° D-Sub	320
	9-PIN + cable L = 5 m	
0226910750	Conector 90° D-Sub	470
	9-PIN + cable L = 7.5 m	
0226911000	Conector 90° D-Sub	620
	9-PIN + cable L = 10 m	
0226911500	Conector 90° D-Sub	920
	9-PIN + cable L = 15 m	
0226930100	Conector 90° D-Sub	132
	25-PIN + cable L = 1 m	
0226930250	Conector 90° D-Sub	320
	25-PIN + cable L = 2.5 m	
0226930500	Conector 90° D-Sub	636
	925-PIN + cable L = 5 m	

9-PIN + cable L = 1 m	
Conector 90° D-Sub	170
9-PIN + cable $L = 2.5 \text{ m}$	
Conector 90° D-Sub	320
9-PIN + cable L = 5 m	
Conector 90° D-Sub	470
9-PIN + cable $L = 7.5 \text{ m}$	
Conector 90° D-Sub	620
9-PIN + cable L = 10 m	
Conector 90° D-Sub	920
9-PIN + cable L = 15 m	
Conector 90° D-Sub	132
25-PIN + cable L = 1 m	
Conector 90° D-Sub	320
25-PIN + cable L = 2.5 m	
Conector 90° D-Sub	636
925-PIN + cable L = 5 m	

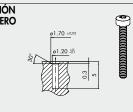


(PARA ALUMINIO)









Código 0226009703 **Descripción** Tornillos PLT-10 para tecnopolímero N.B. Confección de 100 unidades

Para el montaje sobre los cuerpos en tecnopolímero, reemplazar los tornillos suministrados con el PLT-10 por estos. Atención: cotas indicativas para materiales plásticos no cargados con fibra de vidrio. Siempre es aconsejable realizar pruebas de montaje.

IM04



ELECTROVÁLVULAS PIV. M 15 mm



DATOS TÉCNICOS		
Tolerancia sobre la tensión	%	-10 ÷ +15
Frecuencia tensión alterna (AC)	Hz	50/60
Frecuencia máx accionamiento	Hz	30
Duración de la inserción	' '-	100% ED
Tiempo de respuesta	ms	~ 10
Tipo de protección		IP 65 EN 60529
Tipo de protección Conexión eléctrica		Micro separación 9.4 mm
Clase de aislamiento		155
Temperatura ambiente Temperatura fluido Fluido	°C	-10 ÷ + 50
Temperatura fluido	°C	−10 ÷ + 50
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación
Duración		100 millones de ciclos
Materiales		Cuerpo: PPS
		Muelles: acero inox 302
		Juntas: FKM/FPM
Peso	g	30
Mando manual		Monoestable
Posición de montaje		Indiferente

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

PIV	1	3	М	0	1.	N C
FAMILIA	ORIFICIO DE PASO DE AIRE	NÚM. VÍAS	DIMENSIONES	ROSCA	VERSIÓN	DESCRIPCIÓN ADICIONAL
	1 1 mm 3 1.1 mm 6 1.5 mm	3 3 vías	M 15 x 15	0 sobre base	1 24 VDC 3 24 VAC 5 110 VAC 7 220 VAC	NC normalmente cerrada NO normalmente abierta

PIV.M STD

Símbolo	Código	Referencia	Tensión [Volt]	Potencia [Watt]	Ø conducto [mm]	Factor kv	P. ejercicio [bar]
2	W4015001000	PIV33M01 NC	24VDC	2.5W	1.1	0.42	0÷10
ZIIZ W	W4015001010	PIV33M03 NC	24VAC	2W - 3VA	1.1	0.42	0÷10
*31	W4015001020	PIV33M05 NC	110VAC	2W - 3VA	1.1	0.42	0÷10
	W4015001030	PIV33M07 NC	220VAC	2W - 3VA	1.1	0.42	0÷10
	W4015001100	PIV63M01 NC	24VDC	2.5W	1.5	0.55	0÷6
	W4015001110	PIV63M03 NC	24VAC	2W - 3VA	1.5	0.55	0÷6
	W4015001120	PIV63M05 NC	110VAC	2W - 3VA	1.5	0.55	0÷6
	W4015001130	PIV63M07 NC	220VAC	2W - 3VA	1.5	0.55	0÷6
2	W4015002000	PIV13M01 NO	24VDC	2.5W	1	0.33	0÷6
ÆÆ, w	W4015002010	PIV13M03 NO	24VAC	2W - 3VA	1	0.33	0÷6
*3¦	W4015002020	PIV13M05 NO	110VAC	2W - 3VA	1	0.33	0÷6
	W4015002030	PIV13M07 NO	220VAC	2W - 3VA	1	0.33	0÷6

BASE MÚLTIPLE PARA PIV. M

Código	Descripción	Referencia	Peso [g]
W0400101001	Base simple 1 posición	B5001	6
W0400101002	Base múltiple 2 posiciones	B5002	24
W0400101003	Base múltiple 3 posiciones	B5003	34
W0400101004	Base múltiple 4 posiciones	B5004	46
W0400101005	Base múltiple 5 posiciones	B5005	58
W0400101006	Base múltiple 6 posiciones	B5006	70
W0400101007	Base múltiple 7 posiciones	B5007	82
W0400101008	Base múltiple 8 posiciones	B5008	98
W0400101009	Base múltiple 9 posiciones	B5009	106
W0400101010	Base múltiple 10 posiciones	B5010	114

W0970500011	Negro

CONECTOR ELÉCTRICO MICRO 15 mm

Codigo	Colore	lipo
W0970500011	Negro	Standard
W0970500012	Transparente	LED 24V
W0970500013	Transparente	LED 110V
W0970500015	Transparente	LED + VDR 24V
W0970500016	Transparente	LED + VDR 110V
	•	

PLATINA DE CIERRE POSICIÓN INUTILIZADA

Código	Descripción	Peso [g]
W0400102000	Tapón de cierre	6

TAPÓN DE CIERRE BOCA 1

Código	Descripción	Peso [g]
W0400102002	Tapón de cierre boca 1	4



ELECTROVÁLVULAS PIV SOBRE BASE



DATOS TÉCNICOS	PIV.I SOBRE BASE	PIV.T SOBRE BASE	PIV.B SOBRE BASE
Potencia absorbida	5W - 5VA	3.8W - 6.5VA	10W - 13VA
Tensión disponible	12-24VDC / 24-110-220 VAC	24VDC / 24-110-220 VAC	24VDC / 24-110-220 VAC
· ·	50/60 Hz	50/60 Hz	50/60 Hz
Tolerancia sobre la tensión %	−10 ÷ +15	−10 ÷ +15	−10 ÷ +15
Frecuencia máx accionamiento Hz	30	30	15
Duración de la inserción	100	100	100
Tiempo de respuesta ms	8 ÷ 15	8 ÷ 15	10 ÷ 15
Tipo de protección	IP 65	IP 65	IP 65
Tipo bobina	Bobina lado 22 Ø 8	Bobina lado 22 Ø 9	Bobina lado 30
	DIN 43650	DIN 43650	DIN 43650
Clase de aislamiento	155	155	155
Temperatura ambiente °C	−15 ÷ 50	−15 ÷ 50	−15 ÷ 50
Temperatura fluido °C	−15 ÷ 50	−15 ÷ 50	−15 ÷ 50
Fluido	Aire filtrado	Aire filtrado	Aire filtrado
	con o sin lubricación	con o sin lubricación	con o sin lubricación
Duración	25 millones de ciclos	25 millones de ciclos	-
Peso	80 ÷ 120 (según versión)	85	250
Par máx. manguito bobina Nm	1	1	1

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

P I V FAMILIA	7 ORIFICIO PASO DE AIRE	3 NÚM. VÍAS	T CONEXIÓN	0 ROSCA	O VERSIÓN	N C DESCRIPCIÓN ADICIONAL
	4 1.2 mm 7 1.6 mm 8 1.8 mm Y 2.4 mm	2 2 vías 3 3 vías	I 22x22 operador Ø 8 T 22x22 operador Ø 9 B 30x30 operador Ø 13	0 sobre base	O sobre base con escape dirigido B sobre base S estandar	NC normalmente cerrada NO normalmente abierta

VÁLVULAS PIV.I OPERADOR Ø 8 SOBRE BASE

Símbolo	Código	Referencia	Ø conducto aire [mm]	Factor kv	P. máx de DC	ejercicio [bar] AC
					5W	5VA
2	W4018000200	PIV42IOS NC	1.2	0.65	10	10
ZIII-W	W4018000300	PIV72IOS NC	1.6	1	8	8
i						
2	W4018001200	PIV43I0S NC	1.2	0.65	10	10
Z I W	W4018001200 W4018001300	PIV73IOS NC	1.6	1	8	8
•3						

VÁLVULAS PIV.T OPERADOR Ø 9 SOBRE BASE ESCAPE DIRIGIDO

Símbolo	Código	Referencia	Ø conducto aire [mm]	Fattore kv	P. máx de o DC	ejercicio [bar] AC
					3.8W	6.5VA
2	W4025002001 W4025002501	PIV73T00 NO	1.6	0.75	0.5÷7	0.5÷7
	W4025002501	PIV83T00 NO	1.8	0.85	0÷6	0.5÷6.5
*3						
2	W4025002000 W4025002500	PIV73T00 NC	1.6	0.8	0.5÷10	0.5÷10
ı <u>Z</u> I. İl∡im	W4025002500	PIV83T00 NC	1.8	1	0.5÷8	0.5÷8
*3						

VÁLVULAS PIV.T OPERADOR Ø 9 SOBRE BASE

Símbolo	Código	Referencia	Ø conducto aire [mm]		P. máx de 6 DC 3.8W	AC 6.5VA
2 M	W4025002101 W4025002301	PIV73T0B NO PIV83T0B NO	1.6 1.8	0.75 0.85	0.5÷7 0.5÷6.5	0.5÷7 0.5÷6.5
7 1 2 W	W4025002100 W4025002300	PIV73TOB NC PIV83TOB NC	1.6 1.8	0.8	0.5÷10 0.5÷8	0.5÷10 0.5÷8

VÁLVULAS PIV.B OPERADOR Ø 13 SOBRE BASE

Sí	mbolo	Código	Referencia	Ø conducto	Factor	P. máx de	ejercicio [bar]
		-		aire [mm]	kv	DC	AC
						10W	13VA
	2	W4026003000	PIVY3B0S NC	2.4	2.2	8	10
Ľ	LIZW.						
	V3						



ACCESORIOS

BASES MÚLTIPLES OPERADOR Ø 8	5 para electroválv	'ULAS PIV.I	BASES MÚLTIPLES	S PARA VÁLVULAS PI	V.B	PLACA DE CIERRE PIV.I - PIV.T	E PARA POSICIÓN NO	O UTILIZADA
Código	Descripción	Referencia	Código	Descripción	Referencia	Código	Descripción	Referencia
W0400111101	Base 1 posición	EB 6001	W0400101201	Base 1 posición	B4001	W0400112000	Platina de cierre	B 6000
W0400111102	Base 2 posiciones	EB 6002	W0400101202	Base 2 posiciones	B4002			
W0400111103	Base 3 posiciones	EB 6003	W0400101203	Base 3 posiciones	B4003			
W0400111104	Base 4 posiciones	EB 6004	W0400101204	Base 4 posiciones	B4004			
W0400111105	Base 5 posiciones	EB 6005	W0400101205	Base 5 posiciones	B4005	DI ACA DE CIEDDE	DADA DOCICIÓN NO	NITHITADA
W0400111106	Base 6 posiciones	EB 6006	W0400101206	Base 6 posiciones	B4006		PARA POSICIÓN NO	JUIILIZADA
W0400111107	Base 7 posiciones	EB 6007	W0400101207	Base 7 posiciones	B4007	PIV.B		
W0400111108 W0400111109	Base 8 posiciones	EB 6008 EB 6009	W0400101208 W0400101209	Base 8 posiciones	B4008 B4009			
W0400111109	Base 9 posiciones Base 10 posiciones	EB 6010	WU400101209	Base 9 posiciones	D4009			
W0400111110	base to posiciones	LB 0010						
RASES MIJITIPLES	PARA ELECTROVÁLV	/I II ΔS	BASES MODULA	RES PARA ELECTROVÁ	IVIII AS PIV I	Código	Descripción	
PIV.T OPERADOR		ODAO	OPERADOR Ø 8	LO I AIGA ELECTRO VA	LI OLAO I IV.I	W0400112001	Platina de cierre	
0. 2.0	. ~ .		0.2.0.000					
Código	Descripción	Referencia	Código	Descripción	Referencia	ADAPTADOR NC	/no para válvulas	S PIV.T
W0400101101	Base 1 posición	19001	W0400111200	Base Manifold	EB 8000 I			
W0400101102	Base 2 posiciones	19002	W0400111201	Terminal SX	EB 8000 TI			
W0400101103	Base 3 posiciones	19003	W0400111202	Terminal DX	EB 8000 T2			
W0400101104	Base 4 posiciones	19004						
W0400101105	Base 5 posiciones	19005				a. II	,	
W0400101106	Base 6 posiciones	19006				Código	Descripción	Referencia
W0400101107	Base 7 posiciones	19007				W0400101190	Adaptador NC/NO	I-9000
W0400101108	Base 8 posiciones	19008						

ELECTROVÁLVULAS PIV EN LÍNEA

19009 19010



Base 8 posiciones
Base 9 posiciones
Base 10 posiciones

W0400101108 W0400101109 W0400101110

DATOS TÉCNICOS		PIV.I EN LÍNEA	PIV.B EN LÍNEA
Potencia absorbida		5W ÷ 5VA	10W - 13VA
Tensión disponible		12; 24VDC - 24; 110; 220 VAC - 50/60 Hz	24VDC - 24; 110; 220 VAC - 50/60 Hz
Tolerancia sobre la tensión	%	-10 ÷ 15	-10 ÷ 15
Frecuencia máx accionamiento	Hz	30	15
Factor de inyección	%	100	100
Tiempo de respuesta	ms	8 ÷ 15	10 ÷ 15
Tipo de protección		IP 65	IP 65
Tipo bobina		Bobina lado 22 Ø 8 DIN 43650	Bobina lado 30 DIN 43650
Clase de aislamiento		155	155
Temperatura ambiente	°C	−15 ÷ 50	−15 ÷ 50
Temperatura fluido	°C	−15 ÷ 50	−15 ÷ 50
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación	Aire filtrado con o sin lubricación
Duración		25 millones de ciclos	-
Peso	g	35 ÷ 40 (según versión)	130
Par máx. manguito bobina	Nm	Ĭ	1
Nota:			
Las válvulas 2/2 NC y 2/2 NO funcionan solo			
con la presión de entrada ≥ a la presión de trabajo.			

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

P I V Familia	7 Orificio de Paso De Aire	2 NÚM. VÍAS	B CONEXIÓN	4 ROSCA	S VERSIÓN	N C DESCRIPCIÓN ADICIONAL
	4 1.2 mm 7 1.6 mm 9 2.4 mm W 3 mm X 4 mm Z 6 mm	2 2 vías 3 3 vías	I 22 x 22 operador Ø 8 B 30 x 30 operador Ø 13	5 M5 4 G1/4" 8 G1/8"	S estandar	NC normalmente cerrada NO normalmente abierta



VÁLVULAS PIV.I OPERADOR Ø 8 mm EN LÍNEA - M5 - 1/8"

Símbolo	Código	Referencia	Rosca	Ø conducto de	Factor	P. ejercicio [b	ar]
	¥		entrada	aire [mm]	kv	DC	AC
						5W	5VA
2	W4017000100	PIV42I5S NC	M5	1.2	0.65	30	30
rz III.	W4017001300	PIV92I8S NC	G1/8"	2.4	2	6	7
i	W4017001100	PIV42I8S NC	G1/8"	1.2	0.65	30	30
	W4017001200	PIV72I8S NC	G1/8"	1.6	1.2	15	14
2	W4017000101	PIV72I5S NO	M5	1.4	0.8	10	10
ızı III.w	W4017001201	PIV7218S NO	G1/8"	1.4	0.8	10	10
i							
2	W4017003100	PIV43I5S NC	M5	1.2	0.65	10	10
z Izw	W4017004100	PIV43I8S NC	G1/8"	1.2	0.65	10	10
*31	W4017004200	PIV73I8S NC	G1/8"	1.6	1	6.5	6.5
2	W4017004201	PIV73I8S NO	G1/8"	1.4	0.7	6	7
⊠ZJ.w							
V31							

VÁLVULAS PIV.B OPERADOR Ø 13 EN LÍNEA

Símbolo	Código	Referencia	Rosca	Ø conducto de	Factor	P. ejercicio [bo	ır]
	· ·		entrada	aire	kv	DC	AC
						10W	13VA
2	W4026005001	PIV73B8S NO	G1/8"	1.6	1.2	6	12
ZZZZZWW	W4026005101	PIV73B4S NO	G1/4"	1.6	1.2	6	12
'il	W4026005111	PIV93B4S NO	G1/4"	2.4	2	3	4
2	W4026005010	PIV93B8S NC	G1/8"	2.4	2.8	8	10
ızı İlçim	W4026005020	PIVW3B8S NC	G1/8"	3	4	5.5	6
74	W4026005000	PIV73B8S NC	G1/8"	1.6	1.4	14	17
	W4026005100	PIV73B4S NC	G1/4"	1.6	1.4	14	17
	W4026005110	PIV93B4S NC	G1/4"	2.4	2.8	8	8
	W4026005120	PIVW3B4S NC	G1/4"	3	4	5.5	6
2	W4026004000	PIV92B4S NC	G1/4"	2.4	3	15	30
rz∏w	W4026004010	PIVX2B4S NC	G1/4"	4	7	6	12
	W4026004020	PIVZ2B4S NC	G1/4"	6	9	1.5	5
2	W4026004001	PIV92B4S NO	G1/4"	2.4	2.6	13	15
IZI M							

ELECTROVÁLVULA CNOMO



DATOS TÉCNICOS		
Presión de ejercicio	bar	Max 10
Presión de ejercicio Temperatura de ejercicio Duración de la inserción	bar °C	−10 ÷ 60
Duración de la inserción		100% ED
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación
Sistema		Con obturador
Caudal nominal	NI/min	40
TRA/TRR a 6 bar Par máx. núcleo bobina	ms	40 22/32
Par máx. núcleo bobina	Nm	10
·		

CÓDIGOS DE PEDIDO



ACCESORIOS BASE MODULAR CNOMO



Código	Descripción
9453920	Cnomo 3/2 con mo
0450000	0 0/0

9453920 Cnomo 3/2 con mando manual monoestable 9453922 Cnomo 3/2 con mando manual biestable

 Código
 Descripción

 0227000150
 Kit base modular para mando cnomo

 0227000200
 Kit entrada base modular cnomo + tornillos



VÁLVULAS MINMACH



DATOS TÉCNICOS		
Rosca bocas válvula		M5
Tipo de accionamiento		electroneumático
Diámetro exterior máx. racores	mm	Ø11
Temperatura de funcionamiento	°C	-10 ÷ +60
	°F	14 ÷ +140
Fluido		Aire filtrado sin lubricación, si se utiliza la lubricación tiene que ser continua
Rango de presión	MPa	0.3 ÷ 0.7
	bar	3 ÷ 7
	psi	44 ÷ 102
Caudal a 6 bar ΔP 1 3/2	NI/min	140
Caudal a 6 bar ΔP 1 5/2	NI/min	170
Caudal a 6 bar ΔP 1 5/3	NI/min	80
Tensión electropiloto		24VDC ± 10%
Potencia electropiloto	W	0.9
Duración de la inserción		100% ED
Operador manual		Monoestable
TRA/TRR 3/2 a 6 bar	ms	8/23
TRA/TRR 5/2 monoestable a 6 bar	ms	8/30
TRA / TRR 5/2 biestable a 6 bar	ms	15/15
TRA/TRR 5/3 a 6 bar	ms	9/30
Clase de aislamiento		F155
Grado de protección		IP51 para versión PLUG-IN
		IP65 para versión M8
Instalación		En cualquier posición. Para las biestables, si están sometidas a vibraciones, es desaconsejable el montaje

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

MSV	0	5	S O	В	0 0	2 4 V D C
FAMILIA	DIMENSIONES	función	ACCIONAMIENTO 14	recolocación	DESCRIPCIÓN ADICIONAL	
MSV Minivályulas solenoide	0 M5	3 3/2 5 5/2 6 5/3	SO Solenoide	B Biestable S Muelle mecánico	NC Normalmente cerrada NO Normalmente abierta OO 5/2 CC Centros cerrados OC Centros abiertos PC Centros en presión	24VDC PLUG-IN 24VDC conector M8 24VDC conector

MONOESTABLE 3/2

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
2	7080020532	MSV 03 SOS NC 24VDC PLUG-IN	36.2
	708002053M	MSV 03 SOS NC 24VDC M8	36.2
♥3			
2	7080020632	MSV 03 SOS NO 24VDC PLUG-IN	36.2
	708002063M	MSV 03 SOS NO 24VDC M8	36.2
l ⊿3			

BIESTABLE 5/2

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
4 2	7080020112	MSV 05 SOB OO 24VDC PLUG-IN	57
	708002011M	MSV 05 SOB OO 24VDC M8	57
∇ ₅ ♥3			

ACCESORIOS

Código	Descripción	Posición
0225004600	Adaptador omega Mach 16 Din EN 50222	
0226009010	Diafragma intermedio bases Minimach	
0225010201	Base 2 pos. válvulas 3/2 Minimach	2
0225010401	Base 4 pos. válvulas 3/2 Minimach	4
0225010601	Base 6 pos. válvulas 3/2 Minimach	6
0225010801	Base 8 pos. válvulas 3/2 Minimach	8
0226009500	Placa de cierre bases 3/2 Minimach	
0225020201	Base 2 pos. válvulas 5/2 - 5/3 Minimach	2
0225020401	Base 4 pos. válvulas 5/2 - 5/3 Minimach	4
0225020601	Base 6 pos. válvulas 5/2 - 5/3 Minimach	6
0225020801	Base 8 pos. válvulas 5/2 - 5/3 Minimach	8
0226009501	Placa de cierre bases 5/2 - 3/2 Minimach	
IMPORTANTE: es	recomendable utilizar conectores rectos código 02400A	

MONOESTABLE 5/2

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
4 2	7080020132	MSV 05 SOS OO 24VDC PLUG-IN	43.3
75 13 11 / 1/w	708002013M	MSV 05 SOS OO 24VDC M8	43.3
[♦] 5 ♦3			

MONOESTABLE 5/3

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
4 2	7080020212	MSV 06 SOS CC 24VDC PLUG-IN	57
	708002021M	MSV 06 SOS CC 24VDC M8	57
₅ _{√3}			
4 2	7080020312	MSV 06 SOS OC 24VDC PLUG-IN	57
	708002031M	MSV 06 SOS OC 24VDC M8	57
4 2	7080020412	MSV 06 SOS PC 24VDC PLUG-IN	57
	708002041M	MSV 06 SOS PC 24VDC M8	57
∇ ₅ ∇ ₃			

REPUESTOS

Código	Descripción
0226009000	Kit juntas bases 3/2 Minimach
0226009001	Descripción Kit juntas bases 3/2 Minimach Kit juntas bases 5/2 - 5/3 Minimach
	, , ,



VÁLVULAS MACH 11



DATOS TÉCNICOS					
Rosca bocas válvula		M7			
Rosca pilotaje		M5			
Diámetro exterior máx. racores	mm	NELIMÁTICAS: M7 - Ø	11 - M5 = Ø 9 - ElettroNEUM.	ÁΤΙCΔS: M7 - M5 = Ø 11	
Temperatura de funcionamiento	°C	THEOMATICAS: NV = 8	-10 ÷ +60	AIICAO. MIZ MIS = 20 11	
Fluido	2	Aire filtrado con o sin lub	oricación; si se utiliza la lubrica	ción tiene que ser continua	
		Alle illiado com o similo.	M3	cion nene que ser commu	
Tornillo para bloqueo válvula a pared Caudal a 6 bar ΔP 1 bar	NI/min		400		
Rango de presión	bar	Eléctricas	Eléctricas enclavadas	Neumáticas	
nange as prosion	24.	monoestable: 2 ÷ 7		pres. de pilotaje monoest: 2 ÷ 10	
		biestable: 2 ÷ 7	presión de asistencia: 2 ÷ 7 válvula: vacío ÷ 10	pres. de pilotaje biestable: 1 ÷ 10	
		5/3: 2 ÷ 7		pres. de pilotaje 5/3: 2 ÷ 10	
				válvula: vacío ÷ 10	
Tensión		24 VDC	± 10%	-	
Potencia	W	0	9	-	
Clase de aislamiento		F1	55	-	
Grado de protección		IP51 para ve	rsión PLIG-IN	-	
'		IP65 para		-	
Duración de la inserción		1009	% ED	-	
TRA/TRR monoestable a 6 bar	ms	10,	⁷ 45	4/9	
TRA/TRR biestable a 6 bar	ms	22 /	′ 22	4/4	
TRA/TRR 5/3 monoestable a 6 bar	ms	22 /	′ 22	4/4	

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

MSV	1	5	s o	В	0 0	2 4 V D C
FAMILIA	DIMENSIONES	FUNCIÓN	ACCIONAMIENTO 14	RECOLOCACIÓN	DESCRIPCIÓN ADICIONAL	
MSV Minivályulas solenoide MPV Minivályulas neumáticas	1 M7	5 5/2 6 5/3	SO Solenoide SE Solenoide enclavado PN neumáticas	B Biestable S Muelle mecánico	OO 5/2 standard CC Centros cerrados OC Centros abiertos PC Centros en presión	24VDC PLUG-IN 24VDC conector M8 M8 24VDC conector

VÁLVULAS MACH 11 NEUMÁTICAS

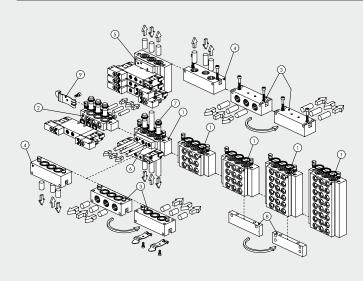
MONOESTABLE 5/2			MONOESTABLE 5/3				
Símbolo Value Val	Código 7061010130	Referencia MPV 15 PNS OO	Peso [g] 52		Código 7061010210	Referencia MPV 16 PNS CC	Peso [g] 62
BIESTABLE 5/2					7061010310	MPV 16 PNS OC	62
Símbolo	Código 7061010110	Referencia MPV 15 PNB OO	Peso [g] 52		7061010410	MPV 16 PNS PC	62

VÁLVULAS MACH 11 ELECTRONEUMÁTICAS

MONOESTABLE 5	/2			MONOESTABLE 5/3	3		
Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]	Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
4 2	7061020132	MSV 15 SOS OO 24VDC PLUG-IN	60	J4 2	7061020212	MSV 16 SOS CC 24VDC PLUG-IN	82
₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽₽	706102013M	MSV 15 SOS OO 24VDC M8	60		706102021M	MSV 16 SOS CC 24VDC M8	82
1 2	7061030132	MSV 15 SES OO 24VDC PLUG-IN	60	14 12	7061020312	MSV 16 SOS OC 24VDC PLUG-IN	82
	706103013M	MSV 15 SES OO 24VDC M8	60		706102031M	MSV 16 SOS OC 24VDC M8	82
					7061020412	MSV 16 SOS PC 24VDC PLUG-IN	82
BIESTABLE 5/2					7061020412 706102041M	MSV 16 SOS PC 24VDC M8	82
Símbolo	Código	Referencia	Peso [q]		7061030212	MSV 16 SES CC 24VDC PLUG-IN	82
31111000	7061020112	MSV 15 SOB OO 24VDC PLUG-IN	72		706103021M	MSV 16 SES CC 24VDC M8	82
	7061020112 706102011M	MSV 15 SOB OO 24VDC M8	72		700103021M	MOV 10 323 CC 244DC MO	02
V51 V3				. 4 2 .	7061030312	MSV 16 SES OC 24VDC PLUG-IN	82
4 2	7061030112	MSV 15 SEB OO 24VDC PLUG-IN	88		706103031M	MSV 16 SES OC 24VDC M8	82
	706103011M	MSV 15 SEB OO 24VDC M8	88	V31 V3			
1 751 73 1				4 2	7061030412	MSV 16 SES PC 24VDC PLUG-IN	82
					706103041M	MSV 16 SES PC 24VDC M8	82
				Y51 Y3			



ACCESORIOS: BASES MODULARES



-, .	a. h	
Referencia	Código	Descripción
①	0227400201	Base 2 pos. Mach 11 Base 3 pos. Mach 11
	0227400301	Base 3 pos. Mach 11
	0227400401	Base 4 pos. Mach 11
	0227400601	Base 6 pos. Mach 11
	0227400801	Base 8 pos. Mach 11
2	0227400200	Base alimentación separada Mach 11
3	0227400101	Terminal 90° 1/4 Mach 11
4	0227400100	Terminal recto 1/4 Mach 11
(5)	0227400500	Placa de cierre Mach 11
9 3 4 5 0 0	0227400503	Bloque de alimentación M7 Mach 11
7	0227400000	Diafragma bases Mach 11
8	0227400504	Placa de fijación bases Mach 11
9	0227300600	Estribo de conexión sobre barra DIN

NOISS		
	NOTAS	



VÁLVULAS MACH 16



DATOS TÉCNICOS		
Rosca bocas válvulas		1/8″
Tipo de pilotaje		Accionamiento neumático M5 - Accionamiento electroneumático con bobina integrada
Ø exterior máx. racores para las bocas 1 - 3 - 5 mm	mm	15
Ø exterior máx. bocas 2 - 4 mm	°C	15
Temperatura de funcionamiento		−10 ÷ +60
Presión mínima de accionamiento de las asistidas - pilotajes neumáticos bar	bar	Monoestables con muelle neumático: ver catálogo técnico
· ·	bar	1.6 para válvulas monoestables muelle mecánico
	bar	1 para válvulas biestables - 1.9 para válvulas 5/3
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación, si se utiliza la lubricación tiene que ser continua
Lubricante recomendado		ISO y UNI FD22
Electropiloto		Bobina integrada DIN 43650 Forma C
Manual		Monoestable en el electropiloto (bajo pedido, con manual biestable)
Vías agrupables sobre base		1-3-5 y descarga pilotos
Tornillo para montaje de la válvula simple en pared		2 tornillos M3
Tornillo para montaje de la válvula simple en pared Tornillo para montaje de la válvula sobre base		2 tornillos M2.5x30
Instalación		En cualquier posición
		(para las biestables, se desaconseja el montaje en vertical si están sometidas a vibraciones)

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

MSV	2	5	S O	В	0 0	2 4 V D C
FAMILIA	DIMENSIÓN	FUNCIÓN	ACCIONAMIENTO 14	RECOLOCACIÓN 12	DESCRIPCIÓN ADICIONAL	
MSV electroneumáticas MPV neumáticas	2 1/8″	5 5/2 6 5/3	SO solenoide SE solenoide asistida PN neumática	P muelle neumático S muelle mecánico B biestable	OO 5/2 CC Centros cerrados OC Centros abiertos PC Centros en presión	24VDC 24VAC 110VAC 220VAC

VÁLVULAS MACH 16 NEUMÁTICAS MPV



DATOS TÉCNICOS		
Presión de funcionamiento	bar	vacío ÷10
Presión mínima accionamiento	bar	
 monoestable con muelle neumático 		ver catálogo general
 monoestable con muelle mecánico 		1.6
• monoestable 5/3		1.9
 biestable 		1
Conductancia C	Nl/min · bar	149.8
Relación crítica b	bar/bar	0.525
Caudal a 6 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	540
Caudal a 6 bar ΔP 1 bar	NI/min	750
Tiempo de respuesta accionamiento a 6 bar: • monoestable		
 monoestable 	ms	4
• biestable	ms	4
Tiempo de repuesta recolocación a 6 bar: • monoestable		
	ms	8.4
• biestable	ms	4

MONOESTABLE 5/2

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
	7062010100	MPV 25 PNP OO	60
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	7062010130	MPV 25 PNS OO	61
→ 11 × 11 × 11 × 11 × 11 × 11 × 11 × 11			

BIESTABLE 5/2

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
4 2	7062010110	MPV 25 PNB OO	62

MONOESTABLE 5/3

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
	7062010210	MPV 26 PNS CC	73
1	7062010310	MPV 26 PNS OC	73
ψ ₅ ψ ₃	7062010410	MPV 26 PNS PC	73



VÁLVULAS MACH 16 ELECTRONEUMATICÁS MSV



DATOS TÉCNICOS		
Presión de funcionamiento:	bar	
 monoestable 		1.9 ÷10
biestable		1 ÷10
• asistida		vacío ÷10
Presión mínima de asistencia	bar	2
Temperatura de funcionamiento	℃	-10 ÷ +60
Conductancia C	NI/min · bar	149.8
Relación crítica b	bar/bar	0.525
Caudal a 6 bar DP 0.5 bar	NI/min	540
Caudal a 6 bar DP 1 bar	NI/min	750
TRA / TRR monoestable a 6 bar	ms	12 / 26
TRA / TRR biestable a 6 bar	ms	21 / 21
Tipo de accionamiento manual		monoestable sobre el electropiloto
		(a petición con manual biestable)
Piloto con bobinas integradas		24 VDC - 24 VAC - 110 VAC - 220 VAC
Potencia	W	1
Tolerancia de tensión		-10% ÷ +15%
Clase de aislamiento		F 155
Grado de protección		IP 65 EN60529 con conector
Duración de la inserción		100% ED
Contactos eléctricos		DIN 43650 Forma C

MONOESTABLE 5/2

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
4 12	7062020102	MSV 25 SOP OO 24VDC	92
	7062020103	MSV 25 SOP OO 24VAC	92
1	7062020104	MSV 25 SOP OO 110VAC	92
	7062020105	MSV 25 SOP OO 220VAC	92
4 2	7062020132	MSV 25 SOS OO 24VDC	93
T V T W	7062020133	MSV 25 SOS OO 24VAC	93
V ₅ V ₃	7062020134	MSV 25 SOS OO 110VAC	93
	7062020135	MSV 25 SOS OO 220VAC	93
4 2	7062030132	MSV 25 SES OO 24VDC	93
	7062030133	MSV 25 SES OO 24VAC	93
I ∇5 ∇3 1	7062030134	MSV 25 SES OO 110VAC	93
	7062030135	MSV 25 SES OO 220VAC	93

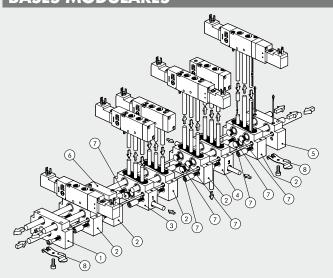
BIESTABLE 5/2

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
h 1 2 d	7062020112	MSV 25 SOB OO 24VDC	124
	7062020113	MSV 25 SOB OO 24VAC	124
"i "	7062020114	MSV 25 SOB OO 110VAC	124
	7062020115	MSV 25 SOB OO 220VAC	124
4 2	7062030112	MSV 25 SEB OO 24VDC	125
	7062030113	MSV 25 SEB OO 24VAC	125
, , ,	7062030114	MSV 25 SEB OO 110VAC	125
	7062030115	MSV 25 SEB OO 220VAC	125

MONOESTABLE 5/3

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
4 2 11 THE	7062020212	MSV 26 SOS CC 24VDC	142
	7062020213	MSV 26 SOS CC 24VAC	142
ši *	7062020214	MSV 26 SOS CC 110VAC	142
	7062020215	MSV 26 SOS CC 220VAC	142
4 2	7062020312	MSV 26 SOS OC 24VDC	142
	7062020313	MSV 26 SOS OC 24VAC	142
71.	7062020314	MSV 26 SOS OC 110VAC	142
	7062020315	MSV 26 SOS OC 220VAC	142
D.M. 1 4 2 2 M. □	7062020412	MSV 26 SOS PC 24VDC	142
	7062020413	MSV 26 SOS PC 24VAC	142
'	7062020414	MSV 26 SOS PC 110VAC	142
	7062020415	MSV 26 SOS PC 220VAC	142
□ ME 11 11 2 M □	7062030212	MSV 26 SES CC 24VDC	143
	7062030213	MSV 26 SES CC 24VAC	143
1	7062030214	MSV 26 SES CC 110VAC	143
-	7062030215	MSV 26 SES CC 220VAC	143
D.M. 11 4 2 ZM.□	7062030312	MSV 26 SES OC 24VDC	143
	7062030313	MSV 26 SES OC 24VAC	143
'	7062030314	MSV 26 SES OC 110VAC	143
	7062030315	MSV 26 SES OC 220VAC	143
D.M. 114 12 7M.	7062030412	MSV 26 SES PC 24VDC	143
	7062030413	MSV 26 SES PC 24VAC	143
1	7062030414	MSV 26 SES PC 110VAC	143
	7062030415	MSV 26 SES PC 220VAC	143

BASES MODULARES



Referencia	Código	Descripción
1	0227100201	Kit Terminal Entrada M16/VDMA
② ③	0227100150	Kit Base Manifold M16
3	0227100301	Kit Base Manifold Alimentación Separada M16
4	0227100302	Kit Base Manifold Alimentación Descargas M16
(5)	0227100200	Kit Terminal Salida M16/VDMA
6	0225004500	Placa de cierre M16
(7)	0227100000	Diafragma Intermedio
8	0227300600	Fijación sobre barra DIN



BASES PARA VÁLVULAS MACH 16

BASE MÚLTIPLE MACH 16

 Código
 Referencia
 Po

 0225000201
 Base CVM.PN-08-02-0-000
 2

 0225000401
 Base CVM.PN-08-04-0-000
 4

 0225000401
 Base CVM.PN-08-04-0-000
 6

 0225000801
 Base CVM.PN-08-08-0-000
 8

 0225001001
 Base CVM.PN-08-10-0-000
 10

 0225001201
 Base CVM.PN-08-12-0-000
 12



Peso [g]

180 286

390 500 613

706

DIAFRAGMA INTERMEDIO



KIT REPUESTO JUNTAS (PARA BASES ANTIGUAS)

REPUESTOS



[g]

	Descripción Diafragma base múltiple	Código 0226007001	Descripción Kit junta bases múltiples Mach 16	Peso 5

ADAPTADOR BARRA OMEGA (DIN EN 50022)



Código	Descripción	Peso [g]
0225004600	Adaptador omega Mach 16	46

KIT REPUESTO JUNTAS INTEGRADAS



Código	Descripción	Peso [g]
0226007003	Kit junta integrada	5
	bases múltiples Mach 16	

CONEXIÓN MÚLTIPLE MACH 16



	24VDC - 24VAC
	50 mA por posición
	LED amarillo
	Fusible
°C	−10 - +60
	IP65
	Conforme IEC 664-1 y VDE 0110 grupo C
	En acuerdo con EEC 336/89
	16
	19 de los cuales 16 para solenoides, 2 comunes, 1 tierra
	'
	II, según MIL 26485
mm ²	máx. 0.6
	19 de los cuales 16 para solenoides, 2 comunes, 1 tierra
	<u>'</u>
m	5
	19 de los cuales 16 para solenoides, 2 comunes, 1 tierra
mm ²	0.22
	Estañado cobertura 80 ÷ 90%
	Vaina exterior de PVC anti aceite y anti llama
mm	8.5
	mm² m mm²

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

	Α	0 8		В		W C 5		0 8		MMVL	2 4 V D C
	FAMILIA	N. POSICIONES					1/	AMAÑO			TENSIÓN
В	Base múltiple para conexión electroneumática Mach 16 Base modular para conexión electroneumática Mach 16	 4 posiciones 6 posiciones 8 posiciones 10 posiciones 12 posiciones 	В	Conexión eléctrica solo para válvulas monoestables Conexión eléctrica para válvulas biestables	MCN WC5 ACM	Conector eléctrico Cable Precableado 5 m Conexión adicional para batería monoestable	08	G 1/8"	M V L J K G O E F B C A D	MSV 25 SMS OO MSV 25 SCS OO MSV 25 SMP OO MSV 25 SMB OO MSV 25 SCB OO MSV 26 SMS CC MSV 26 SMS OC MSV 26 SMS OC MSV 26 SMS OC MSV 26 SMS PC MSV 26 SMS PC MSV 26 SCS PC Placa de cierre Diafragma intermedio	24VDC 24VAC

N.B. El orden de montaje de las válvulas dentro de la clave descriptiva es, partiendo del conector, de izquierda a derecha: el primero cuadro de la izquierda corresponde a la primera válvula al lado del conector sobre la base. Hay 12 cuadros a disposición para la descripción; si se pide una base de menos de 12 posiciones, completar el código introduciendo en las casillas restantes un 0.



VÁLVULAS MACH 16 PARA CONECTOR MÚLTIPLE

M 5/2 ELECTRONEUMÁTICA MONOESTABLE MUELLE MECÁNICO

Símbolo	Código	Referencia	Entradas	Peso [g]
4 2	7062040132	MSV 25 SMS OO 24VDC	1/8″	92
J. J. J.	7062040133	MSV 25 SMS OO 24VAC	1/8"	92

(G) 5/3 ELECTRONEUMÁTICA CENTROS CERRADOS MONOESTABLE

Símbolo	Código	Referencia	Entradas	Peso [g]
4 2	7062040212	MSV 26 SMS CC 24VDC	1/8″	142
	7062040213	MSV 26 SMS CC 24VAC	1/8"	142

√ 5/2 ELECTRONEUMÁTICA ASISTIDA MONOESTABLE MUELLE MECÁNICO

Símbolo	Código	Referencia	Entradas Peso [g]
4 2	7062060132	MSV 25 SCS OO 24VDC	1/8" 93
	7062060133	MSV 25 SCS OO 24VAC	1/8" 93
1 Y51 Y3			

O 5/3 ELECTRONEUMÁTICA ASISTIDA CENTROS CERRADOS MONOESTABLE

Símbolo	Código	Referencia	Entradas	Peso [g]
4 2	7062060212	MSV 26 SCS CC 24VDC	1/8"	143
	7062060213	MSV 26 SCS CC 24VAC	1/8"	143

L 5/2 ELECTRONEUMÁTICA MONOESTABLE MUELLE NEUMÁTICO

Símbolo	Código	Referencia	Entradas	Peso [g]
h n 4 12	7062040102	MSV 25 SMP OO 24VDC	1/8"	93
	7062040103	MSV 25 SMP OO 24VAC	1/8"	93

€ 5/3 ELECTRONEUMÁTICA CENTROS ABIERTOS MONOESTABLE

Símbolo	Código	Referencia	Entradas	Peso [g]
4 2	7062040312	MSV 26 SMS OC 24VDC	1/8"	142
	7062040313	MSV 26 SMS OC 24VAC	1/8"	142
1				

3 5/2 ELECTRONEUMÁTICA BIESTABLE

Símbolo	Código	Referencia	Entradas	Peso [g]
h 14 12 H	7062040112	MSV 25 SMB OO 24VDC	1/8"	139
	7062040113	MSV 25 SMB OO 24VAC	1/8"	139

F) 5/3 ELECTRONEUMÁTICA ASISTIDA CENTROS ABIERTOS MONOESTABLE

Símbolo	Código	Referencia	Entrada	s Peso [g]
4 2	7062060312	MSV 26 SCS OO 24VDC	1/8″	143
	7062060313	MSV 26 SCS OO 24VAC	1/8"	143

K 5/2 ELECTRONEUMÁTICA ASISTIDA BIESTABLE

Símbolo	Código	Referencia	Entradas	Peso [g]
h 14 12	7062060112	MSV 25 SCB OO 24VDC	1/8"	140
	7062060113	MSV 25 SCB OO 24VAC	1/8"	140

B 5/3 ELECTRONEUMÁTICA CENTROS EN PRESIÓN MONOESTABLE

Simbolo	Codigo	Keterencia	Entradas	Peso [g]
□ MEN 11 4 12 2 ME	7062040412	MSV 26 SMS PC 24VDC	1/8"	142
	7062040413	MSV 26 SMS PC 24VAC	1/8"	142
-1 -				

© 5/3 ELECTRONEUMÁTICA ASISTIDA CENTROS EN PRESIÓN MONOESTABLE

Símbolo	Código	Referencia	Entradas	Peso [g]
4 2	7062060412	MSV 26 SCS PC 24VDC	1/8"	143
	7062060413	MSV 26 SCS PC 24VAC	1/8"	143
, 31.3				

KIT CONECTOR MÚLTIPLE MODULAR

KIT PRINCIPAL VERSIÓN CONECTORIZADA

Código	Descripción	Peso [g]
0226500401	Kit con. múltiple principal 4 posiciones 24VDC	245
0226510401	Kit con. múltiple principal 4 posiciones 24VAC	245
0226500601	Kit con. múltiple principal 6 posiciones 24VDC	280
0226510601	Kit con. múltiple principal 6 posiciones 24VAC	280
0226500801	Kit con. múltiple principal 8 posiciones 24VDC	308
0226510801	Kit con. múltiple principal 8 posiciones 24VAC	308
0226501001	Kit con. múltiple principal 10 posiciones 24VDC	344
0226511001	Kit con. múltiple principal 10 posiciones 24VAC	344
0226501201	Kit con. múltiple principal 12 posiciones 24VDC	396
0226511201	Kit con. múltiple principal 12 posiciones 24VAC	396
V220011201	Till cont monipio principal 12 posiciones 241740	0,0

KIT PRINCIPAL VERSIÓN PRECABLEADA

Código	Descripción	Peso [g]
0226400401	Kit con. múltiple principal precableado 4 posiciones 24VDC	3350
0226410401	Kit con. múltiple principal precableado 4 posiciones 24VAC	3350
0226400601	Kit con. múltiple principal precableado 6 posiciones 24VDC	3400
0226410601	Kit con. múltiple principal precableado 6 posiciones 24VAC	3400
0226400801	Kit con. múltiple principal precableado 8 posiciones 24VDC	3423
0226410801	Kit con. múltiple principal precableado 8 posiciones 24VAC	3423
0226401001	Kit con. múltiple principal precableado 10 posiciones 24VDC	3460
0226411001	Kit con. múltiple principal precableado 10 posiciones 24VAC	3460
0226401201	Kit con. múltiple principal precableado 12 posiciones 24VDC	3490
0226411201	Kit con. múltiple principal precableado 12 posiciones 24VAC	

KIT SECUNDARIO

Código	Descripción	Peso [g]
0226200401	Kit con. múltiple secundario 4 posiciones 24VDC	166
0226210401	Kit con. múltiple secundario 4 posiciones 24VAC	166
0226200601	Kit con. múltiple secundario 6 posiciones 24VDC	210
0226210601	Kit con. múltiple secundario 6 posiciones 24VAC	210
0226200801	Kit con. múltiple secundario 8 posiciones 24VDC	257
0226210801	Kit con. múltiple secundario 8 posiciones 24VAC	257

KIT SECUNDARIO ADICIONAL

Código	Descripción	Peso [g]
0226300401	Kit con. múltiple secundario adic. 4 posiciones 24VDC	158
0226310401	Kit con. múltiple secundario adic. 4 posiciones 24VAC	158
0226300601	Kit con. múltiple secundario adic. 6 posiciones 24VDC	199
0226310601	Kit con. múltiple secundario adic. 6 posiciones 24VAC	199
0226300801	Kit con. múltiple secundario adic. 8 posiciones 24VDC	243
0226310801	Kit con. múltiple secundario adic. 8 posiciones 24VAC	243
	'	



BASES CON CONEXIÓN MÚLTIPLE

BASE ELECTRONEUMÁTICA MONOESTABLE 4, 6, 8, 10, 12 POSICIONES

	N. pos.	Referencia	Código	24VDC	Código	24VAC	Peso [g]
Con conector	4	CVM EP 08 04 M MCN	0225100401		0225110401		504
	6	CVM EP 08 06 M MCN	0225100601		0225110601		644
	8	CVM EP 08 08 M MCN	0225100801		0225110801		784
	10	CVM EP 08 10 M MCN	0225101001		0225111001		924
	12	CVM EP 08 12 M MCN	0225101201		0225111201		1264
Con cable precableado	4	CVM EP 08 04 M WC5	0225400401		0225410401		3642
·	6	CVM EP 08 06 M WC5	0225400601		0225410601		3781
	8	CVM EP 08 08 M WC5	0225400801		0225410801		3923
	10	CVM EP 08 10 M WC5	0225401001		0225411001		4070
	12	CVM EP 08 12 M WC5	0225401201		0225411201		4195
: • 24VDC = corrien	: • 24VDC = corriente continua • 24VAC = corriente alterna						

BASE ELECTRONEUMÁTICA BIESTABLE 12 POSICIONES

	N. pos.	Referencia	Código	24VDC	Código	24VAC	Peso [g]
Con conector múltiple	12	CVM EP 08 12 B MCN	0225201201		0225211201		1315
Con cable precableado	12	CVM EP 08 12 B WC5	0225501201		0225511201		4700
: • 24VDC = corrien	te continua	• 24VAC = corriente alterna					

BASE ELECTRONEUMÁTICA BIESTABLE 10 POSICIONES

	N. pos.	Referencia	Código	24VDC	Código	24VAC	Peso [g]	
Con conector múltiple	10	CVM EP 08 10 B MCN	0225201001		0225211001		1245	
Con cable precableado	10	CVM EP 08 10 B WC5	0225501001		0225511001		4600	
 • 24VDC = corrien 	te continua	• 24VAC = corriente alterna						

BASE ELECTRONEUMÁTICA BIESTABLE 4, 6, 8 POSICIONES

	N. pos.	Referencia	Código	24VDC	Código	24VAC	Peso [g]
Con conector múltiple	4	CVM EP 08 04 B MCN	0225200401		0225210401		770
	6	CVM EP 08 06 B MCN	0225200601		0225210601		965
	8	CVM EP 08 08 B MCN	0225200801		0225210801		1200
Con cable precableado	4	CVM EP 08 04 B WC5	0225500401		0225510401		3910
•	6	CVM EP 08 06 B WC5	0225500601		0225510601		4086
	8	CVM EP 08 08 B WC5	0225500801		0225510801		4264
: • 24VDC = corrier	te continua	24VAC = corriente alterna					

BASE ELECTRONEUMÁTICA MONOESTABLE ADICIONAL 4, 6, 8 POSICIONES

N. pos.	Referencia	Código	24VDC	Código	24VAC	Peso [g]
4	CVM EP 08 04 M ACM	0225300401		0225310401		500
6	CVM EP 08 06 M ACM	0225300601		0225310601		640
8	CVM EP 08 08 M ACM	0225300801		0225310801		780
: • 24VDC = corriente continua	24VAC = corriente alterna					

ACCESORIOS MACH 16 PARA CONEXIÓN MÚLTIPLE

CABLE DE CONTROL 10 POLOS

 Código
 Descripción

 0226150022
 Cable 10 polos L = 22 cm

 022615....
 Cable 10 polos

 Dirigirse a nuestras oficinas comerciales
Longitud en cm

CABLE DE CONTROL 10 POLOS UNA EXTREMIDAD CONECTORIZADA

Código Descripción
022613.... Cable 10 polos 1 extremidad conectorizada

Dirigirse a nuestras oficinas comerciales
....Longitud en cm

KIT JUNTAS CONTACTO ELÉCTRICO

Código Descripción
0226107001 Kit juntas contacto eléctrico
Conf. 10 unidades

KIT CONECTOR 10 POLOS

Código Descripción
0226170002 Kit conector 10 polos

KIT PLACAS DE IDENTIFICACIÓN

Código Descripción
0226107000 Kit placas de identificación
Conf. 16 unidades

CABLE 19 POLOS UNA EXTREMIDAD CONECTORIZADA

Código	Descripción
0226140250	Cable 19 polos 1 extr. conect. L = 2.5 mm
0226140500	Cable 19 polos 1 extr. conect. L = 5 mm
0226141000	Cable 19 polos 1 extr. conect. L = 10 mm
0226141500	Cable 19 polos 1 extr. conect. L = 15 m
0226142000	Cable 19 polos 1 extr. conect. L = 20 m
0226143000	Cable 19 polos 1 extr. conect. L = 30 m
	•

CABLE 10 POLOS

 Código
 Descripción

 0226107201
 Cable 10 polos

 Especificar el número de metros deseado.

KIT JUNTAS BASES MÚLTIPLES

CódigoDescripción0226007001Kit juntas bases multiples Mach 16

PLACA DE CIERRE CONEXIÓN ELÉCTRICA

Código Descripción
0225004502 Placa de cierre
conexión eléctrica Mach 16

PLACA DE CIERRE BASE

Código Descripción
0225004500 Placa de cierre Mach 16

CONECTOR MACHO

Código Descripción
W0970504021 Conector macho 2 m

Potencia máx. para cada posición = 5W
Potencia máx. total del conector múltiple = 36W

MINI REDUCTOR COM MANÓMETRO SERIE RMV

Código Descripción 9061601 RMV 1/8"

KIT REPUESTO JUNTAS INTEGRADAS

Código Descripción
0226007003 Kit juntas integradas
bases múltiples Mach 16



VÁLVULAS ISO 15407-1/ VDMA 24563-02 SERIE MACH 18



DATOS TÉCNICOS	
Fluido	Aire comprimido filtrado no lubricado, si se utiliza aire lubricado la lubricación debe ser continua
Presión de asistencia bar	2 ÷ 10
Instalación	2 ÷ 10 En cualquier posición (para las biestables, se desaconseja el montaje en vertical si están sometidas a vibraciones) Bases modulares
Montaje	Bases modulares
Lubricante recomendado	ISO y UNI FD 22
Electropiloto	Bobina integrada DIN 43650 Forma C
Manual	ISO y UNI FD 22 Bobina integrada DIN 43650 Forma C Monoestable en el electropiloto (bajo pedido, con manual biestable)

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

MSV	D	5	S O	S	0 0	2 4 V D C
FAMILIA	DIMENSIÓN	función	ACCIONAMIENTO 14	RECOLOCACIÓN (12)	DESCRIPCIÓN ADICIONAL	TENSIONE
MSV electroneumáticas MPV neumáticas	D ISO 15407-1/ VDMA 24563-02	5 5/2 6 5/3	SO electroneumática SE electroneumática asistida PN neumática	S muelle mecánico B biestable	OO 5/2 CC centros cerrados OC centros abiertos PC centros en presión	24VDC 24VAC 110VAC 220VAC

MACH 18 ISO 15407-1/VDMA 24563-02 NEUMÁTICAS MPV



bar	vacío ÷ 10
bar	
	1.5
	1.9
	1
NI/min · bar	114.86
bar/bar	0.25
	340
NI/min	470
ms	
	4
	4
ms	
	8,4
	4
℃	-10 + 60
	bar Nl/min · bar bar/bar Nl/min Nl/min ms

MONOESTABLE 5/3

MONOESIABLE 5/2			
Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
4 12	7063010130	MPV D5 PNS 00	80
-⊳- <u>17 ∳*</u> (±			
1		<u> </u>	.
BIESTABLE 5/2			
DIEGIJ (DEE 0/ 2			
Símbolo	Código	Referencia	Peso [q]
·	Código 7063010110	Referencia MPV D5 PNB OO	Peso [g] 78

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	7063010210	MPV D6 PNS CC	93
V V V V V V V V V V V V V V V V V V V			
.W\\ 4 2 1 1 1 W.	7063010310	MPV D6 PNS OC	93
→			
.WN 4 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1	7063010410	MPV D6 PNS PC	93
- T T T T T T T T T T T T T T T T T T T			



MACH 18 ISO 15407-1/VDMA 24563-02 ELECTRONEUMÁTICAS MSV



DATOS TÉCNICOS		
Presión de funcionamiento	bar	
• monoestable		1.5 ÷ 10
• monoestable 5/3		1.9 ÷ 10
• biestable		1 ÷ 10
• asistida		vacío ÷ 10
Presión mínima de asistencia	bar	2
Temperatura de funcionamiento	°C	-10 ÷ +60
Conductancia C	NI/min · bar	114.86
Relación crítica b	bar/bar	0.25
Caudal a 6 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	340
Caudal a 6 bar ΔP 1 bar	NI/min	470
TRA / TRR monoestable a 6 bar	ms	12 / 26
TRA / TRR biestable a 6 bar	ms	21 / 21
Tipo de accionamiento manual		Monoestable sobre el electropiloto
		(a petición con manual biestable)
Piloto con bobinas integradas		24 VDC - 24 VAC - 110 VAC - 220 VAC
Potencia	W	1
Tolerancias de tensión		-10% ÷ -15%
Clase de aislamiento		F 155
Grado de protección		IP 65 EN60529 con conector
Duración de la inserción		100% ED
Contactos eléctricos		DIN 43650 Forma C

MONOESTABLE 5/2

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
H 1 2	7063020132	MSV D5 SOS OO 24VDC	110
7512 11, / i m	7063020133	MSV D5 SOS OO 24VAC	110
31.3	7063020134	MSV D5 SOS OO 110VAC	110
	7063020135	MSV D5 SOS OO 220VAC	110
h 14 12	7063030132	MSV D5 SES OO 24VDC	110
7 7114/14	7063030133	MSV D5 SES OO 24VAC	110
1 13	7063030134	MSV D5 SES OO 110VAC	110
	7063030135	MSV D5 SES OO 220VAC	110

BIESTABLE 5/2

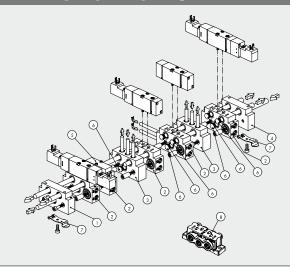
Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
□ □ □ □ □ □ □ □	7063020112	MSV D5 SOB OO 24VDC	143
	7063020113	MSV D5 SOB OO 24VAC	143
31.3	7063020114	MSV D5 SOB OO 110VAC	143
	7063020115	MSV D5 SOB OO 220VAC	143
4 12	7063030112	MSV D5 SEB OO 24VDC	143
	7063030113	MSV D5 SEB OO 24VAC	143
1 13 1	7063030114	MSV D5 SEB OO 110VAC	143
	7063030115	MSV D5 SEB OO 220VAC	143

MONOESTABLE 5/3

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
	7063020212	MSV D6 SOS CC 24VDC	156
	7063020213	MSV D6 SOS CC 24VAC	156
,	7063020214	MSV D6 SOS CC 110VAC	156
	7063020215	MSV D6 SOS CC 220VAC	156
	7063020312	MSV D6 SOS OC 24VDC	156
	7063020313	MSV D6 SOS OC 24VAC	156
•	7063020314	MSV D6 SOS OC 110VAC	156
	7063020315	MSV D6 SOS OC 220VAC	156
	7063020412	MSV D6 SOS PC 24VDC	156
I/I/II/III/III/II/II/II/II/II/II/II/II/	7063020413	MSV D6 SOS PC 24VAC	156
	7063020414	MSV D6 SOS PC 110VAC	156
	7063020415	MSV D6 SOS PC 220VAC	156
	7063030212	MSV D6 SES CC 24VDC	156
\ \frac{1}{2} \frac{1}{4} \frac{1}{4} \	7063030213	MSV D6 SES CC 24VAC	156
·	7063030214	MSV D6 SES CC 110VAC	156
	7063030215	MSV D6 SES CC 220VAC	156
HWW 1 4 2 4 1 4 1 1 1 1 1 1 1	7063030312	MSV D6 SES OC 24VDC	156
	7063030313	MSV D6 SES OC 24VAC	156
'	7063030314	MSV D6 SES OC 110VAC	156
	7063030315	MSV D6 SES OC 220VAC	156
HW 1 2 2 4 1 2 WH	7063030412	MSV D6 SES PC 24VDC	156
	7063030413	MSV D6 SES PC 24VAC	156
,	7063030414	MSV D6 SES PC 110VAC	156
	7063030415	MSV D6 SES PC 220VAC	156

BASES ISO 15407-1/VDMA 24563-02 PARA VÁLVULAS MACH 18

Referencia	Código	Descripción
1)	0227100201	Kit Terminal Entrada ISO 15407-1
2	0227200150	Kit Base Manifold SIDE 2 ISO 15407-1
3	0227200300	Kit Intermedio Bases ISO 15407-1
4	0227100200	Kit Terminale Salida ISO 15407-1
(5)	0227200500	Placa Cierre ISO 15407-1
6	0227100000	Diafragma Intermedio
4 5 6 7	0227300600	Fijación barra OMEGA (DIN EN 50022)
8	0227200800	Kit base simple ISO 15407-1
Ū		'





VÁLVULAS ISO 5599/1 SERIE IPV-ISV



DATOS TÉCNICOS		ISO 1	ISO 2	ISO 3		
Fluido		ISO 1 ISO 2 ISO 3 Aire filtrado no lubricado, si se utiliza aire lubricado la lubricación debe ser continu				
Presión de funcionamiento	bar					
• monoestable		vacío ÷ 1	0 neumáticas / 2.5 ÷ 10 electron	eumáticas		
• biestable		vacío ÷	10 neumáticas / 1 ÷ 10 electrone	umáticas		
• asistida			vacío ÷ 10			
Presión mínima asistencia o pilotaje Temperatura de funcionamiento	bar		2.5			
Temperatura de funcionamiento	°C		-10 ÷ +60			
Diámetro nominal	mm	7.5	12	15		
Conductancia C	Nl/min · bar	250	657.14	971.43		
Relación crítica b	bar/bar	0.36	0.25	0.43		
Caudal a 6 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	700	1800	3200		
Caudal a 6 bar ΔP 1 bar	NI/min	1100	2700	4600		
Instalación		En cualquier posición (para las biesto	ıbles, se desaconseja el montaje en ver	tical si están sometidas a vibraciones)		
Montaje		Sobre bases	simples y manifold según normas	ISO 5599/1		
Lubricante recomendado			ÍSO y UNI FD 22			
Electropiloto			normas CNÓMO/en línea/M12	normas CNOMO		
Manual			Biestable sobre el electropiloto			
		Mo	onoestable sobre el cuerpo de válv	rula		
Par máx. núcleo bobina	Nm		1 '			

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

IPV	5	5	PN	\$	0 0
FAMILIA	DIMENSIÓN	FUNCIÓN	ACCIONAMIENTO 14	RECOLOCACIÓN (12)	DESCRIPCIÓN ADICIONAL
IPV ISO neumáticas ISV ISO electroneumáticas	5 ISO 1 6 ISO 2 7 ISO 3	5 5/2 6 5/3	PN neumático SO solenoide SE solenoide asistida * DO solenoide en línea * DE solenoide M12	S muelle mecánico B biestable D diferencial	OC 5/2 CC centros cerrados OC centros abiertos PC centros en presión
★ Solo para versión ISO 1◆ Solo para versión ISO 1 y ISO 2			● CE solenoide asistida M12		

VÁLVULAS ISO 5599/1 NEUMÁTICAS SERIE IPV



DATOS TÉCNICOS		ISO 1	ISO 2	ISO 3
Presión de funcionamiento	bar		vacío ÷ 10	
Presión mínima de acionamiento				
• monoestable	bar		2.5	
• biestable	bar		1	
Temperatura de funcionamiento	°C		-10° ÷ +60	
Diámetro nominal	mm	7.5	12	15
Conductancia C	NI/min · bar	250	657.14	971.43
Relación crítica b	bar/bar	0.36	0.25	0.43
Caudal a 6 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	700	1800	3200
Caudal a 6 bar ΔP 1 bar	NI/min	1100	2700	4600
Tiempo de respuesta acionamento a 6 bar				
• monoestable	ms	12	24	35
biestable	ms	20	30	45
Tiempo de repocisionamiento a 6 bar				
• monoestable	ms	30	43	55
• biestable	ms	20	30	45
Manual		Mor	noestable sobre el cuerpo de vál	vula

AZIONAMENTO PNEUMATICO

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]	Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
4 12	7051011100	IPV 55 PNS OO ISO 1	310	MC 11 12 2M	7051012100	IPV 56 PNS CC ISO 1	310
->	7052011100	IPV 65 PNS OO ISO 2	705		7052012100	IPV 66 PNS CC ISO 2	705
	7056011100	IPV 75 PNS OO ISO 3	1175		7056012100	IPV 76 PNS CC ISO 3	1290
4 12	7051011200	IPV 55 PNB OO ISO 1	310	MAX 11 4 12	7051012200	IPV 56 PNS OC ISO 1	310
->-\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	7052011200	IPV 65 PNB OO ISO 2	705		7052012200	IPV 66 PNS OC ISO 2	705
1	7056011200	IPV 75 PNB OO ISO 3	1175	1	7056012200	IPV 76 PNS OC ISO 3	1290
4 12	7051011300	IPV 55 PND OO ISO 1	310	115 114 12	7051012300	IPV 56 PNS PC ISO 1	310
-\rightarrow\frac{4}{5}\frac{1^2}{5_3} \rightarrow-	7052011300	IPV 65 PND OO ISO 2	705		7052012300	IPV 66 PNS PC ISO 2	705
	7056011300	IPV 75 PND OO ISO 3	1175	1	7056012300	IPV 76 PNS PC ISO 3	1290



VÁLVULAS ISO 5599/1 ELECTRONEUMÁTICAS SERIE ISV



DATOS TÉCNICOS		ISO 1	ISO 2	ISO 3
Presión de funcionamiento	bar			
 monoestable 			2.5 ÷ 10	
• biestable			1 ÷ 10	
• asistida			vacío ÷ 10	
Presión mínima asistencia	bar		2.5	
Temperatura de funcionamiento	°C		-10 ÷ +60	
Diámetro nominal	mm	7.5	12	15
Conductancia C	Nl/min · bar	250	657.14	971.43
Relación crítica b	bar/bar	0.36	0.25	0.43
Caudal a 6 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	700	1800	3200
Caudal a 6 bar ΔP 1 bar	NI/min	1100	2700	4600
TRA / TRR monoestable a 6 bar	ms	24 / 50	39 / 60	50 / 120
TRA / TRR biestable a 6 bar	ms	20 / 20	25 / 25	35 / 35
Electropiloto			Normas CNOMO	
Manual			Biestable sobre el electropiloto	
		Мо	noestable sobre el cuerpo ['] de vál 0 mm DIN 43650 Forma A - ISC	vula
Bobinas		Lado 3	0 mm DIN 43650 Forma A - ISC	O 4400
			Lado 22 mm	
Par máx. núcleo bobina	Nm		1	

MONOESTABLE 5/2

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]	Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
hd 4 2	7051021100	ISV 55 SOS OO ISO 1	344	4 2	7051021400	ISV 55 SES OO ISO 1	344
J. J. J. W	7052021100	ISV 65 SOS OO ISO 2	715	MI III	7052021400	ISV 65 SES OO ISO 2	715
Y51 Y3	7056021100	ISV 75 SOS OO ISO 3	1207	V51 V3	7056021400	ISV 75 SES OO ISO 3	1207

BIESTABLE 5/2 - MONOESTABLE 5/3

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]	Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
N 14 12 M	7051021200	ISV 55 SOB OO ISO 1	388	N 12 14 12 14	7051021500	ISV 55 SEB OO ISO 1	388
	7052021200	ISV 65 SOB OO ISO 2	740		7052021500	ISV 65 SEB OO ISO 2	740
	7056021200	ISV 75 SOB OO ISO 3	1230		7056021500	ISV 75 SEB OO ISO 3	1230
¹ 1 1 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	7051021300	ISV 55 SOD OO ISO 1	375	M 14 12 M	7051021600	ISV 55 SED OO ISO 1	375
	7052021300	ISV 65 SOD OO ISO 2	710	\$\frac{4}{\sqrt{1}} \frac{1}{\sqrt{1}} \frac{1}{\sq	7052021600	ISV 65 SED OO ISO 2	710
*51 *3	7056021300	ISV 75 SOD OO ISO 3	1230		7056021600	ISV 75 SED OO ISO 3	1230
Mus 114 2	7051022100	ISV 56 SOS CC ISO 1	372	han 14 2	7051022400	ISV 56 SES CC ISO 1	372
	7052022100	ISV 66 SOS CC ISO 2	720		7052022400	ISV 66 SES CC ISO 2	720
	7056022100	ISV 76 SOS CC ISO 3	1355	<u> </u>	7056022400	ISV 76 SES CC ISO 3	1355
Nurs 114 12 20 N	7051022200	ISV 56 SOS OC ISO 1	372		7051022500	ISV 56 SES OC ISO 1	372
	7052022200	ISV 66 SOS OC ISO 2	720		7052022500	ISV 66 SES OC ISO 2	720
	7056022200	ISV 76 SOS OC ISO 3	1355		7056022500	ISV 76 SES OC ISO 3	1355
4 2	7051022300	ISV 56 SOS PC ISO 1	372	MANY 114 12 714 M	7051022600	ISV 56 SES PC ISO 1	372
	7052022300	ISV 66 SOS PC ISO 2	720		7052022600	ISV 66 SES PC ISO 2	720
-51 13	7056022300	ISV 76 SOS PC ISO 3	1355	1	7056022600	ISV 76 SES PC ISO 3	1355

VALVOLE ISO 5599/1 ELETTROPNEUMATICHE SERIE ISV CON PILOTA IN LINEA



PARA LOS DATOS TÉCNICOS, VER TABLA ANTERIOR

Símbolo	Código 7053021100	Referencia ISV 55 DOS OO	Peso [g] 396	Símbolo	Código 7053021200	Referencia ISV 55 DOB OO	Peso [g] 450
	7053021400	ISV 55 DES OO	396	\$\frac{4}{\varphi_3} \frac{1}{\varphi_3} \frac{1}{\varphi_3}	7053021500	ISV 55 DEB OO	450
MONOESTABLE 5/	3 ISO 1						
Símbolo	Código 7053022100	Referencia ISV 56 DOS CC	Peso [g] 517	Símbolo	Código 7053022400	Referencia ISV 56 DES CC	Peso [g] 517
Símbolo	7053022100		Peso [g] 517 516				

BIESTABLE 5/2 ISO 1



VÁLVULAS ISO 5599/1 ELECTRONEUMÁTICAS SERIE ISV CON CONECTOR M12



DATOS TÉCNICOS		ISO 1	ISO 2
Presión de funcionamiento	bar		
 monoestable 		:	2.5 ÷ 10
• biestable			1 ÷1 0
• asistida		V	acío ÷ 10
Presión mínima asistencia	bar		2.5
Temperatura de funcionamiento Diámetro nominal	℃	-	10 ÷ +60
Diámetro nominal	mm	7.5	12
Conductancia C	Nl/min · bar	250	657.14
Relación crítica b	bar/bar	0.36	0.25
Caudal a 6 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	700	1800
Caudal a 6 bar ΔP 1 bar		1100	2700
TRA / TRR monoestable a 6 bar		22 / 60	78 / 180
Electropiloto		con bo	bina integrada
Manual		Monoestable	sobre el electropiloto
		Monoestable so	sobre el electropiloto bre el cuerpo de válvula 1.2
Potencia bobina	W		1.2
Tensión		24	VDC ±10%
Conexión eléctrica			M12
Grado de protección Protección eléctrica		IP6s	5 EN60529
Protección eléctrica			Transil

MONOESTABLE 5/2

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]	Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
4 12	7054021100	ISV 55 COS OO ISO 1	508	4 12	7054021400	ISV 55 CES OO ISO 1	508
₩	7055021100	ISV 65 COS OO ISO 2	901		7055021400	ISV 65 CES OO ISO 2	901
1 3				, ,21, ,3			

BIESTABLE 5/2 - MONOESTABLE 5/3

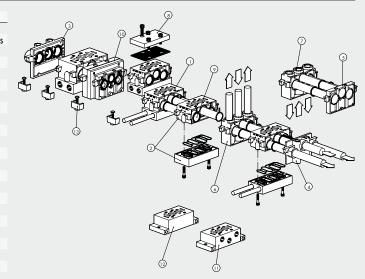
Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
h 14 12 H	7054021200	ISV 55 COB OO ISO 1	512
	7055021200	ISV 65 COB OO ISO 2	860
'51 '3			
□ □ □ □ □ □ □	7054021300	ISV 55 COD OO ISO 1	490
	7055021300	ISV 65 COD OO ISO 2	860
31.3			
4 2	7054022100	ISV 56 COS CC ISO 1	496
	7055022100	ISV 66 COS CC ISO 2	868
751 73			
4 2	7054022200	ISV 56 COS OC ISO 1	496
	7055022200	ISV 66 COS OC ISO 2	868
1 13			
4 2	7054022300	ISV 56 COS PC ISO 1	496
	7055022300	ISV 66 COS PC ISO 2	868
.91 .9			

Símbolo	Código	Referencia	Peso [g]
h n 4 12 1	7054021500	ISV 55 CEB OO ISO 1	512
	7055021500	ISV 65 CEB OO ISO 2	860
	7054021600	ISV 55 CED OO ISO 1	490
	7055021600	ISV 65 CED OO ISO 2	860
, ,,,,,			
4 2	7054022400	ISV 56 CES CC ISO 1	496
	7055022400	ISV 66 CES CC ISO 2	868
. 3, 3			
4 2	7054022500	ISV 56 CES OC ISO 1	496
	7055022500	ISV 66 CES OC ISO 2	868
, ,,,,			
4 2	7054022600	ISV 56 CES PC ISO 1	496
	7055022600	ISV 66 CES PC ISO 2	868



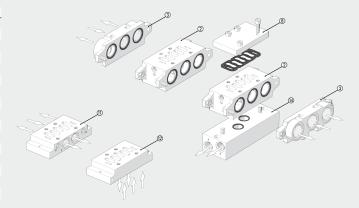
BASES ISO 5599/1 PARA VÁLVULAS SERIE IPV-ISV TAMAÑO ISO 1 Y ISO 2

Referencia	Código ISO 1	Código ISO 2	Descripción
1	0228000150	0228001150	Base manifold acoplamientos laterales
2	0228000155	0228001155	Base manifold con acoplamientos inferiores
(3)	0228000200	0228001200	Terminal entrada
③ ④	0228000201	0228001201	Terminal entrada adicional
(5)	0228000210	0228001210	Terminal ciego
6 7	0228000300	0228001300	Intermedio acoplamientos superiores
(Ī)	0228000301	0228001301	Intermedio acoplamientos dorsales
8	0228000500	0228001500	Placa de cierre
(9)	0228000400	0228001400	Diafragma intermedio
10	0228000600	-	Adaptador de tamaño ISO 1 - ISO 2
111	0228000100	0228001100	Base simple acoplamientos laterales
	0228000110	0228001110	Base simple acoplamientos laterales Base simple acoplamientos inferiores
(2) (3)	0228000700	0228001700	Kit montaje



BASES ISO 5599/1 PARA VÁLVULAS ISO 5599/1 SERIE IPV-ISV TAMAÑO ISO 3

2 0228002155 Base manifold acoplamientos inferiores 0228002200 Terminal entrada	2	0000000155	
		0228002133	Base manifold acoplamientos interiores
	3	0228002200	Terminal entrada [*]
(8) 0228002500 Placa de cierre	8	0228002500	Placa de cierre
(1) 0228002100 Base simple acoplamientos laterales	11)	0228002100	Base simple acoplamientos laterales
(1) 0228002100 Base simple acoplamientos laterales (2) 0228002110 Base simple acoplamientos inferiores	(12)	0228002110	Base simple acoplamientos inferiores
(4) 0228002150 Interfaz lateral	<u>14</u>	0228002150	Interfaz lateral



REGULADORES SANDWICH PARA BASES ISO 5599/1 TAMAÑO ISO 1 Y ISO 2



DATOS TÉCNICOS		ISO 1	ISO 2
Presión entrada máx.	bar	1;	3
Campo de regulación	bar	0 ÷	12
Campo de indicación manómetro	bar	0 ÷	12
Caudal a 6 bar ΔP 1 bar	NI/min	400	550
Temperatura de funcionamiento	°C	−10 ÷	- +60
Tornillos de fijación sobre base ISO 5599/1		M5 anti extracción	M6 anti extracción
Posición de montaje		En cualquie	
Notas de uso		La presión de trabajo debe	ajustarse siempre en subida
Temperatura de funcionamiento Tornillos de fijación sobre base ISO 5599/1 Posición de montaje		-10 ÷ M5 anti extracción En cualquie	- +60 M6 anti extracción er posición

REGULADOR SANDWICH PARA BASES ISO 1

Símbolo	Código	Descripción	Peso [g]
	0228000804	Regulador sandwich 1 0÷12 bar ISO 1	760
		0÷12 bar ISO 1	
14 5 4 1 2 3 12			
	0228000814*	Regulador sandwich 3 0÷12 bar ISO 1	760
		0÷12 bar ISO 1	
- ^-\\\ - \'			
14 5 4 1 2 3 12			
	* Es necesario uti	lizar una válvula asistida	

* Es necesario utilizar una vál	lvula asistida
ya que la boca 1 no es de p	presión, sino de escape.

REGULADOR SANDWICH PARA BASES ISO 2							
Símbolo	Código	Descripción	Peso [g]				
	0228001804	Regulador sandwich 1 0÷12 bar ISO 2	900				
14 5 4 1 2 3 12							
	0228001814*	Regulador sandwich 3 0÷12 bar ISO 2	900				
14 5 4 1 2 3 12							
	* Es necesario ut	ilizar una válvula asistida					

^{*} Es necesario utilizar una válvula asistida ya que la boca 1 no es de presión, sino de escape.





VÁLVULAS SERIE 70 SAFE AIR®

SIMPLE



DOBLE



DATOS TÉCNICOS		VÁLYULA SIMPLE VÁLYULA DOBLE					
		1/8"	1/4"	3/8″	1/8″	1/4"	3/8"
Fluido		Aire	filtrado (50µm) sin	lubricación; si se ι	utiliza la lubricación	n, tiene que ser cor	ntinua
Función válvula			3/2 monoestable		do	ble 3/2 monoestal	ole
Presión de funcionamiento:	bar						
• no asistida				2.5	÷ 10		
• asistida					÷ 10		
Presión mínima de asistencia	bar				.5		
Temperatura de funcionamiento	°C) ÷ +60 (-10 ÷ +43	para versiones A	tex)	
Diámetro nominal	mm	5	7.5	13.3	-	-	-
Conductancia C	NI/min · bar	121	264	505	80	202	346
Relación crítica b	bar/bar	0.32	0.27	0.32	0.35	0.11	0.24
Caudal a 6.3 bar Δp 0.5 bar	NI/min	390	820	1600	261	561	1038
Caudal a 6.3 bar Δp 1 bar	NI/min	530	1130	2200	358	778	1433
Conductancia C en descarga	NI/min · bar	128	270	491	132	228	491
Relación crítica b en descarga	bar/bar	0.23	0.29	0.40	0.27	0.21	0.21
Caudal en descarga libre a 6.3 bar	NI/min	900	2050	3550	930	1700	3550
TRA/TRR a 6.3 bar	ms/ms	15 / 35	19 / 45	21 / 72	28 / 35	38 / 45	50 / 72
Instalación		En cualquier posición					
Montaje		En línea					
Operador manual					estable		
Lubricante recomendado					NI FD 22	de la la	
Compatibilidad con aceites					materiali_compatib		
Bobinas					exión EN175301-8		
		_			204.1 y VDE 0580		
		Po	ara las característic				.*)
Grado de protección				P65 con bobina y	conector montado	S	
Nivel de ruido			I	Máx. 78 dBA con	escapes silenciado:	S	
Par máx. núcleo bobina	Nm		_		1	1.7.7.4.1	
Marcado CE					va Máquinas, Anex		
Categoría ATEX (solo para versiones con detector ATEX)			(€x)		4 Gc x -10°C <ta<< td=""><td></td><td></td></ta<<>		
					C _T 135°C IP65 Dc		
Función de seguridad realizada		Interru	ıpción de la alimen			ma de circuito neu	mático
- 1 1 3 1			_ ,		on la salida 2		
Tipo de detector utilizado			De efecto		os del detector, ver	pág. 78)	
Biod			•	40 x 10	D ⁶ ciclos	4	
Categoría - ISO EN 13849			2			4	
DC CCF			Low (80 %)			High (≥ 99 %)	
PL - ISO EN 13849			els I	,	۸.	80	,
PL - 150 EIN 1 3849		Apta para ser utilizada en circuitos Apta para ser utilizada en circuitos					
ATENCIÓN		de seguridad hasta PL = c de seguridad hasta PL = c Evitar montar 2 o más válvulas SAFE AIR®					
AIENCION							
			osiciones adyace				
			so de montaje de				
		yuxtapuest	as, la distancia m	inima es la			
		que se de	eclara en el manuc	ui de USO.			

- * Para evitar inconvenientes en el funcionamiento, es aconsejable utilizar accesorios Metal Work
 ** Declaración descargable en la página web www.metalwork.it

ATENCIÓN: Las masas metálicas ferromagnéticas tienen que encontrarse a una distancia de al menos 40 mm del detector. Evitar que haya campos magnéticos de interferencia en la zona cercana a los detectores.

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

SOV	2	3	S O	S	NC	3 F
FAMILIA	DIMENSIÓN	función	ACCIONAMIENTO 14	RECOLOCACIÓN 12	DESCRIPCIÓN ADICIONAL	DETECTOR
SOV valvulás electroneumáticas	2 1/8" 3 1/4" C 3/8"	3 3/2	SO solenoide SE solenoide asistida	\$ muelle mecánico	NC normalmente cerrada DD Doble 3/2	3F 2.5 m 3 hilos M8 0.3 m M8 AT 2 m ATEX

CÓDIGOS DE PEDIDO VÁLVULA SIMPLE SERIE 70 SAFE AIR®

Símbolo	Código	Referencia	Detector	Peso [g]	Símbolo	Código	Referencia	Detector	Peso [g]
\rightarrow	7015020200	SOV 23 SOS NC 3F 1/8"	2.5 m 3 hilos	182	<u></u>	7015020500	SOV 23 SES NC 3F 1/8"	2.5 m 3 hilos	182
□ 12 G	7015120200	SOV 23 SOS NC M8 1/8"	0.3 m M8	178	□ N 2 G V	7015120500	SOV 23 SES NC M8 1/8"	0.3 m M8	178
	7015220200	SOV 23 SOS NC AT 1/8"	2 m ATEX	174	e w	7015220500	SOV 23 SES NC AT 1/8"	2 m ATEX	174
*'i	7025020200	SOV 33 SOS NC 3F 1/4"	2.5 m 3 hilos	252	, "1	7025020500	SOV 33 SES NC 3F 1/4"	2.5 m 3 hilos	252
	7025120200	SOV 33 SOS NC M8 1/4"	0.3 m M8	248		7025120500	SOV 33 SES NC M8 1/4"	0.3 m M8	248
	7025220200	SOV 33 SOS NC AT 1/4"	2 m ATEX	244		7025220500	SOV 33 SES NC AT 1/4"	2 m ATEX	244
	7045020200	SOV C3 SOS NC 3F 3/8"	2.5 m 3 hilos	402		7045020500	SOV C3 SES NC 3F 3/8"	2.5 m 3 hilos	402
	7045120200	SOV C3 SOS NC M8 3/8"	0.3 m M8	398		7045120500	SOV C3 SES NC M8 3/8"	0.3 m M8	398
	7045220200	SOV C3 SOS NC AT 3/8"	2 m ATEX	394		7045220500	SOV C3 SES NC AT 3/8"	2 m ATEX	394

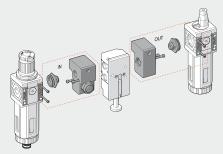


CÓDIGOS DE PEDIDO VÁLVULAS DOBLES SERIE 70 SAFE AIR®

Código	Taglia	Referencia	Detector	Peso [g]
7015020210	1/8″	SOV 23 SOS DD 3F	2.5 m 3 hilos	482
7015120210	1/8"	SOV 23 SOS DD M8	0.3 m M8	479
7015220210	1/8"	SOV 23 SOS DD AT	2 m ATEX	466
7015020510	1/8″	SOV 23 SES DD 3F	2.5 m 3 hilos	482
7015120510	1/8″	SOV 23 SES DD M8	0.3 m M8	474
7015220510	1/8″	SOV 23 SES DD AT	2 m ATEX	466
7025020210	1/4"	SOV 33 SOS DD 3F	2.5 m 3 hilos	632
7025120210	1/4"	SOV 33 SOS DD M8	0.3 m M8	624
7025220210	1/4"	SOV 33 SOS DD AT	2 m ATEX	616
7025020510	1/4"	SOV 33 SES DD 3F	2.5 m 3 hilos	632
7025120510	1/4"	SOV 33 SES DD M8	0.3 m M8	624
7025220510	1/4"	SOV 33 SES DD AT	2 m ATEX	616
7045020210	3/8"	SOV C3 SOS DD 3F	2.5 m 3 hilos	972
7045120210	3/8"	SOV C3 SOS DD M8	0.3 m M8	964
7045220210	3/8"	SOV C3 SOS DD AT	2 m ATEX	956
7045020510	3/8"	SOV C3 SES DD 3F	2.5 m 3 hilos	972
7045120510	3/8"	SOV C3 SES DD M8	0.3 m M8	964
7045220510	3/8"	SOV C3 SES DD AT	2 m ATEX	956

ACCESORIOS ESQUEMA DE CONEXIÓN

SY1 - SY2 KIT DE CONEXIÓN A VÁLVULAS SERIE 70 SAFE AIR®



Código	Descripción
9210015	IN 1/4 SY1 accesorio de bloque
9210016	OUT 1/4 SY1 accesorio de bloque
9210017	IN 3/8 SY2 accesorio de bloque
9210018	OUT 3/8 SY2 accesorio de bloque
Par máximo tornillo	os, 0.4 Nm for SY1
Par máximo tornille	os, 2.5 Nm for SY2

VÁLVULAS ISO 5599/1 SERIE SAFE AIR®

SIMPLE



DOBLE



DATOS TÉCNICOS		100.1	VÁLVULA SIMPLE	100.0	100.1	VÁLVULA DOBLE	100.0		
el . I		ISO 1	ISO 2	ISO 3	ISO 1	ISO 2	ISO 3		
Fluido		Aire	filtrado (50µm) sin l	ubricación; si se u	tiliza la lubricació	n, tiene que ser con	itinua		
Función válvula			5/2 monoestable		do	oble 5/2 monoestal	ole		
Presión de funcionamiento:	bar								
• no asistida				2.5 -					
• asistida				Vacío					
Presión mínima de asistencia	bar			2.	.5				
Temperatura de funcionamiento	°C		-10	÷ +60 (-10 ÷ +45	para versiones A	itex)			
Diámetro nominal	mm	7.5	12	15	-	-	-		
Conductancia C	Nl/min · bar	250	657	971	228	498	720		
Relación crítica b	bar/bar	0.36	0.43	0.43	0.40	0.24	0.44		
Caudal a 6.3 bar Δp 0.5 bar	NI/min	700	1800	3200	<i>7</i> 70	1250	2500		
Caudal a 6.3 bar Δp 1 bar	NI/min	1100	2700	4600	1050	1750	3400		
Conductancia C en descarga	NI/min · bar	267	817	1095	222	554	724		
Relación crítica b en descarga	bar/bar	0.34	0.24	0.56	0.30	0.02	0.41		
Caudal en descarga libre a 6.3 bar	NI/min	1850	4900	8000	1600	4000	5300		
TRA/TRR a 6.3 bar	ms/ms	24 / 50	39 / 60	50 / 120	24 / 50	39 / 60	50 / 120		
Instalación	1115/1115	24 / 30	37/00	En cualqui		37/00	30 / 120		
		Sahra	bases simples y ma		l posicion				
Montaje						-			
FL . 4.		segur	n normas ISO 5599,		CNONO				
Electropiloto				según normo		1 /1 1			
Operador manual			Monoestat	ole sobre el electro		de valvula			
Lubricante recomendado				ISO y Uh					
Bobinas				orificio ø 8 – cone					
				orificio ø 8 – con					
		Certificadas EN 60204.1 y VDE 0580							
		Para las características eléctricas, consultar la sección accesorios pág. 120 (*)							
Grado de protección			I	P65 con bobina y	conector montado	s			
Nivel de ruido			٨	Λάx. 78 dBA con e	escapes silenciado	S			
Par máx. asistencia bobina	Nm			1	'				
Marcado CE			De acue	rdo con la Directiv	a Máquinas, Ane	xo V (**)			
Categoría ATEX (solo para versiones con detector ATEX)			⟨£x⟩	3G Ex nA c IIC T4	Gc x -10°C <ta<< td=""><td>45°C</td><td></td></ta<<>	45°C			
g					C T135°C IP65 Do				
Función de seguridad realizada		Interr	upción de la aliment				mático		
Toncion de segundad reduzada		IIIICIT	opeion de la allineil	conectada co	n la salida 1	ina ac circono neoi	nanco		
Tipo de detector utilizado			Do ofocto	Hall (para los date		r pág. 781			
B10d			De electo			pag. 701			
Categoría - ISO EN 13849		40 x 10 ⁶ ciclos							
DC			Low (80 %)			4 High (≥ 99 %)			
			LOW (80 %)						
CCF			ele I	,	A .	80			
PL - ISO EN 13849			ara ser utilizada en o			ara ser utilizada en			
ATT ICIÓN			seguridad hasta PL		de	seguridad hasta PL	= C		
atención			ar 2 o más válvulas						
		en	posiciones adyacen	ites.					

* Para evitar inconvenientes en el funcionamiento, es aconsejable utilizar accesorios Metal Work

** Declaración descargable en la página web www.metalwork.it

ATENCIÓN:

Las masas metálicas ferromagnéticas tienen que encontrarse a una distancia de al menos 30 mm del detector.

Evitar que haya campos magnéticos de interferencia en la zona cercana a los detectores.



CINIÓDTICO	TAMAÑOS	Y VERSIONES
SHINDFILLO	IAMANUS	I VERSIONES

	ISV		5		5		S O		\$		00		3 F
	FAMILIA	D	IMENSIÓN	FL	Jnción	ACC	IONAMIENTO 14		RECOLOCACIÓN 12	DESC	RIPCIÓN ADICIONAL		DETECTOR
ISV	ISO electroneumáticas	5 6 7	ISO1 ISO2 ISO3	5	5/2	SO SE	solenoide solenoide enclavado	S	muelle mecánico	OO DD	5/2 Doble 3/2	3F M8 AT	2.5 m 3 hilos 0.3 m M8 2 m ATEX

CÓDIGOS DE PEDIDO VÁVULAS SIMPLES SERIE ISO 5599/1 SAFE AIR®

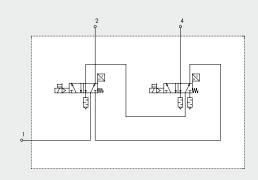
Símbolo	Código	Referencia	Detector Peso [g]
4 2	7057021100	ISV 55 SOS OO 3F ISO 1	2.5 m 3 hilos 380
	7057121100	ISV 55 SOS OO M8 ISO 1	0.3 m M8 350
ψ ₅ ψ ₃	7057221100	ISV 55 SOS OO AT ISO 1	2 m ATEX 370
	7058021100	ISV 65 SOS OO 3F ISO 2	2.5 m 3 hilos 750
	7058121100	ISV 65 SOS OO M8 ISO 2	0.3 m M8 720
	7058221100	ISV 65 SOS OO AT ISO 2	2 m ATEX 740
	7059021100	ISV 75 SOS OO 3F ISO 3	2.5 m 3 hilos 1240
	7059121100	ISV 75 SOS OO M8 ISO 3	0.3 m M8 1210
	7059221100	ISV 75 SOS OO AT ISO 3	2 m ATEX 1230

S	imbolo	Código	Referencia	Detector	Peso [g]
	4 2	7057021400	ISV 55 SES OO 3F ISO 1	2.5 m 3 hilos	380
F	> J	7057121400	ISV 55 SES OO M8 ISO 1	0.3 m M8	350
	ψ ₅ ψ ₃	7057221400	ISV 55 SES OO AT ISO 1	2 m ATEX	370
		7058021400	ISV 65 SES OO 3F ISO 2	2.5 m 3 hilos	750
		7058121400	ISV 65 SES OO M8 ISO 2	0.3 m M8	720
		7058221400	ISV 65 SES OO AT ISO 2	2 m ATEX	740
		7059021400	ISV 75 SES OO 3F ISO 3	2.5 m 3 hilos	1240
		7059121400	ISV 75 SES OO M8 ISO 3	0.3 m M8	1210
		7059221400	ISV 75 SES OO AT ISO 3	2 m ATEX	1230

CÓDIGOS DE PEDIDO VÁVULAS DOBLES SERIE ISO 5599/1 SAFE AIR®

Código	Taglia	Referencia	Detector	Peso [g]
7057021110	ISŎ 1	ISV 55 SOS DD 3F	2.5 m 3 hilos	2100
7057121110	ISO 1	ISV 55 SOS DD M8	0.3 m M8	2100
7057221110	ISO 1	ISV 55 SOS DD AT	2 m ATEX	2100
7057021410	ISO 1	ISV 55 SES DD 3F	2.5 m 3 hilos	2100
7057121410	ISO 1	ISV 55 SES DD M8	0.3 m M8	2100
7057221410	ISO 1	ISV 55 SES DD AT	2 m ATEX	2100
7058021110	ISO 2	ISV 65 SOS DD 3F	2.5 m 3 hilos	4000
7058121110	ISO 2	ISV 65 SOS DD M8	0.3 m M8	4000
7058221110	ISO 2	ISV 65 SOS DD AT	2 m ATEX	4000
7058021410	ISO 2	ISV 65 SES DD 3F	2.5 m 3 hilos	4000
7058121410	ISO 2	ISV 65 SES DD M8	0.3 m M8	4000
7058221410	ISO 2	ISV 65 SES DD AT	2 m ATEX	4000
7059021110	ISO 3	ISV 75 SOS DD 3F	2.5 m 3 hilos	5300
7059121110	ISO 3	ISV 75 SOS DD M8	0.3 m M8	5300
7059221110	ISO 3	ISV 75 SOS DD AT	2 m ATEX	5300
7059021410	ISO 3	ISV 75 SES DD 3F	2.5 m 3 hilos	5300
7059121410	ISO 3	ISV 75 SES DD M8	0.3 m M8	5300
7059221410	ISO 3	ISV 75 SES DD AT	2 m ATEX	5300
NOTAS				

ESQUEMA DE CONEXIÓN



	-
-	

BOBINAS Y CONECTORES

BOBINAS Y CONECTORES L=15 mm, L=22 mm, L=30 mm

BOBINAS LADO 22 mm

- Tolerancias de tensión: -10 ÷ +15%
 Clase de aislamiento: F155
 Grado de protección: IP65 EN60529 con conector
- No exponer a los agentes atmosféricos de forma continuada
 Temp. máx. bobina a ED 100%: 55°C÷20°C ambiente
- Según normativa Atex 94/9 CE , grupo II, categoría 3 GD (solo per versioni standard)



STANDARD

JIAINDAKD				
Código	Descripción	Tensión	Absorción	
	•	nominal	Arranque	Régimen
BOBINAS PARA	ELECTROVÁLVULAS PIV.I			
W0215000051	Bobina 22 Ø 8 5W-12VDC	12Vcc	5W	5W
W0215000001	Bobina 22 Ø 8 5W-24VDC	24Vcc	5W	5W
W0215000011	Bobina 22 Ø 8 5VA-24VAC	24V 50/60Hz	AV8	5VA
W0215000021	Bobina 22 Ø 8 5VA-110VAC	110V 50/60Hz	8VA	5VA
W0215000031	Bobina 22 Ø 8 5VA-220VAC	220V 50/60Hz	AV8	5VA

BOBINAS PARA	ELECTROVALVULAS SERIE 70 - I	SO 5599/1		
W0215000151	Bobina 22 Ø 8 BA 2W-12VDC	12Vcc	2W	2W
W0215000101	Bobina 22 Ø 8 BA 2W-24VDC	24Vcc	2W	2W
W0215000111	Bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-24VAC	24V 50/60Hz	5.3VA	3.5VA
W0215000121	Bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-110VAC	110V 50/60Hz	5.3VA	3.5VA
W0215000131	Bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-220VAC	220V 50/60Hz	5.3VA	3.5VA

BOBINAS PARA	ELECTROVALVULAS PIV.T OPER	RATOR Ø 9		
W0216000001	Bobina 22 Ø 9 3.8W-24VDC	24Vcc	3.8W	3.8W
W0216000011	Bobina 22 Ø 9 6.5VA-24VAC	24V 50/60Hz	9VA	6.5VA
W0216000021	Bobina 22 Ø 9 6.5VA-110VAC	110V 50/60Hz	9VA	6.5VA
W0216000031	Bobina 22 Ø 9 6.5VA-220VAC	220V 50/60Hz	9VA	6.5VA

"UL" Y "CSA" BOBINAS LADO 22 mm PARA SERIE 70 - NAMUR - ISO 5599/1 - CNOMO



Código	Descripción	Tensión	Absorción	
	<u> </u>	nominal	Arranque	Régimen
W0215000251	Bobina 22 Ø 8 BA 2W-12VDC UR	12VDC	2W .	2W
W0215000201	Bobina 22 Ø 8 BA 2W-24VDC UR	24VDC	2W	2W
W0215000211	Bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-24VAC UR	24V 50/60Hz	5.3VA	3.5VA
W0215000221	Bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-110VAC UR	110V 50/60Hz	5.3VA	3.5VA
W0215000231	Bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-220VAC UR	220V 50/60Hz	5.3VA	3.5VA

BOBINA LADO 30 mm PARA ELECTROVÁLVULAS PIV.B

- Tolerancias de tensión: -10 ÷ +15%
- Clase de aislamiento: M180
- Grado de protección: IP65 EN60529 con conector
- No exponer a los agentes atmosféricos de forma continuada
 Según normativa Atex 94/9 CE, grupo II, categoría 3 GD



Código	Descripción	Tensión	Absorción
		nominal	(potencia media)
W0216001001	Bobina 30 Ø13 10W-24VDC	24Vcc	10W
W0216001011	Bobina 30 Ø13 13VA-24VAC	24V 50/60Hz	13VA
W0216001021	Bobina 30 Ø13 13VA-110VAC	110V 50/60Hz	13VA
W0216001031	Bobina 30 Ø13 13VA-220VAC	220V 50/60Hz	13VA

BOBINAS LADO 30 mm PARA ELECTROVÁLVULAS ISO 5599/1 - CNOMO

- Contacto eléctrico DIN 43650 Forma A ISO 4400 Tolerancias de tensión: -10% ÷ +10%
- Clase de aislamiento: F155
- Grado de protección: IP65 EN60529 con conector
 Duración de la inserción: 100% ED
- Temperatura bobina 100% ED: 70°C÷20°C ambiente

Código	Descripción	Tensión	Absorción	
•	•	nominal	Arranque	Régimen
W0210010100	Bobina 30 Ø8 2W-24VDC	24Vcc	5W	2W
W0210011100	Bobina 30 Ø8 3.5VA-24VAC	24V 50/60Hz	10VA	3.5VA
W0210012100	Bobina 30 Ø8 3.5VA-110VAC	110V 50/60Hz	10VA	3.5VA
W0210013100	Bobina 30 Ø8 3.5VA-220VAC	220V 50/60Hz	10VA	3.5VA

KIT BOBINAS EEXM PARA SERIE 70 - ISO 5599/1 - ATEX

Bobinas según normativa Atex 94/9 CE,

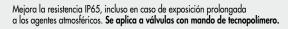
II 2G Ex mb IIC T4/T5 Gb

0227608035

II 2D Ex th IIIC T130/T95 ℃ IP66 Db



KIT PARA BOBINAS LADO 22 IP65 - SERIE 70 - ISO 5599/1



Kit bobing 30 230VAC EEXMT5 cable 5 m



Descripción 0222100100 Kit para bobinas 22 - IP65

CONECTOR 15 mm FORMA C DIN 43650 PARA ELECTROVÁLVULAS MACH 16 - MACH 18



Código	Descripción
W0970501021	Conector 15 mm forma C DIN 43650
W0970501022	Conector 15 mm forma C DIN 43650 LED 24V
W0970501025	Conector 15 mm forma C DIN 43650 LED+VDR 24V

CONECTORES ELÉCTRICOS LADO 22 mm PARA ELECTROVÁLVULAS PIV.I - PIV.T - SERIE 70 - ISO 5599/1

Código	Tipo		Color	Ø Cable
W0970510011	Standard	22 mm	Negro	PG9
W0970510012	LED 24V	22 mm	Transparente	PG9
W0970510013	LED 110V	22 mm	Transparente	PG9
W0970510014	LED 220V	22 mm	Transparente	PG9
W0970510015	LED + VDR 24V	22 mm	Transparente	PG9
W0970510016	LED + VDR 110V	22 mm	Transparente	PG9
W0970510017	LED + VDR 220V	22 mm	Transparente	PG9
W0970510070	Atex II 2 GD	22 mm	Nearo	PG9

CONECTORES ELÉCTRICOS LADO 30 mm PARA ELECTROVÁLVULAS PIV.B ISO 5599/1 - CNOMO

Código	Tipo		Color	Ø Cable
W0970520033	Standard	30 mm	Negro	PG11
W0970520034	LED 24V	30 mm	Transparente	PG11
W0970520035	LED 110V	30 mm	Transparente	PG11
W0970520036	LED 220V	30 mm	Transparente	PG11
W0970520037	LED + VDR 24V	30 mm	Transparente	PG11
W0970520038	LED + VDR 110V	30 mm	Transparente	PG11
W0970520039	LED + VDR 220V	30 mm	Transparente	PG11

CONECTOR PLUG-IN PARA ELECTROVÁLVULAS MINIMACH - MACH 11 - PLT 10



Código Descripción Conector PLUG-IN MACH 11 L = 300



CONECTORES RECTOS CON CABLE M8



Código	Descripción
02400A0100	Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable L = 1 m
02400A0250	Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable $L=2.5\ m$
02400A0500	Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable L = 5 m
02400A1000	Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable L = 10 m

Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228

CONECTORES DE 90° CON CABLE M8



Código	Descripción
02400B0100	Conector hembra M8 3 PIN 90° HIGH FLEX CL6 con cable L = 1 m
02400B0250	Conector hembra M8 3 PIN 90° HIGH FLEX CL6 con cable L = 2.5 m
02400B0500	Conector hembra M8 3 PIN 90° HIGH FLEX CL6 con cable L = 5 m
02400B1000	Conector hembra M8 3 PIN 90° HIGH FLEX CL6 con cable L = 10 m

Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228 NOTA: no se puede utilizar en bases múltiples W0400100_

REPUESTOS

PILOTO PLUG IN PARA ELECTROVÁLVULAS MINIMACH - MACH 11



PILOTO NEW PARA ELECTROVÁLVULAS MACH 16 - MACH 18



Código 722113541100 **Descripción** PLT-10 24 VDC 0.9W CON LED MAN

PILOTO M8 PARA ELECTROVÁLVULAS MINIMACH - MACH 11



 Código
 Descripción

 7222M3541100
 PLT-10 3/2 NC 0.8W 24VDC LED M8 con manual

Código W4015301000 W4015301010 Descripción Piloto en línea M16 24VDC Piloto en línea M16 24VAC 50/60 HZ W4015301020 W4015301030 W4015401000 Piloto en línea M16 110VAC 50/60 HZ Piloto en línea M16 220VAC 50/60 HZ

Piloto MACH 16 conexión múltiple 24VDC W4015401010 Piloto MACH 16 conexión múltiple 24VAC

(OLD W4015101000) (OLD W4015101010) (OLD W4015101020) (OLD W4015101030) (OLD W4015201000) (OLD W4015201010)

NB: Si el piloto a reemplazar lleva la marca € pedir entre los pilotos NEW, de lo contrario pedir entre los pilotos OLD.

NOTAS	

ISLAS DE VÁLVULAS

EB 80 SISTEMA ELECTRONEUMÁTICO



DATOS TÉCNICOS							
Rango de voltaje de alimentación	٧			12 -10%	24 +30%		
Voltaje de operación mínimo	٧			10	.8 *		
Voltaje de operación máximo	٧			3	1.2		
Voltaje admisible máximo	٧			32	***		
Potencia para cada piloto controlado	W		3	para 15 ms, lu	ego mantener (0.3	
Controlador (para multipolar)				PNP	o NPN		
Calificación de solenoide				100	% ED		
Potencia de suministro de la válvula solenoide			Véas	e el capítulo "C	onexión eléctric	ca - E"	
Potencia de suministro del módulo de señal				se el capítulo "S			
Protección			Piloto solenoide	e output protegi	do a sobrecara	a y cortocircuito	
Diagnósticos			Véas	e el capítulo "C	onexión eléctric	ca - E"	
Número máximo de pilotos solenoides			21 o 38 d	conexiones mult	ipolar; bus de d	campo 128	
Temperatura ambiental	°C			-10 a +50	0 (a 8 bar)		
	°F			14 a 122	2 (a 8 bar)		
Presión de operación			5/2 y 5/3			2/2 y 3/2	
Válvulas no asistidas	bar		3 a 8			3.5° a 8	
	MPa		0.3 a 0.8			0.35 a 0.8	
	psi		43 a 116			51 a 116	
Válvulas asistidas	bar				o a 10		
	MPa				o a 1		
D 1/4 1.1	psi		0 0	Vacío	a 145	10.1	h / o
Presión del servo	bar		3 a 8		min. (consulto	ır el Catalogo Ger	neral) / max. 8
	MPa		0.3 a 0.8			el Catalogo Gene	
	psi		43 a 116		min. (consultar	el Catalogo Gene	eral) / max. 116
Caudal de la válvula a 6.3 bar ΔP 1 bar		Ø 4 (5/32")	Ø6	Ø 8 (5/16")	Ø 1/4"	Ø 10 **	Ø 3/8" **
Válvula 2/2	NI/min	350	430	500	430	-	
Válvula 3/2	NI/min	350	600	700	600	1250	1250
Válvula 5/2	NI/min	350	650	800	650	1250 - 1400	1250 - 1400
Válvula 5/3	NI/min	350	460	500	460	1000 - 1250	1000 - 1250
Válvula V3V (R)	NI/min	-	-	-	-	1000	1000
Tiempo de respuesta de actuación (TRA) / tiempo de repuesta de reset (TRR	R) a 6 bar						
TRA/TRR válvula 2/2 y 3/2	ms				/ 28		
TRA/TRR válvulas 5/2 monoestables y válvula shut-off	ms				/ 45		
TRA/TRR válvula 5/2 biestable	ms				/ 14		
TRA/TRR válvula 5/3	ms				/ 45		
TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo	ms				/ 36		
Fluido					lubricado		
Calidad del aire requerida			15/5/		clase 4-7-3		
Grado de protección			IP65 (con con	ectores conecta	dos o tapados s	si no se utilizan)	

- Voltaje mínimo de 10.8V requerido en pilotos solenoides. Verifique el voltaje mínimo en la salida de la fuente de alimentación usando los cálculos que se muestran en el Catálogo General

Uso de válvulas de alto flujo o válvulas conectadas
 IMPORTANTE! Un voltaje superior a 32 VDC dañará el sistema de forma irreparable.
 IMPORTANTE: Consulte el capítulo de cada subconjunto EB 80 para obtener datos técnicos específicos.

DESCRIPCIÓN

Un sistema completo tiene una **descripción** compuesta de todos sus subsistemas enumerados en secuencia de izquierda a derecha, como se muestra a continuación. La abreviatura de cada subsistema se obtiene tomando el código y omitiendo los primeros dígitos 02282.
Por ejemplo: el módulo de señal de 8 entradas digitales se identifica con el código 02282S01; sólo escriba S01 en la descripción.

La abreviatura de cada base para válvulas consiste en:

Abreviación de la base	Control manual de la válvula	Tipos de válvulas
Obtenido del código tras eliminar 02282	0 = monoestable 1 = biestable	Válvulas Válvula ficticia Bypass
Ejemplo		**
Base de 4 posiciones, 8 pilotos solenoides; tubo de Ø 6; código 02282B4086666	Monoestable	2 válvulas monoestable 5/2 – V 1 doble No 3/2 – W 1 Válvula ficticia - F
Abreviación		
B4086666	0	VVWF

La descripción es, por lo tanto, una secuencia de este tipo:

E	EB 80	- S	· E	- P	- B	- M	- C_
•		Módulo de la señal (si está presente)	Conexión eléctrica	comprimido	Base para válvulas (tantas como haya) con normal o dummy	Intermedio (si está presente)	Placa final cerrada



Ejemplo: EB 80-S01-E0EN-P3XZ00-B40866660VWKN-M300Z30-B30388800VVN-C2

Se puede obtener un número infinito de sistemas EB 80 y su descripción es de longitud variable, que puede ser muy extendida. El código de pedido real de un sistema EB 80 es creado por Metal Work S.p.a. con un número limitado de caracteres. El código de pedido no es explicativo. La descripción solo es unívoca, completa y explicativa.

EB 80 MÓDULOS DE SEÑALES - S



DATOS TÉCNICOS		
Rango de voltaje de alimentación	V	12 -10% 24 +30%
Voltaie de operación mínimo	V	10.8 *
Voltaje de operación máximo Voltaje admisible máximo	V	31.2
Voltaje admisible máximo	V	32 ***
Potencia y corriente		Véase individualmente "Módulos de señales – S"
Protección		Protección para la inversión de polaridad y sobrecarga
Diagnósticos		Local via luz LED y mensajes de software
		Baja tensión, alta tensión, cortocircuito y sobrecarga del conector individual o del módulo entero
Número máximo de módulos de señales		16 módulos de entradas digitales 8 M8 +
		16 módulos de salidas digitales 8 M8 (u 8 módulos con 16 entradas + 8 módulos con 16 salidas) ** +
		4 módulos de entradas analógicas + 4 módulos de salidas analógicas +
		4 módulos de entradas analógicas para medición de temperatura
Temperatura ambiental	℃	-10 a + 50
·	°F	14 a 122
Versiones		Entrada digital, salida digital, entrada analógica, salida analógica
Grado de protección		IP65 (con conectores conectados o tapados si no se utilizan)
		IP40 para módulos de 16 posiciones I/O

- * Voltaje mínimo de 10.8V requerido en pilotos solenoides. Verifique el voltaje mínimo en la salida de la fuente de alimentación usando los cálculos que se muestran en el Catálogo General ** Para módulos 16-IN/OUT, alimentados a través del bus de campo. Compruebe que la corriente total de las entradas y salidas conectadas simultáneamente no sea superior a 3.5 A. *** IMPORTANTE! Un voltaje superior a 32 VDC dañará el sistema de forma irreparable.

Código	Descripción	Peso [g]
02282 S01	Módulo EB 80 con 8 entradas	240
	digitales M8	
02282 S02	Módulo EB 80 con 8 salidas	240
	digitales M8	
02282 S03	Módulo EB80 con 6 salidas	248
	digitales M8 + suministro eléctrico	
	ŭ	

Código	Descripción	Peso [g]
02282 S04	Módulo EB 80 con 4 entradas	223
	analógicas M8	
02282 S05	Módulo EB80 con 4 salidas	223
	analógicas M8	
02282 S06	Módulo EB80 con 16 entradas	240
	de bloque de terminal digital	
	, ,	

Código	Descripción	Peso [g]
02282 S07	Módulo EB80 con 16 salidas	240
	de bloque de terminal digital	
02282 S08	Módulo EB80 con 4 entradas	223
	analógicas M8 para medición	
	de temperatura	



ACCESORIOS

TAPÓN M8

Código

Descripción

0240009039 Tapón para conector M8

CONNECTOR M8 PARA ENTRADAS/SALIDAS DIGITALES

Código 0240009010

Descripción

Conector recto M8 3-pin

CONNECTOR M8 CON CABLE PARA ENTRADAS/SALIDAS **DIGITALES**

Código 0240009009

Descripción

Conector recto M8 3-pin con cable L = 3 m

CONNECTOR MACHO M8 PARA ENTRADAS/SALIDAS ANALÓGICAS

Código 0240010300

Descripción

Conector macho M8 4-pin

CONNECTOR M8 PARA SUMINISTRO DE POTENCIA

Código	Descripcio
0240009060	Conector he

nembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 3 m 0240009037

Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 5 m 0240009058 Conector hembra M8 4-pin para suministro

de potencia, cable de L = 10 m Conector hembra M8 4-pin para suministro 0240009059

de potencia, cable de L = 15 m

0240009P60 * Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 3 m 0240009P37 * Conector hembra M8 4-pin para suministro

de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 5 m Conector hembra M8 4-pin para suministro 0240009P58 * de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 10 m

Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 15 m 0240009P59 *

CONNECTORES M8 90°

Código 0240009102

Descripción

Conector hembra M8 4-pin

de 90° L = 2 m

0240009103 Conector hembra M8 4-pin

 $de 90^{\circ} L = 5 m$

CONECTOR MACHO M8 4-POLOS

Código

Descripción

Conector M8 4-pin 0240010105

con cable protegido L = 5 m

CONECTOR MACHO M8 3-POLOS Y CONECTOR HEMBRA M12 5-POLOS CON CABLE PARA ENTRADAS/SALIDAS DIGITALES

Código 0240009045 Descripción

Conector macho M8 3-polos y conector hembra M12 5-polos

con cable L = 0.2 m

CONECTOR MACHO M8 4-POLOS Y CONECTOR HEMBRA M12 8-POLOS CON CABLE PARA ENTRADAS/SALIDAS DIGITALES

Código 0240009046 Descripción

Conector macho M8 4-polos y conector hembra M12 8-polos con cable L = 0.2 m

CONECTOR M8 CON CABLE PROTEGIDO PARA ENTRADAS/SALIDAS ANALÓGICAS

Código

Descripción

0240005005

0240005008

M8-M, M8-F conector recto de 4-polos con cable protegido L = 1 m

0240005006 M8-M, M8-F conector recto de 4-polos

con cable protegido L = 3 m M8-M, M8-F conector recto de 4-polos 0240005003

con cable protegido L = 5 m M8-M, M8-F conector recto de 4-polos

con cable protegido L = 10 m

SOPORTE DE FIJACIÓN ADICIONAL PARA BARRA OMEGA

Código

Descripción

02282R4001 Accesorio de fijación suplementario barra

Omega para EB80

NOTA: para mejorar la fijación a la barra Omega de las islas con más de 40 válvulas. El soporte debe colocarse cada 20-25 válvulas.

REPUESTOS

EB 80 INTERFAZ BUS/SEÑAL O SELLO

Códiao Descripción

02282R1005 EB 80 interfaz BUS/Señal O sello

Viene en packs de 10 piezas

EB 80 JUNTA ENTRE LA BASE Y LA CUBIERTA DE BUS/SEÑAL

Código Descripción

02282R1004 Kit de juntas entre la base

y la cubierta de bus/señal

Viene en packs de 10 piezas

KIT DE PLACA DE IDENTIFICACIÓN

Código 0226107000 Descripción

Kit de placa de identificación

Viene en packs de 16 piezas

CONNETTORE 12 POSIZIONI

Código Descripción 02282R5010

Connettore 12 posizioni per moduli S06 e S07

Viene en packs de 4 piezas

NOTAS

^{*} Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228



EB 80 CONEXIÓN ELÉCTRICA - E





DATOS TÉCNICOS						
Rango de voltaje de alimentación	V	12 -10% 24 +30%				
Voltaje de operación mínimo	V	10.8 *				
Voltaje de operación máximo	V	31.2				
Voltaje admisible máximo	V	32 ***				
Controlador (para multipolar)		PNP o NPN				
Calificación de solenoide		100% ED				
Potencia de suministro sin válvulas controladas						
Ritmo constante, con conexión multipolar	W	0.1 para "Conexión eléctrica – E" + 0.25 para cada "Base - B"				
Ritmo constante, con conexión bus de campo	W	4 para "Conexión eléctrica – E" + 0.25 para cada "Base - B" Véase el capítulo "Módulo de señal - S"				
Potencia de suministro del módulo de señal		Véase el capítulo "Módulo de señal - S"				
Suministro de potencia de operación máxima	W	3.15 para cada piloto solenoide operado simultáneamente + entrada y salida				
(datos útil para para el dimensionamiento de la fuente de alimentación)		, , ,				
Corriente máxima admisible						
Con conexión multipolar	A	6 continua, 9 instantánea				
Con conexión bus de campo	A 4 continua, 6 instantánea para suministro de válvulas					
'		4 continua, 6 instantánea para suministro de bus y señal				
Protección	Salida del piloto solenoide protegida para sobrecarga y cortocircuito					
Diagnósticos		Señal de LED en la válvula, luz LED en conexión eléctrica				
		Con multipolar: señal de fallo de activación de salida				
		Con bus de campo: mensaje de software				
Fallas señaladas		Piloto solenoide cortocircuitado; Piloto solenoide roto o restante				
		Suministro de potencia fuera de ranao (baio voltaie o sobre voltaie)				
		Sólo con bus de campo, diferente configuración, en el encendido, comparado				
		con los almacenados; control de comunicación entre módulos				
Temperatura ambiental	°C	-10 a + 50				
'	°F	14 a 122				
Versiones		Conectores de tapones, bus de campos con varios protocolos, isla adicional				
		Conector 25-pin Conector 24-pin Bus de campo Isla adicional				
Número máximo de pilotos solenoides controlables **		21 38 128 128				
Número máximo de válvulas solenoides controlables		Como se ha mencionada arriba, dependiendo del número de pilotos solenoides y tipos de bases				
Grado de protección		IP65 (con conectores conectados o tapados si no se usan)				
Peso	g	180 180 350 320				
	J .	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				

- Voltaje mínimo de 10.8V requerido en pilotos solenoides. Verifique el voltaje mínimo en la salida de la fuente de alimentación usando los cálculos que se muestran en el Catálogo General
 Si las unidades están formadas por bases que exceden el número máximo de pilotos solenoides controlables (montando una válvula ficticia N o una derivación Y en las posiciones de exceso), la operación solo es posible en las islas con una señal positiva (PNP), a la inversa (con una señal NPN), el sistema de diagnóstico genera un mensaje de error.
 IMPORTANTE! Un voltaje superior a 32 VDC dañará el sistema de forma irreparable.

Código	Descripción	Peso [g]	Código	Descripción	Peso [g]	Código	Descripción	Peso [g]
02282 E025	EB 80 conexión eléctrica	180	02282 E0EN	Conexión eléctrica	350	02282 E0AD	Conexión eléctrica	320
	de 25-pin			EtherNet/IP EB 80			adicional EB 80	
02282 E044	EB 80 conexión eléctrica	180	02282 E0EC	Conexión eléctrica	350			
	de 44-pin			EtherCAT EB 80				
	·		02282 E0PN	Conexión eléctrica	350			
				Profinet IO EB 80				
			02282 E0CN	Conexión eléctrica	350			
				CANopen EB 80				
			02282 E0PB	Conexión eléctrica	350			
				Profibus-DP EB 80				
			02282 E0PL	Conexión eléctrica	350			
				Ethernet POWERLINK EB 80				
			02282 E0IO	Conexión eléctrica	350			
				IO-Link EB 80				

ACCESORIOS

CONEXIÓN ELÉCTRICA MULTIPOLAR

CONECTOR DE ENCHUFE PRE-CABLEADO IP65 DE 25-PIN

Código	Descripción	Peso [g]
02269A0100	Conector de 90° IP65 de 25-pin, UL cable l = 1 m	180
02269A0250	Conector de 90° IP65 de 25-pin, UL cable l = 2.5 m	365
02269A0500	Conector de 90° IP65 de 25-pin, UL cable L = 5 m	680
02269A1000	Conector de 90° IP65 de 25-pin, UL cable L = 10 m	1220
02269A2000	Conector de 90° IP65 de 25-pin, UL cable L = 20 m	2350
02269C0100 **	Conector de 90° IP65 de 25-pin, H-FLEX CL6 UL, cable de L = 1 m	180
02269C0250 **	Conector de 90° IP65 de 25-pin, H-FLEX CL6 UL, cable de L = 2.5 m	365
02269C0500 **	Conector de 90° IP65 de 25-pin, H-FLEX CL6 UL, cable de L = 5 m	680
02269C1000 **	Conector de 90° IP65 de 25-pin, H-FLEX CL6 UL, cable de L = 10 m	1220
** Cable de color	cación móvil, clase 6 según IEC 60228	

CONECTOR DE ENCHUFE PRE-CABLEADO IP65 DE 44-PIN

Código	Descripción	Peso [g]
02269B0100	Conector de 90° IP65 de 44-pin, UL cable L = 1 m L = 1 m	275
02269B0250	Conector de 90° IP65 de 44-pin, UL cable L = 1 m L = 2.5 m	630
02269B0500	Conector de 90° IP65 de 44-pin, UL cable L = 1 m L = 5 m	1180
02269B1000	Conector de 90° IP65 de 44-pin, UL cable L = 1m L = 10 m	2210
02269B2000	Conector de 90° IP65 de 44-pin, UL cable L = 1 m L = 20 m	4340
02269D0100 **	Conector de 90° IP65 de 44-pin, H-FLEX CL6 UL, cable de L = 1 m	275
02269D0250 **	Conector de 90° IP65 de 44-pin, H-FLEX CL6 UL, cable de L = 2.5 m	630
02269D0500 **	Conector de 90° IP65 de 44-pin, H-FLEX CL6 UL, cable de L = 5 m	1180
02269D1000 **	Conector de 90° IP65 de 44-pin, H-FLEX CL6 UL, cable de L = 10 m	2210
** Cable de coloc	cación móvil, clase 6 según IEC 60228	



EB-80 - CONEXIÓN ELÉCTRICA CON BUS DE CAMPO

CONECTOR HEMBRA M12 PARA BUS-IN, CODIFICACIÓN A

Código 0240009055 **Descripción** Conector hembra M12 de 5-pin, codificación A

Nota: se puede utilizar para Bus CANopen y IO-Link

CONECTOR MACHO M12 PARA BUS-IN, CODIFICACIÓN A

Descripción

0240009038 Conector macho M12 de 5-pin, codificación A

Nota: se puede utilizar para Bus CANopen

CONECTOR HEMBRA M12 PARA BUS-IN, CODIFICACIÓN B

Código 0240009036 Descripción

Conector hembra M12 de 5-pin, codificación B

Nota: se puede utilizar para Profibus-DP

CONECTOR MACHO M12 PARA BUS-IN, CODIFICACIÓN B

Código Descripción

0240009035 Conector macho M12 de 5-pin, codificación B

Nota: se puede utilizar para Profibus-DP

CONECTOR BUS M12, CODIFICACIÓN D

Descripción

0240005051 Conector BUS M12 4-pin, codificación D

Nota: se puede utilizar para unidades BUS en la familia Ethernet (Profinet IO, EtherCAT, Ethernet/IP, Ethernet POWERLINK)

CONECTOR RECTO PARA BUS M12-M12, CODIFICACIÓN D

Descripción

Código 0240005103 Conector recto para BUS M12-M12 4-pin, codificación D, con cable de 3 m $\,$ 0240005105 Conector recto para BUS M12-M12 4-pin, codificación D, con cable de 5 m Conector recto para BUS M12-M12 4-pin, codificación D, con cable de 10 m 0240005110

Nota: se puede utilizar para unidades BUS en la familia Ethernet (Profinet IO, EtherCAT, Ethernet/IP, Ethernet POWERLINK)

CONECTOR RECTO PARA BUS M12, CODIFICACIÓN D

Código 0240005093 Descripción

Conector recto para BUS M12 4-pin, codificación D, con cable de 3 m Conector recto para BUS M12 4-pin, codificación D, con cable de 5 m 0240005095 0240005100 Conector recto para BUS M12 4-pin, codificación D, con cable de 10 m

Nota: se puede utilizar para unidades BUS en la familia Ethernet (Profinet IO, EtherCAT, EtherNet/IP, Ethernet POWERLINK)

CONECTOR RECTO PARA M12, CODIFICACIÓN A

Descripción

W0970513001 Conector recto 5-pin M12x1

Nota: se puede usar en IO-Link

CONECTOR RECTO CON CABLEM12, CODIFICACIÓN A

Descripción

W0970513002 Conector recto 5-pin M12x1 con cable de L = 5 m

Nota: se puede usar en IO-Link

CONECTOR 90° PARA M12, CODIFICACIÓN A

Descripción

W0970513003 Conector 90° 5-pin M12x1

Nota: se puede usar en IO-Link

CONECTOR 90° CON CABLE PARA M12, CODIFICACIÓN A

Código Descripción
W0970513004 Descripción
Conector 90° M12x1 5-pin con cable de L = 5 m

Nota: se puede utilizar para IO-Link

CABLE PARA BUS

Código 0240005220* Descripción

Cable para BUS de 20 m Cable para BUS CANopen de 20 m 0240005250

Se puede utilizar para unidades BUS en la familia Ethernet (Profinet IO, EtherCAT, Ethernet/IP, Ethernet POWERLINK)

CONECTOR RJ15

Código Descripción

0240005050 Conector RJ45 con 4 contactos de acuerdo con IEC 60 603-7

CONECTOR M8 PARA SUMINISTRO DE POTENCIÁ

Código	Descripción
0240009060	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 3 m
0240009037	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 5 m
0240009058	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 10 m
0240009059	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 15 m
0240009P60 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 3 m
0240009P37 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 5 m
0240009P58 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 10 m
0240009P59 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 15 m

^{*} Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228

TAPÓN M8-M12

Código 0240009039 Descripción Tapón para conector M8 0240009040 Tapón para conector M12

EB80 - CONEXIÓN ELÉCTRICA ADICIONAL

CONECTOR M8 PARA SUMINISTRO DE POTENCIÁ

Código	Descripción
0240009060	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 3 m
0240009037	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 5 m
0240009058	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 10 m
0240009059	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 15 m
0240009P60 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 3 m
0240009P37 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 5 m
0240009P58 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 10 m
0240009P59 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 15 m

^{*} Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228

CONECTOR M8 CON CABLE PARA CONEXIÓN ENTRE ISLAS EB 80

Código	Descripción	Peso [g]
0240010201	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable L = 1 m	45
0240010205	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable L = 5 m	185
0240010210	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable L = 10 m	330
0240010215	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable L = 15 m	475
0240010220	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable L = 20 m	620
0240010405 *	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable protegido L = 5 m	185
0240010410 *	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable protegido L = 10 r	n 330
0240010415 *	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable protegido L = 15 r	n 475
0240010420 *	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable protegido L = 20 r	n 620
* ~	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	

Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228

IMPORTANTE: para garantizar un correcto funcionamiento del conjunto EB 80, utilice sólo cables M8-M8 precableados, retorcidos y protegidos.

TAPÓN M8

Descripción 0240009039 Tapón para conector M8

REPUESTOS

EB 80 INTERFAZ O SELLO PARA CONEXIÓN ELÉCTRICA

Descripción

02282R1003 EB 80 interfaz o sello para conexión eléctrica

Viene en packs de 10 piezas

EB 80 JUNTA ENTRE LA BASE Y LA CUBIERTA DE BUS/SEÑAL

Descripción

Kit de juntas entre la base y la cubierta de bus/señal 02282R1004

Viene en packs de 10 piezas

EB 80 INTERFAZ O SELLO DE BUS/SEÑAL

Código 02282R1005 Descripción

EB 80 interfaz o sello BUS/señal

Viene en packs de 10 piezas



EB 80 ALIMENTACIÓN NEUMÁTICA - P



DATOS TÉCNICOS					 ,
Presión de trabajo					
Presión de las versiones sin asistencia por servo y piloto sole	noide servo	5/2	y 5/3	2/2	2 y 3/2
per serve y presente serve	bar		a 8	min. (consultar el Cat	alogo General) / max. 8
	MPa	0.3	a 0.8	min. (consultar el Cata	logo General) / max. 0.8
	psi	43 (a 116	min. (consultar el Cata	logo General) / max. 116
Válvulas asistidas	bar		Vací	o a 10	
	MPa			ío a 1	
	psi °C			a 145	
Temperatura ambiente				a + 50	
	°F			a 122	
Flujo a 6.3 bar ΔP 1 bar		Ø 8 (5/16")	Ø 10	Ø 12	Ø 1/2"
Álimentación (puerto 1)	NI/min	1800	2800	3500	3500
Escape con racor (puertos 3 y 5)	NI/min	2000	3200	4400	4400
Escapes separados Ø 8 (importante: Pmax 8bar)	NI/min	1800 x 2	-	-	-
Flujo a 6.3 bar con escape libre					
Escape con racor (puertos 3 y 5)	NI/min	2700	3900	6100	6100
Escape silenciado	NI/min		3	600	
Escape con racor Ø 12 y silenciador W0970530086	NI/min		6	000	
Escapes separados Ø 8 (importante: Pmax 8bar)	NI/min	2700 x 2	-	-	-
Fluido				lubricado	
Versiones		Escape si	lenciado o conducido, race	ores para tubos de Ø 8, 1	0, 12, 1/2"
Grado de protección		·	į.	P65	
Peso	g	140	130	125	125

CLAVE DE CODIFICACIÓN

02282 FAMÍLIA	P Subsistema	3 TUBO PUERTO 1	1 PILOTO ASISTIDO POR SERVO	Z Parte Superior	3 CONEXIÓN DE LOS PUERTOS 3 Y 5	0 ESPECIALIDAD
02282 EB 80	P Alimentador de aire comprimido	1 Tubo Ø 8 (5/16") 2 Tubo Ø 10 3 Tubo Ø 12 5 Tubo Ø 1/2"	No asistido por servo Asistido por servo	Z La parte superior está presente	0 Silenciador ▲ 1 Tubo Ø 8 (5/16") ▲ 2 TUBO Ø 10 ▲ 3 Tubo Ø 12 ▲ 5 Tubo Ø 1/2" 6 2 tubos Ø 8 (5/16") (uno para el puerto 3, uno para el puerto 5)	0 Standard
		9 Módulo sólo para la versión eléctrica	1 No asistido por servo		9 sin conexión	

lacktriangle Para los puertos 3 y 5 utilice el mismo \varnothing de tubo del puerto 1.

ALIMENTACIÓN NEUMÁTICA -ESCAPE SILENCIADO

T- Racor de tubo	Código	Peso [g]
Asistido por serve	,	
Ø 8 (5/16")	02282 P1XZ00	140
Ø 10	02282 P2XZ00	130
Ø 12	02282 P3XZ00	125
Ø 1/2"	02282 P5XZ00	125
No asistido por s	ervo	
Ø 8 (5/16")	02282 P11Z00	140
Ø 10	02282 P21Z00	130
Ø 12	02282 P31Z00	125
Ø 1/2"	02282 P51Z00	125

ALIMENTACIÓN NEUMÁTICA -**ESCAPES SEPARADOS**

IMPORTANTE: presión máxima en los puertos 3 y 5: 8 bar

T- Racor de tubo	Código	Peso [g]
Asistido por serv	,	
Asistido por serve	02282 P1XZ60	155
Ø 10	02282 P2XZ60	145
Ø 12	02282 P3XZ60	140
Ø 1/2"	02282 P5XZ60	140
No asistido por s	ervo	
Ø 8 (5/16")	02282 P11Z60	155
Ø 10	02282 P21Z60	145
Ø 12	02282 P31Z60	140
Ø 1/2"	02282 P51Z60	140

ALIMENTACIÓN NEUMÁTICA -ESCAPE CONDUCIDO

T- Racor de tubo	Código	Peso [g]
Asistido por serve	,	
Ø 8 (5/16")	02282 P1XZ10	140
Ø 10	02282 P2XZ20	130
Ø 12	02282 P3XZ30	125
Ø 1/2"	02282 P5XZ50	125
No asistido por s	ervo	
Ø 8 (5/16")	02282 P11Z10	140
Ø 10	02282 P21Z20	130
Ø 12	02282 P31Z30	125
Ø 1/2"	02282 P51Z50	125

MÓDULO SÓLO PARA LA VERSIÓN **ELÉCTRICA**

Código	Descripción	Peso [g]
02282 P91Z90	Módulo sólo	120
	para la	
	versión eléctrica	

IMPORTANTE: Versión utilizada para componer una isla EB 80 sin parte neumática, pero solo con módulos de señal "5" y bus de campo o conexión eléctrica adicional "E". Bases y válvulas no se pueden agregar.

ACCESORIOS

SILENCIADOR PARA RACOR

Código	Descripción	Peso [g]
W0970530084	Silenciador para racor, Ø 8	15
W0970530086	Silenciador para racor, Ø 12	24

REPUESTOS

CARTUCHO

Código	Descripción	Ø
02282R2110	Kit de silenciador de cartucho EB 80	silenciador
02282R2113	Kit cartucho redondo de alimentación Ø 8 EB 80	8 (5/16")
02282R2114	Kit cartucho redondo de alimentación Ø 10 EB 80	10
02282R2115	Kit cartucho redondo de alimentación Ø 12 EB 80	12
02282R2118	Kit cartucho redondo de alimentación Ø 1/2 EB 80	1/2"
Viene en pack de	e 10 piezas	

JUNTA DE INTERFAZ DE BASE

Código	Descripción	
02282R1000	Kit de junta de interfaz de base EB 80	
Viene en pack o	de 10 piezas	
HINTA DEL CHE	DDO INTERNOR /CHIRERIOR	

JUNIA DEL CUE	PO INFERIOR/SUPERIOR
Código	Descripción
02282R1001	Kit de junta del cuerpo inferior/superior EB 80
Viene en pack de	
	•



EB 80 BASES PARA VÁLVULAS - B





DATOS TÉCNICOS	
Temperatura ambiente °C	-10 a + 50
°F	14 a 122
Fluido	Aire no lubricado
Versiones	Base de 3 posiciones para controlar pilotos de 3 solenoides; 3 posiciones para pilotos de 6 solenoides, 4 posiciones para pilotos de 4 solenoides; 4 posiciones para pilotos de 8 solenoides Racores de tubo Ø 4 (5/32"), 6, 8 (5/16"), 1/4"
	4 posiciones para pilotos de 4 solenoides; 4 posiciones para pilotos de 8 solenoides
	Racores de tubo ∅ 4 (5/32"), 6, 8 (5/16"), 1/4"
	Puertos 1, 3, 5 y X pasantes
	Puertos 1, 3, 5 y X pasantes Base de 3 posiciones con vía 1 seccionada; 1,3 y 5 seccionadas; 3 y 5 seccionadas (después de la primera posición)
Grado de protección	IP65
·	

CLAVE DE CODIFICACIÓN

02282 FAMÍLIA	B SUBSISTEMA	3 NÚMERO DE POSICIONES	0 PUERTOS EN LA BASE	6 NÚMERO DE CONTROLES DE PILOTO SOLENOIDE	8 1ª posición (desde la izquierda)	8 RACORES 2 nd posición	8 3 rd posición	0 RACORES 4 [™] posición
02282 EB 80	B Base para válvula	3 3 posiciones 4 4 posiciones	 Puertos pasantes 1 Puerto 1 seccionados 2 Puertos 1, 3 y 5 seccionados 3 Puertos 3 y 5 seccionados 	▲ 3 3 controles ■ 4 4 controles ■ 6 6 controles ■ 8 8 controles	1 Sin cartuchas 2 Racor de tubo Ø 4 Racor de tubo Ø 6 Racor de tubo Ø 8 Racor de tubo Ø	4 (5/32") 6		 ▲ 0 (para base de 3 posiciones) ■ 1 Sin cartuchos ■ 2 Racor de tubo Ø 1/4" ■ 4 Racor de tubo Ø 4 (5/32") ■ 6 Racor de tubo Ø 6 ■ 8 Racor de tubo Ø 8 (5/16")

- ▲ Sólo para base de 3 posiciones Sólo para base de 4 posiciones

BASE DE 3 POSICIONES PARA VÁLVULAS

T - Racor	Có	digo	Peso	T - Racor	Có	digo	Peso	T - Racor	Có	digo	Peso
de tubo	3 CONTROLES	6 CONTROLES	[g]	de tubo	3 CONTROLES	6 CONTROLES	[g]	de tubo	3 CONTROLES	6 CONTROLES	[g]
Puertos pasantes				Puertos 1, 3 y 5	seccionados sin cart	uchos tras la 1º pos	ición	Puertos pasantes			
sin cartuchos	02282 B3031110	02282 B3061110	148	sin cartuchos	02282 B3231110	02282 B3261110	148	sin cartuchos	02282 B4041111	02282 B4081111	196
Ø 4 (5/32")	02282 B3034440	02282 B3064440	210	Ø 4 (5/32")	02282 B3234440	02282 B3264440	210	Ø 4 (5/32")	02282 B404444	02282 B4084444	276
Ø6	02282 B3036660	02282 B3066660	200	Ø6	02282 B3236660	02282 B3266660	200	Ø6	02282 B4046666	02282 B4086666	256
Ø 8 (5/16")	02282 B3038880	02282 B3068880	183	Ø 8 (5/16")	02282 B3238880	02282 B3268880	183	Ø 8 (5/16")	02282 B4048888	02282 B4088888	244
Ø 1/4"	02282 B3032220	02282 B3062220	200	Ø 1/4"	02282 B3232220	02282 B3262220	200	Ø 1/4"	02282 B4042222	02282 B4082222	256
Puerto 1 secciona	do tras la 1º posicio	ón		Puertos 3 y 5 se	ccionados sin cartuch	os tras la 1º posicio	ón				
sin cartuchos	02282 B3131110	02282 B3161110	148	sin cartuchos	02282 B3331110	02282 B3361110	148				
Ø 4 (5/32")	02282 B3134440	02282 B3164440	210	Ø 4 (5/32")	02282 B3334440	02282 B3364440	210				
Ø6	02282 B3136660	02282 B3166660	200	Ø6	02282 B3336660	02282 B3366660	200				
Ø 8 (5/16")	02282 B3138880	02282 B3168880	183	Ø 8 (5/16")	02282 B3338880	02282 B3368880	183				
Ø 1/4"	02282 B3132220	02282 B3162220	200	Ø 1/4"	02282 B3332220	02282 B3362220	200				

ACCESORIOS

SILENCIADOR PARA RACOR, Ø 8

Código	Descripción	Peso [g]
W0970530084	Silenciador para racor, Ø 8	15

SOPORTE DE FIJACIÓN ADICIONAL A BARRA OMEGA

Código	Descripción
02282R4001	Accesorio de barra de fijación adicional
	a barra omega EB 80

IMPORTANTE: se utiliza para mejorar la fijación a las barras Omega de islas con más de 40 válvulas. El soporte debe colocarse cada 20-25 válvulas.

REPUESTOS

Descripción	Ø
Kit de cartucho cuadrado	4 (5/32")
de base de Ø 4 EB 80	
Kit de cartucho cuadrado	6
de base de Ø 6 EB 80	
Kit de cartucho cuadrado	8 (5/16")
de base de Ø 8 EB 80	
Kit de cartucho cuadrado	1/4"
de base de Ø 1/4 EB 80	
	Kit de cartucho cuadrado de base de Ø 4 EB 80 Kit de cartucho cuadrado de base de Ø 6 EB 80 Kit de cartucho cuadrado de base de Ø 8 EB 80 Kit de cartucho cuadrado de base de Ø 8 EB 80 Kit de cartucho cuadrado

Viene en pack de 10 piezas

JUNTA DE INTERFAZ DE BASE

BASE DE 4 POSICIONES PARA VÁLVULAS

Código	Descripción
02282R1000	Kit de junta de interfaz de base EB 80
Viene en pack d	e 10 piezas

JUNTA DE BASE-VÁLVULA

Código	Descripción
02282R1002	Kit de junta de base-válvula EB 80
	'

Viene en pack de 10 piezas



EB 80 VÁLVULAS



Presión de operación Válvulas no asistidas bar MPa psi 43 a 116 Vacío a 10 Vacío a 10 Vacío a 11 Vací	- 1-00 - 10 H 200							
Válvulas no asistidas	DATOS TÉCNICOS			5/0 5/0			0/0 0/0	
MPc				5/2 y 5/3			2/2 y 3/2	
Válvulas asistidas bar MPa	Válvulas no asistidas							
Válvulas asistidas Vacio a 1 Vacio a 1 Vacio a 145 Presión del servo Bar yesi Presión del servo Bar yesi Presión del servo Bar yesi Presión del servo Bar yesi Presión del servo Bar yesi Bar y								
MPa		psi		43 a 116			51 a 116	
Presión del servo Sur	Válvulas asistidas							
Presión del servo		MPa						
MPa		psi			Vacío			
Temperatura ambiente "C "C "C "F "F " 14 a 122 (a 8 bar) Flujo a 6.3 bar ΔP 1 bar Válvula 2/2 NI/min Válvula 3/2 NI/min Válvula 3/2 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min NI	Presión del servo					min. (consulta	ır el Catalogo Ge	neral) / max. 8
Temperatura ambiente C C C C C C C C C		MPa						
Flujo a 6.3 bar ΔP 1 bar Válvula 2/2 Nl/min Válvula 3/2 Nl/min 350 600 700 600 1250 1250 1250 1250 1250 1000 1250 125		psi		43 a 116			el Catalogo Gene	eral) / max. 116
Flujo a 6.3 bar ΔP 1 bar Válvula 2/2 NI/min Válvula 3/2 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/0 NI/min Válvu	Temperatura ambiente							
Válvula 2/2 Nl/min 350 430 500 430 - - - - - - - - -		°F			14 a 122	(a 8 bar)		
Válvula 2/2 Nl/min 350 430 500 430 - - - - - - - - -	Fluid a 6.3 har AP 1 har		Ø 1 (5/32")	ØA	Ø 8 (5/16")	Ø 1///"	Ø 10 **	Ø 3/8" **
Válvula 3/2 NI/min valve 5/2 NI/min valve 5/3		NI/min						20/0
Valve 5/2 Nl/min Yalvula 5/3 Nl/min Yalvula 5/3 Nl/min Yalvula 5/3 Nl/min Yalvula 5/3 Nl/min Yalvula 5/3 Nl/min Yalvula 5/2 Nl/min Yalvula 5							1250	1250
Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula V3V (R) NI/min Válvula V3V (R) NI/min NI/mi								
Válvula V3V (R) NI/min Tiempo de respuesta de actuación (TRA) / Tiempo de respuesta de reset (TRR) a 6 bar TRA/TRR válvulas 2/2 y 3/2 ms TRA/TRR válvulas 5/2 monoestable y válvula shut-off ms TRA/TRR válvula 5/2 biestable ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 3/2 de alto flujo ms Fluido Calidad de aire requerida Rango de suministro de voltaje Voltaje de operación mínimo Voltaje de operación máximo Voltaje admisible máximo Voltaje admisible máximo Voltaje admisible máximo Voltaje de solenoide Versiones Vanual monoestable o control biestable o control biestable o control biestable varios diagramas de aire comprimido								
Tiempo de respuesta de actuación (TRA) / Tiempo de respuesta de reset (TRR) a 6 bar TRA/TRR válvulas 2/2 y 3/2 ms TRA/TRR válvulas 5/2 monoestable y válvula shut-off ms TRA/TRR válvula 5/2 biestable ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 3/2 de alto flujo ms Fluido Calidad de aire requerida Rango de suministro de voltaje Voltaje de operación mínimo Voltaje de operación máximo Voltaje admisible máximo Voltaje admisible máximo Voltaje admisible máximo Voltaje de solenoide Calisificación del solenoide Versiones TRA/TRR válvula 3/2 de alto flujo Manual monoestable o control biestable. Varios diagramas de aire comprimido			-	-	-	-		
TRA/TRR válvulas 2/2 y 3/2 ms TRA/TRR válvulas 5/2 monoestable y válvula shut-off TRA/TRR válvula 5/2 biestable ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 3/2 de alto flujo Fluido Calidad de aire requerida Rango de suministro de voltaje Voltaje de operación mínimo Voltaje de operación máximo Voltaje admisible máximo Voltaje admisible máximo Voltaje admisible máximo Voltaje admisible máximo Voltaje de solenoide Versiones TRA/TRR válvula 3/2 de alto flujo ms 11 / 45 ms 12 / 14 ms 13 / 36 SISO 8573-1 clase 4-7-3 Rango de suministro de voltaje V 12 -10% 24 +30% V 10.8 * V 31.2 Voltaje admisible máximo V 3 para unos pocos milisegundos. Mantener 0.3 PNP o NPN Clasificación del solenoide Versiones Manual monoestable o control biestable. Varios diagramas de aire comprimido	Tiempo de respuesta de actuación (TRA) / Tiempo de respuesta de reset (TRR)				'		1 1000	1000
TRA/TRR válvulas 5/2 monoestable y válvula shut-off TRA/TRR válvula 5/2 biestable TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 3/2 de alto flujo Fluido Calidad de aire requerida Rango de suministro de voltaje Voltaje de operación mínimo Voltaje admisible máximo Voltaje admisible máximo Voltaje admisible máximo Voltaje admisible máximo Voltaje admisible máximo Voltaje admisible máximo Voltaje de soperación del solenoide Voltaje admisible máximo Voltaje admisible voltaje Vol	TRA/TRR válvulas 2/2 v 3/2				14	/ 28		
TRA/TRR válvula 5/2 biestable TRA/TRR válvula 5/3 TRA/TRR válvula 3/2 de alto flujo Fluido Calidad de aire requerida Rango de suministro de voltaje Voltaje de operación mínimo Voltaje de operación máximo Voltaje admisible máximo Voltaje admisible máximo Voltaje admisible máximo Voltaje admisible máximo Voltaje de suministro de voltaje Voltaje de operación máximo V								
TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 3/2 de alto flujo Fluido Calidad de aire requerida Rango de suministro de voltaje Voltaje de operación mínimo Voltaje de operación máximo Voltaje admisible admisible	TRA/TRR válvula 5/2 hiestable							
TRA/TRR válvula 3/2 de alto flujo ms Fluido Calidad de aire requerida Rango de suministro de voltaje Voltaje de operación mínimo Voltaje de operación máximo Voltaje admisible válta admisible vá								
Fluido Calidad de aire requerida Rango de suministro de voltaje Voltaje de operación mínimo Voltaje de operación máximo Voltaje admisible admisible adm								
Calidad de aire requerida Rango de suministro de voltaje Voltaje de operación mínimo Voltaje de operación máximo Voltaje admisible admisible admis								
Rango de suministro de voltaje Voltaje de operación mínimo Voltaje de operación máximo Voltaje admisible máximo Nanual monoestable o control biestable. Varios diagramas de aire comprimido								
Voltăje de operación mínimo V 10.8 * Voltaje de operación máximo V 31.2 Voltaje admisible máximo V 32 *** Voltaje admisible máximo V 32 potencia para cada válvula Controlador Controlador Clasificación del solenoide Versiones Manual monoestable o control biestable. Varios diagramas de aire comprimido	Rango de suministro de voltaie	V						
Voltaje de operación máximo V Voltaje admisible máximo V Voltaje admisible máximo V V 32 *** Potencia para cada válvula Controlador Controlador Clasificación del solenoide Versiones V Manual monoestable o control biestable. Varios diagramas de aire comprimido	Voltaie de operación mínimo							
Voltaje admisible máximo V 32 *** Potencia para cada válvula V 3 para unos pocos milisegundos. Mantener 0.3 Controlador Controlador Clasificación del solenoide Versiones Manual monoestable o control biestable. Varios diagramas de aire comprimido	Voltaie de operación máximo							
Potencia para cada válvula Controlador Clasificación del solenoide Versiones W 3 para unos pocos milisegundos. Mantener 0.3 PNP o NPN 100% ED Manual monoestable o control biestable. Varios diagramas de aire comprimido	Voltaje admisible máximo							
Controlador Clasificación del solenoide Versiones PNP o NPN 100% ED Manual monoestable o control biestable. Varios diagramas de aire comprimido				3 para	unos pocos milis	eaundos. Man	tener 0.3	
Clasificación del solenoide 100% ED Versiones Manual monoestable o control biestable. Varios diagramas de aire comprimido				o para	PNP o	NPN		
Versiones Manual monoestable o control biestable. Varios diagramas de aire comprimido								
			Manual	monoestable o			amas de aire cor	nprimido
	Grado de protección							1

- Voltaje mínimo de 10.8V requerido en pilotos solenoides. Verifique el voltaje mínimo en la salida de la fuente de alimentación usando los cálculos que se muestran en el Catalogo General Utilice valores de alto flujo o válvulas conectadas IMPORTANTE! Un voltaje superior a 32 VDC dañará el sistema de forma irreparable.

CLAVE DE CODIFICACIÓN

7082	03	V	0
FAMÍLIA	TIPO	ESQUEMA	TIPO
7082 EB 80	03 Eléctrico, asistido por servo	 Z 2 válvulas 2/2NC I 2 válvulas 3/2 NC W 2 válvulas 3/2 NO L 3/2 NC + 3/2 NO V 5/2 monoestable K 5/2 biestable O 5/3 CC G 3/2 NC alto caudal J 3/2 NO alto caudal Válvula shut-off Y Bypass N Válvula ficticia (tapón) 	 Monoestable o para válvula ficticia Biestable Sólo para bypass

- ▲ Utilizar sólo con bases de 6 y 8 controles. ♣ Requiere presión en el pilotaje X.



válvula eb 80

IMPORTANTE: Las válvulas Z, I, W, L, K, O sólo se pueden montar en las bases que tengan 6 u 8 controles.

Símbo	0	Тіро	Código	Control Manual	Peso [g]
7	Z 2 4	2 válvulas 2/2 NC	708203 Z0 708203 Z1	monoestable biestable	82 82
	75 11 m 75 11 m 12 14 14 115				
	1 2 4 4 FEET 1 1 3 1 1 1 5	2 válvulas 3/2 NC	708203 I0	monoestable	82
			708203 I1	biestable	82
ı		válidas como 5/3 O	С		
	<u> </u>	2 válvulas 3/2 NO	708203 W0	monoestable	82
147	W 2 4		708203W1	biestable	82
W	7 2-1-1 w 7 2-1-1 w	válidas como 5/3 O	С		
	• •	3/2 NC + 3/2 NO	708203 L0	monoestable	82
	L 2 4	0/ Z 14C # 3/ Z 14O	708203 L1	biestable	82
L	75 1 - W 75 - W 15		7 00203E1	DIESIUDIE	02

Símbol	0	Тіро	Código	Control Manual	Peso [g]
V	V 4 2	5/2 monostabile	708203 V0 708203 V1	monoestable biestable	69 69
<u> </u>	5 3				
	K 4 2 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7	5/2 bistabile	708203 K0	monoestable biestable	81
K			708203 K1	biestable	81
	0 4 2 	5/3 CC	708203 00	monoestable	82
0			708203 01	biestable	82
	1				

VÁLVULA DE ALTO CAUDAL EB 80

Símbolo		Tipo	Código	Control Manual	Peso [g]
	† † †	3/2 NC alto caudal	708203 G0	monoestable	69
G	G 4 2		708203 G1	biestable	69
G					
	51 13				
	+ ! +	3/2 NO alto caudal	708203 J0	monoestable	69
	7 - 1 - 1 m		708203 J1	biestable	69
J					
	5 3				

VÁLVULA SHUT-OFF EB 80 (V3V)

Símbolo		Тіро	Código	Control Manual	Peso [g]
D	R 4 2 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7	Válvula shutt-off	708203 R0 708203 R1	monoestable biestable	69 69
K		Requiere presión en el	pilotaje X.		

FALSA VÁLVULA (TAPA)

Símbolo		Descripción	Código	Peso [g]
N	5 3	Falsa válvula	7082ั03 N0	47

BYPASS

Símbolo			Descripción	Código	Peso [g]
v	Y	4 2	Bypass Ø 8	708203 Y8	50
ĭ		444			
		5 3	IMPORTANTE: presió	n máxima en los puerto	os 2 y 4: 8 bar
			Conecta el puerto 3 d	de la base al puerto 2 y	el puerto 5 al 4.
				i conectado al puerto 1	
			·	·	

ACCESORIOS

RACOR EN Y

Código	Descripción	Color anilla
02282R2Y04	Racor en Y para EB 80 Ø 8 (5/16") - Ø 10	Naranja
02282R2Y14	Racor en Y para EB 80 Ø 8 (5/16") - Ø 10	Negro .
02282R2Y07	Racor en Y para EB 80 Ø 8 (5/16") - Ø 3/8"	Naranja
02282R2Y17	Racor en Y para EB 80 Ø 8 (5/16") - Ø 3/8"	Negro [°]
	•	· ·

REPUESTOS

TORNILLO DE FIJACIÓN DE LA BASE

Código
02282R3000Descripción
Kit de tornillos para fijar la base EB 80

Viene en pack de 10 piezas

KIT DE PLACA DE IDENTIFICACIÓN

Código Descripción
0226107000 Kit de placa de identificación

Viene en pack de 16 piezas

NOTAS



EB 80 SOPORTE INTERMEDIO - M



DATOS TÉCNICOS					
Presión de operación		Vo	icío a 10 bar / Vacío a	1 MPa / Vacío a 145	psi
Temperatura ambiente			-10 a + 50 °C	/ 14 a 122 °F	•
Flujo a 6.3 bar ΔP 1 bar		Ø 8 (5/16")	Ø 10	Ø 12	Ø 1/2"
Álimentación (puerto 1)	NI/min	1800	2800	3500	3500
Escape con racor (puertos 3 y 5)	NI/min	2000	3200	4400	4400
Escapes separados Ø 8	NI/min	1800 x 2	-	-	-
Flujo a 6.3 bar con escape libre					
Escape con racor (puertos 3 y 5)	NI/min	2700	3900	6100	6100
Escape silenciado	NI/min		36	00	
Escape con racor Ø 12 y silenciador W0970530086	NI/min		. 60	00	
Escapes separados Ø 8 (importante: Pmax 8bar)	NI/min	2700 x 2	-	-	-
Fluido			Aire no l		
Suministro de potencia eléctrica adicional			Conector I	√8 4-pin *	
Rango de voltaje	V		12 a	31.2	
Número máximo de pilotos solenoides que pueden ser actuados					
simultáneamente desde la conexión eléctrica adicional:					
a 24VDC		Con 10	00% simultaneidad: 48	/ Con 60% simultaneio	lad: 80
a 12VDC		Con 10	00% simultaneidad: 32	/ Con 60% simultaneio	lad: 64
Versiones		Racores de tubo Ø8, 10	, 12, 1/2"; escape silenci	iado, escape conducido, _l	puertos 3 y 5 separados.
		Base con puertos paso	antes, 1 cerrado, 1, 3, y 5	cerrados, 3 y 5 cerrados	s, 1, 3, 5 y X cerrados.
			Con o sin suministro de p		
Grado de protección		IP65 (con conectores conecta	dos o tapados si no se	utiliza)

IMPORTANTE! Un voltaje mayor de 32 VDC puede dañar irreparablemente el sistema.
* Si no se suministra energía eléctrica: la luz LED de alimentación roja se enciende y los LED en la base siguen parpadeando (voltaje fuera de rango); en la versión con conexión eléctrica multi-pin, se activa la señal de fallo "OUT"; en la versión con bus de campo, se envía un mensaje de software.

CLAVES DE CODIFICACIÓN

02282	M	3	0	0	Z	3	0
FAMÍLIA	SUBSISTEMA	RACOR DEL PUERTO 1	PUERTOS En la base	SUMINISTRO DE POTENCIA ELÉCTRICA ADICIONAL	PARTE Superior	RACORES DE LOS PUERTOS 3 Y 5	CONEXIÓN ELÉCTRICA
02282 EB 80	M Intermedio	1 Racor de tubo Ø 8 (5/16") 2 Racor de tubo Ø 10 3 Racor de tubo Ø 12 5 Racor de tubo Ø 1/2"	 Puertos pasantes Puerto 1 cerrado Puertos 1, 3 y 5 cerrados Puertos 3 y 5 cerrados Puertos 1, 3, 5 y X cerrados 	■ 0 Sin ● 1 Con	Z La parte superior está presente	 0 Silenciador 1 Racor de tubo Ø 8 (5/16") 2 Racor de tubo Ø 10 3 Racor de tubo Ø 12 5 Racor de tubo Ø 1/2" 2 racores de tubo Ø 8 (5/16") (uno para el puerto 3, uno para el puerto 5) 	■ 0 Sin ● 1 Con

▲ Para los puertos 3/5, utilice el mismo Ø de tubo que el puerto 1 ■ Mismo número para ambas posiciones ● Mismo número para ambas posiciones

MÓDULOS INTERMEDIOS - ESCAPE SILENCIADO

MÓDULOS	INTERMEDIOS -	ESCAPE	CONDUCIDO

	C	ódigo	Peso [g]
Racor de tubo	Suministro de pote SIN	ncia eléctrica adiciona CON	
Puertos pasar	ntes		
	02282 M100Z00	02282 M101Z01	168
Ø 10		02282 M201Z01	164
Ø 12	02282 M300Z00	02282M301Z01	160
Ø 1/2"		02282 M501Z01	160
Puerto 1 cerro	ado		
Ø 8 (5/16")		02282 M111Z01	168
Ø 10		02282 M211Z01	164
Ø 12	02282 M310Z00	02282M311Z01	160
Ø 1/2"	02282 M510Z00	02282 M511Z01	160
Puertos 1, 3 y			
Ø 8 (5/16")		02282 M121Z01	168
Ø 10	02282 M220Z00	02282 M221Z01	164
Ø 12	02282 M320Z00	02282 M321Z01	160
Ø 1/2"	02282 M520Z00	02282 M521Z01	160
Puertos 3 y 5	cerrados		
	02282 M130Z00	02282 M131Z01	168
Ø 10		02282 M231Z01	164
Ø 12	02282 M330Z00	02282M331Z01	160
Ø 1/2"	02282 M530Z00	02282 M531Z01	160
Puertos 1, 3,	5 y X cerrados		
Ø 8 (5/16")	02282 M140Z00	02282 M141Z01	168
Ø 10	02282 M240Z00	02282 M241Z01	164
Ø 12	02282 M340Z00	02282M341Z01	160
Ø 1/2"	02282 M540Z00	02282 M541Z01	160

	Cá	idiaa	Peso [g]
Racor	Código Suministro de potencia eléctrica adicional		reso [g]
de tubo	SIN	CON	
Puertos pasar		COIN	
Ø 8 (5/16")		02282 M101Z11	168
		02282 M201Z21	164
Ø 10	02282 M200Z20 02282 M300Z30		
		02282 M301Z31	160
	02282 M500Z50	02282 M501Z51	160
Puerto 1 cerro			
Ø 8 (5/16")		02282 M111Z11	168
Ø 10		02282 M211Z21	164
Ø 12	02282 M310Z30	02282 M311Z31	160
Ø 1/2"	02282 M510Z50	02282 M511Z51	160
Puertos 1, 3 y	5 cerrados		
Ø 8 (5/16")	02282 M120Z10	02282 M121Z11	168
Ø 10	02282 M220Z20	02282 M221Z21	164
Ø 12	02282 M320Z30	02282 M321Z31	160
Ø 1/2"	02282 M520Z50	02282 M521Z51	160
Puertos 3 y 5			
Ø 8 (5/16")	02282 M130Z10	02282 M131Z11	168
Ø 10	02282 M230Z20	02282 M231Z21	164
Ø 12	02282 M330Z30	02282M331Z31	160
Ø 1/2"	02282 M530Z50	02282M531Z51	160
Puertos 1, 3, 5 y X cerrados			
Ø 8 (5/16")		02282 M141Z11	168
Ø 10	02282 M240Z20	02282 M241Z21	164
Ø 12		02282M341Z31	160
Ø 1/2"	02282 M540Z50	02282 M541Z51	160

MÓDULOS INTERMEDIOS - ESCAPES SEPARADOS IMPORTANTE: presión máxima en los puertos 3 y 5: 8 bar

	Cd	odigo	Peso [g]
Racor de tubo	Suministro de poter SIN	ncia eléctrica adiciona CON	1
Puertos pasar			
Ø 8 (5/16")		02282M101Z61	179
Ø 10	02282 M200Z60	02282 M201Z61	175
Ø 12	02282 M300Z60	02282M301Z61	171
Ø 1/2"	02282 M500Z60	02282 M501Z61	171
Puerto 1 cerro	ado		
Ø 8 (5/16")	02282 M110Z60	02282 M111Z61	179
Ø 10	02282 M210Z60	02282 M211Z61	175
Ø 12	02282 M310Z60	02282 M311Z61	171
Ø 1/2"	02282 M510Z60	02282 M511Z61	171
Puertos 1, 3 y	5 cerrados		
Ø 8 (5/16")	02282 M120Z60	02282 M121Z61	179
Ø 10	02282 M220Z60	02282 M221Z61	175
Ø 12	02282 M320Z60	02282M321Z61	171
Ø 1/2"	02282 M520Z60	02282M521Z61	171
Puertos 3 y 5	cerrados		
Ø 8 (5/16")		02282 M131Z61	179
Ø 10	02282 M230Z60	02282 M231Z61	175
Ø 12	02282 M330Z60	02282M331Z61	171
Ø 1/2"	02282 M530Z60	02282M531Z61	171
Puertos 1, 3, 5 y X cerrados			
Ø 8 (5/16")		02282 M141Z61	179
Ø 10	02282 M240Z60	02282 M241Z61	175
Ø 12	02282 M340Z60	02282M341Z61	171
Ø 1/2"	02282 M540Z60	02282M541Z61	171



ACCESORIOS

CONECTOR M8 PARA SUMINISTRO DE POTENCIA

Codigo	Descripción
0240009060	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 3 m
0240009037	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 5 m
0240009058	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 10 m
0240009059	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 15 m
0240009P60 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 3 n
0240009P37 *	Conector hembra M8 1-nin nara suministro de notencia, HIGH FLEX CLA, cable de L = 5 n

Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 10 m

Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = $15~\mathrm{m}$

CONECTOR M8 de 90° PARA SUMINISTRO DE POTENCIA

Descripción

0240009P58 *

0240009P59 *

Código 0240009103 Conector hembra M8 4-pin con ángulo de 90° , cable de L = 5~m

SILENCIADOR PARA RACOR

	Descripción	Peso [g]
W0970530084	Silenciador para racor, Ø 8	15
W0970530086	Silenciador para racor, Ø 12	24

REPUESTOS

CARTUCHO

	escripción	Ø
02282R2110 K	it de cartucho silenciador EB 80	silenciador
02282R2113 K	it cartucho redondo de alimentación Ø 8 EB 80	8 (5/16")
02282R2114 K	it cartucho redondo de alimentación Ø 10 EB 80	10
02282R2115 K	it cartucho redondo de alimentación Ø 12 EB 80	12
02282R2118 K	it cartucho redondo de alimentación Ø 1/2 EB 80	1/2"

Viene en pack de 10 piezas

JUNTA DE INTERFAZ DE BASE

Código	Descripción		

02282R1000 Kit de junta de interfaz de base EB 80

Viene en pack de 10 piezas

JUNTA DE CUERPO INFERIOR/SUPERIOR

Código	Descripción

02282R1001 Kit de junta de cuerpo inferior/superior EB 80

Viene en pack de 10 piezas

EB 80 PLACA FINAL CERRADA - C



DATOS TÉCNICOS	
Temperatura ambiente °C	-10 a + 50
°F	14 a 122
Versiones	Para islas con conexión multipolar. Para islas con bus de campo. Para conexión a islas adicionales.
Grado de protección	IP65 (con conectores conectados o tapados si no se utilizan)
Notas	Todas las unidades de válvulas (incluidas las versiones multipolares) requieren protección de conexión a tierra.
	Use la rosca M4 en la placa de extremo con el código de cable trenzado 02282R6000 provisto o,
	cuando fije la unidad a una barra ĎIN, conecte la barra a tierra.

PLACA FINAL CERRADA PARA ISLAS CON CONECTORES MULTIPOLARES

Código	Descripción	Peso [g]
02282 C1	Placa final cerrada para islas con conector multipolar	92
	·	

PLACA FINAL CERRADA PARA ISLAS CON BUS DE CAMPO

	Descripción	Peso [g]
02282 C2	Placa final cerrada para islas con bus de campo	148
	·	

Nota: también utilizables para islas con conector multipolar

PLACA FINAL CERRADA PARA CONEXIÓN DE ISLAS CON BUS DE CAMPO A ISLAS ADICIONALES

Código	Descripción	Peso [g]
02282 C3	Placa final cerrada para conexión eléctrica a islas adicionales	148
	·	

IMPORTANTE: El sistema no funciona hasta que el conector está conectado al módulo "Conexión eléctrica adicional - E" Nota: si no conecta la isla adicional deberá montar el conector M8 final

ACCESORIOS

CONECTOR M8 CON CABLE PARA CONEXIÓN ENTRE ISLAS EB 80

Código	Descripción	Peso [g]
0240010201	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable L = 1 m	45
0240010205	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable L = 5 m	185
0240010210	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable L = 10 m	330
0240010215	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable L = 15 m	475
0240010220	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable L = 20 m	620
0240010405 *	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable protegido L = 5 m	185
0240010410 *	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable protegido L = 10 m	330
0240010415 *	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable protegido L = 15 m	475
0240010420 *	M8-M8 conector recto de 4-polos macho con cable protegido L = 20 m	620

^{*} Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228

IMPORTANTE: para el correcto funcionamiento de todo el sistema EB 80, use solo cables M8-M8 precableados, retorcidos y protegidos.

CONECTOR DE FINAL M8 PARA VÁLVULAS EB 80

Código	Descripción
02282R5000	Conector de final M8 para válvulas EB 80
	•

CABLE DE TIERRA TRENZADO

Código	Descripción
02282R6000	Cable de tierra trenzado

^{*} Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228



EB 80 B0XI - ISLA DE VÁLVULAS DE 4 POSICIONES



Rango de suministra de valotigo Voltaje de aperación mánimo Voltaje de operación mánimo Voltaje de operación mánimo Voltaje mánimo admisible Voltaje na admisible na admisible Voltaje na admisible Voltaje na admisible na admisible na admisible na admisible na admisible na admisible na admisible na admisible na admisible na admisible na admisible na adm	DATOS TÉCNICOS							
Vollage de operación máximo		V			12 -10%	24 +30%		
Vollogie máximo admisible								
Volto moximo admisable								
Potential para cada piloto controlador Clasificación del solenoide Piloto controlador Clasificación del solenoide Piloto solenoide Pi	Voltaje máximo admisible							
Controlador Clasificación del solenoide PRIPE Protección Pr				3			N 3	
Clasificación del solenoide Protección Piloto solenoide de soleta protegiad a sobrecarga y cortocircuito Piloto solenoide de soleta protegiad a sobrecarga y cortocircuito Con un tornillo de Ø 3mm en uno placa metólica de cerrodo Diagnósticos Señal de luz EED en la base Piloto solenoides Piloto solenoides (pilotos solenoides) Piloto solenoide de soleta per de trato per de rerogo Versión de a Controles, para coda tipo de valvula Multipola controles, para coda tipo de valvula Multipola concentro Piloto solenoide cortocircuitado; suministro de polencia fuera de rarego Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula Multipola concentro Piloto solenoide cortocircuitado; suministro de polencia fuera de rarego Versión de 8 controles, valvulas 5/2 monoestobles; Versión de 8 controles, v		**		3	puru 15 ms, des Ph	des mamener	0.5	
Protectión Pr								
Punto de fierra Diagnésticos Fallas señaladas Fallas señaladas Número máximo de controles (pilotos solenoides) Número máximo de controles, para cada fipo de vábrula Mullipodor con conector PI Sub 9-pin, 1/O Link con conector PI Sub 9-pin, 1/O L			D	ilata salanaida			aa v aartaairauit	•
Diagnostations Filloto solenation to restante; pilloto solenation de lout LED en la base Filloto solenation to restante; pilloto solenation to restante; pilloto solenation terror terrango Versión de 8 controles, valvulas 5/2 monoestables; Versión de 8 controles, valvulas 5/2 monoestables; Versión de 8 controles, valvulas 5/2 monoestables; Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula Multipolar con concetor D-Sub 9-pin; (/O Link con concetor Mil 2x1. Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula Multipolar con concetor Mil 2x1. Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula Multipolar con concetor Mil 2x1. Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula Allimpolar con concetor D-Sub 9-pin; (/O Link con concetor Mil 2x1. Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula Allimpolar con concetor D-Sub 9-pin; (/O Link con concetor Mil 2x1. Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula Allimpolar con concetor D-Sub 9-pin; (/O Link con concetor Mil 2x1. Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula (/O Link con concetor Mil 2x1. Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula (/O Link con concetor Mil 2x1. Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula (/O Link con concetor Mil 2x1. Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula (/O Link con concetor Mil 2x1. Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula (/O Link con concetor Mil 2x1. Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula (/O Link con concetor Mil 2x1. Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula (/O Link con concetor D-Sub 9-pin; (/O Link con concetor Mil 2x1. Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula (/O Link con concetor Mil 2x1. Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula (/O Link con concetor D-Sub 9-pin; (/O Link con concetor D-Sub 9-pin; (/O Link con concetor Mil 2x1. Versión de 8 controles, para coda tipo de valvula (/O Link con concetor D-Sub 9-pin; (/O Link con concetor D-Sub 9-pin; (/O Link con conce								
Folio señaladas Piloto solencide roto o restante, piloto solencide cortacircuitodo; seminado de controles (pilotos solencides) Piloto solencide roto o restante, piloto solencide cortacircuitodo; seminado de controles, vaívulas 5/2 monestables; Versión de 4 controles, vaívulas 5/2 monestables; Versión de sontroles, para cada tipo de válvula Politico de 1 controles, vaívulas 5/2 monestables; Versión de sontroles, para cada tipo de válvula Politico de 1 controles, vaívulas 5/2 monestables; Versión de sontroles, para cada tipo de válvula Politico de 1 controles, vaívulas 5/2 monestables; Versión de sontroles, para cada tipo de válvula Politico de 1 controles, vaívulas 5/2 monestables; Versión de sontroles, para cada tipo de válvula Politico de 1 controles, válvulas Politico de 1 contr				CON UN IOTHIII			iica de cerrado	
Número máximo de controles (pilotos solenoides) Número máximo de solenoides (pilotos solenoides) Número máximo de controles (pilotos solenoides) Número máximo de solenoides (pilotos solenoides) Número máximo de solenoides (pilotos solenoides) Número máximo de controles (pilotos solenoides) Número máximo de controles (pilotos solenoides) Número máximo de controles (pilotos solenoides) Número máximo de controles (pilotos solenoides) Número máximo de controles (pilotos solenoides) Número máximo de controles (pilotos solenoides) Número máximo de controles (pilotos solenoides) Número máximo de controles (pilotos solenoides) Número máximo ma máximo máximo máximo máximo máximo máximo máximo máximo máximo má				Silata salanaida				
Número máximo de controles (pilotos solenoides)	railas serialadas		ſ					,
Versión de 8 controles, para cada tipo de vávivla Multipolar con conector D-Sub 9 pin;	Niświana w świana do zawiwalaz (wilatez zalawajdaz)							
Conexión eléctrica Multipodar con coñector P-Sub 9-pin; Conexión eléctrica Concentro M12 Control concentro M12 Co	Numero maximo de controles (pilotos solenoides)							
Temperatura ambiente								
Temperatura ambiente "C	Conexion electrica			M	ultipolar con con	ector D-Sub 9-	pin;	
Presión de operación Válvulas no asistidas bar MPa Dara Bresión de operación Válvulas no asistidas Vacío a 10 Vacío a 10 Vacío a 10 Vacío a 10 Vacío a 10 Vacío a 10 Vacío a 10 Vacío a 10 Vacío a 10 Vacío a 10 Vacío a 10 Vacío a 10 Vacío a 10 Vacío a 10 Vacío a 10 Alimentación (puerto 1) y escape (puerto 3 y 5); 1/4" G (BSP) o 1/4" NPT. Fluja a 6.3 bar ΔP 1 bar Alimentación (puerto 1) Fluja a 6.3 bar ΔP 1 bar Alimentación (puerto 1) Válvula 2/2 Válvula 2/2 Válvula 3/2 Nl/min Válvula 3/3 Válvula 2/3 Válvula 2/3 TRA/TRR válvula 5/3 TRA/TRR válvula 5/3 TRA/TRR válvula 5/3 TRA/TRR válvula 5/3 TRA/TRR válvula 5/3 biestable TRA/TRR válvula 5/3 TRA/TRR válvula 5/3 biestable TRA/TRR válvula 5	T . It .	۰٫						
Presión de operación Válvulas no asistidas Sara S	lemperatura ambiente	۰۰						
Válvulas no asistidas Válvulas asistidas Vá	n '/ l '/	*F		E/0 E/0	14 a 122	(a 8 bar)	0/0 0/0	
MPa								
Válvulas asistidas Válvulas asistidas Válvulas asistidas Válvulas asistidas Varía a 10 Varía a 10 Varía a 10 Varía a 145 Presión del servo Apra Apra Apra Apra Apra Apra Apra Apra Apra Apra Apra Apra Apra Apra Alimentación (puerto 1) y escape (puertos 3 y 5); 1/4" G (BSP) o 1/4" NPT. Fluja a 6.3 bar ΔP 1 bar Válvula 2/2 Válvula 3/2 Válvula 3/2 Válvula 3/2 Válvula 3/2 NI/min Válvula 3/2 NI/min Válvula 3/2 NI/min Válvula 3/2 NI/min Válvula 3/2 NI/min Válvula 3/2 NI/min Válvula 3/2 NI/min Válvula 3/2 NI/min Válvula 5/3 NI/min	Valvulas no asistidas							
Válvulas asistidas Vacío a 1 0 MPa MPa Vacío a 1 10 Vacío a 1 10 Vacío a 1 15 Presión del servo MPa MPa A 3 a 8 Racores neumáticos Racores neumáticos Salidas neumáticas Flujo a 6.3 bar ΔP 1 bar Alimentación (puerto 1) NI/min Válvula 2/2 Válvula 2/2 Válvula 2/2 Válvula 5/2 NI/min Válvula 2/2 NI/min Válvula 3/2 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/2 biestable TRA/TRR válvula 5/2 biestable TRA/TRR válvula 5/2 biestable TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo Racores de protección NI/min NI/								
MPa psi Vacio a Vac	vol. 1 1			43 a 116		10	51 a 116	
Presión del servo Presión Pre	Valvulas asistidas							
Presión del servo								
MPa psi Pasi psi Pasi psi psi Pasi psi psi psi psi psi psi psi psi psi p	D 1/ 11			0 0	Vacio		10.1.0	l\ / 0
Racores neumáticos psi A3 a 116 min. (consultar el Catalogo General) / max. 116 Alimentación (puerto 1) y escape (puerto 3 y 5); 1/4" G (BSP) o 1/4" NPT. Pilotaje (X): M5 Racores de tubo Ø 4 (5/32"), 6, 8 (5/16"), 1/4" Pilotaje (X): M5 Racores de tubo Ø 4 (5/32"), 6, 8 (5/16"), 1/4" Pilotaje (X): M5 Pilotaje (X):	Presion del servo							
Racores neumáticos Salidas neumáticas Flujo a 6.3 bar ΔP 1 bar Alimentación (puerto 1) Flujo a 6.3 bar ΔP 1 bar Válvula 2/2 Válvula 3/2 Nl/min Válvula 5/3 Nl/min Válvula 5/3 Nl/min Tiempo de respuesta de actuación (TRA) / Tiempo de respuesta de reset (TRR) a 6 bar TRA/TRR válvula 5/2 biestable TRA/TRR válvula 5/2 biestable TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo Fluido Calidad del aire requerida Grado de protección Alimentación (puerto 1) y escape (puertos 3 y 5); 1/4" G (BSP) o 1/4" NPT. Pilotaje (X): M5 Racores de tubo Ø 4 (5/32"), 6, 8 (5/16"), 1/4" 4500 84 (5/32") Ø 6 Ø 8 (5/16") 94 (5/32") Ø 6 Ø 8 (5/16") 94 (5/32") Ø 6 Ø 8 (5/16") 94 (5/32") Ø 6 Ø 8 (5/16") 95 (5/32") Ø 6 Ø 8 (5/16") 96 (5/32") Ø 6 Ø 8 (5/16") 97 (5/32") Ø 6 Ø 8						min. (consultar	el Catalogo Gen	eral) / max. U.8
Salidas neumáticas Flujo a 6.3 bar ΔP 1 bar Alimentación (puerto 1) Flujo a 6.3 bar ΔP 1 bar Alimentación (puerto 3) Flujo a 6.3 bar ΔP 1 bar Alimentación (puerto 3 y 5 Flujo a 6.3 bar ΔP 1 bar Alimentación (puerto 3 y 5 Flujo de la válvula a 6.3 bar ΔP 1 bar Válvula 2/2 Válvula 3/2 Nl/min Válvula 3/2 Nl/min Válvula 5/3 Nl/min Válvula 5/3 Nl/min Válvula 5/3 Nl/min Válvula 5/3 Nl/min Válvula 5/3 Nl/min Válvula 5/3 Nl/min N	D (1)	psi	41.		1)	min. (consultar	el Catalogo Gene	eral) / max. 116
Salidas neumáticas Flujo a 6.3 bar ΔP 1 bar Alimentación (puerto 1) Flujo a 6.3 bar ΔP 1 bar Alimentación (puerto 3 y 5 Flujo de la válvula a 6.3 bar ΔP 1 bar Válvula 2/2 Válvula 2/2 Válvula 3/2 Válvula 5/2 Válvula 5/3 Válvula 5/3 Válvula 5/3 Válvula 5/3 Válvula 5/3 Válvula 5/3 Válvula 5/3 Válvula 5/3 Válvula 5/3 Nl/min Válvula 5/3 Válvu	Racores neumaticos		Alimen	itacion (puerto	1) y escape (pue	ertos 3 y 3); 1/2	4" G (BSP) o 1/2	I" INPI.
Flujo a 6.3 bar ΔP 1 bar Alimentación (puerto 1) Flujo a 6.3 bar con escape libre desde los puertos 3 y 5 Flujo de la válvula a 6.3 bar ΔP 1 bar Válvula 2/2 Válvula 3/2 Válvula 5/3 Vá	C. It I			D			///\ 1 / ///	
Flujo a 6.3 bar con escape libre desde los puertos 3 y 5 NI/min Flujo de la válvula α 6.3 bar ΔP 1 bar Válvula 2/2 NI/min Válvula 3/2 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Tiempo de respuesta de actuación (TRA) / Tiempo de respuesta de reset (TRR) α 6 bar TRA/TRR válvula 5/2 biestable TRA/TRR válvula 5/2 biestable TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo Fluido Calidad del aire requerida Grado de protección		NIL/ ·		Kacores	de tubo Ø 4 (5/	32"), 6, 8 (5/ 1	6"), 1/4"	
Flujo de la válvula a 6.3 bar ΔP 1 bar Válvula 2/2 NI/min Válvula 3/2 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/2 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula V3V (R) NI/min Válvula V3V (R) Válvula V3V (R) Tiempo de respuesta de actuación (TRA) / Tiempo de respuesta de reset (TRR) a 6 bar TRA/TRR válvula 2/2 y 3/2 ms TRA/TRR válvula 5/2 biestable TRA/TRR válvula 5/2 biestable TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo Tluido Calidad del aire requerida Grado de protección Válvula V3V (R) NI/min Válvula V3V (R) NI/min Válvula V3V (R) NI/min Válvula V3V (R) NI/min Válvula V3V (R) NI/min Válvula V3V (R) NI/min Válvula V3V (R) NI/min Válvula V3V (R) Válvula V3V (R) NI/min Válvula V3V (Flujo a 6.3 bar ΔP I bar Alimentacion (puerto I)							
Válvula 2/2 NI/min 350 430 500 430 - 1250	Flujo a 6.3 bar con escape libre desde los puertos 3 y 5	NI/min			5500 +	+ 5500		
Válvula 2/2 NI/min 350 430 500 430 - 1250			G 4 /5 /20//\	~ /	G 0 /5 /3 / //	G 1 / 4//	G 10 **	C 2 /0// **
Válvula 3/2 NI/min 350 600 700 600 1250 1250 1250 - 1400 Válvula 5/3 NI/min 350 650 800 650 1250 - 1400 1250 - 1400 1250 1250 - 1400 1000 - 1250 1000 - 1250 1000 - 1250 1000		NIL/ ·					Ø 10 ··	Ø 3/8" · ·
Válvula 5/2 NI/min 350 650 800 650 1250 - 1400 1250 - 1400 1000 - 1250 1000 - 12							1050	1050
Válvula 5/3 NI/min Válvula 5/3 NI/min Válvula V3V (R) NI/min NI/min Válvula V3V (R) NI/min Válvula V3V (R) NI/min Válvula V3V (R) NI/min Válvula V3V (R) NI/min Válvula V3V (R) NI/min Válvula V3V (R) Válvula								
Válvula V3V (R) NI/min Tiempo de respuesta de actuación (TRA) / Tiempo de respuesta de reset (TRR) a 6 bar TRA/TRR válvula 2/2 y 3/2 ms TRA/TRR válvulas 5/2 monoestables y válvula shut-off ms TRA/TRR válvula 5/2 biestable ms 12 / 14 TRA/TRR válvula 5/3 ms 15 / 45 TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo ms Fluido Calidad del aire requerida Grado de protección Válvula V3V (R) NI/min 1000 1000 14 / 28 TR / 28 TRA/TRR válvula 5/3 ms 12 / 14 TRA/TRR válvula 5/3 ms 13 / 36 Aire no lubricado ISO 8573-1 clase 4-7-3								
Tiempo de respuesta de actuación (TRA) / Tiempo de respuesta de reset (TRR) a 6 bar TRA/TRR válvula 2/2 y 3/2 ms 14 / 28 TRA/TRR válvulas 5/2 monoestables y válvula shut-off ms 12 / 45 TRA/TRR válvula 5/2 biestable ms 12 / 14 TRA/TRR válvula 5/3 ms 15 / 45 TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo ms 13 / 36 Fluido Calidad del aire requerida Grado de protección TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo ms 18O 8573-1 clase 4-7-3			350	460	500	460		
de reset (TRR) a 6 bar TRA/TRR válvula 2/2 y 3/2 ms TRA/TRR válvulas 5/2 monoestables y válvula shut-off ms TRA/TRR válvula 5/2 biestable ms 12 / 14 TRA/TRR válvula 5/3 ms 15 / 45 TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo ms Fluido Calidad del aire requerida Grado de protección TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo Rise 14 / 28 12 / 45 13 / 14 15 / 45 16 / 5 17 / 6 / 7 18 /		NI/min	-	-	-	-	1000	1000
TRA/TRR válvulas 5/2 monoestables y válvula shut-off TRA/TRR válvula 5/2 biestable TRA/TRR válvula 5/3 TRA/TRR válvula 5/3 TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo TRA/TRR válvula 5/3 TRA/TRR válvula					1.4	/ 00		
TRA/TRR válvula 5/2 biestable ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo ms Fluido Calidad del aire requerida Grado de protección TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo ms 12 / 14 15 / 45 17 / 45 18	de reset (IKK) a 6 bar IKA/IKK valvula 2/2 y 3/2							
TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo ms TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo ms TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo ms TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo ms TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 5/3 ms TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo ms TRA/TRR válv	TRA/TRK valvulas 5/2 monoestables y valvula shuf-off ms							
TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo ms Fluido Calidad del aire requerida Grado de protección TRA/TRR válvula 3/2 alto flujo ms Aire no lubricado ISO 8573-1 clase 4-7-3 IP65								
Fluido Aire no lubricado Calidad del aire requerida ISO 8573-1 clase 4-7-3 Grado de protección IP65								
Calidad del aire requerida ISO 8573-1 clase 4-7-3 Grado de protección IP65		ms						
Grado de protección IP65								
Peso (sin válvulas) g 330								
	Peso (sin valvulas)	g			33	30		

- Voltaje mínimo de 10.8V requerido en pilotos solenoides. Verifique el voltaje mínimo en la salida de la fuente de alimentación usando los cálculos que se muestran en el Catalogo General Utilizando valores de alto flujo o válvulas conectadas IMPORTANTE! Un voltaje superior a 32 VDC dañará el sistema de forma irreparable.



EB 80 BOXI CON CONEXIÓN ELÉCTRICA MULTIPOLAR D-Sub 9-PIN EB 80 BOXI CON CONEXIÓN ELÉCTRICA I/O Link (M12x1) Código 8 CONTROLES Código 8 CONTROLES **4 CONTROLES** Racor de tubo - T Racor de tubo - T Puertos 1, 3, 5 rosca G (BSP) Puertos 1, 3, 5 rosca G (BSP) Sin cartuchos 0228**BGX8L1111** Servo asistido 0228BGX4M1111 0228BGX8M1111 Servo asistido Sin cartuchos Ø 4 (5/32") 0228BGX4M4444 0228BGX8M4444 0228BGX8L4444 Ø 4 (5/32") 0228BGX4M6666 0228BGX8M6666 0228BGX8L6666 Ø6 Ø6 0228**BGX4M8888** Ø 8 (5/16") Ø 8 (5/16") 0228BGX8M8888 0228BGX8L8888 Ø 1/4" 0228**BGX4M2222** 0228**BGX8M2222** Ø 1/4" 0228BGX8L2222 No servo asistido 0228**BG14M1111** 0228**BG18L1111** 0228BG18M1111 Sin cartuchos No servo asistido Sin cartuchos 0228BG14M4444 0228BG18M4444 Ø 4 (5/32") 0228BG18L4444 Ø 4 (5/32") 0228BG14M6666 0228BG18M6666 0228BG18L6666 Ø6 Ø6 Ø 8 (5/16") 0228**BG14M8888** 0228BG18M8888 Ø 8 (5/16") 0228BG18L8888 0228BG14M2222 Ø 1/4" 0228BG18L2222 Ø 1/4" 0228BG18M2222 Puertos 1, 3, 5 rosca NPT Puertos 1, 3, 5 rosca NPT 0228**BUX4M1111** 0228**BUX8M1111** 0228**BUX8L1111** Sin cartuchos Sin cartuchos Servo asistido Servo asistido 0228**BUX4M444**4 0228BUX8M4444 0228BUX8L4444 Ø 4 (5/32") Ø 4 (5/32") 0228BUX4M6666 0228BUX8M6666 0228BUX8L6666 Ø6 Ø6 Ø 8 (5/16") Ø 8 (5/16") 0228BUX8L8888 0228BUX4M8888 0228BUX8M8888 0228BUX4M2222 0228BUX8M2222 0228BUX8L2222 Ø 1/4" Ø 1/4" 0228BU14M1111 0228BU14M4444 0228**BU18L1111** No servo asistido Sin cartuchos 0228BU18M1111 No servo asistido Sin cartuchos Ø 4 (5/32") 0228BU18M4444 Ø 4 (5/32") 0228BU18L4444 Ø6 0228BU14M6666 0228BU18M6666 Ø6 0228BU18L6666 Ø 8 (5/16") Ø 8 (5/16") 0228BU14M8888 0228BU18M8888 0228BU18L8888 Ø 1/4" 0228BU14M2222 0228BU18M2222 Ø 1/4" 0228BU18L2222 CÓDIGOS DE PEDIDO DE LA EB 80 BOXI SIN VÁLVULAS 0228B CONEXIÓN FAMÍLIA **ROSCA PILOTAJE** NÚMERO **RACORES PUERTOS DE CONTROLES ELÉCTRICA** 2° 30 posición (desde la izquierda) **DE PILOTOS** posición 1.3.5 posición posición SOLENOIDES G 1/4" G (BSP) 0228B EB 80 1 No asistidas por servo 4 4 controles Conexión Sin cartuchos Racor de tubo Ø 1/4" **BOXI** U 1/4" NPT X Asistidas por servo 8 8 controles multipolar 2 D-Sub 9-pin Racor de tubo Ø 4 (5/32") 6 Racor de tubo Ø 6 I/O link, M12x1 8 Racor de tubo Ø 8 (5/16") ▲ Sólo para versiones con 8 comandos. CÓDIGOS DE PEDIDO DE LA EB 80 BOXI SIN VÁLVULAS 0228B G М VVKI 4 4 FAMÍLIA **ROSCA PILOTAJE NÚMERO DE** CONEXIÓN **RACORES** CONTROL VÁLVULAS CONTROLES **ELÉCTRICA** MANUAL **PUERTOS** 10 **4**° 20 **DE PILOTOS** 1, 3, 5 posición posición posición posición **SOLENOIDES** (desde la izquierda) 0228B EB 80 G 1/4" 1 No asistidas 4 4 controles M Conexión 1 Sin cartuchos 0 Monoestable ▲ Z 2 válvulas 2/2 NC multipolar por servo 2 Racor de tubo Ø 1/4" 2 válvulas 3/2 NC **BOXI** G 8 8 controles Biestable **▲** I (BSP) X Asistidas D-Sub 9-pin 4 Racor de tubo Ø 4 (5/32") ▲ W 2 válvulas 3/2 NO ▲ L I/O link, U 1/4" 3/2 NC + 3/2 NO 6 Racor de tubo Ø 6 por servo M12x1 8 Racor de tubo Ø 8 (5/16") 5/2 monoestable NPT ▲ K 5/2 biestable **▲ O** 5/3 CC 3/2 NC alto caudal G 3/2 NO alto caudal + R Válvula Shut-off Bypass N Válvula ficticia (tapón)

- ▲ Sólo para versiones con 8 comandos.
- + Requiere sincronización pasiva del puerto de entrada X.



ACCESORIOS

KIT DE CONECTOR RECTO DE 9-PIN IP65

Código	Descripción	Peso [g]
02269G0000	Kit de conector recto D-Sub 9-pin IP65	20

KIT DE CONECTOR RECTO PRECABLEADO DE 9-PIN IP65

Código	Descripción	Peso [g]
02269G0100	Conector recto D-Sub 9-pin IP65 + cable de L = 1 m	80
02269G0250	Conector recto D-Sub 9-pin IP65 + cable de L = 2.5 m	170
02269G0500	Conector recto D-Sub 9-pin IP65 + cable de L = 5 m	320
02269G1000	Conector recto D-Sub 9-pin IP65 + cable de L = 10 m	620
02269H0100*	Conector recto D-Sub 9-pin IP65, H-FLEX CL6 UL + cable de L = 1 m	80
02269H0250*	Conector recto D-Sub 9-pin IP65, H-FLEX CL6 UL + cable de L = 2.5 m	170
02269H0500*	Conector recto D-Sub 9-pin IP65, H-FLEX CL6 UL + cable de L = 5 m	320
02269H1000*	Conector recto D-Sub 9-pin IP65, H-FLEX CL6 UL + cable de L = 10 m	620
	•	

^{*} Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228

KIT DE CONECTOR RECTO 9-PIN IP40

Código	Descripción	Peso [g]
0226180102	Kit de conector recto D-Sub 9-pin	20

CABLE

Código	Descripción	Peso [g/m]
0226107201	Cable 10-pin	60

Especifique el número de metros deseado

KIT DE CONECTOR RECTO PRECABLEADO 9-PIN IP40

Código	Descripción	Peso [g]
0226900100	Conector recto D-Sub 9-PIN + cable de L = 1 m	80
0226900250	Conector recto D-Sub 9-PIN + cable de L = 2.5 m	170
0226900500	Conector recto D-Sub 9-PIN + cable de L = 5 m	320
0226900750	Conector recto D-Sub 9-PIN + cable de L = 7.5 m	470
0226901000	Conector recto D-Sub 9-PIN + cable de L = 10 m	620
0226901500	Conector recto D-Sub 9-PIN + cable de L = 15 m	920
0226902000	Conector recto D-Sub 9-PIN + cable de L = 20 m	1220
0226905000	Conector recto D-Sub 9-PIN + cable de L = 50 m	3020

CONECTOR DE 90° PRECABLEADO 9-PIN

Código	Descripción	Peso [g]
0226910100	Conector 90° D-Sub 9-PIN + cable de L = 1 m	80
0226910250	Conector 90° D-Sub 9-PIN + cable de L = 2.5 m	170
0226910500	Conector 90° D-Sub 9-PIN + cable de L = 5 m	320
0226910750	Conector 90° D-Sub 9-PIN + cable de L = 7.5 m	470
0226911000	Conector 90° D-Sub 9-PIN + cable de L = 10 m	620
0226911500	Conector 90° D-Sub 9-PIN + cable de L = 15 m	920

CONECTOR RECTO PARA M12, CODIFICACIÓN A

Código	Descripción
W0970513001	Conector recto M12x1 5-pin

Nota: se puede utilizar para IO-Link

CONECTOR RECTO CON CABLE PARA M12, CODIFICACIÓN A

Código	Descripción			
11/0070510000	• •			

W0970513002 Conector recto M12x1 5-pin con cable de L = 5 m

Nota: se puede utilizar para IO-Link

CONECTOR 90° PARA M12, CODIFICACIÓN A

Código	Descripción		
W0970513003	Conector 90° M12x1 5-pi		

Nota: se puede utilizar para IO-Link

CONECTOR DE 90° CON CABLE PARA M12, CODIFICACIÓN A

	Descripción
W0970513004	Conector de 90° M12x1 5-pin con cable de L = 5 m

Nota: se puede utilizar para IO-Link

CONECTOR EN T M12 DE CODIFICACIÓN A / M8 MACHO PARA POTENCIA AUXILIAR

Codigo	Descripción
0240000070	Consider on Thora

0240009070 Conector en T para potencia auxiliar

Nota: Se puede utilizar para IO-Link

REPUESTOS

CARTUCHO

Código	Descripción	Ø
02282R2001	Kit de cartucho cuadrado de base EB 80 Ø 4	4 (5/32")
02282R2002	Kit de cartucho cuadrado de base EB 80 Ø 6	6
02282R2003	Kit de cartucho cuadrado de base EB 80 Ø 8	8 (5/16")
02282R2006	Kit de cartucho cuadrado de base EB 80 Ø 1/4	1/4"

Viene en packs de 10 piezas

JUNTA BASE-VÁLVULA

Código 02282R1002

Descripción Kit de junta base-válvula EB 80

Viene en packs de 10 piezas

JUNTAS ENTRE LA BASE Y LA TAPA FINAL

CódigoDescripción02282R1006EB 80 BOXI Kit de juntas entre la base y la tapa final

Viene en packs de 10 piezas

PIE DE FIJACIÓN

Código	Descripción
02282R4002	Pie de fijación EB 80 BOXI

Viene en packs de 3 piezas



EB 80 MÓDULO MULTIFUNCIÓN





	- Alles	
DATOS TÉCNICOS		
Presión de operación	bar	10
·	MPa	1
	psi	145
Rango de temperaturas	psi °C	-10 a + 50
,	°F	14 a 122
Fluido		Aire no lubricado
Calidad del aire requerida		ISO 8573-1 clase 4-7-3
Funciones		Regulador de flujo unidireccional, regulador de flujo bidireccional, regulador de presión, válvula de escape rápido, válvula de no retorno, válvula shut-off de 2 o 3 vias, válvula neumática, indicador de presión, obturador calibrado.
		válvula de escape rápido, válvula de no retorno, válvula shut-off de 2 o 3 vias,
		válvula neumática, indicador de presión, obturador calibrado.
Entrada de aire		Tubos para racores de Ø 8 mm
Entrega del aire		Racores de cartucho para tubos de Ø 4 (5/32"), Ø 6, Ø 1/4", Ø 8 (5/16")
Entrega del aire Tubo recomendado		Racores de cartucho para tubos de Ø 4 (5/32″), Ø 6, Ø 1/4″, Ø 8 (5/16″) Rilsan PA 11 – Nylon 6 – Poliamida 12 - Polipropileno

NOTA.: Para obtener datos técnicos más específicos, consulte los capítulos de los módulos de funciones individuales.

CLAVES DE CODIFICACIÓN

02282	L	6	610	410
FAMÍLIA	SUBSISTEMA	RACORES	FUNCIÓN DEL PUERTO 2 (Superior)	FUNCIÓN DEL PUERTO 4 (Inferior)
02282 EB 80	L Módulo multifunción	 2 Racor de tubo Ø 1/4" 4 Racor de tubo Ø 4 (5/32") 6 Racor de tubo Ø 6 8 Racor de tubo Ø 8 (5/16") 	000 NF - Sin función 410 RFL - Regulador de flujo unidireccional 411 RFL - Regulador de flujo bidireccional 610 REG - Regulador de presión 630 VSRC - Válvula de escape rápida, conducida 631 VSRS - Válvula de escape rápida, silenciada 632 VSRR - Válvula de escape rápida, regulada 640 VNR - Válvula de no retorno 650 V2V - Válvula shut-off de 2 vías 660 V3V - Válvula shut-off de 3 vías 670 PNV - Válvula neumática de 3 vías 671 P2V - Válvula neumática unidireccional de 2 vías 680 LAM - Indicador de presión naranja 682 LAM - Indicador de presión verde 7 ** 8 FFF - Obturador calibrado unidireccional - tipo V 8 ** 8 RFF - Obturador calibrado bidireccional - tipo B	000 NF - Sin función 410 RFL - Regulador de flujo unidireccional 411 RFL - Regulador de flujo bidireccional 610 REG - Regulador de presión 630 VSRC - Válvula de escape rápida, conducida 631 VSRS - Válvula de escape rápida, silenciada 632 VSRR - Válvula de escape rápida, regulada 640 VNR - Válvula de no retorno 650 V2V - Válvula shut-off de 2 vías 660 V3V - Válvula shut-off de 3 vías 670 PNV - Válvula neumática de 3 vías 671 P2V - Válvula neumática unidireccional de 2 vías 680 LAM - Indicador de presión naranja 682 LAM - Indicador de presión verde 7 ** 8 FFF - Obturador calibrado unidireccional - tipo V 8 ** 8 FFF - Obturador calibrado bidireccional - tipo B

f * Los dos últimos dígitos indican el $oldsymbol{arnotation}$ del estrechamiento.

 $02 = \emptyset \ 0.2 \text{ mm}$ $05 = \emptyset \ 0.5 \text{ mm}$ $10 = \emptyset \ 1.0 \text{ mm}$ $03 = \emptyset \ 0.3 \text{ mm}$ $06 = \emptyset \ 0.6 \text{ mm}$ $13 = \emptyset \ 1.3 \text{ mm}$ $04 = \emptyset \ 0.4 \text{ mm}$ $08 = \emptyset \ 0.8 \text{ mm}$ $15 = \emptyset \ 1.5 \text{ mm}$

REPUESTOS

CARTUCHO

Código	Descripción	Ø
02282R2001	Kit de cartucho cuadrado de base de Ø 4 EB 80	4 (5/32")
02282R2002	Kit de cartucho cuadrado de base de Ø 6 EB 80	6
02282R2003	Kit de cartucho cuadrado de base de Ø 8 EB 80	8 (5/16")
02282R2006	Kit de cartucho cuadrado de base de Ø 1/4 EB 80	1/4"

Viene en pack de 10 piezas



EB 80 **SPLASH AREA**



DATOS TÉCNICOS				
Datos técnicos generales			Véase la página 12	2
Ratio de protección en el lad	lo del SLPASH AREA		IPAŽ	
Versiones			máximo de 8 posiciones; máximo o Para la versión de 8 posiciones: 4, Para la versión de 12 posiciones: 8, 9, 1/4" suministro y desc	de 12 posiciones
Bases configurables con este	número de válvulas		Para la versión de 8 posiciones: 4,	6, 7 u 8 válvulas
· ·			Para la versión de 12 posiciones: 8, 9,	10. 11 o 12 válvulas
Racores neumáticos			1/4" suministro y desc	arga
			Pilotaie M5	9
			Salidas 1/8"	
		<u>'</u>	., .	
IMPORTANTE: la isla de vál	vulas aue se utilizará con la SPLASH A	AREA debe configurarse con	racores de Ø 8 mm en los puertos 2 y 4 y r	acores de Ø12 mm en los puertos 1, 3 y 5.
		J	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	,.,.,
CLAVES DE CODIFICACIÓN	ı			
	•			
02282	R	7	08	0
FAMÍLIA	CATEGORÍA	SUBSISTEMA	NÚMERO DE POSICIONES	MATERIAL
02282 EB 80	R Repuestos y accesorios	7 SPLASH AREA	08 8 posiciones	Placa de aluminio anodizado 6082
VALUE LD OU	i repoesios y accesorios	, OI LAOI I AILA	12 12 posiciones	1 Placa AISI 304
			12 posiciones	1 Indea Alloi 004

Código	Descripción	Peso [g]
02282 R7080	Kit SPLASH AREA EB 80 de aluminio 3-8 posiciones	919
02282 R7081	Kit SPLASH AREA EB 80 de acero inoxidable 3-8 posiciones	2354
02282 R7120	Kit SPLASH AREA EB 80 de aluminio 8-12 posiciones	1189
02282 R7121	Kit SPLASH AREA EB 80 de acero inoxidable 8-12 posiciones	3046
	•	

NOTAS



HDM + CONEXIÓN MULTIPOLAR



DATOS TÉCNICOS						
Conexiones bocas válvulas		bocas 2 y 4 con racor auto	m. Ø 4; 6; 8; 10 mm / boca a	lim. racor automático Ø 10 o	Ø 12 mm / boca escape 3/8	" / boca escape pilotos M5
Acoplamiento alimentación pilotos so	bre el terminal	,	ro	acor automático Ø 4 mn	n '	• •
Número máximo pilotos				16		
Número máximo válvulas		16 (en función del número máx. de pilotos)				
Temperatura de funcionamiento	°C		,	-10 ÷ +60	•	
Fluido		Aire	filtrado con o sin lubrica	ción, si se utiliza la lubri	cación tiene que ser cor	ntinua
Rango de presión	bar		X (alimentación pilotos)	•		entación válvulas)
•	Terminal 1-11	3 ÷ 7 vacío ÷ 10				
	Terminal 1	3÷7				
Tensión				24VDC ± 10%		
Potencia	W			0.9		
Accionamiento				PNP o NPN		
Clase de aislamiento				F155		
Grado de protección			IP6	5 con los escapes dirigio	las	
Duración de la inserción				100% ED		
Caudal a 6.3 bar ΔP 1 bar	NI/min	11.5 mm Ø 4	11.5 mm Ø 6	14 mm Ø 8	23 mm Ø 8	23 mm Ø 10
	Válvulas 5/2 y 3/2	200	500	650	1000	1200
	Válvulas 5/3	200	300	300	500	500
TRA/TRR 2x3/2 monoestable a 6 bar	r ms		8 / 45		8 /	60
TRA/TRR 5/2 monoestable a 6 bar	ms		8 / 33		9 /	60
TRA / TRR 5/2 biestable a 6 bar	ms					
TRA/TRR 5/3 cc monoestable a 6 ba	r ms	'				
Notas de uso		Antes de dejar que pase aire dentro de las válvulas, hay que acoplar los tubos dentro de los racores, de lo contrario				
		existe el riesgo de que la junta del racor, arrastrada por el flujo de aire, sea expulsada de su alojamiento.				
				rmedias y accesorios comu		<u>'</u>
	·			•	. •	

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

H D M	2	8	M	I6 - W 8 - W 6 - O 4 - L 8 - 5	14-16
VÁLVULA	TERMINAL ENTRADA	SOPORTE ELÉCTRICO	TIPO MANUAL	TIPO VÁLVULA	DESCRIPCIÓN ADICIONAL
Heavy duty Multimach IP65	2 Terminal 1-11 Ø 10 3 Terminal 1 Ø 10 25 Terminal 1-11 Ø 12	8 D-Sub 25 polos	M Mando manual monoestable B Mando manual biestable	I n° 2 3/2 NC W n° 2 3/2 NO L 3/2 NO + 3/2 NC V 5/2 monoestable K 5/2 biestable O 5/3 monoestable *F 5/2 monoestable 4 Terminal 1-11 derecho Ø 12 5 Terminal ciego 6 Intermedio ciego 20 Sección de descarga 4 Cartucho 4 6 Cartucho 6 8 Cartucho 8 - 14 mm 8\$ Cartucho 8 - 23 mm 10 Cartucho 10	14 Casco IP65 25 polos 16 n° 2 fijación para barra DIN

^{*} Utiliza un solo pin (como la "V") pero ocupa 2 señales

TERMINAL 1-11-25D			TERMINAL 1-25D Ø 10			
Código	Descripción	Peso [g]	Código	Descripción	Peso [g]	
0227301200	Kit terminal HDM 1-11-25D Ø 10	370	0227301201	Kit terminal HDM 1-25D Ø 10	370	
0227301220	Kit terminal HDM 1-11-25D Ø 12	370				
Utilizando este ter	minal se consiguen diferenciar todas las ali	mentaciones:	Conf. 16 unidades			
• Boca 2	· ·					
• Boca 4						
 Alimentación pi 	otos					
•						

ACCESORIOS

KIT CONECTOR SUI	B D 25 POLOS 45° IP65		KIT PLACAS DE IDEI	KIT PLACAS DE IDENTIFICACIÓN				
Código	Descripción	Peso [g]	Código	Descripción				
0226180107	Kit conector Sub D 25 polos 45° IP 65	65	0226107000	Kit placas de identificación				
	•			·				
KIT CONECTOR SUE	B D 25 POLOS 45° IP65 PRECABLADO		CABLES					
e di	.		a. It	5	- 1/1			
Código	Descripción	Peso [g]	Código	Descripción	Peso [g/m]			
0226960100	Conector IP 65 + cable 25 polos 45° L = 1 m	190	0226107201	Cable 10 polos	60			
0226960250	Conector IP 65 + cable 25 polos 45° L = 2.5 m	390	0226107101	Cable 19 polos	122			
0226960500	Conector IP 65 + cable 25 polos 45° L = 1 m Conector IP 65 + cable 25 polos 45° L = 2.5 m Conector IP 65 + cable 25 polos 45° L = 5 m	740	0226107102	Cable 25 polos	130			
	'		Especificar el núr	mero de metros requeridos				



HDM + AS-Interface



DATOS TÉCNICOS	
Conexiones bocas válvulas	Bocas 2 y 4 con racor rápido Ø 4; 6; 8; 10 mm / boca alimentación racor Ø 10 o 12* mm /
	boca de escape roscada 3/8" / boca de escape pilotos rosca M5
Número máximo pilotos	Terminal con 1 nudo = 4 / terminal con 2 nudos = 8
Número máximo válvulas	Terminal con 1 nudo = 4 (en función del número máx, de pilotos) / terminal con 2 nudos = 8 (en función del número máx, de pilotos)
Notas de uso	Si se utilizan válvulas de tipo 8S o 10 explotando su capacidad de caudal, es necesario que la presión de alimentación sea al
	menos 6 bar (para evitar que la presión a los pilotos descienda demasiado).
,	*Con terminal derecho 1-11

Para datos técnicos válvulas ver HDM + CONEXIÓN MULTIPOLAR Para válvulas intermedias y accesorios comunes ver pág. 144

SINIÓPTICO	TAMAÑOS	Y VERSIONES

H D M	3	A S - 4	M	16 - W 8 - W 6 - O 4 - L 8 - 5	1 6
VÁLVULA	TERMINAL ENTRADA	SOPORTE ELÉCTRICO	TIPO MANUAL	tipo válvula	DESCRIPCIÓN ADICIONAL
Heavy duty Multimach IP65	3 Terminal 1	Versión con dirección standard AS-4 1 nudo, 4 out, cable amarillo AS-8 2 nudos, 8 out, cable amarillo AO-4 1 nudo, 4 out y 4 in M8, cable amarillo AP-4 1 nudo, 4 out y 4 in M12, cable amarillo AZ-4 1 nudo, 4 out y and in M12, cable amarillo y cable negro AZ-8 2 nudos, 8 out, cable amarillo y cable negro AE-4 1 nudo, 4 out y 4 in M8, cable amarillo y cable negro AE-8 2 nudos, 8 out y 8 in M8, cable amarillo y cable negro	M Mando manual monoestable B Mando manual biestable	I n° 2 3/2 NC W n° 2 3/2 NO L 3/2 NO + 3/2 NC V 5/2 monoestable K 5/2 biestable O 5/3 monoestable *F 5/2 monoestable 4 Terminal 1-11 derecho Ø 12 5 Terminal ciego Intermedio pasante 7 Intermedio ciego 20 Seccionador de escape 4 Cartucho 4 6 Cartucho 6 8 Cartucho 8 - 14 mm 85 Cartucho 8 - 23 mm 10 Cartucho 10	n° 2 fijación para barra DIN

^{*} Utiliza un solo pin (como la "V") pero ocupa 2 señales

TERMINAL 1 AS-4,	AS-8		TERMINAL 1 AP-4,	M12		TERMINAL 1 AE-8,	M8	
Código 0227301202 0227301208	Descripción Kit terminal HDM 1 AS-4 1 nudo, 4 Out, cable amarillo Kit terminal HDM 1 AS-8 2 nudos, 8 Out, cable amarillo	Peso [g] 465 454	Código 0227301212	Descripción Kit terminal HDM 1 AP-4 1 nudo, 4 Out y 4 ln M12 cable amarillo	Peso [g] 756	Código 0227301216	Descripción Kit terminal HDM 1 AE-8 2 nudos, 8 Out y 8 In M8, cable amarillo y cable neg	Peso [g] 773
TERMINAL 1 AO-4,	. M8		TERMINAL 1 AE-4,	M8		TERMINAL 1 AZ-4,	AZ-8	
Código 0227301218	Descripción Kit terminal HDM 1 AO-4 1 nudo, 4 Out y 4 In M8 cable amarillo	Peso [g] 759	Código 0227301214	Descripción Kit terminal HDM 1 AE-4 1 nudo, 4 Out y 4 In M8 cable amarillo y cable negr	Peso [g] 761	Código 0227301204 0227301210	Descripción Kit terminal HDM 1 AZ-4 1 nudo, 4 Out, cable amarillo y cable negi Kit terminal HDM 1 AZ-8 2 nudos, 8 Out, cable amarillo y cable negi	456
ACCESO	RIOS					REPUES1	ros	
KIT CONECTOR PA	RA DIRECCIONAMIENTO AS-inter	face	TAPÓN M8 - M12			KIT CONECTOR AS	-interface	
Código 0226950150	Descripción Conector para direccionam AS-interface cable L = 1 m	iento	Código 0240009039 0240009040	Descripción Tapón para conector M8 Tapón para conector M12		Código 0226950151	Descripción Kit conector AS-interface	



HDM + PROFIBUS-DP



DATOS TÉCNICOS	
Conexiones bocas válvulas	Bocas 2 y 4 con racor rápido Ø 4; 6; 8; 10 mm / boca alimentación racor Ø 10 o 12* mm /
	boca de escape roscada 3/8" / boca de escape pilotos rosca M5
Número máximo pilotos	16
Número máximo válvulas	16 (en función del número máx. de pilotos)
Tensión	24 VDC ±10% (slave protegido contra sobrecaraa y contra inversión de polaridad)
Grado de protección	IP65 (con escapes dirigidas y con el conector Bus Out tapado si no se utiliza) *Con terminal derecho 1-11
Notas de uso	*Cón terminal derecho 1-11
Módulo Profibus DP para válvulas HDM	
Protección .	Salidas protegidas contra sobrecargas y cortocircuitos
Absorción de corriente máx (todas las válvulas ON)	~500 mA
Direccionamiento	Mediante selectores rotativos
N° máx. de la dirección programable	99
Ajustes de fábrica: dirección	3
Diagnóstico de defecto periférico	Señalización local mediante LED y señalización al Master
Defectos indicados	Cortocircuito o sobrecarga de la salida
	Falta de alimentación auxiliar
Estado del módulo en caso de defecto periférico	Comunicación Profibus activa. El bit "Defecto periférico" está activo y accesible a la estación master. 0 = no activo - 1 = activo
Estado del módulo en caso de defecto periférico Valor del bit de dato	0 = no activo - 1 = activo
Estado de las salidas en ausencia de comunicación	Inactivas

Para datos técnicos válvulas ver HDM + CONEXIÓN MULTIPOLAR Para válvulas intermedias y accesorios comunes ver pág. 144

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

H D M	2	P	M	16 - W 8 - W 6 - O 4 - L 8 - 5	1 6
VÁLVULA	TERMINAL ENTRADA	SOPORTE ELÉCTRICO	TIPO MANUAL	tipo válvula	DESCRIPCIÓN ADICIONAL
Heavy duty Multimach IP65	2 Terminal 1-11 3 Terminal 1	P Profibus-DP	M Mando manual monoestable B Mando manual biestable	I n° 2 3/2 NC W n° 2 3/2 NO L 3/2 NO + 3/2 NC V 5/2 monoestable K 5/2 biestable O 5/3 monoestable F 5/2 monoestable Terminal 1-11 derecho Ø12 Terminal ciego Intermedio pasante Intermedio ciego Seccionador de escape Cartucho 4 Cartucho 6 Cartucho 6 Cartucho 8 - 14 mm Cartucho 10	16 n° 2 fijación para barra DIN

^{*}Utiliza un solo pin (como la "V") pero ocupa 2 señales

TERMINAL 1-11 PROFIBUS-DP			TERMINAL 1 PROFIBUS-DP			
Código	Descripción	Peso [g]	Código	Descripción	Peso [g]	
0227301231	Kit terminal 1-11 HDM PROFIBUS	730	0227301230	Kit terminal 1 HDM PROFIBUS	730	

ACCESORIOS

CONECTOR M8 PARA SUMINISTRO DE POTENCIA Descripción

0240009060	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 3 m
0240009037	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 5 m
0240009058	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 10 m
0240009059	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 15 m
0240009P60 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 3 m
0240009P37 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 5 m
0240009P58 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 10 m
0240009P59 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 15 m

^{*} Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228

CONECTOR OUT-BUS MACHO M12

Código	Descripción
0240009035	Conector de codificación B macho M12

CONECTOR IN-BUS HEMBRA M12

Código	Descrinción
0340000036	Conector de codificación B hembra M12
0240007030	Conecior de Codificación o fiembra M12

TAPÓN M8 - M12

Código	Descripción
0240009039	Tapón M8
0240009040	Tapón M12

Código



HDM + EtherNet/IP



DATOS TÉCNICOS	
Conexiones bocas válvulas	Bocas 2 y 4 con racor rápido Ø 4; 6; 8; 10 mm / boca alimentación racor Ø 10 o 12* mm /
	boca de escape roscada 3/8" / boca de escape pilotos rosca M5
Número máximo pilotos	16
Número máximo válvulas	16 (en función del número máx. de pilotos)
Tensión	24 VDC ±10% (slave protegido contra sobrecarga y contra inversión de polaridad)
Grado de protección	IP65 (con escapes dirigidas y con el conector Bus Out tapado si no se utiliza)
Notas de uso	*Con terminal derecho 1-11
Módulo EhterNet/IP para válvulas HDM	
Buses de campo	EtherNet/IP - 10/100 Mbit/s - Half-duplex - Full-duplex - Supports Auto-Negotiation Nombre del módulo: Cmseries - Dirección IP 192.168.192.30
Ajustes de fábrica	Nombre del módulo: Cmseries - Dirección IP 192.168.192.30
Direccionamiento	Software DHCP/BOOTP
Rango de voltaje	24VDC ± 10%
Número máximo de pilotos (Out)	16
Número máximo de válvulas	16 (dependiendo del número máximo de solenoides)
Suministrador de corriente lcc bus	lcc nominal 120 mA - Instantáneo Icc (<2 ms) 450 mA
Máxima absorción de una bloque de distribución	Icc Nominal de 120 mA con válvulas OFF - Icc Nominal de 580 mA con válvulas ON
de válvulas con 16 válvulas monoestables	
Protecciones	Módulo protegido contra sobrecarga y polaridad reversa. Salidas protegidas contra sobrecargas y cortocircuitos Bus de campo: 2 M12 hembra, de codificación D, con switch interno
Conexiones	Bus de campo: 2 M12 hembra, de codificación D, con switch interno
	Suministro: 4 pin M8 - Entrada: 3 pin M8
Valor del data bit	0 = no habilitado - 1 = habilitado
Estado de las salidas en absencia de comuniçación	Deshabilitado
Para datos técnicos válvulas ver HDM + CONEXIÓN MULTIPOLA	R. Para válvulas intermedias y accesorios comunes ver pág. 144

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

h d m Válvula	2 TERMINAL ENTRADA	EN SOPORTE ELÉCTRICO	M MANUAL TYPE		16 - W 8 - W 6 - O TIPO VÁLVI		- 5	1 6 DESCRIPCIÓN ADICIONAL
Heavy duty Multimach IP65	2 Terminal 1-11 3 Terminal 1	EN EtherNet/IP	M Mando manual monoestable B Mando manual biestable	I W L V K O *F 4	n° 2 3/2 NC n° 2 3/2 NO 3/2 NO + 3/2 NC 5/2 monoestable 5/2 biestable 5/3 monoestable 5/2 monoestable Terminal 1-11 derecho Ø12 Terminal ciego	6 7 20 4 6 8 8S 10	Intermedio pasante Intermedio ciego Seccionador de escape Cartucho 4 Cartucho 6 Cartucho 8 - 14 mm Cartucho 8 - 23 mm Cartucho 10	16 n° 2 fijación para barra DIN
*Utiliza un solo pin (como la "V") pero ocupa 2 señales								

TEDMINIAL 1-11 EthorNot/ID

TERMINAL 1-11 EtherNet/IP			TERMINAL 1 EtherNet/IP			
Código 0227301242	Descripción Kit terminal HDM 1-11 EtherNet/IP	Peso [g] 730	Código 0227301243	Descripción Kit terminal HDM 1 EtherNet/IP	Peso [g] 730	

ACCESORIOS

CONECTOR M8 PARA SUMINISTRO DE POTENCIA

Descripción

0240009060	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 3 m
0240009037	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 5 m
0240009058	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 10 m
0240009059	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 15 m
0240009P60 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 3 m
0240009P37 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 5 m
0240009P58 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 10 m
0240009P59 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 15 m

^{*} Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228

TAPÓN M12

Código

Código	Descripción
0240009040	Tapón para conector M12
	' '

CONECTOR BUS M12, CODIFICACIÓN D

Código	Descripción
0240005051	Conector bus M12, codificación D
Nota: puede utilizarse	para unidades BLIS en la familia EtherNet (Profinet IO EtherCAT EtherN

Net/IP...)

CABLE BUS

	Descripción
	Cable bus L = 20 m
Nota: puede utilizarse	para unidades BUS en la familia EtherNet (Profinet IO, EtherCAT, EtherNet/IP)

CONECTOR RECTO PARA BUS M12-M12, CODIFICACIÓN D

Código	Descripción
0240005103	Conector recto para bus M12-M12, codificación D, con cable de 3 m
0240005105	Conector recto para bus M12-M12, codificación D, con cable de 5 m
0240005110	Conector recto para bus M12-M12, codificación D, con cable de 10 m
Nota: puede utilizarse	e para unidades BÚS en la familia EtherNet (Profinet IO, EtherCAT, EtherNet/IP)

CONECTOR RECTO PARA BUS M12, CODIFICACIÓN D

Código	Descripción
0240005093	Conector recto para bus M12, codificación D, con cable de 3 m
0240005095	Conector recto para bus M12, codificación D, con cable de 5 m
0240005100	Conector recto para bus M12, codificación D, con cable de 10 m
Nota: se puede utili	zar para unidades BÜS en la familia EtherNet (Profinet IO, EtherCAT, EtherNet/IP)

CONECTOR RJ45

Código 0240005050 **Descripción** Conector RJ45 con 4 contactos según la IEC 60603-7



HDM + CANopen



DATOS TÉCNICOS Conexiones bocas válvulas Número máximo pilotos Número máximo válvulas Tensión Grado de protección Notas de uso Módulo CANopen para válvulas HDM Protección Absorción de corriente máx (todas las válvulas ON) Direccionamiento N° máx. de la dirección programable Ajustes de fábrica: dirección Diagnóstico de defecto periférico

Estado del módulo en caso de defecto periférico Valor del bit de dato Estado de las salidas en ausencia de comunicación

Defectos indicados

Módulo INPUT para válvulas HDM Tensión alimentación detectores Alimentación detectores máx (distribuido sobre los 4 conectores) mA Tipo entrada Protección

Señalización INPUT activas Para datos técnicos válvulas ver HDM + CONEXIÓN MULTIPOLAR Para válvulas intermedias y accesorios comunes ver pág. 144

Bocas 2 y 4 con racor rápido Ø 4; 6; 8; 10 mm / boca alimentación racor Ø 10 o 12* mm / boca de escape roscada 3/8" / boca de escape pilotos rosca M5

16 (en función del número máx. de pilotos)
24 VDC ±10% (slave protegido contra sobrecarga y contra inversión de polaridad)
IP65 (con escapes dirigidas y con el conector Bus Out tapado si no se utiliza)
*Con terminal derecho 1-11

Salidas protegidas contra sobrecargas y cortocircuitos ~800 mA Mediante CONECTOR DIP SWITCH 127

Señalización local mediante LED y señalización al Master

Cortocircuito o sobrecarga de la salida. Falta de alimentación auxiliar Comunicación CANopen activa. El bit "Defecto periférico" está activo y accesible a la estación master. 0 = no activo - 1 = activoInactivas

24 VDC ±10% (en función de la alimentación módulo CANopen)

PNP para detectores a 2-3 hilos según EN 60947-5-2 Entradas protegidas contra sobrecarga y cortocircuito Un LED para cada INPUT

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

H D M	2	CAN O	M TIDO MANULAL	16 - W 8 - W 6 - O 4 - L 8 - 5	1 6
VÁLVULA Heavy duty Multimach IP65	TERMINAL ENTRADA Terminal 1-11 Terminal 1	SOPORTE ELÉCTRICO CAN O CANOpen 16 OUTPUT CAN I/O CANOpen 8 INPUT y 16 OUTPUT	TIPO MANUAL M Mando manual monoestable B Mando manual biestable	IPO VÁLVULA I n° 2 3/2 NC W n° 2 3/2 NO L 3/2 NO + 3/2 NC V 5/2 monoestable K 5/2 biestable O 5/3 monoestable *F 5/2 monoestable Terminal 1-11 derecho Ø 12 Terminal ciego Intermedio pasante Intermedio ciego Coseccionador de escape Cartucho 4 Cartucho 4 Cartucho 6 Cartucho 8 - 14 mm Cartucho 10	DESCRIPCIÓN ADICIONAL 16 nº 2 fijación para barra DIN

*Utiliza un solo pin (como la "V") pero ocupa 2 señales

TERMINAL 1-11	CANopen O	
Código	Descripción	Peso [g]
0227301251	Kit terminal 1-11 HDM CANopen OUTPUT	745
Controla 16 OU	TPUT (electropilotos)	
TERMINAL 1 CA	Nopen O	
Código	Descripción	Peso [g]
0227301253	Kit terminal 1 HDM CANopen OUTPUT	746
Controla 16 OU	TPUT (electropilotos)	
Commona 10 00		

TERMINAL 1-11 CANopen I/O						
Código	Descripción	Peso [g]				
0227301250	Kit terminal 1-11 HDM CANopen IN-OUT	734				
Controla 16 OUTPUT y 8 INPUT						

TERMINAL 1 CANopen I/O							
Código	Descripción	Peso [g]					
0227301252	Kit terminal 1 HDM CANopen IN-OUT	735					
Controla 16 OUTPUT y 8 INPUT							
	,						



ACCESORIOS PARA HDM+CANopen

CONECTOR RECTO PARA ALIMENTACIÓN CANopen

Código Descripción W0970513001 Conector M12X1 de 5 pin recto

CONECTOR RECTO CON CABLE PARA ALIMENTACIÓN CANopen

Código Descripción W0970513002 Conector M12x1

de 5 pin recto con cable L = 5 m

CONECTOR M12 HEMBRA PARA BUS-IN CANopen

Código Descripción 0240009055 Conector M12 hembra codificación A

CONECTOR M12 MACHO PARA BUS-OUT CANopen

Código 0240009038 Descripción Conector M12 hembra codificación A

CONECTOR RECTO SIN CABLE PARA INPUT CANopen

Código Descripción 0240009021 Recto sin cable

CONECTOR RECTO CON CABLE PARA INPUT CANopen

Código Descripción 0240009002 Recto con cable 1.5 m 0240009003 Recto con cable 5 m

DISTRIBUIDOR Y CON CABLE Y CONECTORES RECTOS M12 PARA INPUT CANopen

Códiao Descripción **0240009031** Distribuidor Y cable 0.6 m **0240009032** Distribuidor Y cable 1.5 m

TAPÓN M12 PARA BUS OUT Y INPUT CANopen

Código 0240009002 Descripción Tapón para conector M12

HDM + B&R



CONECTOR INTELIGENTE IP20 7XV---50-11

Es un conector sub D con protección IP 20 que contiene en su interior la electrónica del sistema X. Se puede conectar con islas HDM, utilizando el terminal de entrada especial tipo 1 cód. 0227301207 o bien el terminal de entrada especial tipo 1-11 cod. 0227301206.

CONECTOR INTELIGENTE IP67 7XV---50-51

Es un conector sub D con protección IP 67 que contiene en su interior la electrónica del sistema X. Se puede conectar con islas HDM, utilizando el terminal de entrada especial tipo 1 cód. 0227301207 o bien el terminal de entrada especial tipo 1-11 cod. 0227301206.

MÓDULOS X67 I/O SYSTEM

Se trata de módulos con protección IP 67, conectados al sistema X, que controlan las entradas y las salidas. Es interesante notar que su tamaño permite fijarlos directamente al terminal de entrada.

HDM tipo 1-11, cod. 0227301206

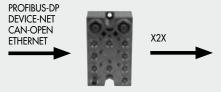
(NB: NO se pueden fijar al terminal HDM tipo 1 cod. 0227301207).

MÓDULOS X67 BUS CONTROLLER

Se trata de módulos con protección IP 67, a los que llegan una señal según uno de los protocolos Profibus DP, CAN open, Device Net, Ethernet Powerlink (naturalmente el código del módulo es diferente según el protocolo que tiene que utilizar). La señal de salida es según el sistema X. Se trata de "pasarelas" que transforman las señales de un bus de campo en sistema X. Estos módulos controlan además las Entradas y/o Salidas a través de los conectores M8 de los que están provistos. Se pueden fijar directamente al terminal de entrada HDM tipo 1-11, cód. 0227301206. (N.B. NO se pueden fijar al terminal HDM tipo 1 cod. 0227301207).







CLAVES DE CODIFICACIÓN

H D M	2	B & R		M	16	- W 8 - W 6 - O 4 - L 8 - 5		1 6
VÁLVULA	TERMINAL ENTRADA	SOPORTE ELÉCTRICO		TIPO MANUAL		TIPO VÁLVULA	I	DESCRIPCIÓN ADICIONAL
Heavy duty Multimach IP65	2 Terminal 1-11 3 Terminal 1	B&R Específico para B&R	В	Mando manual monoestable Mando manual biestable	I W L V K O *F 4 5 6 7 20 4 6 8	n° 2 3/2 NC n° 2 3/2 NO 3/2 NO + 3/2 NC 5/2 monoestable 5/2 biestable 5/3 monoestable 5/3 monoestable Ierminal 1-11 derecho Ø 12 Ierminal ciego Intermedio pasante Intermedio ciego Seccionador de escape Cartucho 4 Cartucho 6 Cartucho 8 - 14 mm	16	n° 2 fijación para barra DIN
*utilizza un PIN solo (come la "V") ma occupa 2 se	gnali			8S 10	Cartucho 8 - 23 mm Cartucho 10		

TERMINAL HDM 1-11 PER B&R

C4.1:	D	D [-]	Cidina	Danada dita	n[]
Codigo	Descripción	Peso [g]	Código	Descripción	Peso (g)
0227301206	Kit terminal HDM 1-11 para B&R	340	0227301207	Kit terminal HDM 1 para B&R	380
022/301200	KII IEI IIIII III II III II DAI II DAK	340	022/30120/	KII IEHIIIII II IDM I PAIA DAK	300

TERMINAL HDM 1 PER B&R



HDM - VÁLVULAS, INTERMEDIOS Y ACCESORIOS







VÁLVULA HDM

Símbolo	Tubo Ø	Código	Mando manual	
	4	707103053_		
I	6	707203053_		
82/841 12 14	8	707303053_	final 0 manual monoestable	
12 PM 14 PM 14 PM	85	707703053_	final 1 manual biestable	
82/84 2 4 4 12 X 14 Z 12 X 14 Z 12 X 14 Z 12 X 14 Z 14 X 15 X 15 X 15 X 15 X 15 X 15 X 15 X	10	707803053_		
	4	707103063_		
W	6	707203063_		
82/841 2 4	8	707303063_	final 0 manual monoestable	
12 D V 14 D V	85	707703063_	final 1 manual biestable	
82/84 12 V 14 V 14 V 14 V 17 V 17 V 17 V 17 V 17	10	707803063_		
1	4	707103073_		
L	6	707203073_	6 10 1	
82/84 2 4	8	707303073_	final 0 manual monoestable	
82/84 2 12 / V 14 / V	85	707703073_	final 1 manual biestable	
x+	10	707803073_		
٧	4	707103013_		
	6	707203013_		
92/941 2114	8	707303013_	final 0 manual monoestable final 1 manual biestable	
82/84 2 4 14 2 4 7 V X 1 3/5 11	85	707703013		
	10	707803013_		
	4	707103053_		
F	6	707203053_		
92/941 2114	8	707303053	final 2 manual monoestable	
82/84 2 4 14 12 14 V	85	707703053	final 3 manual biestable	
X 1 3/2 711	10	707803053_		
I/	4	707103011_		
K	6	707203011_		
82/841 2114	8	707303011_	final 0 manual monoestable	
82/84 2 4 14 /2 14 12	85	707703011_	final 1 manual biestable	
x 1 3/5 L 11	10	707803011_		
0	4	707103021_		
U	6	707203021_		
82/84 2 4	8	707303021_	final 0 manual monoestable	
14/ M 11-11/ M 12	85	707703021_	final 1 manual biestable	
x 5 - 1 - 1	10	707803021		

INTERMEDIO PASANTE

Código	Descripción
0227301301	INTERMEDIO PASANTE HDM

INTERMEDIO CIEGO

Código	Descripción
0227301302	Intermedio ciego HDM

INTERMEDIO SECCIONADOR DE ESCAPES

Código	Descripción
0227301303	Intermedio seccionador de descarga HDM

TERMINAL CIEGO

Código	Descripción
0227301500	Kit terminal ciego HDM
	· ·

TERMINAL 1-11 DCH Ø 12

Código	Descripción
0227301221	Terminal 1-11 dch Ø 12

ACCESORIOS

ESTRIBO DE FIJACIÓN SOBRE BARRA OMEGA (DIN EN 50022)

Código	Descripción
0227301600	Fijación sobre barra DIN HDM/CM
	'

SILENCIADOR PARA RACOR Ø 8

Código	Descripción
W0970530084	Silenciador para racor Ø 8
	·
Utilizable sobre la	boca de escape 3/5 del intermedio pasante ref. 6
y del seccionador	de escape ref. 20

R17 -LLAVE DE LIBERACIÓN DE TUBO

Código	Rif.	Ø Tubo
2L17001	RL17	da 3 a 10
2017001	R17	da 4 a 14

REPUESTOS

KIT ESPIGAS

Código	Descripción
0227301800	Tornillos para Multimach HDM/CM



MM MULTIMACH







DATOS TÉCNICOS					
Conexiones bocas válvulas			Bocas 2 y 4 con racor automático Ø	4; 6; 8 mm / boca alimentac	ión racor automático Ø 10 o 8 mm /
			boca de escape ro	oscada 3/8" / boca de escap	e pilotos rosca M5
Acoplamiento alimentación	pilotos sobre el term	inal	·	Racor automático Ø 4	
Temperatura de funcionami	ento	°C		-10 ÷ +60	
Fluido				icación, si se utiliza la lubrica	
Caudal a 6 bar ΔP 1bar		Nl/min	11 mm Ø 4: 200	11 mm Ø 6: 500	14 mm Ø 8: 700
Tensión				24 VDC ±10%	
Potencia		W		1.2	
Clase de aislamiento				F155	
Grado de protección				IP51	
Duración de la inserción				100% ED	
Rango de presión	T		X (alimentación pilotos)		1-11 (alimentación válvulas)
	Terminal 1-11	bar	3 ÷ 7 máx	2 7	vacío -10
	Terminal 1	bar		3 ÷ 7	
TD 4 /TDD 2 2 /2	Terminal 1 reducide			3 ÷ 7 8 / 45	
TRA/TRR 2x3/2 monoestable a 6 bar ms TRA/TRR 5/2 monoestable a 6 bar ms			8 / 33		
TRA/TRR 5/2 biestable a 6		ms		20 / 20	
TRA/TRR 5/3 cc monoestal		ms ms		20 / 20	
Notas de uso	Die a o bai	1115	Antos do doiar que pase aire dentre de las		tubos dontro do los reservos do la contraria
Noids de 050			existe el riesgo de que la junta del ra	cor, arrastrada por el flujo de	tubos dentro de los racores, de lo contrario aire, sea expulsada de su alojamiento

CLAVES DE CODIFICACIÓN

m 5 1	2	8	16 - W 8 - W 6 - O 4 - L 8 - 5	1 4
Válvula	TERMINAL ENTRADA	SOPORTE ELÉCTRICO	TIPO VÁLVULA	Descripción adicional
Multimach IP51	2 terminal 1-11 3 terminal 1 4 terminal 1 reducido	8 soporte conector axial 25 polos 9 soporte conector axial 9 polos 10 soporte conector posterior 25 polos 11 soporte conector posterior 9 polos	I n° 2 3/2 NC W n° 2 3/2 NO L 3/2 NO + 3/2 NC V 5/2 monoestable K 5/2 biestable O 5/3 monoestable 5 terminal ciego 6 intermedio pasante 7 intermedio ciego 20 seccionador de escape 4 cartucho 4 6 cartucho 6 8 cartucho 8	12 conector 9 polos 14 conector 25 polos 16 fijación para barra DIN

_		
VÁ	IVI	IIΔS

Símbolo	Código	Referencia	Mando manual	Peso [g]
82/84 2 4	7068030532	NSV F8 SES NC	monoestable	118
4 12 M 14 M 14 M 1	7069030532	NSV G8 SES NC	monoestable	110
x+t ₁ 3/5t 1 ₁₁	7070030532	NSV H8 SES NC	monoestable	124
82/84 2 4	7068030632	NSV F8 SES NO	monoestable	118
W4 12 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	7069030632	NSV G8 SES NO	monoestable	110
x	7070030632	NSV H8 SES NO	monoestable	124
82/84 2 4	7068030732	NSV F8 SES 00	monoestable	118
12 DA 14 DA	7069030732	NSV G8 SES 00	monoestable	110
x+h3/5}	7070030732	NSV H8 SES 00	monoestable	124
82/84 2 4	7068030132	NSV F5 SES 00	monoestable	100
V4 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14	7069030132	NSV G5 SES 00	monoestable	90
x 1/3/5 -11	7070030132	NSV H5 SES 00	monoestable	105
82/84 2 4	7068030112	NSV F5 SEB 00	monoestable	114
K4 14 \$\frac{1}{4} \frac{1}{4}	7069030112	NSV G5 SEB 00	monoestable	107
x 1 1 3/5 L 11	7070030112	NSV H5 SEB 00	monoestable	120
82/84 2 4 Wrystall W	7068030212	NSV F6 SES CC	monoestable	115
O4 14 PARILLE 12	7069030212	NSV G6 SES CC	monoestable	108
x 1 3/5 1 1	7070030212	NSV H6 SES CC	monoestable	121

TERMINAL 1-11

Coaigo	Descripcion	reso [g]
0227300200	Kit terminal 1-11	223
AA 1: 1 1		

Mediante el uso de este terminal es posible diferenciar todas las alimentaciónes: Boca 2, boca 4 y alimentación de pilotos

TERMINAL 1

Código	Descripción	Peso [g]
0227300201	Kit terminal 1	224

TERMINAL 1 REDUCIDO

Código	Descripción	Peso [g]
0227300300	Kit terminal 1 reducido	148



TERMINAL CIEGO			KIT CONECTOR S	UB D RECTO PRECABLEADO	
Código	Descripción	Peso [g]	Código	Descripción	Peso [g]
0227300500	Terminal ciego	168	0226900100	Conector + cable de 9 hilos axiales de L = 1 m	80
	ionima ciogo		0226900250	Conector + cable de 9 hilos axiales de L = 2.5 m	170
			0226900500	Conector + cable de 9 hilos axiales de L = 5 m	320
ntermedio pasa	ANTE		0226900750	Conector + cable de 9 hilos axiales de L = 7.5 m	470
			0226901000	Conector + cable de 9 hilos axiales de L = 10 m	620
Código	Descripción	Peso [g]	0226901500	Conector + cable de 9 hilos axiales de L = 15 m	920
0227300301	Intermedio pasante	92	0226902000	Conector + cable de 9 hilos axiales de L = 20 m	1220
	misimoulo pasamo		0226905000	Conector + cable de 9 hilos axiales de L = 50 m	3020
NTERMEDIO CIEG	0		0226920100	Conector + cable de 25 hilos axiales de L = 1 m	132
C . I	B ' ''	n (1	0226920250	Conector + cable de 25 hilos axiales de L = 2.5 m	320
Código 0227300302	Descripción	Peso [g] 89	0226920500	Conector + cable de 25 hilos axiales de L = 5 m	636
022/300302	Intermedio ciego	07			
NTERMEDIO SECC	CIONADOR DE ESCAPES		KIT CONECTOR S	UB D A 90° PRECABLEADO	
a. I	-		a. I		
Código	Descripción	Peso [g]	Código	Descripción 1 0 1:1 1 000 1 1 1	Peso [g]
0227300303	Intermedio seccionador de escape	95	0226910100	Conector + cable de 9 hilos de 90° de L = 1 m	80
			0226910250	Conector + cable de 9 hilos de 90° de L = 2.5 m	170
			0226910500	Conector + cable de 9 hilos de 90° de L = 5 m	320
ODODTE CONIECT	OR AXIAL 25 POLOS		0226910750	Conector + cable de 9 hilos de 90° de L = 7.5 m	470
OPORIE CONECI	OK AXIAL 23 POLOS				
a . II		_ , ,	0226911000	Conector + cable de 9 hilos de 90° de L = 10 m	620
Código	Descripción	Peso [g]	0226911500	Conector + cable de 9 hilos de 90° de L = 15 m	920
0226180001	Kit soporte conector axial 25 polos	54			
			0226930100	Conector + cable de 25 hilos de 90° de L = 1 m	132
			0226930250	Conector + cable de 25 hilos de 90° de L = 2.5 m	320
ODODTE CONIECT	OR AXIAL 9 POLOS		0226930500	Conector + cable de 25 hillos de 90° de L = 5 m	636
OPORTE CONECT	OR AXIAL 7 POLOS		0220700300	Concellor 1 cubic de 25 mos de 70 de E = 5 m	000
Código	Descripción	Peso [g]	KIT CONECTOR S	UB D MACHO + CONTACTOS + BORNE COMÚN	
0226180002	Kit soporte conector axial 9 polos	51			
			Código	Descripción	
			0226180201	Kit conector macho 25 polos	
OPORTE CONECT	TOR POSTERIOR 25 POLOS		0226180202	Kit conector macho 9 polos	
Código	Descripción	Peso [g]			
0226180003	Kit soporte conector posterior 25 polos	73			
	initial control position 20 points	, •	KIT TORNILLOS		
			CO.	D	
SOPORTE CONECT	TOR POSTERIOR 9 POLOS		Código 0227300800	Descripción Tornillo para Multimach	
C4.lt	Danada difa	D []	Envase 10 unida		
Código	Descripción	Peso [g]	Envase 10 unida	des	
0226180004	Kit soporte conector posterior 9 polos	77			
(IT CONECTOR SU	JB D 9 POLOS RECTO Y 90°		CABLES		
					_
Código	Descripción	Peso [g]	Cod.	Descripción	Peso [
0226180102	Kit conector sub D 9 polos recto y 90°	31	0226107201	Cable 10 polos	60
	,		0226107101	Cable 19 polos	122
// AAL AAA			0226107102	Cable 25 polos	130
IT CONECTOR SU	JB D 25 POLOS RECTO Y 90°		Especificar el núr	nero de metros deseado	
Código	Descripción	Peso [g]	200000000000000000000000000000000000000		
0226180101	Kit conector sub D 25 polos recto y 90°	48			
			KIT PLACAS DE ID	ENTIFICACIÓN	
CTDIDOC DE COL	IEVIÓNI CORDE DARRA DINI		Código	Descrinción	
21KIRO2 DE CON	EXIÓN SOBRE BARRA DIN		0226107000	Descripción Kit placas de identificación	
Código	Descripción	Peso [g]	Conf. 16 unidad	na piacas ao idenimicación	
0227300600	Fijación sobre barra DIN	Peso (g)	Coni. To unidad	ت ه	
0227 JUUUUU	I I GOOD SOULD DIE	U	R17 - LLAVE DE D	ESENGANCHE TUBO	
(IT CONECTOR + I	HILO		Código	Descripción Ø Tubo RL17 de Ø 3 a Ø 10	
Cádias	Docarinción	Dec - []	2L17001	RL17 de Ø 3 a Ø 10	
Código	Descripción (1)	Peso [g]			
0226180399	Kit conector + hilo 1-6 *	3			
0226180400	Kit conector + hilo 7-12 **	4	MALILTIA	ACH . DOD	
0226180401	Kit conector + hilo 13-30 ***	5	MULIIN	IACH + B&R	
	ar las válvulas de la posición 1 a la 6, contando des	de el conector			
** Para conecto	ar las válvulas de la posición 7 a la 12, contando de	esde el conector			
i di di conecto	ar las válvulas de la posición 13 a la 30, contando o	uesue el collector		1000	
II ENCIADOR PAR	A RACOR Ø 8		0		
ILLIACIADOR I AR	D	n[]	7	6	
				WAR I	
Código	Descripción	Peso [g]			
Código	Silenciador para racor Ø 8	15			
Código V0970530084	Silenciador para racor Ø 8	15	SOPORTE CONEC	TOR MULTIMACH PARA B&R	
Código W0970530084 Utilizable sobre la	Silenciador para racor Ø 8 1 boca de descarga 3/5 del terminal 1 Reducido rei	15			
Código W0970530084 Utilizable sobre la	Silenciador para racor Ø 8	15	SOPORTE CONEC Código 0226180005	TOR MULTIMACH PARA B&R Descripción Kit soporte conector 25 polos para B&R	Peso [

Código 0226180005

Descripción Kit soporte conector 25 polos para B&R



PROFIBUS-DP PARA MULTIMACH Y PARA BASES PLT-10



DATOS TÉCNICOS		
Tensión de alimentación		24 VDC + 20% - 15%
Test EMC y ESD		según IEC 801-2/IEC 801/4 (hasta el nivel 3: 8kV/2kV)
Test de vibración e impacto		según IEC68-2-6/IEC 68-2-27 (1g/12g)
Temperatura de funcionamiento	°C	0 ÷ 60
Temperatura de almacenaje	°C	-40 ÷ + 85
Humedad relativa admitida		95%
Montaje		Barra omega (DIN EN 50022) medidas 35 x 7 o 35 x 15
·		· ·

SLA	/F	PR	OF	IRI	IS-	ŊΡ

Código	Descripción
0240004003	Slave PROFIBUS-DP
Datos técnicos	
Interfaz PROFIBUS-DP	RS485: 9 pines D-Sub
Velocidad de transmisión	9.6 kBaud. hasta 12 Mbaud
Número máximo de módulos conectados	32 (depende de la tensión máxima)
Voltaje	24 VDC
Consumo	70 mA

MÓDULO 8 OUTPUT DIGITALES

Código	Descripción
0240004051	Unidad DO 8xDC24V 0.5A
Datos técnicos	
Tensión nominal	24 VDC
N° de output	8
Datos de output	1 Byte
Absorción para canal	1A (máx 8A)
Tensión interna Bus	5V
Absorción 5V BUS	70 mA

MÓDULO 8 INPUT DIGITALES

Código	Descripción
Código 0240004053	Descripción Unidad DI 8xDC24V
Datos técnicos	
Tensión nominal de Input	24 VDC
N° de input	8
Datos de input	1 Byte
Tensión de input a "1"	1528.8V
Datos de input Tensión de input a "1" Tensión de input a "0"	05V
Tiempo de intervención	3 ms
Tensión interna Bus	5V
Absorción 5V BUS	20 mA

MÓDULO 4 INPUT ANALÓGICAS

Código	Descripción
0240004054	Unità Al 4x16BIT
Datos técnicos	
N° de input	4
Datos de input	8 Byte
Range de input	Tensión $0 \div 50$ mV, 010 V, ± 4 mV, ± 4 V, ± 10 V,
•	Corriente 0/420mA, +/-20mA
	Temperatura Pt100, Pt1000, Ni100, Ni1000
	Resistencia 60 Ω , 600 Ω , 3000 Ω , 16000 Ω
	Termoelementos J, K, N, R, T, S
Resolución	16 Bit
Resistencia de input	Tensión 20M Ω , Corriente 85 Ω
Tiempo	570 ms
Tensión interna Bus	5 V
Absorción 5V BUS	280 mA

MÓDULO 4 OUTPUT ANALÓGICOS

Código	Descripción
0240004055	Unità AO 4x12BIT
Datos técnicos	
N° de output	4
Datos de output	8 Byte
Range de output	Tensión 010V, ± 10V, 15V
	Corriente 020 mA, 420 mA, ± 20 mA
Resolución	12 BIT
Resistencia de output	Tensión min 1K Ω , Corriente máx 500 Ω
Tiempo de conversión	0.45 ms/canal
Tensión interna Bus	5 V
Absorción 5V BUS	75 mA

KIT CONECTOR DE 25-PIN

Código	Descripción	Peso [g]
0226180101	Conector de 25-pin	48

KIT CONECTOR SUB D 9 POLOS SALIDA RECTA PARA MULTIMACH

Código	Descripción
0226180102	Kit conector sub D 9 polos
	'

CABLES

Código	Descripción	Peso [g/m]
0226107201	Cable 10 polos	60
0226107101	Cable 19 polos	122
0226107102	Cable 25 polos	130
Especificar el númer	o de metros deseados	

KIT DE CONECTOR PRECABLEADO RECTO

Codigo	Descripcion	Peso [g]
0226900100	Conector recto D-Sub 9-Pin + cable de L = 1 m	80
0226900250	Conector recto D-Sub 9-Pin + cable de L = 2.5 m	170
0226900500	Conector recto D-Sub 9-Pin + cable de L = 5 m	320
0226900750	Conector recto D-Sub 9-Pin + cable de L = 7.5 m	470
0226901000	Conector recto D-Sub 9-Pin + cable de L = 10 m	620
0226901500	Conector recto D-Sub 9-Pin + cable de L = 15 m	920
0226902000	Conector recto D-Sub 9-Pin + cable de L = 20 m	1220
0226905000	Conector recto D-Sub 9-Pin + cable de L = 50 m	3020
0226920100	Conector recto D-Sub 25-Pin + cable de L = 1 m	132
0226920250	Conector recto D-Sub 25-Pin + cable de L = 2.5 m	320
0226920500	Conector recto D-Sub 25-Pin + cable de L = 5 m	636

KIT DE CONECTOR PRECABLEADO 90°

Código	Descripción	Peso [g]
0226910100	Conector recto D-Sub 9-Pin + cable de L = 1m	80
0226910250	Conector recto D-Sub 9-Pin + cable de L = 2.5 m	170
0226910500	Conector recto D-Sub 9-Pin + cable de L = 5 m	320
0226910750	Conector recto D-Sub 9-Pin + cable de L = 7.5 m	470
0226911000	Conector recto D-Sub 9-Pin + cable de L = 10 m	620
0226911500	Conector recto D-Sub 9-Pin + cable de L = 15 m	920
0226930100	Conector recto D-Sub 25-Pin + cable de L = 1 m	132
0226930250	Conector recto D-Sub 25-Pin + cable de L = 2.5 m	320
0226930500	Conector recto D-Sub 25-Pin + cable de L = 5 m	636



CM CLEVER MULTIMACH



DATOS TÉCNICOS				
Conexiones bocas válvulas		bocas 2 y 4 con racor autom. Ø 4; 6; 8 n	nm / boca alim. racor autor	mático Ø 10 mm / boca escape rosca 3/8" /
		,	boca escape pilotos hil. N	
Acoplamiento alimentación pilotos sobre	e el terminal tipo 1-11		racor automático Ø 4 mr	
Número máximo pilotos	,	Ver date	os técnicos de los terminales	de entrada
Número máximo válvulas		Ver date	os técnicos de los terminales	de entrada
Temperatura de funcionamiento	°C		-10 ÷ +60	
Fluido		Aire filtrado con o sin lub	ricación, si se utiliza la lubri	icación tiene que ser continua
Caudal a 6.3 bar ΔP 1 bar	Nl/min	11.5 mm Ø 4	11.5 mm Ø 6	14 mm Ø 8
	Válvulas 5/2 y 3/2	200	500	650
	Válvulas 5/3	200	300	300
Rango de presión		X (alimentación pilotos)		1-11 (alimentación válvulas)
	Terminal 1-11	3 ÷ 7 bar		vacío ÷ 10 bar
	Terminal 1		3 ÷ 7 bar	
Tensión			24VDC ±10%	
		(protegido cont	ra sobrecarga y contra inve	rsión de polaridad)
Potencia de cada piloto	W		0.9	
Clase de aislamiento electropiloto			F1 <i>5</i> 5	
Grado de protección		IP65 (con escapes co	onducidos y los conectores t	apados si no se utilizan)
Diagnóstico y protecciones		Local mediante LED señaliza	ación fallo al PC/PLC. Para	defectos indicados, ver manual.
		Salidas pr	otegidas contra sobrecarga	y cortocircuito
Duración de la inserción		·	100% ED	
Tiempo de latencia máx. de la trans	misión serial ms		<10	
TRA/TRR 2x3/2 monoestable a 6 bo	ar ms		8 / 45	
TRA/TRR 5/2 monoestable a 6 bar	ms		8 / 33	
TRA/TRR 5/2 biestable a 6 bar	ms		20 / 20	
TRA/TRR 5/3 cc monoestable a 6 b	ar ms		20 / 20	
Notas de uso		Antes de dejar que pase aire dentro de las	s válvulas, hay que acoplar	los tubos dentro de los racores, de lo contrario
		existe el riesgo de que la junta del ra	icor, arrastrada por el flujo i	de aire, sea expulsada de su alojamiento.
Módulo adicional				
Tensión alimentación			24VDC ±10%	
Corriente máx por conector individu			200	
Corriente máx por cada módulo	mA		400	
Corriente total máx de todos los mód			1000	
Impedencia entrada	ΚΩ		3.9	
V input min y máx	Vcc		-5 ÷ +30	
Tipo entrada			Con Bus de campo: PNF	
		Con multipolar: PNP/	NPN configurable mediante	conector DIP (interruptor)
Protección		Entradas p	rotegidas contra sobrecargo	y cortocircuito
Señalización INPUT/OUTPUT activa	IS		Un LED x cada INPUT	

CLAVES DE CODIFICACIÓN

C M VÁLVULA	2 Entrada Del terminal	I / O FUNCIÓN	M TIPO MANUAL	16 - W8 - W6 - O4 - L8 - 5 TIPO DE VÁLVULA	M8 - M8 - 15 - 16 MÁS DETALLES
Clever Multimach	2 Placa final 1-11 3 Placa final 1	O Conexión multipolar, sólo válvulas I/O Conexión multipolar, válvulas y entradas ADD Sólo válvulas (slave) adicionales PN O Profinet IO, sólo válvulas PN I/O Profinet IO, valves and inputs EC O EtherCAT, sólo válvulas EC I/O EtherCAT, valves and inputs EN O EtherNet/IP, sólo válvulas EN I/O EtherNet/IP, valves and inputs CAN O CANopen, sólo válvulas CAN I/O CANopen, valves and inputs	M Control manual monoestable B Control manual biestable	I n° 2 3/2 NC W n° 2 3/2 NO L 3/2 NO + 3/2 NC V 5/2 monoestable K 5/2 biestable O 5/3 monoestable Flaca final ciega Intermedio pasante Intermedio ciego Sección de escape Cartucho 4 Cartucho 6 Cartucho 8	 M8 Módulo de 8 entradas M8 14 Conector de 44 pin 15 Conector de 44 + 44 pin n° 2 soportes para barra DIN

- No aplicable con (add-on) placa final ADD Sólo para conexión multipolar



CM + CONEXIÓN MULTIPOLAR



DATOS TÉCNICOS

Número máximo pilotos

Número máximo válvulas

Tensión

Corriente de alimentación Icc sin módulos válvulas

Absorción máximo con todas las válvulas ON

A

32
32 (en función del número máximo de pilotos)
24VDC ±10%
lcc nominal 30 mA - lcc instantánea (<25 ms) 650 mA
1.5

Para datos técnicos válvulas ver pág. 148 Para válvulas intermedias y accesorios comunes ver pág. 154

IERMINAL I-II O	UIPUI	
Código	Descripción	Peso [g]
0227302200	Kit terminal 1-11 OUT CM	722
Utilizando este ter	minal se consigue diferenciar todas las alimentaciones:	
Boca 4 y alimento	ición pilotos	
Nota: terminador	incluido	

TERMINAL 1-11 INPUT/OUTPUT	
Nota: terminador incluido	
boca 4 y alimentación pilotos	

TERMANAL I II OUTRUIT

KIT CONFECTOR SLIB D 44 DOLOS ID 65

Código	Descripción	Peso [g]
0227302223	Kit terminal 1-11 IN/OUT CM	722
Utilizando este ter	rminal se consigue diferenciar todas las alimentaciones.	:
Boca 4 y alimento	ación pilotos	
Nota: terminador	incluido	

KII CONECIOR 301	5 D 44 FOLO3 IF 63	
Código	Descripción	Peso [g]
0226180108	Kit conector sub D 44 polos IP 65	60
	· ·	

CABLES		
Código	Descripción	Peso [g/m]
0226107201	Cable 10 polos	60
0226107101	Cable 19 polos	122
0226107102	Cable 25 polos	130
0226107103	Cable 44 polos	160
	· ·	
Especificar el n° de	e metros deseado	

CONECTOR PREC	CABLEADO 44 PIN	
Código	Descripción	Peso [g/m]
0226950500	Acc. conect. IP65 + cable 44 + 44 hilos L = 5 mts	740

e. I	B 1 17	. .
Código	Descripción	Peso [
0227302201	Kit terminal 1 OUT CM	722
Nota: terminado	r incluido	
TERMINAL 1 INPL	JT/OUTPUT	
Código	Descripción	Peso [
0227302225	Kit terminale 1 IN/OUT CM	722
Nota: terminado	r incluido	
	r incluido UB D 44-44 POLOS IP 65 PARA I/O	
KIT CONECTOR S	UB D 44-44 POLOS IP 65 PARA I/O	Peso
		Peso 80
KIT CONECTOR S Código 0226180109	UB D 44-44 POLOS IP 65 PARA I/O Descripción	80
KIT CONECTOR S Código 0226180109	UB D 44-44 POLOS IP 65 PARA I/O Descripción Kit conector sub D 44+44 polos IP 65	80

Acc. conect. IP65 + cable 44 hilos L = 5 mts

CONECTOR PRECABLEADO 44 PIN

Descripción

Código 0226980500 **Peso** [**g**] 1550



CM + Profinet IO



DATOS TÉCNICOS	
Bus de campo	Profinet IO - 100 Mbit/s - Full-duplex
·	Soporta comunicación RT, Shared Device, Identification & Maintenance 1-4
Ajustes de fábrica	Denominación módulo: Cmseries
'	Dirección IP 0.0.0.0
Direccionamiento	Software DCP
Tensión	24VDC ± 10%
Número máximo pilotos (Out)	64
Número máximo válvulas	64 (en función del número máximo de pilotos)
Número massimo de entradas (In)	32
Corriente de alimentación lcc Bus	Icc nominal 120 mA - Icc instantánea (< 2 ms) 450 mA
Corriente de alimentación Icc Válvulas	Icc instantánea (< 2 ms) 900 mA
Absorción máxima de una isla con	Icc nominal Válvulas OFF 900 mA - Icc nominal Válvulas ON 2700 mA
64 válvulas monoestables	
Protecciones	Módulo protegido contra sobrecarga y contra inversión de polaridad. Salidas protegidas contra sobrecargas y cortocircuitos
Conexiones	Bus de campo: n° 2 M12 hembra codificación D, switch interno
	alimentación: M8 4 pin
	input: M8 3 pin
Diagnóstico BUS	mediante LED locales y mensajes software
	Outputs: mediante LED locales y byte de estado Inputs: mediante LED locales y byte de estado
	Inputs: mediante LED locales y byte de estado
	NB: para una descripción detallada, consultar el manual de uso
Valor del bit de dato	0 = no activo
	1 = activo
Estado de las salidas en ausencia de comunicación	No activas

Para datos técnicos válvulas ver pág. 148 Para válvulas intermedias y accesorios comunes ver pág. 154

TERMINAL 1-11 Profinet IO OUTPUT

Código	Descripción	Peso [g]
0227302230	Kit terminal CM 1-11 Profinet IO OUTPUT	683

Utilizando este terminal se consigue diferenciar todas las alimentaciones: Boca 2, boca 4 y alimentación pilotos. Nota: terminador incluido.

TERMINAL 1-11 Profinet IO INPUT/OUTPUT

Código	Descripción	Peso [g]
0227302232	Kit terminal CM 1-11 Profinet IO IN/OUT	643

Utilizando este terminal se consigue diferenciar todas las alimentaciones: Boca 2, boca 4 y alimentación pilotos. Nota: terminador incluido.

CONECTOR M8 PARA SUMINISTRO DE POTENCIA Descrinción

coulgo	Doscripcion .
0240009060	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 3 m
0240009037	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 5 m
0240009058	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 10 m
0240009059	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 15 m
0240009P60 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 3 m
0240009P37 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 5 m
0240009P58 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 10 m
0240009P59 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 15 m

^{*} Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228

CONECTOR M12 BUS CODIFICACIÓN D

Código 0240005051 Descripción Conector M12 BUS codificación D

Nota: utilizable para BUS de la familia EtherNet (Profinet IO, EtherCAT, EtherNet/IP....)

CONECTOR RECTO PARA BUS

coulgo	Descripcion
0240005103	Conector recto para M12-M12 BUS, codificación D con cable 3 m
0240005105	Conector recto para M12-M12 BUS, codificación D con cable 5 m
0240005110	Conector recto para M12-M12 BUS, codificación D con cable 10 m
	· · · · · ·

Nota: utilizable para BUS de la familia EtherNet (Profinet IO, EtherCAT, EtherNet/IP....)

TERMINAL 1 Profinet IO OUTPUT

Código	Descripción	Peso [g]
0227302231	Kit terminal CM 1 Profinet IO OUTPUT	686
	1.1	

Nota: terminador incluido

TERMINAL 1 Profinet IO INPUT/OUTPUT

Código	Descripción	Peso [g]
0227302233	Kit terminal CM 1 Profinet IO IN/OUT	645

Nota: terminador incluido

TAPÓN M12

Código	Descripción
0240009040	Tapón para conector M12

CABLE PARA BUS

Código Descripción 0240005220 Cable para BUS L = 20 m

Nota: utilizable para BUS de la familia EtherNet (Profinet IO, EtherCAT, EtherNet/IP....)

CONECTOR RECTO PARA BUS

Código	Descripción
0240005093	Conector recto para M12 BUS, codificación D con cable 3 m
0240005095	Conector recto para M12 BUS, codificación D con cable 5 m
0240005100	Conector recto para M12 BUS, codificación D con cable 10 m
	•

CONECTOR RJ45

Código	Descripción
0240005050	Conector RJ45 de 4 contactos según IEC 60 603-7

Código



CM + EtherCAT



DATOS TÉCNICOS	
Bus de campo	EtherCAT - 100 Mbit/s - Full-duplex - Soporta la autonegociación
Ajustes de fábrica	Nombre del módulo: C'mseries
Tiempo de ciclo mínimo	100 µS
Direccionamiento	Direccionamiento de autoincremento - Direccionamiento del segundo slave
Tensión	24VDC ± 10%
Número máximo pilotos (Out)	64 (8 byte)
Número máximo válvulas	64 (en función del número máximo de pilotos)
Número massimo de entradas (In)	32 (4 byte + 1 byte de estado)
Corriente de alimentación lcc Bus	lcc nominal 120 mÁ - lcc instantánea (< 2 ms) 450 mA
Corriente de alimentación lcc Válvulas	Icc instantánea (< 2 ms) 900 mA
Absorción máxima de una isla con	lcc nominal con 900 mA y válvulas OFF - lcc nominal con 2700 mA y válvulas ON
64 válvulas monoestables	
Protecciones	Módulo protegido contra sobrecarga y contra inversión de polaridad. Salidas protegidas contra sobrecargas y cortocircuitos Bus de campo: n° 2 M12 hembra codificación D, switch interno
Conexiones	Bus de campo: n° 2 M12 hembra codificación D, switch interno
	alimentación: M8 4 pin
	input: M8 3 pin
Diagnóstico BUS	mediante LED locales y mensajes software
	Outputs: mediante LED locales y byte de estado
	Inputs: mediante LED locales y byte de estado NB: para una descripción detallada, consultar el manual de uso
Valor del bit de dato	0 = no activo
	1 = activo
Estado de las salidas en ausencia de comunicación	No activas

Para datos técnicos válvulas ver pág. 148 Para válvulas intermedias y accesorios comunes ver pág. 154

TERMINAL	1-11	EtherCAT	OUTPUT

Código	Descripción	Peso [g]
0227302234	Kit terminal CM 1-11 EtherCAT OUTPUT	683

Utilizando este terminal se consigue diferenciar todas las alimentaciones: Boca 2, boca 4 y alimentación pilotos. Nota: terminador incluido.

TERMINAL 1-11 EtherCAT INPUT/OUTPUT

Código	Descripción	Peso [g]
0227302236	Kit terminal CM 1-11 EtherCAT IN/OUT	643

Utilizando este terminal se consigue diferenciar todas las alimentaciones: Boca 2, boca 4 y alimentación pilotos. Nota: terminador incluido.

CONECTOR M8 PARA SUMINISTRO DE POTENCIA

Coulgo	Descripcion
0240009060	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 3 m
0240009037	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 5 m
0240009058	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 10 m
0240009059	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 15 m
0240009P60 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 3 m
0240009P37 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 5 m
0240009P58 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 10 m
0240009P59 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 15 m

^{*} Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228

CONECTOR M12 BUS CODIFICACIÓN D

Código	Descripción
0240005051	Conector M12 BUS codificación D

Nota: utilizable para BUS de la familia EtherNet (Profinet IO, EtherCAT, EtherNet/IP....)

CONECTOR RECTO PARA BUS

Codigo	Descripcion
0240005103	Conector recto para M12-M12 BUS, codificación D con cable 3 m
0240005105	Conector recto para M12-M12 BUS, codificación D con cable 5 m
0240005110	Conector recto para M12-M12 BUS, codificación D con cable 10 m

Nota: utilizable para BUS de la familia EtherNet (EtherCAT, EtherCAT, EtherNet/IP....)

TERMINAL 1 EtherCAT OUTPUT

Código De		Peso [g	
0227302235 Kit	t terminal CM 1 EtherCAT OUTPUT	686	

Nota: terminador incluido

TERMINAL 1 EtherCAT INPUT/OUTPUT

Código	Descripción	Peso [g]
0227302237	Kit terminal CM 1 EtherCAT IN/OUT	645

Nota: terminador incluido

TAPÓN M12

Código	Descripción
0240009040	Tapón para conector M12

CABLE PARA BUS

Código	Descripción
0240005220	Cable para BUS L = 20 m

Nota: utilizable para BUS de la familia EtherNet (Profinet IO, EtherCAT, EtherNet/IP....)

CONECTOR RECTO PARA BUS

Código	Descripción
0240005093	Conector recto para M12 BUS, codificación D con cable 3 m
0240005095	Conector recto para M12 BUS, codificación D con cable 5 m
0240005100	Conector recto para M12 BUS, codificación D con cable 10 m

CONECTOR RJ45

Código	Descripción
0240005050	Conector RJ45 de 4 contactos según IEC 60 603-7



CM + EtherNet/IP



DATOS TÉCNICOS	
Bus de campo	EtherNet/IP - 10/100 Mbit/s - Half-duplex - Full-duplex - Soporta la autonegociación
Ajustes de fábrica	Denominación módulo: Cmseries
· ·	Dirección IP 0.0.0.0
Direccionamiento	Software DCP
Tensión	24VDC ± 10%
Número máximo pilotos (Out)	64
Número máximo válvulas	64 (en función del número máximo de pilotos)
Número massimo de entradas (In)	32
Corriente de alimentación lcc Bus	Icc nominal 120 mA - Icc instantánea (< 2 ms) 450 mA
Corriente de alimentación lcc Válvulas	Icc instantánea (< 2 ms) 900 mA
Absorción máxima de una isla con	Icc nominal Válvulas OFF 900 mA - Icc nominal Válvulas ON 2700 mA
64 válvulas monoestables	
Protecciones	Módulo protegido contra sobrecarga y contra inversión de polaridad. Salidas protegidas contra sobrecargas y cortocircuitos Bus de campo: n° 2 M12 hembra codificación D, switch interno
Conexiones	Bus de campo: n° 2 M12 hembra codificación D, switch interno
	alimentación: M8 4 pin
	input: M8 3 pin
Diagnóstico BUS	mediante LED locales y mensajes software
	Outputs: mediante LED locales y byte de estado
	Inputs: mediante LED locales y byte de estado
	NB: para una descripción detallada, consultar el manual de uso
Valor del bit de dato	0 = no activo
	1 = activo
Estado de las salidas en ausencia de comunicación	No activas

Para datos técnicos válvulas ver pág. 148 Para válvulas intermedias y accesorios comunes ver pág. 154

TERMINAL 1-11 EtherNet/IP OUTPUT

Código	Descripción	Peso [g]
0227302242	Kit terminal CM 1-11 EtherNet/IP OUTPUT	683

Utilizando este terminal se consigue diferenciar todas las alimentaciones: Boca 2, boca 4 y alimentación pilotos. Nota: terminador incluido.

TERMINAL 1-11 EtherNet/IP INPUT/OUTPUT

Código	Descripción	Peso [g]
0227302244	Kit terminal CM 1-11 EtherNet/IP IN/OUT	643

Utilizando este terminal se consigue diferenciar todas las alimentaciones: Boca 2, boca 4 y alimentación pilotos. Nota: terminador incluido.

CONECTOR M8 PARA SUMINISTRO DE POTENCIA

Descrinción

counge	bosci peloli
0240009060	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 3 m
0240009037	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 5 m
0240009058	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 10 m
0240009059	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, cable de L = 15 m
0240009P60 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 3 m
0240009P37 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 5 m
0240009P58 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 10 m
0240009P59 *	Conector hembra M8 4-pin para suministro de potencia, HIGH FLEX CL6, cable de L = 15 m

^{*} Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228

CONECTOR M12 BUS CODIFICACIÓN D

 Código
 Descripción

 0240005051
 Conector M12 BUS codificación D

Nota: utilizable para BUS de la familia EtherNet (Profinet IO, EtherCAT, EtherNet/IP....)

CONECTOR RECTO PARA BUS

coulgo	Descripcion
0240005103	Conector recto para M12-M12 BUS, codificación D con cable 3 m
0240005105	Conector recto para M12-M12 BUS, codificación D con cable 5 m
0240005110	Conector recto para M12-M12 BUS, codificación D con cable 10 m
	' ·

Nota: utilizable para BUS de la familia EtherNet (Profinet IO, EtherCAT, EtherNet/IP....)

TERMINAL 1 EtherNet/IP OUTPUT

Código	Descripción	Peso [g]
0227302243	Kit terminal CM 1 EtherNet/IP OUTPUT	686

Nota: terminador incluido

TERMINAL 1 EtherNet/IP INPUT/OUTPUT

Código	Descripción	Peso [g]
0227302245	Kit terminal CM 1 EtherNet/IP IN/OUT	645

Nota: terminador incluido

TAPÓN M12

Código	Descripción
0240009040	Tapón para conector M12

CABLE PARA BUS

 Código
 Descripción

 0240005220
 Cable para BUS L = 20 m

Nota: utilizable para BUS de la familia EtherNet (Profinet IO, EtherCAT, EtherNet/IP....)

CONECTOR RECTO PARA BUS

Código	Descripción
0240005093	Conector recto para M12 BUS, codificación D con cable 3 m
0240005095	Conector recto para M12 BUS, codificación D con cable 5 m
0240005100	Conector recto para M12 BUS, codificación D con cable 10 m
	'

CONECTOR RJ45

Código	Descripción
0240005050	Conector RJ45 de 4 contactos según IEC 60 603-7

Código



CM + CANopen



DATOS TÉCNICOS CANopen - Conforme a las especificaciones CiA DS401 Denominación módulo: Cmseries Bus de campo Ajustes de fábrica Dirección 4 Direccionamiento Hardware mediante conector dip 24VDC ± 10% 64 Tensión Número máximo pilotos (Out) Número máximo válvulas 64 (en función del número máximo de pilotos) Número massimo de entradas (In) 32 lcc nominal 30 mA - lcc instantánea (< 5 ms) 640 mA lcc instantánea (< 5 ms) 1100 mA Corriente de alimentación lcc Bus Corriente de alimentación lcc Válvulas Icc nominal Válvulas OFF 900 mA - Icc nominal Válvulas ON 2700 mA Absorción máxima de una isla con 64 válvulas monoestables Módulo protegido contra sobrecarga y contra inversión de polaridad. Salidas protegidas contra sobrecargas y cortocircuitos BUS IN M12 Macho 5 polos codificación A, BUS OUT M12 Hembra 5 polos codificación A Protecciones Conexiones alimentación: M8 4 pin input: M8 3 pin mediante LED locales y mensajes software
Outputs: mediante LED locales y byte de estado
Inputs: mediante LED locales y byte de estado Diagnóstico BUS NB: para una descripción detallada, consultar el manual de uso Valor del bit de dato 0 = no activo 1 = activo Estado de las salidas en ausencia de comunicación No activas

Para datos técnicos válvulas ver pág. 148 Para válvulas intermedias y accesorios comunes ver pág. 154

TERMINAL 1-11 CANopen OUTPUT

Código Descripción Peso [g] 0227302238 Kit terminal CM 1-11 CANopen OUTPUT 678 Utilizando este terminal se consigue diferenciar todas las alimentaciones: Boca 2, boca 4 y alimentación pilotos

Nota: terminador incluido

TERMINAL 1-11 CANopen INPUT/OUTPUT

Peso [g] Descripción 0227302240 Kit terminal CM 1-11 CANopen IN/OUT Utilizando este terminal se consigue diferenciar todas las alimentaciones: Boca 2, boca 4 y alimentación pilotos Nota: terminador incluido

CONECTOR M12 HEMBRA PARA BUS-IN CANopen

Código Descripción

0240009055 Conector M12 hembra codificación A

CABLE PARA BUS CANopen

Código 024000525 Descripción

Cable para BUS CANopen 20 m

TERMINAL 1 CANopen OUTPUT

Código 0227302239 Descripción Peso [g] Kit terminal CM 1 CANopen OUTPUT

Nota: terminador incluido

TERMINAL 1 CANopen INPUT/OUTPUT

Código Descripción Peso [g] 0227302241 Kit terminal CM 1 CANopen IN/OUT

Nota: terminador incluido

CONECTOR M12 MACHO PARA BUS-OUT CANopen

Código Descripción

0240009038 Conector M12 macho codificación A



CM - VÁLVULAS, INTERMEDIOS Y ACCESORIOS



VÁLVULA CM				
Símbolo	Ø	Código	Mando manual	Peso [g]
	4	707403053		130
82/84 2 4 12 2 14 12 14 12 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14	6	707503053	final 0 manual monoestable	130
	8	707603053	final 1 manual biestable	140
14 f 20/04/1 10	4	707403063_		130
W 82/84 2 4	6	707503063	final 0 manual monoestable	130
12 X 14 X 14 X 11 X 11 X 11 X 11 X 11 X	8	707603063_	final 1 manual biestable	140
■ 82/84 <u>1 2 4</u>	4	707403073_		130
12 V 14 V V V V V V V V V V V V V V V V V	6	707503073	final 0 manual monoestable	130
	8	707603073	final 1 manual biestable	140
82/84 2 4	4	707403013		115
V 32/84 2 14 14 [25] \\ \ \\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	6	707503013	final 0 manual monoestable	115
x 1 1 3/5 - 11	8	707603013_	final 1 manual biestable	130
■# 82/841 2114	4	707403011_		130
K 14/4 11/4 112	6	707503011	final 0 manual monoestable	130
x 1 3/5 -11	8	707603011_	final 1 manual biestable	140
00/041	4	707403021		130
0 82/84 2 4 W V 11 11 /W	6	707503021	final 0 manual monoestable	130
14 [2] 14 [3] 12 X 1 3/5 1 11	8	707603021_	final 1 manual biestable	140

ESTRIBO DE CONEX	KIÓN SOBRE BARRA OMEGA (DIN EN 50022)				
Código Descripción					
0227301600	Fijación sobre barra din HDM/CM	30			
	1 tornillo M4x45 y 1 espiga M6				
Conf. 1 unidad					
ILENCIADOR PARA	A RACOR Ø 8				
Código	Descripción	Peso [g			
W0970530084	Silenciador para racor Ø8	15			
Utilizable sobre la	boca de escapes 3/5 del intermedio pasante ref. 6				
y del seccionador	de descarga ref. 20				
MÓDULO ADICION	ial m8 input (para bus) – input/output (para multip	OLAR)			
Código	Descripción	Peso [g]			
0227302900	Módulo protegido 8 input M8 CM	273			

82/84 2 4 14 24 4 x 1 3/5 11	4 6 8	707503013_	final 0 manual monoestable final 1 manual biestable	115 115 130	
K 82/84 2 4 4 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12	4 6 8	707503011_	final 0 manual monoestable final 1 manual biestable	130 130 140	
82/84 2 14/21 1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1	4 6 W 6	707503021_	final 0 manual monoestable final 1 manual biestable	130 130 140	
TERMINAL 1-11 AD	ICIONAL				
Código Descripción 0227302224 Kit terminal 1-11 ADD CM					
Utilizando este terr Boca 2, boca 4 y			das las alimentaciones:		
TERMINAL 1 ADICIO	ONAL				
Código 0227302226	Descripción Kit terminal	1 ADD CM		Peso [g] 770	
TERMINAL CIEGO					
Código 0227302500	Descripción Kit terminal			Peso [g] 230	
INTERMEDIO PASA	NTE				
Código 0227302301	Descripción Intermedio	pasante CM		Peso [g] 120	
INTERMEDIO CIEGO)				
Código 0227302302	Descripción Intermedio			Peso [g]	
INTERMEDIO SECCI	ONADOR DE	ESCAPES			
Código 0227302303	Descripción Intermedio :	ı seccionador de esc	аре СМ	Peso [g] 125	

022/302900	Modulo protegido 8 input M8 CM	2/3
TAPÓN M8		
Código	Descripción	
0240009039	Tapón para conector M8	
CONECTOR M8 C	ON CABLE PARA INPUT	
Cádina	Dasseinside	
Código 0240009009	Descripción Conector recto M8-M8 con cable 3m	
0240007007	Conecior recio mo mo con cable sin	
CONECTOR M8 C	ON CABLE PARA CONEXIÓN ISLAS SLAVE	
Código	Descripción	
0240005003	Acc. cable M8 conexión islas SLAVE CM L = 5m	
0240005005	Acc. cable M8 conexión islas SLAVE CM L = 1m	
0240005006	Acc. cable M8 conexión islas SLAVE CM L = 3m	
0240005008	Acc. cable M8 conexión islas SLAVE CM L = 10m	
CONECTOR M8 PA	ΑΡΑ ΙΝΡΙΙΤ	
CONLECTOR MOTA	nice ii ii 01	
Código	Descripción	
0240009010	Conector M8 3 pin recto	
TORNILLOS		
Código	Descripción	
0227301800	Tornillos para Multimach HDM/CM	
E 1.1 1		
Envase 1+1 unid	ades	

Código	Descripción	Ø Tubo	Tubo Para racor R y rac. Fox	
2L17001	RL17	de Ø 3 a Ø 10	Para racor R y rac. Fox	

SLAVES FIELDBUS



INPUT PROFIBUS-DP IP67 M8



DATOS TÉCNICOS

Utilización Tensión de alimentación Grado de protección Temperatura

Datos técnicos Field Bus Field Bus Protocolo de transmisión Modalidad de transmisión

Velocidad de transferencia Direcciones

Datos técnicos Inputs

Tipo Alimentación Señalización

Tensión señal input "0" Tensión señal input "1"

Diagnóstico Field bus

Detector cortocircuito INPUT

8 input PNP 24VDC (13-28 V) IP67

-20 ÷ 70°C RH 5-95% sin condensación Profibus DP-VO según norma EN 50170

Sincrono o Freeze-Mode hasta 12 MBit/s Switch rotatorios , 1...99

detectores de proximidad PNP o final de carrera mecánico IEE 1131-2 compat 24VDC (de 18 a 28 V)

Un LED verde para cada input 2...5 V 10...30 V

LED "NET"+ señal de alarma al master

LED rojo para cada canal sobre el punto de acoplamiento M8 (600 mA)

SLAVE IP67

Código Descripción

0240008002

INPUT PROFIBUS IP67 M8

CONECTOR M12 BUS-IN HEMBRA

Código Descripción

0240009036 Conector M12 hembra codificación B

CONECTOR M12 BUS-OUT MACHO

Código 0240009035 Descripción

Conector M12 macho codificación B

CONECTOR M8 CON CABLE PARA INPUT

Código 0240009009 Descripción

Conector recto M8-M8 con cable L = 3 m

TAPÓN M8-M12

Código 0240009039 0240009040 Descripción Tapón M8 Tapón M12

CONECTOR RECTO M12 PARA ALIMENTACIÓN

Código W0970513001 Descripción

Acc. conector M12x1 de 5 pin recto

CONECTOR M8 PARA INPUT

Código 0240009010

Descripción

Conector M8 3 pin recto

CONECTOR M12 A 90° PARA ALIMENTACIÓN

Código W0970513003 Descripción

Acc. conector M12x1 de 5 pin a 90°

CONECTOR RECTO M12 CON CABLE PARA ALIMENTACIÓN

CódigoDescripciónW0970513002Acc. conector M12x1 de 5 pin recto con cable L = 5 m

CONECTOR M12 A 90° CON CABLE PARA ALIMENTACIÓN

Código W0970513004 Descripción

Acc. conector M12x1 de 5 pin a 90° con cable L = 5 m



INPUT/OUTPUT PROFIBUS-DP IP 67 M12



DATOS TÉCNICOS		
Utilización		8 inputs o outputs + 8 inputs o outputs o diagnóstico
Tensión de alimentación		24 VDC (de 18 a 30.2V), a norma EN 61131-2
Grado de protección		IP67
Temperatura		0 ÷ 55 °C (32 ÷ 131°F)
Datos técnicos Field Bus	Protocolo de transmisión	Profibus-DP EN 50170
	Modalidad de transmisión	Sincrono o Freeze-Mode
	Velocidad de transferencia	hasta 12 MBit/s
	Direcciones	Switch rotatorios BCD, 099
Datos técnicos Inputs	Tipo	Detectores de proximidad pnp o final de carrera mecánico EN 61131-2 compactable
·	Alimentación	24VDC (de 18 a 30.2V), según norma EN 61131-2 ; # 200 mA para punto de acoplamiento M12
	Señalización	Cada input está provisto de un LED amarillo
Datos técnicos Outputs	Tensión	24VDC (de 18 a 30.2V), según norma EN 61131-2; I acumulativa < 9A
·	Corriente máx de intercambio	1.6 A, sistema protegido por fusible en caso de cortocircuito
	Carga máx conectable	10W
	Frecuencia máx de intercambio señales	20 Hz óhmico, 20 Hz inductivo
	Led de indicación	Un LED amarillo para cada output
Diagnóstico	Field bus	RUN-LED .
•	Señal voltaje insuficiente	LED + señal de alarma al master
	Detector cortocircuito INPUT o OUTPUTS	LED rojo para cada canal sobre el punto de acoplamiento M12
Diagnóstico	Desina® (pin 2)	Diagnóstico PIN 2 con LED rojo para punto de acoplamiento M12 y señalización al master
_	, .	

CLAVES DE CODIFICACIÓN SLAVE CON VÁLVULAS SERIE 70

BUS	P	V	В	0	0 2	D D
	P Profibus	V IP67	B 70 1/8" C 70 1/4"	O Base múltiple	 02 2 posiciones 04 4 posiciones 06 6 posiciones 08 8 posiciones 10 10 posiciones 12 posiciones 14 posiciones 16 posiciones 	D SOV 23 SOS NO - SOV 33 SOS NO H SOV 23 SOS NC - SOV 33 SOS NC Z SOV 23 SOB 00 - SOV 33 SOB 00 M SOV 25 SOS 0 - SOV 35 SOS 00 J SOV 25 SOB 00 - SOV 35 SOB 00 G SOV 26 SOS CC - SOV 36 SOS CC E SOV 26 SOS PC - SOV 36 SOS PC A Placa de cierre

CLAVES DE CODIEIO	CACIÓN SLAVE CON	VÁLVILII AC ICO1				
CLAVES DE CODIFIC	LACION SLAVE CON	VALVULAS ISO I				
B U S	P	٧	D	1	0 2	M M
	P Profibus	V IP67	D ISO1 E ISO2	1 base manifold side	 2 posiciones 4 posiciones 6 posiciones 8 posiciones 10 posiciones 12 posiciones 14 posiciones 16 posiciones 	M ISV 55 SOS 00 - ISV 65 SOS 00 J ISV 55 SOB 00 - ISV 65 SOB 00 G ISV 56 SOS CC - ISV 66 SOS CC E ISV 56 SOS OC - ISV 66 SOS OC B ISV 56 SOS PC - ISV 66 SOS PC A Placa de cierre

SLAVE IP67

Código 0240008001 **Descripción** 8 I/O + 8 I/O/diagnóstico IP67 Profibus

ACCESS	ORIOS						
CURVA 90° SIN	CABLE	CONECTOR HE	MBRA ALIM. "OUT"	CONECTOR M1	2 BUS-OUT MACHO	TAPÓN M12	
Código	Descripción	Código	Descripción	Código	Descripción	Código	Descripción
0240009001	Curva 90° sin cable	0240009034	Conector hembra para alimentación "OUT"	0240009035	Conector M12 macho codificación B	0240009040	Tapón M12
CURVA 90° COI	N CABLE	CONECTOR MA	CHO ALIM. "IN"	RECTO SIN CAE	BLE		
Código	Descripción	Código	Descripción	Código	Descripción		
0240009022	Curva 90° cable 1.5 m	0240009033	Conector macho	0240009021	Recto sin cable		
0240009023	Curva 90° cable 5 m		para alimentación "IN"				
DISTRIB. Y CON	CABLE Y CON. RECTOS M12	CONECTOR M1	2 BUS-IN HEMBRA	RECTO CON CA	ABLE		
Código	Descripción	Código	Descripción	Código	Descripción		
0240009031	Distribuidor Y cable 0.6 m	0240009036	Conector M12 hembra	0240009002	Recto cable 1.5 m		
0240009032	Distribuidor Y cable 1.5 m		codificación B	0240009003	Recto cable 5 m		

VÁLVULAS DE PROCESO PARA MÚLTIPLES FLUIDOS



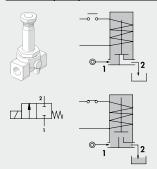
ELECTROVÁLVULAS SERIE EV-FLUID

ELECTROVÁLVULAS SERIE EV-FLUID, ACCIÓN DIRECTA



DATOS TÉCNICOS	NBR	FPM/FKM	EPDM	PTFE
Frecuencia máxima operativa (con aire)			2	
Consumo de potencia Voltaje disponible	DC	C: 5 - 6.5 -10 - 27 W /	' AC: 8 - 11 - 15 - 30	VA
Voltaje disponible		12 - 24VDC / 24 - 110	0 - 220 VAC 50/60 H	z
Tolerancia sobre la tensión		DC: ±10 / A	C: -10 to +15	
Tipo de protección Temperatura del fluido °C		IP 65 con	conector	
Temperatura del fluido °C		-10 a +140	-10 a +140	-10 a +180
Temperatura ambiente °C Viscosidad del fluido máxima	con bo	bina C.I F: -10 to +55;	con bobina C.I H: -10	a +80
Viscosidad del fluido máxima		25 cSt	(mm ² /s)	
Rango de presión, caudal, peso Par máximo de la tuerca de la bobina		Ver dimensiones y	código de pedido	
	n	1	.5	
Fluidos utilizables / Materiales compatibles	Válvulas que puedan se	er usadas con fluidos líqui	idos o gaseosos neutros o	ligeramente agresivos.
·	Consultar las	tablas de compatibilidad	l química de los material	es en contacto
	con el fluido en	er usadas con fluidos líqui tablas de compatibilidad i www.metalwork.it o con	tacta el servicio técnico d	le Metal Work).

VERSIÓN 2/2 NC, CUERPO DE LA VÁLVULA LATÓN



Código	Rosca	Ø agujero del aire	Factor Kv	Tipo de bobina	Diferencia de	presión [bar]	Presión m	áxima * Peso
,		[mm] .	[m ³ /h]	•	AC	DC	[bar]	[g]
W_910100001	1/8"	1.5	0.07	2	0 a 30	0 a 26	80	180
W_910100002	1/8"	2	0.1	2	0 a 22	0 a 20	80	180
W_910100010	1/4"	2.5	0.15	2	0 a 16	0 a 14	80	180
W_910100011	1/4"	3.5	0.32	2	0 a 10	0 a 8	80	180
W_910100012	1/4"	4.5	0.41	2	0 a 6.5	0 a 3.5	80	180
W_910100013	1/4"	5.2	0.47	5	0 a 10	0 a 9	80	180
W_910100017	1/4"	6.4	0.64	5	0 a 5	0 a 4.5	80	180
W_910100020	3/8"	4	0.36	2	0 a 8	0 a 5	80	240
W_910100021	3/8"	3.5	0.32	2	0 a 10	0 a 8	80	240
W_910100022	3/8"	4.5	0.41	2	0 a 6.5	0 a 3.5	80	240
W_910100030	1/2"	5.2	0.47	5	0 a 10	0 a 9	80	240
W_910100031	1/2"	6.4	0.64	5	0 a 5	0 a 4.5	80	240
W_910100032	1/2"	3.5	0.32	2	0 a 10	0 a 8	80	240

Para completar el código indicar:

0 para juntas NBR **E** para juntas EPDM

V para juntas FKM/FPM **T** para juntas PTFE

* La máxima presión admitida para vapor son 6 bar con juntas PTFE y 2.5 bar para juntas EPDM

VERSIÓN 2/2NC, CUERPO DE LATÓN Y OBTURADOR





	\rightarrow
	\Rightarrow
. :	<u> </u>
1	, J-,

⊚ <u>-</u> -	2

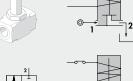
Código	Rosca	Ø agujero del aire	Factor Kv	Tipo de bobina	Diferencia de pr	esión [bar]	Presión máxima	Peso
·		[mm]	[m ³ /h]	•	AC	DC	[bar]	[g]
W_910700001	1/2"	12	2.2	5	0 a 0.8	0 a 0.4	5	330
W_910700002	3/4"	18	4.5	5	0 a 0.2	0 a 0.12	5	630

Para completar el código indicar:

0 para juntas NBR E para juntas EPDM V para juntas FKM/FPM

VERSIÓN 2/2NC, CUERPO DE ACERO INOXIDABLE





©	

Código	Rosca	Ø agujero del aire	Factor Kv	Tipo de bobina	Diferencia de p	resión [bar]	Presión máxima	* Peso
·		[mm]	[m ³ /h]	•	AC	DC	[bar]	[g]
W_910300001 A	1/8"	1.5	0.06	3	0 a 16	0 a 16	50	100
W_910300002 ▲	1/8"	2.5	0.14	3	0 a 8	0 a 5.5	50	100
W_910300003 ▲	1/8"	3.1	0.19	4	0 a 8	0 a 4	50	100
W_910300010	1/4"	2	0.1	2	0 a 22	0 a 20	100	240
W_910300011	1/4"	3.5	0.32	2	0 a 10	0 a 8	100	240
W_910300020	3/8"	3.5	0.32	2	0 a 10	0 a 8	100	240
W_910300021	3/8"	5.2	0.47	5	0 a 10	0 a 9	100	240
W_910300022	3/8"	6.4	0.64	5	0 a 5	0 a 4.5	100	240
W_910300030	1/2"	5.2	0.47	5	0 a 10	0 a 9	100	240
W_910300031	1/2"	6.4	0.64	5	0 a 5	0 a 4.5	100	240
W 910300032	1/2"	3.5	0.32	2	0 a 10	0 a 8	100	240

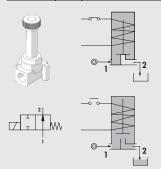
Para completar el código indicar:

0 para juntas NBR **E** para juntas EPDM **V** para juntas FKM/FPM **T** para juntas PTFE

* La máxima presión admitida para vapor son 6 bar con juntas PTFE y 2.5 bar para juntas EPDM ▲ No disponible en la versión T (junta de PTFE)



VERSIÓN 2/2 NO, CUERPO EN LATÓN



Código	Ø agujero del aire [mm]	Factor Kv [m³/h]	Tipo de bobina	Diferencia de pr	esión [bar] DC	Presión máxima * [bar]	Peso [g]
W_910800003 1/8"	2	0.09	3	0 a 8	0 a 8	50	80
W_910800004 1/8"	2.5	0.14	3	0 a 4.5	0 a 4.5	50	80
W_910800008 1/4"	2.5	0.15	2	0 a 12	-	50	180
W_910800009 1/4"	3.5	0.32	2	0 a 7	-	50	180
W_910800010 1/4"	4.5	0.41	2	0 a 4.5	-	50	180
W_910800011 1/4"	5.2	0.47	2	0 a 3	-	50	180
W_910810009 1/4"	3.5	0.32	2	-	0 a 4	50	180
W_910810010 1/4"	4.5	0.41	2	-	0 a 3	50	180
W_910810011 1/4"	5.2	0.47	2	-	0 a 2.2	50	180

Para completar el código indicar: **0** para juntas NBR **E** para juntas EPDM

V para juntas FKM/FPM

* La presión máxima permitida para vapor es de 2.5 bar

VERSIÓN 3/2 NC, CUERPO EN LATÓN











Para completar el código indicar: 0 para juntas NBR **E** para juntas EPDM ${f V}$ para juntas FKM/FPM

VERSIÓN 3/2 NC, CUERPO EN LATÓN





Código	Rosca	Ø agujero del aire	Factor Kv	Tipo de bobina	Diferencia de pre	esión [bar]	Presión máxima	Peso
		[mm]	[m ³ /h]	·	AC	DC	[bar]	[g]
W_911200002	1/8"	1.5	0.06	3	0 a 10	0 a 10	11	100
W_911200003	1/8"	2	0.09	3	0 a 6	0 a 6	6.5	100
W_911200005	1/4"	2	0.11	2	0 a 13	0 a 13	14	240
W_911200006	1/4"	2.5	0.16	2	0 a 10	0 a 10	11	240



Para completar el código indicar: 0 para juntas NBR **E** para juntas EPDM **V** para juntas FKM/FPM

N	O	T/	۱ς	
<u> </u>	<u>~</u>	<u> </u>	13	



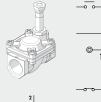
ELECTROVÁLVULAS SERIE EV-FLUID, ACCIÓN SERVOASISTIDA

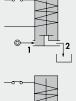




DATOS TÉCNICOS		NBR	FPM/FKM	EPDM			
Frecuencia máxima operativa (con aire)	Hz	2					
Consumo de potencia			DC: 6.5 -10 W / AC: 8 - 15 V				
Voltaje disponible		12 - 24'	VDC / 24 - 110 - 220 VAC 50	0/60 Hz			
Tolerancia sobre la tensión	%		DC: ±10 / AC: -10 to +15				
Tipo de protección			IP 65 con conector				
Temperatura del fluido	°C	-10 a +90	-10 a +140	-10 a+140			
Temperatura ambiente Viscosidad del fluido máxima	°C	con bobina C.I F: -10 to +55; con bobina C.I H: -10 to +80					
Viscosidad del fluido máxima			25 cSt (mm ² /s)				
Rango de presión, caudal, peso Par máximo de la tuerca de la bobina		Ver	r dimensiones y código de ped	ido			
Par máximo de la tuerca de la bobina	Nm		1.5				
Fluidos utilizables / Materiales compatibles		Válvulas que puedan ser usadas	s con fluidos líquidos o gaseosos le compatibilidad química de los i netalwork.it o contacta el servicio	neutros o ligeramente agresivos.			
		Consultar las tablas d	le compatibilidad química de los i	materiales en contacto			
		con el fluido en www.m	netalwork.it o contacta el servicio i	técnico de Metal Work).			

VERSIÓN 2/2 NC, CUERPO VÁLVULA EN LATÓN







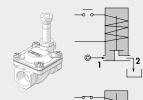
Código	Rosca	Ø orificio aire	Factor Kv	Tipo de bobina	Diferencia de	presión [bar]	Presión	máxima * Peso
•		[mm]	[m ³ /h]	•	AC	DC	[bar]	[g]
W_910200001	1/4"	10	1.5	3	0.15 a 15	0.15 a 15	25	180
W_910200002	3/8"	10	1.7	3	0.15 a 15	0.15 a 15	25	190
W_910200003	3/8"	12	2.2	3	0.15 a 15	0.15 a 15	25	370
W_910200004	1/2"	12	2.5	3	0.15 a 15	0.15 a 15	25	340
W_910200005	3/4"	18	5.5	3	0.15 a 13	0.15 a 13	25	600
W_910200006	1"	25	10.2	3	0.15 a 10	0.15 a 10	25	1000
W_910200007	1 1/4"	37	18	2	0.15 a 10	0.15 a 10	25	2880
W_910200008	1 1/2"	37	21	2	0.15 a 10	0.15 a 10	25	2730
W 910200009	2"	50	36	2	0 15 a 10	0.15 a 10	25	4180

Para completar el código:

0 para juntas NBR **E** para juntas EPDM **0** para juntas NBR

* La presión máxima permitida para vapor es de 2.5 bar

VERSIÓN 2/2 NC, CUERPO EN ACERO INOXIDABLE, JUNTAS FKM/FPM

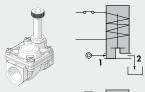


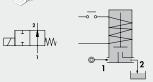
2 <u>1</u>	
	© ₁ —

Código	Rosca	Ø orificio aire	Factor Kv	Tipo de bobina	Diferencia de presión [bar]		Presión r	máxima * Peso
		[mm]	[m ³ /h]	•	AC	DC	[bar]	[g]
WV910400001	3/8"	12	2.2	3	0.15 a 15	0.15 a 15	25	250
WV910400002	1/2"	12	2.5	3	0.15 a 15	0.15 a 15	25	270
WV910400003	3/4"	18	5.5	3	0.15 a 13	0.15 a 13	25	500
WV910400004	1"	25	10.2	3	0.15 a 10	0.15 a 10	25	900

^{*} La presión máxima permitida para vapor es de 2.5 bar

VERSIÓN 2/2 NO, CUERPO VÁLVULA EN LATÓN





Código	Rosca	Ø orificio aire	Factor Kv	Tipo de bobina	Diferencia de presión [bar]		Presión me	áxima * Peso	
•		[mm]	[m ³ /h]	•	AC	DC	[bar]	[g]	
W_910900001	1/4"	10	1.5	3	0.15 to 15	0.15 to 15	25	180	
W_910900003	3/8"	12	1.7	3	0.15 to 15	0.15 to 15	25	370	
W_910900004	1/2"	12	2.5	3	0.15 to 15	0.15 to 15	25	340	
W_910900005	3/4"	18	5.5	3	0.15 to 13	0.15 to 13	25	600	
W_910900006	1"	25	10.2	3	0.15 to 10	0.15 to 10	25	1000	

Para completar el código:

0 para juntas NBR **E** para juntas EPDM

 ${f V}$ para juntas FKM/FPM ${f \ }^*$ La presión máxima permitida para vapor es de 2.5 bar

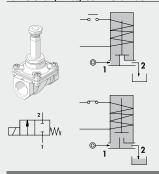


ELECTROVÁLVULAS SERIE EV-FLUID, ACCIONAMIENTO MIXTO



DATOS TÉCNICOS		FPM/FKM
Frecuencia máxima operativa (con aire)	Hz	2
Consumo de potencia		DC: 27 W / AC: 30 VA
Voltaje disponible		12 - 24VDC / 24 - 110 - 220 VAC 50/60 Hz
Tolerancia sobre la tensión	%	DC: ±10 / AC: -10 to +15
Tipo de protección		IP 65 con conector
Temperatura del fluido	°C	-10 a +90
Temperatura ambiente	°C	con bobina C.I H: -10 a +80
Viscosidad del fluido máxima		25 cSt (mm²/s)
Rango de presión, caudal, peso Par máximo de la tuerca de la bobina		Ver dimensiones y código de pedido
Par máximo de la tuerca de la bobina	Nm	1.5
Fluidos utilizables / Materiales compatibles		Válvulas que puedan ser usadas con fluidos líquidos o gaseosos neutros o ligeramente agresivos.
·		Consultar las tablas de compatibilidad química de los materiales en contacto
		Válvulas que puedan ser usadas con fluidos líquidos o gaseosos neutros o ligeramente agresivos. Consultar las tablas de compatibilidad química de los materiales en contacto con el fluido en www.metalwork.it o contacta el servicio técnico de Metal Work).

VERSIÓN 2/2 NC, CUERPO VÁLVULA EN LATÓN, JUNTAS FKM/FPM



Código	Rosca	Ø orificio aire	Factor Kv	Tipo de bobina	Diferencia de pr	esión [bar]	Presión máxima	* Peso
Ţ		[mm]	[m ³ /h]	•	AC	DC	[bar]	[g]
WV910600003	3/8"	12	2	5	0 a 12	0 a 10	25	400
WV910600004	1/2"	12	2.2	5	0 a 12	0 a 10	25	370
WV910600005	3/4"	18	4.5	5	0 a 9	-	25	610
WV910600006	1"	25	8.5	5	0 a 7	-	25	1020
WV910610005	3/4"	18	4.5	5	-	0 a 9	25	610
WV910610006	1"	25	8.5	5	-	0 a 8	25	1020

BOBINAS Y CONECTORES PARA ELECTROVALVULAS DE LA SERIE EV

BOBINAS LADO 22 mm TIPO 3

- Tolerancia de tensión: -10% a + 15% AC versión / ± 10% DC versión Grado de protección: IP65 EN60529 con conector
- Ciclo trabajo: 100%

• Conector:	DIN 43650 B	
Código	Descripción	

Conector: Dil	N 43650 B			
ódigo	Descripción	Voltaje nominal	Absorción	Clase de aislamient
0911100001	Bobina de 22 Ø10 Tipo 3, 6.5W 12VDC	12VDC	6.5W	F
0911100002	Bobing de 22 Ø10 Tipo 3, 6.5W 24VDC	24VDC	6.5W	F

W W0911100003 Bobina de 22 Ø10 Tipo 3, 8VA 24V 50/60Hz 24V 50/60Hz 8VA W0911100004 Bobina de 22 Ø10 Tipo 3, 8VA 110V 50/60Hz 110V 50/60Hz 8VA W0911100005 Bobina de 22 Ø10 Tipo 3, 8VA 220V 50/60Hz 220V 50/60Hz 8VA

BOBINAS LADO 30 mm TIPO 2

- Tolerancia de tensión: -10% a + 15% AC versión / ± 10% DC versión
- Grado de protección: IP65 EN60529 con conector
- Ciclo trabajo: 100%
- Conector: DIN 43650 B



Código	Descripción	Voltaje nominal	Absorción	Clase de aislamiento
W0911100011	Bobina de 30 Ø13 Tipo 2, 10W 12VDC	12VDC	10W	F
W0911100012		24VDC	10W	F
W0911100013	Bobina de 30 Ø13 Tipo 2, 15VA 24V 50/60Hz	24V 50/60Hz	15VA	F
W0911100014	Bobina de 30 Ø13 Tipo 2, 15VA 110V 50/60Hz	110V 50/60Hz	15VA	F
W0911100015	Bobina de 30 Ø13 Tipo 2, 15VA 220V 50/60Hz	220V 50/60Hz	15VA	F
	• •			

BOBINAS LADO 30 mm TIPO 4

- Tolerancia de tensión: −10% a + 15% AC versión / ± 10% DC versión
 Grado de protección: 1P65 EN60529 con conector
 Ciclo trabajo: 100%
 Conector: DN 18250 P.
 Conector: DN 18250 P.

- Conector: DIN 43650 B

Código	Descripción	Voltaje nominal		Clase de aislamiento
W0911100006	Bobina de 30 Ø10 Tipo 4, 5W 12VDC	12VDC	5W	F
W0911100007	Bobina de 30 Ø10 Tipo 4, 5W 24VDC	24VDC	5W	F
W0911100008	Bobina de 30 Ø10 Tipo 4, 11VA 24V 50/60Hz	24V 50/60Hz	11VA	F
W0911100009	Bobina de 30 Ø10 Tipo 4, 11VA 110V 50/60Hz	110V 50/60Hz	11VA	F
	Bobina de 30 Ø10 Tipo 4, 11VA 220V 50/60Hz			F

BOBINAS LADO 36 mm TIPO 5

- Tolerancia de tensión: -10% a + 15% AC versión / ± 10% DC versión
- Grado de protección: IP65 EN60529 con conector
- Ciclo trabajo: 100%
- Conector: DIN 43650 B



Código	Descripción	Voltaje nominal	Absorción	Clase de aislamiento
W0911100016	Bobina de 36 Ø13 Tipo 5, 27W 12VDC	12VDC	27W	Н
		24VDC	27W	Н
W0911100018	Bobina de 36 Ø13 Tipo 5, 30VA 24V 50/60Hz	24V 50/60Hz	30VA	Н
W0911100019	Bobina de 36 Ø13 Tipo 5, 30VA 110V 50/60Hz	110V 50/60Hz	30VA	Н
W0911100020	Bobina de 36 Ø13 Tipo 5, 30VA 220V 50/60Hz	220V 50/60Hz	30VA	Н

CONECTOR PARA BOBINAS LADO 22 mm PARA BOBINA TIPO 3

Código	Tipo	Color	Ø Cable
W0970510011	Standard	Negro	PG9
W0970510012	LED 24V	Transparente	PG9
W0970510013	LED 110V	Transparente	PG9
W0970510014	LED 220V	Transparente	PG9
W0970510015	LED + VDR 24V	Transparente	PG9
W0970510016	LED + VDR 110V	Transparente	PG9
W0970510017	LED + VDR 220V	Transparente	PG9

Código	Tipo	Color	Ø Cable
W0970520033	Standard	Negro	PG11
W0970520034	LED 24V	Transparente	PG11
W0970520035	LED 110V	Transparente	PG11
W0970520036	LED 220V	Transparente	PG11
W0970520037	LED + VDR 24V	Transparente	PG11
W0970520038	LED + VDR 110V	Transparente	PG11
W0970520039	LED + VDR 220V	Transparente	PG11

CONECTOR PARA BOBINAS LADO 30 mm PARA BOBINAS TIPO 2, 4, 5



VÁLVULAS CON ACTUADOR SERIE RV-FLUID

VÁLVULAS DE BOLA CON ACTUADOR SERIE RV-FLUID

DATOS TÉCNICOS		LATÓN	ACERO INOXIDABLE		
VÁLVULAS		= 0.017			
Presión máxima operativa *	bar	40	63		
	MPa	4	6.3		
	psi	580	913.5		
Temperatura del fluido	psi °C	-20 a +130	-25 a +180		
Temperatura ambiente	°C	-20 c	1 +80		
Fluidos utilizables / Materiales compatibles		Válvulas que puedan ser usadas con fluidos líqui	idos o gaseosos neutros o ligeramente agresivos.		
		Consultar las tablas de compatibilidad química de los materiales en contacto			
		Consultar las tablas de compatibilidad química de los materiales en contacto con el fluido en www.metalwork.it o conțacta el servicio técnico de Metal Work).			
Diámetro nominal (DN)	mm	8 a 80	8 a 80		
Posición de montaje		Cualquiera excepto con el actuador	bocabajo, el cual no se recomienda		
Nota		Versiones en alta y baja t	emperatura bajo petición		
ACTUADOR ROTATIVO					
Presión operativa	bar	6 a			
	MPa	0.6			
	psi °C	87 a	145		
Temperatura ambiente	°C		1 +80		
Fluido			ado o no lubricado		
		Si se utiliza aire lubrificado, la	lubricación debe ser continua		

^{*} La presión máxima operativa varía en función de la temperatura. Ver la gráfica presión max. / temperatura.

VÁLVULAS DE BOLA 2 VÍAS EN LATÓN CON ACTUADOR







(diamotro nominal)			FI 1		f 1
(diámetro nominal)		[m³/h]	[bar]	del actuador rotativo	[g]
		5.9	40	042	1342
10	3/8"	9.4	40	042	1320
15	1/2"	17	40	042	1147
20	3/4"	41	40	050	1515
25	1"	70	40	063	2338
32	1 1/4"	121	40	063	2670
40	1 1/2"	200	25	075	2959
50	2"	292	25	075	5360
65	2 1/2"	535	25	085	8436
					10750
00	·	000	20	000	10,00
10	1/4"	5.9	40	032	832
10	3/8"	9.4	40	032	810
15	1/2"	17	40	032	637
20	3/4"	41	40	032	735
25	1"	70	40	042	1408
	1 1/4"				1940
					2759
					3590
					5206
					8820
	20 25 32 40 50 65 80	10 3/8" 15 1/2" 20 3/4" 25 1" 32 1 1/4" 40 1 1/2" 50 2" 65 2 1/2" 80 3" 10 3/8" 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	10 3/8" 9.4 15 1/2" 17 20 3/4" 41 25 1" 70 32 11¼" 121 40 11½" 200 50 2" 292 65 2½" 535 80 3" 850 10 1/4" 5.9 10 3/8" 9.4 15 1/2" 17 20 3/4" 41 25 1" 70 32 11¼" 121 40 11½" 200 50 2° 292 65 2½" 535	10 3/8" 9.4 40 15 1/2" 17 40 20 3/4" 41 40 25 1" 70 40 32 11¼" 121 40 40 11½" 200 25 50 2" 292 25 65 2½" 535 25 80 3" 850 25 10 3/8" 9.4 40 15 1/2" 17 40 20 3/4" 41 40 25 1" 70 40 25 1" 70 40 25 1" 70 40 32 11¼" 121 40 40 1½" 200 25 50 2" 292 25	10 3/8" 9.4 40 042 15 1/2" 17 40 042 20 3/4" 41 40 050 25 1" 70 40 063 32 11/4" 121 40 063 40 11/2" 200 25 075 50 2" 292 25 075 65 21/2" 535 25 085 80 3" 850 25 085 10 1/4" 5.9 40 032 10 3/8" 9.4 40 032 11 1/2" 17 40 032 20 3/4" 41 40 032 25 1" 70 40 042 32 11/4" 121 40 050 40 11/2" 200 25 063 50 2" 292 25 063

^{*} La presión máxima operativa varía en función de la temperatura. Ver gráfica presión máx. / temperatura.

VÁLVULAS DE BOLA 3 VÍAS EN LATÓN CON ACTUADOR







Código para taladro en L	Código para taladro en T	DN (diámetro nominal)	Rosca	Factor Kv [m³/h]	Presión max* [bar]	Diámetro interno del actuador rotativo	Peso [g]
SIMPLE EFECTO							
W0900300141	W0900300151	8	1/4"	5.9	40	042	1625
W0900300142	W0900300152	10	3/8"	9.4	40	042	1597
W0900300143	W0900300153	15	1/2"	17	40	050	1741
W0900300144	W0900300154	20	3/4"	41	40	063	2614
W0900300145	W0900300155	25	1"	70	40	063	3117
W0900300146	W0900300156	32	1 1/4"	121	40	075	6465
W0900300147	W0900300157	40	1 1/2"	200	25	075	6737
W0900300148	W0900300158	50	2"	292	25	085	9586
DOBLE EFECTO							
W0900300121	W0900300131	8	1/4"	55	40	032	1115
W0900300122	W0900300132	10	3/8"	55	40	032	1087
W0900300123	W0900300133	15	1/2"	55	40	032	961
W0900300124	W0900300134	20	3/4"	71.5	40	050	1884
W0900300125	W0900300135	25	1"	82	40	050	2387
W0900300126	W0900300136	32	1 1/4"	92.5	40	050	4165
W0900300127	W0900300137	40	1 1/2"	105.5	25	063	4967
W0900300128	W0900300138	50	2"	116.5	25	063	6356

^{*} La presión máxima operativa varía en función de la temperatura. Ver gráfica presión máx. / temperatura.



VÁLVULAS DE BOLA 2 VÍAS EN ACERO INOXIDABLE CON ACTUADOR







Código	DN (diámetro nominal)	Rosca	Factor Kv [m³/h]	Presión max*	Diámetro interno del actuador rotativo	Peso [g]
SIMPLE EFECTO	(diametro nominal)		[/]	[Sul]	aci acioaadi Tolaliyo	(A)
W0900300009	10	1/4"	5.6	63	042	1300
W0900300010	10	3/8"	6.8	63	042	1280
W0900300011	15	1/2"	9.6	63	042	1300
W0900300012	20	3/4"	17.9	63	050	1690
W0900300013	25	1"	30	63	063	2540
W0900300014	32	1 1/4"	49	63	063	2980
W0900300015	40	1 1/2"	68	63	075	5310
W0900300016	50	2"	126	63	075	6270
DOBLE EFECTO						
W0900300001	10	1/4"	5.6	63	032	790
W0900300002	10	3/8"	6.8	63	032	770
W0900300003	15	1/2"	9.6	63	032	790
W0900300004	20	3/4"	17.9	63	032	910
W0900300005	25	1"	30	63	042	1610
W0900300006	32	1 1/4"	49	63	050	2250
W0900300007	40	1 1/2"	68	63	063	3540
W0900300008	50	2"	126	63	075	5800

^{*} La presión máxima operativa varía en función de la temperatura. Ver gráfica presión máx. / temperatura.

VÁLVULAS DE BOLA 3 VÍAS EN ACERO INOXIDABLE CON ACTUADOR







Código para taladro en L	Código para taladro en T	DN (diámetro nominal)	Rosca	Factor Kv [m³/h]	Presión max* [bar]	Diámetro interno del actuador rotativo	Peso [g]
SIMPLE EFECTO		(ş /			.9.
W0900300161	W0900300171	8	1/4"	3.2	63	063	2500
W0900300162	W0900300172	10	3/8"	3.4	63	063	2470
W0900300163	W0900300173	15	1/2"	3.8	63	063	2430
W0900300164	W0900300174	20	3/4"	7.7	63	063	2740
W0900300165	W0900300175	25	1"	13.7	63	075	4760
W0900300166	W0900300176	32	1 1/4"	20.5	63	075	6280
W0900300167	W0900300177	40	1 1/2"	31.5	63	100	10480
W0900300168	W0900300178	50	2"	58	63	115	16610
DOBLE EFECTO							
W0900300080	W0900300112	8	1/4"	3.2	63	042	1570
W0900300081	W0900300113	10	3/8"	3.4	63	042	1540
W0900300082	W0900300114	15	1/2"	3.8	63	042	1500
W0900300083	W0900300115	20	3/4"	7.7	63	042	1810
W0900300084	W0900300116	25	1"	13.7	63	050	2460
W0900300085	W0900300117	32	1 1/4"	20.5	63	063	4510
W0900300086	W0900300118	40	1 ½"	31.5	63	075	6560
W0900300087	W0900300119	50	2"	58	63	075	9210

^{*} La presión máxima operativa varía en función de la temperatura. Ver gráfica presión máx. / temperatura.

VÁLVULAS DE BOLA 3 PIEZAS EN ACERO INOXIDABLE CON ACTUADOR







Código	DN	Rosca	Factor Kv	Presión max*	Diámetro interno	Peso
-	(diámetro nomi	nal)	[m³/h]	[bar]	del actuador rotativo	[g]
SIMPLE EFECTO						
W0900300201	10	1/4"	5.6	63	050	1610
W0900300202	10	3/8"	6.8	63	050	1600
W0900300203	15	1/2"	9.6	63	050	1650
W0900300204	20	3/4"	17.9	63	063	2660
W0900300205	25	1"	30	63	075	4590
W0900300206	32	1 1/4"	49	63	075	5250
W0900300207	40	1 1/2"	68	63	075	6150
W0900300208	50	2"	126	63	085	8390
W0900300209	65	2 1/2"	226	63	100	14020
W0900300210	80	3"	355	63	145	22400
DOBLE EFECTO						
W0900300181	10	1/4"	5.6	63	032	830
W0900300182	10	3/8"	6.8	63	032	820
W0900300183	15	1/2"	9.6	63	032	870
W0900300184	20	3/4"	17.9	63	042	1730
W0900300185	25	1"	30	63	050	2290
W0900300186	32	1 1/4"	49	63	063	3480
W0900300187	40	1 1/2"	68	63	063	4380
W0900300188	50	2"	126	63	075	6460
W0900300189	65	2 1/2"	226	63	075	10100
W0900300190	80	3"	355	63	100	17900

^{*} La presión máxima operativa varía en función de la temperatura. Ver gráfica presión máx. / temperatura.



VÁLVULAS WAFER EN ACERO INOXIDABLE CON ACTUADOR







Código	DN (diámetro nominal)	Rosca	Factor Kv [m³/h]	Presión max* [bar]	Diámetro interno del actuador rotativo	Peso [g]
SIMPLE EFECTO						
W0900300031	15	1/2"	22.3	40	063	2910
W0900300032	20	3/4"	47.7	40	063	3280
W0900300033	25	1"	83.5	40	075	5300
W0900300034	32	1 1/4"	150.4	40	075	6470
W0900300035	40	1 1/2"	255	40	075	7570
W0900300036	50	2"	435	40	085	10200
DOBLE EFECTO						
W0900300021	15	1/2"	22.3	40	042	1980
W0900300022	20	3/4"	47.7	40	042	2350
W0900300023	25	1"	83.5	40	050	3000
W0900300024	32	1 1/4"	150.4	40	063	4700
W0900300025	40	1 1/2"	255	40	063	5800
W0900300026	50	2"	435	40	063	6970

^{*} La presión máxima operativa varía en función de la temperatura. Ver gráfica presión máx. / temperatura.

VÁLVULAS DE MARIPOSA CON ACTUADOR SERIE RV-FLUID

DATOS TÉCNICOS		
VÄLVULAS		
Presión máxima operativa *	bar	16
	MPa	1.6
	psi	232
Temperatura del fluido	.°C	-10 a +120
Temperatura ambiente	°C	-20 a +80
Fluidos utilizables / Materiales compatibles		Válvulas que puedan ser usadas con fluidos líquidos o gaseosos neutros o ligeramente agresivos. Consultar las tablas de compatibilidad química de los materiales en contacto con el fluido en www.metalwork.it o contacta el servicio técnico de Metal Work).
· ·		Consultar las tablas de compatibilidad química de los materiales en contacto
		con el fluido en www.metalwork.it o contacta el servicio técnico de Metal Work).
Diámetro nominal (DN)	mm	50 α 200
Posición de montaje		Cualquiera excepto con el actuador bocabajo, el cual no se recomienda.
Nota		Versiones en alta y baja temperatura bajo petición
		, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
ACTUADOR ROTATIVO		
Presión operativa	bar	16
'	MPa	1.6
	psi	232
Aire filtrado con o sin lubricación	°C	-20 a +80
Fluido		Si se utiliza aire lubrificado, la lubricación debe ser continua
		Lubricación, si se utiliza, ésta debe ser continua
* La presión máxima operativa varía en función de la temperatura. Ver la g	ráfica presiór	n max. / temperatura.

VÁLVULAS DE MARIPOSA CON ACTUADOR SERIE RV-FLUID







Código	DN Rosca (diámetro nominal)		Factor Kv [m³/h]	Presión max* [bar]	Diámetro interno del actuador rotativo	Peso
CIMPLE EFFCEO	(diametro nominal)		[m²/n]	[DGF]	del actuador rolativo	[g]
SIMPLE EFECTO						
W0900300051	50	2"	99	16	075	5470
W0900300052	65	2 1/2"	108	16	075	5770
W0900300053	80	3"	261	16	085	8030
W0900300054	100	4"	518	16	100	11120
W0900300055	125	5"	883	16	115	16600
W0900300056	150	6"	1364	16	115	18100
W0900300057	200	8"	2716	16	145	34000
DOBLE EFECTO						
W0900300041	50	2"	99	16	063	3700
W0900300042	65	2 1/2"	108	16	063	4000
W0900300043	80	3"	261	16	063	4800
W0900300044	100	4"	518	16	075	7200
W0900300045	125	5"	883	16	075	9200
W0900300046	150	6"	1364	16	085	12000
W0900300047	200	8"	2716	16	115	24200

^{*} La presión máxima operativa varía en función de la temperatura. Ver gráfica presión máx. / temperatura.

ACCESORIOS PARA VÁLVULAS CON ACTUADOR SERIE RV-FLUID

SWITCH BOX CON MICROINTERRUPTORES ELECTROMECÁNICOS PARA ACTUADOR

Código	Descripción Caja de interruptores con microinterruptores
W0900300915	Caja de interruptores con microinterruptores
	electromecanicos para actuador tamano 32
W0900300916	Caja de interruptores con microinterruptores
	electromecánicos para actuador tamaño 42 - 63
W0900300917	Caja de interruptores con microinterruptores
	electromecánicos para actuador tamaño 115 - 145
W0900300919	Caja de interruptores con microinterruptores
	electromecánicos para actuador tamaño 75 - 100

INDICADOR DE POSICIÓN PARA ACTUADOR

Código	Descripción
W0900300930	Indicador de posición para actuador tamaño 32 - 63
W0900300931	Indicador de posición para actuador tamaño 75 - 100
W0900300933	Indicador de posición para actuador tamaño 32 - 100
	(sin caja de iterruptores)
W/0000300033	Indicador do nosición para actuador tamaño 115 - 14

ALV	ULAS	DE	CONI	ROL	CON	INTER	FAZ	NAM	JR

Véase página 94		
. •		



SUNTESI®



DATOS TÉCNICOS		TAMAÑO 1 TAMAÑO 2									
Acoplamiento roscado		1/8″	1/4"		3/8"	3/8"	1	/2"	3/4"		1″
Presión máx. entrada	bar		15					1.	3		
	MPa		1.5					1.	.3		
	psi		217					18	38		
Caudal	.				Ver catálo	gos de los distinto	os elemen	tos			
Temperatura mín/máx a 10 bar; 1 MPa; 145 psi	°C		-10 ÷ +50)				-10 ÷	+50		
Pomo bloqueable		Los pomos de l	os reguladores,	de los filt	o-reguladores	y de las válvulas se	eccionado	ras estanda	r se pueden blo	quear co	on candados
Fluido		·			Aire comp	primido u otros g	ases inert	es	·		
Posición de montaje					Ver catálo	gos de los distinto	s elemen	tos			
Dirección del flujo		F	Fijación a libre	elección,	de tal manera	que el flujo pued	de ir de iz	zquierda a o	derecha o vice	versa	
Tomas de aire adicionales, para manómetro o racores		1/8", anterior y posterior, en todos los módulos									
Tornillos de fijación a pared			Número 2 tor	nillos M4				Número 2	2 tornillos M5		
Certificación para atmósfera potencialmente explosiva		Ex II 3 GD c T5 T 100°C -20°C <ta<50°c< td=""></ta<50°c<>									
_según 94/9/CE											

CLAVES DE CODIFICACIÓN ELEMENTO INDIVIDUAL

56 SYNTESI	1 TAMAÑO	1 ACOPLAMIENTO ROSCADO EN EN	ITRADA	F 10 ELEMENTO	ACOPLAMIENTO R	1 OSCADO EN SALIDA
56 Syntesi 5X Syntesi anticorrosión	1 Tamaño 1 2 Tamaño 2	0 Sin casquillo 2 Acoplamie 1 Acoplamiento 1/8" 3 Acoplamie 0 Sin casquillo 5 Acoplamie 3 Acoplamiento 3/8" 6 Acoplamie 4 Acoplamiento 1/2"	ento 3/8" ento 3/4"	El significado varía de un elemento a otro	O Sin casquillo Acoplamiento 1/8" Sin casquillo Acoplamiento 3/8" Acoplamiento 1/2"	2 Acoplamiento 1/4" 3 Acoplamiento 3/8" 5 Acoplamiento 3/4" 6 Acoplamiento 1"

CLAVES DE CODIFICACIÓN GRUPPO CON DOS O TRES ELEMENTOS

56	1	1	V 10	B 24	L 10	1
SYNTESI	Tamaño	ACOPLAMIENTO ROSCADO EN ENTRADA	ELEMENTO 1	ELEMENTO 2	ELEMENTO 3	ACOPLAMIENTO ROSCADO EN SALIDA
56 Syntesi 5X Syntesi	1 Tamaño 1	1 Acoplamiento 1/8" 3 Acoplamiento 3/8" 2 Acoplamiento 1/4"	El significado	El significado	El significado	1 Acoplamiento 1/8" 3 Acoplamiento 3/8" 2 Acoplamiento 1/4"
anticorrosión	2 Tamaño 2	 3 Acoplamiento 3/8" 4 Acoplamiento 1/2" 5 Acoplamiento 3/4" 6 Acoplamiento 1" 	varía de un elemento a otro	varía de un elemento a otro	varía de un elemento a otro	3 Acoplamiento 3/8" 4 Acoplamiento 1/2" 5 Acoplamiento 3/4" 6 Acoplamiento 1"

B16 B26 B36

B46

ELEMENT	TOS
FILTD	
FILTRC F10	
	FIL 5µm RMSA
F20	FIL 20µm RMSA
F30 F40	FIL 50µm RMSA FIL 5µm RA
F50	FIL OUM KA
	FIL 20µm RA
F60	FIL 50µm RA
F11	FIL 5µm SAC
F21 F31	FIL 20µm SAC
F31	FIL 50µm SAC
DEPUR	RADOR
D10	DEP RMSA
D11	DEP SAC
D11	DLF JAC
ווע	DLF JAC
FILTRO	D DE CARBÓN ACTIVO
FILTRO C10	D DE CARBÓN ACTIVO AC RMSA
FILTRO C10 REGUI	D DE CARBÓN ACTIVO AC RMSA LADOR REG 0-2 bar
FILTRO C10	D DE CARBÓN ACTIVO AC RMSA
FILTRO C10 REGUI	D DE CARBÓN ACTIVO AC RMSA ADOR REG 0-2 bar REG 0-4 bar REG 0-8 bar
FILTRO C10 REGUI • R10 • R12	D DE CARBÓN ACTIVO AC RMSA LADOR REG 0-2 bar REG 0-4 bar
FILTRO C10 REGUI • R10 • R12 R14	D DE CARBÓN ACTIVO AC RMSA ADOR REG 0-2 bar REG 0-4 bar REG 0-8 bar
FILTRO C10 REGUI R10 R12 R14 R16	DE CARBÓN ACTIVO AC RMSA ADOR REG 0-2 bar REG 0-4 bar REG 0-8 bar REG 0-12 bar
FILTRO C10 REGUI R10 + R12 R14 R16	DE CARBÓN ACTIVO AC RMSA ADOR REG 0-2 bar REG 0-4 bar REG 0-8 bar REG 0-12 bar
FILTRO C10 REGUI R10 R12 R14 R16	D DE CARBÓN ACTIVO AC RMSA LADOR REG 0-2 bar REG 0-4 bar REG 0-8 bar REG 0-12 bar ADOR EN BATERÍA In-series REG 0-2 bar
FILTRO C10 REGUI R10 R12 R14 R16 REGUI R20 R22	D DE CARBÓN ACTIVO AC RMSA ADOR REG 0-2 bar REG 0-4 bar REG 0-8 bar REG 0-12 bar ADOR EN BATERÍA In-series REG 0-2 bar In-series REG 0-4 bar
FILTRO C10 REGUI R10 R12 R14 R16	D DE CARBÓN ACTIVO AC RMSA LADOR REG 0-2 bar REG 0-4 bar REG 0-8 bar REG 0-12 bar ADOR EN BATERÍA In-series REG 0-2 bar

	FILTRO	REGULADOR
•	B10	FR 5µm RMSA 0-2 bar
•	B20	FR 20µm RMSA 0-2 bar
•	B30	FR 50µm RMSA 0-2 bar
•	B40	FR 5µm RA 0-2 bar
•	B50	FR 20µm RA 0-2 bar
•	B60	FR 50µm RA 0-2 bar
•	B11	FR 5µm SAC 0-2 bar
	B21	FR 20µm SAC 0-2 bar
•	B31	FR 50µm SAC 0-2 bar
+	B12	FR 5µm RMSA 0-4 bar
+	B22	FR 20µm RMSA 0-4 bar
	B32	FR 50µm RMSA 0-4 bar
	B42	FR 5µm RA 0-4 bar
+	B52	FR 20µm RA 0-4 bar
	B62	FR 50µm RA 0-4 bar
	B13	FR 5µm SAC 0-4 bar
+	B23	FR 20µm SAC 0-4 bar
+	B33	FR 50µm SAC 0-4 bar
	B14	FR 5µm RMSA 0-8 bar
	B24	FR 20µm RMSA 0-8 bar
	B34	FR 50µm RMSA 0-8 bar
	B44	FR 5µm RA 0-8 bar
	B54	FR 20µm RA 0-8 bar
	B64	FR 50µm RA 0-8 bar
	B15	FR 5µm SAC 0-8 bar
	B25	FR 20µm SAC 0-8 bar
	B35	FR 50µm SAC 0-8 bar

FILTRO REGULADOR

B56	FR 20µm RA 0-12 bar
B66	FR 50µm RA 0-12 bar
B17	FR 5µm SAC 0-12 bar
B27	FR 20µm SAC 0-12 bar
B37	FR 50µm SAC 0-12 bar
	•
LUBRIC	CADOR
L10	LUB
VÁLVUI	LA SECCIONADORA DE CIRCUITO
V10	V3V Manual con agujeros
	Ø 3.5 para candados
V11	V3V Manual con agujeros
	Ø 7 para candados
V20	V3V neumática
V30	V3V Electroneumática asistida
V70	V3V Electroneumática
APPAN	JCADO DDOGDESIVO

FR 5µm RMSA 0-12 bar FR 20µm RMSA 0-12 bar FR 50µm RMSA 0-12 bar

FR 5µm RA 0-12 bar

•	V70	V3V Electroneumática
•	ARRA	NCADO PROGRESIVO
	A70	APR Electroneumática
*	A71	APR Electroneumática Cnomo

PRESC	STATO
S10	Presostato, cable 2 m
S20	Presostato, cable de 300 mm
	con conector M8

_											
	TOMA DE AIRE										
	P10	PA 2-way									
		PA 4-vias									
•		ersión utilizable sólo entre elementos.									

No disponible en versión

No disponible en versión anti-corrosión.

Versión anti-corrosión sólo disponible en tamaño 1.

Sólo para tamaño 2.

RMSA: Purga manual de la condensación y descarga automática cuando se quita la presión.

RA: Purga automática con descarga de la condensación, independiente de la presión y del caudal.

Esta versión trasmite la purga insertando un tubo de diámetro interno 6 mm en el puerto interno 6 mm en el puerto más bajo.

Purga automática con descarga de la condensación. Funciona por depresión y necesita llamadas de aire variables.

NOTA Versión anticorrosión 5X_ _ Ejemplo 5X11F101 FIL SY1 1/8 5 RMSA anticorrosion

REGULADOR PILOTABLE Regulador pilotable



FILTRO



TEOS TÉCNICOS		FIL SY 1		FIL SY 2					
Acoplamiento roscado		1/8″	1/4"	3/8"	3/8″	1/2"	3/4"	1"	
Grado de filtrado	μm		5 (amar	rillo) - clase de pu	ureza del aire en	salida ISO8573	3-1: 3.7.4		
			20 (blan	nco) - clase de pu	ureza del aire en	n salida ISO8573	3-1: 4.7.4		
			50 (az	zul) - clase de pur	eza del aire en s	salida ISO8573-	1: 5.7.4		
Presión máx. entrada	bar		15				3		
	MPa		1.5				.3		
	psi Nl/min		217			1	88		
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa; 7 psi)		900	1200	1300	3400	3800	380		
	scfm	32	42	46	120	135	13		
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	Nl/min	1300	1650	1750	4500	5200	520		
	scfm	46	58	62	159	184	18	34	
Temperatura mín/máx a 10 bar; 1 MPa; 145 psi	°C		-10 ÷ +50			-10 ÷			
Peso	9	178	173	164	488	461	457	445	
Descarga de la condensación		RM	SA: Purga manı	ual de la condens	sación y purga automática cuando se quita la presión condensación, independiente de la presión y del caudal				
		_ RA: II	ave automática	con purga de la	condensación, ir	idependiente de l	la presión y de	el caudal	
		Esta vers		purga insertando				más bajo.	
			SA!	C: Purga automát	rica con descargo	a de la condensac	ción.		
			Funcio	iona por depresió	n y necesita Ilam	iadas de aire var	riables.		
Fluido		Nota de	e uso: la presion	n máxima de ent			e sobrepasar i	los 10 bar	
- 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1	3		20	Aire comp	primido u otros g				
Capacidad de la taza (condensación)	cm ³		30		70				
Posición de montaje Acoplamiento para tomas de aire adicionales		1 /0	Vertical		Vertical				
Caudal de las tomas de aire adicionales a 6.3 bar	Nl/min	1/8	B", anterior y pos	sterior	1/4", anterior y posterior				
(0.63 MPa; 91 psi) Δ P 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	scfm		500 18				500 53		
Tornillos de fijación a pared	SCIIII	NI.		. 114		Número 2 t			
iornillos de lijación a parea		Número 2 tornillos M4				Numero 2 i	fornillos MS		

DEPURADOR



DATOS TÉCNICOS	DEP S	SY 1		DEP SY 2					
Acoplamiento roscado		1/8″	1/4"	3/8"	3/8"	1/2"	3/4"	1"	
Grado de filtrado	μm		0.01	- clase de purez	a del aire en sa	lida ISO8573-1	: 1.7.2		
Presión máx. entrada	bar		15	·	13				
	MPa		1.5			1	.3		
	psi		217			1	88		
Caudal aconsejado a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi)	NI/min		460			6	20		
·	scfm		9				37		
		N.B.:	: con caudales	superiores respec	to al aconsejac	lo se reduce la e	eficacia de depu	ración	
Temperatura mín/máx a 10 bar; 1 MPa; 145 psi	°C		-10 ÷ +50			-10 -	÷ +50		
Peso	g	194	189	180	483	456	452	440	
Descarga de la condensació		RMS	A: Purga manı	ial de la condens	ación y purga o	automática cuan	do se quita la p	resión	
			SA	C: Purga automát	ica con descarg	a de la condenso	ación.		
			Funcio		n y necesita llamadas de aire variables.				
Fluido		Aire comprimido u otros gases inertes							
Capacidad de la taza	cm ³		15		40				
Posición de montaje		Vertical			Vertical				
Acoplamiento para tomas de aire adicionales (aire no depurado)		1/8", anterior y posterior			1/4", anterior y posterior				
Caudal de las tomas de aire adicionales a 6.3 bar	NI/min		500		1500				
(0.63 MPa; 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	scfm		18		53				
Tornillos de fijación a pared		Número 2 tornillos M4			Número 2 tornillos M5 le montar un filtro de 5 µm para retener las partículas sólidas				
Notas de uso		Aguas arrik	oa del depurad	or es aconsejable	e montar un filtr	o de 5 µm para	retener las part	ículas sólidas	



SYNTESi_®

FILTRO DE CARBÓN ACTIVO



DATOS TÉCNICOS		FIL CA SY 1		FIL CA SY 2				
Acoplamiento roscado		1/8″	1/4"	3/8"	3/8"	1/2″	3/4"	1"
Aceite residual a 20°C *	mg/m ³		0.00	3 - clase de purez	za del aire en sal	ida ISO8573-1	: 1.7.1	
Duración cartucho *	ore		4000				00	
Presión máx. entrada	bar		15			1	3	
	MPa		1.5			1	.3	
	psi		217				38	
Caudal aconsejado a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi)	NI/min		350				00	
	scfm		12				.8	
		N.B		superiores respec	cto al aconsejado	se reduce la e	ficacia de dep	ouración
Temperatura mín/máx a 10 bar; 1 MPa; 145 psi	°C		-10 ÷ +50		· .		+50	
Peso		195	190	181	483	456	452	440
Descarga de la condensación		RMSA: Purga manual de la condensación y purga automática cuando se quita la presión						
Fluido		Aire comprimido filtrado y depurado 0.01 μm						
Posición de montaje			Cualquiera				quiera	
Acoplamiento para tomas de aire adicionales (aire no filtrado por e		1/8"	, anterior y pos	terior			or y posterior	
Caudal de las tomas de aire adicionales a 6.3 bar	NI/min		500				600	
(0.63 MPa; 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	scfm		18				3	
Tornillos de fijación a pared		Núi	mero 2 tornillos			Número 2 t		
Notas de uso			Aguas arrib	a es indispensabl	e montar un DEP	de coalescenci	ia de 0.01 µm	ı .
* si no se rebasan los 75 mbar de pérdida de carga								

REGULADOR



		REG SY 1		REG SY 2				
	1/8″	1/4"	3/8"	3/8"	1/2"	3/4"		1″
bar	•	15	,					
MPa								
psi		217						
	570	1600	2900	3000	43000		4700	
scfm	20	57	103	106	152		166	
NI/min	1200	2800	3350	5300	7400		7600	
scfm	42	99	119	188	261		267	
NI/min		70	•		1	00		
scfm		2.5			3	3.5		
°C		-10 ÷ +50			-10	÷ +50		
				Incluido				
				Incluida				
			Incluida, n	nediante válvula	equilibrada			
g	193	188	179	546	519	515		503
ŭ			Aire comp	rimido u otros c	ases inertes	'		
				1/4", anterior y posterior				
NI/min		500		1400				
scfm		18		50				
	N	úmero 2 tornillo	s M4	Número 2 tornillos M5				
	La presión siempre tiene que programarse en subida.							
	Po	ara obtener una	mayor sensibilid	ad en la regulac	ión, utilizar el re	gulador con p	resión	
		d	e placa lo más ce	rcana posible a	la presión desec	ada.		
			Bajo pedido, ver	sión sin descarg	a de sobrepresió	n.		
				·	·			
	MPa psi NI/min scfm NI/min scfm °C	MPa psi Nl/min 570 scfm 20 Nl/min scfm 42 Nl/min scfm °C g 193 Nl/min scfm Nl/min scfm Nl/min scfm Nl/min scfm	bar MPa 15 MPa 15 NI/min 570 1600 scfm 20 57 NI/min 1200 2800 scfm 42 99 NI/min 50 °C -10 ÷ +50 1/8", anterior y po	bar MPa 1/8" 1/4" 3/8" MPa 1.5 psi 217 NI/min 570 1600 2900 scfm 20 57 103 NI/min 1200 2800 3350 scfm 42 99 119 NI/min 50 2.5 °C -10 ÷ +50 Incluida, n 179 Aire comp Er 1/8", anterior y posterior NI/min scfm 18 Número 2 tornillos M4 La presión siempn Para obtener una mayor sensibilida de placa lo más ce	bar MPa 1.5 3/8" 3/8" MPa 1.5 9si 217 NI/min 570 1600 2900 3000 scfm 20 57 103 106 NI/min 1200 2800 3350 5300 scfm 42 99 119 188 NI/min 50 2.5 10÷+50 Incluida Incluida, mediante válvula Incluida I	bar	bar MPa	bar MPa





REGULADOR EN BATERÍA



DATOS TÉCNICOS			REG BATTERIA	A SY 1	REG BATTERIA SY 2					
Acoplamiento roscado entrada, pasante		1/8″	1/4"	3/8″	3/8"	1/2"	3/4"	1"		
Acoplamiento roscado de uso			1/8″				1/4"			
Presión máx. entrada	bar		15				13			
	MPa		1.5				1.3			
	psi		217				188			
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa; 7 psi)	NI/min		330				540			
	scfm		12				19			
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	NI/min		500				1000			
	scfm		18				35			
Caudal in scarico del relieving, a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi)	NI/min		70				100			
	scfm		2.5				3.5			
Temperatura mín/máx a 10 bar; 1 MPa; 145 psi	°C		-10 ÷ +50		-10 ÷ +50					
Pleno paso en descarga poniendo a cero la presión de entrada		Incluido								
Pomo bloqueable		Incluida								
Compensación de la presión de entrada					nediante válvula			500		
Peso	9	193	188	179	546	519	515	503		
Fluido					orimido u otros g					
Posición de montaje		En cualquier posición								
Tornillos de fijación a pared		Núr	mero 2 tornillo				2 tornillos M5			
Notas de uso			L	La presión siempr	e tiene que prog	ramarse en sub	oida.			
			P	ara obtener una i	mayor sensibilid	ad en la regula	ción,			
		utili	zar el regulado	lor con presión de	placa lo más ce	ercana posible o	a la presión dese	eada.		
				Bajo pedido, ver	sión sin descarge	a de sobrepresi	ón.			

PILOT OPERATED REGULATOR



DATOS TÉCNICOS		REG SY1			REG SY2			
Acoplamiento roscado		1/8"	1/4"	3/8"	3/8"	1/2"	3/4"	1"
Presión max. de entrada	bar		15			13	3	
	MPa		1.5			1.3	3	
	psi		217			18	8	
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa; 7 psi)	NI/min	900	1700	3300	5500	5500	73	300
(presión de alimentación 10 bar)	scfm	32	60	116	194	194	2	58
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	NI/min	1000	2800	3550	6800	6800	77	700
(presión de alimentación 10 bar)	scfm	53	99	120	240	240	2	72
Caudal en descarga del relieving, a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi)	NI/min		70			10	0	
0 0, , , , , ,	scfm		2.5			3.3	5	
Temperatura mín/máx a 10 bar; 1 MPa; 145 psi	°C		-10 ÷ +50			-10 ÷		
Pleno paso en descarga poniendo a cero la presión de entrada					Incluido			
Compensación de la presión de entrada				Incluida, me	ediante válvula	a equilibrada		
Peso	g	149	144	135	456	429	425	413
Fluido	١		•	Aire compr	imido u otros g	gases inertes		
Posición de montaje					cualquier posi			
Tomas de aire adicionales, para manómetro o racores		1/8	3", anterior y po	sterior		1/4", anterio	r y posterior	
Caudal de las tomas de aire adicionales a 6.3 bar			500			1400		
(0.63 MPa; 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)			18			50)	
Tornillos de fijación a pared		N	úmero 2 tornillo:	s M4		Número 2 to	ornillos M5	
Notas de uso			La	presión siempre	tiene que pro	gramarse en sub	ida	
				'		0		



SYNTESi_®

FILTRO REGULADOR



DATOS TÉCNICOS			FR SY1			FR S		
Acoplamiento roscado		1/8″	1/4"	3/8"	3/8″	1/2"	3/4"	1"
Grado de filtrado	μm		5 (a	marillo) - clase de p	ureza del aire en	salida ISO8573-1:	3.7.4	
			20 (blanco) - clase de p	ureza del aire en	salida ISO8573-1:	4.7.4	
			50	(azul) - clase de pu	reza del aire en s	alida ISO8573-1: 5	.7.4	
Presión máx. entrada	bar		15	•		13		
	MPa		1.5			1.3	3	
	psi		217			188	3	
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa; 7 psi)	NI/min	500	800	2200	3200	4300		5200
(presión de alimentación 10 bar)	scfm	18	28	78	113	152		184
Čaudal a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	NI/min	1300	2000	3000	5800	7200		7400
(presión de alimentación 10 bar)	scfm	46	71	106	205	255		262
Caudal en descarga del relieving, a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi)	NI/min		70	,		100)	
3	scfm		2.5					
Temperatura min/max a 10 bar; 1 MPa; 145 psi	°C		- 10 ÷ +50			- 10 ÷	+50	
Pleno paso en descarga poniendo a cero la presión de entrada					Incluido			
Pomo bloqueable					Incluido			
Compensación de la presión de entrada		Incluida, mediante válvula equilibrada						
Peso	g	244	239	230	623	596	592	580
Fluido	·		'	Aire comp	orimido u otros go	ases inertes		
Posición de montaje				· ·	Vertical			
Tomas de aire adicionales, para manómetro o racores		1/8′	, anterior y poste	erior		1/4", anterior	y posterior	
Caudal de las tomas de aire adicionales a 6.3 bar	NI/min		500			140	ó '	
(0.63 MPa; 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	scfm		18			50		
Capacidad de la taza	cm ³		30			70		
Descarga de la condensación			RMSA: Purga m	anual de la conden	sación y purga a	utomática cuando se	quita la presi	ón
		RA: Purga automática con descarga de la condensación, independiente de la presión y del caudal						
		Esta versión trasmite la purga insertando un tubo de diámetro interno 6mm en el puerto más bajo.						
		SAC: purga automática con descarga de la condensación. Opera por depresión - requiere entradas de aire variable.						
		Nota de uso: la presión máxima de entrada para la versión RA no debe sobrepasar los 10 bar						
Tornillos de fijación a pared			Número 2 torni		•	Número 2 to		
Notas de uso				La presión siempr	e tiene que progr	amarse en subida.		
		Para obtener i	una mayor sensib	ilidad en la regulac	ión, utilizar el rea	ulador con presión	de placa lo mo	ás cercana posible
			a la pre	sión deseada. Bajo	pedido, versión s	in descarga de sobre	epresión.	

LUBRICADOR



DATOS TÉCNICOS			LUB SY 1 LUB SY			5Y 2		
Acoplamiento roscado		1/8"	1/4"	3/8″	3/8"	1/2"	3/4"	1"
Tipo de lubricación					Niebla de aceite			
Versión				Cargo	a manual desde o	arriba		
Presión máx. entrada	bar		15	ŭ		1	3	
	MPa		1.5			1.	.3	
	psi		217			18	38	
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa; 7 psi)	NI/min	1300	1700	2200	2300	3900	3	3900
	scfm	46	60	78	81	138		138
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	NI/min	1600	3000	3650	3650	6100	(3100
	scfm	57	106	129	129	216		216
Temperatura mín/máx a 10 bar; 1 MPa; 145 psi	°C		-10 ÷ +50			-10 ÷	+50	
Peso	g	185	180	171	480	453	449	437
Fluido		Aire comprimido u otros gases inertes						
Cantidad de aceite cargable	cm ³		60			13		
Posición de montaje		Vertical			Vertical			
Tomas de aire adicionales		1/8", anteri	ior y posterior, a	ire lubricado	1/4",	anterior y poste	rior, aire lubric	cado
Caudal de las tomas de aire adicionales a 6.3 bar	NI/min		450			80		
(0.63 MPa; 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	scfm		16			5	-	
Tornillos de fijación a pared		Νί	ímero 2 tornillos		l .		tornillos M5	
Aceites recomendados			ISO y l	UNI FD22 (Energ	jol HPL; Spinesso	; Mobel DTE; Tel	llus oel)	
Notas de uso		Instalar el lubr	ricador lo más ce	erca posible del j	ounto de utilizaci	ón. Llenar con a	iceite antes de	poner el siste
		bajo p	resión. No utiliz	ar detergentes, c	iceites para circu	itos de frenado i	ni solventes en	general.
		Para una lubricación correcta, ajustar la regulación mediante la aguja, de manera a sumi 1 gota cada 300-600 NI de aire.					uministrar	

SYNTESi_®



VÁLVULA SECCIONADORA DE CIRCUITO



DATOS TÉCNICOS			V3V SY 1			V3V SY 2				
Acoplamiento roscado		1/8"	1/4"	3/8"	3/8"	1/2"	3/4"	1"		
Acoplamiento roscado de descarga			1/8"				4"			
Tipo de mando		Manual - Ne	umático - Elpn -	Elpn asistida	Manual - Ne	eumático - Elpn Ć	Inomo - Elpn Ci	nomo asistido		
Presión máx. en entrada V3V manual-neumática y elpn asistida	bar		15 .	•			3			
, 1	MPa		1.5			1	.3			
	psi		217			18	88			
Presión en entrada versión elpn	bar		3 - 10			3 -	10			
· ·	MPa		0.3 - 1			0.3	3 - 1			
	psi		43 - 145			43 -	145			
Presión de pilotaje para versión neumática y elpn asistida	bar		3 - 10			3 -	10			
, , ,	MPa		0.3 - 1		0.3 - 1					
	psi		43 - 145			43 -	145			
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa; 7 psi)	NI/min	800	1000	1100	2800	3000	3	000		
	scfm	28	35	39	99	106		106		
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	NI/min	1100	1500	1600	3600	4000		1000		
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	scfm	39	53	57	127	141.5	1.	41.5		
Caudal en descarga a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi)	NI/min		500				000			
	scfm		18			7	7 1			
Temperatura mín/máx a 10 bar; 1 MPa; 145 psi Manilla bloqueable	°C		-10 ÷ +50		Incluida	-10 -	÷ +50			
Peso	g	197	192	183	476	449	445	433		
Fluido	ŭ		'	Aire comp	rimido u otros g	ases inertes				
Posición de montaje				Én	cualquier posic	ión				
Tomas de aire adicionales, para manómetro o racores Caudal de las tomas de aire adicionales a 6.3 bar		1/8",	anterior y poste	rior		1/4", anterio	r y posterior			
Caudal de las tomas de aire adicionales a 6.3 bar	NI/min		500			15	500			
(0.63 MPa; 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	scfm	18		53						
Tornillos de fijación a pared		Número 2 tornillos M4		Número 2 tornillos M5						
Potencia de las bobinas para versión electroneumática	W	12 \	/DC y 24 VDC:	2W		12 VDC y 2				
		24 VAC, 1	10 VÁC y 220 \	/AC: 3.5 VA		VAC, 110 VÁC				
						4W - 24 VAC,	110 VAC, 220	VAC: 4 VA		
Mando manual de las versiones electroneumáticas				Biestable: si l	norizontal OFF,	si vertical ON				

ARRANCADOR PROGRESIVO



DATOS TÉCNICOS			APR SY 1			APR SY 2			
Acoplamiento roscado		1/8"	1/4"	3/8"	3/8"	1/2"	3/4"	1"	
Acoplamiento roscado de descarga			1/8"			1/4	"		
Tipo de mando			Electroneumático		Electro	oneumático - Elect	roneumático	Cnomo	
Presión en entrada	bar		3 - 10			3 - 1	0		
	MPa		0.3 - 1			0.3 -	1		
	psi		43 - 145			43 - 1	45		
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa; 7 psi)	NI/min	900	1000	1100	2800	3600	3	8600	
	scfm	32	39	39	99	127		127	
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	NI/min	1250	1500	1600	4400	4800	4	1800	
	scfm	44	53	57	156	170		170	
Caudal en descarga a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi)	NI/min		500			2700)		
	scfm		18			96			
Caudal máxima en fase de arranque, a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi)	NI/min		170		700				
con aguja de regulación completamente destornillada	scfm		6		25				
Temperatura mín/máx a 10 bar; 1 MPa; 145 psi	°C		-10 ÷ +50		-10 ÷ +50				
Peso	g	203	198	189	503	476	472	460	
Fluido	-			Aire comp	orimido u otros go	ases inertes			
Posición de montaje				Er	n cualquier posici	ón			
Tomas de aire adicionales, para manómetro o racores		1/8	8", anterior y pos	terior	1/4", anterior y posterior				
Caudal de las tomas de aire adicionales a 6.3 bar	NI/min		500			1500	0		
(0.63 MPa; 91 psi) ∆P 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	scfm		18		53				
Tornillos de fijación a pared		Número 2 tornillos M4			Número 2 tornillos M5				
Potencia de las bobinas para versión electroneumática	W					'AC y 220 VAC =			
		para versiones Cnomo: 12 VDC y 24 VDC = 2W; 24 VAC, 110 VAC y 220 VAC = 3.5				3.5 VA			
		24 VDC = 4W; 24 VAC, 110 VAC y 220 VAC = 4 VA							
Mando manual				Biestable: si	horizontal OFF s	i vertical ON			





TOMA DE AIRE





DATOS TÉCNICOS		TOMA DE	E AIRE SY1	TOMA D	E AIRE SY2
Version		PA 2-vias	PA 4-vias	PA 2-vias	PA 4-vias
Caudal de la toma de aire a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi) Δ P 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	NI/min	1550	500 - 2000	7000	1500 - 4500
	scfm	55	18 - 71	248	53 - 160
Presión máxima	bar	1	15		13
	MPa	1	.5	1	1.3
	psi	2	17	1	88
Min/max temperatura a 10 bar, 1Mpa, 145 psi	.°C	-10 -	÷ +50	-10	÷ +50
Peso	g	62	100	75	306
Fluido	ŭ		Aire comprimido u	otros gases inertes	

TOMA DE AIRE VERSIÓN 2 VÍAS

 Código
 Descripo

 5610P100
 PA SY1

 5620P100
 PA SY2
 Descripción



DATOS TÉCNICOS		PRESÓSTATO SY 1	PRESÓSTATO SY 2				
Acoplamiento roscado		1/8" 1/4" 3/8"	3/8" 1/2" 3/4" 1"				
Intervalo de presión regulable	bar	0.5 ÷ 10	0.5 ÷ 10				
Histéresis (no regulable)	bar		De 0.4 a 0.8				
Presión máxima admitida	bar	15	13				
	MPa	1.5	1.3				
	psi	217	188				
Temperatura mín/máx a 10 bar; 1 MPa; 145 psi		-10 ÷ +50	-10 ÷ +50				
Corriente máxima	A	2	2				
Tensión máxima	V	250	250				
Diámetro exterior del cable	mm	4.9	4.9				
Número y sección de los hilos		$3 \times 0.5 \text{ mm}^2$	3 x 0.5 mm ²				
Contactos		Normalmente abierto (NO) y Normalmente cerrado (NC)					
Protección		IP65	P65				
Número de conmutaciones		5 x 10 ⁶	5 x 10 ⁶				
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación, si se utiliza la lubricación tiene que ser continua					
Posición de montaje		En cualquier posición					
Tomas de aire adicionales, para manómetro o racores		1/8", anterior y posterior	1/4", anterior y posterior				
Caudal de las tomas de aire adicionales a 6.3 bar	NI/min	500	1500				
(0.63 MPa; 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	scfm	18	53				
Tornillos de fijación a pared		Número 2 tornillos M4	Número 2 tornillos M5				
Peso	g	255 250 241	443 416 412 400				

MANILLA ANTI MANIPULACIONES

Código 9200703 Descripción

Acc. pomo anti manipulaciones APR/Pres.

ACCESORIOS

SOPORTES DE MONTAJE EN BARRA (DIN EN50022)



Soportes de montaje en barra DIN, SY1 - SY2

Nota: pieza entregada incl. tornillos. Par máximo 0,8 Nm para SY1 – Par máx 2,0 Nm para SY2. Códigos utilizables para grupos de versión estándar y anti-corrosión.

Descripción Acc. SF 100 - BIT-ND 1/4 SY1 Acc. SF200-ND-3/8 1/2 - SY2

Description

ESCUADRA DE FIJACIÓN



SOPORTE DE FIJACIÓN



Código 9200716X **Descripción** Soporte de fijación SY1 9200717X Soporte de fijación SY2 Nota: pieza entregada incl. tornillos.

Par máximo 0,8 Nm para SY1 – Par máx 2,0 Nm para SY2.
Códigos utilizables para grupos de versión estándar y anti-corrosión.

ADAPTADOR PARA MANÓMETROS



MANÓMETROS





Código 9700101 Descripción Acc. M 40 1/8 012 9700102 Acc. M 40 1/8 04 9700109 Acc. M 40 x 40 1/8 04 Acc. M 40 x 40 1/8 012 Acc. M 50 1/8 012 9700110 9800101 Acc. M 50 1/8 04 9800102 9900101 Acc. M 63 1/4 04



Adaptador 1/4 para manómetro 1/8 Nota: 20 por confección

Código 9200701

Code

9200718

SUNTESI®



KIT BOBINAS EEXM



Código 0227606913 Descripción Kit bobina 30 24 VDC EEXMT5 cable 3 m 0227606915 Kit bobing 30 24 VDC EEXMT5 cable 5 m 0227608013 Kit bobina 30 24 VAC EEXMT5 cable 3 m 0227608015 Kit bobina 30 24 VAC EEXMT5 cable 5 m 0227608023 Kit bobina 30 110 VAC EEXMT5 cable 3 m Kit bobina 30 110 VAC EEXMT5 cable 5 m 0227608025 0227608033 Kit bobina 30 230 VAC EEXMT5 cable 3 m Kit bobing 30 230 VAC EEXMT5 cavo 5 m 0227608035

Bobinas según normativa Atex 94/9 CE, ☑ II 2G Ex mb IIC T4/T5 Gb ☑ II 2D Ex tb IIIC T130/T95 °C IP66 Db

BOBINA PARA APR Y V3V CON MANDO CNOMO



Código Descripción W0210010100 Bobina 30 D8 2W-24VDC W0210011100 Bobina 30 D8 3.5VA-24VAC 50/60 HZ W0210012100 Bobina 30 D8 3.5VA-110VAC 50/60 HZ W0210013100 Bobina 30 D8 3.5VA-220VAC 50/60 HZ

BOBINA PARA APR Y V3V ELPN



 Código
 Descripción

 W0215000151
 Bobina 22 Ø 8 BA 2W-12VDC
 W0215000101 Bobina 22 Ø 8 BA 2W-24VDC W0215000111 Bobina 22 Ø 8 BA 3.5 VA-24VAC 50/60 HZ W0215000121 Bobina 22 Ø 8 BA 3.5 VA-110VAC 50/60 HZ W0215000131 Bobina 22 Ø 8 BA 3.5 VA-220VAC 50/60 HZ

"UL" Y "CSA" COIL 22 mm

.**71**2



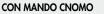
Descripción **W0215000251** Bobina 22 Ø 8 BA 2W-12VDC UR W0215000201 Bobina 22 Ø 8 BA 2W-24VDC UR W0215000211 Bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-24VAC UR W0215000221 Bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-110VAC UR W0215000231 Bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-220VAC UR

CONECTOR ELÉCTRICO V3V-APR-ELPN



Descripción W0970510011 Acc. conector 22 STD W0970510012 Acc. conector 22 LED 24V W0970510013 Acc. conector 22 LED 110V W0970510014 Acc. conector 22 LED 220V W0970510015 Acc. conector 22 LED VDR 24V W0970510016 Acc. conector 22 LED VDR 110V W0970510017 Acc. conector 22 LED VDR 220V W0970510070 Acc. conector 22 STD ATEX II 2GD

CONECTOR ELÉCTRICO PARA APR





Código Descripción W0970520033 Conector 30 STD W0970520034 Conector 30 LED 24V W0970520035 Conector 30 LED 110V Conector 30 LED 220V W0970520036 W0970520037 Conector 30 LED VDR 24V W0970520038 Conector 30 LED VDR 110V W0970520039 Conector 30 LED VDR 220V



Código 02400A0100 Descripción Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable L = 1 m

02400A0250 Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6

con cable L = 2.5 m

02400A0500 Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable L = 5 m

02400A1000 Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable L = 10 m

Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228

LLAVE DE DESMONTAJE DEPÓSITOS



Descripción RIC. CS TF - TL BIT - SY1 Código 9170601 9210050 RIC. CS TF - TL BIT - SY2

KIT PARA BOBINAS LADO 22 IP65



Código
0222100100Descripción
Kit para bobinas 22 - IP65

Mejora la resistencia IP65, incluso en caso de exposición prolongada a los agentes atmosféricos. Es aplicable a válvulas con mando de tecnopolímero.

KIT NIPLE DE CONEXIÓN



Código 9210000 Descripción Acc. kit elemento de conexión SY1 Acc. kit elemento de conexión SY2 9210010 Acc. kit elemento de conexión SY1 anticorrosión 9210000X 9210010X Acc. kit elemento de conexión SY2 anticorrosión

Nota: 20 por conf. par máx 0.4 Nm Nota: 10 por conf. par máx 2.5 Nm

KIT EMPALMES NEUMÁTICOS

Cádiaa



Coulgo	Descripcion
9210001*	Acc. kit IN OUT 1/8 SY1
9210002*	Acc. kit IN OUT 1/4 SY1
9210003*	Acc. kit IN OUT 3/8 SY1
9210011**	Acc. kit IN OUT 3/8 SY2
9210012**	Acc. kit IN OUT 1/2 SY2
9210013**	Acc. kit IN OUT 3/4 SY2
9210014**	Acc. kit IN OUT 1 SY2
9210001X	Acc. kit IN OUT 1/8 SY1 anticorrosión
9210002X	Acc. kit IN OUT 1/4 SY1 anticorrosión
9210003X	Acc. kit IN OUT 3/8 SY1 anticorrosión
9210011X	Acc. kit IN OUT 3/8 SY2 anticorrosión
9210012X	Acc. kit IN OUT 1/2 SY2 anticorrosión
9210013X	Acc. kit IN OUT 3/4 SY2 anticorrosión
9210014X	Acc. kit IN OUT 1 SY2 anticorrosión

* Nota: 20 por conf. par máx 0.4 Nm **Nota: 10 por conf. par máx 2.5 Nm

ADAPTADOR PARA REGTRONIC



Códiao Descripción 9210004 Acc. adaptador para REGTRONIC 1/4 SY1

ADAPTADOR DE TAMAÑO

SY1 - SY2



Código 9210006 Descripción

Adaptador de tamaño SY1 - SY2 Adaptador de tamaño SY1 - SY2 anticorrosión 9210006X

Par máx 0.4 Nm para SY1 Par máx 2.5 Nm para SY2

KIT DE MONTAJE SY1 - SY2



Código 9210015 **Descripción** Acc. bloque IN 1/4 SY1 9210016 Acc. bloque OUT 1/4 SY1 Acc. bloque IN 3/8 SY2 9210017 9210018 Acc. bloque OUT 3/8 SY2

Par máximo tornillos, 0,4 Nm para SY1 Par máximo tornillos, 2,5 Nm para SY2

90° KIT DE ELEMENTOS **DE CONEXIÓN**



Código 9210009 Descripción 90° SY1 Kit de racores de conexión 9210019 90° SY2 Kit de racores de conexión 9210009X 90° Anticorrosión SY1 kit de racores de conexión 9210019X 90° Anticorrosión SY2 kit de racores de conexión

Par máximo de apriete 0.4 Nm for SY1 Par máximo de apriete 2.5 Nm for SY2

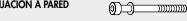
CANDADO



Código 9062401 Descripción Candado

KIT TORNILLOS DE FIJACIÓN A PARED

Par máx 2.0 Nm para SY2



a. b	
Código	Descripción
9210030	Acc. kit tornillo fijación SY1 M4 x 55
9210031	Acc. kit tornillo fijación SY2 M5 x 75

Nota: 20 tornillos + 20 arandelas por conf. Par máx 0.8 Nm para SY1



SUNTESI®

REPUESTOS

LLAVE DE DESCARGA **AUTOMÁTICA (RA)**



CÚPULA VISUAL



OBTURADOR PARA FR



Código	Descripción
9000802	Rep. purga automática RA

Codigo	Descripción
9210180	Rep. cúpula visual LUB SY
9210185	Rep. cúpula visual LUB SY:

Descripción Rep. obturador FR 5 μm SY1 Rep. obturador FR 20 μm SY1 Rep. obturador FR 50 μm SY1 Rep. obturador FR 5 μm SY2 Rep. obturador FR 20 μm SY2 Rep. obturador FR 50 μm SY2 Rep. obturador FR 50 μm SY2 Código 9210211 9210212 9210213 9210231 9210232 9210233

PURGA AUTOMÁTICA (SAC)



LUBRICADOR

Código

9210190

9210191

9210192

TAPÓN DE CARGA ACEITE



Descripción	Código
Rep. llave descarga automática SAC	9210181

Descripción Rep. tapón de carga aceite LUB SY1 9210181 9210186 Rep. tapón de carga aceite LUB SY2

MANDO CNOMO PARA APR Y V3V SY2



DEPÓSITO RMSA/RA/SAC

Código 9000803



MUELLES PARA REG Y FR

_		3
	4	3
	d	3
_		4
=		ď
=		2
	4	,
֡		

Código	Descripción
9453922	Kit mando elpn cnomo manual biestable

Código Descripción 9210100 Depósito FIL FR DEP RMSA SY1 Depósito FIL FR RA SY1 9210101 9210102 Depósito FIL FR DEP SAC SY1 9210105 Depósito FIL FR DEP RMSA SY2 9210106 Depósito FIL FR RA SY2 9210107 Depósito FIL FR DEP SAC SY2

Descripción Rep. depósito LUB SY1 Rep. depósito LUB SY2

DEPÓSITO LUBRICADOR



9210193	Rep. muelle MO 012 SY1
9210195	Rep. muelle MO 02 SY2
9210196	Rep. muelle MO 04 SY2
9210197	Rep. muelle MO 08 SY2
9210198	Rep. muelle MO 012 SY2
9210192X	Rep. muelle MO 08 SY1 anticorrosión
9210193X	Rep. muelle MO 012 SY1 anticorrosión
9210197X	Rep. muelle MO 08 SY2 anticorrosión
9210198X	Rep. muelle MO 012 SY2 anticorrosión

Descripción

Rep. muelle MO 02 SY1

Rep. muelle MO 08 SY1

Rep. muelle MO 04 SY1 anticorrosión

CAMPANA PARA REG Y FR



Código	Descripción
9210200	Rep. campana 02 SY1
9210201	Rep. campana 04 SY1
9210202	Rep. campana 08 SY1
9210203	Rep. campana 012 SY1
9210220	Rep. campana 02 SY2
9210221	Rep. campana 04 SY2
9210222	Rep. campana 08 SY2
9210223	Rep. campana 012 SY2
9210202X	Rep. campana 08 SY1 anticorrosión
9210203X	Rep. campana 012 SY1 anticorrosión
9210222X	Rep. campana 08 SY2 anticorrosión
9210223X	Rep. campana 012 SY2 anticorrosión

ELEMENTO FILTRANTE



Código 9210110

9210115



Código 9210160 Descripción Rep. cartucho DEP SY1 9210165 Rep. cartucho DEP SY2

ELEMENTO FILTRANTE AC



Código 9210161 Descripción Rep. cartucho AC SY1 9210166 Rep. cartucho AC SY2

OBTURADOR PARA REG



Código	Descripción
9210210	Rep. obturador REG SY1
9210230	Rep. obturador REG SY2
9210210X	Rep. obturador REG SY1 anticorrosión
9210230X	Rep. obturador REG SY2 anticorrosión
	· ·

ELEMENTO FILTRANTE

Código	Descripción
9210150	Rep. elemento filtrante 5 µm (amarillo) SY1
9210151	Rep. elemento filtrante 20 µm (blanco) SY1
9210152	Rep. elemento filtrante 50 µm (azul) SY1
9210155	Rep. elemento filtrante 5 µm (amarillo) SY2
9210156	Rep. elemento filtrante 20 µm (blanco) SY2
9210157	Rep. elemento filtrante 50 µm (azul) SY2



bit STANDARD



DATOS TÉCNICOS GENERALES		BIT 1/8"	BIT 1/4"
Acoplamiento roscado		1/8″	1/4"
Grado de filtrado	μm	5 (amarillo) - 20 (l	olanco) - 50 (azul)
Grado de depuración Campo de regulación	·	99.97% o 0 ÷ 2 - 0 ÷ 4 -	ı 0.01 µm
Campo de regulación	bar	0 ÷ 2 - 0 ÷ 4 -	0 ÷ 8 - 0 ÷ 12
Presión máx. entrada	MPa	1	.3
	bar		3
	psi	18	
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 0,5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	NI/min	33	
· ·	scfm		2
Rango de temperatura a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	- 10° ÷	
	°F	14° ÷	122°
Elementos que componen la familia		Filtro – Regulador – Lubricador	- Filtro-regulador – Depurador
		Grupos: FRL F	R+L F+L F+D
Sistema de fijación Fluido		Filtro – Regulador – Lubricador Grupos: FRL Fl Mediante el corres	pondiente soporte
Fluido		Aire con	nprimido

FILTRO



DATOS TÉCNICOS		BIT 1/8"	BIT 1/4"
Acoplamiento roscado		1/8"	1/4"
Grado de filtrado	μm	5 (amarillo) 20 (blanco) 50 (azul)	
Presión máx. entrada	MΡα	1.3	
	bar	13	
	psi	188	
Caudal a 6.3 bar (0.6 MPa ÷ 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	psi Nl/min	860	
· ·	scfm	30.5	5
Caudal a 6.3 bar (0.6 MPa ÷ 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	NI/min	1200	
	scfm	42.5	5
Rango de temperatura a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	50	
	°F	122	
Peso	g	40	
Tornillos de fijación a pared		M4, mediante el correspondiente estribo	
Capacidad de la taza	cm ³	16	
Posición de montaje		Vertic	
Descarga de la condensación		RMSA: Purga manual o	de la condensación
		y purga automática cuan	do se quita la presión
		y purga automática cuan SAC: Purga automática con de:	scarga de la condensación.
		Funciona por depresión y necesit	a llamadas de aire variables.
Fluido		Aire comp	rimido
		·	

Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia
5101001	FIL BIT 1/8 5 RMSA	5101003	FIL BIT 1/8 50 RMSA	5201002	FIL BIT 1/4 20 RMSA
5101004	FIL BIT 1/8 5 SAC	5101006	FIL BIT 1/8 50 SAC	5201005	FIL BIT 1/4 20 SAC
5101002	FIL BIT 1/8 20 RMSA	5201001	FIL BIT 1/4 5 RMSA	5201003	FIL BIT 1/4 50 RMSA
5101005	FIL BIT 1/8 20 SAC	5201004	FIL BIT 1/4 5 SAC	5201006	FIL BIT 1/4 50 SACC



DEPURADOR



DATOS TÉCNICOS		DEP BIT 1/8"	DEP BIT 1/4"
Acoplamiento roscado		1/8″	1/4"
Grado de depuración		99.97%	0,01 µm
Presión máx. entrada	MPa		3
	bar	1	3
	psi	18	38
Caudal recomendado a 6 bar	psi Nl/min	20	00
	scfm	7	7
Temperatura máx. a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	5	0
	°F	12	22
Peso	g	65	
Tornillos de fijación a pared Capacidad de la taza	-	M4, mediante el correspondiente soporte	
Capacidad de la taza	cm ³		
Posición de montaje		Vert	tical
Descarga de la condensación		RMSA: Purga manua	l de la condensación
·		y purga automática cuc	ando se quita la presión
Fluido		Aire comprimic	lo filtrado 5 µm
Notas de uso		y purga automática cuc Aire comprimic Es aconsejable montar, aguas arrik	oa del depurador, un filtro de 5 µm
		con funciones o	le desbastador.

CÓDIGOS DE PEDIDO

 Código
 Referencia

 5112001
 DEP BIT 1/8 RMSA

 5212001
 DEP BIT 1/4 RMSA

LUBRICADOR



DATOS TÉCNICOS		LUB BIT 1/8"	LUB BIT 1/4"	
Acoplamiento roscado		1/8"	1/4"	
Tipo de lubricación Capacidad de la taza Versiones lubricador		Niebla de aceite		
Capacidad de la taza	cm ³	26.5		
Versiones lubricador		Llenado manual mediante desn	nontaje de la copa	
Presión máx. entrada	MPa	1.3		
	bar	13		
	psi	188		
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	NI/min	400		
	scfm	14		
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	NI/min	710		
	scfm	25		
Temperatura máx. a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	50		
	°F	122		
Peso	g	40		
Tornillos de fijación a pared		M4, mediante el correspon	diente soporte	
Posición de montaje		Vertical		
Fluido		Aire comprimido fi	ltrado	

Código	Referencia
5103001	LUB BIT 1/8
5203001	LUB BIT 1/4



MICRO-REGULADOR



DATOS TÉCNICOS		MR BIT 1/8"	MR BIT 1/4"
Acoplamiento roscado		1/8″	1/4"
Campo de regulación		0 ÷ 2 - 0 ÷ 4 -	0 ÷ 8 - 0 ÷ 12
Presión máx. entrada	MPa		.3
	bar		3
	. psi		88
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	NI/min		40
	scfm		2
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	NI/min		00
	scfm	2	
Temperatura máx. a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C		50
	°F		22
Peso	g	80	
Tornillos de fijación a pared		M4, mediante el con	
Acoplamiento manómetro		- 1/	/8"
Posición de montaje		En cualquir	er posición tiliza la lubricación tiene que ser continua
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación, si se ut	tiliza la lubricación tiene que ser continua
Notas de uso		En el regulador, la presión deb	pe ajustarse siempre en subida.
		Para una mayor sensibi utilizar un regulador con presión de placa lo	ilidad en la regulación,
		utilizar un regulador con presion de piaca ic	o más cercana posible a la presion deseada.

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia
MICRO-REGU	ILADOR (MR)	MICRO-REGU	LADOR FUGA CONTROLADA	MICRO-REGU	Jlador Descarga Rápida	MICRO-REGU	ILADOR AGUA
5107004	MR BIT 1/8 012	5111001	MR BIT FC 1/8 02	5102001	MR BIT SR 1/8 02	5108001	MRA BIT 1/8 02
5107001	MR BIT 1/8 02	5111002	MR BIT FC 1/8 04	5102002	MR BIT SR 1/8 04	5108002	MRA BIT 1/8 04
5107002	MR BIT 1/8 04	5211001	MR BIT FC 1/4 02	5102003	MR BIT SR 1/8 08	5108003	MRA BIT 1/8 08
5107003	MR BIT 1/8 08	5211002	MR BIT FC 1/4 04	5102004	MR BIT SR 1/8 012	5108004	MRA BIT 1/8 012
5207004	MR BIT 1/4 012			5202001	MR BIT SR 1/4 02	5208001	MRA BIT 1/4 02
5207001	MR BIT 1/4 02			5202002	MR BIT SR 1/4 04	5208002	MRA BIT 1/4 04
5207002	MR BIT 1/4 04			5202003	MR BIT SR 1/4 08	5208003	MRA BIT 1/4 08
5207003	MR BIT 1/4 08			5202004	MR BIT SR 1/4 012	5208004	MRA BIT 1/4 012

FC: SR: MRA:

Fuga controlada Descarga rápida Versión sin descarga relieving (para agua)

MICRO-REGULADOR BLOQUEABLE



Para datos técnicos, ver micro-regulador

Código	Referencia	Código	Referencia
5110001	MR BIT KEY 1/8 02	5210001	MR BIT KEY 1/4 02
5110002	MR BIT KEY 1/8 04	5210002	MR BIT KEY 1/4 04
5110003	MR BIT KEY 1/8 08	5210003	MR BIT KEY 1/4 08
5110004	MR BIT KEY 1/8 012	5210004	MR BIT KEY 1/4 012



FILTRO REGULADOR



DATOS TÉCNICOS		FR BIT 1/8"	FR BIT 1/4"	
Acoplamiento roscado		1/8″	1/4"	
Campo de regulación		0 ÷ 2 - 0 ÷ 4 -	0 ÷ 8 - 0 ÷ 12	
Grado de filtrado	μm	5 (amarillo) - 20 (olanco) - 50 (azul)	
Presión máx. entrada	MPa	1	.3	
	bar	1	3	
	psi		38	
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	Nl/min	29		
	scfm		0	
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	Nl/min	60		
	scfm	2		
Temperatura máx. a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	5		
	°F		22	
Peso	g		0	
Tornillos de fijación a pared		M4, mediante el correspondiente estribo		
Capacidad copa	cm ³			
Posición de montaje		Ver		
Acoplamiento manómetro		1/	8"	
Descarga de la condensación		RMSA: llave con descarga manual de la condensació	on y descarga automática cuando se quita la presión.	
		SAC: Purga con descar	ga de la condensación.	
		Funciona por depresión y neces	sita llamadas de aire variables.	
Fluido		Aire com	primido.	
Notas de uso		En el regulador, la presión deb	e ajustarse siempre en subida.	
		Para una mayor sensibilidad en la regulación, utiliza posible a la pr	ır un regulador con presión de placa lo más cercana esión deseada.	
		·		

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia
5105001	FR BIT 1/8 5 02 RMSA	5105007	FR BIT 1/8 5 08 RMSA	5205001	FR BIT 1/4 5 02 RMSA	5205007	FR BIT 1/4 5 08 RMSA
5105013	FR BIT 1/8 5 02 SAC	5105019	FR BIT 1/8 5 08 SAC	5205013	FR BIT 1/4 5 02 SAC	5205019	FR BIT 1/4 5 08 SAC
5105002	FR BIT 1/8 20 02 RMSA	5105008	FR BIT 1/8 20 08 RMSA	5205002	FR BIT 1/4 20 02 RMSA	5205008	FR BIT 1/4 20 08 RMSA
5105014	FR BIT 1/8 20 02 SAC	5105020	FR BIT 1/8 20 08 SAC	5205014	FR BIT 1/4 20 02 SAC	5205020	FR BIT 1/4 20 08 SAC
5105003	FR BIT 1/8 50 02 RMSA	5105009	FR BIT 1/8 50 08 RMSA	5205003	FR BIT 1/4 50 02 RMSA	5205009	FR BIT 1/4 50 08 RMSA
5105015	FR BIT 1/8 50 02 SAC	5105021	FR BIT 1/8 50 08 SAC	5205015	FR BIT 1/4 50 02 SAC	5205021	FR BIT 1/4 50 08 SAC
5105004	FR BIT 1/8 5 04 RMSA	5105010	FR BIT 1/8 5 012 RMSA	5205004	FR BIT 1/4 5 04 RMSA	5205010	FR BIT 1/4 5 012 RMSA
5105016	FR BIT 1/8 5 04 SAC	5105022	FR BIT 1/8 5 012 SAC	5205016	FR BIT 1/4 5 04 SAC	5205022	FR BIT 1/4 5 012 SAC
5105005	FR BIT 1/8 20 04 RMSA	5105011	FR BIT 1/8 20 012 RMSA	5205005	FR BIT 1/4 20 04 RMSA	5205011	FR BIT 1/4 20 012 RMSA
5105017	FR BIT 1/8 20 04 SAC	5105023	FR BIT 1/8 20 012 SAC	5205017	FR BIT 1/4 20 04 SAC	5205023	FR BIT 1/4 20 012 SAC
5105006	FR BIT 1/8 50 04 RMSA	5105012	FR BIT 1/8 50 012 RMSA	5205006	FR BIT 1/4 50 04 RMSA	5205012	FR BIT 1/4 50 012 RMSA
5105018	FR BIT 1/8 50 04 SAC	5105024	FR BIT 1/8 50 012 SAC	5205018	FR BIT 1/4 50 04 SAC	5205024	FR BIT 1/4 50 012 SAC

TOMA DE AIRE



DATOS TÉCNICOS		PA	
Presión máxima admitida	MPa	1.3	
	bar	13	
	psi	188	
Temperatura máxima de utilización a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	. _C	50	
	°F	122	

CÓDIGOS DE PEDIDO

 Código
 Referencia

 9100401
 PA 1/8 - 1/4 BIT



FIL+REG+LUB



CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia
5104008	FRL BIT 1/8 20 08 RMSA
5104011	FRL BIT 1/8 20 012 RMSA
5204008	FRL BIT 1/4 20 08 RMSA
5204011	FRL BIT 1/4 20 012 RMSA

Bajo pedido, podemos suministrar también versiones con:
- Grado de filtrado 5 µm o 50 µm
- Rango de regulación 0 ÷ 2 bar y 0 ÷ 4 bar
- Purga tipo SAC

FR+LUB



CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia
5106008	FR+L BIT 1/8 20 08 RMSA
5106011	FR+L BIT 1/8 20 012 RMSA
5206008	FR+L BIT 1/4 20 08 RMSA
5206011	FR+I BIT 1/4 20 012 RMSA

Bajo pedido, podemos suministrar también versiones con:
- Grado de filtrado 5 µm o 50 µm
- Rango de regulación 0 ÷ 2 bar y 0 ÷ 4 bar
- Purga tipo SAC

FIL+DEP



CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia
5114001	F+D BIT 1/8 5 RMSA - RMSA
5114002	F+D BIT 1/8 5 SAC - RMSA
5214001	F+D BIT 1/4 5 RMSA - RMSA
5214002	F±D RIT 1/4 5 SΔC - RMSΔ

FIL+LUB



CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia
5113002	F+L BIT 1/8 20 RMSA
5213002	F+L BIT 1/4 20 RMSA

Bajo pedido, podemos suministrar también versiones con: - Grado de filtrado 5 µm o 50 µm - Purga tipo SAC

bit SERIE F PARA AGUA



DATOC TÉCLUCOS		DIT F 1 /0//	DIT F 1 /4//	
DATOS TÉCNICOS		BIT F _. 1/8"	BIT F 1/4"	
Tornillos de fijación en pared		1/8″	1/4"	
Tornillos de fijación en pared Presión máx. entrada	MPa	1	.3	
	bar	1	3	
	psi	18	88	
Temperatura máx. a 10 bar (1 MPa; 145 psi)	.℃	5	50	
	°F	PF 122		
Elementos		Filtro - Regulador - Filtro regulador Fijado a una pared, utilizando una placa de fijación código 9170301 y tornillos M4, o un soporte de fijación código 9200701 para el regulador roscado y la campana del filtro-regulador Montado en panel con la campana roscada del regulador o filtro-regulador (orificio Ø 30-32 mm) Agua, aire y fluidos compatibles con los materiales utilizados.		
Posición de montaje		Fijado a una pared, utilizando una placa de fijación código 9170301 y tornillos M4, o un soport		
'		de fijación código 9200701 para el regulad	lor roscado y la campana del filtro-regulador	
		Montado en panel con la campana roscada del r	regulador o filtro-regulador (orificio Ø 30-32 mm).	
Fluido		Agua, aire y fluidos compatible	es con los materiales utilizados.	
		, , ,		

FILTRO SERIE F PARA AGUA



DATOS TÉCNICOS		FIL BIT F 1/8"	FIL BIT F 1/4"	
Conexión roscada		1/8"	1/4"	
Grado de filtración	μm	20 (bland	co)	
Presión máx. entrada	MΡα	1.3		
	bar	13		
	psi	188		
Caudal a 6 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	psi I/min	13	14.5	
	cfm	0.46	0.51	
Temperatura máx. a 10 bar (1 MPa; 145 psi)	°C	50		
· ·	°F	122		
Peso	g	40		
Volumen interno	cm ³	40		
Posición de montaje		En cualquier posición Agua, aire y fluidos compatibles con los materiales utilizados		
Fluido		Agua, aire y fluidos compatibles c	con los materiales utilizados	
		3,,		

Código	Referencia			
5101002F	FIL BIT F 1/8 20			
5201002F	FIL BIT F 1/4 20			



REGULADOR SERIE F PARA AGUA



DATOS TÉCNICOS		REG BIT F 1/8"	REG BIT F 1/4"		
Conexión roscada		1/8″	1/4"		
Campo de regulación	bar	$0 \div 2$; $0 \div 4$; $0 \div 8$; $0 \div 12$			
Presión máx. entrada	MPa	1.3			
	bar	13			
	psi	18	38		
Caudal a 6 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	psi I/min	6.5	7		
· ·	scfm	0.23	0.25		
Temperatura máx. a 10 bar (1 MPa; 145 psi)	°C	50°			
	°F	122°			
Peso	g	80			
Versiones		Con puertos roscados de latón 1/8" or 1/4" y puertos de manómetro 1/8".			
		Con puertos roscados de latón 1/8" or 1/4" y puertos de manómetro 1/8". Con puertos roscados de plástico ingenieriles1/4" sin puertos de manómetro			
Posición de montaje		En cualquier posición			
Fluido		Agua, aire y fluidos compatibles con los materiales utilizados			
Notas de uso		La presión debe configurarse siempre hacia arriba			
		Para una mayor sensibilidad, use un regulador de presión con una			
		presión nominal lo más cercana posible al valor requerido.			
		·	·		

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia
REGÜLADOR	CON PUERTOS DE LATÓN
5108001F	REG BIT F 1/8 02
5108002F	REG BIT F 1/8 04
5108003F	REG BIT F 1/8 08
5108004F	REG BIT F 1/8 012
5208001F	REG BIT F 1/4 02
5208002F	REG BIT F 1/4 04
5208003F	REG BIT F 1/4 08
5208004F	REG BIT F 1/4 012

 Código
 Referencia

 REGULADOR CON PUERTOS DE TECNOPOLÍMERO **

 5228001F
 REG BIT F 1/4 TP 02

 5228002F
 REG BIT F 1/4 TP 04

 5228003F
 REG BIT F 1/4 TP 08

 5228004F
 REG BIT F 1/4 TP 012

FILTRO-REGULADOR SERIE F PARA AGUA



DATOS TÉCNICOS		FR BIT F 1/8"	FR BIT F 1/4"		
Conexión roscada		1/8″	1/4"		
Campo de regulación	bar	0 ÷ 2; 0 ÷ 4;			
Grado de filtración	μm	20 (bl	anco)		
Presión máx. entrada	n máx. entrada MPa 1.3		3		
	bar	1:	3		
	psi	18	38		
Caudal a 6 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa; 14 psi)	psi I/min	6	6		
	cfm	0.21	0.21		
Temperatura máx. a 10 bar (1 MPa; 145 psi)					
	°F	122			
Peso	g	110			
Conexión manómetro		En cualquier posición			
Fluido		Agua, aire y fluidos compatibles con los materiales utilizados			
Notas de uso	La presión debe configurarse siempre hacia arriba				
Para una mayor sensibilidad, use un regulador presión nominal lo más cercana posible al v			un regulador de presión con una		
		presión nominal lo más cercai	na posible al valor requerido.		

Código	Referencia			
5105102F	FR BIT F 1/8 20 02			
5105105F	FR BIT F 1/8 20 04			
5105108F	FR BIT F 1/8 20 08			
5105111F	FR BIT F 1/8 20 012			
5205102F	FR BIT F 1/4 20 02			
5205105F	FR BIT F 1/4 20 04			
5205108F	FR BIT F 1/4 20 08			
5205111F	FR BIT F 1/4 20 012			

^{**} Sin puertos de manómetro



ACCESORIOS PARA bit ESTÁNDAR Y bit SERIE F PARA AGUA

MANÓMETROS*



 Código
 Descripción

 9700101
 Acc. M 40 1/8 012
 9700102 Acc. M 40 1/8 04 9800101 Acc. M 50 1/8 012 9800102 Acc. M 50 1/8 04 9900101 Acc. M 63 1/4 04 9700109 Acc. M 40 x 40 1/8 04 9700110 Acc. M 40 x 40 1/8 012 * No puede utilizarse con agua

ESTRIBO DE FIJACIÓN



Código Descripción 9200701 Acc. SF 1/4" ESTRIBO DE FIJACIÓN A PARED



Código Descripción 9170301 Acc. SFB escuadra de fijación BIT



Descripción 9170201 Acc. PAB platina ens. BIT LLAVE DE DESMONTAJE CÚPULA



Código Descripción 9220701 Acc. llave desmont.cúpula LUB

LLAVE DESMONTAJE TAPÓN



Código Descripción 9170501 Acc. llave desmont. tapón red. BIT

LLAVE DE DESMONTAJE



Código Descripción 9170401 Acc. llave desmont. campana BIT

LLAVE DE DESMONTAJE DEPÓSITO



Código Descripción 9170601 Acc. llave desmont. copa BIT

OBTURADOR COMPLETO

Referencia

Referencia

9251302 Rep. CVL BIT-SK-ND

Rep. OTFR 1/8 1/4 BIT 5

Rep. OTFR 1/8 1/4 BIT 20

Rep. OTFR 1/8-1/4 BIT 50

PARA FR

Código

9250905

9250906

9250907

Código

CÚPULA VISUAL

PARA LUBRICADOR

PIEZAS DE REPUESTO PARA **bit** estándar

CAMPANA SUPERIOR PARA MR

Código

9250805

9250806



Referencia Rep. CS 1/8 1/4 BIT 02 Rep. CS 1/8 1/4 BIT 04 Rep. CS 1/8 1/4 BIT 08 9250807

CAMPANA SUPERIOR PARA MR FC

Código Referencia 9250817 Rep. CS 1/8 1/4 BIT 02 fuga C. 9250818 Rep. CS 1/8 1/4 BIT 04 fuga C.

9250808 Rep. CS 1/8 1/4 BIT 012





Código Referencia Rep. CSA 1/8 1/4 BIT 02 9250809 Rep. CSA 1/8 1/4 BIT 04 9250814 Rep. CSA 1/8 1/4 BIT 08 9250815 9250816 Rep. CSA 1/8 1/4 BIT 012

OBTURADOR COMPLETO PARA MR Y MRA

PLATINA DE ENSAMBLAJE



Código Referencia 9250705 Rep. OT. MR Rep. OT. MR-SR (descarga rápida) 9250706 Rep. OT. MRA 9250708

COPA FILTRO FILTRO REGULADOR



Código Referencia 9255001 Rep. TF 1/8 1/4 BIT RMSA 9255101 Rep. TF 1/8 1/4 BIT SAC

LLAVE DE DESCARGA **AUTOMÁTICA (SAC)**



Código Referencia 9000803 Rep. llave descarga automática SAC

DEPÓSITO LUBRICADOR



Código Referencia 9251402 Rep. TL 1/8 1/4 BIT

ELEMENTO FILTRANTE



Código Referencia 9251709 Rep. FP 1/8-1/4 BIT 20 Rep. FP 1/8-1/4 BIT 5 9251708 9251710 Rep. FP 1/8-1/4 BIT 50

CARTUCHO DEL FILTRO



Código 9251808 Referencia Repuesto de cartucho de filtro BIT 5 (amarillo) 9251809 Repuesto de cartucho de filtro BIT 20 (blanco) 9251810 Repuesto de cartucho de filtro

BIT 50 (azul)

ELEMENTO FILTRANTE PARA DEPURADOR



Referencia 9251712 Kit rep. FP DEP.1/8 1/4 BIT

MUELLES



Código Referencia 9250610 Rep. MO 02 BIT 9250611 Rep. MO 04 BIT 9250612 Rep. MO 08 BIT 9250613 Rep. MO 012 BIT

RECAMBIOS bit SERIE F PARA AGUA

ELEMENTO DE FILTRADO



CARTUCHO DEL FILTRO



RESORTE PARA REG F, FR F



Código 9250610 Referencia Repuesto MO 02 BIT Repuesto MO 04 BIT 9250611 Repuesto MO 08 BIT 9250612 9250613 Repuesto MO 12 BIT

Código 9251709

Repuesto FP 1/8-1/4 BIT 20 (blanco)

Referencia





DATOS TÉCNICOS GENERALES		SK 100	SK 200	SK 300	SK 400
Acoplamiento roscado		1/4" 3/8"	1/4" 3/8" 1/2"	1/2" 3/4" 1"	1" 1 1/4" 1 1/2" 2"
Grado de filtrado	μm			5 - 20 - 50	
Grado de depuración	μm			99.97% a 0.01	
Campo de regulación	bar		. 0 ÷	2 0 ÷ 4 0 ÷ 8 0 ÷ 12	
Presión máx. entrada	MPa	1.5	1.3	1.3	1.3
	bar	15	13	13	13
	psi	217	188	188	188
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi)	NI/min			de 1100 a 20000	
$\Delta P 0.5 \text{ bar } (0.05 \text{ MPa} \div 7 \text{ psi})$					
Fluido			Aire con	nprimido con o sin lubricación	
Rango de temperatura a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C			−10 ÷ +50	
	°F			62 ÷ 122	
Elementos que componen la gama		Filtro - Depurado	or - Regulador - Reg. piloto - Reg	g. en batería - Filtro regulador -	Lubricador con sistemas diversificados rrancador progresivo
			de carga de lubricante - Válvulo	a de seccionamiento circuito - A	rrancador progresivo

DEPURADOR



DATOS TÉCNICOS		DEP 100	DEP 200	DEP 300	DEP 400	
Acoplamiento roscado		1/4" 3/8"	1/4" 3/8" 1/2"	1/2" 3/4" 1"	1" 1 1/4" 1 1/2"	2"
Grado de depuración		99.97% a 0.01 µm	99.97% a 0.01 µm	99.97% a 0.01 µm	99.97% a 0.01 µm	
Presión máx entrada	MPa	1.5	1.3	1.3	1.3	1.3
	bar	15	13	13	13	13
	psi	217	188	188	188	188
Caudal recomendado a 6 bar	VI/min	230	360	500	2300	2250
Temperatura máx a: 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	50	50	50	50	50
	°F	122	122	122	122	122
Peso	kg	0.4	0.9	1.4	4.2	5
Tornillos fijación a pared		M4 x 50	M5 x 60	M5 x 70	M6 x 110	M6 x 110
Capacidad de la taza	cm ³	22	45	75	270	270
Posición de montaje		Vertical	Vertical	Vertical	Vertical	Vertical
Descarga de la condensación		RMSA	RMSA	RMSA - RA	RMSA - RA	RMSA - RA
		R	MSA: Purga manual de la conde	nsación y descarga automática cu	ando se quita la presión.	
		RA: Purga automática con descarga de la condensación, independiente de la presión y del caudal.				
		Esta versión trasmite la purga insertando un tubo de diámetro interno 6 mm en el puerto más bajo.				
Fluido				Aire filtrado 5 µm		

Aire filtrado 5 µm
Es aconsejable montar, a la salida del depurador, un filtro de 5 µm con funciones de desbastador.

La presión máxima de entrada para la versión con purga automática de la condensación RA no debe sobrepasar los 10 bar.

CÓDIGOS DE PEDIDO

Notas de uso

 Código
 Referencia

 DEPURADOR Skillair® 100

 3288001A
 D 100 RMSA sin terminales

 3288001
 D 100 1/4 RMSA

 3388001
 D 100 3/8 RMSA

 Código
 Referencia

 DEPURADOR
 Skillair® 200

 3488001A
 D 200 RMSA sin terminales

 3488001
 D 200 1/4 RMSA

 3588001
 D 200 3/8 RMSA

 3688001
 D 200 1/2 RMSA

 Código DEPURADOR
 Referencia Skillair® 300

 4488001A
 D 300 RMSA sin terminales

 4488002A
 D 300 RA sin terminales

 4488001
 D 300 1/2 RMSA

 4488002
 D 300 1/2 RA

 4588001
 D 300 3/4 RMSA

 4588002
 D 300 3/4 RA

 4688001
 D 300 1 RMSA

 4688002
 D 300 1 RMSA

 4688002
 D 300 1 RA
 Código Referencia DEPURADOR Skillair® 400 6188001A D 400 RMSA sin terminales **6188002A** D 400 RA sin terminales 6188001 D 400 1 RMSA 6188002 D 400 1 RA 6288001 D 400 1 1/4 RMSA 6288002 D 400 1 1/4 RA 6388001 D 400 1 1/2 RMSA D 400 1 1/2 RA D 400 2 RMSA 6388002 6488001 6488002 D 400 2 RA



FILTRO



DATOS TÉCNICOS		FIL 100	FIL 200	FIL 300	FIL 400	
Acoplamiento roscado		1/4" 3/8"	1/4" 3/8" 1/2"	1/2" 3/4" 1"	1" 1 1/4" 1 1/2"	2"
Grado de filtrado	μm	5 - 20 - 50	5 - 20 - 50	5 - 20 - 50	5 - 20 - 50	
Presión máx entrada	MPa	1.5	1.3	1.3	1.3	1.3
	bar	15	13	13	13	13
	psi	217	188	188	188	188
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi)	NI/min	1400	2400	3800	16500	20000
$\Delta P 0.5 \text{ bar } (0.05 \text{ MPa} \div 7 \text{ psi})$	scfm	50	85	135	590	710
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi)	NI/min	2000	3100	5300	-	-
ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	scfm	71	110	188	-	-
Temperatura máx a: 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	50	50	50	50	50
	°F	122	122	122	122	122
Peso	kg	0.4	0.7	1.4	5.2	6
Tornillos fijación a pared		M4 x 50	M5 x 60	M5 x 70	M6 x 110	M6 x 110
Capacidad de la taza	cm ³	22	45	75	270	270
Posición de montaje		Vertical	Vertical	Vertical	Vertical	Vertical
Descarga de la condensación		RMSA - SAC	RMSA - SAC - RA	RMSA - RA	RMSA - RA	RMSA - RA
-		RM	SA: Purga manual de la conden:	sación y descarga automática cu	ando se quita la presión.	
		RA: Pu	irga automática con descarga de	e la condensación, independiente	e de la presión y del caudal.	
		Esta versión trasmite la purga insertando un tubo de diámetro interno 6 mm en el puerto más bajo.				
		SAC: Purga automática con descarga de la condensación. Funciona por depresión y necesita llamadas de aire variables.				
Fluido		Aire comprimido.				
Notas de uso		La presión máximo	a de entrada para la versión con	purga automática de la condens	ación RA no debe sobrepasar lo:	s 10 bar.

Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia
FILTRO Skillai	ir® 100	FITRÖ Skillair	r® 200	FILTRO Skilla	ir® 300	FILTRO Skilla	ir® 400
3280001A	FIL 100 5 RMSA sin terminales	3480001A	FIL 200 5 RMSA sin terminales	4480001A	FIL 300 5 RMSA sin terminales		FIL 400 5 RMSA sin terminales
3280007A	FIL 100 5 SAC sin terminales		FIL 200 5 SAC sin terminales	4480002A	FIL 300 20 RMSA sin terminales	6180002A	FIL 400 20 RMSA sin terminales
	FIL 100 20 RMSA sin terminales		FIL 200 20 RMSA sin terminales		FIL 300 50 RMSA sin terminales	6180003A	FIL 400 50 RMSA sin terminales
	FIL 100 20 SAC sin terminales		FIL 200 20 SAC sin terminales	44800044	FIL 300 5 RA sin terminales	6180004A	FIL 400 5 RA sin terminales
	FIL 100 50 RMSA sin terminales	3480003A	FIL 200 50 RMSA sin terminales		FIL 300 20 RA sin terminales	6180005A	FIL 400 20 RA sin terminales
	FIL 100 50 SAC sin terminales		FIL 200 50 SAC sin terminales	4400003A	FIL 300 50 RA sin terminales	6180005A	FIL 400 50 RA sin terminales
	FIL 100 30 SAC sin terminales	3480009A 3480001	FIL 200 30 SAC sin terminales	4480006A 4480001	FIL 300 1/2 5 RMSA	618000A	FIL 400 30 KA sin terminales
	FIL 100 1/4 5 RMSA FIL 100 1/4 5 SAC	3480007		4480001	FIL 300 1/2 20 RMSA	6180002	
		3480007	FIL 200 1/4 5 SAC	4480002 4480003		6180002	FIL 400 1 20 RMSA
	FIL 100 1/4 20 RMSA		FIL 200 1/4 20 RMSA		FIL 300 1/2 50 RMSA		FIL 400 1 50 RMSA
	FIL 100 1/4 20 SAC	3480008	FIL 200 1/4 20 SAC	4480004	FIL 300 1/2 5 RA	6180004	FIL 400 1 5 RA
	FIL 100 1/4 50 RMSA	3480003	FIL 200 1/4 50 RMSA	4480005	FIL 300 1/2 20 RA	6180005	FIL 400 1 20 RA
	FIL 100 1/4 50 SAC	3480009	FIL 200 1/4 50 SAC	4480006	FIL 300 1/2 50 RA	6180006	FIL 400 1 50 RA
3380001	FIL 100 3/8 5 RMSA	3580001	FIL 200 3/8 5 RMSA	4580001	FIL 300 3/4 5 RMSA	6280001	FIL 400 1 1/4 5 RMSA
	FIL 100 3/8 5 SAC	3580007	FIL 200 3/8 5 SAC	4580002	FIL 300 3/4 20 RMSA	6280002	FIL 400 1 1/4 20 RMSA
	FIL 100 3/8 20 RMSA	3580002	FIL 200 3/8 20 RMSA	4580003	FIL 300 3/4 50 RMSA	6280003	FIL 400 1 1/4 50 RMSA
	FIL 100 3/8 20 SAC	3580008	FIL 200 3/8 20 SAC	4580004	FIL 300 3/4 5 RA	6280004	FIL 400 1 1/4 5 RA
	FIL 100 3/8 50 RMSA	3580003	FIL 200 3/8 50 RMSA	4580005	FIL 300 3/4 20 RA	6280005	FIL 400 1 1/4 20 RA
3380009	FIL 100 3/8 50 SAC	3580009	FIL 200 3/8 50 SAC	4580006	FIL 300 3/4 50 RA	6280006	FIL 400 1 1/4 50 RA
		3680001	FIL 200 1/2 5 RMSA	4680001	FIL 300 1 5 RMSA	6380001	FIL 400 1 1/2 5 RMSA
		3680007	FIL 200 1/2 5 SAC	4680002	FIL 300 1 20 RMSA	6380002	FIL 400 1 1/2 20 RMSA
		3680002	FIL 200 1/2 20 RMSA	4680003	FIL 300 1 50 RMSA	6380003	FIL 400 1 1/2 50 RMSA
		3680008	FIL 200 1/2 20 SAC	4680004	FIL 300 1 5 RA	6380004	FIL 400 1 1/2 5 RA
		3680003	FIL 200 1/2 50 RMSA	4680005	FIL 300 1 20 RA	6380005	FIL 400 1 1/2 20 RA
		3680009	FIL 200 1/2 50 SAC	4680006	FIL 300 1 50 RA	6380006	FIL 400 1 1/2 50 RA
		5555007	200 1/ 2 00 0/10	-300000		6480001	FIL 400 2 5 RMSA
						6480002	FIL 400 2 20 RMSA
						6480003	FIL 400 2 50 RMSA
						6480004	FIL 400 2 5 RA
						6480005	FIL 400 2 20 RA
						6480005	
						0460006	FIL 400 2 50 RA



FILTRO DE CARBÓN ACTIVO



DATOS TÉCNICOS		AC 100	AC 200	AC 300	AC 400
Acoplamiento roscado		1/4" 3/8"	1/4" 3/8" 1/2"	1/2" 3/4" 1"	1" 1 1/4" 1 1/2" 2"
Aceite residual a 20°C *	mg/m ³	0.003	0.003	0.003	0.003
Duración cartucho *	horas	4000	4000	4000	1000
Presión máx entrada	MPa	1.5	1.3	1.3	1.3
	bar	15	13	13	13
	psi	217	188	188	188
Temperatura máx a: 1 MPa; 10 bar; 145 psi	,₀C	50	50	50	50
	°F	122	122	122	122
Peso	kg	0.4	0.9	1.4	4.2 5
Tornillos fijación a pared	ŭ	M4 x 50	M5 x 60	M5 x 70	M6 x 110
Posición de montaje				Cualquiera	
Fluido			Aire	filtrado y depurado 0.01 µm	
Notas de uso		A la salida es indispensable montar un DEP de coalescencia de 0.01 µm.			
			·		•
* si no se rebasan los 75 mbar de pérdida de cargo	a				
1					

CODICI DI ORDINAZIONE

CódigoReferenciaFILTRO Skillaire100 CARBÓN ACTIVO3288003AFIL AC 100 RMSA sin terminales3288003FIL AC 100 1/4 RMSA3388003FIL AC 100 3/8 RMSA

 Código
 Referencia

 FILTRO Skilloir® 200 CARBÓN ACTIVO

 3488003A
 FIL AC 200 RMSA sin terminoles

 3488003
 FIL AC 200 1/4 RMSA

 3588003
 FIL AC 200 3/8 RMSA

 3688003
 FIL AC 200 1/2 RMSA

 Código
 Referencia

 FILTRO Skillaire 300 CARBÓN ACTIVO

 4488003A
 FIL AC 300 RMSA sin terminales

 4488003
 FIL AC 300 1/2 RMSA

 4588003
 FIL AC 300 3/4 RMSA

 4688003
 FIL AC 300 1 RMSA

 Código
 Referencia

 FILTRO Skillair® 400 CARBÓN ACTIVO

 6188003A
 FIL AC 400 RMSA sin terminales

 6188003
 FIL AC 400 1 NMSA

 6288003
 FIL AC 400 1 1/4 RMSA

 6388003
 FIL AC 400 1 1/2 RMSA

 6488003
 FIL AC 400 2 RMSA

SECADOR DE MEMBRANA SERIE DRY 100





DATOS TÉCNICOS		DRY 100	FIL + DEP + PA + DRY 100
Acoplamiento roscado			- 3/8"
Presión máx entrada		1.3 MPa / 13	bar /188 psi
Caudal aconsejado a 6.3 bar (0.63 MPa; 91 psi)	NI/min	23	30
	scfm		3
Consumo de aire comprimido para regeneración, a 6.3 bar	NI/min		0
	scfm	0	
Temperatura mínima			35°F
Temperatura máxima a 1MPa; 10 bar; 145 psi		50°C /	′ 122°F
Nivel sonoro	dB(A)		45
Peso	kg	0.84	1.24
Tornillos de fijación a pared			x 50
Posición de montaje		En cada posición	Vertical
Descarga de la condensación		-	RMSA: Purga con descarga manual
			de la condensación y descarga automática
			cuando se quita la presión.
		-	SAC: Purga automática con descarga
			de la condensación. Funciona por depresión
			y necesita llamadas de aire variables.
Capacidad copa del filtro y taza del depurador	cm ³		22
Fluido		Aire comprimido, sin condensación	Aire comprimido
		Dimensiones máx partículas sólidas: 1 μm	
		residuo máx aceite: 0.01 mg/m³	
Notas de uso		En todo caso, el secador tiene que ir prece	edido de un filtro de 5 µm y un depurador

DIMENSIONES DRY 100

Código	Referencia	
3290001A	DRY 100 sin terminales	
3290001	DRY 100 1/4"	
3390001	DRY 100 3/8"	

DIMENSIONES FIL + DEP + PA + DRY 100

Código	Referencia
3291001	F + D + PA + DRY 100 1/4" RMSA-RMSA
3291005	F + D + PA + DRY 100 1/4" SAC-RMSA
3291006	F + D + PA + DRY 100 1/4" SAC-SAC
3391001	F + D + PA + DRY 100 3/8" RMSA-RMSA
3391005	F + D + PA + DRY 100 3/8" SAC-RMSA
3391006	F + D + PA + DRY 100 3/8" SAC-SAC



REGULADOR



DATOS TÉCNICOS		REG 100	REG 200	REG 300	REG 400 PILOTABLE	*
Acoplamiento roscado		1/4" 3/8"	1/4" 3/8" 1/2"	1/2" 3/4" 1"	1" 1 1/4" 1 1/2"	2"
Campo de regulación	bar		$0 \div 2 - 0 \div 4 - 0 \div 8 - 0 \div 12$		En función del regulador	piloto
Presión máx. entrada	MPa	1.5	1.5	1.3	1.3	1.3
	bar	15	15	13	13	13
	psi	217	217	188	188	188
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi)	NI/min	1100	2500	3500	18000	20000
$\Delta P 0.5 \text{ bar } (0.05 \text{ MPa} \div 7 \text{ psi})$	scfm	39	88	124	363	707
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi)	NI/min	1600	3500	7000	-	-
ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	scfm	57	124	247	-	-
Temperatura máx. a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	50	50	50	50	50
	°F	122	122	122	122	122
Peso	kg	0.4	0.7	1.4	4.8	5.6
Tornillos de fijación a pared	· ·	$M4 \times 50$	M5 x 60	M5 x 70	M6 x 110	M6 x 110
Acoplamiento manómetro		1/8"	1/8″	1/8″	1/4"	1/4"
Posición de montaje				En cualquier posición		
Fluido			Aire filtrado con o sin lubricac	ión; si se utiliza la lubricación, ti	ene que ser continua.	
Notas de uso			En el regulador, la	presión debe ajustarse siempre e	en subida.	
		Para una mayor sei	nsibilidad en la regulación, utiliz	ar un regulador con presión de p	olaca lo más cercana posible de	la presión
		deseada. No tomar aire de los empalmes manométricos.				
			* Sumi	nistrado sin regulador piloto.		
				•		

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia	
REGÜLADOR S	Skillair® 100	REGÜLADOR S	Skillair® 200	REGULADOR	REGULADOR Skillair® 300		REGULADOR Skillair® 400	
3202001A	REG 100 02 sin terminales	3402001A	REG 200 02 sin terminales	4402000A	REG 300 02 sin terminales	6102001A	REG 400 sin terminales	
3202002A	REG 100 04 sin terminales	3402002A	REG 200 04 sin terminales	4402001A	REG 300 04 sin terminales	6102001	REG 400 1	
3202003A	REG 100 08 sin terminales	3402003A	REG 200 08 sin terminales	4402002A	REG 300 08 sin terminales	6202001	REG 400 1 1/4	
3202004A	REG 100 012 sin terminales	3402004A	REG 200 012 sin terminales	4402003A	REG 300 012 sin terminales	6302001	REG 400 1 1/2	
3202001	REG 100 1/4 02	3402001	REG 200 1/4 02	4402000	REG 300 1/2 02	6402001	REG 400 2	
3202002	REG 100 1/4 04	3402002	REG 200 1/4 04	4402001	REG 300 1/2 04			
3202003	REG 100 1/4 08	3402003	REG 200 1/4 08	4402002	REG 300 1/2 08			
3202004	REG 100 1/4 012	3402004	REG 200 1/4 012	4402003	REG 300 1/2 012			
3302001	REG 100 3/8 02	3502001	REG 200 3/8 02	4502000	REG 300 3/4 02			
3302002	REG 100 3/8 04	3502002	REG 200 3/8 04	4502001	REG 300 3/4 04			
3302003	REG 100 3/8 08	3502003	REG 200 3/8 08	4502002	REG 300 3/4 08			
3302004	REG 100 3/8 012	3502004	REG 200 3/8 012	4502003	REG 300 3/4 012			
		3602001	REG 200 1/2 02	4602000	REG 300 1 02			
		3602002	REG 200 1/2 04	4602001	REG 300 1 04			
		3602003	REG 200 1/2 08	4602002	REG 300 1 08			
		3602004	REG 200 1/2 012	4602003	REG 300 1 012			

REGULADOR BLOQUEABLE



Para datos técnicos, ver micro- regulador

Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia
	BLOQUEABLE Skillair® 100		BLOQUEABLE Skillair® 200		BLOQUEABLE Skillair® 300
3210001A	REG 100 KEY 02 sin terminales	3410001A	REG 200 KEY 02 sin terminales	4410000A	REG 300 KEY 02 sin terminales
3210002A	REG 100 KEY 04 sin terminales	3410002A	REG 200 KEY 04 sin terminales	4410001A	REG 300 KEY 04 sin terminales
3210003A	REG 100 KEY 08 sin terminales	3410003A	REG 200 KEY 08 sin terminales	4410002A	REG 300 KEY 08 sin terminales
3210004A	REG 100 KEY 012 sin terminales	3410004A	REG 200 KEY 012 sin terminales	4410003A	REG 300 KEY 012 sin terminales
3210001	REG 100 KEY 1/4 02	3410001	REG 200 KEY 1/4 02	4410000	REG 300 KEY 1/2 02
3210002	REG 100 KEY 1/4 04	3410002	REG 200 KEY 1/4 04	4410001	REG 300 KEY 1/2 04
3210003	REG 100 KEY 1/4 08	3410003	REG 200 KEY 1/4 08	4410002	REG 300 KEY 1/2 08
3210004	REG 100 KEY 1/4 012	3410004	REG 200 KEY 1/4 012	4410003	REG 300 KEY 1/2 012
3310001	REG 100 KEY 3/8 02	3510001	REG 200 KEY 3/8 02	4510000	REG 300 KEY 3/4 02
3310002	REG 100 KEY 3/8 04	3510002	REG 200 KEY 3/8 04	4510001	REG 300 KEY 3/4 04
3310003	REG 100 KEY 3/8 08	3510003	REG 200 KEY 3/8 08	4510002	REG 300 KEY 3/4 08
3310004	REG 100 KEY 3/8 012	3510004	REG 200 KEY 3/8 012	4510003	REG 300 KEY 3/4 012
		3610001	REG 200 KEY 1/2 02	4610000	REG 300 KEY 1 02
		3610002	REG 200 KEY 1/2 04	4610001	REG 300 KEY 1 04
		3610003	REG 200 KEY 1/2 08	4610002	REG 300 KEY 1 08
		3610004	REG 200 KEY 1/2 012	4610003	REG 300 KEY 1 012



REGULADOR EN BATERÍA SKILLAIR® 100



DATOS TÉCNICOS		
Acoplamiento roscado entrada		1/4" - 3/8"
Acoplamiento roscado utilización		1/8″
Campo de regulación	bar	$0 \div 2 - 0 \div 4 - 0 \div 8 - 0 \div 12$
Presión máx. entrada		1.5 MPa - 15 bar - 217 psi
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi)		500 NI/min
ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)		18 scfm
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi)		950 NI/min
ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)		34 scfm
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación;
		si se utiliza la lubricación, tiene que ser continua
Temperatura máx.	°C	50
a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°F	122
Peso	kg	0.4
Tornillos de fijación a pared		M4x50
Posición de montaje		En cualquier posición
Acoplamiento manómetro		1/8"
Notas de uso		En el regulador, la presión debe ajustarse siempre en subida.
		En el regulador, la presión debe ajustarse siempre en subida. Para una mayor sensibilidad en la regulación, utilizar un regulador con presión de placa lo más cercana
		posible de la presión deseada.

CÓDIGOS DE PEDIDO

000.0000					
Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia
REGULADOR BATERÍA 100		REGÜLADOR BATERÍA 100		REGULADOR	BATERÍA 100
3202101A	REG batería 100 02 sin terminales	3202101	REG batería 100 1/4 02	3302101	REG batería 100 3/8 02
3202102A	REG batería 100 04 sin terminales	3202102	REG batería 100 1/4 04	3302102	REG batería 100 3/8 04
3202103A	REG batería 100 08 sin terminales	3202103	REG batería 100 1/4 08	3302103	REG batería 100 3/8 08
3202104A	REG batería 100 012 sin terminales	3202104	REG batería 100 1/4 012	3302104	REG batería 100 3/8 012

REGULADOR PILOTO



DATOS TÉCNICOS		REG PILOTO
Acoplamiento roscado		1/4"
Campo de regulación	bar	0 ÷ 2 - 0 ÷ 4 - 0 ÷ 8 - 0 ÷ 12
Presión máx. entrada	MPa	1.3
	bar	13
	psi	188
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7psi)	'	120 NI/min - 4.3 scfm
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14psi)		140 NI/min - 5 scfm
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación; si se utiliza la lubricación, tiene que ser continua
Temperatura máxima de utilización a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	50
	°F	122
Peso	kg	0.6
Posición de montaje	ŭ	En cualquier posición
Acoplamiento manómetro		1/8"
Notas de uso		En el regulador, la presión debe ajustarse siempre en subida.
		En el regulador, la presión debe ajustarse siempre en subida. Para una mayor sensibilidad en la regulación, utilizar un regulador con presión de placa lo más cercana
		posible de la presión deseada.
		No tomar aire de los empalmes manométricos. Montaje directo sobre Reg 400.

DIMENSIONES

Código	Referencia	Código	Referencia	
3206001	REG. P 1/4" 02	3206003	REG. P 1/4" 08	
3206002	REG. P 1/4" 04	3206004	REG. P 1/4" 012	



REGULADOR PILOTO BLOQUEABLE



Para datos técnicos, ver regulador piloto

DIMENSIONES

Código	Reterencia	Código	Reterencia
3208001	REG. P KEY 1/4" 02	3208003	REG. P KEY 1/4" 08
3208002	REG. P KEY 1/4" 04	3208004	REG. P KEY 1/4" 012

FILTRO REGULADOR



DATOS TÉCNICOS		FR 100	FR 200	FR 300			
Acoplamiento roscado		1/4" 3/8"	1/4" 3/8" 1/2"	1/2" 3/4" 1"			
Campo de regulación	bar	0÷2 - 0÷4 - 0÷8 - 0÷12	0÷2 - 0÷4 - 0÷8 - 0÷12	0÷2 - 0÷4 - 0÷8 - 0÷12			
Grado de filtrado	μm	5 - 20 - 50	5 - 20 - 50	5 - 20 - 50			
Presión máxima de entrada		1.5 MPa - 15 bar - 217 psi	1.3 MPa - 13 bar - 188 psi	1.3 MPa - 13 bar - 188 psi			
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi)	NI/min	1100	1600	3500			
ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7psi)	scfm	39	57	125			
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi)	NI/min	1600	3000	5600			
ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	scfm	57	71	200			
Temperatura máx.	°C	50	50	50			
a: 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°F	122	122	122			
Peso	kg	0.5	1	1.8			
Tornillos de fijación a pared		M4 x 50	M5 x 60	M5 x 70			
Posición de montaje		Vertical	Vertical	Vertical			
Acoplamiento manómetro		1/8″	1/8"	1/8"			
Capacidad de la taza	cm ³	22	45	75			
Descarga de la condensación		RMSA - SAC	RMSA - SAC - RA	RMSA - RA			
			RMSA: Purga con descarga manual de la condensación y descarga automática cuando se quita la presión.				
		RA: Purga automática con descarga de la condensación, independiente de la presión y del caudal.					
		SAC: Purga automática con descarga de la condensación. Funciona por depresión y necesita llamadas de aire variables.					
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación; si se utiliza la lubricación, tiene que ser continua.					
Notas de uso		En el regulador, la presión debe ajustarse siempre en subida. Para obtener una mayor sensibilidad en la regulación, utilizar					

Aire filtrado con o sin lubricación; si se utiliza la lubricación; tiene que ser continua.

En el regulador, la presión debe ajustarse siempre en subida. Para obtener una mayor sensibilidad en la regulación, utilizar un regulador con presión de placa lo más cercana posible a la presión deseada. No tomar aire de los empalmes manométricos.

La presión máxima de entrada para la versión con purga automática de la condensación RA no debe sobrepasar los 10 bar.

Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia
FILTRO REG	ULADOR Skillair® 100	3383034	FR 100 3/8 5 012 SAC	3583031	FR 200 3/8 5 08 SAC	4483007	FR 300 1/2 5 012 RMSA
	FR 100 5 08 RMSA sin terminales	3383035	FR 100 3/8 20 012 SAC	3583032	FR 200 3/8 20 08 SAC	4483008	FR 300 1/2 20 012 RMSA
3283008A	FR 100 20 08 RMSA sin terminales	3383036	FR 100 3/8 50 012 SAC	3583033	FR 200 3/8 50 08 SAC	4483009	FR 300 1/2 50 012 RMSA
3283009A	FR 100 50 08 RMSA sin terminales	FILTRO REG	ULADOR Skillair® 200	3583034	FR 200 3/8 5 012 SAC	4483013	FR 300 1/2 5 08 RA
3283010A	FR 100 5 012 RMSA sin terminales	3483007A	FR 200 5 08 RMSA sin terminales	3583035	FR 200 3/8 20 012 SAC	4483014	FR 300 1/2 20 08 RA
3283011A	FR 100 20 012 RMSA sin terminales	3483008A	FR 200 20 08 RMSA sin terminales	3583036	FR 200 3/8 50 012 SAC	4483015	FR 300 1/2 50 08 RA
3283012A	FR 100 50 012 RMSA sin terminales	3483009A	FR 200 50 08 RMSA sin terminales	3683007	FR 200 1/2 5 08 RMSA	4483016	FR 300 1/2 5 012 RA
	FR 100 5 08 SAC sin terminales		FR 200 5 012 RMSA sin terminales	3683008	FR 200 1/2 20 08 RMSA	4483017	FR 300 1/2 20 012 RA
	FR 100 20 08 SAC sin terminales		FR 200 20 012 RMSA sin terminales	3683009	FR 200 1/2 50 08 RMSA	4483018	FR 300 1/2 50 012 RA
	FR 100 50 08 SAC sin terminales	3483012A	FR 200 50 012 RMSA sin terminales	3683010	FR 200 1/2 5 012 RMSA	4583004	FR 300 3/4 5 08 RMSA
	FR 100 5 012 SAC sin terminales		FR 200 5 08 SAC sin terminales	3683011	FR 200 1/2 20 012 RMSA	4583005	FR 300 3/4 20 08 RMSA
	FR 100 20 012 SAC sin terminales		FR 200 20 08 SAC sin terminales	3683012	FR 200 1/2 50 012 RMSA	4583006	FR 300 3/4 50 08 RMSA
3283036A	FR 100 50 012 SAC sin terminales	3483033A	FR 200 50 08 SAC sin terminales	3683031	FR 200 1/2 5 08 SAC	4583007	FR 300 3/4 5 012 RMSA
3283007	FR 100 1/4 5 08 RMSA		FR 200 5 012 SAC sin terminales	3683032	FR 200 1/2 20 08 SAC	4583008	FR 300 3/4 20 012 RMSA
3283008	FR 100 1/4 20 08 RMSA		FR 200 20 012 SAC sin terminales	3683033	FR 200 1/2 50 08 SAC	4583009	FR 300 3/4 50 012 RMSA
3283009	FR 100 1/4 50 08 RMSA		FR 200 50 012 SAC sin terminales	3683034	FR 200 1/2 5 012 SAC	4583013	FR 300 3/4 5 08 RA
3283010	FR 100 1/4 5 012 RMSA	3483007	FR 200 1/4 5 08 RMSA	3683035	FR 200 1/2 20 012 SAC	4583014	FR 300 3/4 20 08 RA
3283011	FR 100 1/4 20 012 RMSA	3483008	FR 200 1/4 20 08 RMSA	3683036	FR 200 1/2 50 012 SAC	4583015	FR 300 3/4 50 08 RA
3283012	FR 100 1/4 50 012 RMSA	3483009	FR 200 1/4 50 08 RMSA		GULADOR Skillair® 300	4583016	FR 300 3/4 5 012 RA
3283031	FR 100 1/4 5 08 SAC	3483010	FR 200 1/4 5 012 RMSA		FR 300 5 08 RMSA sin terminales	4583017	FR 300 3/4 20 012 RA
3283032	FR 100 1/4 20 08 SAC	3483011	FR 200 1/4 20 012 RMSA		FR 300 20 08 RMSA sin terminales	4583018	FR 300 3/4 50 012 RA
3283033	FR 100 1/4 50 08 SAC	3483012	FR 200 1/4 50 012 RMSA		FR 300 50 08 RMSA sin terminales	4683004	FR 300 1 5 08 RMSA
3283034	FR 100 1/4 5 012 SAC	3483031	FR 200 1/4 5 08 SAC		FR 300 5 012 RMSA sin terminales	4683005	FR 300 1 20 08 RMSA
3283035	FR 100 1/4 20 012 SAC	3483032	FR 200 1/4 20 08 SAC		FR 300 20 012 RMSA sin terminales	4683006	FR 300 1 50 08 RMSA
3283036	FR 100 1/4 50 012 SAC	3483033	FR 200 1/4 50 08 SAC		FR 300 50 012 RMSA sin terminales	4683007	FR 300 1 5 012 RMSA
3383007	FR 100 3/8 5 08 RMSA	3483034	FR 200 1/4 5 012 SAC		FR 300 5 08 RA sin terminales	4683008	FR 300 1 20 012 RMSA
3383008	FR 100 3/8 20 08 RMSA	3483035	FR 200 1/4 20 012 SAC		FR 300 20 08 RA sin terminales	4683009	FR 300 1 50 012 RMSA
3383009	FR 100 3/8 50 08 RMSA	3483036	FR 200 1/4 50 012 SAC		FR 300 50 08 RA sin terminales	4683013	FR 300 1 5 08 RA
3383010	FR 100 3/8 5 012 RMSA	3583007	FR 200 3/8 5 08 RMSA		FR 300 5 012 RA sin terminales	4683014	FR 300 1 20 08 RA
3383011	FR 100 3/8 20 012 RMSA	3583008	FR 200 3/8 20 08 RMSA		FR 300 20 012 RA sin terminales	4683015	FR 300 1 50 08 RA
3383012	FR 100 3/8 50 012 RMSA	3583009	FR 200 3/8 50 08 RMSA		FR 300 50 012 RA sin terminales	4683016	FR 300 1 5 012 RA
3383031	FR 100 3/8 5 08 SAC	3583010	FR 200 3/8 5 012 RMSA	4483004	FR 300 1/2 5 08 RMSA	4683017	FR 300 1 20 012 RA
3383032	FR 100 3/8 20 08 SAC	3583011	FR 200 3/8 20 012 RMSA	4483005	FR 300 1/2 20 08 RMSA	4683018	FR 300 1 50 012 RA
3383033	FR 100 3/8 50 08 SAC	3583012	FR 200 3/8 50 012 RMSA	4483006	FR 300 1/2 50 08 RMSA		



REGULADOR PILOTABLE SKILLAIR® 300



DATOS TÉCNICOS		REG PILOTABLE 300		
Acoplamiento roscado		1/2" 3/4" 1"		
Campo de regulación		En función del regulador piloto		
Presión máx. entrada	MPa	1.3		
	bar	13		
	psi	188		
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa \div 91 psi) Δ P 0.5 bar (0.05 MPa \div 7 psi)	NI/min	4500		
	scfm	160		
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	NI/min	7000		
	scfm	247		
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación; si se utiliza la lubricación, tiene que ser continua		
Temperatura máx. a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	50		
	°F	122		
Peso	kg	1.3		
Tornillos de fijación a pared	•	M5 x 70		
Posición de montaje		En cualquier posición		
Acoplamiento manómetro		1/8"		
Notas de uso		En el regulador, la presión debe ajustarse siempre en subida. No tomar aire de los empalmes manométricos.		

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código 4403003A 4403003 Código 4503003 Referencia REG. pilotado 300 sin terminales REG. pilotado 300 1/2" Referencia REG. pilotado 300 3/4" REG. pilotado 300 1" 4603003

LUBRICADOR



DATOS TÉCNICOS		LUB 100	LUB 200	LUB 300	LUB 400		
Acoplamiento roscado		1/4" 3/8"	1/4" 3/8" 1/2"	1/2" 3/4" 1"	1" 11/4" 11/2"	2"	
Tipo de lubricación		Niebla	Niebla	Niebla	Niebla		
Capacidad de la copa	cm ³	50	95	160	800		
Versiones		Standard - CD	Standard - CD	Standard - CD - ML CD	Standard - CD - ML CD)	
Presión máxima de entrada	Мра	1.5	1.3	1.3	1.3	1.3	
	bar	15	13	13	13	13	
	psi	217	188	188	188	188	
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi)	NI/min	1100	2200	3500	18000	21000	
ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	scfm	39	71	125	640	750	
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi)	NI/min	1500	3700	5500	-	-	
ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	scfm	53	131	196	-	-	
Temperatura máx. a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	50	50	50	50	50	
	°F	122	122	122	122	122	
Peso	kg	0.4	0.7	1.4	4.9	5.7	
Tornillos de fijación a pared	-	$M4 \times 50$	M5 x 60	M5 x 70	M6 x 110	M6 x 110	
Posición de montaje				Vertical			
Fluido		Aire comprimido filtrado					
Aceites recomendados	ISO Y UNI FD22 (Energol HPL ÷ Spinesso ÷ Mobel DTE ÷ Tellus Oil)						
Notas de uso	Instalar el lubricador lo más cerca posible del punto de utilización. Llenar con aceite la copa del lubricador antes de poner						
		el sistema bajo presión. No utilizar detergentes, aceites para circuitos de frenado ni disolventes en general.					
		Ajustar la r	<u>egulación en el lubricador por m</u>	<u>nedio de la aguja de forma a sun</u>	<u>ninistrar 1 gota cada 300-600 N</u>	1 .	

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia
LUBRICADO	OR Skillair® 100
3281001A	LUB 100 sin terminales
3281005A	LUB 100 CD manual sin terminales
	LUB 100 1/4
	LUB 100 1/4 CD manual
3381001	LUB 100 3/8
3381005	LUB 100 3/8 CD manual

Código	Referencia
Lubricado	R Skillair® 200
3481001A	LUB 200 sin terminales
3481005A	LUB 200 CD manual sin terminales
3481001	LUB 200 1/4
3481005	LUB 200 1/4 CD manual
3581001	LUB 200 3/8
3581005	LUB 200 3/8 CD manual
3681001	LUB 200 1/2
3681005	LUB 200 1/2 CD manual

3481001	LUB 200 1/4	
3481005	LUB 200 1/4 CD manual	
3581001	LUB 200 3/8	
3581005	LUB 200 3/8 CD manual	
3681001	LUB 200 1/2	
3681005	LUB 200 1/2 CD manual	

ML CD: Carga a depresión con mínimo nivel automático.	a través de la tapa superior. Necessita descarga del circuito.
CD MANUAL: Carga a depresión	

4 / It	n. ()	avit B.C.
	Referencia	Código Referencia
LUBRICADO	DR Skillair® 300	LUBRICADOR Skillair® 400
4481001A	LUB 300 sin terminales	6181001A LUB 400 sin terminales
4481005A	LUB 300 CD manual sin terminales	6181004A LUB 400 CD manual sin terminales
4481006A	LUB 300 ML-CD autom. senza term.	6181006A LUB 400 ML-CD autom. senza term.
	LUB 300 1/2	6181001 LUB 400 1
4481005	LUB 300 1/2 CD manual	6181004 LUB 400 1 CD manual
4481006	LUB 300 1/2 ML-CD automático	6181006 LUB 400 1 ML-CD automático
4581001	LUB 300 3/4	6281001 LUB 400 1 1/4
4581005	LUB 300 3/4 CD manual	6281004 LUB 400 1 1/4 CD manual
4581006	LUB 300 3/4 ML-CD automático	6281006 LUB 400 1 1/4 ML-CD automático
4681001	LUB 300 1	6381001 LUB 400 1 1/2
4681005	LUB 300 1 CD manual	6381004 LUB 400 1 1/2 CD manual
4681006	LUB 300 1 ML-CD automático	6381006 LUB 400 1 1/2 ML-CD automático
		6481001 LUB 400 2
		6481004 LUB 400 2 CD manual

6481006 LUB 400 2 ML-CD automático



VÁLVULA SECCIONADORA DE CIRCUITO



DATOS TÉCNICOS		V3V 100	V3V 200	V3V 300	V3V 400		
Acoplamiento roscado	Acoplamiento roscado		1/4" 3/8" 1/2"	1/2" 3/4" 1"	1" 1 1/4" 1 1/2"	2"	
Presión min. entrada para versión electroneumo	ática** MPa	0.3	0.3	0.2	0.3	0.3	
· ·	bar	3	3	2	3	3	
	psi	43.5	43.5	29	43.5	43.5	
Presión máx. entrada*	MPa	1.5	1.3	1.3	1.3	1.3	
	bar	15	13	13	13	13	
	psi	217	188	188	188	188	
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi)	NI/min	1300	2400	3200	13000	14000	
ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	scfm	46	85	113	460	494	
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi)	NI/min	1650	3000	4700	-	-	
ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	scfm	58	106	166	-	-	
Temperatura máx.	°C	50	50	50	50	50	
· ·	°F	122	122	122	122	122	
Peso	kg	~ 0.5	~ 0.8	~ 1.2	4.8	5.6	
Tornillos de fijación a pared	-	$M4 \times 50$	M5 x 60	M5 x 70	M6 x 110	M6 x 110	
Tipo de mando	Manual - Neumático - Electroneumático Manu			Manual - Neumático - Electro	neumático		
			Electroneumático asistida		Electroneumático asistida -	de llave	
Posición de montaje		En cualquier posición					
Fluido	Aire comprimido filtrado con o sin lubricación; si se utiliza la lubricación, tiene que ser continua.						
Notas de uso	* 1 MPa - 10 bar - 145 psi en las versiones eléctricas						
		** 0.01 MPa - 0.1 bar - 1.45 psi para versiones manual, neumática y enclavada con mandos a mín.					
				,			

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código Referencia Código Referencia Código Referencia Código Referencia	
VÁLYULA 3 VÍAS Skillair® 100 VÁLYULA 3 VÍAS Skillair® 200 VÁLYULA 3 VÍAS Skillair® 300 VÁLYULA 3 VÍAS Skillair® 400	
3270001A V3V 100 bloqueable sin terminales 3470001A V3V 200 bloqueable sin terminales 4470001A V3V 300 bloqueable sin terminales 6169010A V3V 400 com. de llave sin	term.
3269000A V3V 100 neum. sin terminales 3469000A V3V 200 neum. sin terminales 4469000A V3V 300 neum. sin terminales 6169000A V3V 400 neum. sin terminales	les
3269001A V3V 100 elneum. sin terminales 3469001A V3V 200 elneum. sin terminales 4469004A V3V 300 elneum. cnomo sin terminales 6169004A V3V 400 elneum. cnomo sin terminales	n terminales
3269002A V3V 100 elneum. asis. sin terminales 3469002A V3V 200 elneum. encl. sin terminales 4469005A V3V 300 elneum. cnomo asis. sin terminales 6169005A V3V 400 elneum. asis. cn	
3270001 V3V 100 1/4 3469004A V3V 200 elneum. com. cnomo sin term. 4470001 V3V 300 1/2 bloqueoble 6170002A V3V 400 bloqueoble sin te	minales
3269000 V3V 100 1/4 neum. 3469005A V3V 200 elneum. com. cnomo asis. sin term. 4469000 V3V 300 1/2 neum. 6169010 V3V 400 1 mando de llav	
3269001 V3V 100 1/4 elneum. 3470001 V3V 200 1/4 bloqueable 4469004 V3V 300 1/2 elneum. Cnomo 6169000 V3V 400 1 neum.	
3269002 V3V 100 1/4 elneum. asis. 3469000 V3V 200 1/4 neum. 4469005 V3V 300 1/2 elneum. anomo asis. 6169004 V3V 400 1 elneum. cnomo	
3370001 V3V 100 3/8 3469001 V3V 200 1/4 elneum. 4570001 V3V 300 3/4 bloqueoble 6169005 V3V 400 1 elneum. asis. c	nomo
3369000 V3V 100 3/8 neum. 3469002 V3V 200 1/4 elneum. asis. 4569000 V3V 300 3/4 neum. 6269010 V3V 400 1 1/4 mando de	llave
3369001 V3V 100 3/8 elneum. 3469004 V3V 200 1/4 elneum. com. cnomo 4569004 V3V 300 3/4 elneum. cnomo 6269000 V3V 400 1 1/4 neumática	
3369002 V3V 100 3/8 elneum. asis. 3469005 V3V 200 1/4 elneum. com. cnomo asis. 4569005 V3V 300 3/4 elneum. cnomo asis. 6269004 V3V 400 1 1/4 elneum. cn	omo
3570001 V3V 200 3/8 bloqueable 4669000 V3V 300 1 neum. 6269005 V3V 400 1 1/4 elneum. a	is. cnomo
3569000 V3V 200 3/8 neum. 4669004 V3V 300 1 elneum. cnomo 6369010 V3V 400 1 1/2 mando de	llave
3569001 V3V 200 3/8 elneum. 4669005 V3V 300 1 elneum. cnomo asis. 6369000 V3V 400 1 1/2 neumático	
3569002 V3V 200 3/8 elneum. asis. 4670001 V3V 300 1 bloqueable 6369004 V3V 400 1 1/2 elneum. a	omo
3569004 V3V 200 3/8 elneum. com. cnomo 6369005 V3V 400 1 1/2 elneum. a	is. cnomo
3569005 V3V 200 3/8 elneum. com. cnomo asis. 6469010 V3V 400 2 mando de llaw	
3670001 V3V 200 1/2 bloqueable 6469000 V3V 400 2 neumática	
3669000 V3V 200 1/2 pneum. 6469004 V3V 400 2 elneum. cnomo	
3669001 V3V 200 1/2 elneum. 6469005 V3V 400 2 elneum. osis. c	nomo
3669002 V3V 200 1/2 elneum. asis. 6170002 V3V 400 1 bloqueable	
3669004 V3V 200 1/2 elneum. com. cnomo 6270002 V3V 400 1 1/4 bloquedbl	
3669005 V3V 200 1/2 elneum. com. cnomo asis. 6370002 V3V 400 1 1/2 bloqueabl)
6470002 V3V 400 2 bloqueable	

SUB-BASE Y BASE ADAPTADORA



Código	Referencia
SUB-BASES M	NÚLTIPLES PARA REGULADORES
9200202	ACC. SB 2 100
9300202	ACC. SB 2 200
9400202	ACC. SB 2 300
9200302	ACC. SB 3 100
9300302	ACC. SB 3 200
0400303	VCC 2B 3 300

Código	Referencia	
BASE ADAP	TADORA	
9201801	BA 100	
9321801	BA 200	
9401801	BA 300	

Código	Referencia
ADAPTADORE	S DE TAMAÑO
9301801	BA 100 - 200
9301802	BA 100 - 300
9301803	BA 200 - 300



VÁLVULA ARRANQUE PROGRESIVO



DATOS TÉCNICOS			VAP 100	
Acoplamiento roscado		1/4"		3/8″
Presión min. entrada**	MPa		0.3	
	bar		3	
	psi		43.5	
Presión máx. entrada*	MPa		1.5	
	bar		15	
	psi		217	
Caudal a 6 bar (0.6 MPa ÷ 87 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	NI/min		1300	
	scfm		46	
Caudal a 6 bar (0.6 MPa ÷ 87 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	NI/min		2000	
· ·	scfm		71	
Temperatura máx.	°C		50	
·	°F		122	
Peso	kg		0.5 ~	
Tornillos de fijación a pared	-		$M4 \times 50$	
Posición de montaje		En	cualquier posición	
Tipo de mando		Automático - Neumático - El	ectroneumático - Ele	ectroneumático asistida
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación;	si se utiliza la lubrica	ción, tiene que ser continua.
** 0.01 MPa - 0.1 bar - 145 psi para las versiones neumática y asistidas				
con comandos a min. 0.3 MPa - 3 bar - 43.5 psi.				
* 1 MPa - 10 bar - 1.45 psi.				
1 mil d 10 bdi 1.30 psi.				

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código Referencia Código Referencia	
3271000A VAP 100 sin terminales 3271600 VAP 100 1/4 elneum.	
3271500A VAP 100 neum. sin terminales 3271700 VAP 100 1/4 elneum. asis.	
3271600A VAP 100 elneum. sin terminales 3371000 VAP 100 3/8	
3271700A VAP 100 elneum. asis. sin terminales 3371500 VAP 100 3/8 neum.	
3271000 VAP 100 1/4 3371600 VAP 100 3/8 elneum.	
3271500 VAP 100 1/4 neum. 3371700 VAP 100 3/8 elneum. asis.	

TOMA DE AIRE



DATOS TÉCNICOS		PA 100 PA 200		PA 300	PA 400
Acoplamiento roscado		1/4" 3/8"	1/4" 3/8" 1/2"	1/2" 3/4" 1"	1" 1 1/4" 1 1/2" 2"
Temperatura máxima de utilización	°C	50	50	50	50
a: 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°F	122	122	122	122
Presión máxima admitida	MPa	1.5	1.3	1.3	1.3
	bar	15	13	13	13
	psi	217	188	188	188
Tornillos de fijación a pared	.	$M4 \times 50$	M5 x 60	M5 x 70	M6 x 110
Acoplamiento roscado		1/4"	1/4"	3/8″	1"
Peso	kg	0.3	0.5	0.8	4.3 5.1
	١				

TOMĂ DE AIRE Skillair® 100 TOMĂ DE AIRE Skillair® 200 TOMĂ DE AIRE Skillair® 300 TOMĂ DE AIRE Skillair® 400 9200402A PA 100 sin terminales 9300402A PA 200 sin terminales 9400402A PA 300 sin terminales 9700401A PA 400 sin terminales 9200402 PA 100 1/4 9300404 PA 200 1/2 9500402 PA 300 1 9700401 PA 400 1 9300401 PA 100 3/8 9300402 PA 200 1/4 9400402 PA 300 1/2 9700403 PA 400 1 1/2 9300403 PA 200 3/8 9500401 PA 300 3/4 9700402 PA 400 1 1/4 9700404 PA 400 2 PA 400 2 PA 400 2 PA 400 2	Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia	
9200402 PA 100 1/4 9300404 PA 200 1/2 9500402 PA 300 1 9700401 PA 400 1 9300401 PA 100 3/8 9300402 PA 200 1/4 9400402 PA 300 1/2 9700403 PA 400 1 1/2 9300403 PA 200 3/8 9500401 PA 300 3/4 9700402 PA 400 1 1/4	TOMA DE AIRE Skillair® 100		TOMA DE AIRE Skillair® 200		TOMA DE AIF	TOMA DE AIRE Skillair® 300		TOMA DE AIRE Skillair® 400	
9300401 PA 100 3/8 9300402 PA 200 1/4 9400402 PA 300 1/2 9700403 PA 400 1 1/2 9300403 PA 200 3/8 9500401 PA 300 3/4 9700402 PA 400 1 1/4	9200402A	PA 100 sin terminales	9300402A	PA 200 sin terminales	9400402A	PA 300 sin terminales	9700401A	PA 400 sin terminales	
9300403 PA 200 3/8 9500401 PA 300 3/4 9700402 PA 400 1 1/4	9200402	PA 100 1/4	9300404	PA 200 1/2	9500402	PA 300 1	9700401	PA 400 1	
	9300401	PA 100 3/8	9300402	PA 200 1/4	9400402	PA 300 1/2	9700403	PA 400 1 1/2	
9700404 PA 400 2			9300403	PA 200 3/8	9500401	PA 300 3/4	9700402	PA 400 1 1/4	
							9700404	PA 400 2	



ARRANCADOR PROGRESIVO



DATOS TÉCNICOS	APR 100	APR 200	APR 300	APR 400			
Acoplamiento roscado	Acoplamiento roscado		1/4" 3/8" 1/2"	1/2" 3/4" 1"	1" 11/4" 11/2"	2"	
Presión mín. entrada	MPa	0.3	0.3	0.4	0.3	0.3	
	bar	3	3	4	3	3	
	psi	43.5	43.5	58	43.5	43.5	
Presión máx. entrada*	MPa	1.5	1.3	1.3	1	1	
	bar	15	13	13	10	10	
	psi	217	188.5	188.5	45	45	
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi)	NI/min	1300	2000	2400	13000	14000	
ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	scfm	46	71	85	460	494	
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi)	Nl/min	2000	3200	3600	-	-	
ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	scfm	71	113	127	-	-	
Temperatura máx	°C	50	50	50	50	50	
	°F	122	122	122	122	122	
Peso	kg	~ 0.8	~ 0.9	~ 1.5	5.6	6.4	
Tornillos de fijación a pared	ŭ	M4 x 50	M5 x 60	M5 x 70	M6 x 110	M6 x 110	
Tipo de mando		Neumático	Neumático	Neumático	Neumático		
· ·		Electroneumático	Electroneumático	Electroneumático CNOMO	Electroneumático		
			Electroneumático CNOMO				
Posición de montaje		En cualquier posición					
Fluido		Aire comprimido filtrado con o sin lubricación; si se utiliza la lubricación, tiene que ser continua.					
Notas de uso		Para la versión neumática 200 la presión de pilotaje tiene que estar comprendida entre la P entrada y P entrada + 2 bar. Para la versión					
		neumática 300 la presión de pilotaje tiene que ser igual o mayor que la presión de entrada. * 1MPa - 10bar - 145 psi para versión eléctrica					

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia
ARRÂNCAD	OR PROGRESIVO Skillair® 100
3267001A	APR 100 neumático sin terminales
3267051A	APR 100 elneum. sin terminales
3267001	APR 100 1/4 neumático
3267051	APR 100 1/4 elneum.
3367001	APR 100 3/8 neumático
3367051	APR 100 3/8 elneum.

Código	Referencia
ARRÂNCAD	OR PROGRESIVO Skillair® 200
3471000A	APR 200 neumático sin terminales
3471001A	APR 200 elneum. sin terminales
3471004A	APR 200 elneum. com. cnomo sin term.
3471000	APR 200 1/4 neumático
3471001	ARP 200 1/4 elneum.
3471004	APR 200 1/4 elneum. com. cnomo
3571000	APR 200 3/8 neumático
3571001	APR 200 3/8 elneum.
3571004	APR 200 3/8 elneum. com. cnomo
3671000	APR 200 1/2 neumático
3671001	APR 200 1/2 elneum.
3671004	APR 200 ½ elneum com cnomo

ARRÂNCADOR PROGRESIVO Skillair® 300 4471900A APR 300 neumático sin terminales 4471901A APR 300 elneum. cnomo sin term. 4471901 APR 300 1/2 neumático 4471901 APR 300 1/2 eleneum. cnomo 4571900 APR 300 3/4 neumático 4571901 APR 300 3/4 elneum. cnomo 4671900 APR 300 1 neumático 4671901 APR 300 1 elneum. cnomo	Código	Referencia
4471901A APR 300 elneum. cnomo sin term. 4471900 APR 300 1/2 neumático 4471901 APR 300 1/2 eleneum. cnomo 4571900 APR 300 3/4 neumático 4571901 APR 300 3/4 elneum. cnomo 4671900 APR 300 1 neumático	ARRÂNCAD	OR PROGRESIVO Skillair® 300
4471900 APR 300 1/2 neumático 4471901 APR 300 1/2 eleneum. cnomo 4571900 APR 300 3/4 neumático 4571901 APR 300 3/4 elneum. cnomo 4671900 APR 300 1 neumático	4471900A	APR 300 neumático sin terminales
4471901 APR 300 1/2 eleneum. cnomo 4571900 APR 300 3/4 neumático 4571901 APR 300 3/4 elneum. cnomo 4671900 APR 300 1 neumático	4471901A	APR 300 elneum. cnomo sin term.
4571900 APR 300 3/4 neumático 4571901 APR 300 3/4 elneum. cnomo 4671900 APR 300 1 neumático	4471900	APR 300 1/2 neumático
4571901 APR 300 3/4 elneum. cnomo 4671900 APR 300 1 neumático	4471901	APR 300 1/2 eleneum. cnomo
4671900 APR 300 1 neumático	4571900	APR 300 3/4 neumático
	4571901	APR 300 3/4 elneum. cnomo
4671901 APR 300 1 elneum. cnomo	4671900	APR 300 1 neumático
	4671901	APR 300 1 elneum. cnomo

Código	Referencia
	OR PROGRESIVO Skillair® 400
6171002A	APR 400 neumático sin terminales
6171003A	APR 400 elneum. sin terminales
6171002	APR 400 1 neumático
6171003	APR 400 1 elneum.
6271002	APR 400 1 1/4 neumático
6271003	APR 400 1 1/4 elneum.
6371002	APR 400 1 1/2 neumático
6371003	APR 400 1 1/2 elneum.
6471002	APR 400 2 neumático
6471003	APR 400 2 elneum.

PRESÓSTATO



DATOS TÉCNICOS		PS 100	PS 200	PS 300
Intervalo de presión regulable	bar		0.5 ÷ 10	
Histéresis (no regulable)	bar		de 0.4 a 0.8	
Presión máxima admitida	bar	15	13	13
	MPa	1.5	1.3	1.3
	psi	217	188	188
Temperatura min/máx a: 10 bar; 1 MPa; 145 psi	psi °C		-10 ÷ +50	
	°F		14 ÷ 122	
Acoplamiento roscado inferior		1/4"	1/4"	3/8″
Corriente máxima	A		2	
Tensión máxima	V		250	
Diámetro exterior del cable	mm		4.9	
Número y sección de los hilos			$3 \times 0.5 \text{ mm}^2$	
Contactos		Normalmente abierto (NO) y Normalmente cerrado (NC)		
Protección		iP65		
Número de conmutaciones			5 x 10 ⁶	
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación, si se utiliza la lubricación tiene que ser continua		
Posición de montaje		En cualquier posición		
Peso	kg	0.160	0.185	0.250

CÓDIGOS DE PEDIDO

	Referencia
PRESÓSTATO	Skillair® 100
	PS 100 2A NO/NC cable 2 m sin terminales
3240001A	PS 100 2A NO/NC conector M8 sin terminales

Código Referencia
PRESÓSTATO Skillairº 200
3440000A PS 200 2A NO/NC cable 2 m sin terminales
3440001A PS 200 2A NO/NC conector M8 sin terminales

Código Referencia
PRESÓSTATO Skillair® 300
4440000A PS 300 2A NO/NC cable 2 m sin terminales
4440001A PS 300 2A NO/NC conector M8 sin terminales



FIL+REG+LUB



CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia			
FIL+REG+LU	B Skillair® 100			
3282008	FRL 100 1/4 20 08 RMSA			
3282011	FRL 100 1/4 20 012 RMSA			
3382008	FRL 100 3/8 20 08 RMSA			
3382011	FRL 100 3/8 20 012 RMSA			
FIL+REG+LUB Skillair® 200				
3482008	FRL 200 1/4 20 08 RMSA			
3482011	FRL 200 1/4 20 012 RMSA			
3582008	FRL 200 3/8 20 08 RMSA			
3582011	FRL 200 3/8 20 012 RMSA			
3682008	FRL 200 1/2 20 08 RMSA			
3682011	FRL 200 1/2 20 012 RMSA			

Código	Referencia			
FIL+REG+LUB Skillair® 300				
4482005	FRL 300 1/2 20 08 RMSA			
4482008	FRL 300 1/2 20 012 RMSA			
4582005	FRL 300 3/4 20 08 RMSA			
4582008	FRL 300 3/4 20 012 RMSA			
4682005	FRL 300 1 20 08 RMSA			
4682008	FRL 300 1 20 012 RMSA			
FIL+REG+LU	B Skillair® 400			
6182002	FRL 400 1 20 RMSA			
6182005	FRL 400 1 20 RA			
6282002	FRL 400 1 1/4 20 RMSA			
6382002	FRL 400 1 1/2 20 RMSA			
6482002	FRL 400 2 20 RMSA			
4682008	FRL 300 1 20 012 RMSA			

Bajo pedido, podemos suministrar también

- versiones con:

 Grado de filtrado 5 µm o 50 µm.

 Purga automática de condensación tipo SAC o tipo RA.

FIL+LUB



CÓDIGOS DE PEDIDO

Codigo	Keterencia
F+L Skillair®	100
3285002	F+L 100 1/4 20 RMSA
3385002	F+L 100 3/8 20 RMSA
F+L Skillair®	200
3485002	F+L 200 1/4 20 RMSA
3585002	F+L 200 3/8 20 RMSA
3685002	F+L 200 1/2 20 RMSA

Código	Referencia
F+L Skillair	® 300
4485002	F+L 300 1/2 20 RMSA
4585002	F+L 300 3/4 20 RMSA
4585005	F+L 300 3/4 20 RA
4685002	F+L 300 1 20 RMSA
F+L Skillair	® 400
6185002	F+L 400 1 20 RMSA
6185005	F+L 400 1 20 RA
6285002	F+L 400 1 1/4 20 RMSA
6385002	F+L 400 1 1/2 20 RMSA
6485002	F+L 400 2 20 RMSA

Bajo pedido, podemos suministrar también

- versiones con:

 Grado de filtrado 5 µm o 50 µm.

 Purga automática de condensación tipo SAC o tipo RA.

FR+LUB



CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia				
FR+L Skillair® 100					
3284008	FR+L 100 1/4 20 08 RMSA				
3284011	FR+L 100 1/4 20 012 RMSA				
3384008	FR+L 100 3/8 20 08 RMSA				
3384011	FR+L 100 3/8 20 012 RMSA				
FR+L Skillai	FR+L Skillair® 200				
3484008	FR+L 200 1/4 20 08 RMSA				
3484011	FR+L 200 1/4 20 012 RMSA				
3584008	FR+L 200 3/8 20 08 RMSA				
3584011	FR+L 200 3/8 20 012 RMSA				
3684008	FR+L 200 1/2 20 08 RMSA				
3684011	FR+L 200 1/2 20 012 RMSA				

Código	Referencia
FR+L Skilla	ir® 300
4484005	FR+L 300 1/2 20 08 RMSA
4484008	FR+L 300 1/2 20 012 RMSA
4584005	FR+L 300 3/4 20 08 RMSA
4584008	FR+L 300 3/4 20 012 RMSA
4684005	FR+L 300 1 20 08 RMSA
4684008	FR+L 300 1 20 012 RMSA
Bajo pedid	o, podemos suministrar también
versiones co	
 Grado d 	e filtrado 5 um o 50 um

- Purga automática de condensación tipo SAC o tipo RA.

FIL+DEP



CÓDIGOS DE PEDIDO

Deferencia

C44:--

Coalgo	Kererencia
F+D Škillair®	100
3289001	F+D 100 1/4 5 RMSA-RMSA
3289005	F+D 100 1/4 5 SAC-RMSA
3289006	F+D 100 1/4 5 SAC-SAC
3389001	F+D 100 3/8 5 RMSA-RMSA
3389005	F+D 100 3/8 5 SAC-RMSA
3389006	F+D 100 3/8 5 SAC-SAC
F+D Skillair®	200
3489001	F+D 200 1/4 5 RMSA-RMSA
3489005	F+D 200 1/4 5 SAC-RMSA
3489006	F+D 200 1/4 5 SAC-SAC
3589001	F+D 200 3/8 5 RMSA-RMSA
3589005	F+D 200 3/8 5 SAC-RMSA
3589006	F+D 200 3/8 5 SAC-SAC
3689001	F+D 200 1/2 5 RMSA-RMSA
3689005	F+D 200 1/2 5 SAC-RMSA
3689006	F+D 200 1/2 5 SAC-SAC

Codigo	Keterencia
F+D Škillair	® 300
4489001	F+D 300 1/2 5 RMSA-RMSA
4489002	F+D 300 1/2 5 RA-RA
4589001	F+D 300 3/4 5 RMSA-RMSA
4589002	F+D 300 3/4 5 RA-RA
4689001	F+D 300 1 5 RMSA-RMSA
4689002	F+D 300 1 5 RA-RA
F+D Skillair	® 400
6189001	F+D 400 1 5 RMSA-RMSA
6189002	F+D 400 1 5 RA-RA
6289001	F+D 400 1 1/4 5 RMSA-RMSA
6289002	F+D 400 1 1/4 5 RA-RA
6389001	F+D 400 1 1/2 5 RMSA-RMSA
6389002	F+D 400 1 1/2 5 RA-RA
6489001	F+D 400 2 5 RMSA-RMSA
6489002	F+D 400 2 5 RA-RA

Dafaranaia

V3V+FR+LUB



Código	Referencia
VFR+L Skill	air® 100
3272008	VFR+L 100 1/4 20 08 RMSA
3272011	VFR+L 100 1/4 20 012 RMSA
3372008	VFR+L 100 3/8 20 08 RMSA
3372011	VFR+L 100 3/8 20 012 RMSA
VFR+L Skill	air® 200
3472008	VFR+L 200 1/4 20 08 RMSA
3472011	VFR+L 200 1/4 20 012 RMSA
3572008	VFR+L 200 3/8 20 08 RMSA
3572011	VFR+L 200 3/8 20 012 RMSA
3672008	VFR+L 200 1/2 20 08 RMSA
3672011	VFR+L 200 1/2 20 012 RMSA

Código	Referencia
VFR+L Skilla	ir® 300
4472005	VFR+L 300 1/2 20 08 RMSA
4472008	VFR+L 300 1/2 20 012 RMSA
4572005	VFR+L 300 3/4 20 08 RMSA
4572008	VFR+L 300 3/4 20 012 RMSA
4672005	VFR+L 300 1 20 08 RMSA
4672008	VFR+L 300 1 20 012 RMSA
Bajo pedido	, podemos suministrar también
versiones co	
	£l

• G	irado de tiltro	ido 5 µm	o 50 µm.
• P	urga automát	tica de co	ndensació
11.	CAC - L'	- D A	



ACCESSORIOS

ESCUADRA DE FIJACIÓN PARA REGULADOR



Código	Descripción
9200701	Acc. SF 1/4"
9400701	Acc. SF 1/2"
9400702	Acc. SF 300 1/2" 3/4"

MANÓMETROS





Código	Descripción
9700101	Acc. M 40 1/8 012
9700102	Acc. M 40 1/8 04
9800101	Acc. M 50 1/8 012
9800102	Acc. M 50 1/8 04
9900101	Acc. M 63 1/4 04
9700109	Acc. M 40 x 40 1/8 04
9700110	Acc. M 40 x 40 1/8 012

MANILLA ANTI-MANIPULACIONES PARA PRESÓSTATO



Código Descripción 9200703 Acc. manilla anti-manipulaciones apr/ pres.

KIT TERMINALES ENTRADA Y SALIDA



Código	Descripción
9230401	Acc. kit TE IN OUT 100 1/4
9330501	Acc. kit TE IN OUT 100 3/8
9330601	Acc. kit TE IN OUT 200 1/4
9330701	Acc. kit TE IN OUT 200 3/8
9330801	Acc. kit TE IN OUT 200 1/2
9430701	Acc. kit TE IN OUT 300 1/2
9530901	Acc. kit TE IN OUT 300 3/4
9531001	Acc. kit TE IN OUT 300 1
9631001	Acc. kit TE IN OUT 400 1
9631101	Acc. kit TE IN OUT 400 1 1/4
9631201	Acc. kit TE IN OUT 400 1 1/2
9631301	Acc. kit TE IN OUT 400 2

KIT ELEMENTOS DE CONEXIÓN



Código	Descripción
9230301	Acc. kit elem. conex. 100
9330301	Acc. kit elem. conex. 200
9430301	Acc. kit elem. conex. 300
9630301	Acc. kit elem. conex. 400

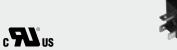
BOBINA V3V E APR



Código	Descripción
W0215000151	Bobina 22 Ø 8 BA 2W-12VDC
W0215000101	Bobina 22 Ø 8 BA 2W-24VDC
W0215000111	Bobina 22 Ø 8 BA 3VA-24VAC 50/60 HZ
W0215000121	Bobina 22 Ø 8 BA 3VA-110VAC 50/60 HZ
W0215000131	Bobina 22 Ø 8 BA 3VA-220VAC 50/60 HZ

Mejora la resistencia IP65, incluso en caso de exposición prolongada a los agentes atmosféricos. Se aplica a válvulas con mando de tecnopolímero.

"UL" Y "CSA" COIL 22 mm



Código	Descripción
W0215000251	Bobina 22 Ø 8 BA 2W-12VDC UR
W0215000201	Bobina 22 Ø 8 BA 2W-24VDC UR
W0215000211	Bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-24VAC UR
W0215000221	Bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-110VAC UR
W0215000231	Bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-220VAC UR

KIT BOBINAS IP65 PARA BOBINAS 22 (con mandos de tecnopolímero)



Código 0222100100 **Descripción** Kit para bobinas 22 IP65

Mejora la resistencia IP65, incluso en caso de exposición prolongada a los agentes atmosféricos. Es aplicable a válvulas con mando de tecnopolímero.

BOBINAS ANTIDEFLAGRANTES



	•
Código	Descripción
0227606913	Kit bobina 30 24 VDC EEXMT5 cable 3 m
0227606915	Kit bobina 30 24 VDC EEXMT5 cable 5 m
0227608013	Kit bobina 30 24 VAC EEXMT5 cable 3 m
0227608015	Kit bobina 30 24 VAC EEXMT5 cable 5 m
0227608023	Kit bobina 30 110 VAC EEXMT5 cable 3 m
0227608025	Kit bobina 30 110 VAC EEXMT5 cable 5 m
0227608033	Kit bobina 30 230 VAC EEXMT5 cable 3 m
0227608035	Kit bobing 30 230 VAC EEXMT5 cable 5 m

Bobinas según normativa Atex 94/9 CE, II 2G Ex mb IIC T4/T5 Gb II 2D Ex tb IIIC T130/T95 °C IP66 Db

BOBINA PARA LUBRICADOR CDV CDML



Código	Descripción
W0216001001	Bobina 30 Ø 13 10W-24VDC
	Bobina 30 Ø 13 13VA-24VAC 50/60 HZ
W0216001021	Bobina 30 Ø 13 13VA-110VAC 50/60 HZ
W0216001031	Bobina 30 Ø 13 13VA-220VAC 50/60 HZ

BOBINA PARA V3V Y APR CON MANDO CNOMO



Código	Descripción
W0210010100	Bobina 30 Ø 8 2W-24VDC
W0210011100	Bobina 30 Ø 8 3.5VA-24VAC 50/60 HZ
W0210012100	Bobina 30 Ø 8 3.5VA-110VAC 50/60 HZ
W0210013100	Bobina 30 Ø 8 3.5VA-220VAC 50/60 HZ

CONECTOR V3V-APR



Código	Descripción
W0970510011	Acc. conector 22 STD
W0970510012	Acc. conector 22 LED 24V
W0970510013	Acc. conector 22 LED 110V
W0970510014	Acc. conector 22 LED 220V
W0970510015	Acc. conector 22 LED VDR 24V
W0970510016	Acc. conector 22 LED VDR 110V
W0970510017	Acc. conector 22 LED VDR 220V
W0970510070	Acc. conector 22 STD ATEX II 2GD

CONECTORES PARA V3V Y APR CON MANDO CNOMO



Código	Descripción
W0970520033	Acc. conector 30 STD
W0970520034	Acc. conector 30 LED 24V
W0970520035	Acc. conector 30 LED 110V
W0970520036	Acc. conector 30 LED 220V
W0970520037	Acc. conector 30 LED VDR 24V
W0970520038	Acc. conector 30 LED VDR 110V
W0970520039	Acc. conector 30 LED VDR 220V



Código 02400A0100	Descripción
02400A0100	Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6
	con cable L = 1 m
02400A0250	Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6
	con cable L = 2.5 m
02400A0500	Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6
	con cable L = 5 m
02400A1000	Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6
	con cable L = 10 m
02400A1000	

Cable de colocación móvil, clase 6 según IEC 60228



REPUESTOS

VASO FILTRO

VASO LUBRICADOR

Código

9253501

9202503

9202502

9202501

9353501

9302501

9302503

9302502

9453501

9202403

9202401

9202402

9653501

9653502

9653503

9653504

Código 9251705 9251706

9251707

9351705

9351706

9351707

9451705

9451706 9451707

9651705

9651706

9651707

ELEMENTOS FILTRANTES



Código	Descripción
9253301	Rep. TF 100 RMSA
9255301	Rep. TF 100 SAC
9353301	Rep. TF 200 RMSA
9355301	Rep. TF 200 SAC
9453301	Rep. TF 300 RMSA
9453401	Rep. TF 300 RA
9653301	Rep. TF 400 RMSA
9653401	Rep. TF 400 RA

Descripción

Rep. TL 100

Rep. TL 100 CD

Rep. TL 100 ML

Rep. TL 100 CA

Rep. TL 200 CA

Rep. TL 200 CD

Rep. TL 200 ML

Rep. TL 300 CD

Rep. TL 300 CA

Rep. TL 300 ML

Rep. TL 400 ML

Rep. TL 400 CD

Descripción Rep. FP 100 5 Rep. FP 100 20 Rep. FP 100 50

Rep. FP 200 5

Rep. FP 200 20

Rep. FP 200 50

Rep. FP 300 5 Rep. FP 300 20

Rep. FP 300 50

Rep. FP 400 5

Rep. FP 400 20

Rep. FP 400 50

Rep. TL 400 Rep. TL 400 CA

Rep. TL 300

Rep. TL 200

MEMBRANA DISPOSITIVO VENTURI



Código	Descripción
9252001	Rep. MB 100
9352001	Rep. MB 200
9452001	Rep. MB 300
9652601	Rep. MB 400
9352001 9452001	Rep. MB 200 Rep. MB 300

CAMPANA SUPERIOR



Código	Descripción
9250800	Rep. CS 100 02
9250810	Rep. CS 100 04
9250811	Rep. CS 100 08
9250812	Rep. CS 100 012
9350800	Rep. CS 200 02
9350810	Rep. CS 200 04
9350811	Rep. CS 200 08
9350812	Rep. CS 200 012
9450805	Rep. CS 300 04
9450806	Rep. CS 300 08
9450807	Rep. CS 300 012
9450808	Rep. CS 300 02

OBTURADOR COMPLETO PARA REGULADOR



Código	Descripción
9250704	Rep. OTR 100
9350704	Rep. OTR 200
9450704	Rep. OTR 300
9650704	Rep. OTR 400

OBTURADOR COMPLETO PARA FILTRO REGULADOR



Código	Descripción
9250902	Rep. ÖTFR 100 5
9250903	Rep. OTFR 100 20
9250904	Rep. OTFR 100 50
9350902	Rep. OTFR 200 5
9350903	Rep. OTFR 200 20
9350904	Rep. OTFR 200 50
9450902	Rep. OTFR 300 5
9450903	Rep. OTFR 300 20
9450904	Rep. OTFR 300 50
	•

Descripción

Descripción

LLAVE DESMONTAJE CAMPANA

Rep. llave desmont.cúpula lub.

Rep. llave desmont. camp. 100

Rep. llave desmont. camp. 200

Rep. llave desmont. camp. 300

LLAVE DE DESMONTAJE

CÚPULA

Código

9220701

PARA REG y FR

Código 9220401

9323401

9420401

ELEMENTOS FILTRANTES PARA DEPURADOR



Código	Descripción
9251711	Kit rep. FP DEP. 100
9351711	Kit rep. FP DEP. 200
9451711	Kit rep. FP DEP. 300
9651711	Kit rep. FP DEP. 400

CARTUCHO PARA CARBONES ACTIVOS



Código	Descripción
9251713	Rep. cartucho 100 AC
9351713	Rep. cartucho 200 AC
9451713	Rep. cartucho 300 AC
9651712	Rep. cartucho 400 AC



Código	Descripción
9220501	Rep. llave desmont. tap.R 100
9323501	Rep. llave desmont. tap.R 200
9420501	Rep. llave desmont, tap.R 300

LLAVE DESMONTAJE OBTURADOR

PARA REGULADOR

LLAVE DE DESMONTAJE VASO



Código	Descripción
9220601	Rep. llave desmont. copa 100
9323601	Rep. llave desmont. copa 200
9420601	Rep. llave desmont. copa 300

LLAVE DE DESMONTAJE **OBTURADOR (PARA FR)**



Código	Descripción
9220801	Rep. llave desmont. tap. FR 100
9320801	Rep. llave desmont. tap. FR 200
9420801	Rep. llave desmont. tap. FR 300

PREPARACIÓN COM. ELÉCTRICO MICRO APR-300 (fuera de catálogo)



PREPARACIÓN COM. ELÉCTRICO CNOMO APR-300



	•
Código	Descripción
9454001	Rep. PCE NORMAS CNOMO

PREPARACIÓN COM. NEUM APR-300



Código	Descripción
coulgo	Descripcion
9453701	Rep. PCP neumático

MANDO CNOMO PARA APR y V3V 300 - 400



Código	Descripción
9453901	Rep. ČEC CNOMO 24CC
9453902	Rep. CEC CNOMO 24V
9453903	Rep. CEC CNOMO 110V
9453904	Rep. CEC CNOMO 220V

MANDO ELÉCTRICO MICRO PARA APR y V3V 300 (fuera de catálogo)



Código	Descripción
9453801	Rep. ČEM MICRO 24CC
9453802	Rep. CEM MICRO 24V
9453803	Rep. CEM MICRO 110V
9453804	Rep. CEM MICRO 220V

MANDO V3V 400



Código	Descripción
9455401	Rep. mando puls. de llave V3V400
9455601	Rep. mando bloqueable V3V400

PLATINA DE ENTRADA SALIDA



	•
Código	Descripción
9152103	Rep. plat. salida 100
9152105	Rep. plat. entrada 100
9152115	Rep. plat. salida 200
9152116	Rep. plat. entrada 200
9152104	Rep. plat. salida 300
9152106	Rep. plat. entrada 300
9152118	Rep. plat. salida 400
9152119	Rep. plat. entrada 400

PLATINA INTERMEDIA



Código	Descripción
9152107	Rep. plat. intermedia 100
9152114	Rep. plat. intermedia 200
9152108	Rep. plat. intermedia 300
9152117	Rep. plat. intermedia 400

CÚPULA VISUAL LUBRICADOR



ódigo	Descripción
251302	Rep. CVL BIT-SK-ND

PURGA AUTOMÁTICA (RA)



Código	Descripción
9000802	Rep. llave
	descarga automática RA
	~

PURGA AUTOMÁTICA (SAC)



Descripción
Rep. llave
descarga automática SAC

MUELLES PARA REGULADOR Y FILTRO REGULADOR







DATOS TÉCNICOS GENERALES		ND 1/4"	ND 3/8"	ND 1/2"	ND 3/4"	ND 1"
Acoplamiento roscado		1/4"	3/8″	1/2"	3/4"	1"
Grado de filtrado	μm			4 - 20 - 50		
Grado de depuración	, j/m			99.97% a 0.01		
Campo de regulación	Ь́аг		0 ÷	2 0 ÷ 4 0 ÷ 8 0	÷ 12	
Presión máx. entrada	MPa			1.8		
	bar			18		
	psi			261		
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	NI/min			de 200 a 12000		
Fluido			Aire com	primido con o sin li	ubricación	
Rango de temperatura a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C			-10 ÷ +50		
	°F			14 ÷ 122		
Elementos que componen la gama		Filtro - D	Depurador - Regula ro regulador - Lubri	dor - Regulador pil	oto - Regulador en	batería -
· · ·		Filtr	ro regulador - Ľubri	cador - Válvula sec	cionamiento de circ	cuito
			· ·			

FILTRO



DATOS TÉCNICOS		FIL ND 1/4"	FIL ND 3/8"	FIL ND 1/2"	FIL ND 3/4"	FIL ND 1"
Acoplamiento roscado		1/4"	3/8″	1/2"	3/4"	1"
Grado de filtrado pm		4 - 20 - 50	4 - 20 - 50		4 - 20 - 50	
Presión máx. entrada	MPa	1.8	1	.8	1.	
	bar	18		8	1	
	psi	261	20		20	
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	NI/min	1300	31	00	91	00
	scfm	46	1	10	32	24
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	NI/min	1720		00		000
	scfm	61		46	39	
Temperatura máx. a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	50°	-	O°	50	
	°F	122°		.2°	12	
Peso	kg	0.4		.9	1.	-
Tornillos de fijación a pared		M4 x 40		M4 x 55		x 75
Capacidad del vaso	cm ³	10		5		70
Posición de montaje		Verticale		icale	Verticale	
Purga de condensados		RMSA - SAC	RMSA - SAC - RA		RMSA - RA	
		RMSA: Purga	manual de la conden	sación y descarga au	tomática cuando se qu dependiente de la pr	uita la presión.
		RA: Purga automát	tica con descarga de	la condensación, in	dependiente de la pr	resión y del caudal.
		Esta vers			o de diámetro inter	no 6 mm
			e	n el puerto más baj	0	
		SAC: Purga auto			n. Funciona por depi	resión y necesita
-1.1			llar	nadas de aire variab	oles.	
Fluido				Aire comprimido		
Notas de uso		La presión máxii	ma de entrada para	la versión con desc	arga automática de	la condensación
			RA no o	lebe sobrepasar los	10 bar.	

Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia
FILTRO NEW	DEAL 1/4"	FILTRO NEW	DEAL 3/8"	FILTRO NEW	DEAL 1/2"	FILTRO NEW	DEAL 3/4"	FILTRO NEW	DEAL 1"
1221005	FIL 1/4 4 RMSA	1321005	FIL 3/8 4 RMSA	1421005	FIL 1/2 4 RMSA	1521005	FIL 3/4 4 RMSA	1621005	FIL 1 4 RMSA
1221013	FIL 1/4 4 SAC	1321009	FIL 3/8 4 RA	1421009	FIL 1/2 4 RA	1521009	FIL 3/4 4 RA	1621009	FIL 1 4 RA
1221006	FIL 1/4 20 RMSA	1321013	FIL 3/8 4 SAC	1421013	FIL 1/2 4 SAC	1521006	FIL 3/4 20 RMSA	1621006	FIL 1 20 RMSA
1221014	FIL 1/4 20 SAC	1321006	FIL 3/8 20 RMSA	1421006	FIL 1/2 20 RMSA	1521010	FIL 3/4 20 RA	1621010	FIL 1 20 RA
1221008	FIL 1/4 50 RMSA	1321010	FIL 3/8 20 RA	1421010	FIL 1/2 20 RA	1521008	FIL 3/4 50 RMSA	1621008	FIL 1 50 RMSA
1221016	FIL 1/4 50 SAC	1321014	FIL 3/8 20 SAC	1421014	FIL 1/2 20 SAC	1521012	FIL 3/4 50 RA	1621012	FIL 1 50 RA
		1321008	FIL 3/8 50 RMSA	1421008	FIL 1/2 50 RMSA				
		1321012	FIL 3/8 50 RA	1421012	FIL 1/2 50 RA				
		1321016	FIL 3/8 50 SAC	1421016	FIL 1/2 50 SAC				



DEPURADOR



DATOS TÉCNICOS GENERALES		DEP ND 3/8"	DEP ND 1/2"
Acoplamiento roscado		3/8″	1/2"
Grado de depuración	μm	99,97%	a 0,01
Presión máx. entrada	MPα	1.	
	bar	18	8
	psi	26	
Caudal recomendado a 6 bar	NI/min	23	30
	scfm	. 8	B .
Fluido		Aire filtra	do 4 µm
Temperatura max. a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	5	
	.°F	12	
Peso	kg	0.	
Tornillos de fijación a pared		M4 >	
Capacidad del vaso	cm ³	4.	
Posición de montaje		Vert	
Descarga de la condensación		RMSA - S	SAC - RA
		RMSA: Purga manual de la condensación y de	scarga automática cuando se quita la presión.
		RA: Purga automática con descarga de la conden Esta versión trasmite la purga insertando un tubo	sación, independiente de la presión y del caudal.
		Esta versión trasmite la purga insertando un tubo	de diámetro interno 6 mm en el puerto más bajo.
		SAC: Purga automática con a	lescarga de la condensación.
		SAC: Purga automática con c Funciona por depresión y neces Es aconsejable montar, aguas arriba del depurada La presión máxima de entrada para la versión	ita llamadas de aire variables.
Notas de uso		Es aconsejable montar, aguas arriba del depurado	or, un tiltro de 4 µm con tunciones de desbastador.
		La presión máxima de entrada para la versión	con descarga automática de la condensación
		RA no debe sobre	pasar los 10 bar.

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia	Código	Referencia
DEPŬRADO	R NEW DEAL 3/8"	DEPŬRADO	R NEW DEAL 1/2"
1322002	DEP 3/8 RMSA	1422002	DEP 1/2 RMSA
1322003	DEP 3/8 RA	1422003	DEP 1/2 RA
1322004	DEP 3/8 SAC	1422004	DEP 1/2 SAC

REGULADOR



					1	
DATOS TÉCNICOS		REG ND 1/4"	REG ND 3/8"	REG ND 1/2"	REG ND 3/4"	REG ND 1"
Acoplamiento roscado		1/4"	3/8″	1/2"	3/4"	1"
Campo de regulación	bar	0÷4 - 0÷8 - 0÷12	0÷4 - 0÷	·8 - 0÷12	0÷4 - 0÷	8 - 0÷12
Presión máx. entrada	MPa	1.8	1	.8	1.	.8
	bar	18	1	8	1	8
	psi	261	20	61	20	51
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	NI/min	200	11	00	25	00
	scfm	7	3	9	8	9
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) Δ P 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	NI/min	650	25	000	45	00
	scfm	23	8	9	10	50
Temperatura máx. a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	50	5	0	5	0
	°F	122	12	22	12	22
Peso	kg	0.3	0	.8	1.	.5
Tornillos de fijación a pared	ŭ	M4 x 40	M4 x 55		M6 x 75	
Acoplamiento manómetro		1/8″	1/			4"
Posición de montaje		En cualquier posición				
Fluido	Aire filtrado con o sin lubricación, si se utiliza la lubricación, tiene que ser continua.				ser continua.	
Notas de uso		En el regulador, la presión debe ajustarse en subida.				
		Para una mayor sensibilidad en la regulación, utilizar un regulador con presión de placa lo más				
		cercana posible a la presión deseada.				
		No tomar aire de los empalmes manométricos.				

Código	Referencia	Código Referencia	Código Referencia	
REGÜLADOF	R NEW DEAL 1/4"	REGÜLADOR NEW DEAL 3/8"	REGÜLADOR NEW DEAL 3/4"	
1202001	REG 1/4 04	1302001 REG 3/8 04	1502001 REG 3/4 04	
1202002	REG 1/4 08	1302002 REG 3/8 08	1502002 REG 3/4 08	
1202003	REG 1/4 012	1302003 REG 3/8 012	1502003 REG 3/4 012	
1202004	REG 1/4 02	REGULADOR NEW DEAL 1/2"	REGULADOR NEW DEAL 1"	
		1402001 REG 1/2 04	1602001 REG 1 04	
		1402002 REG 1/2 08	1602002 REG 1 08	
		1402003 REG 1/2 012	1602003 REG 1 012	



REGULADOR PILOTABLE



DATOS TÉCNICOS		REG PIL 3/8"	REG PIL 1/2"
Acoplamiento roscado		3/8″	1/2″
Campo de regulación	bar	Según e	l piloto
Presión máx. entrada	MPa	1.8	8
	bar	18	3
	psi	26	1
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	NI/min	350	00
	scfm	12	4
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	NI/min	450	00
	scfm	16	0
Temperatura máx. a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	50)
	°F	12	2
Peso	kg	0.8	8
Tornillos de fijación a pared	•	M4 x	
Acoplamiento manómetro		1/8	
Posición de montaje		En cualquie	er posición
Fluido		En cualquie Aire filtrado con o sin lubricación, si se util	iza la lubricación, tiene que ser continua.
Notas de uso		En el regulador, la presión debe ajustarse en :	subida. Descarga sobrepresión por el piloto.
		No tomar aire de los em	palmes manométricos.

CÓDIGOS DE PEDIDO

Referencia

Código 1302004 1402004 RP 3/8 regulador pilotado RP 1/2 regulador pilotado

REGULADOR - REGULADOR CON V3V 3/4" - 1"



DATOS TÉCNICOS			
Acoplamiento roscado		3/4"	1"
Campo de regulación	bar	0 ÷ 2 - 0 ÷ 4 -	0 ÷ 8 - 0 ÷ 12
*Presión máx. entrada	MPa		.3
	bar	•	3
	psi		38
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	NI/min	·	000
	scfm		23
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	Nl/min		000
	scfm	40	
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación, si se uti	
Caudal en descarga a 6 bar (0.6 MPa ÷ 87 psi)	Nl/min		00
	scfm		4
Temperatura máx. a 10 bar (1 Mpa ÷ 145 psi)	℃		0
	°F		22
Peso	kg	1	
Tornillos de fijación a pared			x 75
Posición de montaje			er posición
Notas de uso		No tomar aire de los er	npalmes manométricos.
*Versión Reg + V3V Cnomo (1 MPa - 10 bar - 145 psi)			

Código REGULADOR	Referencia PILOTABLE NEW DEAL 3/4"	Código REGULADOR	Referencia CON VÁLVULA	Código REGULADOR	Referencia PILOTABLE NEW DEAL 1"	Código REGULADOR	Referencia CON VÁLVULA
1519001	REGP 3/4 00	DE INTERCEP	TACIÓN INCORPORADA	1619001	REGP 1 00	DE INTERCEP	TACIÓN INCORPORADA
1518001	REGP 3/4 02	NEW DEAL 3	/4"	1618001	REGP 1 02	NEW DEAL 1	"
1518002	REGP 3/4 04	1517001	RV3V 3/4 02 ELPN	1618002	REGP 1 04	1617001	RV3V 1 02 ELPN
1518003	REGP 3/4 08	1517002	RV3V 3/4 04 ELPN	1618003	REGP 1 08	1617002	RV3V 1 04 ELPN
1518004	REGP 3/4 012	1517003	RV3V 3/4 08 ELPN	1618004	REGP 1 012	1617003	RV3V 1 08 ELPN
		1516101	RV3V 3/4 02 llave			1616101	RV3V 1 02 llave
		1516102	RV3V 3/4 04 llave			1616102	RV3V 1 04 llave
		1516103	RV3V 3/4 08 llave			1616103	RV3V 1 08 llave
		1516104	RV3V 3/4 012 llave			1616104	RV3V 1 012 llave
		1516001	RV3V 3/4 02 manual			1616001	RV3V 1 02 manual
		1516002	RV3V 3/4 04 manual			1616002	RV3V 1 04 manual
		1516003	RV3V 3/4 08 manual			1616003	RV3V 1 08 manual
		1516004	RV3V 3/4 012 manual			1616004	RV3V 1 012 manual



REGULADOR BLOQUEABLE



Para datos técnicos, ver regulador

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia
REGULADOR E	BLOQUEABLE NEW DEAL 1/4"
1210011	REG KEY 1/4 02
1210012	REG KEY 1/4 04
1210013	REG KEY 1/4 08
1210014	REG KEY 1/4 012

Código	Referencia
REGULADOR	BLOQUEABLE NEW DEAL 3/8"
1310012	REG KEY 3/8 04
1310013	REG KEY 3/8 08
1310014	REG KEY 3/8 012

Código	Referencia
REGULADOR	BLOQUEABLE NEW DEAL 1/2"
1410012	REG KEY 1/2 04
1410013	REG KEY 1/2 08
1410014	REG KEY 1/2 012

FILTRO REGULADOR



DATOS TÉCNICOS		FR ND 1/4"	FR ND 3/8"	FR ND 1/2"	
Acoplamiento roscado		1/4"	3/8″	1/2″	
Campo de regulación	bar	0 ÷ 8 - 0 ÷ 12	0 ÷ 8 - 0 ÷ 12		
Grado de filtrado	μm	4 - 20 - 50	4 - 2	0 - 50	
Presión máx. entrada	MPa	1.8	1	.8	
	bar	18	1	8	
	psi	261	2	61	
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa \div 91 psi) Δ P 0.5 bar (0.05 MPa \div 7 psi)	NI/min	260	10	00	
	scfm	9.2	33	5.5	
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	NI/min	700	25	600	
	scfm	25	88	3.5	
Temperatura máx. a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	50	5	60	
<u>'</u>	°F	122	1:	22	
Peso	kg	0.5		1	
Tornillos de fijación a pared	· ·	M4 x 40	M4	x 55	
Acoplamiento manómetro		1/8″	1,	′8″	
Capacidad del vaso	cm ³	10	4	5	
Posición de montaje		Vertical	Ver	tical	
Descarga de la condensación		RMSA - SAC		SAC - RA	
		RMSA: Purga manual de la	condensación y descarga automátic	a cuando se quita la presión.	
		RA: Purga automática con desco	arga de la condensación, independ	liente de la presión y del caudal.	
		Esta versión trasmite la purga insertando un tubo de diámetro interno 6 mm en el puerto m			
		SAC: Purga automática con descarga de la condensación. Funciona por depresión y necesita llamadas de a			
Fluido			Aire comprimido		
Notas de uso	En el regulador, la presión debe ajustarse siempre en subida. La presión máxima de entrada				
		para la versión con purga automática RA no tiene que rebasar los 10 bar.			

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia
FILTRO REGI	ULADOR NEW DEAL 1/4"	FILTRO REGI	JLADOR NEW DEAL 3/8"	FILTRO REGI	ULADOR NEW DEAL 1/2"
1225029	FR 1/4 4 08 RMSA	1325029	FR 3/8 4 08 RMSA	1425029	FR 1/2 4 08 RMSA
1225053	FR 1/4 4 012 RMSA	1325509	FR 3/8 4 08 SAC	1425509	FR 1/2 4 08 SAC
1225509	FR 1/4 4 08 SAC	1325053	FR 3/8 4 012 RMSA	1425053	FR 1/2 4 012 RMSA
1225513	FR 1/4 4 012 SAC	1325513	FR 3/8 4 012 SAC	1425513	FR 1/2 4 012 SAC
1225030	FR 1/4 20 08 RMSA	1325030	FR 3/8 20 08 RMSA	1425030	FR 1/2 20 08 RMSA
1225510	FR 1/4 20 08 SAC	1325510	FR 3/8 20 08 SAC	1425510	FR 1/2 20 08 SAC
1225054	FR 1/4 20 012 RMSA	1325054	FR 3/8 20 012 RMSA	1425054	FR 1/2 20 012 RMSA
1225514	FR 1/4 20 012 SAC	1325514	FR 3/8 20 012 SAC	1425514	FR 1/2 20 012 SAC
1225032	FR 1/4 50 08 RMSA	1325032	FR 3/8 50 08 RMSA	1425032	FR 1/2 50 08 RMSA
1225511	FR 1/4 50 08 SAC	1325512	FR 3/8 50 08 SAC	1425512	FR 1/2 50 08 SAC
1225056	FR 1/4 50 012 RMSA	1325056	FR 3/8 50 012 RMSA	1425056	FR 1/2 50 012 RMSA
1225516	FR 1/4 50 012 SAC	1325516	FR 3/8 50 012 SAC	1425516	FR 1/2 50 012 SAC
Para versiones N	JD 3/8-1/2 can RA contactor can nuestras oficinas comerciales				

SUB-BASE



CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia	Código	Referencia
9200201	SB 1/4 sub-base 2 pos.	9200301	SB 1/4 sub-base 3 pos.
9400201	SB 1/2 sub-base 2 pos.	9400301	SB 1/2 sub-base 3 pos.
9600201	SB 3/4 sub-base 2 pos.	9600301	SB 3/4 sub-base 3 pos.

No tomar aire de los empalmes manométricos.



LUBRICADOR



DATOS TÉCNICOS		LUB ND 1/4"	LUB ND 3/8"	LUB ND 1/2"	LUB ND 3/4"	LUB ND 1"
Acoplamiento roscado		1/4"	3/8″	1/2"	3/4"	1"
Tipo de lubricación		Niebla	Niebla		Niebla	
Capacidad de la copa	cm ³	50	15	50	38	30
Presión máx. entrada	MPa	1.8	1.	.8	1.	8
	bar	18	1	8	1	8
	psi	261	26	31	26	51
Caudal a 6 bar (0.6 MPa ÷ 87 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	NI/min	700	30	00	128	300
	scfm	25	10)7	45	52
Caudal a 6 bar (0.6 MPa ÷ 87 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	NI/min	1100	43		160	
	scfm	39	15	53	56	55
Temperatura máx. a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	50	5	0	5	0
	°F	122	12		12	
Peso	kg	0.4	0.	.9	1.	3
Tornillos de fijación a pared		$M4 \times 40$	M4 :	x 55	M6:	x 75
Posición de montaje				Vertical		
Fluido				Aire filtrado		
Notas de uso		 Regular la lubricació 	on por medio del tornil	lo correspondiente de	manera	
		a suministrar una gota cada 300-600 N				
	 Instalar el lubricador lo más cerca posible del punto de utilización. 					
		• Llenar con aceite la copa del lubricador antes de poner el sistema bajo presión				
		 No utilizar aceites detergentes, aceites para circuitos de frenado ni solventes en general. 				1.
		 Aceites recomendados para un funcionamiento correcto de los lubricadores: ISO Y UNI FD22 – EX. Enen HLP 22 (BP) - Spinesso 22 (Esso) - Mobel DTE 22 (Mobel) - Tellus Oil 22 (Shell) 				N FD22 – EX. Energol
		HLP 22 (BP) - Spines	so 22 (Esso) - Mobel [OTE 22 (Mobel) - Tellus	s Oil 22 (Shell)	

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referenc
1223001	LUB 1/4
1323001	LUB 3/8
1423001	LUB 1/2
1523001	LUB 3/4
1623001	LUB 1

VÁLVULA SECCIONADORA DE CIRCUITO



DATOS TÉCNICOS		V3V ND 1/4"	V3V ND 3/8"	V3V ND 1/2"
Acoplamiento roscado		1/4"	3/8″	1/2"
Presión máx. entrada	MPa	1.8	1	.8
	bar	18	1	8
	psi	261	2	61
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) Δ P 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	NI/min	1100	22	200
	scfm	38.8	7	78
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) Δ P 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	NI/min	1500	29	200
	scfm	53	1	03
Caudal en descarga a 6 bar (0.6 Mpa ÷ 87 psi) descarga directa en la atmósfera	NI/min	1600	29	200
	scfm	56.5	1	03
Temperatura máx. a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	50		50
	°F	122	1	22
Peso	kg	0.35	C	8.8
Tornillos de fijación a pared		M4 x 40		x 55
Posición de montaje		En cualqui	er posición	
Fluido		En cualquier posición Aire filtrado con o sin lubricación, si se utiliza la lubricación, tiene que ser continuo		
Tipo de mando		Mai		

Código	Referencia	
1270001	V3V ND 1/4	
1370001	V3V ND 3/8	
1470001	V3V ND 1/2	
147 0001	1011101/2	



VÁLVULA SECCIONADORA DE CIRCUITO 3/4"-1"



DATOS TÉCNICOS		V3V ND 3/4"	V3V ND 1"
Acoplamiento roscado		3/4"	1"
Presión máx. Entrada*	MPa	1	.3
	bar	1	3
	psi	1	88
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 0.5 bar (0.05 MPa ÷ 7 psi)	NI/min	76	500
	scfm	2	68
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	NI/min	10	200
· ·	scfm	3	60
Caudal en descarga a 6 bar (0.6 Mpa ÷ 87 psi)	NI/min	18	300
	scfm	6	54
Peso	kg	2	2
Tornillos de fijación a pared	•		x 75
Tornillos de fijación a pared Posición de montaje		En cualqui	er posición.
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación, si se ut	er posición. iliza la lubricación, tiene que ser continua.
*V3V CNOMO -10 bar - 1MPa - 145Psi			·

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Reterencia	
VÁLVULA	SECC. DE CIRCUITO NEW DEAL 3/4"	
1575001		
1574101		
1574001	V3V 3/4 manual	
1576001	V3V 3/4 neumática	
1574101 1574001	V3V 3/4 llave V3V 3/4 manual	

 Código
 Referencia

 VÁLVULA SECC. DE CIRCUITO NEW DEAL 1"

 1675001
 V3V 1 ELPN Cnomo

 1674101
 V3V 1 Ilave

 1674001
 V3V 1 manual

 1676001
 V3V 1 neumática

TOMA DE AIRE



DATOS TÉCNICOS		PA ND 1/4"	PA ND 3/8" PA ND 1/2"	PA ND 3/4" PA ND 1"
Acoplamiento roscado		1/8″	1/4"	1/2″
Temperatura máx. de utilización a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	50	50	50
	°F	122	122	122
Presión máx. admitida	MPa	1.8	1.8	1.8
	bar	18	18	18
	psi	261	261	261
Peso	Ėkg	0.06	0.18	0.41
	·			

CÓDIGOS DE PEDIDO

 Código
 Referencia

 9200401
 PA 1/4 toma de aire

 9400401
 PA 1/2 toma de aire

 9600401
 PA 3/4 toma de aire

N.B. Suministrada con 2 tornillos para su fijación entre F/L y R/FR

DESCARGA AUTOMÁTICA DE CONDENSACIÓN DE LÍNEA



DATOS TÉCNICOS		SCAL ND 1/2"	
Acoplamiento roscado Temperatura máx. de utilización a 1 MPa; 10 bar; 145 psi		1/2"	
Temperatura máx. de utilización a 1 MPa; 10 bar; 145 psi	°C	50	
	°F	122	
Presión máx. admitida	MPa	1	
	bar	10	
	psi	188	
Peso		145	

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código Referencia 4589003 Purga cond. aut. 1/2 en línea



FIL+REG+LUB



Código FRL 1/2"

1424029

1424033 1424409

1424030 1424034

1424410

1424032 1424036 1424412

1424053

1424057

1424413 1424054

1424058

1424414

1424056

1424060

1424416

FRL 3/4"

1524017

1524021

1524018

1524022

1524020

1524024

1524029

1524033

1524030

1524034

1524032 1524036

1624021

1624018

1624022

1624020

1624024

1624029

1624033

1624030

1624034

1624032

1624036

FRL 1" 1624017 Referencia

FRL 1/2 4 08 RMSA FRL 1/2 4 08 RA FRL 1/2 4 08 SAC

FRL 1/2 20 08 RMSA FRL 1/2 20 08 RA

FRL 1/2 20 08 SAC

FRL 1/2 50 08 RMSA FRL 1/2 50 08 RA

FRL 1/2 50 08 SAC

FRL 1/2 4012 RA FRL 1/2 4 012 SAC

FRL 1/2 4 012 RMSA

FRL 1/2 20 012 RMSA

FRL 1/2 20 012 RA

FRL 1/2 20 012 SAC

FRL 1/2 50 012 RA

FRL 1/2 50 012 SAC

FRL 3/4 4 08 RMSA

FRL 3/4 20 08 RMSA

FRL 3/4 50 08 RMSA

FRL 3/4 4 012 RMSA

FRL 3/4 20 012 RMSA

FRL 3/4 4 08 RA

FRL 3/4 20 08 RA

FRL 3/4 50 08 RA

FRL 3/4 4012 RA

FRL 3/4 20 012 RA FRL 3/4 50 012 RMSA

FRL 3/4 50 012 RA

FRL 1 4 08 RMSA

FRL 1 20 08 RMSA

FRL 1 50 08 RMSA

FRL 1 4 012 RMSA

FRL 1 20 012 RMSA

FRL 1 50 012 RMSA

FRL 1 4 08 RA

FRL 1 20 08 RA

FRL 1 50 08 RA

FRL 1 4 012 RA

FRL 1 20 012 RA

FRL 1 50 012 RA

FRL 1/2 50 012 RMSA

CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia
FRL 1/4"	
1224029	FRL 1/4 4 08 RMSA
1224409	FRL 1/4 4 08 SAC
1224030	FRL 1/4 20 08 RMSA
1224410	FRL 1/4 20 08 SAC
1224032	FRL 1/4 50 08 RMSA
1224412	FRL 1/4 50 08 SAC
1224053	FRL 1/4 4 012 RMSA
1224413	FRL 1/4 4 012 SAC
1224054	FRL 1/4 20 012 RMSA
1224414	FRL 1/4 20 012 SAC
1224056	FRL 1/4 50 012 RMSA
1224416	FRL 1/4 50 012 SAC
FRL 3/8"	
1324029	FRL 3/8 4 08 RMSA
1324033	FRL 3/8 4 08 RA
1324409	FRL 3/8 4 08 SAC
1324030	FRL 3/8 20 08 RMSA
1324034	FRL 3/8 20 08 RA
1324410	FRL 3/8 20 08 SAC
1324032	FRL 3/8 50 08 RMSA
1324036	FRL 3/8 50 08 RA
1324412	FRL 3/8 50 08 SAC
1324053	FRL 3/8 4 012 RMSA
1324057	FRL 3/8 4 012 RA
1324413	FRL 3/8 4 012 SAC
1324054	FRL 3/8 20 012 RMSA
1324058	FRL 3/8 20 012 RA
1324414	FRL 3/8 20 012 SAC
1324056	FRL 3/8 50 012 RMSA
1324060	FRL 3/8 50 012 RA
1324416	FRL 3/8 50 012 SAC

FRPL 3/4"-1"



CÓDIGOS DE PEDIDO

LODIGOS DE	PEDIDO
Código	Referencia
FRPL 3/4"	
1528007	FRPL 3/4 4 08 RMSA
1528019	FRPL 3/4 4 08 RA
1528010	FRPL 3/4 4 012 RMSA
1528022	FRPL 3/4 4 012 RA
1528008	FRPL 3/4 20 08 RMSA
1528020	FRPL 3/4 20 08 RA
1528011	FRPL 3/4 20 012 RMSA
1528023	FRPL 3/4 20 012 RA
1528009	FRPL 3/4 50 08 RMSA
1528021	FRPL 3/4 50 08 RA
1528012	FRPL 3/4 50 012 RMSA
1528024	FRPL 3/4 50 012 RA
FRPL 1"	
1628007	FRPL 1 4 08 RMSA
1628019	FRPL 1 4 08 RA
1628010	FRPL 1 4 012 RMSA
1628022	FRPL 1 4 012 RA
1628008	FRPL 1 20 08 RMSA
1628020	FRPL 1 20 08 RA
1628011	FRPL 1 20 012 RMSA
1628023	FRPL 1 20 012 RA
1628009	FRPL 1 50 08 RMSA
1628021	FRPL 1 50 08 RA

FRPL 1 50 012 RMSA

FRPL 1 50 012 RA

FR+LUB



CÓDIGOS DE PEDIDO

1326054

1326058

1326414

1326032

1326412

1326056

Código	Referencia
FR+L 1/4"	
1226029	FR+L 1/4 4 08 RMSA
1226409	FR+L 1/4 4 08 SAC
1226053	FR+L 1/4 4 012 RMSA
1226413	FR+L 1/4 4 012 SAC
1226030	FR+L 1/4 20 08 RMSA
1226410	FR+L 1/4 20 08 SAC
1226054	FR+L 1/4 20 012 RMSA
1226414	FR+L 1/4 20 012 SAC
1226032	FR+L 1/4 50 08 RMSA
1226412	FR+L 1/4 50 08 SAC
1226056	FR+L 1/4 50 012 RMSA
1226416	FR+L 1/4 50 012 SAC
FR+L 3/8"	
1326029	FR+L 3/8 4 08 RMSA
1326409	FR+L 3/8 4 08 SAC
1326053	FR+L 3/8 4 012 RMSA
1326413	FR+L 3/8 4 012 SAC
1326030	FR+L 3/8 20 08 RMSA
1326034	FR+L 3/8 20 08 RA
1326410	FR+L 3/8 20 08 SAC

FR+L 3/8 20 012 RMSA

FR+L 3/8 20 012 RA

FR+L 3/8 20 012 SAC

FR+L 3/8 50 08 RMSA

FR+L 3/8 50 012 RMSA

FR+L 3/8 50 08 SAC

ED . 1 2/0 50 012 CAC

1320410	FK+L 3/ 8 30 012 3AC
FR+L 1/2"	
1426029	FR+L 1/2 4 08 RMSA
1426409	FR+L 1/2 4 08 SAC
1426053	FR+L 1/2 4 012 RMSA
1426413	FR+L 1/2 4 012 SAC
1426030	FR+L 1/2 20 08 RMSA
1426034	FR+L 1/2 20 08 RA
1426410	FR+L 1/2 20 08 SAC
1426054	FR+L 1/2 20 012 RMSA
1426058	FR+L 1/2 20 012 RA
1426414	FR+L 1/2 20 012 SAC
1426032	FR+L 1/2 50 08 RMSA
1426412	FR+L 1/2 50 08 SAC
1426056	FR+L 1/2 50 012 RMSA
1426416	FR+L 1/2 50 012 SAC

Para versiones ND 3/8-1/2 con RA, contactar con nuestras oficinas comerciales

V3V+FR+LUB



CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia
1272030	VFR+L 1/4 20 RMSA 08 N
1272054	VFR+L 1/4 20 RMSA 012 N
1372030	VFR+L 3/8 20 RMSA 08 N
1372054	VFR+L 3/8 20 RMSA 012 N
1472030	VFR+L 1/2 20 RMSA 08 N
1472054	VFR+L 1/2 20 RMSA 012 N
1472032	VFR+L 1/2 50 RMSA 08 N
1472056	VFR+L 1/2 50 RMSA 012 N

Bajo pedido, podemos suministrar también versiones con:

• Grado de filtrado 4 µm o 50 µm.

Purga condensación SAC o RA.

FIL+DEP



CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia
1327004	F+D 3/8 4 RMSA-RMSA
1327007	F+D 3/8 4 RA-RA
1327104	F+D 3/8 4 SAC-RMSA
1427004	F+D 1/2 4 RMSA-RMSA
1427007	F+D 1/2 4 RA-RA
1427104	F+D 1/2 4 SAC-RMSA

FIL+LUB

1628012

1628024



CÓDIGOS DE PEDIDO

Código	Referencia
1233006	F+L 1/4 20 RMSA
1333006	F+L 3/8 20 RMSA
1433006	F+L 1/2 20 RMSA
1533006	F+L 3/4 20 RMSA
1633006	F+L 1 20 RMSA

Bajo pedido, podemos suministrar también versiones con:

- Grado de filtrado 4 µm o 50 µm.
- Purga condensación SAC o RA.

ACCESORIOS

ESCUADRA DE FIJACIÓN



Código Descripción Acc. SF 1/4" 9200701 9400701 Acc. SF 1/2"

MANÓMETROS



Código 9700101 9700102 Descripción Acc. M 40 1/8 04 Acc. M 40 1/8 012 9700109 Acc. M 40x40 1/8 04 9700110 Acc. M 40x40 1/8 012 9800101 Acc. M 50 1/8 04 Acc. M 50 1/8 012 9800102 9900101 Acc. M 63 1/4 012

TIRANTES



Código Descripción 9200901 Acc. T 1/4 F+L tirantes 9400901 Acc. T 1/2 F+L tirantes 9600901 Acc. T 3/4 F+L tirantes 9604402 Acc. T 3/4 V3V+F+R tirantes

ADAPTADOR PARA V3V



Código Descripción 9201001 Acc. adaptador para V3V+F 1/4 9401001 Acc. adaptador para V3V+F 3/8 Acc. adaptador para V3V+F 1/2 9401002 9601001 Acc. adaptador para V3V+F 1

BLOQUE DE CONEXIÓN



Código 9200501 Acc. BC 1/4 bloque 9400501 Acc. BC 1/2 bloque Acc. BC 3/4 bloque

LLAVE DE DESMONTAJE VASO



Códiao Descripción 9601501 Rep. llave desmontaje TMV

TORNILLOS ENSAMBLAJE



Código 9250001 Descripción Acc. CVA 1/4 tornillos M4X40 9250002 Acc. CVA 1/4 tornillos M4X82 V3V+F+R 9450001 Acc. CVA 1/2 tornillos M5X55 9450002 Acc. CVA 3/8 1/2 tornillos M5X60 V3V+R Acc. CVA 3/8 1/2 tornillos M5X120 V3V+F+R 9450003 9650001 Acc. CVA 3/4 tornillos M6X70

PLACA INVERSIÓN MANDO CNOMO PARA V3V 3/4 "-1"



Descripción 9640201 Kit placa para inversión mando CNOMO V3V

PLACA PARA PILOTAJE REMOTO PARA V3V 3/4 "-1"

Código



Código Descripción 9640001 Kit placa para pilotaje remoto

PLACA DE CIERRE REG

Y V3V 3/4" 1'



Código 9640101 Descripción Kit placa de cierre para regulador o V3V

DISTANCIADORES

PARA MONTAJE A PARED



Código Descripción 9200601 Acc. DF 1/4 distanciador 9400601 Acc. DF 1/2 distanciador Acc. DF 3/4 distanciador

MANDO MANUAL V3V



Código Descripción Kit mando manual de palanca para V3V

MANDO MANUAL LLAVE

V3V 3/4" 1"



Código 9640301 Descripción Kit mando manual de llave para V3V

REGULADOR PILOTO ND 3/4 "1"



Código 9640501 Descripción Kit regulador piloto 02 9640502 Kit regulador piloto 04 9640503 Kit regulador piloto 08 9640504 Kit regulador piloto 012

BOBINAS ANTIDEFLAGRANTES



Código 0227606913 Descripción Kit bobina 30 24 VDC EEXMT5 cable 3 m 0227606915 Kit bobina 30 24 VDC EEXMT5 cable 5 m Kit bobina 30 24 VAC EEXMT5 cable 3 m 0227608013 Kit bobina 30 24 VAC EEXMT5 cavo 5 m 0227608015 0227608023 Kit bobina 30 110 VAC EEXMT5 cable 3 m Kit bobing 30 110 VAC EEXMT5 cable 5 m 0227608025 Kit bobina 30 230 VAC EEXMT5 cable 3 m 0227608033 0227608035 Kit bobina 30 230 VAC EEXMT5 cable 5 m

Bobinas según normativa Atex 94/9 CE, © II 2G Ex mb IIC T4/T5 Gb

II 2D Ex rb IIIC T130/T95 °C IP66 Db

BOBINAS LADO 22 mm



Descripción W0215000151 Acc. bobina 22 Ø 8 BA 2W-12VDC W0215000101 Acc. bobina 22 Ø 8 BA 2W-24VDC W0215000111 Acc. bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-24VAC W0215000121 Acc. bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-110VAC W0215000131 Acc. bobing 22 Ø 8 BA 3VA-220VAC 50/60 HZ

"UL" Y "CSA" **BOBINAS LADO 22 mm**



 Código
 Descripción

 W0215000251
 Acc. bobina 22 Ø 8 BA 2W-12VDC UR
 W0215000201 Acc. bobina 22 Ø 8 BA 2W-24VDC UR W0215000211 Acc. bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-24VAC UR W0215000221 Acc. bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-110 VAC UR W0215000231 Acc. bobina 22 Ø 8 BA 3.5VA-220VAC UR

CONECTORES ELÉCTRICOS

LADO 22 mm



Código Descripción W0970510011 Acc. conector 22 standard W0970510012 Acc. conector 22 LED 24V W0970510013 Acc. conector 22 LED 110V W0970510014 Acc. conector 22 LED 220V W0970510015 Acc. conector 22 LED VDR 24V W0970510016 Acc. conector 22 LED VDR 110V W0970510017 Acc. conector 22 LED VDR 220V W0970510070 Acc. conector 22 ATEX II 2 GD

BOBINA V3V MANDO CNOMO



Código Descripción W0210010100 Bobina 30 Ø 8 2W-24VDC **W0210011100** Bobina 30 Ø 8 3.5VA-24VAC 50/60 HZ W0210012100 Bobina 30 Ø 8 3.5VA-110VAC 50/60 HZ W0210013100 Bobina 30 Ø 8 3.5VA-220VAC 50/60 HZ

CONECTORES PARA V3V MANDO CNOMO



Código Descripción W0970520033 Acc. conector 30 STD W0970520034 Acc. conector 30 LED 24V W0970520035 Acc. conector 30 LED 110V W0970520036 Acc. conector 30 LED 220V W0970520037 Acc. conector 30 VDR 24V W0970520038 Acc. conector 30 VDR 110V W0970520039 Acc. conector 30 VDR 220V

MANDO CNOMO

V3V 3/4" 1"



Código Descripción 9453920 Kit mando elneum. cnomo manual monoestable 9453922 Kit mando elneum. cnomo manual biestable

KIT BOBINAS IP65 PARA BOBINAS 22 (con mandos de tecnopolímero)



Código Descripción 0222100100 Kit para bobinas 22IP65

Mejora la resistencia IP65, incluso en caso de exposición prolongada a los agentes atmosféricos. Se aplica a válvulas con mando de tecnopolímero.



REPUESTOS

ELEMENTOS FILTRANTES



PURGA AUTOMÁTICA (SAC)



OBTURADOR PARA FR



Código	Descripción
9250101	Rep. FP 1/4 50
9250102	Rep. FP 1/4 20
9250103	Rep. FP 1/4 4
9450101	Rep. FP 1/2 50
9450102	Rep. FP 1/2 20
9450103	Rep. FP 1/2 4
9650101	Rep. FP 3/4 50
9650102	Rep. FP 3/4 20
9650103	Rep. FP 3/4 4

Código 9000803 **Descripción** Rep. llave de descarga automática SAC

Código 9250901 **Descripción** Rep. OTFR 1/4 9450901 Rep. OTFR 1/2

ELEMENTO FILTRANTE PARA DEPURADOR



MUELLES PARA REG Y FR



OBTURADOR PARA REGULADOR



Código Descripción **9450105** Kit rep. FP DEP.1/2 Código 9250601 Descripción Rep. MO 02 1/4 9250602 Rep. MO 04 1/4 9250603 Rep. MO 08 1/4 9250604 Rep. MO 12 1/4 9450601 Rep. MO 04 1/2 9450602 Rep. MO 08 1/2 9450603 Rep. MO 012 1/2 9650601 Rep. MO 04 3/4 9650602 Rep. MO 08 3/4 9650603 Rep. MO 012 3/4 Código 9250701 Descripción Rep. OTR 1/4 9450701 Rep. OTR 1/2 9650701 Rep. OTR 3/4

DISPOSITIVO VENTURI PARA LUBRICADOR



VASO METÁLICO LUBRICADOR



LLAVE DE DESMONTAJE CÚPULA LUBRICADOR



Código Descripción 9252001 Rep. MB 100 9352001 Rep. MB 200 Código 9251201 Descripción Rep. TMVL 1/4 Rep. TMVL 1/2 9451201 Rep. TMVL 3/4 9651201

Código 9220701 Descripción Acc. llave desmontaje cúpula LUB

VASO METÁLICO FILTRO

Código 9250301

9255201

9450301

9455201



CÚPULA VISUAL PARA LUBRICADOR



LLAVE DE DESMONTAJE OBTURADOR

PARA REG

Descripción **9251302** Rep. CVL BIT-SK-ND

Código Descripción 9220501 Rep. llave desmont. tap. R100

PURGA AUTOMÁTICA (RA)



CAMPANA SUPERIOR PARA REGULADOR

Código Descripción 9000802 Rep. llave de descarga automática RA

Rep. TMVF 1/4 RMSA

Rep. TMVF 1/4 SAC

Rep. TMVF 1/2 RMSA

Rep. TMVF 1/2 SAC 9650301 Rep. TMVF 3/4 1 RMSA

Código	Descripción
9250801	Rep. CS 1/4 02
9250802	Rep. CS 1/4 04
9250803	Rep. CS 1/4 08
9250804	Rep. CS 1/4 012
9450801	Rep. CS 1/2 04
9450802	Rep. CS 1/2 08
9450803	Rep. CS 1/2 12
9650801	Rep. CS 3/4 04
9650802	Rep. CS 3/4 08
9650803	Rep. CS 3/4 012









DATOS TÉCNICOS		1/4"	3/8″	1/2″	3/4"	1"
Caudal a 6.3 bar (0.6 Mpa; 91 psi) Δp 0.5 bar (0.05 Mpa; 7 psi)	NI/min	2200	2900	•	3600	
	scfm	78	102		127	
Caudal a 6.3 bar (0.6 Mpa; 91 psi) Δp 1 bar (0.1 Mpa; 14 psi)	NI/min	2400	3300		4000	
	scfm	85	116		141	
Caudal en descarga a 6 bar (0.1 Mpa; 14 psi)	NI/min			1600		
	scfm			56		
Caudal del acoplamiento de 1/4" de aire filtrado pero no regulado	NI/min			1800		
a 6.3 bar (0.6 Mpa; 91 psi) Δp 1 bar	scfm			64		
*Caudal de cada acoplamiento adicional de 1/4" de aire filtrado	NI/min			2400		
y regulado a 6.3 bar (0.6 Mpa; 91 psi) Δp 1 bar	scfm			85		
Fluido				Aire comprimido		
Campo de regulación	bar		0.5	÷ 2 - 0.5 ÷ 4 - 0.5		
Grado de filtrado	μm		5 (c	amarillo) o 20 (bla	nco)	
Presión máxima de entrada	bar		,	10		
	Мра			1		
	psi			145		
Temperatura de ejercicio	psi °C			-10 ÷ 50		
	°F			-14 ÷ 122		
Grado de protección			IP 65	con conector moi	ntado	
Clase de aislamiento de la electroválvula				F155		
Duración de la inserción				100% ED		
Conector eléctrico			M12 x 1 a 5 pol	os según norma C	EI IEC 60947-5-2	
Potencia de la electroválvula	W			3/0.3		
Tensión de la electroválvula	V			24 VDC± 10%		
Intervalo de presión regulable sobre el presóstato	bar			0.5 ÷ 10		
Histéresis (no regulable) del presóstato	bar			Da 0.4 a 0.8		
Corriente máxima del presóstato	A			0.5		
Tensión del presóstato	V			3 ÷ 30 AC/DC		
Contactos del presóstato			Normalmente abier		mente cerrado (NC)	
Número de conmutaciones del presóstato				5 x 10 ⁶		
Peso	kg		De 1.15 a	1.25 según las con	figuraciones	
Fijación a pared (espesor máximo panel 10 mm):	3	Frontalmente	. con tornillos pasar	tes M5x 75 o post	teriormente, con torni	los M6 x 70
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,			Los tornillos	están incluidos en	el suministro	
Posición de montaje				Vertical		
Dirección del flujo			De	izquierda a derec	cha	
* El caudal total de las dos salidas adicionales y de la principal no debe rebasar				,		
los 4000 NI/min a 6.3 bar con $\Delta p = 1$						





CÓMO PEDIRLO

CLAVE DE CODIFICACIÓN

Se pueden elegir numerosas variantes y opciones. El código del producto personalizado se compone cumplimentando el esquema. Para pedir el producto, basta con indicar el código. En el producto está presente una etiqueta con el código y el esquema neumático correspondiente.

		A	(B	(C	(D		E	F		G	(H	((L
	10 NO	NE eléctrico o IE no eléctrico		oscado entrada	ll	T Grado de filtrato	ll de	eñal filtro struido	co	T Purga de ndensados	Regulación de la presión		Válvulas Válvulas	Pre	T sóstato	Ro en	scado salida	Vers espe	iones ciales
EJEMPLO		54		3		2		1		1	2		7		1		3	0	0
	53	ONE no eléctrico	1	1/4"	2	20µm	0	NO	0	RMSA	2 0,5 to 2 bar	0	Ninguna	0	NO	1	1/4"	00	Standard
	54	ONE eléctrico*	2	3/8″	5	5µm	1	SI	1	auto- mática (RA)	4 0,5 to 4 bar	1	V3V manual	1	YES	2	3/8″		
			3	1/2″							8 0,5 to 8 bar	2	V3V manual bloqueable			3	1/2″		
			4	3/4"								3 ar	V3V manual con ranque progresivo			4	3/4"		
			5	1"								4 ar	V3V manual bloqueable con ranque progresivo			5	1"		
					•							5	V3V manual y V3V eléctrica						
												6	V3V manual bloqueable y V3V eléctrica						
												7	V3V manual y APR eléctrico						

- comprende versión con presóstato y / o V3V eléctrica y / o APR eléctrico
- N.B. versiones aplicables sólo para ONE eléctrico (codigo 54 ...)
- 8 V3V manual bloqueable y APR eléctrico



A APR eléctrico





(A) ONE eléctrico o no eléctrico

ONE no eléctrico: si no hay ningún elemento accionado eléctricamente, seleccionar el código 53. En este caso, no estarán presentes en el grupo ni el conector M12X1, ni los LED, ni el presóstato, ni la V3V eléctrica.

ONE eléctrico: si hay por lo menos un elemento accionado eléctricamente, entonces el presóstato y/o la V3V eléctrica (y/o el APR eléctrico), seleccionar el código 54. En tal caso estarán presentes el conector M12 x 1 y los 3 LED de señalización. Solamente estarán activos los LED correspondientes a las funciones presentes.

B Acoplamiento neumático de entrada

Se puede elegir entre 5 roscas Gas cilíndricas: 1/4", 3/8", 1/2", 3/4", 1".

C Grado de filtrado

Los grados de filtrado disponibles son 5 μ m (amarillo) o 20 μ m (blanco). El valor del grado de filtrado se indica en el tapón de cierre.

(D) Señal de filtro obstruido

Si el filtro está tan sucio que se produce una caída de presión excesiva al paso del aire, el indicador, de color naranja, sobresale fuera del cuerpo de algunos milímetros.

(E) Descarga de la condensación

RMSA: la condensación solo se descarga automáticamente si se quita la presión. También se puede descargar empujando hacia arriba la manilla moleteada. Automática (RA): Se trata de un sistema con baya que descarga automáticamente la condensación hacia el exterior cuando el agua alcanza un determinado nivel.

F Regulación de la presión

Se puede elegir entre tres campos de regulación El valor se indica en la manilla de regulación.

(G) Válvulas

Se puede elegir entre 11 combinaciones. Naturalmente, las válvulas eléctricas solamente se pueden seleccionar si el código inicial es 54, es decir ONE eléctrico.

- 0 Ninguna: no está presente ninguna válvula, ni manual, ni eléctrica.
- 1 V3V manual: solamente está presente la V3V manual, que permite el paso del aire cuando está en la posición ON, y lo cierra en la posición OFF, mandando
 en descarga la presión aguas abajo.
- 2 V3V manual bloqueable: como la versión 1, pero con V3V bloqueable, es decir que es posible colocar un candado (suministrado con 2 llaves) cuando la V3V se encuentra en la posición OFF.
- 3 V3V manual con arranque progresivo: cuando se acciona la V3V manual, la presión sube lentamente, con una rampa regulable con precisión, y al alcanzar el 30÷40% aproximadamente de la presión regulada, se llega a la apertura completa. Desaccionando la V3V, se obtiene la descarga del circuito.
- 4 V3V manual bloqueable con arranque progresivo: como la versión 3, pero con V3V bloqueable, es decir que es posible colocar un candado (suministrado con 2 llaves) cuando la V3V se encuentra en la posición OFF.
- 5 V3V manual y V3V eléctrica: están presentes dos V3V en serie, una manual y una eléctrica. Accionando las dos, se obtiene el paso completo del aire. Si se desactivan una válvula o las dos, el circuito se descarga. Se puede accionar manualmente la V3V eléctrica manteniendo pulsado el botón "TEST".
- 6 V3V manual bloqueable y V3V eléctrica: como la versión 5, pero con V3V bloqueable, es decir que es posible colocar un candado (suministrado con 2 llaves) cuando la V3V manual se encuentra en la posición OFF.
- 7 V3V manual y APR eléctrico: están presentes una V3V manual y un arrancador progresivo controlado eléctricamente. Cuando se accionan los dos, la presión sube lentamente, con una rampa regulable con precisión, y después, cuando se alcanza el 30 ÷ 40% aproximadamente de la presión regulada, se llega a la apertura completa. Si se desactivan una válvula o las dos, el circuito se descarga completamente. Se puede accionar manualmente el APR eléctrico manteniendo pulsando el botón "TEST".
- 8 V3V manual bloqueable y APR eléctrico: como la versión 7, pero con V3V bloqueable, es decir que es posible colocar un candado (suministrado con 2 llaves)
 cuando la V3V manual se encuentra en la posición OFF.
- 9 V3V eléctrica: solamente está presente la V3V eléctrica; al accionarla se activa el paso de aire, al desaccionarla el circuito se descarga.
 Se puede accionar manualmente manteniendo pulsando el botón "TEST".
- A APR eléctrico: solamente está presente el arrancador eléctrico controlado eléctricamente. Cuando se acciona, la presión sube lentamente, con una rampa regulable con precisión, y al alcanzar el 30÷40% aproximadamente de la presión regulada, se llega a la apertura completa.
 Al desaccionarlo se obtiene la descarga del circuito. Se puede accionar manualmente manteniendo pulsando el botón "TEST".

(H) Presóstato

El presóstato tiene un contacto de intercambio, por lo que se puede tener la señal tanto normalmente abierta como normalmente cerrada. La regulación se realiza por medio de una manilla moleteada. Está conectado también a los LED llamados NC y NO, que se encienden si la presión real es respectivamente inferior o superior respecto a la programada. Los LED solamente se encienden si el presóstato lleva conectada una carga eléctrica.

Acoplamiento neumático en salida

Se puede elegir entre 5 roscas Gas cilíndricos: 1/4", 3/8", 1/2", 3/4", 1". Se puede elegir un roscado diferente del de entrada.

Posiciones libres utilizadas para las versiones especiales.



ACCESORIOS

ESCUADRA PARA EL MONTAJE EN PANEL



CONECTOR RECTO



MANILLA ANTI MANIPULACIONES



Código 9200702

Código 9170401

Código

Descripción

Descripción

Acc. estribo x MTG en panel ONE

Acc. llave desmont. campana BIT

Código Descripción W0970513001 Acc. con. M12 5 PIN recto

Código 9200703

LLAVE DESMONTAJE CAMPANA



CONECTOR A 90° CON CABLE

Descripción

Acc. manilla anti manipulaciones APR/PRESS.



 Código
 Descripción

 W0970513004
 Acc. con. M12 5 PIN 90° cable 5 m



CONECTOR RECTO CON CABLE





CONECTOR A 90°

Descripción W0970513002 Acc. con. M12 5 PIN recto cable 5 m

Descripción Código

W0970513003 Acc. con. M12 5 PIN 90°



REPUESTOS

MANÓMETROS



TAPÓN PARA FILTRO CON ELEMENTO FILTRANTE

Descripción

Rep. obturador ONE



PRESÓSTATO COMPLETO ONE



Código 9700106 9700107 **Descripción** Rep. M 39 1/8 04 Rep. M 39 1/8 012 Código 9251723 9251724

Descripción Rep. tapón + elemento filtran. 5µm ONE Rep. tapón + elemento filtran. 20µm ONE Código 9000500

Descripción Rep. presóstato ONE

ELEMENTO FILTRANTE



OBTURADOR

Código

9250707



PLACA



Código 9251720

9251721

Descripción Rep. elemento FIL. 5µm ONE Rep. elemento FIL. 20µm ONE



Código

Descripción 9232010 Rep. placa electrónica ONE

Descripción

Rep. llave descarga automática RA

REGULADOR PILOTO



ELECTROVÁLVULA



NUEVO

Código Descripción 722123840101 PLT-10 722123840101 PURGA AUTOMÁTICA (RA)

Código 9000802



Código 9250820 Descripción

Rep. regulador piloto 1-2 bar ONE Rep. regulador piloto 1-4 bar ONE Rep. regulador piloto 1-8 bar ONE 9250821 9250822

ANTIGUO

Repuesto ya no disponible. Si la electroválvula a reemplazar es igual que la representada, contactar con nuestras oficinas comerciales.

ACOPLAMIENTO ROSCADO



Código 9232001 Descripción

Rep. acoplamiento roscado 1/4 ONE Rep. acoplamiento roscado 3/8 ONE Rep. acoplamiento roscado 1/2 ONE 9232002 9232003 9232004 Rep. acoplamiento roscado 3/4 ONE 9232005 Rep. acoplamiento roscado 1 ONE



REGULADORES DE PRECISIÓN, PROPORCIONALES, PRESÓSTATOS

REGULADOR PROPORCIONAL DE PRECISIÓN SERIE "REGTRONIC"

REGTRONIC M5



REGTRONIC 1/8"-1/4"



REGTRONIC New deal



REGTRONIC 300



REGTRONIC 400



DATOS TÉCNICOS		REGTRONIC		REGTRONIC NEW DEAL	REGTRONIC 300	REGTRON 400	VIC
Empalmes roscados		M5 1/8"	1/4"	3/4" 1"	1/2" 3/4" 1"	1" 11/4" 11	/2" 2"
Fluido				Aire filtrado sin lu	bricación. El aire tiene que s	ser filtrado	
				previamente con u	n grado de filtrado de al me	enos 10 µm	
Presión MÍN de alimentación	bar				ón de regulación + 1 bar	'	
Presión MÁX de alimentación	bar				11		
Temperatura de ejercicio	℃				-10 ÷ 50		
Campo de regulación de la presión	bar		C	0.05 ÷ 10 (mínima)	presión y fondo de escala pr	ogramables)	
Caudal a 6.3 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	10 1300	1500	10000	4500	18.000	20.000
Caudal a 6.3 bar ΔP 1 bar	NI/min	10 1450	1700	13000	7000	-	-
Caudal en descarga a 6.3 bar con sobrepresión de 0.1 bar	NI/min	2 600	1300	1800	250	400	400
Caudal en descarga a 6.3 bar con sobrepresión de 0.5 bar	NI/min	9 1000	1500	2000	500	850	850
Peso	kg	0.2 0.38	0.38	1.3	1.5	5	5.8
Grado de protección					IP 65	'	,
Rango de voltaje de alimentación	V			1	2 - 10% 24 + 30%		
Voltaje de operación mínimo	V				10.8		
Voltaje de operación máximo	v				31.2		
Voltaje admisible máximo	v				32 *		
Absorción de corriente				24 Vc	+10% -5% I máx 110 mA		
Señal de entrada (impedencia de entrada)	Tensión				cc, 0 ÷10 Vcc (circa 6.3 KΩ)	
	Corriente				20 mA (aprox. 100 Ω)		
	Seriales				RS 232		
	Manual				Teclado		
Señal de salida	Analógica			0 ÷ 10	Vcc (1 V=1bar) - 1 mA max	(
	Digital				or abierto PNP: máx 24V 60		
	2.9				or abierto NPN: máx 24V 6		
Linealidad				<+	0.5% (Fondo de escala)		
Histéresis					0.2% (Fondo de escala)		
Repetibilidad				- -	0.2% (Fondo de escala)		
Sensibilidad/Banda muerta				aiı	ustable 10 ÷ 300 mbar		
Visualización presión de salida (display)	Precisión				0.3% (Fondo de escala)		
Unidad	de medida				bar, Mpa, psi		
	olución mín.			0.01 k	par - 0.001 MPa - 0.01 psi		
Precisión salida analógica	Sideloit IIIII.				0.4% (Fondo de escala)		
Características de temperatura				3.1	max 2 mbar / °C		
Tiempos de respuesta con ΔP 1 bar		volumen 100 d	·c			en 1000 cc	
de 6 a 7 bar	s	0.5 0.2	.	0.3	0.45	0.35	
de 7 a 6 bar	s	0.55 0.2		0.3	0.45	0.33	
Posición de montaje	3	0.00 0.0			En cualquier posición	0.7	
Notas			laca		adas se limitan a la condició	n de estaticidad:	
NOIUS					obre el lado de salida, la pre		

^{*} IMPORTANTE! Un voltaje superior a 32 VDC dañará el sistema de forma irreparable.

CÓDIGOS DE PEDIDO

REGTRONIC M5; 1/8"; 1/4"

Código	Descripción
5520500	REGTRONIC M5 con display
5520502	REGTRONIC M5 con control remoto
5521500	REGTRONIC 1/8 con display
5521502	REGTRONIC 1/8 con control remoto
5522500	REGTRONIC 1/4 con display
5522502	REGTRONIC 1/4 con control remoto

REGTRONIC 300

Código	Descripción
4402012A	REGTRÔNIC 300 con display SIN TERMINALES
4402013A	REGTRONIC 300 con control remoto SIN TERMINALES
4402012	REGTRONIC 300 1/2 con display REGTRONIC 300 1/2 con control remoto
4402013	REGTRONIC 300 1/2 con control remoto
4502012	REGTRONIC 300 3/4 con display
4502013	REGTRONIC 300 3/4 con con trol remoto
4602012	REGTRONIC 300 1 con display REGTRONIC 300 1 con control remoto
4602013	REGTRONIC 300 1 con control remoto

REGTRONIC New deal

Código	Descripción
1520003	REGTRÖNIC 3/4 con display
1520004	REGTRONIC 3/4 con control remoto
1620003	REGTRONIC 1 con display
1620004	REGTRONIC 1 con control remoto

REGTRONIC 400

Código	Descripción
6102012A	REGTRÖNIC 400 con display SIN TERMINALES
6102013A	REGTRONIC 400 con control remoto SIN TERMINALE
6102012	REGTRONIC 400 1 con display
6102013	REGTRONIC 400 1 con control remoto
6202012	REGTRONIC 400 1 1/4 con display
6202013	REGTRONIC 400 1 1/4 con control remoto
6302012	REGTRONIC 400 1 1/2 con display
6302013	REGTRONIC 400 1 1/2 con control remoto
6402012	REGTRONIC 400 2 con display
6402013	REGTRONIC 400 2 con control remoto

ACCESORIOS

CONECTOR RECTO HEMBRA M12X1 8 POLOS PRECABLEADO

Código	Descripción
W0970513010	Conector M12X1
	8 polos recto precableado cable L = 5 m

CONECTOR HEMBRA 90° M12X1 8 POLOS PRECABLEADO

Código	Descripción
W0970513011	Conector M12X1
	8 polos 90° precableado cable L = 5 m
CABLE DE CONFIC	GURACIÓN

Codigo	Descripción
W0970513019	Cable de configuración Regtronic
	ů ů

KIT ESTRIBOS DE FIJACIÓN PARA REGTRONIC

Código	Descripción
9200710	Kit escuadras de fijación para 1/8" - 1/4"
9200711	Kit escuadras de fijación para M5



REGULADOR DE PRECISIÓN CON GRAN DESCARGA SERIE GS



DATOS TÉCNICOS		1/8"	1/4″
Acoplamiento roscado		1/8″	1/4"
Campo de regulación	bar	0 ÷ 2 - 0 ÷	4 - 0 ÷ 8
Presión máx. entrada	bar	10	0
Caudal a 6.3 bar con $\Delta P = 0.5$ bar	NI/min	900	1170
Caudal a 6.3 bar con $\Delta P = 1$ bar	NI/min	1200	1380
Fluido	Aire	filtrado sin lubricación. El aire tiene que ser filtrado p	reviamente con un grado de filtrado de al menos 10 µm
Temperatura de ejercicio	°C	-10 ÷	+50
Posición de montaje		En cualquie	er posición
Acoplamiento manométrico		1/8	8″ ⁻
Peso	g	60	0
Caudal en descarga a 4 bar (P. regulada)	•		
ΔP 0.1 bar	NI/min	450	810
ΔP 0.5 bar	NI/min	900	1190
Variación P. reg (2 bar) al variar la P aguas arriba (de 4 a 10 bar)	mbar	± 2	20
Sensibilidad relieving	mbar	30	0
Consumo de aire fuga continua	NI/min	< 0	
Notas de uso		La regulación de la presión tiene q	jue realizarse siempre en subida.
	F	Para una mayor precisión, utilizar un regulado	
		a la presión deseada. No tomar air	e de los empalmes manométricos.

Código	Referencia	Código	Referencia	Código	Referencia
5511200	REG. GS 1/8 02	5511400	REG. GS 1/8 08	5512300	REG. GS 1/4 04
5511300	REG. GS 1/8 04	5512200	REG. GS 1/4 02	5512400	REG. GS 1/4 08

ACCESORIOS

MANÓMETROS

REPUESTOS

Código	Descripción
9700101	Acc. M 40 1/8 12
9700102	Acc. M 40 1/8 04
9700109	Acc. M 40 x 40 1/8 04
9700110	Acc M 10 x 10 1 /8 012

 Código
 Descripción

 9200701
 Acc. SF 100-BIT-ND 1/4"-SY1

ESCUADRA DE FIJACIÓN

CódigoDescripción9200710Kit estribos de fijación

KIT ESCUADRAS DE FIJACIÓN

 Código
 Descripción

 9250835
 Ric. CS REG GS 02

 9250836
 Ric. CS REG GS 04

 9250837
 Ric. CS REG GS 08

CAMPANA SUPERIOR PARA REG GS

PRESÓSTATO



DATOS TÉCNICOS		
Intervalo de presión regulable	bar	0.5 ÷ 10
Histéresis (no regulable) Presión máxima admitida	bar	de 0.4 a 0.8
Presión máxima admitida	bar	15
	MPa	1.5
	psi	217
Temperatura máxima de utilización a: 1 MPa; 10 bar; 145 psi	psi °C	50
	°F	122
Acoplamiento roscado inferior		R 1/8"
Corriente máxima	A	2
Tensión máxima	V	250
Diámetro exterior del cable	mm	4.9
Número y sección de los hilos		$3 \times 0.5 \text{ mm}^2$
Contactos		Normalmente abierto (NO) y Normalmente cerrado (NC)
Protección		IP65
Número de conmutaciones		5 x 10 ⁶
Fluido		Aire filtrado con o sin lubricación, si se utiliza la lubricación, tiene que ser continua.
Posición de montaje		En cualquier posición.
Peso	kg	0.121

ACCESORIOS

CONECTORES RECTOS CON CABLE M8

Código	Descripción
9000401	Acc. presóstato
	1/8 2A NO/NC CABLE 2 m
9000402	Acc. presóstato
	1/8 2A NO/NC conector M8

Código	Descripción
02400A0100	Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable L = 1 m
02400A0250	Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable L = 2.5 m
	Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable L = 5 m
02400A1000	Conector hembra M8 3 PIN HIGH FLEX CL6 con cable L = 10 m
Cable de colo	cación móvil, clase 6 según IEC 60228

Código Pescripción
9200703 Acc. manilla anti manipulaciones
APR/PRESS.



PRESÓSTATO DIGITAL

SERIE 600





DATOS TÉCNICOS		SERIES 600	SERIES 640
Intervalo de presión de funcionamiento	bar	-1 -	÷ 10
'	MPa	-0.1	÷1
Presión máxima admitida	bar	1	5
	MPa	1	.5
Resolución legible:	bar	0.	01
·	MPa	0.0	001
	kg/cm ²	0.	01
	psi		.1
Tensión de alimentación	VDC	12 ÷ 24 ± 10%, m	nax. oscilación 10%
Absorción de corriente	mA	≤ 55	≤ 40
Salidas digitales		Número 2 tipo PNP, con máxima corriente 80 mA,	Número 2 tipo PNP, con máxima corriente 125 mA,
·		máxima tensión 30 VDC;	máxima tensión 30 VDC;
		tensión residual < 1V (con corriente 80 mA)	tensión residual < 1.5V (con corriente 125 mA)
Repetibilidad de las salidas digitales		≤ ± 0.2% fondo	de escala + digitos
Histéresis		Regulable o, para funcionamiento en	un rango de presión, fija con 3 dígitos
Tiempo de repuesta	ms	≤ .	2.5
Función de sobrepresión de las interferencias seleccionable a	ms	24, 192, 768	25, 100, 250, 500, 1000, 1500
Protección contra cortocircuito sobre las salidas			Sí
Display de LED de 7 segmentos		Display de 3	3 1/2 dígitos
Colores del display		rojo	rojo/verde
Precisión de visualización		± 2% fondo de escala ± 1 dígito, c	on temperatura ambiente 25° ± 3°C
Indicadores		LED verde (salida 1), LED rojo (salida 2)	LED naranja (salida 1 y salida 2)
Salida analógica			V; 10 bar - 5V; no lee el vacío)
			fondo de escala
			alida: sobre 1 kΩ
Característica térmica			25°C), en el intervalo de temperatura da 0 a 50°C
Empalmes neumáticos		2 G1/8" Rosca hembra	1 R1/8" Rosca macho cónica (rosca hembra M5 dentro)
Cable eléctrico		2 m, 5 hilos de 0.15 mm	2, resistente a los aceites
		cables precableados, no extraíbles	conectores extraíbles
Certificaciones			Rohs
Peso	g	105, incluidos 2 m de cable	86, incluidos 2 m de cable
CONDICIONES AMBIENTALES			
Fluido		Aina filanda o na lobatanda masa i	nertes, no corrosivos y no explosivos
Grado de protección		IP 40 - IP 65 con accessor	rio de protección montado
Temperatura ambiente	°C	n 40 - ii 03 con acceson	- 50
Temperatura de almacenaje		-20 ÷ +60, pero sin condensación ni hielo	- 10 ÷ +60, pero sin condensación ni hielo
Humedad ambiente	<u></u>		va. Ninguna condensación
Tensión de aislamiento			o entre cárter y cable
Resistencia de aislamiento			O VDC entre cárter y cable)
Vibraciones admittidas			5 Hz a 10 Hz, durante 2 horas en cada dirección x, y, z
Golpes			100 m/s² (10 g), 3 veces en cada dirección x, y, z

CÓDIGOS DE PEDIDO SERIES 600

Código 9000600 Descripción

Presóstato digital series 600

CÓDIGOS DE PEDIDO SERIES 640

Código Descripción

Presóstato digital series 640 9000640

ACCESORIOS SERIES 600

KIT ESCUADRAS DE FIJACIÓN

Código 9000601

Kit escuadras de fijación presóstato digital series 600

NB: Un kit contiene tanto la escuadra de fijación posterior como el de fijación inferior

KIT FIJACIÓN A PANEL

Código 9000602 Kit fijación a panel presóstato digital series 600

KIT FIJACIÓN A PANEL CON PANTALLA

Código 9000603 Kit fijación a panel con pantalla presóstato digital series 600

ACCESORIOS SERIES 640

KIT DE FIJACIÓN CON SOPORTE PARALELO

Código 9000641

Kit de fijación con soporte paralelo para presostato digital serie 640

90° KIT ESCUADRAS DE FIJACIÓN

Código 9000644 Descripción

90° Kit escuadras de fijación presóstato digital series 640

KIT FIJACIÓN A PANEL

Código 9000642

Descripción Kit fijación a panel presóstato digital series 640

KIT FIJACIÓN A PANEL CON PANTALLA

Código 9000643 Descripción

Kit fijación a panel con pantalla presóstato digital series 640

RACORES AUTOMÁTICOS



RACORES AUTOMÁTICOS

DATOS TÉCNICOS	MÉTRICA o G (BSP) *	UNF o NPT **
Conexión roscadas	Métrica: M3 - M5 - M7 - M12x1.5	UNF: 10-32
	G (BSP): 1/8 - 1/4 - 3/8 - 1/2	NPT: 1/8 - 1/4 - 3/8 - 1/2
Diámetro	3 - 3.17 - 4 - 5 - 6 - 8 - 10 - 12 - 14	1/8 - 5/32 - 1/4 - 5/16 - 3/8 - 1/2
Rango de temperatura racores en latón	− 20 ÷ + 80°C	/ – 4 ÷ 176 °F
Rango de temperatura racores en tecnopolimero	- 20 ÷ + 60°C	C / −4 ÷ 140°F
Rango de presión racores en latón	- 0.99 bar ÷ 16 bar / -	- 0.099 MPa ÷ 1.6 MPa
Rango de presión racores en tecnopolimero	- 0.99 bar ÷ 12 bar / -	- 0.099 MPa ÷ 1.2 MPa
Tubería aconsejada	Rilsan PA 11 - Nylon 6 - Pa	oliamida 12 - Polipropileno
Fluido		comprimido

Roscas cilíndricas métricas según ISO 262
Roscas cilíndricas de acuerdo con ISO 228-1, identificadas con una letra G. También corresponden a BSP o más precisamente a la designación BSPP (P se refiere a Paralelo).
Roscas cónicas de acuerdo con ISO 7-1, identificadas con una letra G. También corresponden a BSP o más precisamente a la designación BSPT (T se refiere a Tapered).
Roscas cilíndricas UNF, según ANSI B 1.1
Roscas cónicas NPT. Las roscas hembra son de acuerdo con ANSI B 1-20, las roscas macho son una solución específicamente diseñada por Metal Work que es compatible con roscas ANSI B 1-20

RACORES AUTOMÁTICOS DE LATÓN PARA TUBOS DE mm Y ROSCA G (BSP) o MÉTRICA









L INTERMEDIO (R4)



ADAPTADOR ROSCADO (R6)

Ø



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2001B01	R1	3	M3	50
2001B02	R1	3	M5	50
2001A01	R1	3.17	'M3	25
2001A02	R1	3.17	M5	25
2L01001	RL1	4	M5	50
2L01020	RL1	4	M7	50
2L01002	RL1	4	1/8	50
2L01003	RL1	4	1/4	50
2001004	R1	5	M5	50
2001005	R1	5	1/8	50
2001006	R1	5	1/4	50
2L01000	RL1	6	M5	50
2L01021	RL1	6	M7	50
2L01101	RL1	6	M12x1.5	50
2L01007	RL1	6	1/8	50
2L01008	RL1	6	1/4	50
2L01102	RL1	8	M12x1.5	50
2L01009	RL1	8	1/8	50
2L01010	RL1	8	1/4	50
2L01011	RL1	8	3/8	50
2L01012	RL1	10	1/4	50
2L01013	RL1	10	3/8	50
2L01018	RL1	10	1/2	25
2001019	RL1	12	1/4	25
2001014	RL1	12	3/8	25
2001015		12	1/2	25
2001016	RL1	14	3/8	25
2001017	RL1	14	1/2	25

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2002B02	R2	3	M5	50
2002A02	R2	3.17	M5	50
2L02001	RL2	4	1/8	50
2L02002	RL2	4	1/4	50
2002003	R2	5	1/8	50
2002004	R2	5	1/4	50
2L02005	RL2	6	1/8	50
2L02006	RL2	6	1/4	50
2L02007	RL2	8	1/8	50
2L02008	RL2	8	1/4	50
2L02009	RL2	10	1/4	50
2L02010	RL2	10	3/8	50
2L02011	RL2	12	3/8	25
2L02012	RL2	12	1/2	25

Código	Ref.	Ø	Cantido
2004A02	R4	3	50
2004A01	R4	3.17	50
2L04001	RL4	4	50
2004002	R4	5	50
2L04003	RL4	6	50
2L04004	RL4	8	50
2L04005	RL4	10	50
2004006	RL4	12	25
2004007	RL4	14	20

Coalgo	Ker.	Ø	KUSCA	Cantidad
2006A02	R6	3	M5	100
2006A01	R6	3.17	M5	25
2006001	R6	4	M5	50
2006020	R6	4	M7	50
2006002	R6	4	1/8	50
2006003	R6	4	1/4	50
2006004	R6	5	M5	50
2006005	R6	5	1/8	50
2006006	R6	5	1/4	50
2006000	R6	6	M5	50
2006021	R6	6	M7	50
2006007	R6	6	1/8	50
2006008	R6	6	1/4	50
2006009	R6	8	1/8	50
2006010	R6	8	1/4	50
2006011	R6	8	3/8	50
2006012	R6	10	1/4	50
2006013	R6	10	3/8	50
2006022	R6	10	1/2	25
2006019	R6	12	1/4	25
2006014	R6	12	3/8	25
2006015	R6	12	1/2	25
2006016	R6	14	3/8	25
2006017	R6	14	1/2	25
2006101	R6	6	M12X1.5	50
2006102	R6	8	M12X1.5	50

RECTO CÓNICO MACHO (R1C)



RECTO INTERMEDIO (R3)



T INTERMEDIO (R5)



ADAPTADOR	ROSCADO
PROLONGAD	O (R18)



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L01C02	RL1C	4	1/8	50
2L01C07	RL1C	6	1/8	50
2L01C08	RL1C	6	1/4	50
2001Z07	RL1Z	6	12x1 cónico	50
2001Z08	RL1Z	6	12x1.25 cónico	50
2L01C09	RL1C	8	1/8	50
2L01C10	RL1C	8	1/4	50
2L01C11	RL1C	8	3/8	50
2L01C13	RL1C	10	1/4	50
2L01C14	RL1C	10	3/8	50
2001C15	RL1C	12	3/8	25
2001C16	RL1C	12	1/2	25

li di		
	Cantidad	Códig
	50	2003
	50	2003
	50	2L03
	50	2003
0	50	2L03
	50	2L03

2003A02 R3 3 50	
ZUUJAUZ KO O O	
2003A01 R3 3.17 3.17 50	
2L03001 RL3 4 4 50	
2003002 R3 5 5 50	
2L03003 RL3 6 6 50	
2L03004 RL3 8 8 50	
2L03005 RL3 10 10 50	
2003006 RL3 12 12 25	
2003007 RL3 14 14 25	
2L03301 RL3 4 6 50	
2L03302 RL3 4 8 50	
2L03303 RL3 6 8 50	
2L03304 RL3 6 10 50	
2L03306 RL3 6 12 50	
2L03305 RL3 8 10 25	
2L03307 RL3 8 12 25	
2L03308 RL3 10 12 25	

Código	Ref.	Ø	Cantidad
2005A02	R5	3	50
2005A01	R5	3.17	50
2L05001	RL5	4	50
2005002	R5	5	50
2L05003	RL5	6	50
2L05004	RL5	8	50
2L05005	RL5	10	20
2005006	RL5	12	20
2005007	RL5	14	10

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2018002	R18	4	1/8	50
2018007	R18	6	1/8	50
2018008	R18	6	1/4	50
2018009	R18	8	1/8	50
2018010	R18	8	1/4	50
2018011	R18	8	3/8	25
2018012	R18	10	1/4	50
2018013	R18	10	3/8	25
			·	





PROLONGACIÓN (R7)



RECTO INTERMEDIO PASAMURO (R10)



RACOR MACHO BANJO SIMPLE GIRATORIO (R15)



L MACHO CILÍNDRICO **GIRATORIO (R31)**



Código	Ref.	Ø	Cantidad
2007001	R7	4	100
2007002	R7	5	50
2007003	R7	6	50
2L07004	RL7	8	50
2007005	R7	10	25
2007006	R7	12	20
2007007	R7	14	50

Código	Ref.	Ø١	Ø2	ROSCA	Cantidad
2011A02	R10	3	3	M8x0.75	50
2011A01	R10	3.17	3.17	M8x0.75	50
2L11001	RL10	4	4	Mllxl	50
2011002	R10	5	5	M14x1	50
2L11003	RL10	6	6	M13x1	50
2L11004	RL10	8	8	M15x1	50
2L11005	RL10	10	10	M17x1	25
2011006	RL10	12	12	M20X1	25
2011007	RL10	14	14	M24x1	25
2L11301	RL10	4	6	M13x1	50
2L11302	RL10	4	8	M15x1	50
2L11303	RL10	6	8	M15x1	50
2L11304	RL10	6	10	M17x1	50
2L11306	RL10	6	12	M20x1	25
2L11305	RL10	8	10	M17x1	25
2L11307	RL10	8	12	M20x1	25
2L11308	RL10	10	12	M20x1	25

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2014101	R15	3	M3	100
2014102	R15	3.17	M3	25
2014103	R15	3	M5	25
2014104	R15	3.17	M5	25
2L14001	RL15	4	M5	50
2L14020	RL15	4	M7	50
2L14002	RL15	4	1/8	50
2014003	R15	5	M5	50
2014004	R15	5	1/8	50
2L14106	RL15	6	M5	50
2L14021	RL15	6	M7	50
2L14005	RL15	6	1/8	50
2L14007	RL15	6	1/4	50
2L14006	RL15	8	1/8	50
2L14008	RL15	8	1/4	50
2L14013	RL15	8	3/8	50
2L14009	RL15	10	1/4	25
2L14014	RL15	10	3/8	25
2014010	RL15	12	1/4	20
2014011	RL15	12	3/8	50
2014012	RL15	12	1/2	25

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L31001	RL31	4	M5	50
2L31002	RL31	4	1/8	50
2L31003	RL31	4	1/4	50
2031004	R31	5	M5	50
2031005	R31	5	1/8	50
2031006	R31	5	1/4	50
2L31007	RL31	6	M5	50
2L31008	RL31	6	1/8	50
2L31009	RL31	6	1/4	50
2L31010	RL31	8	1/8	50
2L31011	RL31	8	1/4	50
2L31012	RL31	8	3/8	50
2L31013	RL31	10	1/4	50
2L31014	RL31	10	3/8	25
2031015	RL31	10	1/2	25
2031016	RL31	12	1/4	25
2031017	RL31	12	3/8	25
2031018	RL31	12	1/2	25
2031019	RL31	14	1/2	20

REDUCCIÓN (R8)



BANJO SIMPLE (R13)



TORNILLO MACHO BANJO **DOBLE GIRATORIO (R16)**



L MACHO CÓNICO GIRATORIO (R31C)



Código	Ref.	Ø١	Ø2	Cantidad
2008A01	R8	4	3	50
2008A02	R8	4	3.17	50
2008001	RL8	5	4	50
2L08002	RL8	6	4	50
2008003	R8	6	5	50
2L08004	RL8	8	4	50
2008005	R8	8	5	50
2L08006	RL8	8	6	50
2L08007	RL8	10	6	50
2L08008	RL8	10	8	50
2008009	RL8	12	4	25
2008010	RL8	12	6	25
2008011	RL8	12	8	25
2008015	RL8	12	10	25
2008014	RL8	14	8	25
2008017	RL8	14	10	25
2008018	RL8	14	12	25
MAYORACI	ÓΝ			
2009001	RL8/M	4	6	50

000	NO	U	J	50					
004	RL8	8	4	50					
005	R8	8	5	50					
006	RL8	8	6	50					
007	RL8	10	6	50					
800	RL8	10	8	50					
009	RL8	12	4	25					
010	RL8	12	6	25					
011	RL8	12	8	25					
015	RL8	12	10	25					
014	RL8	14	8	25					
017	RL8	14	10	25					
018	RL8	14	12	25					
oració	DRACIÓN								
001	RL8/M	4	6	50					

Código	Ref.	Ø	Ø PARA:	Cantidad
2012A02	R13	3	M5	25
2012A01	R13	3.17	M5	50
2012001	RL13	4	M5	50
2012002	RL13	4	1/8	50
2012003	R13	5	M5	50
2012004	R13	5	1/8	50
2012005	RL13	6	1/8	50
2012006	RL13	6	1/4	50
2012007	RL13	8	1/8	50
2012008	RL13	8	1/4	50
2012009	RL13	8	3/8	50
2012010	RL13	10	1/4	50
2012011	RL13	10	3/8	50
2012013	RL13	12	1/4	25
2012012	RL13	12	3/8	25
2012014	RL13	12	1/2	25

Utilizar con mangos	Serie	D
---------------------	-------	---

Código 2L15001 Ø ROSCA Ref. Cantidad RL16 4 M5 50 RL16 4
RL16 4
R16 5
R16 5
RL16 6
RL16 6
RL16 6
RL16 6
RL16 8
RL16 8 2L15020 M7 50 50 50 50 50 50 50 25 25 25 25 25 25 20 10 2L15002 1/8 2015003 M5 1/8 M5 M7 2015004 2L15106 2L15021 2L15021 2L15005 2L15007 2L15006 2L15008 2L15013 2L15009 2L15014 2015010 1/8 1/4 1/8 1/4 3/8 1/4 RL16 8 RL16 10 RL16 10 RL16 12 RL16 12 RL16 12 3/8 2015011 2015012 3/8 1/2

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L31C02	RL31/C	4	1/8	50
2L31C03	RL31/C	4	1/4	50
2L31C08	RL31/C	6	1/8	50
2L31C09	RL31/C	6	1/4	50
2L31C10	RL31/C	8	1/8	50
2L31C11	RL31/C	8	1/4	50
2L31C12	RL31/C	8	3/8	50
2L31C13	RL31/C	10	1/4	25
2L31C14	RL31/C	10	3/8	25
2031C15	RL31/C	12	3/8	25
2031C16	RL31/C	12	1/2	25

TAPÓN (R9)



BANJO DOBLE (R14)



Código	Ref.	Ø	Ø PARA:	Cantidad
2013001	RL14	4	M5	25
2013002	RL14	4	1/8	25
2013003	R14	5	M5	25
2013004	R14	5	1/8	50
2013005	RL14	6	1/8	50
2013006	RL14	6	1/4	50
2013007	RL14	8	1/8	50
2013008	RL14	8	1/4	50
2013009	RL14	8	3/8	25
2013010	RL14	10	1/4	25
2013011	RL14	10	3/8	20

T CENTRAL MACHO CILÍNDRICO GIRATORIO (R32)



Código	Ref.	Ø	Material	Cantidad	Código	Ref.	Ø	Ø PARA:	Cantidad	Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2010A02	R9	3	Latón	100	2013001	RL14	4	M5	25	2L32001	RL32		M5	50
2L10A01	RL9T	3.17	Tecnopol.	50	2013002	RL14	4	1/8	25	2L32002	RL32	4	1/8	50
2L10001	RL9T	4	Tecnopol.	50	2013003	R14	5	M5	25	2L32003	RL32	4	1/4	50
2010002	R9	5	Latón	50	2013004	R14	5	1/8	50	2032005	R32	5	1/8	50
2L10003	RL9T	6	Tecnopol.	50	2013005	RL14	6	1/8	50	2L32004	RL32	6	M5	50
2L10004	RL9T	8	Tecnopol.	50	2013006	RL14	6	1/4	50	2L32008	RL32	6	1/8	50
2L10005	RL9T	10	Tecnopol.	50	2013007	RL14	8	1/8	50	2L32009	RL32	6	1/4	50
2L10006	RL9T	12	Tecnopol.	50	2013008	RL14	8	1/4	50	2L32010	RL32	8	1/8	50
2010007	R9	14	Latón	25	2013009	RL14	8	3/8	25	2L32011	RL32	8	1/4	50
					2013010	RL14	10	1/4	25	2L32012	RL32	8	3/8	50
					2013011	RL14	10	3/8	20	2L32013	RL32	10	1/4	25
										2L32014	RL32	10	3/8	25
					Utilizar con	mango	s Serie D			2032017	RL32	12	3/8	20
						·				2032018	RL32	12	1/2	20
										2032019	RL32	14	1/2	10











TORNILLO TRIPLE BANJO SIMPLES GIRATORIO (R52)



TORNILLO MACHO BANJO DOBLE ORIENTABLE (R55)



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantida
2L32C02	RL32/C	4	1/8	50
2L32C03	RL32/C	4	1/4	50
2L32C08	RL32/C	6	1/8	50
2L32C09	RL32/C	6	1/4	50
2L32C10	RL32/C	8	1/8	50
2L32C11	RL32/C	8	1/4	50
2L32C12	RL32/C	8	3/8	50
2L32C13	RL32/C	10	1/4	25
2L32C14	RL32/C	10	3/8	25

Código	Ref.	Ø	Cantidad
2L40001	RL40	4	10
2L40003	RL40	6	10
2L40004	RL40	8	10

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L52002	RL52	4	1/8	25
2L52008	RL52	6	1/8	25
2L52009	RL52	6	1/4	25
2L52010	RL52	8	1/8	25
2L52011	RL52	8	1/4	25
2L52013	RL52	10	1/4	10

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L55001	RL55	4	M5	25
2L55002	RL55	4	1/8	25
2L55007	RL55	6	M5	25
2L55008	RL55	6	1/8	25
2L55009	RL55	6	1/4	25
2L55010	RL55	8	1/8	25
2L55011	RL55	8	1/4	25
2L55012	RL55	8	3/8	25
2L55013	RL55	10	1/4	25
2L55014	RL55	10	3/8	25
2L55018	RL55	12	1/4	25
2L55016	RL55	12	3/8	25
2L55017	RL55	12	1/2	25

T LATERAL MACHO CILÍNDRICO GIRATORIO (R38)



TORNILLO DOBLE BANJO SIMPLE GIRATORIO (R50)



TORNILLO TRIPLE BA	ANJO
DOBLE GIRATORIO	(R53)



TORNILLO	DOBLE	MACHO	BANJO
SIMPLE OF	RIENTAB	LE (R56)	



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L38002	RL38	4	1/8	50
2038005	R38	5	1/8	50
2L38008	RL38	6	1/8	50
2L38009	RL38	6	1/4	50
2L38010	RL38	8	1/8	50
2L38011	RL38	8	1/4	25
2L38013	RL38	10	1/4	25
2L38014	RL38	10	3/8	50
2038015	RL38	12	3/8	50
2038016	RL38	12	1/2	50

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L50001	RL50	4	M5	25
2L50002	RL50	4	1/8	25
2033002	R33	5	1/8	25
2L50007	RL50	6	M5	25
2L50008	RL50	6	1/8	25
2L50009	RL50	6	1/4	25
2L50010	RL50	8	1/8	25
2L50011	RL50	8	1/4	25
2L50013	RL50	10	1/4	25

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L53002	RL53	4	1/8	20
2L53008	RL53	6	1/8	20
2L53009	RL53	6	1/4	10
2L53010	RL53	8	1/8	10
2L53011	RL53	8	1/4	10
2L53013	RL53	10	1/4	10

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L56001	RL56	4	M5	25
2L56002	RL56	4	1/8	25
2L56007	RL56	6	M5	25
2L56008	RL56	6	1/8	25
2L56009	RL56	6	1/4	25
2L56010	RL56	8	1/8	25
2L56011	RL56	8	1/4	25
2L56012	RL56	8	3/8	25
2L56013	RL56	10	1/4	25
2L56014	RL56	10	3/8	10
2L56016	RL56	12	3/8	10
2L56017	RL56	12	1/2	10

L MACHO CÓNICO (R39C)



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L39C02	RL39/C	4	1/8	50
2L39C08	RL39/C	6	1/8	50
2L39C09	RL39/C	6	1/4	50
2039Z07	RL39/Z	6	12x1 cónico	50
2039Z08	RL39/Z	6	12x1.25 cónico	50
2L39C10	RL39/C	8	1/8	50
2L39C11	RL39/C	8	1/4	50
2L39C13	RL39/C	10	1/4	25

TORNILLO DOBLE BANJO DOBLE GIRATORIO (R51)



A . II	- /	~		
Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L51001	RL51	4	M5	25
2L51002	RL51	4	1/8	25
2L51007	RL51	6	M5	25
2L51008	RL51	6	1/8	25
2L51009	RL51	6	1/4	25
2L51010	RL51	8	1/8	25
2L51011	RL51	8	1/4	25
2L51013	RL51	10	1/4	10

TORNILLO MACHO BANJO SIMPLE ORIENTABLE (R54)



_	_			
Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L54001	RL54	4	M5	50
2L54002	RL54	4	1/8	50
2L54007	RL54	6	M5	50
2L54008	RL54	6	1/8	50
2L54009	RL54	6	1/4	50
2L54010	RL54	8	1/8	50
2L54011	RL54	8	1/4	50
2L54012	RL54	8	3/8	25
2L54013	RL54	10	1/4	50
2L54014	RL54	10	3/8	25
2L54018	RL54	12	1/4	25
2L54016	RL54	12	3/8	25
2L54017	RL54	12	1/2	25

TORNILLO DOBLE MACHO BANJO DOBLE ORIENTABLE (R57)



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L57001	RL57	4	M5	25
2L57002	RL57	4	1/8	25
2L57007	RL57	6	M5	25
2L57008	RL57	6	1/8	25
2L57009	RL57	6	1/4	25
2L57010	RL57	8	1/8	25
2L57011	RL57	8	1/4	25
2L57012	RL57	8	3/8	10
2L57013	RL57	10	1/4	10
2L57014	RL57	10	3/8	10
2L57016	RL57	12	3/8	10
2L57017	RL57	12	1/2	5





RACORES AUTOMÁTICOS DE LATÓN PARA TUBOS DE PULGADAS Y ROSCA UNF o NPT

RECTO, CILÍNDRICO, MACHO (RU1)



RECTO, HEMBRA (RU2)



RECTO, INTERMEDIO (RU3)



CODO, INTERMEDIO (RU4)



Código	Ref.	Ø	F
2U01A02	RU1	1/8	10-32 UNF
2U01A03	RU1	1/8	1/8 NPT
2001001	RU1	5/32	10-32 UNF
2001002	RU1	5/32	1/8 NPT
2001003	RU1	5/32	1/4 NPT
2001000	RU1	1/4	10-32 UNF
2001007	RU1	1/4	1/8 NPT
2001008	RU1	1/4	1/4 NPT
2001020	RU1	1/4	3/8 NPT
2001009	RU1	5/16	1/8 NPT
2001010	RU1	5/16	1/4 NPT
2001011	RU1	5/16	3/8 NPT
2001012	RU1	3/8	1/4 NPT
2001013	RU1	3/8	3/8 NPT
2001021	RU1	3/8	1/2 NPT
2001014	RU1	1/2	3/8 NPT
2001015	RU1	1/2	1/2 NPT

Código	Ref.	Ø	F
2U02A03	RU2	1/8	1/8 NPT
2U02001	RU2	5/32	1/8 NPT
2U02002	RU2	5/32	1/4 NPT
2U02005	RU2	1/4	1/8 NPT
2U02006	RU2	1/4	1/4 NPT
2U02007	RU2	5/16	1/8 NPT
2U02008	RU2	5/16	1/4 NPT

Código	Ref.	Ø
2003A01	R3	1/8
2L03001	RL3	5/32
2003003	RU3	1/4
2L03004	RL3	5/16
2U03005	RU3	3/8
2003006	RU3	1/2

Código	Ref.	Ø
2004A01	R4	1/8
2L04001	RL4	5/32
2U04003	RU4	1/4
2L04004	RL4	5/16
2U04005	RU4	3/8
2004006	RU4	1/2

EN T, INTERMEDIO (RU5)



ADAPTADOR ROS	



EXTENSION (RU7)



REDUCTOR	/DIIO\
KLINK KOK	IKLIXI



Código	Ref.	Ø
2005A01	R5	1/8
2L05001	RL5	5/32
2U05003	RU5	1/4
2L05004	RL5	5/16
2U05005	RU5	3/8
2U05006	RU5	1/2

Código	Ref.	Ø	F
2U06A01	RU6	1/8	10-32 UNF
2U06A02	RU6	1/8	1/8 NPT
2006001	RU6	5/32	10-32 UNF
2006002	RU6	5/32	1/8 NPT
2006003	RU6	5/32	1/4 NPT
2U06000	RU6	1/4	10-32 UNF
2006007	RU6	1/4	1/8 NPT
2006008	RU6	1/4	1/4 NPT
2U06020	RU6	1/4	3/8 NPT
2006009	RU6	5/16	1/8 NPT
2006010	RU6	5/16	1/4 NPT
2006011	RU6	5/16	3/8 NPT
2006012	RU6	3/8	1/4 NPT
2006013	RU6	3/8	3/8 NPT
2U06022	RU6	3/8	1/2 NPT
2006014	RU6	1/2	3/8 NPT
2006015	RU6	1/2	1/2 NPT

Código	Ref.	Ø
2007001	R7	5/32
2U07003	RU7	1/4
2L07004	RL7	5/16
2U07005	RU7	3/8
2U07006	RU7	1/2

Código	Ref.	Ø١	Ø2
2008A02	R8	5/32	1/8
2008002	RU8	1/4	5/32
2L08004	RL8	5/16	5/32
2008006	RU8	5/16	1/4
2008007	RU8	3/8	1/4
2008010	RU8	1/2	1/4
2008011	RU8	1/2	5/16
2008015	RU8	1/2	3/8

TAPÓN (RU9)



RECTO, INTERMEDIO, PASAMURO (RU10)



BANJO CON ANILLO MACHO
ROTATORIO SIMPLE (RU15)



BANJO CON ANILLO MACHO
ROTATORIO DUAL (RU16)
40



Código	Ret.	Ø
2L10A01	RL9T	1/8
2L10001	RL9T	5/32
2U10003	RU9	1/4
2L10004	RL9T	5/16
2U10005	RU9	3/8
2U10006	RU9	1/2

Código	Ref.	Ø	F
2011A01	R10	1/8	M8x0.75
2L11001	RL10	5/32	M11x1
2U11003	RU10	1/4	M13x1
2L11004	RL10	5/16	M15x1
2U11005	RU10	3/8	M17x1
2U11006	RU10	1/2	M22x1

Código	Ref.	Ø	F
2014104	RU15	1/8	10-32 UNF
2014001	RU15	5/32	10-32 UNF
2U14002	RU15	5/32	1/8 NPT
2014106	RU15	1/4	10-32 UNF
2014005	RU15	1/4	1/8 NPT
2014007	RU15	1/4	1/4 NPT
2014006	RU15	5/16	1/8 NPT
2U14008	RU15	5/16	1/4 NPT
2U14013	RU15	5/16	3/8 NPT
2U14009	RU15	3/8	1/4 NPT
2014014	RU15	3/8	3/8 NPT
2014011	RU15	1/2	3/8 NPT
2014012	RU15	1/2	1/2 NPT

Código	Ref.	Ø	F
2U15001	RU16	5/32	10-32 UNF
2U15002	RU16	5/32	1/8 NPT
2U15106	RU16	1/4	10-32 UNF
2U15005	RU16	1/4	1/8 NPT
2U15007	RU16	1/4	1/4 NPT
2U15006	RU16	5/16	1/8 NPT
2U15008	RU16	5/16	1/4 NPT
2U15013	RU16	5/16	3/8 NPT
2U15009	RU16	3/8	1/4 NPT
2U15014	RU16	3/8	3/8 NPT
2015011	RU16	1/2	3/8 NPT
2U15012	RU16	1/2	1/2 NPT





CODO ROTATORIO, MACHO, CILÍNDRICO (RU31)



EN T CENTRAL, MACHO,	CIL	ÍNDRICA,
POTATORIA (PLI32)		



BANJO	MAC	HO, A	NILLO	SIMPLE
ORIENT	ABLE	RU54	I)	



BANJO MACHO, ANILLO DOBLE ORIENTABLE (RU55)



Código	Ref.	Ø	F
2U31001	RU31	5/32	10-32 UNF
2U31002	RU31	5/32	1/8 NPT
2U31003	RU31	5/32	1/4 NPT
2U31007	RU31	1/4	10-32 UNF
2U31008	RU31	1/4	1/8 NPT
2U31009	RU31	1/4	1/4 NPT
2U31010	RU31	5/16	1/8 NPT
2U31011	RU31	5/16	1/4 NPT
2U31012	RU31	5/16	3/8 NPT
2U31013	RU31	3/8	1/4 NPT
2U31014	RU31	3/8	3/8 NPT
2U31015	RU31	3/8	1/2 NPT
2U31017	RU31	1/2	3/8 NPT
2U31018	RU31	1/2	1/2 NPT

Código	Ref.	Ø	F
2U3Ž002	RU32	5/32	1/8 NPT
2U32003	RU32	5/32	1/4 NPT
2U32007	RU32	1/4	10-32 UNF
2U32008	RU32	1/4	1/8 NPT
2U32009	RU32	1/4	1/4 NPT
2U32010	RU32	5/16	1/8 NPT
2U32011	RU32	5/16	1/4 NPT
2U32012	RU32	5/16	3/8 NPT
2U32013	RU32	3/8	1/4 NPT
2U32014	RU32	3/8	3/8 NPT
2U32015	RU32	3/8	1/2 NPT
2U32017	RU32	1/2	3/8 NPT
2U32018	RU32	1/2	1/2 NPT

Código	Ref.	Ø	F
2U54001	RU54	5/32	10-32 UNF
2U54002	RU54	5/32	1/8 NPT
2U54007	RU54	1/4	10-32 UNF
2U54008	RU54	1/4	1/8 NPT
2U54009	RU54	1/4	1/4 NPT
2U54010	RU54	5/16	1/8 NPT
2U54011	RU54	5/16	1/4 NPT
2U54012	RU54	5/16	3/8 NPT
2U54013	RU54	3/8	1/4 NPT
2U54014	RU54	3/8	3/8 NPT
2U54016	RU54	1/2	3/8 NPT
2U54017	RU54	1/2	1/2 NPT

Ref.	Ø	F
RU55	5/32	10-32 UNF
RU55	5/32	1/8 NPT
RU55	1/4	10-32 UNF
RU55	1/4	1/8 NPT
RU55	1/4	1/4 NPT
RU55	5/16	1/8 NPT
RU55	5/16	1/4 NPT
RU55	5/16	3/8 NPT
RU55	3/8	1/4 NPT
RU55	3/8	3/8 NPT
RU55	1/2	3/8 NPT
RU55	1/2	1/2 NPT
	RU55 RU55 RU55 RU55 RU55 RU55 RU55 RU55	RU55 5/32 RU55 5/32 RU55 1/4 RU55 1/4 RU55 5/16 RU55 5/16 RU55 5/16 RU55 3/8 RU55 3/8 RU55 1/2

BANJO MACHO DOBLE, ANILLOS SIMPLES ORIENTABLES (RU56)

> Ref. RU56

> RU56

RU56

RU56

RU56

RU56

RU56

RU56

RU56

RU56

RU56 RU56 5/32

5/32 1/4 1/4 1/4 5/16 5/16 5/16 3/8 3/8 1/2



10-32 UNF

10-32 UNF 1/8 NPT

1/8 NPT

1/4 NP 1/8 NPT 1/4 NPT

3/8 NPT 1/4 NPT

3/8 NPT 3/8 NPT

1/2 NPT

BANJO MACHO DOBLE	, ANILLOS
DOBLES ORIENTABLES	4000
(RU57)	
(



Código	Ref.	Ø	F
2U57001	RU57	5/32	10-32 UNF
2U57002	RU57	5/32	1/8 NPT
2U57007	RU57	1/4	10-32 UNF
2U57008	RU57	1/4	1/8 NPT
2U57009	RU57	1/4	1/4 NPT
2U57010	RU57	5/16	1/8 NPT
2U57011	RU57	5/16	1/4 NPT
2U57012	RU57	5/16	3/8 NPT
2U57013	RU57	3/8	1/4 NPT
2U57014	RU57	3/8	3/8 NPT
2U57016	RU57	1/2	3/8 NPT
2U57017	RU57	1/2	1/2 NPT



Código 2U56001

2U56002

2U56007

2U56008

2U56009

2U56010

2056011

2U56012

2U56013 2U56014

2U56014 2U56016 2U56017



 Código
 Ref.
 F

 2105100U
 AU5/G
 M5

2105101U AU5/G G1/8 2105103U AU5/G G1/4 2105105U AU5/G G3/8

2105107U AU5/G G 1/2

ADAPTADORES Y TAPONES PARA ROSCAS G (BSPP) Y NPT

G 1/2

AU5/G - ADAPTADORES MACHO G (BSPP) HEMBRA NPT



10-32 UNF

1/8 NPT

1/4 NPT 3/8 NPT

1/2 NPT

		4	
Código	Ref.	F	F1
2105200U	AU5/N	10-32 UNF	M5
2105201U	AU5/N	1/8 NPT	G 1/8
2105203U	AU5/N	1/4 NPT	G 1/4
2105205U	AU5/N	3/8 NPT	G 3/8

2105207U AU5/N 1/2 NPT

AU5/N - ADAPTADORES HEMBRA G

(BSPP) MACHO NPT

AU7 - TAPÓN MACHO NPT



Código	Ref.	F
2107000U	AU7	10-32 UNF
2107001U	AU7	1/8 NPT
2107002U	AU7	1/4 NPT
2107003U	AU7	3/8 NPT
2107004U	AU7	1/2 NPT





RACORES DE TECNOPOLÍMERO

RECTO INTERMEDIO TECNOPOLÍMERO (R19)



L INTERMEDIO	
TECNOPOLÍMERO	(R21)



Y MACHO TECNOPOLÍMERO (R23/M)



BANJO SIMPLE TECNOPOLÍMERO (R28)



Código	Ref.	Ø	Cantidad
2019001	RL19	4	50
2019002	R19	5	50
2019003	RL19	6	50
2019004	RL19	8	50
2019005	RL19	10	50
2019006	RL19	12	25

Código	Ref.	Ø	Cantidad
2L21001	RL21	4	50
2021002	R21	5	50
2L21003	RL21	6	50
2L21004	RL21	8	50
2021005	RL21	10	50
2021006	RL21	12	25

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L23401	RL23/M	4	M5	25
2L23402	RL23/M	4	1/8	25
2L23403	RL23/M	4	1/4	25
2L23406	RL23/M	6	1/8	25
2L23407	RL23/M	6	1/4	25
2L23409	RL23/M	8	1/8	25
2L23410	RL23/M	8	1/4	25
2L23412	RL23/M	8	3/8	25
2L23413	RL23/M	10	1/4	10
2L23415	RL23/M	10	3/8	10
2L23419	RL23/M	12	3/8	10
2L23420	RL23/M	12	1/2	10

Código	Ref.	Ø	Ø PARA:	Cantidad
2012102	R28	4	1/8	50
2012104	R28	5	1/8	50
2012106	R28	6	1/8	50
2012107	R28	6	1/4	50
2012108	R28	8	1/8	50
2012109	R28	8	1/4	50
2012110	R28	8	3/8	50
2012111	R28	10	1/4	50
2012112	R28	10	3/8	50
2012113	R28	12	1/4	50
2012114	R28	12	3/8	50
2012115	R28	12	1/2	50

Utilizar con mangos Serie D

TORNILLO MACHO BANJO SIMPLE GIRATORIO TECNOPOLÍMERO (R20)



1 INTERMEDIO (R22)	TECHOPOLIMERO
(KZZ)	
	400
	0 127

Y CON ADAPTADOR TECNOPOLÍMERO (R24	.)

BANJO DOBLE TECNOPOLÍMERO (R29)

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2020001	RL20	4	M5	50
2020002	RL20	4	1/8	50
2020003	R20	5	M5	50
2020004	R20	5	1/8	50
2020016	RL20	6	M5	50
2020005	RL20	6	1/8	50
2020007	RL20	6	1/4	50
2020006	RL20	8	1/8	50
2020008	RL20	8	1/4	50
2020009	RL20	10	1/4	50
2L20017	RL20	10	3/8	25
2020010	RL20	12	1/4	25
2020011	RL20	12	3/8	20
2020012	RL20	12	1/2	25

Código	Ref.	Ø	Cantidad
2L22001	RL22	4	50
2022002	R22	5	50
2L22003	RL22	6	50
2L22004	RL22	8	50
2022005	RL22	10	25
2022006	RL22	12	20

Código	Ref.	Ø١	Ø2 X 2	Cantidad
2024001	RL24	4	4	50
2024003	RL24	6	6	50
2L24004	RL24	8	8	50
2L24005	RL24	10	10	25
2L24006	RL24	12	12	25
2L24301	RL24	6	4	50
2L24303	RL24	8	6	50
2L24306	RL24	10	8	25
2L24309	RL24	12	10	25

Código	Ref.	Ø	Ø PARA:	Cantidad
2013102	R29	4	1/8	50
2013104	R29	5	1/8	50
2013106	R29	6	1/8	50
2013107	R29	6	1/4	50
2013108	R29	8	1/8	50
2013109	R29	8	1/4	50
2013110	R29	8	3/8	50
2013111	R29	10	1/4	50
2013112	R29	10	3/8	50
2013113	R29	12	1/4	50
2013114	R29	12	3/8	50
2013115	R29	12	1/2	50

Utilizar con mangos Serie D

TORNILLO MACHO BANJO DOBLE GIRATORIO TECNOPOLÍMERO (R20/A)



Codigo	Ket.	Ø	ROSCA	Cantidad	Codigo
2020A01	R20/A	4	M5	50	202300
2020A02	R20/A	4	1/8	50	202300
2020A03	R20/A	5	M5	50	202300
2020A04	R20/A	5	1/8	50	202300
2020A05	R20/A	6	1/8	50	2L2300
2020A07	R20/A	6	1/4	50	2L2300
2020A06	R20/A	8	1/8	50	
2020A08	R20/A	8	1/4	25	2L2330
2020A09	R20/A	10	1/4	25	2L2330
2020A10	R20/A	12	1/4	25	2L2330
2020A11	R20/A	12	3/8	20	2L2330
2020A12	R20/A	12	1/2	25	



Código	Ref.	Ø١	Ø2 X 2	Cantidad
2023001	RL23	4	4	50
2023002	R23	5	5	50
2023003	RL23	6	6	50
2023004	RL23	8	8	50
2L23005	RL23	10	10	25
2L23006	RL23	12	12	25
2L23301	RL23	6	4	50
2L23303	RL23	8	6	50
2L23306	RL23	10	8	25
2L23309	RL23	12	10	25

Y LATERAL MACHO TECNOPOLÍMERO (R25)



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L25001	RL25	4	M5	10
2L25002	RL25	4	M7	10
2L25003	RL25	4	1/8	10
2L25004	RL25	6	1/8	10
2L25005	RL25	6	1/4	10
2L25008	RL25	8	1/4	10
2L25009	RL25	8	3/8	10

L MACHO GIRATORIO TECNOPOLÍMERO (R34)



Codigo	Ket.	Ø	KO5CA	Cantidad
2L34001	RL34	4	M5	50
2L34020	RL34	4	M7	50
2L34002	RL34	4	1/8	50
2L34003	RL34	4	1/4	50
2L34006	RL34	6	M5	50
2L34021	RL34	6	M7	50
2L34007	RL34	6	1/8	50
2L34008	RL34	6	1/4	50
2L34009	RL34	8	1/8	50
2L34010	RL34	8	1/4	50
2L34011	RL34	8	3/8	50
2L34013	RL34	10	1/4	50
2L34014	RL34	10	3/8	25
2L34016	RL34	12	3/8	25
2L34017	RL34	12	1/2	25

Código 2020A01 2020A02 2020A03



Código 2L34F01

2L34F05

2L34F06

2L34F07

2L34F08

2L34F09

2L34F10

2L34F13

2L34F14

2L34F16

2L34F17

Código 2L35001

2L35020

2L35002

2L35003

2L35006

2L35007

2L35008

2L35009

2L35010

2L35011

2L35013

2L35014

2L35016 2L35017

Ref.

RL35

RL35

RL35

RL35

RL35

RL35

RL35

RL35

RL35

RL35

RL35

RL35

RL35

RI 35



L HEMBRA GIRATORIO TECNOPOLÍMERO (R34/F)

Ref.

RL34/F 4 M5

RL34/F

RL34/F 6

RL34/F 6

RL34/F 6

RL34/F 8

RL34/F

RL34/F 10

RL34/F

RL34/F

RL34/F

4

8

10 12

12 1/2



Cantidad

25

ROSCA

1/8

M5 1/8 1/4 1/8 1/4 1/4 3/8 3/8

L MACHO GIRATORIO P TECNOPOLÍMERO (R36)	

2L36010

2L36012

RL36

RI36

10



1/4

1/4

Y DOBLE TECNOPOLÍMERO	•
ENTRADA	
ROSCADO (R43)	



-				$\overline{}$	*
	CODO	DE	ACOPLAMIENTO	DVDID	ú
	CODO	DΕ	ACOPLAMIENTO	KAPID	٩
	/m 4 / 1				
	(D/A)				



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad	Código	Ref.	Ø١	ROSCA	Cantidad	Código	Ref.	Ø	Cantida
2L36001	RL36	4	M5	50	2L43001	RL43	4	M5	10	2L46001	RL46	4	50
2L36020	RL36	4	M7	50	2L43002	RL43	4	1/8	10	2L46002	RL46	6	50
2L36002	RL36	4	1/8	50	2L43003	RL43	4	1/4	10	2L46003	RL46	8	50
2L36006	RL36	6	M5	50	2L43008	RL43	6	1/8	10	2L46004	RL46	10	25
2L36021	RL36	6	M7	50	2L43009	RL43	6	1/4	10				
2L36007	RL36	6	1/8	50									
2L36008	RL36	6	1/4	50									
2L36009	RL36	8	1/8	50									

CODO DE ACOPLAMIENTO RÁPIDO PROLONGADO (R47)



T CENTRAL MACHO GIRATORIO TECNOPOLÍMERO (R35)

Ø

4

6

6

8

8 10

10

12



Cantidad

50

ROSCA

M5

M7

1/8 1/4 M5 1/8 1/4 1/8 1/4 3/8 1/4 3/8 3/8

Ref.

RL37

RL37

RL37

RL37

RL37

RL37

RL37

RL37

RL37

Ø

4

8

10

ROSCA

M5

M7

1/8

M5 1/8 1/4

1/8

1/4

Código 2L37001

2L37020

2L37002

2L37006

2L37007

2L37008

2L37009

2L37010

2L37012



Cantidad

Código	Ref.	Ø1 X 2	Ø2 X 3	Cantidad		
2L44001	RL44	6	4	10		

COLECTOR MÚLTIPLE TECNOPOLÍMERO (R44)

Código	Ref.	Ø	Cantidad
2L47001	RL47	4	50
2L47002	RL47	6	50
21/17003	PI //7	ρ	50

50	2L44001	KL44	6	4	10	
50	2L44003	RL44	8	6	10	
50						
50						
50						
50						T DE ACOP
50						rápido ce
50						
25						

PLAMIENTO **RÁPIDO CENTRAL (R48)**



Código	Ref.	Ø	Cantidad
2L48001	RL48	4	10
2L48002	RL48	6	10
2L48003	RL48	8	10
2L48004	RL48	10	10

T CENTRAL HEMBRA GIRATORIO TECNOPOLÍMERO (R35/F)



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantida
2L35F01	RL35/F	4	M5	50
2L35F06	RL35/F	6	M5	50
2L35F07	RL35/F	6	1/8	50
2L35F08	RL35/F	6	1/4	25
2L35F09	RL35/F	8	1/8	50
2L35F10	RL35/F	8	1/4	25
2L35F13	RL35/F	10	1/4	25
2L35F14	RL35/F	10	3/8	25
2L35F16	RL35/F	12	3/8	25
2L35F17	RL35/F	12	1/2	20

Y DOBLE TECNOPOLÍMERO (R42)



Código	Ref.	Ø1 X 4	Ø2	Cantidad
2L42001	RL42	4	4	10
2L42002	RL42	4	6	10
2L42004	RL42	6	6	10
2L42005	RL42	6	8	10



Código	Ref.	ROSC	AØ1	Ø2 X 3	Cantida
2L45001	RL45	1/8	6	4	10
2L45002	RL45	1/4	6	4	10
2L45007	RL45	1/8	8	6	10
2L45008	RL45	1/4	8	6	10
2L45009	RL45	3/8	8	6	10

T DE ACOPLAMIENTO RÁPIDO LATERAL (R49)



Código	Ref.	Ø	Cantidad
2L49001	RL49	4	10
2L49003	RL49	6	10
2L49004	RL49	8	10
2L49005	RL49	10	10
2L49006	RL49	12	10



CARTUCHOS Y ACCESORIOS

CARTUCHO DE LATÓN CON ROSCA (R26)



R41 - LLAVE PARA CARTUCHO R26



R17		<u>.</u>	RL17	
Código	Ref.	Ø Tubo		Cantido
2L17001	RL17	de 3 a 10		50
2017001	R17	de 4 a 14		50

R17 - LLAVE DE DESMONTAJE

Código	Ref.	Ø	Par de apriete	Par de apriete sobre alojamientos	Cantidad
			de material	metálicos [Nm]	
			plástico [Nm]		
SERIE R			•		
2026A02	R26	3	0.6	0.8	50
2026A01	R26	3.17 ▲	0.6	0.8	50
2026001	R26	4 ▲	0.8	1	50
2026002	R26	5	0.8	1.5	50
2026003	R26	6	0.8	1.2	50
2026004	R26	8 🔺	1	1.8	50
2026005	R26	10	0.8	2	50
2026006	R26	12	0.8	2	50

A Ø 3.17 = Ø 1/8''; Ø 4 = Ø 5/32''; Ø 8 = Ø 5/16''

Código	Ref.	Ø	Cantidad
2041001	R41	4	25
2041002	R41	5	25
2041003	R41	6	25
2041004	R41	8	25
2041005	R41	10	25
2041006	R41	12	25

CARTUCHO DE LATÓN DE COMPRESIÓN (R27)



MACHO PARA ALOJAMIENTO CARTUCHO R26



Código	Ref.	Cantidad
2025020	MA R26 3-3.17	25
2025021	MA R26 4	25
2025022	MA R26 5	25
2025023	MA R26 6	25
2025024	MA R26 8	25
2025025	MA R26 10	25
2025026	MA R26 12	25

Código	Ref.	Ø	Cantidad
SERIE R			
2027001	R27	4 ▲	50
2027002	R27	5	50
2027003	R27	6	50
2027004	R27	8 ▲	50
2027005	R27	10	50
2027006	R27	12	50

▲ Ø 4 = Ø 5/32"; **Ø 8** = Ø 5/16"

Código Ref.

HERRAMIENTA DE PREPARACIÓN ALOJAMIENTO R26



Código	Ref.
2025010	UT.SE. R26 3-3.17
2025011	UT.SE. R26 4
2025012	UT.SE. R26 5
2025013	UT.SE. R26 6
2025014	UT.SE. R26 8
2025015	UT.SE. R26 10
2025016	UT.SE. R26 12

HERRAMIENTA DE PREPARACIÓN ALOJAMIENTO R27



NIO
UT.SE. R27 AL. 4
UT.SE. R27 AL. 5
UT.SE. R27 AL. 6
UT.SE. R27 AL. 8
UT.SE. R27 AL. 10
UT.SE. R27 AL. 12
IAS PLÁSTICAS
UT.SE. R27 P. 4
UT.SE. R27 P. 5
UT.SE. R27 P. 6
UT.SE. R27 P. 8
UT.SE. R27 P. 10
UT.SE. R27 P. 12

RACORES AUTOMÁTICOS PARA USO ALIMENTARIO SERIE F-E / SERIE F-NSF



DATOS TÉCNICOS		SERIE F-E	SERIE F-NSF		
Roscas			/4 - 3/8 - 1/2		
Diámetros	mm	Ø 4 - Ø 6 - Ø 8 - Ø 10			
Rango de temperaturas	°C	- 20 ÷ + 150			
	°F		÷ 302		
Rango de presión Tubo recomendado		- 0.99 bar to 16 bar /	– 0.099 MPa to 1.6 MPa		
Tubo recomendado		Rilsan PA 11 - Nylon 6 - Poliamida 12 - Polipropileno - PTFE	PTFE		
		Poliprópileno - PTFE			
		·			
Certificaciones					
			NCF		
		יעט			
		וא	NSF/ANSI 169		

RECTO CILÍNDRICO MACHO R1 NSF



RECTO INTERMEDIO R3 NSF



ADAPTADOR ROSCADO R6 NSF



Serie F-E		Serie F-NSF	:			
Código	Ref.	Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2F01001	R1 F-E	2F01051	R1 F-NSF	4	M5	50
2F01002	R1 F-E	2F01052	R1 F-NSF	4	1/8	50
2F01003	R1 F-E	2F01053	R1 F-NSF	4	1/4	50
2F01000	R1 F-E	2F01050	R1 F-NSF	6	M5	50
2F01007	R1 F-E	2F01057	R1 F-NSF	6	1/8	50
2F01008	R1 F-E	2F01058	R1 F-NSF	6	1/4	50
2F01009	R1 F-E	2F01059	R1 F-NSF	8	1/8	50
2F01010	R1 F-E	2F01060	R1 F-NSF	8	1/4	50
2F01011	R1 F-E	2F01061	R1 F-NSF	8	3/8	50
2F01012	R1 F-E	2F01062	R1 F-NSF	10	1/4	50
2F01013	R1 F-E	2F01063	R1 F-NSF	10	3/8	50
2F01022	R1 F-E	2F01072	R1 F-NSF	10	1/2	50

Serie F-E Código	Ref.	Serie F-NSF Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2F03001	R3 F-E	2F03051	R3 F-NSF	4	M13X1	50
2F03003	R3 F-E	2F03053	R3 F-NSF	6	M15X1	50
2F03004	R3 F-E	2F03054	R3 F-NSF	8	M17X1	50
2F03005	R3 F-E	2F03055	R3 F-NSF	10	M20X1	50

Serie F-E		Serie F-NSI	:			
Código	Ref.	Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2F06001	R6 F-E	2F06051	R6 F-NSF	4	M5	50
2F06002	R6 F-E	2F06052	R6 F-NSF	4	1/8	50
2F06003	R6 F-E	2F06053	R6 F-NSF	4	1/4	50
2F06000	R6 F-E	2F06050	R6 F-NSF	6	M5	50
2F06007	R6 F-E	2F06057	R6 F-NSF	6	1/8	50
2F06008	R6 F-E	2F06058	R6 F-NSF	6	1/4	50
2F06009	R6 F-E	2F06059	R6 F-NSF	8	1/8	50
2F06010	R6 F-E	2F06060	R6 F-NSF	8	1/4	50
2F06011	R6 F-E	2F06061	R6 F-NSF	8	3/8	50
2F06012	R6 F-E	2F06062	R6 F-NSF	10	1/4	50
2F06013	R6 F-E	2F06063	R6 F-NSF	10	3/8	50

RECTO CÓNICO MACHO RL1C NSF



_						
-	18.17	EED!	MED	10	D 4	NICE
L	IIVI	I EK/	MED	w	K4	NSF





Serie F-E		Serie F-NS	F			
Código	Ref.	Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2F01C02	R1C F-E	2F01C52	R1C F-NSF	4	1/8	50
2F01C07	R1C F-E	2F01C57	R1C F-NSF	6	1/8	50
2F01C08	R1C F-E	2F01C58	R1C F-NSF	6	1/4	50
2F01C09	R1C F-E	2F01C59	R1C F-NSF	8	1/8	50
2F01C10	R1C F-E	2F01C60	R1C F-NSF	8	1/4	50
2F01C11	R1C F-E	2F01C61	R1C F-NSF	8	3/8	50
2F01C13	R1C F-E	2F01C63	R1C F-NSF	10	1/4	50
2F01C14	R1C F-E	2F01C64	R1C F-NSF	10	3/8	25

Serie F-E Código	Ref.	Serie F-NS Código	F Ref.	Ø	Cantidad
2F04001	R4 F-E	2F04051	R4 F-NSF	4	50
2F04003	R4 F-E	2F04053	R4 F-NSF	6	50
2F04004	R4 F-E	2F04054	R4 F-NSF	8	50
2F04005	R4 F-E	2F04055	R4 F-NSF	10	50

Serie F-E Código	Ref.	Serie F-NSF Código		Ø	ROSCA	Cantidad
2F11001	R10 F-E	2F11051	R10 F-NSF	4	M13x1	50
2F11003	R10 F-E	2F11053	R10 F-NSF	6	M15x1	50
2F11004	R10 F-E	2F11054	R10 F-NSF	8	M17x1	50
2F11005	R10 F-E	2F11055	R10 F-NSF	10	M20x1	25

RECTO HEMBRA R2 NSF



_	T INT	ERMED	OIO R	5 NSF	•



Serie F-E Código	Ref.	Serie F-NSF Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2F31001	R31 F-E	2F31051	R31 F-NSF	4	M5	50
2F31002	R31 F-E	2F31052	R31 F-NSF	4	1/8	50
2F31003	R31 F-E	2F31053	R31 F-NSF	4	1/4	50
2F31007	R31 F-E	2F31057	R31 F-NSF	6	M5	50
2F31008	R31 F-E	2F31058	R31 F-NSF	6	1/8	50
2F31009	R31 F-E	2F31059	R31 F-NSF	6	1/4	50
2F31010	R31 F-E	2F31060	R31 F-NSF	8	1/8	50
2F31011	R31 F-E	2F31061	R31 F-NSF	8	1/4	50
2F31012	R31 F-E	2F31062	R31 F-NSF	8	3/8	50
2F31013	R31 F-E	2F31063	R31 F-NSF	10	1/4	50
2F31014	R31 F-E	2F31064	R31 F-NSF	10	3/8	25
2F31015	R31 F-E	2F31065	R31 F-NSF	10	1/2	25

L MACHO CILÍNDRICO GIRATORIO R31 NSF

ESSECTION OF THE PROPERTY OF T
See
_

Serie F-E		Serie F-NSF				
Código	Ref.	Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2F02001	R2 F-E	2F02051	R2 F-NSF	4	1/8	50
2F02005	R2 F-E	2F02055	R2 F-NSF	6	1/8	50
2F02006	R2 F-E	2F02056	R2 F-NSF	6	1/4	50
2F02007	R2 F-E	2F02057	R2 F-NSF	8	1/8	50
2F02008	R2 F-E	2F02058	R2 F-NSF	8	1/4	50
2F02011	R2 F-E	2F02061	R2 F-NSF	10	1/4	50

Serie F-E Código	Ref.	Serie F-NS Código	F Ref.	Ø	Quantità
2F05001	R5 F-E	2F05051	R5 F-NSF	4	50
2F05003	R5 F-E	2F05053	R5 F-NSF	6	50
2F05004	R5 F-E	2F05054	R5 F-NSF	8	50
2F05005	R5 F-E	2F05055	R5 F-NSF	10	20



L MACHO CÓNICO GIRATORIO R31C NSF



Serie F-E		Serie F-NSF				
Código	Ref.	Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2F31C02	R31C F-E	2F31C52	R31C F-NSF	4	1/8	50
2F31C03	R31C F-E	2F31C53	R31C F-NSF	4	1/4	50
2F31C08	R31C F-E	2F31C58	R31C F-NSF	6	1/8	50
2F31C09	R31C F-E	2F31C59	R31C F-NSF	6	1/4	50
2F31C10	R31C F-E	2F31C60	R31C F-NSF	8	1/8	50
2F31C11	R31C F-E	2F31C61	R31C F-NSF	8	1/4	50
2F31C12	R31C F-E	2F31C62	R31C F-NSF	8	3/8	50
2F31C13	R31C F-E	2F31C63	R31C F-NSF	10	1/4	25
2F31C14	R31C F-E	2F31C64	R31C F-NSF	10	3/8	25

T CENTRAL MACHO CILÍNDRICO GIRATORIO R32 NSF



Serie F-E Código	Ref.	Serie F-NSI Código	: Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2F32002	R32 F-E	2F32052	R32 F-NSF	4	1/8	50
2F32008	R32 F-E	2F32058	R32 F-NSF	6	1/8	50
2F32009	R32 F-E	2F32059	R32 F-NSF	6	1/4	50
2F32010	R32 F-E	2F32060	R32 F-NSF	8	1/8	50
2F32011	R32 F-E	2F32061	R32 F-NSF	8	1/4	50
2F32012	R32 F-E	2F32062	R32 F-NSF	8	3/8	50
2F32013	R32 F-E	2F32063	R32 F-NSF	10	1/4	25
2F32014	R32 F-E	2F32064	R32 F-NSF	10	3/8	25

T LATERAL MACHO CILÍNDRICO GIRATORIO R38 NSF



Serie F-E		Serie F-NSF	:			
Código	Ref.	Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2F38002	R38 F-E	2F38052	R38 F-NSF	4	1/8	50
2F38008	R38 F-E	2F38058	R38 F-NSF	6	1/8	50
2F38009	R38 F-E	2F38059	R38 F-NSF	6	1/4	50
2F38010	R38 F-E	2F38060	R38 F-NSF	8	1/8	50
2F38011	R38 F-E	2F38061	R38 F-NSF	8	1/4	50
2F38013	R38 F-E	2F38063	R38 F-NSF	10	1/4	25
2F38014	R38 F-E	2F38064	R38 F-NSF	10	3/8	25

L MACHO CÓNICO R39 NSF



Serie F-E Código	Ref.	Serie F-NS Código	F Ref.	ø	ROSCA	Cantidad
2F39C02	R39 F-E	2F39C52	R39 F-NSF	4	1/8	50
2F39C08	R39 F-E	2F39C58	R39 F-NSF	6	1/8	50
2F39C09	R39 F-E	2F39C59	R39 F-NSF	6	1/4	50
2F39C10	R39 F-E	2F39C60	R39 F-NSF	8	1/8	50
2F39C11	R39 F-E	2F39C61	R39 F-NSF	8	1/4	50
2F39C12	R39 F-E	2F39C62	R39 F-NSF	8	3/8	50
2F39C13	R39 F-E	2F39C63	R39 F-NSF	10	1/4	25

NOTAS

-	
-	
-	

RACORES SERIE A-B-C-D



RACORES STANDARD SERIE A

RECTO CILÍNDRICO (A1)

Ref.

A1

A1 A1 A1 A1 2101011 A1

M5

M5

1/8 1/8 1/8 1/4 1/4 1/4 3/8 3/8 1/2 1/2

* Pueden utilizarse arandelas D11

Código Ref. 2101A00 A1 2101000 A1

2101003 A1

2101000 2101001 2101002

2101004

2101004 2101005 2101006 A1 A1



100

100

100

100

ROSCA 1 ROSCA 2 Cantidad

M5 1/8 1/4 3/8 1/4 3/8 1/2 3/8 1/2 1/2 3/4 3/4

REDUCCION MH	CONICA	(A4
--------------	--------	-----

Código Ref. 2104001 A4 2104002 A4

2104003 A4 2104004 A4 2104005 A4

2104006

Ref.

1/4 3/8 1/8 1/8

3/8 1/2 1/2 3/4 1/4 1/4 3/8 1/2



100

100

ROSCA 1 ROSCA 2 Cantidad

AMPLIACIÓN CILÍNDRICA MH (A5/Z)

1/8 1/4 1/4 3/8 3/8 1/2 1/4 1/4 3/8 3/8 1/2 1/2

* Pueden utilizarse arandelas D11

Ref.

A5/Z A5/Z

A5/Z A5/Z A5/Z A5/Z A5/Z A5/Z A5/Z

REDUCCIÓN HH (A6)

Código 2152001 2152002

2152002 2152003 2152004



50

ROSCA 1	ROSCA 2	Cantidad	Có
M5	1/8	100	21
1/8	1/8	100	21
1/8	1/4	100	21
1/4	1/4	100	21
1/4	3/8	50	
3/8	3/8	25	
3/8	1/2	50	

TAPÓN HEMBRA (A8)



Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
2108001	A8	1/8	100
2108002	A8	1/4	100
2108003	A8	3/8	50
2108004	A8	1/2	50

RECTO CÓNICO (A2)

Código Ref. 2102001 A2

2102002 A2

2102003 A2

2102004 A2

2102005 A2

2102006

2102007 2102008

2102009 2102010 2102011 Ref.

A2 A2 A2

A2 A2 A2

1/8 1/8

1/8 1/4

1/8

1/4

1/4 3/8 3/8 1/2 1/2 3/4



100

100

50

ROSCA 1 ROSCA 2 Cantidad

3/8 1/4 3/8 1/2 3/8 1/2 1/2 1/2 3/4 3/4

REDUCCIÓN MH CILÍNDRICA (A4/Z)

* Pueden utilizarse arandelas D11

 Código
 Ref.

 2151000
 A4/Z

2151001 A4/Z

2151002 A4/Z

2151003 A4/Z

2151004 A4/Z

2151005 A4/Z



ROSCA 2

ROSCA 1

1/8 M5

1/4 1/8

3/8 1/8

3/8 1/2 1/4

	4	b			
	í	É	ij		
	ı	d	ľ		
B	Ē	₹			

Cantidad

100

100

100

100

50

	100
	- 199

Código	Ref.	ROSCA 1	ROSCA 2	Cantidad
2106001	A6	1/8	1/4	50
2106002	A6	1/8	3/8	50
2106003	A6	1/4	3/8	25
2106004	A6	1/4	1/2	50
2106005	Δ6	3/8	1/2	50

CODO HH (A9)



Código 2109001	Ref.	ROSCA	Cantidad
2109001	Α9	1/8	50
2109002	Α9	1/4	50
2109003	A9	3/8	20
2109004	Α9	1/2	20

INTERMEDIO (A3)



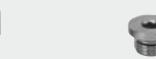
Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
2103000	A3	M5	50
2103001	A3	1/8	100
2103002	A3	1/4	50
2103003	A3	3/8	25
2103004	A3	1/2	20

AMPLIACIÓN MH CÓNICA (A5)



Código	Ref.	ROSCA 1	ROSCA 2	Cantidad
2105001	A5	1/8	1/8	100
2105002	A5	1/8	1/4	100
2105003	A5	1/4	1/4	50
2105004	A5	1/4	3/8	25
2105005	A5	3/8	3/8	25
2105006	A5	3/8	1/2	50
2105007	A5	1/2	1/2	25

TAPÓN MACHO CILÍNDRICO (A7)



Código	Ref.	ROSCA	Cantida
2107000	A7	M5	100
2107005	A7	M7	100
2107MO1*	A7	1/8	100
2107001	A7	1/8	100
2107002	A7	1/4	50
2107003	A7	3/8	50
2107004	A7	1/2	100

^{*} Versión miniaturizada

CODO MH (A10)



Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
2110001	A10	1/8	100
2110002	A10	1/4	50
2110003	A10	3/8	25
2110004	A10	1/2	25



T HHH (A11)



L MM (A15)



ESPIGA (A19)



Y HMH (A24)



Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
2111001	A11	1/8	50
2111002	A11	1/4	20
2111003	A11	3/8	20
2111004	A11	1/2	10

Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
2115001	A15	1/8	100
2115002	A15	1/4	100
2115003	A15	3/8	25
2115004	A15	1/2	25

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2119001	A19	7	1/8	100
2119002	A19	7	1/4	100
2119003	A19	8	1/8	100
2119004	A19	9	1/8	50
2119005	A19	9	1/4	50
2119006	A19	9	3/8	100
2119007	A19	12	1/4	50
2119008	A19	12	3/8	50
2119009	A19	12	1/2	50
2119010	A19	17	3/8	25
2119011	A19	17	1/2	50

Codigo	Ret.	ROSCA	Cantidad
2124001	A24	1/8	50
2124002	A24	1/4	50
2124003	A24	3/8	25
2124004	A24	1/2	10

T HHH (A12)



T۸	۸M	M (Αl	6)
----	----	-----	----	----



CRUZ M	HHH	(A20)
--------	-----	-------



PROLONGACIÓN (A25)



Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
2112001	A12	1/8	100
2112002	A12	1/4	20
2112003	A12	3/8	25
2112004	A12	1/2	10

Código	Ref.	ROSCA	Cantidao
2116001	A16	1/8	100
2116002	A16	1/4	50
2116003	A16	3/8	20
2116004	A16	1/2	10

ROSCA 1/8 1/4
 Código
 Ref.

 2120001
 A20

 2120002
 A20
 Cantidad 50 25

Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
2150003	A25	1/8	50
2150004	A25	1/8	50
2150005	A25	1/8	50
2150006	A25	1/4	50
2150007	A25	1/4	50

T MHH (A13)

 Código
 Ref.

 2113001
 A13

 2113002
 A13

 2113003
 A13

 2113004
 A13



20 25 10

_			
Ŧ	MHM	(Δ17	1

 Código
 Ref.

 2117001
 A17

 2117002
 A17

 2117003
 A17

 2117004
 A17



BLOQUE	ΕN	CRL	JΖ
HEMBRA	(A2	21)	



Código 2121001	Ref.	ROSCA	Cantidad
2121001	A21	1/8	25
2121002	A21	1/4	25
2121003	A21	3/8	10
2121004	A21	1/2	10

Las condiciones límite de utilización de los A21 non son las de los demás racores A, sino: P max 13 bar - T max 50°C

CRUZ HEMBRA (A14)



Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
2114001	A14	1/8	50
2114002	A14	1/4	25
2114003	A14	3/8	10

T MMH (A18)



Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
2118000	A18	1/8	100
2118001	A18	1/4	50
2118002	A18	3/8	20
2118003	A18	1/2	10

Y HHH (A23)



a . II	٠,		
Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
2123001	A23	1/8	50
2123002	A23	1/4	50
2123003	A23	3/8	25
2123004	A23	1/2	20



RACORES DE BICONO SERIE B

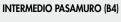
RECTO MACHO CÓNICO (B1)

Código Ref.
2201001 B1
2201002 B1
2201003 B1
2201005 B1
2201006 B1
2201007 B1
2201009 B1
2201009 B1
2201010 B1
2201011 B1
2201012 B1



f	
ij	Ε.
1	
ਚ	9

ROSCA	Cantidad
1/8	100
1/8	100
1/4	100
1/8	100
1/4	50
3/8	100
1/4	50
3/8	50
1/2	25
3/8	50
1/2	20
1/2	25





		_	
Código	Ref.	Ø	Cantidad
2204001	B4	6/4	50
2204002	B4	8/6	50
2204003	B4	10/8	25
2204004	B4	12/10	25
2204005	B4	15/12	10

T CENTRAL MACHO CÓNICO (B7)



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2207001	B7	4/2	1/8	100
2207002	B7	6/4	1/8	100
2207003	B7	6/4	1/4	50
2207004	B7	8/6	1/8	50
2207005	B7	8/6	1/4	50
2207006	B7	8/6	3/8	20
2207007	B7	10/8	1/4	25
2207008	B7	10/8	3/8	25
2207010	B7	12/10	3/8	10
2207011	B7	12/10	1/2	10
2207012	B7	15/12	1/2	10

TUERCA (B10)



Código	Ref.	Ø	Cantidad
2210001	B10	4/2	100
2210002	B10	6/4	100
2210003	B10	8/6	100
2210004	B10	10/8	50
2210005	B10	12/10	50
2210006	B10	15/12	25

RECTO MACHO CILÍNDRICO (B2)

Ø 4/2 6/4

6/4 8/6 8/6 8/6 10/8 10/8 10/8 12/10 12/10

15/12



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2202001	B2	6/4	1/8	100
2202002	B2	6/4	1/4	100
2202003	B2	8/6	1/8	50
2202004	B2	8/6	1/4	100
2202005	B2	8/6	3/8	50
2202006	B2	10/8	1/4	25
2202007	B2	10/8	3/8	25

L MACHO CÓNICO (B5)



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2205001	B5	4/2	1/8	100
2205002	B5	6/4	1/8	100
2205003	B5	6/4	1/4	50
2205004	B5	8/6	1/8	50
2205005	B5	8/6	1/4	100
2205006	B5	8/6	3/8	50
2205007	B5	10/8	1/4	50
2205008	B5	10/8	3/8	50
2205009	B5	10/8	1/2	25
2205010	B5	12/10	3/8	25
2205011	B5	12/10	1/2	25
2205012	B5	15/12	1/2	10

T LATERAL MACHO CÓNICO (B8)



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2208000	B8	4/2	1/8	100
2208001	B8	6/4	1/8	100
2208002	B8	6/4	1/4	50
2208003	B8	8/6	1/8	50
2208004	B8	8/6	1/4	50
2208005	B8	8/6	3/8	25
2208006	В8	10/8	1/4	25
2208007	B8	10/8	3/8	25
2208009	B8	12/10	3/8	10
2208010	В8	12/10	1/2	10
2208011	B8	15/12	1/2	10

BICONO (B11)



Código	Ref.	Ø	Cantidad
2211001	B11	4/2	100
2211002	B11	6/4	100
2211003	B11	8/6	100
2211004	B11	10/8	100
2211005	B11	12/10	100
2211006	B11	15/12	100

INTERMEDIO (B3)



Código	Ref.	Ø	Cantidao
2203001	В3	4/2	50
2203002	В3	6/4	50
2203003	В3	8/6	50
2203004	В3	10/8	50
2203005	В3	12/10	25
2203006	В3	15/12	20

L (B6)



Código	Ref.	Ø	Cantida
2206001	B6	4/2	100
2206002	B6	6/4	50
2206003	B6	8/6	50
2206004	B6	10/8	25
2206005	B6	12/10	25
2206006	B6	15/12	10

T INTERMEDIO (B9)



C' I'	n. (~	6
Código	Ref.	Ø	Cantida
2209001	В9	4/2	100
2209002	В9	6/4	50
2209003	В9	8/6	50
2209004	В9	10/8	50
2209005	В9	12/10	10
2209006	В9	15/12	10

REFUERZO (B12)



Código	Ref.	Ø	Cantidad
2212001	B12	6/4	100
2212002	B12	8/6	100
2212003	B12	10/8	100
2212004	B12	12/10	100
2212005	B12	15/12	100



RACORES RÁPIDOS SERIE C

RECTO CÓNICO (C1)



INTERMEDIO (C3)



L MACHO CILÍNDRICO (C5/C)



T LATERAL MACHO CÓNICO (C8)



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2301017	C1	5/3	1/8	100
2301001	C1	6/4	1/8	100
2301002	C1	6/4	1/4	50
2301003	C1	8/6	1/8	100
2301004	C1	8/6	1/4	100
2301005	C1	8/6	3/8	50
2301020	C1	10/8	1/8	50
2301006	C1	10/8	1/4	50
2301007	C1	10/8	3/8	50
2301008	C1	10/8	1/2	25
2301009	C1	12/10	3/8	50
2301010	C1	12/10	1/2	25
2301015	C1	15/12.5	1/2	50

Código	Ref.	Ø	Cantidad
2303001	C3	6/4	100
2303002	C3	8/6	50
2303003	C3	10/8	100
2303004	C3	12/10	50

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2357001	C5/C	6/4	M12x1.5	50
2357002	C5/C	8/6	M12x1.5	50

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2308012	C8	5/3	1/8	100
2308001	C8	6/4	1/8	100
2308002	C8	6/4	1/4	50
2308003	C8	8/6	1/8	50
2308004	C8	8/6	1/4	50
2308005	C8	8/6	3/8	50
2308006	C8	10/8	1/4	50
2308007	C8	10/8	3/8	25
2308008	C8	10/8	1/2	25
2308009	C8	12/10	3/8	25
2308010	C8	12/10	1/2	25

RECTO CILÍNDRICO (C1/Z)



INITEDIALEDIA	DACAMIDA	ICA
INTERMEDIO	PASAMIRU	11 4



	0			



T INTERMEDIO (C9



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2351001	C1/Z	4/2	M5	100
2351002	C1/Z	6/4	M5	100
2351003	C1/Z	6/4	1/8	50
2351004	C1/Z	6/4	1/4	50
2351005	C1/Z	8/6	1/8	100
2351006	C1/Z	8/6	1/4	50
2351007	C1/Z	8/6	3/8	100
2351008	C1/Z	10/8	1/4	100
2351009	C1/Z	10/8	3/8	50
2351010	C1/Z	10/8	1/2	50
2351011	C1/Z	12/10	3/8	25
2351012	C1/Z	12/10	1/2	50

Código	Ref.	Ø	Cantidad
2304001	C4	6/4	100
2304002	C4	8/6	50
2304003	C4	10/8	50
2304004	C4	12/10	50

Código	Ref.	Ø	Cantidad
2306001	C6	6/4	50
2306002	C6	8/6	100
2306003	C6	10/8	50
2306004	C6	12/10	25
2306006	C6	15/12.5	25

Código 2309001	Ref.	Ø	Cantidad
2309001	C9	6/4	100
2309002	C9	8/6	50
2309003	C9	10/8	50
2309004	C9	12/10	25
2309007	C9	15/12.5	25

RECTO MACHO CILÍNDRICO SIN OR (C1/C)



L MACHO CÓNICO (C5)



T CENTRAL MACHO CÓNICO (C7)



TUERCA (C10)



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2356001			M5	50
2356002			M6	50
2356003	C1/C	6/4	M12x1.5	50
2356004	C1/C	6/4	3/8	50
2356005	C1/C	8/6	M12x1.5	50

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2305016	C5	5/3	1/8	100
2305001	C5	6/4	1/8	50
2305002	C5	6/4	1/4	50
2305003	C5	8/6	1/8	50
2305004	C5	8/6	1/4	100
2305005	C5	8/6	3/8	100
2305006	C5	10/8	1/4	25
2305007	C5	10/8	3/8	50
2305008	C5	10/8	1/2	50
2305009	C5	12/10	3/8	50
2305010	C5	12/10	1/2	50
2305017	C5	15/12.5	1/2	25

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2307015	C7	5/3	1/8	100
2307001	C7	6/4	1/8	100
2307002	C7	6/4	1/4	50
2307003	C7	8/6	1/8	50
2307004	C7	8/6	1/4	50
2307005	C7	8/6	3/8	50
2307006	C7	10/8	1/4	50
2307007	C7	10/8	3/8	25
2307008	C7	10/8	1/2	25
2307009	C7	12/10	3/8	25
2307010	C7	12/10	1/2	50
2307016	C7	15/12.5	1/2	25

Cod.	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2310001	C10	4/2	M7x0.5	100
2310009	C10	5/3	M7x0.5	100
2310002	C10	6/4- M5	M8x0.5	100
2310003	C10	6/4	M10x1	100
2310004	C10	8/6	M12x1	100
2310005	C10	10/8	M14x1	100
2310006	C10	12/10	M16x1	50
2310011	C10	15/12.5	M20x1	50

RECTO HEMBRA (C2)

Ø

6/4 6/4 8/6 8/6 8/6 10/8 10/8



	-			
2	8	à		
趨		ñ		
2	2	4	ı	
			۰	

ROSCA	Cantidad	Código
1/8	100	23520
1/4	50	23520
1/8	100	
1/4	50	
3/8	50	
1/4	100	
3/8	50	
1/2	25	

L HEMBRA (C5/F)



Código	Ref.	Ø	F	Cantidad
2352001	C5/F	6/4	1/8	50
2352002	C5/F	8/6	1/4	50





Código	Ret.	Ø	Cantidad
2311001	C11	6/4	50
2311002	C11	8/6	50
2311003	C11	10/8	25

Código Ref. 2302001 C2 2302002 C2 2302003 C2 2302004 C2 2302005 C2 2302006 C2 2302007 C2 2302008 C2



RACORES SERIE D

BANJO SIMPLE (D5)



TORNILLO (D7)



TORNILLO SIMPLE PASANTE



ARANDELA DE ALUMINIO (D11)



a. h	٠,	-	~	
Código	Ref.	Ø	Ø PARA:	Cantidad
2405000	D5	4/2	M5	100
2405013	D5	5/3	1/8	100
2405018	D5	5/3	M5	100
2405001	D5	6/4	M5	100
2405002	D5	6/4	1/8	100
2405003	D5	6/4	1/4	100
2405005	D5	8/6	1/8	100
2405006	D5	8/6	1/4	100
2405007	D5	8/6	3/8	25
2405009	D5	10/8	1/4	50
2405010	D5	10/8	3/8	50
2405011	D5	10/8	1/2	20
2405012	D5	12/10	1/2	50
2405017	D5	12/10	3/8	20

Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
Versión cor	n arandela D	11	
para mod.	R13-R14-D5	-D6-D12-D17	
2407001	D7	M5	100
2407002	D7	1/8	100
2407003	D7	1/4	50
2407004	D7	3/8	50
2407005	D7	1/2	25
2407006	D7	M12x1.5	50
Versión cor	n OR para m	od. R28-R29	
2407102	D7 con OR	1/8	100
2407103	D7 con OR	1/4	100
2407104	D7 con OR	3/8	100

Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
Versión co	n arandela D	11	
para mod.	R13-R14-D5	-D6-D12-D17	
2409001	D9	1/8	100
2409002	D9	1/4	50
2409003	D9	3/8	20
2409004	D9	1/2	25
Versión co	n OR para m	od. R28-R29	
2409102	D9	1/8	100
2409103	D9	1/4	50
2409104	D9	3/8	20

Código	Ref.	Ø PARA:	Cantidad
2411001	D11	M5 (nylon)	100
2411002	D11	1/8	200
2411003	D11	1/4	100
2411004	D11	3/8	100
2411005	D11	1/2	100

BANJO ROSCADO (D12)



BANJO DOBLE (D6)



air	

Código	Ref.	Ø	Ø PARA:	Cantida
2406001	D6	6/4	1/8	100
2406002	D6	6/4	1/4	50
2406004	D6	8/6	1/8	50
2406005	D6	8/6	1/4	50
2406006	D6	8/6	3/8	50
2406008	D6	10/8	1/4	50
2406009	D6	10/8	3/8	25
2406010	D6	10/8	1/2	25
2406011	D6	12/10	1/2	25

TORNILLO DOBLE (D8)	



TORNILLO (D10)	DOBLE	PASANTE



Código	Ref.	ROSCA	Ø PARA:	Cantidad
2412001	D12	1/8	1/8	50
2412002	D12	1/4	1/4	50
2412003	D12	3/8	3/8	50

Ø	Ø PARA:	Cantidad
6/4	1/8	100
6/4	1/4	50
8/6	1/8	50
8/6	1/4	50
8/6	3/8	50
10/8	1/4	50
10/8	3/8	25
10/8	1/2	25
12/10	1/2	25

Código	Ref.	ROSCA	Cantidad			
Versión con arandela D11 para mod. R13-R14-D5-D6-D12-D17						
2408001	D8	1/8	100			
2408002	D8	1/4	50			
2408003	D8	3/8	20			
2408004	D8	1/2	25			
Versión co	n OR para m	od. R28-R29				
2408102	D8 con OR	1/8	100			
2408103	D8 con OR	1/4	100			
2408104	D8 con OR	3/8	100			

Coalgo	Ket.	KOSCA	Cantidad			
-						
Versión con arandela D11						
para mod.	R13-R14-D5-D	6-D12-D17				
2410001	D10	1/8	100			
2410002	D10	1/4	50			
2410003	D10	3/8	25			
2410004	D10	1/2	10			
Versión con OR para mod. R28-R29						
2410102	D10 con OR	1/8	100			
2410103	D10 con OR	1/4	100			
2410104	D10 con OR	3/8	100			





Código	Ref.	Ø	Ø PARA:	Cantidad
2417006	D17	4/2	1/8	50
2417002	D17	6/4	1/8	50
2417003	D17	6/4	1/4	50
2417004	D17	8/6	1/8	50
2417005	D17	8/6	1/4	50

RACORES CÓNICOS CON PTFE

Metal Work puede realizar los racores con rosca cónica recubierta de material a base de politetrafluoroetileno (PTFE).

El revestimiento se puede aplicar sobre todos los productos Metal Work con rosca cónica de tamaño comprendido entre 1/8" Gas y 1/2" Gas, en particular sobre:

• Racores automáticos tipo R1C, R31C, R32C, R39C

• Racores Serie A, tipos A2, A4, A5, A10, A12, A13, A15, A16, A17, A18, A25

• Racores de bicono serie B, tipos B1, B5, B7, B8,

• Racores rápidos serie C, tipos C1, C5, C7, C8.



1/8" - 1/4" - 3/8" - 1/2" - 45 ÷ + 80 - 49 ÷ + 176 que haya limitaciones referidas al racor sobre el cual se aplica el PTFE
- 49 ÷ + 176
and have been also been a sufficient of an entire all and a sufficient DTEE
que naya limitaciones referidas ai racor sobre el cual se aplica el PIFE
La definida para el racor sobre el cual se aplica el PTFE
Vacío, aire comprimido
,

CLAVE DE CODIFICACIÓN

Los racores con rosca con PTFE tienen el mismo código que el racor standard acompañado del sufijo T.

Ejemplo El racor A2 1/8 1/8, código **2102001**, tiene en la versión PTFE el código **2102001T**.



RACORES AUTOMÁTICOS, ACERO INOXIDABLE

DECLARACIONES DE CONFORMIDAD

- DM 174
- DM 21/03/73
- Regulación 1935/04 EU.*
- Regulación 2023/06 EU.
- Pruebas de liberación realizadas a 100°C para 3 ataques sucesivos de 30 minutos con solución
- de ácido acético al 4% y agua destilada





RACORES AUTOMÁTICOS, ACERO INOXIDABLE SERIE XR

DATOS TÉCNICOS	
Acoplamiento roscado	M5 - 1/8" - 1/4" - 3/8" - 1/2"
Diámetro	m Ø4-Ø6-Ø8-Ø10-Ø12
Rango de temperaturas	C 20 a +150
	°F
Rango de presiones	– 0.99 bar - 18 bar / – 0.099 MPa - 1.8 MPa
Tubo recomendado	PTFE
Fluido	Vacío - Aire comprimido

RECTO, CILÍNDRICO, MACHO (XR1)



EN T, INTERA (XR5)	MEDIO



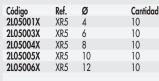
STEM BANJO SIMPLE (XD7)



T CENTRAL, MACHO, CILÍNDRICO, ROTATORIO (XR32)



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantida
2L01001X	XR1	4	M5	10
2L01002X	XR1	4	1/8	10
2L01000X	XR1	6	M5	10
2L01007X	XR1	6	1/8	10
2L01008X	XR1	6	1/4	10
2L01009X	XR1	8	1/8	10
2L01010X	XR1	8	1/4	10
2L01012X	XR1	10	1/4	10
2L01013X	XR1	10	3/8	10
2001014X	XR1	12	3/8	10
2001015X	XR1	12	1/2	10



Código	Ref.	ROSCA	Quantit
2407002X	XD7	1/8	10
2407003X	XD7	1/4	10
2407004X	XD7	3/8	10
2407005X	XD7	1/2	10

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantido	10
2L32001X	XR32	4	M5	10	
2L32002X	XR32	4	1/8	10	
2L32008X	XR32	6	1/8	10	
2L32009X	XR32	6	1/4	10	
2L32010X	XR32	8	1/8	10	
2L32011X	XR32	8	1/4	10	
2L32013X	XR32	10	1/4	10	
2L32014X	XR32	10	3/8	10	

RECTO, CÓNICO, MACHO (XR1C)



Código	Ref.	Ø1	Ø 2
2L08002X	XR8	6	4

REDUCTOR (XR8)



T CENTRAL,	MAC
	MAC
CÓNICO,	
ROTATORIO	
(XR32C)	
(ANDZC)	



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L01C02X	XR1C	4	1/8	10
2L01C03X	XR1C	4	1/4	10
2L01C07X	XR1C	6	1/8	10
2L01C08X	XR1C	6	1/4	10
2L01C09X	XR1C	8	1/8	10
2L01C10X	XR1C	8	1/4	10
2L01C13X	XR1C	10	1/4	10
2L01C14X	XR1C	10	3/8	10
2001C15X	XR1C	12	3/8	10
2001C16X	XR1C	12	1/2	10

Ø1 Ø2

6

12

6

XR3

XR3

XR3 6

XR3

XR3 8 8

XR3 10 10 10

Código	Ret.	Ø١	Ø2	Cantidao
2L08002X	XR8	6	4	10
2L08006X	XR8	8	6	10
2L08008X	XR8	10	8	10

Código	Ret.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L31001X	XR31	4	M5	10
2L31002X	XR31	4	1/8	10
2L31007X	XR31	6	M5	10
2L31008X	XR31	6	1/8	10
2L31009X	XR31	6	1/4	10
2L31010X	XR31	8	1/8	10
2L31011X	XR31	8	1/4	10
2L31013X	XR31	10	1/4	10
2L31014X	XR31	10	3/8	10
2031017X	XR31	12	3/8	10
2031018X	XR31	12	1/2	10

Código 2L32C02X 2L32C08X ROSCA Ref. Cantidad XR32C 1/8 4 10 XR32C 1/8 6 10 2L32C09X 1/4 XR32C 10 1/8 2L32C10X XR32C 10 2L32C11X 2L32C13X 8 XR32C 10 XR32C 1/4 10 3/8 2L32C14X XR32C 10 10

RECTO, INTERMEDIO (XR3)



Cantidad

10

10

10

10

10

),

Código	Ref.	Ø1	Ø2	Cantidad
2L11001X	XR10	4	4	10
2L11003X	XR10	6	6	10
2L11004X	XR10	8	8	10
2L11005X	XR10	10	10	10
2L11006X	XR10	12	12	10

ANILLO SIMPLE (XR13)

ō

CODO, MACHO, CÓNICO (XR39C)



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L39C02X	XR39C	4	1/8	10
2L39C08X	XR39C	6	1/8	10
2L39C09X	XR39C	6	1/4	10
2L39C10X	XR39C	8	1/8	10
2L39C11X	XR39C	8	1/4	10
2L39C13X	XR39C	10	1/4	10

CODO, INTERMEDIO (XR4)

Código 2L03001X

2L03301X

2L03003X

2L03303X

2L03004X

2L03005X

2003006X



Código	Ref.	Ø	Cantidad
2L04001X	XR4	4	10
2L04003X	XR4	6	10
2L04004X	XR4	8	10
2L04005X	XR4	10	10
NYVVVI	VD /	10	10



Código	Ref.	Ø	Ø 1	Cantidad
2012002X	XR13	4	1/8	10
2012005X	XR13	6	1/8	10
2012006X	XR13	6	1/4	10
2012007X	XR13	8	1/8	10
2012008X	XR13	8	1/4	10
2012010X	XR13	10	1/4	10
2012011X	XR13	10	3/8	10
2012012X	XR13	12	3/8	10
2012014X	XR13	12	1/2	10

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2L31C02X	XR31C	4	1/8	10
2L31C08X	XR31C	6	1/8	10
2L31C09X	XR31C	6	1/4	10
2L31C10X	XR31C	8	1/8	10
2L31C11X	XR31C	8	1/4	10
2L31C13X	XR31C	10	1/4	10
2L31C14X	XR31C	10	3/8	10
2031C15X	XR31C	12	3/8	10
2031C16X	XR31C	12	1/2	10

CODO ROTATORIO, MACHO,

CÓNICO (XR31C)



RACORES ESTÁNDAR SERIE XA

BOQUILLA ROSCADA, CÓNICA (XA2)



Ref.

XA4Z 1/8 M5 XA4Z 1/4 1/8

1/8 XA4Z 3/8 1/4

Código 2151000X

2151001X

2151003X

CODO, HEMBRA (XA9)

EN T CENTRAL, MACHO (XA12)



Código	Ref.	ROSCA	ROSCA 1	Cantidad
2102001X	XA2	1/8	1/8	10
2102002X	XA2	1/8	1/4	10
2102004X	XA2	1/4	1/4	10
2102005X	XA2	1/4	3/8	10
2102007X	XA2	3/8	3/8	10
2102008X	XA2	3/8	1/2	10
2102009X	XA2	1/2	1/2	10



ROSCA	ROSCA 1	Cantidad	(
1/8	M5	10	2
1/4	1/8	10	2
3/8	1/4	10	2
			2



Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
2109001X	XA9	1/8	10
2109002X	XA9	1/4	10
2109003X	XA9	3/8	10
2109004X	XA9	1/2	10



Código 2112001X	Ref. XA12	ROSCA 1/8	ROSCA 1/8	1 Cantidad 10
2112002X	XA12	1/4	1/4	10
2112003X	XA12	3/8	3/8	10
2112004X	XA12	1/2	1/2	10

MANGUITO (XA3)



TAPÓN CON HEXÁGONO INCRUSTADO (XA7)



CODO, MACHO-HEMBRA (XA10)	
CODO, MACHO HEMBIA (MATO)	





Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
2103001X	XA3	1/8	10
2103002X	XA3	1/4	10
2103003X	XA3	3/8	10
2103004X	XA3	1/2	10

Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
2107001X	XA7	1/8	10
2107002X	XA7	1/4	10
2107003X	XA7	3/8	10
2107004X	XA7	1/2	10

ROSCA

TAPÓN MACHO (XA7C)

Código 2107C01X

2107C02X

2107C03X

2107C04X

Código 2110001X ROSCA ROSCA 1 Cantidad XA10 1/8 1/8 10 2110002X XA10 1/4 1/4 10 2110003X XA10 3/8 3/8 10 2110004X XA10 10

Código 2115001X Cantidad XA15 1/8 10 2115002X XA15 10 2115003X XA15 3/8 10 2115004X XA15 1/2

REDUCTOR, CÓNICO (XA4)

Ref.

XA4

XA4

XA4

XA4

XA4

XA4

Código 2104001X

2104002X

2104009X

2104003X

2104004X

2104005X





10

10

10

10

ь.			
5			

T, HEMBRA (XA11)

6	To a		-
-	7	r	F
	- 8	88	

Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
211Ĭ001X	XA11	1/8	10
2111002X	XA11	1/4	10
2111003X	XA11	3/8	10
2111004X	XA11	1/2	10

BANJO SIMPLE (XD12)



Código	Ref.	ROSCA Ø POR: Cantidad	
2412001X	XD12	1/8 1/8 10	
2412002X	XD12	1/4 1/4 10	
2412003X	XD12	3/8 3/8 10	
2412004X	XD12	1/2 1/2 10	

RACORES QUICK SERIE XC

ROSCA ROSCA 1 Cantidad

10

10

10

10

10

10

1/4 1/8

1/8

1/4

3/8

3/8 1/8

1/2 3/8

1/2

RECTO, MACHO, CÓNICO (XC1)



2222	MACHO	CÓNICO	IVCE
LUDU.	MACHO.	CONICO	IXCO

Ref.

XA7C 1/8 XA7C 1/4 XA7C 3/8 XA7C 1/2



nd.	STALL SECTION	
м		•
T	M.	
ě.		
₽.		

Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantida
2307001X	XC7	6/4	1/8	10
2307002X	XC7	6/4	1/4	10
2307003X	XC7	8/6	1/8	10
2307004X	XC7	8/6	1/4	10
2307006X	XC7	10/8	1/4	10

T, CONECTOR (XC9)

TUERCA (XC10)



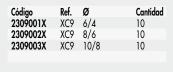
Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
230Ĭ001X	XC1	6/4	1/8	10
2301002X	XC1	6/4	1/4	10
2301003X	XC1	8/6	1/8	10
2301004X	XC1	8/6	1/4	10
2301006X	XC1	10/8	1/4	10
2301007X	XC1	10/8	3/8	10

Coalgo	Ker.	Ø	KOSCA	Cantidad
2305001X	XC5	6/4	1/8	10
2305002X	XC5	6/4	1/4	10
2305003X	XC5	8/6	1/8	10
2305004X	XC5	8/6	1/4	10
2305006X	XC5	10/8	1/4	10

CODO, CONECTOR (XC6)

T, LATERAL, MACHO (XC8)

T, CENTRAL, MACHO (XC7)



RECTO, CONECTOR (XC3)



Código 2303001X	Ref.	Ø	Cantidad
2303001X	XC3	6/4	10
2303002X	XC3	8/6	10
2303003X	XC3	10/8	10



Código	Ref.	Ø	Cantidad
2306001X	XC6	6/4	10
2306002X	XC6	8/6	10
2306003X	XC6	10/8	10



Código	Ref.	Ø	ROSCA	Cantidad
2308001X	XC8	6/4	1/8	10
2308002X	XC8	6/4	1/4	10
2308003X	XC8	8/6	1/8	10
2308004X	XC8	8/6	1/4	10
2308006X	XC8	10/8	1/4	10

Código	Ref.	Ø	Cantidad
2310002X	XC10	6/4	10
2310004X	XC10	8/6	10
2310005X	XC10	10/8	10



-lineonline:

VÁLVULA NEUMÁTICA EN LÍNEA SERIE PNV L



DATOS TÉCNICOS		Ø 6	Ø 8 (Ø 5/16")
Presión máx. de ejercicio	MPa	1	
· ·	bar	1	0
	psi	14	1 5
Temperatura	°C	- 20 -	+ + 60
	°F	- 4 ÷	
Tubo recomendado		Rilsan PA 11 - Nylon 6 - Pa	oliamida 12 - Polipropileno
Fluido		Rilsan PA 11 - Nylon 6 - Pa Aire comprimido filtrado con o sin lul	oricador; si se usa, debe ser continuo
		•	

PNV L 3/2 NC TUBO - TUBO



Código 9067616 9067624 PNV L 3/2 NC 6-6 PNV L 3/2 NC 8-8 A

▲ Ø8 = Ø5/16"

PNV L 3/2 NC TUBO (1) - ROSCA (2)



Código 9067808 PNV L 3/2 NC 6-1/8 9067809 PNV L 3/2 NC 6-1/4 PNV L 3/2 NC 8-1/8 A
PNV L 3/2 NC 8-1/4 A 9067810 9067811 9067812 PNV L 3/2 NC 8-3/8 A

▲ Ø 8 = Ø 5/16''

PNV L 3/2 NC ROSCA (1) - TUBO (2)



Código 9067708 9067709 PNV L 3/2 NC 1/8-6 PNV L 3/2 NC 1/4-6 PNV L 3/2 NC 1/8-8 A
PNV L 3/2 NC 1/4-8 A 9067710 9067711 9067712 PNV L 3/2 NC 3/8-8 A

▲ Ø8 = Ø5/16''

ELECTROVÁLVULA EN LÍNEA SERIE SOV L



DATOS TÉCNICOS		Ø6	Ø 1/4	Ø 8 (Ø 5/16")
Presión máx. de ejercicio	MPa		0.25 ÷ 0.7	
'	bar		2.5 ÷ 7	
	psi °C		36 ÷ 101	
Temperatura de ejercicio	,c		−10 ÷ +60	
·	°F		+14 ÷ +140	
Caudal en alimentación a 6.3 bar ΔP 0.5 bar	NI/min	270	270	500
Caudal en alimentación a 6.3 bar ΔP 1 bar	NI/min	380	380	700
Conductancia C	Nl/min-bar	95.8	95.8	178.1
Relación crítica b	bar/bar	0.145	0.145	0.129
Tensión	VDC		24	
Potencia			0.9	
Tubo recomendado		Rilsan PA	11 - Nylon 6 - Poliamida 12 - Po sin lubricación; si se utiliza la lub	olipropileno
Fluido	Ai	re comprimido filtrado con a	sin lubricación; si se utiliza la lub	oricación, tiene que ser continu
		1	·	, ,

SOV L 3/2 NC-NO TUBO (1) -TUBO (2) DESCARGA SILENCIADA (3)



Código	Ref.
9069016	SOV L 3/2 NC 6-6
9069116	SOV L 3/2 NO 6-6
9069016U	SOV L 3/2 NC 1/4-1/4
9069116U	SOV L 3/2 NO 1/4-1/4
9069024	SOV L 3/2 NC 8-8 ▲
9069124	SOV L 3/2 NO 8-8 ▲
9069024	SOV L 3/2 NC 8-8 ▲

▲ Ø 8 = Ø 5/16''

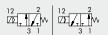
SOV L 3/2 NC-NO TUBO (1) -ROSCA (2) DESCARGA SILENCIADA (3)



Código	Ref.
9069408	SOV L 3/2 NC 6-1/8
9069508	SOV L 3/2 NO 6-1/8
9069409	SOV L 3/2 NC 6-1/4
9069509	SOV L 3/2 NO 6-1/4
9069410	SOV L 3/2 NC 8-1/8 ▲
9069510	SOV L 3/2 NO 8-1/8 ▲
9069411	SOV L 3/2 NC 8-1/4 ▲
9069511	SOV L 3/2 NO 8-1/4 ▲
9069412	SOV L 3/2 NC 8-3/8 ▲
9069512	SOV L 3/2 NO 8-3/8 ▲

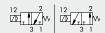
▲ Ø 8 = Ø 5/16''

SOV L 3/2 NC-NO TUBO (1) -TUBO (2) DESCARGA DIRIGIDA (3)



Código	Ref.
9069216	SOV L 3/2 NC 6-6-6
9069316	SOV L 3/2 NO 6- 6-6
9069216U	SOV L 3/2 NC 1/4-1/4-1/4
9069316U	SOV L 3/2 NO 1/4-1/4-1/4
9069224	SOV L 3/2 NC 8-8-8 ▲
9069324	SOV L 3/2 NO 8-8-8 ▲
A Ø8 = Ø	5.5/16"

SOV L 3/2 NC-NO TUBO (1) - ROSCA (2) DESCARGA DIRIGIDA (3)



Código	Ref.
9069608	SOV L 3/2 NC 6-1/8-6
9069708	SOV L 3/2 NO 6-1/8-6
9069609	SOV L 3/2 NC 6-1/4-6
9069709	SOV L 3/2 NO 6-1/4-6
9069610	SOV L 3/2 NC 8-1/8-8 ▲
9069710	SOV L 3/2 NO 8-1/8-8 ▲
9069611	SOV L 3/2 NC 8-1/4-8 ▲
9069711	SOV L 3/2 NO 8-1/4-8 ▲
9069612	SOV L 3/2 NC 8-3/8-8 ▲
9069712	SOV L 3/2 NO 8-3/8-8 ▲

▲ Ø 8 = Ø 5/16''



REDUCTOR MINIATURIZADO / ECONOMIZADOR SERIE RML, RMC Y RMS







DATOS TÉCNICOS		RMLØ6	RMC 1/8	RMS 1/8	RML Ø 1/4"	RML Ø 8 (Ø5/16")	RMC 1/4	RMS 1/4
Rosca	G (BSP)	1/8"-1/4"	1/8"	1/8″	-	1/8"-1/4"-3/8"	1/4"	1/4"
Acoplamiento tubos	Ø	6	4 - 6 - 8 4		1/4"		6 - 8 📤 - 10	-
Campo de regulación				1 ÷ 8 bar -	$0.1 \div 0.8 \text{ MPc}$	a - 14.5 ÷ 116 psi		
Presión de entrada	MPa				0.2 ÷ 1	·		
	bar				2 ÷ 10			
	psi				29 ÷ 14	5		
Caudal a 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi) ΔP 1bar	NI/min		150		150		260	
Caudal en descarga libre 6.3 bar (0.63 MPa ÷ 91 psi)			400		400		600	
Fluido			Aire filtr	rado con o sii	n lubricación; s	i se usa, debe ser coi	ntinuo	
Temperatura máx a 1 MPa; 10 bar; 145 psi °C	°C				$-20 \div + 6$	50		
	°F				$-4 \div + 14$	40		
Posición de montaje					Libre			
Notas de uso			En el reducto	or miniaturiza	do, la presión s	siempre debe ajustarse	e en subida	

▲ Ø **4** = Ø 5/32''; Ø **8** = Ø 5/16''

REDUCTOR MINIATURIZADO EN LÍNEA SERIE RML



TUBO (IN) - ROSCA (OUT) EN LÍNEA SERIE RML



REDUCTOR MINIATURIZADO SERIE RMC





Código 9061316 RML 6-6 9061316U RML 1/4-1/4 9061324 RML 8-8 ▲ **▲** Ø 8 = Ø 5/16''







Código	Ref.
9061408	RML 1/8-6
9061409	RML 1/4-6
9061410	RML 1/8-8 ▲
9061411	RML 1/4-8 ▲
9061412	RML 3/8-8 ▲
A 018 - 01	5/16"



Código	Ret.
9061508	RML 6-1/8
9061509	RML 6-1/4
9061510	RML 8-1/8 ▲
9061511	RML 8-1/4 ▲
9061512	RML 8-3/8 ▲

▲ Ø8 = Ø 5/16"

Código 9061102 RMC 1/8-4 ▲ 9061108 RMC 1/8-6 9061110 RMC 1/8-8 ▲ 9061109 RMC 1/4-6 9061111 RMC 1/4-8 ▲ 9061112 RMC 1/4-10

▲ Ø **4** = Ø 5/32''; Ø **8** = Ø 5/16''



Código 9061001 RMS 1/8 9061002 RMS 1/4

HERRAMIENTA PARA ALOJAMIENTO RMS



Código 9062001 9062002 Ref. UT.SE 1/8 UT.SE 1/4

MANÓMETRO EN LÍNEA SERIE MAN L





DATOS TÉCNICOS		Ø 4 (Ø5/32")	Ø6	Ø 1/4"	Ø 8 (Ø5/16")
Presión máx. de ejercicio	MPa		1.	2	
'	bar		1:	2	
	psi		17	74	
Temperatura de ejercicio			- 20 ÷	- + 60	
	°F		- 4 ÷ ·	+ 140	
Precisión			± 4% fondo		
Tubo recomendado		Rilso	an PA 11 - Nylon 6 - Pa	oliamida 12 - Poliprop	ileno
Fluido		Aire comprimide	an PA 11 - Nylon 6 - Pc o filtrado con o sin lubri	icación; si se usa, deb	e ser en continuo
		•			

MAN L TUBO)-TUBO	
Código	Ref.	
9067001	MAN L 4-4 ▲	
9067016	MAN L 6-6	
9067016U	MAN L 1/4-1/4	
9067024	MAN L 8-8 ▲	
$\triangle \emptyset 4 = \emptyset$	5/32''; Ø 8 = Ø 5	/16"

MAN L ROSCA-TURO

Código	Ref.
9067101	MAN L M5-4 ▲
9067102	MAN L 1/8-4 ▲
9067108	MAN L 1/8-6
9067109	MAN L 1/4-6
9067110	MAN L 1/8-8 ▲
9067111	MAN L 1/4-8 ▲
9067112	MAN L 3/8-8 ▲

AN L KOSC	A-1UbO			
ódigo	Ref.			
067101	MAN L M5-4 ▲			
067102	MAN L 1/8-4 ▲			
067108	MAN L 1/8-6			
067109	MAN L 1/4-6			
067110	MAN L 1/8-8 ▲			
067111	MAN L 1/4-8 ▲			
067112	MAN L 3/8-8 ▲			



VISOR DE PRESIÓN EN LÍNEA SERIE LAM L





DATOS TÉCNICOS		Ø6	Ø 1/4"	Ø 8 (Ø5/16")
Presión de ejercicio	MPa		0.2 ÷ 1	
•	bar		2 ÷ 10	
	psi °C		29 ÷ 145	
Temperatura de ejercicio			- 20 ÷ + 60	
·	°F		$-4 \div + 140$	
Caudal a 6.3 bar ΔP 1 bar	NI/min	420	420	800
Color en presencia de presión			Naranja - Verde	
Tubo recomendado		Rilsan PA 1	1 - Nylon 6 - Poliamida 12 - Po	olipropileno
Fluido		Aire comprimido filtrado con o	1 - Nylon 6 - Poliamida 12 - Po sin lubricación; si se utiliza la lub	ricación, tiene que ser continua.
		•	•	, ,

LAM L TUBO	-TUBO	\otimes	LAM L ROSC	CA-TUBO
Código	Ref.		Código	Ref.
9068016	LAM L 6-6-A		9068108	LAM L 1
9068216	LAM L 6-6-V		9068308	LAM L 1
9068016U	LAM L 1/4-1/4-A		9068109	LAM L 1
9068216U	LAM L 1/4-1/4-V		9068309	LAM L 1
9068024	LAM L 8-8-A ▲		9068110	LAM L 1
9068224	LAM L 8-8-V		9068310	LAM L 1
			9068111	LAM L 1
A = Naranjo	a; V = Verde		9068311	LAM L 1
▲ Ø8 = Ø			9068112	LAM L 3
			9068312	LAM L 3
			A = Naranjo	a; V = Verd
			A 018 - 0	

		\otimes
Código	Ref.	
9068108	LAM L 1/8-6-A	
9068308	LAM L 1/8-6-V	
9068109	LAM L 1/4-6-A	
9068309	LAM L 1/4-6-V	
9068110	LAM L 1/8-8-A ▲	
9068310	LAM L 1/8-8-V	
9068111	LAM L 1/4-8-A ▲	
9068311	LAM L 1/4-8-V	
9068112	LAM L 3/8-8-A ▲	
9068312	LAM L 3/8-8-V	
A = Naranja	; V = Verde	
A 018 - 0		

VÁLVULA DE CORTE EN LÍNEA SERIE V2V V Y V3V L



DATOS TÉCNICOS		Ø 6	Ø 1/4"	Ø 8 (Ø5/16")
Presión máx. de ejercicio	MPa		1	
·	bar		10	
	psi °C		145	
Temperatura de ejercicio	'℃		- 20 ÷ + 60	
	°F		$-4 \div + 140$	
Caudal en alimentación a 6.3 bar ΔP 1 bar	NI/min	280	280	470
Caudal en descarga a 6.3 bar	NI/min	110	110	110
Tubo recomendado		Rilsan PA 1	11 - Nylon 6 - Poliamida 12 - Po sin lubricación; si se utiliza la lub	olipropileno
Fluido		Aire comprimido filtrado con o	sin lubricación; si se utiliza la lub	ricación, tiene que ser continua
		•	•	

3V L TUBO-TUBO V2V/V3	101/1			
ANDADO TUBÓ (IN	N) - ROSCA (OUT) TUBO		IN) - TUBO (OUT)	V2V/V3V L ROSCA (IN) - TUBO (OUT CON CANDADO
J-out IN-D-OUT IN-D	- OUT IN-	OUT N-D-OUT IN-D-	- OUT N- EXH	IN
6 V2V L 6-6 KEY 9065208 6 V3V L 6-6 KEY 9066208 6U V2V L 1/4-1/4 KEY 9065209 6U V3V L 1/4-1/4 KEY 9066209 4 V2V L 8-8 KEY 4 9066210 4 V3V L 8-8 KEY 4 9066210 9065211 9065211 9065212	3 V2VL6-1/8 90653 3 V3VL6-1/8 90663 9 V2VL6-1/4 90653 9 V3VL8-1/4 90653 9 V2VL8-1/8 4 90653 1 V2VL8-1/8 4 90663 1 V2VL8-1/4 90663 1 V2VL8-1/4 90663 1 V2VL8-1/4 90663 1 V2VL8-1/4 90663 1 V2VL8-1/4 90663 1 V2VL8-3/8 4 90653	08 V2V L 6-1/8 KEY 9065408 08 V3V L 6-1/8 KEY 9066408 09 V2V L 6-1/4 KEY 9065409 09 V3V L 8-1/4 KEY 9066410 01 V3V L 8-1/8 KEY 4 9066410 01 V3V L 8-1/4 KEY 4 9066411 01 V3V L 8-1/4 KEY 4 9066411 01 V3V L 8-1/4 KEY 4 9066411 01 V3V L 8-1/4 KEY 4 9066411 01 V3V L 8-3/8 KEY 4 9065412	V3V L 1/8-6 V2V L 1/4-6 V3V L 1/4-6 V3V L 1/8-8 V3V L 1/8-8 V2V L 1/4-8 V3V L 1/4-8 V2V L 3/8-8 V3V L 3/8-8	Código Ref. 9065508 V2V L 1/8-6 KEY 9066508 V3V L 1/8-6 KEY 9065509 V2V L 1/4-6 KEY 9065510 V2V L 1/8-8 KEY A 9065511 V2V L 1/4-8 KEY A 9065511 V2V L 1/4-8 KEY A 9065512 V2V L 1/4-8 KEY A 9065512 V3V L 1/4-8 KEY A
000	Ref. 6 V2V L 6-6 KEY 9065208 6 V3V L 8-8 KEY ▲ 4 V3V L 8-8 KEY ▲ 70052018 8 = Ø 5/16" Código 9065208 9065208 9065208 9065208 9065210 9065211 9066211	CON C CON	CON CANDADO	CON CANDADO

▲ Ø8 = Ø 5/16"

▲ Ø8 = Ø5/16"

▲ Ø8 = Ø 5/16"

▲ Ø8 = Ø 5/16"



MICRO REGULADOR DE FLUJO EN LÍNEA SERIE RFL L



DATOS TÉCNICOS		Ø 4 (Ø5/32")	Ø6	Ø 1/4"	Ø 8 (Ø5/16")
Presión máx. de ejercicio	MPa		1		
· ·	bar		1	0	
	psi °C		14	15	
Temperatura de ejercicio			- 20 ÷	- + 60	
·	°F		- 4 ÷	+ 140	
Caudal máx. en regulación a 6.3 bar	NI/min	155	450	450	850
Caudal en escape a 6.3 bar	NI/min	160	550	550	950
Regulación			Manual o con	destornillador	
Sistema interno			Aguja	cónica	
Tubo recomendado		Rilso	Aguja an PA 11 - Nylon 6 - Pc o filtrado con o sin lubri	oliamida 12 - Poliprop	ileno
Fluido		Aire comprimide	o filtrado con o sin lubri	icación; si se usa, deb	e ser en continuo
		•			

RFL L TUBO-TUBO UNIDIRECCIONAL



Código Ref. 9041301 RFL L U 4-4 A 9041316 RFLLU 6-6 9041316U RFL L U 1/4-1/4 9041324 RFLLU 8-8 ▲

▲ Ø **4** = Ø 5/32''; Ø **8** = Ø 5/16''

RFL L ROSCA-TUBO UNIDIRECCIONAL VERSIÓN CILINDRO



Código	Ref.
9041401	RFL L U M5-4 ▲
9041402	RFL L U 1/8-4 ▲
9041408	RLF L U 1/8-6
9041409	RFL L U 1/4-6
9041410	RFL L U 1/8-8 ▲
9041411	RFL L U 1/4-8 ▲
9041412	RFL L U 3/8-8 ▲

A Ø **4** = Ø 5/32''; Ø **8** = Ø 5/16''

RFL L TUBO-ROSCA UNIDIRECCIONAL VERSIÓN VÁLVULA



Codigo	Ket.
9041501	RFL L U 4-M5 ▲
9041502	RFL L U 4-1/8 ▲
9041508	RFL L U 6-1/8
9041509	RFL L U 6-1/4
9041510	RFL L U 8-1/8 ▲
9041511	RFL L U 8-1/4 ▲
9041512	RFL L U 8-3/8 ▲

▲ Ø **4** = Ø 5/32''; Ø **8** = Ø 5/16''

RFL L TUBO-TUBO **BIDIRECCIONAL**



9041601 RFLLB 4-4 A 9041616 RFLLB 6-6 9041616U RFL L B 1/4-1/4 9041624 RFLLB 8-8 ▲

▲ Ø **4** = Ø 5/32''; Ø **8** = Ø 5/16''

RFL L ROSCA-TUBO **BIDIRECCIONAL**



Código Ref. 9041701 RFLLB M5-4 ▲ 9041702 RFLLB 1/8-4 A 9041708 RFLLB 1/8-6 9041709 RFLLB 1/4-6 9041710 RFLLB 1/8-8 A 9041711 RFLLB 1/4-8 A 9041712 RFLLB 3/8-8 A

A \emptyset **4** = \emptyset 5/32"; \emptyset **8** = \emptyset 5/16"

VÁLVULA DE DESCARGA RÁPIDA EN LÍNEA SERIE VSR L



DATOS TÉCNICOS		Ø 4 (Ø5/32")	Ø6	Ø 1/4"	Ø 8 (Ø5/16")
Presión de entrada	MPa		0.1 ÷	- 1	
	bar		1 ÷ 1	10	
	psi		14.5 ÷	145	
Temperatura de ejercicio	'℃		−20 ÷	+60	
'	°F		-4 ÷ +	140	
Caudal en alimentación a 6.3 bar ΔP 1 bar	NI/min	50	270	270	400
Caudal en escape a 6.3 bar	NI/min	100	700	700	1000
Tubo recomendado		Rilso	an PA 11 - Nylon 6 - Pol o filtrado con o sin lubric	iamida 12 - Polipropi	leno
Fluido		Aire comprimid	o filtrado con o sin lubric	ación; si se usa, debe	ser en continuo
		'		,	

VSR L TUBO-TUBO **DESCARGA CONDUCIDA**



Ref.
VSR L 4-4-4 ▲
VSR L 6-6-6
VSR L 1/4-1/4-1/4
VSR L 8-8-8 ▲

▲ Ø **4** = Ø 5/32''; Ø **8** = Ø 5/16''

VSR L TUBO-TUBO **DESCARGA SILENCIADA**



Código	Ref.
9063101	VSR L 4-4-SIL ▲
9063116	VSR L 6-6-SIL
9063116U	VSR L 1/4-1/4-SIL
9063124	VSR L 8-8-SIL ▲

▲ Ø **4** = Ø 5/32''; Ø **8** = Ø 5/16''

VSR L TUBO (IN) - ROSCA (OUT) DESCARGA CONDUCIDA



Código	Ref.
9063201	VSR L 4-M5-4 ▲
9063202	VSR L 4-1/8-4 ▲
9063208	VSR L 6-1/8-6
9063209	VSR L 6-1/4-6
9063210	VSR L 8-1/8-8 ▲
9063211	VSR L 8-1/4-8 ▲
9063212	VSR L 8-3/8-8 ▲

▲ Ø **4** = Ø 5/32''; Ø **8** = Ø 5/16''

VSR L TUBO (IN) - ROSCA (OUT) **DESCARGA SILENCIADA**



Código	Ref.
9063301	VSR L 4-M5-SIL ▲
9063302	VSR L 4-1/8-SIL ▲
9063308	VSR L 6-1/8-SIL
9063309	VSR L 6-1/4-SIL
9063310	VSR L 8-1/8-SIL ▲
9063311	VSR L 8-1/4-SIL ▲
9063312	VSR L 8-3/8-SIL ▲

▲ Ø **4** = Ø 5/32''; Ø **8** = Ø 5/16''



REGULADOR DE FLUJO CON REGULACIÓN FIJA EN LÍNEA SERIE RFF L



DATOS TÉCNICOS		Ø 4 (Ø5/32")	Ø6	Ø 8 (Ø5/16")
Presión máx. de ejercicio	MPa		1	
'	bar		10	
	psi		145	
Temperatura de ejercicio	'℃		$-20 \div +60$	
· ·	°F		$-4 \div + 140$	
Caudal en estrangulación	NI/min		Ver tabla siguiente	
Tubo recomendado	·	Ver tabla siguiente Rilsan PA 11 - Nylon 6 - Poliamida 12 - Polipropileno Aire comprimido filtrado con o sin lubricación; si se usa, debe ser en continuo		
Fluido		Aire comprimido filtrado	<u>con o sin lubricación; si se (</u>	usa, debe ser en continuo

CI	A\/ I	ח	E /	$^{\circ}$	DIE	1	CI	ÓΝ	

9070	В	11	02
TIPO	FUNCIÓN	Ø ENTRADA - Ø SALIDA	Ø DE ESTRANGULACIÓN
9070 RFF L	B Bidireccional C Cilindro U Unidireccional V Válvula	▲ ■ 11 = Ø 4 · Ø 4 ▲ * 15 = Ø 4 · M5 ▲ * 16 = Ø 4 · 1/8" 22 = Ø 6 · Ø 6 * 26 = Ø 6 · 1/8" * 27 = Ø 6 · 1/4" ▲ ■ 33 = Ø 8 · Ø 8 ▲ * 36 = Ø 8 · 1/8" ▲ * 37 = Ø 8 · 1/4" ▲ * 38 = Ø 8 · 3/8" ▲ 61 = 1/8" · Ø 4 ● 62 = 1/8" · Ø 6 ▲ 63 = 1/8" · Ø 8 ● 72 = 1/4" · Ø 6 ▲ 73 = 1/4" · Ø 8 ■ 83 = 3/8" · Ø 8	05 = Ø 0.5 06 = Ø 0.6 08 = Ø 0.8 10 = Ø 1.0 13 = Ø 1.3

- **▲** Ø **4** = Ø 5/32"; Ø **8** = Ø 5/16"
- Solo para versiones B (bidireccional) y U (unidireccional)
- Solo para versiones V (válvula)
- Solo para versiones C (cilindro) y B (bidireccional)

CAUDAL EN CARGA A 6.3 bar PARA VERSIONES C-U-V (NI/min)

Estrangulación (mm)	Ø 4	Ø6	Ø 8	
Ø 0.2	142	552	912	
Ø 0.3	144	554	914	
Ø 0.4	147	557	917	
Ø 0.5	153	563	923	
Ø 0.6	155	565	925	
Ø 0.8	172	582	942	
Ø 1.0	190	600	960	
Ø 1.3	225	635	995	
Ø 1.5	250	660	1020	

CAUDAL EN ESTRANGULACIÓN A 6 bar CON DESCARGA LIBRE

Estrangulación (mm)	Caudal (NI/min)
Ø 0.2	2
Ø 0.3	4
Ø 0.4	7
Ø 0.5	13
Ø 0.6	15
Ø 0.8	32
Ø 1.0	50
Ø 1.3	85
Ø 1.5	110

<u>VÁLVULA DE DESCARGA RÁPIDA EN LÍNEA CON MICRO REGULADO</u>R DE FLUJO EN DESCARGA SERIE VSRR L



DATOS TÉCNICOS		Ø 4 (Ø5/32")	Ø6	Ø 8 (Ø5/16")
Presión máx. de ejercicio	MPa	Pa 1		
·	bar		10	
	psi		145	
Temperatura de ejercicio	psi °C		−20 ÷ +60	
· ·	°F		−4 ÷ +140	
Caudal en alimentación a 6.3 bar ΔP 1 bar	NI/min	50	270	400
Caudal máx.en descarga a 6.3 bar	Nl/min	170	460	960
Regulación			Manual o con destornillador	
Sistema interno		Aguja cónica Rilsan PA 11 - Nylon ó - Poliamida 12 - Polipropileno Aire comprimido filtrado con o sin lubricación; si se usa, debe ser en continuo		
Tubo recomendado				
Fluido		Aire comprimido filtrado con o sin lubricación; si se usa, debe ser en continuo		

VSRR TUBO-TUBO

IN CUT - 3

 Code
 Ref.

 9063501
 VSRR L 4-4 ▲

 9063516
 VSRR L 6-6

 9063524
 VSRR L 8-8 ▲

▲ Ø **4** = Ø 5/32''; Ø **8** = Ø 5/16''

VSRR L ROSCA (IN) - TUBO (OUT)

Code Ref.
9063601 VSRR L M5-4 ▲
9063602 VSRR L 1/8-4 ▲
9063608 VSRR L 1/8-6
9063609 VSRR L 1/4-6
9063610 VSRR L 1/8-8 ▲
9063611 VSRR L 1/4-8 ▲
9063612 VSRR L 3/8-8 ▲

▲ Ø 4 = Ø 5/32"; Ø 8 = Ø 5/16"

SKK L IU	JBO (IN) - KOSCA (O
	OUT - J
Code	Ref.
	1 (ABB 1 / 1 / E A

Code Ref.
9063701 VSRR L 4-M5 ▲
9063702 VSRR L 4-1/8 ▲
9063708 VSRR L 6-1/8
9063709 VSRR L 6-1/4
9063710 VSRR L 8-1/8 ▲
9063711 VSRR L 8-1/4 ▲
9063712 VSRR L 8-3/8 ▲

▲ Ø 4 = Ø 5/32"; Ø 8 = Ø 5/16"

IM04



VÁLVULA DE BLOQUEO EN LÍNEA SERIE STP L



DATI TECNICI		Ø 6	Ø 8 (Ø5/16")
Presión máx. de ejercicio	MPa	1	1
•	bar	1	0
	psi	14	45
Temperatura de ejercicio	'℃	−20 ÷	÷ +60
' '	°F	-4 ÷	
Tubo recomendado		Rilsan PA 11 - Nylon 6 - Pa	oliamida 12 - Polipropileno
Fluido		Rilsan PA 11 - Nylon 6 - Pa Aire comprimido filtrado con o sin lub	oricación; si se usa, debe ser continuo

STP L 2/2 TUBO - TUBO



 Código
 Ref.

 9065616
 STP L 2/2 6 - 6

 9065624
 STP L 2/2 8 - 8 ▲
 ▲ Ø 8 = Ø 5/16''

STP L 2/2 TUBO (1) - ROSCA (2)

Código 9065808 **Ref.** STP L 2/2 6 - 1/8 STP L 2/2 6 - 1/4 9065809 9065810 STP L 2/2 8 - 1/8 ▲ 9065811 STP L 2/2 8 - 1/4 ▲ 9065812 STP L 2/2 8 - 3/8 ▲ **▲** Ø 8 = Ø 5/16''

STP L 2/2 ROSCA (1) - TUBO (2)

Código 9065708 STP L 2/2 1/8 - 6 STP L 2/2 1/4 - 6 9065709 9065710 STP L 2/2 1/8 - 8 A 9065711 STP L 2/2 1/4 - 8 ▲ 9065712 STP L 2/2 3/8 - 8 A **▲** Ø 8 = Ø 5/16''

VÁLVULA DE RETENCIÓN EN LÍNEA SERIE VNR L

WID I DOCCA (IN)

9064111

9064112



DATOS TÉCNICOS		Ø 4 (Ø5/32")	Ø6	Ø 1/4"	Ø 8 (Ø5/16")
Presión de ejercicio	MPa		0.05 ÷	1.2	
•	bar		0.5 ÷	12	
	psi		7.2 ÷	174	
Temperatura de ejercicio	'℃		−20 ÷	+60	
·	°F		-4 ÷ +	140	
Caudal a 6.3 bar ΔP 1 bar	NI/min	80	320	320	480
Tubo recomendado		Rils	an PA 11 - Nylon 6 - Pol	iamida 12 - Polipropi	leno
Fluido		Aire comprim	ido filtrado cón o sin lubr	icación; si se usa, del	pe ser continuo

VNR L TUBO-TUBO	IN OUT

Código 9064001 9064016 Ref. VNR L 4-4 ▲ VNR L 6-6 9064016U VNR L 1/4-1/4 9064024 VNR L 8-8 ▲ **▲ Ø 4** = Ø 5/32"; **Ø 8** = Ø 5/16"

TUBO (OUT)	IN OUT
Código	Ref.
9064101	VNR L M5-4 ▲
9064102	VNR L 1/8-4 ▲
9064108	VNR L 1/8-6
9064109	VNR L 1/4-6
9064110	VNR L 1/8-8 ▲

VNR L 1/4-8 ▲

VNR L 3/8-8 ▲ **A** \emptyset **4** = \emptyset 5/32"; \emptyset **8** = \emptyset 5/16"

VNR L TUBO ROSCA (OUT	
Código	Ref.
9064201	VNR L 4-M5 ▲
9064202	VNR L 4-1/8 ▲
9064208	VNR L 6-1/8
9064209	VNR L 6-1/4
9064210	VNR L 8-1/8 ▲
9064211	VNR L 8-1/4 ▲
9064212	VNR L 8-3/8 ▲
▲ Ø4 = Ø	5/32"; Ø 8 = Ø 5/16"

ADAPTADOR RU6 - ROSCA UNF o NPT

REPUESTOS

PILOTO PLUG IN PARA SOV L



CONECTOR PLUG IN PARA SOV L

ACCESORIOS



Descripción Conector plug-in MACH 11

KIT ESCUADRA DE FIJACIÓN

Código 9062110

Código W0970512000



Descripción Escuadra L



Código	Descripción
9062216	TUB L 6-6
9062216U	TUB L 1/4-1/4
9062224	TUB L 8-8 ▲
▲ Ø 8 = Ø $5/16$	<i>"</i>

Código	Ref.	Ø	F
2006001	RU6	5/32	10-32 UNF
2U06002	RU6	5/32	1/8 NPT
2U06003	RU6	5/32	1/4 NPT
2U06000	RU6	1/4	10-32 UNF
2U06007	RU6	1/4	1/8 NPT
2U06008	RU6	1/4	1/4 NPT
2U06020	RU6	1/4	3/8 NPT
2006009	RU6	5/16	1/8 NPT
2006010	RU6	5/16	1/4 NPT
2006011	RU6	5/16	3/8 NPT

Código	Descripción
722213541100	PLT 10 24 VDC 0.9W
	con LED man

ENCHUFES RÁPIDOS

ENCHUFES RÁPIDOS PARA AIRE COMPRIMIDO SERIE IAC

DATOS TÉCNICOS		MINI		100	200	300
Rosca		1/8″	1/4"	1/4"	3/8"	1/2"
Presión máx. entrada	MPa	3			3	
	bar	30			30	
	psi	435			435	
Caudal a 6 bar (0.6 MPa ÷ 87 psi) ΔP 1 bar (0.1 MPa ÷ 14 psi)	NI/min	480		750	1450	1750
Temperatura máx	°C	80			80	
, and the second	°F	176			176	

ENCHUFE RÁPIDO MACHO



ADAPTADOR	MACHO
ADAI IADOR	1111111111



RACOR TUBO NYLON	CON	MUELLE
------------------	-----	--------



Código	Ret.	Mod.	ROSCA	Cantidad	
0101001	01	mini	1/8	50	
0101002	02	mini	1/4	50	
0201101	101	100	1/4	25	
0301201	201	200	3/8	25	
0300202	201/A	200	1/4	25	
0401301	301	300	1/2	10	

Coalgo	Ker.	Moa.	KUSCA	Cantidaa	
0102011	11	mini	1/8	50	
0102012	12	mini	1/4	50	
0202111	111	100	1/4	25	
0302211	211	200	3/8	25	
0303205	211/A	200	1/4	25	
0402311	311	300	1/2	20	

Código 0010001 0010002 0010003 0010004 0010005 ROSCA Ø PARA: Cantidad Ref. C1/Z C1/Z C1/Z C1/Z C1/Z 1/4 3/8 1/4 3/8 8 25 25 25 25 20 8 10 10 12

ENCHUFE RÁPIDO HEMBRA



ADA	PTADOF	R HEM	1BRA
-----	--------	-------	------



30	Ql	JIL	.LA



Código	Ref.	Mod.	ROSCA	Cantidad
0101003	03	mini	1/8	50
0101004	04	mini	1/4	50
0201102	102	100	1/4	25
0301202	202	200	3/8	25
0401302	302	300	1/2	10

Código	Ref.	Mod.	ROSCA	Cantidad
0102013	13	mini	1/8	50
0102014	14	mini	1/4	50
0202112	112	100	1/4	25
0302212	212	200	3/8	25
0402312	312	300	1/2	20

Código	Ref.	ROSCA	Ø PARA:	Cantidad	
2601001	40	1/4	6X14	25	
2601002	41	1/4	8X17	25	
2601003	42	1/4	10X19	25	
2601004	43	1/2	13X23	25	

ENCHUFE RÁPIDO TUBO NYLON



ADAPTADOR TUBO NYLON CON MUELLE



RACOR TUBO NYLON GIRATORIO CON	MIIFIIF
MACON TODO ITILOTT OIMATONIO COIT	MOLLLL

Código 0101005 Ø PARA: Cantidad Mod. Ref. 6/4 8/6 05 50 mini 0101006 50 06 mini

Código	Ref.	Mod.	Ø PAR	A: Cantid	ad
0102015	15	mini	6/4	50	
0102016	16	mini	8/6	50	



ENCHUFE RÁPIDO TUBO NYLON CON MUELLE



ADAPTADO	R TUBO N	NYLON CC	ON MUE	LLE	Omm
					MANAGE
		63			
Código	Ref.	Mod.	Ø PAR	A: Cantid	lad
0102017	17	mini	6/4	50	
0102018	18	mini	8/6	50	

Código 0101007 Ref. Ø PARA: Cantidad Mod. 6/4 8/6 20 20 07 mini 0101008 08 mini

ENCHUFES RÁPIDOS PARA ACONDICIONAMIENTO MOLDES SERIE ICS

DATOS TÉCNICOS	501 V con válvula	401 V con válvula	503 V senza válvula	403 V senza válvula	
Rosca	1/8"	1/4"	1/8″	1/4"	
Temperatura máxima admitida a: 1,8 Mpa; 18 bar; 261 psi °F	°F + 248				
$^{\circ}$ C	°C + 120				
Temperatura mínima admitida a: 1,8 Mpa; 18 bar; 261 psi °F	- 68				
°C	- 20				
Presión máx. entrada MPa	NPa 1.8				
bar	or 18				
psi	i 261				
Juntas con mezcla tipo		FKM	/FPM		

ENCHUFE HEMBRA



ADAPTADOR MACHO



ADAPTADOR HEMBRA



Código	Ref.	ROSCA	Valvula de seguridad	Cantidad
0601040	501V	1/8	si	10
0501040	401V	1/4	si	25
0600040	503V	1/8	no	10
0500040	403V	1/4	no	25

Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
0602001	511	1/8	50
0502001	411	1/4	100

Código	Ref.	ROSCA	Cantidad
0602002	512	1/8	50
0502002	412	1/4	100

MICRO REGULADORES DE FLUJO



MICRO REGULADO	RES DE FLUJO SERIE MRF COMPACT N y O
MIGHO MICOLE	

DATOS TÉCNICOS Métrico o G (BSP)			M5			G	1/8				G1	/4			G3/8		G1/2 Ø 12
Tubo		Ø4	Ø 5*	Ø6	Ø4	Ø 5*	Ø6	Ø	8 0	Ø6	Ø8	Ø 10	Ø 12	Ø8	Ø 10	Ø 12	Ø 12
Presión máx. entrada	MPa									1							
	bar									10							
	psi °C									145							
Rango de temperatura: Anillo de tecnopolímero	ى0									÷ + 5							
A 11 1 1 12	°F								+ 14 -								
Anillo de latón	°C °F									÷+7							
Country of the construction of 4.2 hours	NII /i	150	155	155	350	360	200	1 40	+ 14	+ +13	050	050	1000	1250	1200	1 400	2000
Caudal máx en regulación a 6.3 bar Caudal máx en descarga libre a 6.3 bar aguja cerrada Caudal máx en descarga libre a 6.3 bar aguja abierta	NI/min NI/min	140	145	150	300	320	380 350 600	30	00 7	150	850 500 1050	950 500 1150	1000 550 1250	1250 1030 1700	1300 1050	1250	1750
Caudal max en descarga libre a 6.3 bar aguja abjerta	NI/min	240	245	150 245	450	510	600	65	50 8	250	1050	1150	1250	1700	1700	2100	2700
Regulación	131/111111	240	243	245	450	Ma	inual (so		OMPAC	T N)	o con d	estornilla	ndor	1700	1700	2100	1 27 00
Sistema interno						7110	11001 (30	0.0 00	Agujo			03101111110	2001				
Fluido						Ai	ire comp	primic	do filtra	ado co	n o sin	lubricaci	ión				
* El tubo Ø 5 solo está disponible con anillo de latón																	

DATOS TÉCNICOS UNF o NPT		10-32	UNF		1/8	NPT			1/4	NPT		3/8	NPT	1/2 NPT
Tubo		10-32 Ø 5/32	Ø 1/4	Ø 5/32	Ø 1/4	Ø 5/16	Ø 3/8	Ø 1/4	Ø 5/16	Ø 3/8	Ø 1/2	Ø 3/8	Ø 1/2	Ø 1/2
Presión máx. entrada	MPa							1						
	bar							10						
	psi °C °F							145						
Rango de temperatura: Anillo de latón	°C							– 10 ÷ +						
	°F							+ 14 ÷ +1	158					
Caudal máx en regulación a 6.3 bar Caudal máx en descarga libre a 6.3 bar aguja cerrada Caudal máx en descarga libre a 6.3 bar aguja abierta	NI/min	150	155	350	380	400	400	750	850 275 1050	950	1000	1300	1400	2000
Caudal máx en descarga libre a 6.3 bar aguja cerrada	NI/min	140	150	300	350	390	390	450 850	275	500	550	1050	1250	1750
Caudal máx en descarga libre a 6.3 bar aguja abierta	NI/min	240	245	450	600	650	650	850	1050	1150	1250	1700	2100	2700
Regulación									stornillad	or				
Sistema interno								Aguja cór	nica					
Fluido						Aire co	mprimido	tiltrado d	con o sin	ubricació	n			

CLAVE DE CODIFICACIÓN

MRF	N	M	C	4	M5
FAMILIA	TIPO	ANILLO	FUNCIÓN	Ø TUBO / ROSCA	ROSCA
Microregulador de flujo	N Con manilla y manguito O Aguja empotrada	M Latón niquelado con racor rápido T Tecnopolímero con racor rápido F Latón niquelado con rosca hembra	C Para cilindro V Para válvula B Bidireccional	TUBO EN MILÍMETROS 4	MÉTRICO o G (BSP) M5 M5 1/8 G1/8 1/4 G1/4 3/8 G3/8 1/2 G1/2 UNF o NPT ▲ 10-32 UNF 1/8 NPT 1/8 NPT 1/4 NPT 1/4 NPT 3/8 NPT 3/8 NPT 1/2 NPT 1/2 NPT

▲ Disponible solo para la versión MRF Compact "N" con anillo en latón.



MRF COMPACT "O" ANILLO DE LATÓN



MRF	CO	MPA	CT "	' 0"	
ANIL	LO I	DF 1	ECN	OPO	IÍMFRO



Código	Descripción	Cantidad
9001001C	MRF O M C 4 M5	10
9001110V	MRF O M V 4 M5	10
9001601B	MRF O M B 4 M5	10
9001002C	MRF O M C 5 M5	10
9001113V	MRF O M V 5 M5	10
9001603B	MRF O M B 5 M5	10
9001007C	MRF O M C 6 M5	10
9001105V	MRF O M V 6 M5	10
9001612B	MRF O M B 6 M5	10
9001011C	MRF O M C 4 1/8	10
9001111V	MRF O M V 4 1/8	10
9001602B	MRF O M B 4 1/8	10
9001012C	MRF O M C 5 1/8	10
9001112V	MRF O M V 5 1/8	10
9001604B	MRF O M B 5 1/8	10
9001003C	MRF O M C 6 1/8	10
9001101V	MRF O M V 6 1/8	10
9001605B	MRF O M B 6 1/8	10
9001005C	MRF O M C 8 1/8	10
9001103V	MRF O M V 8 1/8	10
9001607B	MRF O M B 8 1/8	10
9001004C	MRF O M C 6 1/4	10
9001102V	MRF O M V 6 1/4	10
9001606B	MRF O M B 6 1/4	10
9001006C	MRF O M C 8 1/4	10
9001104V	MRF O M V 8 1/4	10
9001608B	MRF O M B 8 1/4	10
9001008C	MRF O M C 10 1/4	10
9001106V	MRF O M V 10 1/4	10
9001609B	MRF O M B 10 1/4	10
9001014C	MRF O M C 12 1/4	10
9001123V	MRF O M V 12 1/4	10
9001623B	MRF O M B 12 1/4	10
9001010C	MRF O M C 8 3/8	10
9001115V	MRF O M V 8 3/8	10
9001611B	MRF O M B 8 3/8	10
9001009C	MRF O M C 10 3/8	10
9001114V	MRF O M V 10 3/8	10
9001610B	MRF O M B 10 3/8	10
9001015C	MRF O M C 12 3/8	10
9001124V	MRF O M V 12 3/8	10
9001624B	MRF O M B 12 3/8	10
9001016C	MRF O M C 12 1/2	10
9001125V	MRF O M V 12 1/2	10
9001625B	MRF O M B 12 1/2	10

9011001C MRF OT C 4 M5 10 9011110V MRF OT V 4 M5 10 901110TO MRF OT D 8 4 M5 10 901100TC MRF OT C 6 M5 10 901105V MRF OT V 6 M5 10 901101SV MRF OT V 6 M5 10 901101C MRF OT C 6 M5 10 901101C MRF OT D 8 M5 10 901101C MRF OT C 4 1/8 10 901111V MRF OT V 4 1/8 10 9011101V MRF OT V 6 M5 10 901100SC MRF OT D 8 1/8 10 901100SC MRF OT D 8 1/8 10 901100SC MRF OT D 8 1/8 10 901100SC MRF OT C 8 1/8 10 901100SC MRF OT D 8 1/8 10 901100SC MRF OT D 8 1/8 10 901100SC MRF OT D 8 1/8 10 9011102V MRF OT V 8 1/8 10 9011102V MRF OT V 8 1/8 10 9011102V MRF OT V 8 1/8 10 9011104C MRF OT C 8 1/4 10 9011108C MRF OT D 8 1/4 10 9011108C MRF OT D 8 1/4 10 9011108C MRF OT D 8 1/4 10 9011108C MRF OT D 8 1/4 10 9011108C MRF OT D 8 1/4 10 9011108C MRF OT D 8 1/4 10 9011108C MRF OT D 8 1/4 10 9011108C MRF OT D 8 1/4 10 9011108C MRF OT D 8 1/4 10 9011108C MRF OT D 1 1/4 10 9011108C MRF OT D 1 1/4 10 9011108C MRF OT D 1 1/4 10 9011108C MRF OT D 1 1/4 10 9011104C MRF OT D 1 1/4 10 9011104C MRF OT D 1 1/4 10 9011112V MRF OT D 1 1/4 10 9011112V MRF OT D 1 1/4 10 9011112V MRF OT D 1 1 1/4 10	Código	Descripción	Cantidad
9011110V MRF O T V 4 M5 10 9011601B MRF O T B 4 M5 10 9011007C MRF O T C 6 M5 10 9011015V MRF O T V 6 M5 10 901101SV MRF O T V 6 M5 10 9011011C MRF O T C 6 M5 10 9011011C MRF O T C 4 1/8 10 9011011V MRF O T V 4 1/8 10 9011003C MRF O T B 4 1/8 10 9011003C MRF O T C 6 1/8 10 9011005C MRF O T C 6 1/8 10 9011005C MRF O T B 8 1/8 10 9011005C MRF O T B 8 1/8 10 9011005C MRF O T C 8 1/8 10 9011005C MRF O T C 8 1/8 10 9011103V MRF O T V 8 1/8 10 9011005C MRF O T C 8 1/8 10 9011103V MRF O T V 8 1/8 10 9011104V MRF O T V 8 1/8 10 9011104C MRF O T C 6 1/4 10 901106C MRF O T C 8 1/4 10 901106C MRF O T C 8 1/4 10 9011106W MRF O T V 8 1/4 10 9011106W MRF O T V 8 1/4 10 9011106W MRF O T V 8 1/4 10 9011106W MRF O T V 8 1/4 10 9011106W MRF O T V 8 1/4 10 9011106W MRF O T V 8 1/4 10 9011106W MRF O T V 10 1/4 10 9011106W MRF O T V 10 1/4 10 9011104W MRF O T V 10 1/4 10 9011104W MRF O T V 10 1/4 10 9011105W MRF O T V 10 1/4 10 9011105W MRF O T V 10 1/4 10 9011105W MRF O T V 10 1/8 10 9011015C MRF O T C 12 1/4 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011015C MRF O T V 12 3/8 10 9011015C MRF O T V 12 3/8 10 9011015C MRF O T V 12 3/8 10 90111125W MRF O T V 12 1/2 10			10
9011007C MRF O T C 6 M5 10 9011105V MRF O T V 6 M5 10 901101C MRF O T C 4 M5 10 9011011C MRF O T C 4 1/8 10 9011011V MRF O T V 4 1/8 10 9011111V MRF O T V 4 1/8 10 9011003C MRF O T B 4 1/8 10 9011003C MRF O T B 6 1/8 10 9011005C MRF O T C 8 1/8 10 9011005C MRF O T C 8 1/8 10 9011005C MRF O T C 8 1/8 10 9011005C MRF O T C 8 1/8 10 9011004C MRF O T C 8 1/8 10 9011004C MRF O T C 8 1/4 10 9011004C MRF O T C 8 1/4 10 9011006C MRF O T C 8 1/4 10 9011006C MRF O T C 8 1/4 10 9011006C MRF O T C 8 1/4 10 9011006C MRF O T C 8 1/4 10 9011006C MRF O T C 8 1/4 10 9011006C MRF O T C 8 1/4 10 90110104V MRF O T V 8 1/4 10 90110104V MRF O T V 8 1/4 10 901103C MRF O T C 10 1/4 10 901104C MRF O T C 10 1/4 10 901104C MRF O T C 12 1/4 10 9011014C MRF O T C 12 1/4 10 9011014C MRF O T C 12 1/4 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011015C MRF O T V 12 1/2 10 9011125V MRF O T V 12 1/2 10		MRF O T V 4 M5	10
9011105V MRF O T V 6 M5 10 9011612B MRF O T B 6 M5 10 9011011C MRF O T C 4 1/8 10 9011111V MRF O T V 4 1/8 10 9011102B MRF O T B 4 1/8 10 9011003C MRF O T C 6 1/8 10 9011003C MRF O T C 6 1/8 10 9011005C MRF O T C 8 1/8 10 9011005C MRF O T C 8 1/8 10 9011005C MRF O T C 8 1/8 10 9011103V MRF O T V 6 1/4 10 9011103V MRF O T V 8 1/4 10 9011102V MRF O T C 8 1/4 10 9011004C MRF O T C 6 1/4 10 9011004C MRF O T C 8 1/4 10 9011006C MRF O T C 8 1/4 10 9011104V MRF O T V 6 1/4 10 9011104V MRF O T V 8 1/4 10 9011106W MRF O T D 8 1/4 10 9011104W MRF O T V 8 1/4 10 9011106W MRF O T V 10 1/4 10 9011106W MRF O T V 10 1/4 10 9011106W MRF O T V 10 1/4 10 90111123V MRF O T V 12 1/4 10 90111123V MRF O T V 12 1/4 10 9011113V MRF O T V 10 3/8 10 9011114W MRF O T V 10 3/8 10 9011114W MRF O T V 10 3/8 10 9011114V MRF O T V 12 3/8 10 90111124W MRF O T V 12 3/8 10 90111124W MRF O T V 12 3/8 10 90111125W MRF O T V 12 1/2 10	9011601B	MRF O T B 4 M5	10
9011612B MRF O T B 6 M5 10 9011011C MRF O T C 4 1/8 10 9011011V MRF O T V 4 1/8 10 9011602B MRF O T B 4 1/8 10 9011602C MRF O T C 6 1/8 10 9011605B MRF O T C 6 1/8 10 9011605B MRF O T C 8 1/8 10 9011605C MRF O T C 8 1/8 10 9011005C MRF O T C 8 1/8 10 9011004C MRF O T C 8 1/8 10 9011607B MRF O T B 8 1/8 10 9011607B MRF O T C 8 1/4 10 9011607B MRF O T C 8 1/4 10 9011102V MRF O T V 6 1/4 10 9011102V MRF O T V 6 1/4 10 90111008C MRF O T C 8 1/4 10 90111008C MRF O T C 8 1/4 10 9011104W MRF O T V 8 1/4 10 9011104W MRF O T V 8 1/4 10 9011106W MRF O T U 1 1/4 10 9011106W MRF O T C 10 1/4 10 9011106W MRF O T V 10 1/4 10 9011104C MRF O T C 12 1/4 10 9011103W MRF O T V 12 1/4 10 9011103B MRF O T B 12 1/4 10 9011104C MRF O T C 12 3/8 10 9011114W MRF O T V 10 3/8 10 9011114W MRF O T V 10 3/8 10 9011114V MRF O T V 12 3/8 10 9011112V MRF O T V 12 3/8 10 90111624B MRF O T B 12 3/8 10 90111624B MRF O T V 12 1/2 10	9011007C	MRF O T C 6 M5	10
9011011C MRF OT C 4 1/8 10 9011111V MRF OT C 4 1/8 10 90110102B MRF OT B 4 1/8 10 9011003C MRF OT C 6 1/8 10 9011001V MRF OT C 6 1/8 10 9011005C MRF OT B 1/8 10 9011005C MRF OT B 1/8 10 9011005C MRF OT C 8 1/8 10 9011004C MRF OT C 6 1/4 10 9011004C MRF OT C 6 1/4 10 9011004C MRF OT C 6 1/4 10 9011004C MRF OT C 6 1/4 10 9011004C MRF OT C 8 1/8 10 9011004C MRF OT C 8 1/4 10 9011008C MRF OT B 8 1/4 10 9011008C MRF OT B 8 1/4 10 9011008C MRF OT D 8 1/4 10 9011008C MRF OT D 8 1/4 10 9011014C MRF OT C 10 1/4 10 901106B MRF OT B 1/4 10 9011104V MRF OT V 10 1/4 10 9011104V MRF OT C 10 1/4 10 9011105C MRF OT C 12 1/4 10 90111123V MRF OT V 12 1/4 10 9011109C MRF OT C 12 3/8 10 9011015C MRF OT C 12 3/8 10 9011015C MRF OT C 12 3/8 10 9011016C MRF OT C 12 1/2 10 9011125V MRF OT V 12 1/4 10	9011105V	MRF O T V 6 M5	10
9011111V MRF O T V 4 1/8 10 9011602B MRF O T B 4 1/8 10 901103C MRF O T C 6 1/8 10 901101V MRF O T V 6 1/8 10 901101S MRF O T B 6 1/8 10 9011005C MRF O T B 8 1/8 10 9011005C MRF O T B 8 1/8 10 9011007B MRF O T B 8 1/8 10 9011007B MRF O T B 8 1/8 10 9011007B MRF O T B 8 1/8 10 9011007C MRF O T C 6 1/4 10 9011007C MRF O T C 6 1/4 10 9011007C MRF O T C 8 1/4 10 9011007C MRF O T B 8 1/4 10 9011007C MRF O T B 8 1/4 10 901107C MRF O T C B 1/4 10 901107C MRF O T C B 1/4 10 901107C MRF O T C B 1/4 10 901107C MRF O T C B 1/4 10 901107C MRF O T C B 1/4 10 901107C MRF O T C B 1/4 10 901107C MRF O T C B 1/4 10 901107C MRF O T C B B 1/4 10 901107C MRF O T C B B B B B B B B B B B B B B B B B B	9011612B	MRF O T B 6 M5	10
9011602B MRF O T B 4 1/8 10 9011003C MRF O T C 6 1/8 10 9011101V MRF O T V 6 1/8 10 9011605B MRF O T B 6 1/8 10 9011605C MRF O T C 8 1/8 10 901103V MRF O T V 8 1/8 10 901103V MRF O T V 8 1/8 10 901104C MRF O T C 6 1/4 10 901102V MRF O T V 6 1/4 10 901106C MRF O T C 8 1/4 10 901106C MRF O T C 8 1/4 10 901106V MRF O T V 8 1/4 10 901106V MRF O T V 8 1/4 10 9011016V MRF O T V 8 1/4 10 9011016V MRF O T V 8 1/4 10 901103C MRF O T D 10 1/4 10 901104V MRF O T V 10 1/4 10 901104V MRF O T V 10 1/4 10 901105W MRF O T V 10 1/4 10 901105W MRF O T D 10 1/4 10 9011014C MRF O T C 12 1/4 10 9011014C MRF O T C 12 1/4 10 9011015W MRF O T D 10 3/8 10 9011015C MRF O T D 10 3/8 10 9011015C MRF O T V 12 3/8 10 9011016C MRF O T V 12 3/8 10 9011015C MRF O T V 12 3/8 10 9011016C MRF O T V 12 3/8 10 9011016C MRF O T V 12 3/8 10 9011016C MRF O T C 12 1/2 10	9011011C	MRF O T C 4 1/8	10
9011003C MRF O T C 6 1/8 10 9011101V MRF O T V 6 1/8 10 901105B MRF O T B 6 1/8 10 9011005C MRF O T C 8 1/8 10 901103V MRF O T V 8 1/8 10 901103V MRF O T V 8 1/8 10 901104C MRF O T C 8 1/4 10 9011004C MRF O T C 6 1/4 10 9011004C MRF O T C 6 1/4 10 9011004C MRF O T C 8 1/4 10 9011004C MRF O T C 8 1/4 10 9011006C MRF O T C 8 1/4 10 9011006C MRF O T C 8 1/4 10 901104V MRF O T V 8 1/4 10 901104V MRF O T V 8 1/4 10 901104W MRF O T V 8 1/4 10 901104W MRF O T V 10 1/4 10 901104C MRF O T C 10 1/4 10 901104C MRF O T C 12 1/4 10 901104C MRF O T V 12 1/4 10 901104C MRF O T V 12 1/4 10 901104C MRF O T V 12 1/4 10 901104C MRF O T V 12 1/4 10 901104C MRF O T V 12 1/4 10 901104C MRF O T V 12 1/4 10 9011053B MRF O T B 10 3/8 10 9011114V MRF O T V 10 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011015C MRF O T V 12 3/8 10 9011015C MRF O T V 12 3/8 10 9011015C MRF O T V 12 3/8 10 9011015C MRF O T V 12 3/8 10 9011015C MRF O T V 12 3/8 10 901105C MRF O T V 12 3/8 10 901105C MRF O T V 12 3/8 10 901105C MRF O T V 12 3/8 10	9011111V	MRF O T V 4 1/8	10
9011101V MRF O T V 6 1/8 10 9011605B MRF O T B 6 1/8 10 9011005C MRF O T C 8 1/8 10 9011103V MRF O T V 8 1/8 10 9011103V MRF O T V 8 1/8 10 90110607B MRF O T B 8 1/8 10 9011004C MRF O T C 6 1/4 10 9011102V MRF O T C 6 1/4 10 9011102V MRF O T C 8 1/4 10 9011106C MRF O T C 8 1/4 10 9011106C MRF O T C 8 1/4 10 9011106W MRF O T V 8 1/4 10 9011106W MRF O T V 8 1/4 10 9011106W MRF O T V 10 1/4 10 9011106V MRF O T C 10 1/4 10 9011106V MRF O T C 12 1/4 10 9011123V MRF O T V 12 1/4 10 9011123V MRF O T V 12 1/4 10 9011123W MRF O T V 12 1/4 10 9011010PC MRF O T C 10 3/8 10 901101BC MRF O T C 12 3/8 10 901101C MRF O T V 12 3/8 10 901101C MRF O T C 12 3/8 10 90111124V MRF O T V 12 3/8 10 90111124V MRF O T V 12 3/8 10 90111124V MRF O T V 12 3/8 10 90111124V MRF O T V 12 3/8 10 90111124V MRF O T V 12 3/8 10 90111125V MRF O T C 12 1/2 10	9011602B	MRF O T B 4 1/8	10
9011605B MRF O T B 6 1/8 10 9011005C MRF O T C 8 1/8 10 9011103V MRF O T V 8 1/8 10 9011607B MRF O T V 8 1/8 10 9011607B MRF O T C 8 1/8 10 9011004C MRF O T C 6 1/4 10 9011102V MRF O T C 6 1/4 10 90111006C MRF O T C 8 1/4 10 9011104W MRF O T C 8 1/4 10 9011104W MRF O T V 8 1/4 10 9011106W MRF O T C 8 1/4 10 9011106W MRF O T C 10 1/4 10 9011106W MRF O T C 10 1/4 10 9011106W MRF O T C 12 1/4 10 9011123W MRF O T C 12 1/4 10 9011123W MRF O T V 12 1/4 10 9011123W MRF O T V 12 1/4 10 9011613B MRF O T B 12 1/4 10 9011613B MRF O T D 13/8 10 9011114W MRF O T V 10 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011015C MRF O T V 12 3/8 10 9011124W MRF O T V 12 3/8 10 9011124W MRF O T V 12 3/8 10 9011124W MRF O T V 12 3/8 10 90111164B MRF O T B 12 3/8 10 90111164B MRF O T D 12 3/8 10 90111165C MRF O T C 12 1/2 10	9011003C		
9011005C MRF O T C 8 1/8 10 9011103V MRF O T V 8 1/8 10 9011607B MRF O T V 8 1/8 10 9011004C MRF O T C 6 1/4 10 9011004C MRF O T C 6 1/4 10 9011006C MRF O T C 8 1/4 10 9011006C MRF O T C 8 1/4 10 9011008C MRF O T U 8 1/4 10 9011008C MRF O T U 8 1/4 10 9011008C MRF O T U 8 1/4 10 9011008C MRF O T U 10 1/4 10 901106V MRF O T V 10 1/4 10 901106V MRF O T V 10 1/4 10 9011014C MRF O T C 12 1/4 10 901102W MRF O T U 12 1/4 10 901102W MRF O T U 12 1/4 10 901103W MRF O T U 12 1/4 10 901104C MRF O T U 12 1/4 10 901105C MRF O T U 10 3/8 10 9011014C MRF O T U 12 3/8 10 9011015C MRF O T U 12 3/8 10 9011016C MRF O T U 12 3/8 10 9011016C MRF O T U 12 3/8 10 9011016C MRF O T U 12 3/8 10 9011016C MRF O T U 12 1/2 10 9011125V MRF O T U 12 1/2 10	9011101V	MRF O T V 6 1/8	10
9011103V MRF O T V 8 1/8 10 9011607B MRF O T B 8 1/8 10 9011004C MRF O T C 6 1/4 10 9011102V MRF O T V 6 1/4 10 9011102W MRF O T V 6 1/4 10 901106C MRF O T C 8 1/4 10 9011006C MRF O T C 8 1/4 10 9011104V MRF O T V 8 1/4 10 9011108C MRF O T B 8 1/4 10 9011008C MRF O T C 10 1/4 10 9011106V MRF O T V 10 1/4 10 9011106V MRF O T V 10 1/4 10 9011109C MRF O T V 12 1/4 10 9011123V MRF O T V 12 1/4 10 9011123V MRF O T V 12 1/4 10 90111623B MRF O T B 12 1/4 10 90111623B MRF O T C 10 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011015C MRF O T V 12 3/8 10 9011016C MRF O T V 12 3/8 10 9011124V MRF O T V 12 3/8 10 9011124B MRF O T B 12 3/8 10 90111124V MRF O T V 12 3/8 10 9011016C MRF O T C 12 1/2 10 9011125V MRF O T V 12 1/2 10	9011605B		
9011607B MRF O T B 8 1/8 10 9011004C MRF O T C 6 1/4 10 9011102V MRF O T V 6 1/4 10 9011106B MRF O T B 6 1/4 10 901106C MRF O T C 8 1/4 10 901106W MRF O T D 8 1/4 10 901106W MRF O T D 8 1/4 10 901108C MRF O T D 1/4 10 901106W MRF O T D 1 1/4 10 9011106W MRF O T V 10 1/4 10 9011106W MRF O T D 10 1/4 10 9011104W MRF O T C 12 1/4 10 9011014C MRF O T C 12 1/4 10 901103B MRF O T D 10 1/4 10 9011014C MRF O T C 12 1/4 10 901104C MRF O T C 12 1/4 10 901105C MRF O T D 10 3/8 10 901101C MRF O T D 10 3/8 10 901101C MRF O T C 12 3/8 10 901101C MRF O T C 12 3/8 10 901101C MRF O T C 12 3/8 10 901101C MRF O T D 12 3/8 10 901101C MRF O T D 12 3/8 10 901101C MRF O T C 12 3/8 10 901101C MRF O T D 12 3/8 10 901101C MRF O T D 12 3/8 10 901101C MRF O T D 12 3/8 10 901101C MRF O T D 12 3/8 10			
9011004C MRF O T C 6 1/4 10 9011102V MRF O T V 6 1/4 10 9011606B MRF O T B 6 1/4 10 9011006C MRF O T C 8 1/4 10 9011004V MRF O T V 8 1/4 10 901104W MRF O T V 8 1/4 10 901108C MRF O T B 8 1/4 10 901108C MRF O T D D D D D D D D D D D D D D D D D D			
9011102V MRF O T V 6 1/4 10 9011606B MRF O T B 6 1/4 10 9011006C MRF O T C 8 1/4 10 9011104V MRF O T V 8 1/4 10 9011104W MRF O T V 8 1/4 10 9011068B MRF O T B 8 1/4 10 9011008C MRF O T C 10 1/4 10 9011106V MRF O T V 10 1/4 10 9011106W MRF O T V 10 1/4 10 9011104C MRF O T C 12 1/4 10 9011123V MRF O T V 12 1/4 10 9011123B MRF O T B 12 1/4 10 901103B MRF O T B 10 3/8 10 9011114V MRF O T V 10 3/8 10 9011114V MRF O T V 12 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 90111124V MRF O T V 12 3/8 10 90111124V MRF O T V 12 3/8 10 90111124V MRF O T V 12 3/8 10 90111124V MRF O T V 12 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 1/2 10 9011125V MRF O T C 12 1/2 10	9011607B		
9011606B MRF O T B 6 1/4 10 9011006C MRF O T C 8 1/4 10 9011104V MRF O T V 8 1/4 10 9011608B MRF O T B 8 1/4 10 9011608C MRF O T C 10 1/4 10 901106V MRF O T C 10 1/4 10 9011160V MRF O T C 12 1/4 10 9011609B MRF O T B 10 1/4 10 9011612W MRF O T C 12 1/4 10 9011123V MRF O T V 12 1/4 10 901162B MRF O T B 12 1/4 10 9011613B MRF O T B 12 1/4 10 9011610B MRF O T C 10 3/8 10 9011114V MRF O T C 12 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 90111124V MRF O T V 12 3/8 10 90111624B MRF O T B 12 3/8 10 90111644B MRF O T B 12 3/8 10 90111654B MRF O T B 12 3/8 10 90111655 MRF O T C 12 1/2 10	9011004C		10
9011006C MRF O T C 8 1/4 10 9011104V MRF O T V 8 1/4 10 9011608B MRF O T B 8 1/4 10 9011008C MRF O T C 10 1/4 10 9011008C MRF O T C 10 1/4 10 9011609B MRF O T B 10 1/4 10 9011614C MRF O T C 12 1/4 10 9011123V MRF O T V 12 1/4 10 9011623B MRF O T B 12 1/4 10 9011623B MRF O T C 10 3/8 10 9011014C MRF O T C 10 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011016C MRF O T C 12 3/8 10 9011016C MRF O T C 12 3/8 10 9011016C MRF O T C 12 3/8 10 9011016C MRF O T C 12 1/2 10			
9011104V MRF O T V 8 1/4 10 9011608B MRF O T B 8 1/4 10 9011008C MRF O T C 10 1/4 10 9011106V MRF O T V 10 1/4 10 9011609B MRF O T B 10 1/4 10 9011609B MRF O T B 10 1/4 10 9011014C MRF O T C 12 1/4 10 9011123V MRF O T V 12 1/4 10 9011623B MRF O T B 12 1/4 10 9011623B MRF O T B 12 1/4 10 901109C MRF O T C 10 3/8 10 9011114V MRF O T V 10 3/8 10 9011610B MRF O T B 10 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011124V MRF O T V 12 3/8 10 90111624B MRF O T B 12 3/8 10 9011016C MRF O T C 12 1/2 10 9011125V MRF O T V 12 1/2 10	9011606B		
9011608B MRF O T B 8 1/4 10 9011008C MRF O T C 10 1/4 10 9011106V MRF O T V 10 1/4 10 9011160P MRF O T B 10 1/4 10 9011014C MRF O T C 12 1/4 10 9011013V MRF O T C 12 1/4 10 901102B MRF O T B 12 1/4 10 901109C MRF O T C 10 3/8 10 9011016C MRF O T C 10 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011124V MRF O T V 12 3/8 10 9011124V MRF O T V 12 3/8 10 9011124V MRF O T V 12 3/8 10 9011125V MRF O T C 12 1/2 10			
9011008C MRF O T C 10 1/4 10 9011106V MRF O T V 10 1/4 10 9011609B MRF O T B 10 1/4 10 9011014C MRF O T C 12 1/4 10 9011013V MRF O T V 12 1/4 10 9011123V MRF O T B 12 1/4 10 901103B MRF O T B 12 1/4 10 9011009C MRF O T C 10 3/8 10 9011114V MRF O T V 10 3/8 10 9011610B MRF O T B 10 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011124V MRF O T V 12 3/8 10 9011124V MRF O T V 12 3/8 10 9011125V MRF O T C 12 1/2 10			
9011106V MRF O T V 10 1/4 10 9011609B MRF O T B 10 1/4 10 9011014C MRF O T C 12 1/4 10 9011123V MRF O T V 12 1/4 10 9011623B MRF O T B 12 1/4 10 901109C MRF O T C 10 3/8 10 9011114V MRF O T V 10 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011124V MRF O T V 12 3/8 10 9011124V MRF O T V 12 3/8 10 9011125V MRF O T C 12 1/2 10			
9011609B MRF O T B 10 1/4 10 9011014C MRF O T C 12 1/4 10 9011123V MRF O T V 12 1/4 10 9011623B MRF O T B 12 1/4 10 901109C MRF O T C 10 3/8 10 9011014V MRF O T C 10 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011016C MRF O T V 12 3/8 10 9011016C MRF O T V 12 3/8 10 9011016C MRF O T C 12 1/2 10 9011125V MRF O T V 12 1/2 10			
9011014C MRF O T C 12 1/4 10 9011123V MRF O T V 12 1/4 10 9011623B MRF O T B 12 1/4 10 9011009C MRF O T C 10 3/8 10 9011114V MRF O T V 10 3/8 10 9011610B MRF O T B 10 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011624B MRF O T B 12 3/8 10 9011624B MRF O T B 12 3/8 10 9011016C MRF O T C 12 1/2 10 9011125V MRF O T V 12 1/2 10			
9011123V MRF O T V 12 1/4 10 9011623B MRF O T B 12 1/4 10 9011009C MRF O T C 10 3/8 10 9011114V MRF O T V 10 3/8 10 9011610B MRF O T B 10 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011124V MRF O T V 12 3/8 10 9011624B MRF O T B 12 3/8 10 9011624B MRF O T B 12 3/8 10 9011016C MRF O T C 12 1/2 10 9011125V MRF O T V 12 1/2 10			
9011623B MRF O T B 12 1/4 10 9011009C MRF O T C 10 3/8 10 9011114V MRF O T V 10 3/8 10 9011610B MRF O T B 10 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011124V MRF O T V 12 3/8 10 9011624B MRF O T B 12 3/8 10 9011624B MRF O T C 12 1/2 10 9011125V MRF O T V 12 1/2 10			
9011009C MRF O T C 10 3/8 10 9011114V MRF O T V 10 3/8 10 9011610B MRF O T B 10 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011124V MRF O T V 12 3/8 10 9011624B MRF O T B 12 3/8 10 9011624B MRF O T C 12 1/2 10 9011125V MRF O T V 12 1/2 10			
9011114V MRF O T V 10 3/8 10 9011610B MRF O T B 10 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011124V MRF O T V 12 3/8 10 9011624B MRF O T V 12 3/8 10 901106C MRF O T C 12 1/2 10 9011125V MRF O T V 12 1/2 10			
9011610B MRF O T B 10 3/8 10 9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011124V MRF O T V 12 3/8 10 9011624B MRF O T B 12 3/8 10 9011016C MRF O T C 12 1/2 10 9011125V MRF O T V 12 1/2 10			
9011015C MRF O T C 12 3/8 10 9011124V MRF O T V 12 3/8 10 9011624B MRF O T B 12 3/8 10 9011016C MRF O T C 12 1/2 10 9011125V MRF O T V 12 1/2 10			
9011124V MRF O T V 12 3/8 10 9011624B MRF O T B 12 3/8 10 9011016C MRF O T C 12 1/2 10 9011125V MRF O T V 12 1/2 10			
9011624B MRF O T B 12 3/8 10 9011016C MRF O T C 12 1/2 10 9011125V MRF O T V 12 1/2 10			
9011016C MRF O T C 12 1/2 10 9011125V MRF O T V 12 1/2 10			
9011125V MRF O T V 12 1/2 10			
9011625B MRF O I B 12 1/2 10			
	9011625B	WKF O 1 B 12 1/2	10

REPUESTOS





Código	Descripción
9090001	Acc. capuchón MRF O M5
9090002	Acc. capuchón MRF O 1/8-1/4
9090003	Acc capuchón MRF Q 3/8-1/2



-	MRF COMPACT "N" ANILLO DE LATÓN

Código	Descripción	Cantidad
9031001C	MRF N M C 4 M5	10
9031101V	MRF N M V 4 M5	10
9031201B	MRF N M B 4 M5	10
9031003C	MRF N M C 5 M5	10
9031103V	MRF N M V 5 M5	10
9031203B	MRF N M B 5 M5	10
9031005C	MRF N M C 6 M5	10
9031105V	MRF N M V 6 M5	10
9031205B	MRF N M B 6 M5	10
9031002C	MRF N M C 4 1/8	10
9031102V	MRF N M V 4 1/8	10
9031202B	MRF N M B 4 1/8	10
9031004C	MRF N M C 5 1/8	10
9031104V	MRF N M V 5 1/8	10
9031204B	MRF N M B 5 1/8	10
9031006C	MRF N M C 6 1/8	10

9031106V	MRF N M V 6 1/8	10
9031206B	MRF N M B 6 1/8	10
9031008C	MRF N M C 8 1/8	10
9031108V	MRF N M V 8 1/8	10
9031208B	MRF N M B 8 1/8	10
9031007C	MRF N M C 6 1/4	10
9031107V	MRF N M V 6 1/4	10
9031207B	MRF N M B 6 1/4	10
9031009C	MRF N M C 8 1/4	10
9031109V	MRF N M V 8 1/4	10
9031209B	MRF N M B 8 1/4	10
9031010C	MRF N M C 8 3/8	10
9031110V	MRF N M V 8 3/8	10
9031210B	MRF N M B 8 3/8	10
9031011C	MRF N M C 10 1/4	10
9031111V	MRF N M V 10 1/4	10
9031211B	MRF N M B 10 1/4	10
9031012C	MRF N M C 10 3/8	10
9031112V	MRF N M V 10 3/8	10
9031212B	MRF N M B 10 3/8	10
9031014C	MRF N M C 12 1/4	10
9031114V	MRF N M V 12 1/4	10
9031214B	MRF N M B 12 1/4	10
9031015C	MRF N M C 12 3/8	10
9031115V	MRF N M V 12 3/8	10
9031215B	MRF N M B 12 3/8	10
9031016C	MRF N M C 12 1/2	10
9031116V	MRF N M V 12 1/2	10
9031216B	MRF N M B 12 1/2	10

MRF COMPACT "N" ANILLO EN LATÓN -TUBO EN PULGADAS Y ROSCA UNF/NPT





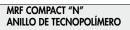
		9
Código	Descripción	Cantidad
9U31001C	MRF N M C 5/32 10-32 UNF	10
9U31101V	MRF N M V 5/32 10-32 UNF	10
9U31201B	MRF N M B 5/32 10-32 UNF	10
9U31005C	MRF N M C 1/4 10-32 UNF	10
9U31105V	MRF N M V 1/4 10-32 UNF	10
9U31205B	MRF N M B 1/4 10-32 UNF	10
9U31002C	MRF N M C 5/32 1/8 NPT	10
9U31102V	MRF N M V 5/32 1/8 NPT	10
9U31202B	MRF N M B 5/32 1/8 NPT	10
9U31006C	MRF N M C 1/4 1/8 NPT	10
9U31106V	MRF N M V 1/4 1/8 NPT	10
9U31206B	MRF N M B 1/4 1/8 NPT	10
9U31008C	MRF N M C 5/16 1/8 NPT	10
9U31108V	MRF N M V 5/16 1/8 NPT	10
9U31208B	MRF N M B 5/16 1/8 NPT	10
9U31010C	MRF N M C 3/8 1/8 NPT	10
9U31110V	MRF N M V 3/8 1/8 NPT	10
9U31210B	MRF N M B 3/8 1/8 NPT	10
9U31007C	MRF N M C 1/4 1/4 NPT	10
9U31107V	MRF N M V 1/4 1/4 NPT	10
9U31207B	MRF N M B 1/4 1/4 NPT	10
9U31009C	MRF N M C 5/16 1/4 NPT	10
9U31109V	MRF N M V 5/16 1/4 NPT	10
9U31209B	MRF N M B 5/16 1/4 NPT	10
9U31011C	MRF N M C 3/8 1/4 NPT	10
9U31111V	MRF N M V 3/8 1/4 NPT	10
9U31211B	MRF N M B 3/8 1/4 NPT	10
9U31014C	MRF N M C 1/2 1/4 NPT	10
9U31114V 9U31214B	MRF N M V 1/2 1/4 NPT MRF N M B 1/2 1/4 NPT	10 10
9U31012C	MRF N M C 3/8 3/8 NPT	10
9031012C 9U31112V	MRF N M V 3/8 3/8 NPT	10
9U31212B	MRF N M B 3/8 3/8 NPT	10
9U31015C	MRF N M C 1/2 3/8 NPT	10
9U31115V	MRF N M V 1/2 3/8 NPT	10
9U31215B	MRF N M B 1/2 3/8 NPT	10
9U31016C	MRF N M C 1/2 1/2 NPT	10
9U31116V	MRF N M V 1/2 1/2 NPT	10
9U31216B	MRF N M B 1/2 1/2 NPT	10
70012100	77110 17 E 17 E 1911	10

MRF COMPACT "O" ANILLO DE LATÓN ROSCADO



Código	Descripción	Cantidad
9001020C	MRF O F C 1/8 1/8	10
9001120V	MRF O F V 1/8 1/8	10
9001620B	MRF O F B 1/8 1/8	10
9001021C	MRF O F C 1/4 1/4	10
9001121V	MRF O F V 1/4 1/4	10
9001621B	MRF O F B 1/4 1/4	10
9001022C	MRF O F C 3/8 3/8	10
9001122V	MRF O F V 3/8 3/8	10
9001622B	MRF O F B 3/8 3/8	10







Código	Descripción	Cantidad
9021001C	MRF N T C 4 M5	10
9021101V	MRF N T V 4 M5	10
9021201B	MRF N T B 4 M5	10
9021005C	MRF N T C 6 M5	10
9021105V	MRF N T V 6 M5	10
9021205B	MRF N T B 6 M5	10
9021002C	MRF N T C 4 1/8	10
9021102V	MRF N T V 4 1/8	10
9021202B	MRF N T B 4 1/8	10
9021006C	MRF N T C 6 1/8	10
9021106V	MRF N T V 6 1/8	10
9021206B	MRF N T B 6 1/8	10
9021007C	MRF N T C 6 1/4	10
9021107V	MRF N T V 6 1/4	10
9021207B	MRF N T B 6 1/4	10
9021008C	MRF N T C 8 1/8	10
9021108V	MRF N T V 8 1/8	10
9021208B	MRF N T B 8 1/8	10

9021009C	MRF N T C 8 1/4	10
9021109V	MRF N T V 8 1/4	10
9021209B	MRF N T B 8 1/4	10
9021011C	MRF N T C 10 1/4	10
9021111V	MRF N T V 10 1/4	10
9021211B	MRF N T B 10 1/4	10
9021012C	MRF N T C 10 3/8	10
9021112V	MRF N T V 10 3/8	10
9021212B	MRF N T B 10 3/8	10
9021014C	MRF N T C 12 1/4	10
9021114V	MRF N T V 12 1/4	10
9021214B	MRF N T B 12 1/4	10
9021015C	MRF N T C 12 3/8	10
9021115V	MRF N T V 12 3/8	10
9021215B	MRF N T B 12 3/8	10
9021016C	MRF N T C 12 1/2	10
9021116V	MRF N T V 12 1/2	10
9021216B	MRF N T B 12 1/2	10

MRF COMPACT "N" ANILLO DE LATÓN ROSCADO



Código	Descripción	Cantidad
9031301C	MRF N F C 1/8 1/8	10
9031401V	MRF N F V 1/8 1/8	10
9031501B	MRF N F B 1/8 1/8	10
9031302C	MRF N F C 1/4 1/4	10
9031402V	MRF N F V 1/4 1/4	10
9031502B	MRF N F B 1/4 1/4	10
9031303C	MRF N F C 3/8 3/8	10
9031403V	MRF N F V 3/8 3/8	10
9031503B	MRF N F B 3/8 3/8	10

MICRO REGULADOR DE FLUJO SERIE MRF HIGH-FLOW





		1/8"			1	/4"	
	Ø 4	Ø6	Ø8	Ø6	Ø8	Ø 10	Ø 12
MPa				1			
bar				10			
psi				145			
.oC				$-10 \div + 50$)		
				+ 14 ÷ + 122	2		
	500	600	650	850	900	1150	1200
	400	500	600	700	850	875	950
NI/min	500	750	900	1000	1250	1350	1450
			Manual	o con desto	rnillador		
				Aguja cónico	a		
		A	ire comprimido	o filtrado con	o sin lubrica	ción	
		MPa bar psi °C °F NI/min 500 NI/min 400	MPa bar psi °C °F NI/min 500 600 NI/min 500 750	MPa bar psi °C °F NI/min 500 600 650 NI/min 500 750 900 Manual	MPa bar 10 10 145 155 16 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	MPa bar 10 10 145 10 10 145 10 10 145 10 10 145 10 10 145 10 10 145 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	MPa bar 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

M R F	H	T	C	4	1/8
ELEMENTO	TIPO	ANILLO	FUNCIÓN	Ø TUBO	Ø ROSCA
Microregulador de flujo	H High-flow	T Tecnopolimero con racord automático	C para cilindro V para válvula B bidireccional	4: Ø 4 6: Ø 6 8: Ø 8 10: Ø 10 12: Ø 12	1/8: 1/8 1/4: 1/4

Código	Descripción	Cantidad	Código	Descripción	Cantidad	Código	Descripción	Cantidad
9025002C	MRF H T C 4 1/8	10	9025107V	MRF H T V 6 1/4	10	9025609B	MRF H T B 8 1/4	10
9025102V	MRF H T V 4 1/8	10	9025607B	MRF H T B 6 1/4	10	9025011C	MRF H T C 10 1/4	10
9025602B	MRF H T B 4 1/8	10	9025008C	MRF H T C 8 1/8	10	9025111V	MRF H T V 10 1/4	10
9025006C	MRF H T C 6 1/8	10	9025108V	MRF H T V 8 1/8	10	9025611B	MRF H T B 10 1/4	10
9025106V	MRF H T V 6 1/8	10	9025608B	MRF H T B 8 1/8	10	9025014C	MRF H T C 12 1/4	10
9025606B	MRF H T B 6 1/8	10	9025009C	MRF H T C 8 1/4	10	9025114V	MRF H T V 12 1/4	10
9025007C	MRF H T C 6 1/4	10	9025109V	MRF H T V 8 1/4	10	9025614B	MRF H T B 12 1/4	10



MICRO REGULADOR DE FLUJO SERIE MRF PUSH-LOCK





DATOS TÉCNICOS			1/	8″			1/	'4"	
Tubo		Ø 4	Ø	6	Ø8	Ø6	Ø8	Ø 10	Ø 12
Presión máx. entrada	MPa					1			
	bar					10			
	psi					145			
Rango de temperatura: Anillo de tecnopolímero	psi °C					$-10 \div + 50$			
· ·	°F					$+14 \div + 122$	2		
Caudal máx en regulación a 6.3 bar Caudal máx en descarga libre a 6.3 bar aguja cerrada Caudal máx en descarga libre a 6.3 bar aguja abierta	NI/min	350	38	0	400	750	850	950	1000
Caudal máx en descarga libre a 6.3 bar aguja cerrada	NI/min	300	35	0	390	450	475	500	550
Caudal máx en descarga libre a 6.3 bar aguja abierta	NI/min	450	60	0	650	850	1050	1150	1250
Regulación					Manual	con manilla F	ush-Lock		
Sistema interno		Aguja cónica							
Fluido		Aguja cónica Aire comprimido filtrado con o sin lubricación							
					'				

SINÓPTICO TAMAÑOS Y VERSIONES

M R F	P	T	C	4	1/8
ELEMENTO	TIPO	ANILLO	FUNCIÓN	Ø TUBO	Ø ROSCA
Microregulador de flujo	P Push-lock	T tecnopolimero con racord automático	C para cilindro V para válvula B bidireccional	4: Ø 4 6: Ø 6 8: Ø 8 10: Ø 10 12: Ø 12	1/8: 1/8 1/4: 1/4

Código	Descripción	Cantidad	Código	Descripción	Cantidad	Código	Descripción	Cantidad
9026002C	MRF P T C 4 1/8	10	9026108V	MRF P [*] T V 8 1/8	10	9026609B	MRF P T B 8 1/4	10
9026102V	MRF P T V 4 1/8	10	9026608B	MRF P T B 8 1/8	10	9026011C	MRF P T C 10 1/4	10
9026602B	MRF P T B 4 1/8	10	9026007C	MRFPTC61/4	10	9026111V	MRF P T V 10 1/4	10
9026006C	MRF P T C 6 1/8	10	9026107V	MRF P T V 6 1/4	10	9026611B	MRF P T B 10 1/4	10
9026106V	MRF P T V 6 1/8	10	9026607B	MRF P T B 6 1/4	10	9026014C	MRF P T C 12 1/4	10
9026606B	MRF P T B 6 1/8	10	9026009C	MRF P T C 8 1/4	10	9026114V	MRF P T V 12 1/4	10
9026008C	MRF P T C 8 1/8	10	9026109V	MRF P T V 8 1/4	10	9026614B	MRF P T B 12 1/4	10

REPUESTOS

CAPUCHEN ANTI MANIPULACIONES



Código Descripción
9200703 Acc. manilla anti manipulaciones APR/PRESS

REGULADOR DE FLUJO EN LÍNEA SERIE RFL



RFL U (UNIDIRECCIONAL)



RFL B	(BIDIRECCIONAL)



Código	Ref.	Cantidad	
9041001	RFL U M5	10	
9041002	RFL U 1/8	10	
9041003	RFL U 1/4	10	
9041004	RFL U 3/8	5	
9041005	RFL U 1/2	5	

Código	Ref.	Cantidad
9041201	RFL B M5	10
9041202	RFL B 1/8	10
9041203	RFL B 1/4	10
9041204	RFL B 3/8	5
9041205	RFL B 1/2	5

VÁLVULAS AUXILIARES



VÁLVULAS DE DESCARGA RÁPIDA SERIE VSR



Nueva versión más compacta y ligera.

Permiten evacuar rápidamente el aire presente en el cilindro, aumentando por consiguiente la velocidad del mismo cilindro.

• Temperatura 0-80°C

• Presión máx 12 bar (1200 KPa)

- Presión minima 0,5 bar

Caudal nominal (P \rightarrow A) Δ P = 1 bar [NI/min]:				
Pm [bar]	1/8	1/4	1/2	
2.5	550	800	2400	
4	700	1200	2800	
6.3	900	1400	3600	

CÓDIGOS DE PEDIDO



Código	Ref.	Cantidad
9101201	VSR 1/8	20
9201201	VSR 1/4	10
9401201	VSR 1/2	5

Caudal en descaraa ($A \rightarrow R$) [NI/min]:

Pm [bar]	1/8	1/4	1/2	
2.5	800	1500	4400	
4	1200	2450	6300	
6.3	1800	3500	8000	

JUNTAS DE REPUESTO

Código	Ref.	Cantidad
9151501	Rep. junta VSR 1/8	10
9251501	Rep. junta VSR 1/4	10
9451501	Rep. junta VSR 1/2	10
	• •	

VÁLVULAS DE BLOQUEO SERIE STP



DATOS TÉCNICOS		UNIDIRECCIONAL	BIDIRECCIONAL	
		1/8" 1/4" 3/8" 1/2"	1/8" 1/4" 3/8"	1/2" 3/4"
Presión de ejercicio	bar		0.5 ÷ 10	
·	MPa		0.05 ÷ 1	
Temperatura de ejercicio	°C		−10 ÷ 60	
	°F		14 ÷ 148	
Fluido			Aire filtrado con o sin lubricación	
Caudal (6 bar)	NI/min	250 350 950 1450	320 700 1200	2100 7000
Tipo de conexión Instalación		Acoplamier	ntos rosca hembra - cartucho automático "R"	Hembra roscada
Instalación		En qualquier posición		
			, , ,	







		-
Código	Descripción	Cantidad
W6001101001	STP-B 1/8 108	10
W6001111011	STP-B 1/4 104	10
W6001121021	STP-B 3/8 138	10
W6001131031	STP-B 1/2 112	1
W6001141041	STP-B 3/4 134	1

VÁLVULA DE BLOQUEO BIDIRECCIONAL TUBO



		-
Código	Descripción	Cantido
W6001101106	STP-B 1/8 006	10
W6001111106	STP-B 1/4 006	10
W6001111108	STP-B 1/4 008	10
W6001121108	STP-B 3/8 008	10
W6001121110	STP-B 3/8 010	10
W6001131112	STP-B 1/2 012	10

VÁLVULA DE BLOQUEO UNIDIRECCIONAL TUBO



Código	Descripción	Cantidad
W6001001106	STP-U ¹ /8 006	10
W6001011106	STP-U 1/4 006	10
W6001011108	STP-U 1/4 008	10
W6001021108	STP-U 3/8 008	10
W6001021110	STP-U 3/8 010	10
W6001031112	STP-U 1/2 012	10

VÁLVULA DE BLOQUEO **BIDIRECCIONAL ROSCA + TUBO**



Código	Descripción	Cantidad
W6001101002	STP-BX 1/8-1/8 04	10
W6001111012	STP-BX 1/4-1/4 04	10
W6001121022	STP-BX 3/8-3/8 04	10

VÁLVULA DE BLOQUEO UNIDIRECCIONAL ROSCA



		_
Código	Descripción	Cantidad
W6001001001	STP-U 1/8 108	10
W6001011011	STP-U 1/4 114	10
W6001021021	STP-U 3/8 138	10



	4
- 66	

U
~
<u> </u>
0
Š
ES
Ū
ŭ



VÁLVULAS DE CORREDERA SERIE VCS



DATOS TÉCNICOS		1/8″	1/4"	3/8"	1/2″
Presión de funcionamiento			0 ÷ 10 bar	(0 ÷ 1 MPa)	
Temperatura de funcionamiento	℃		-10	÷ 80	
Fluido			Aire filtrado con	o sin lubricación	
Caudal a 6.3 bar (0.63 Mpa ÷ 91 psi) ΔP 0.5 bar	NI/min	430	680	1400	2200
Caudal a 6.3 bar (0.63 Mpa ÷ 91psi) ΔP 1bar	NI/min	630	1040	2070	3330
Conductancia C	NI/min · bar	170	247	537	833
Relación crítica b	bar/bar	0.2	0.3	0.1	0.2

Código	Descripción	Cantidad
W0970050001	Val. de corredera 1/8"	10
W0970050002	Val. de corredera 1/4"	10
W0970050003	Val. de corredera 3/8"	10
W0970050004	Val. de corredera 1/2"	10

VÁLVULAS SELECTORAS DE CIRCUITO SERIE VOR



DATOS TÉCNICOS		1/8″	1/4"
Caudal a 6.3 bar ΔP 1 bar	NI/min	500	1300
Temperatura de ejercicio	℃		
	°F	14÷	176
Presión de ejercicio	bar	2 ÷	10
· ·	MPa	0.2	
Fluido		Aire filtrado con	o sin lubricación

Código	Descripción	Cantidad
W3603000001	VOR 1/8	10
W3603000002	VOR 1/4	5

VÁLVULAS DE RETENCIÓN SERIE VNR



DATOS TÉCNICOS		1/8″	1/4″
Roscas		1/8″	1/4"
Diámetro nominal	mm	5.2	7
Caudal nominal	NI/min	900	1100
Temperatura de ejercicio	°C	-10 ÷ 7	70
· ·	°F	14 ÷ 13	58
Presión de ejercicio	bar	2 ÷ 10)
·	MPa	0.2 ÷	1
Presión de apertura	bar	0.05 (5 k	(Pa)
Presión de apertura Fluido		Aire filtrado con o s	sin Íubricación

丆	V	V -
	~	\sim

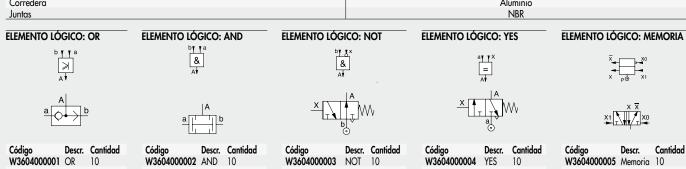
Código	Descripción	Cantidad
W3601000001	VNR 1/8	10
W3601000002	VNR 1/4	10



LÓGICA NEUMÁTICA



DATOS TÉCNICOS		
Temperatura de funcionamiento	°C	- 10 ÷ + 60
Unión bocas válvula		Acoplamiento automático para tubo Ø 4
Rango de presión	bar	OR - AND: de 1.5 a 8
		YES - NOT-MEMORIA de 0 a 8 bar, presión de pilotaje de 1.5 a 8 NOT: 0.4 umbral de conmutación a 6 bar
		NOT: 0.4 umbral de conmutación a 6 bar
Diámetro nominal	mm	2.7
Caudal a 6 bar (0.6 MPa ÷ 87 psi) ΔP 1 bar (0.1 Mpa ÷ 14.5 psi)	Nl/min	100
Fluido		Aire comprimido filtrado con o sin lubricación; si se utiliza la lubricación, tiene que ser ininterrumpida
Lubricante recomendado		ISO y UNI FD22
Accionamiento		Mediante aire comprimido
Recuperación		AND - OR: mediante aire comprimido
·		YES - NOT: mediante muelle mecánico
		MEMORIA: mediante aire comprimido
Instalación		En cualquier posición
Montaje		Sobre barra omega (DIN EN 50022) medidas 35 x 7 o 35 x 15
		En pared con taladros Ø 4.2
Materiales		
Cuerpo		Tecnopolímero
Corredera		Aluminio
Juntas		NBR



TIMER



DATOS TÉCNICOS		
Temperatura de funcionamiento	°C	− 10 ÷ + 60
Unión bocas válvula	mm	Acoplamiento automático para tubo Ø 4
Rango de presión	bar	de 2.5 a 8
Diámetro nominal	mm	2.7
Caudal a 6 bar (0.6 Mpa, 87 psi) ΔP 1 bar (0.1 Mpa, 14.5 psi)	NI/min	100
Caudal a 6 bar (0.6 Mpa, 87 psi) ΔP 1 bar (0.1 Mpa, 14.5 psi) Regulación del retardo	S	de 0 a 30, alimentado a 6 bar
Tiempo de anulación de la señal	s	< 0.1
Repetibilidad	s	± 0.4
Fluido		Aire comprimido filtrado con o sin lubricación; si se utiliza la lubricación, tiene que se
		continua
Accionamiento		Mediante aire comprimido
Recuperación		Mediante muelle mecánico
Instalación		En cualquier posición
Montaje		En cualquier posición Sobre barra omega (DIN EN 50022) medidas 35 x 7 o 35 x 15
<u>'</u>		En pared con taladros Ø 4.2
Materiales		·
Cuerpo		Aluminio anodizado / Tecnopolímero
Partes internas		Latón / Tecnopolímero
Juntas		NBR
Muelle		Acero para muelles





ACCESORIOS VARIOS

MULTIPLICADOR DE PRESIÓN AIRE-AIRE (BOOSTER)



DATOS TÉCNICOS		Booster Ø 40	Booster Ø 40 con regulador	Booster Ø 63	Booster Ø 63 con regulador	
Diámetro			ð 40		63	
Fluido		Aire comprimido filtra	do con o sin lubricación; si se utiliz	a aire lubricado, la lubricació	ón tiene que ser continua	
Rosca			/8"	3,	/8"	
Presión de entrada	MPa		0,2 ÷	- 1		
	bar		2 ÷ 1	0		
	psi	29 ÷ 145				
Presión de salida	psi MPa	máx 2	máx 1.6 (regulada)	máx 2	máx 1.6 (regulada)	
	bar	máx 20	máx 16 (regulada)	máx 20	máx 16 (reaulada)	
	psi °C	máx 290	máx 232 (regulada)	máx 290	máx 232 (regulada)	
Temperatura de funcionamiento	,°C	-10 ÷ +60	-10 ÷ +60	-10 ÷ +60	-10 ÷ +60	
	°F	14 ÷ 140	14 ÷ 122	14 ÷140	14 ÷140	
Peso	g	1.380	1.600	4.240	5.350	
Fijación		Posibilidad de fijación a pared o a panel				
Instalación		En cualquier posición				

Bloque regulador Ø 40

MULTIPLICADOR DE PRESIÓN (BOOSTER)



BLOQUE	REGUI	ADOR

ACCESORIOS

9002180

SILENCIADOR MW SPL-F Código 9002380 Código W0970530072 Descripción Bloque regulador Ø 63

ROSCA

G1/8

G3/8

W0970530014

Para Ø 40

Para Ø 63

Código 9002100 Descripción Booster Ø 40 9002300 Booster Ø 63

MULTIPLICADOR DE PRESIÓN CON REGULADOR (BOOSTER CON REGULADOR)



Código	Descripción
9002200	Booster Ø 4

Booster Ø 40 con regulador Booster Ø 63 con regulador 9002600

MANÓMETRO

Descripción M 40 1/8 012 M 40x40 1/8 012 Código 9700101 9700110

ARRANCADOR PROGRESIVO EN LÍNEA VAP 1/4" Y 1/2"



DATOS TÉCNICOS		VAP 1/4"	VAP 1/2"	
Roscas		1/4"	1/2″	
Tipo de vàlvula		2/2	NC	
Presión minima de funcionamiento	bar	2		
	psi	29		
	Мра	0.:		
Presión máxima de funcionamiento	bar	10		
	psi	14	5	
_	Мра	1		
Presión de conmutación		aprox. el 60% de la pi		
Frecuencia de funcionamiento	Hz	MÁX		
Caudal a 6.3 bar, Δp=0.5 bar	Nl/min	1050	2350	
	scfm	37	83	
Caudal a 6.3 bar, Δp=1 bar	Nl/min	1500	3100	
	scfm	53	110	
Caudal máximo a través del regulador de flujo, a 6.3 bar	Nl/min	200	300	
	scfm	7	11	
Temperatura de funcionamiento	°C	de -10		
el · l	°F	de 14 d	a 158	
Fluido			Si se utiliza lubricación, esta debe ser continua	
Peso	9	90	220	
Tornillos de fijación a pared		M4x25 mínimo	M4x35 mínimo	
Posición de montaje		En cualquier posición		



REGLETAS-JUNTAS ROTATIVAS



DATOS TÉCNICOS					
Roscas		1/8″	1/4"	3/8"	1/2"
Presión máxima	bar		0 ÷	12	
	MPa		0 ÷ 1	.2	
Temperatura de funcionamiento	°C		−10 ÷	80	
Fluido			Aire filtrado con c	sin lubricación	
Cuerpo			Latón nig	uelado	
Cuerpo Juntas			NB	R	

REGLETA DE 4 VÍAS



Código	ROSCA	
W0501101001	1/8	
W0501111002	1/4	
W0501121003	3/8	
W0501131004	1/2	

REGLETA CON DOS SALIDAS CONTRAPUESTAS



	ENTR	ADAS	SALIDAS	
Código	N°	ROSCA	N°	ROSCA
W0503111013	2	1/4	2 + 2	1/8
W0503121014	2	3/8	2 + 2	1/4
W0503131014	2	1/2	2 + 2	1/4

JUNTAS ROTATIVA CON SALIDAS MÚLTIPLES



	ENTR	ADAS	SALIDAS	
Código	N°	ROSCA	N°	ROSCA
W0513131101	1	3/8	6	1/8
W0512131121	1	3/8	3	1/4

REGLETA 2 SALIDAS LINEALES 1/8"-1/4"



	ENTRA	ADAS	SALIDAS	
Código	N°	ROSCA	N°	ROSCA
W0502111001	2	1/4	2	1/8
W0502121002	2	3/8	2	1/4
W0502131002	2	1/2	2	1//

REGLETA CON SALIDAS CONTRAPUESTAS DE 1/8"-1/4"



	ENTRADAS		SALIDAS	
Código	N°	ROSCA	N°	ROSCA
W0503111015	2	1/4	3 + 3	1/8
W0503111017	2	1/4	4 + 4	1/8
W0503111019	2	1/4	5 + 5	1/8
W0503121016	2	3/8	3 + 3	1/4
W0503121018	2	3/8	4 + 4	1/4
W0503121020	2	3/8	5 + 5	1/4
W0503131016	2	1/2	3 + 3	1/4
W0503131018	2	1/2	4 + 4	1/4
W0503131020	2	1/2	5 + 5	1/4

JUNTAS ROTATIVAS CON 2 VÍAS INDEPENDIENTES



	ENTRADAS		SALIDAS	
Código	N°	ROSCA	N°	ROSCA
W0514101101	2	1/8	2	1/8
W0514121121	2	1/4	2	1/4

REGLETA CON SALIDAS MÚLTIPLES 1/4"





	ENTRADAS		SALID	AS
Código	N°	ROSCA	N°	ROSCA
W0502121006	2	3/8	3	1/4
W0502121008	2	3/8	4	1/4
W0502121010	2	3/8	5	1/4
W0502121012	2	3/8	6	1/4
W0502131006	2	1/2	3	1/4
W0502131008	2	1/2	4	1/4
W0502131010	2	1/2	5	1/4
W0502131012	2	1/2	6	1/4

DISTRIBUIDOR Ø 4-6-8 mm



Código	N. posiciones	ENTRADAS
7304106	6 XØ4	2 X 1/8
7304112	12 X Ø 4	2 X 1/8
7306206	6 XØ6	2 X 1/4
7306212	12 X Ø 6	2 X 1/4
7308306	6 XØ8	2 X 3/8
7308312	12 X Ø 8	2 X 3/8

JUNTAS ROTATIVAS CON 3VÍAS INDEPENDIENTES



	ENTRADAS		SALIDAS	
Código	N°	ROSCA	N°	ROSCA
W0515121121	3	1/4	3	1/4

REGLETAS CON SALIDAS LINEALES 1/8"



	ENTRADAS		SALID	AS
Código	N°	ROSCA	N°	ROSCA
W0502111005	2	1/4	3	1/8
W0502111007	2	1/4	4	1/8
W0502111009	2	1/4	5	1/8
W0502111011	2	1/4	6	1/8

JUNTA ROTATIVA SIMPLE



Código	ROSCA
W0511101101	1/8
W0511121121	1/4
W0511131131	3/8
W0511141141	1/2
W0511151151	3/4
W0511161161	1



SILENCIADORES



SILENCIADOR MW SC



SILEN	DDD	8414/	CTT
SILEI	DOK	141 44	JII



REGULADOR DE DESCARGA SILENCIADO MW SVE



	Código	ROSCA	Cantidad
Materiales:	W0970530001	M5	50
Latón niquelado	W0970530002	1/8	50
Bronce sinterizado niquelado	W0970530003		50
·	W0970530004	3/8	20
	W0970530005	1/2	20
Características	W0970530006	3/4	10
Pmáx: 12 bar	W0970530007	1	10
Temp.:-10°C ÷ +80°C			

	Código		Cantidad
Materiales:	W0970530042	1/8	50
Latón niquelado	W0970530043	1/4	50
Bronce sinterizado niquelado	W0970530044		20
·	W0970530045	1/2	20
	W0970530046	3/4	10
Características	W0970530047	1	10
Pmáx: 12 bar			
Temp.:-10°C ÷ +80°C			

	Código	ROSCA	Cantidad
Materiales:	W0970520001	1/8	50
Latón niquelado	W0970520002	1/4	50
Bronce sinterizado niquelado	W0970520003	3/8	20
Muelle de acero	W0970520004	1/2	20
	W0970520005	3/4	10
Características	W0970520006	1	10
Pmáx: 12 bar			
Temp.:-10°C ÷ +80°C			

REGULADOR DE DESCARGA SILENCIADO

MW SVL

SILENCIADOR MW SCQ



SILENCIADOR	MW	SFF
SILLITCIADOR	*****	JI L



		- 29	
	Código	ROSCA	Cantidad
Materiales:	W0970520010	M5	50
Latón niquelado	W0970520011	1/8	50
Bronce sinterizado niquelado	W0970520012	1/4	50
'	W0970520013	3/8	20
	W0970520014	1/2	20
Características	W0970520015	3/4	10
Pmáx: 12 bar	W0970520016	1	10
Temp.:-10°C ÷ +80°C			

		-	
	Código		Cantidad
Materiales:	W0970530012	1/8	50
Latón niquelado	W0970530013	1/4	50
Bronce sinterizado niquelado	W0970530014	3/8	20
·	W0970530015	1/2	20
	W0970530016	3/4	10
Características	W0970530017	1	10
Pmáx: 12 bar			
Temp.:-10°C ÷ +80°C			

	Código	ROSCA	Cantida
Materiales:	W0970530051	M5	50
Latón niquelado	W0970530052	1/8	50
Hilo de acero inox	W0970530053	1/4	50
	W0970530054	3/8	20
	W0970530055	1/2	20
Características	W0970530056	3/4	10
Pmáx: 12 bar	W0970530057	1	10
Temp.:-10°C ÷ +80°C			

SILENCIADOR MW SE



	Código	ROSCA	Cantidad
Materiales:	W0970530021	M5	50
Latón niquelado	W0970530020	M7	50
Bronce sinterizado niquelado	W0970530022	1/8	50
'	W0970530023	1/4	50
	W0970530024	3/8	20
Características	W0970530025	1/2	20
Pmáx: 12 bar	W0970530026	3/4	10
Temp.:-10°C ÷ +80°C	W0970530027	1	10

SILENCIADOR MW SPL

Pmáx: 6 bar Temp.:-10°C ÷ +60°C

SILENCIADOR MW SPL-F



			40 TO 18
	Código		Cantidad
Materiales:	W0970530062		50
Resina acetálica negra insonorizada	W0970530063	1/4	50
Fonoassorbente	W0970530064	3/8	20
	W0970530065		20
	W0970530066	3/4	10
Características	W0970530067	1	10
Pmáx: 6 bar			

REGULADOR DE DESCARGA MW DSN



			Cantidad
Materiales:	W0970520021	1/8	50
Latón niquelado	W0970520022	1/4	50
'	W0970520023	3/8	20
	W0970520024	1/2	20
Características			
Pmáx: 12 bar			
Temp.:-10°C ÷ +80°C			

SILENCIADOR ALTA CAPACIDAD MW SL



		- 7	
	Código		Cantidad
Materiales:	W0970530036	3/4	10
Latón niquelado	W0970530037	1	10
Bronce sinterizado niquelado	W0970530038		
·	W0970530039	1 1/2	5
	W0970530040	2	5
Características			
Pmáx: 12 bar			
Temp.:-10°C ÷ +80°C			
•			

d	
	Materiales:
	Resina acetálica negra Fieltro
	Características
	Pmáx: 12 bar
	Temp.:-10°C ÷ +60°C

Código		A Cantidad
W0970530072	1/8	50
W0970530073	1/4	50
W0970530074	3/8	20
W0970530075	1/2	20

REGULADOR DE DESCARGA MW DSE



	Código	ROSCA	Cantidad
Materiales:	W0970520031	1/8	50
Latón niquelado	W0970520032	1/4	50
'			

Características Pmáx: 12 bar Temp.:-10°C ÷ +80°C

PNEUM@-POWER





DATOS TÉCNICOS		50-1	50-2	50-3
Máx. potencia suministrada a 7 bar	W	3	7.5	12
Tensión nominal suministrada		24 VDC		
Tolerancia tensión			±3%	
		Incluye: regulación de línea, regulación de carga y setup de fábrica		
Ruido de ondas		, 0	mMáx 250 mV p-p o 79 mV rms	•
		Medidos con osciloso	opio con BW 20Mhz sobre carga y termir	nación 0 1 uF v 47 uF
Tempo de respuesta a 7 bar con carga máxima	sec	2.5	1.5	1
iompo do respectita a 7 dan con canga maxima			er gráfico pág. 5-105 del catálogo genero	- -
Hold time a 7 bar con 50% de la carga	sec	1.3	0.9	0.8
riola lillic a 7 bai con 30% ac la carga	300		er gráfico pág. 5-105 del catálogo genero	
Conector eléctrico		'		M8 de 3 polos
Protección: sobrecarsa y cortocircuito		"Hisaun made" sa	n recuperación automática cuando se acc	
Protección: sobrecarsa y cortocirculo Protección: sobrecarsa tensión		Fliccup mode co	rvención si tensión salida > 120% del nom	iba la sobrecarga
		Inter	Conforme a las normas:	iiiui
Compatibilidad electromagnética		FNI /1000 0 D		
		EN 61000-2: Parte	6-2: Normas genéricas - Inmunidad en e	ntornos industriales
		EN 61000-2: Parte 6-3: Normas ge	enéricas - Emisión en entornos residencial	es, comerciales y de industria ligera
Duración a 6.3 bar	h		20.000	
Señalizaciones			Diagnóstico con LED	
			s está el pin de diagnóstico en el conector	
			cuando la tensión es igual a 24 VDC ±3%	•
Grado de protección dispositivos electrónicos			IP 65	
Fluido en entrada			Aire filtrado no lubricado	
Presión mínima de entrada	bar	4	3	3
Presión máxima de entrada	bar	7	7	7
Máx consumo de Aire a 7 bar (Leg)	NI/min	32	50	75
Roscas			Entrada: 1/8"	
			Descarga: 1/8"	
Temperatura de ejercicio	°C		0 ÷ 50	
Ruido máximo producido a 7 bar			75 dB	
Material carcasa			Aluminio PINTADO	
Posición de montaje			Indiferente	
Fijación		٨	Nediante la utilización de 3 tornillos M4x1	0
T I I I I I I I I I I I I I I I I I I I			nediante soportes antivibratorios de gomo	
Peso	~	oe poede iijai ei dispositivo i	330	a sommismados com en equipo
1030	9		330	

RESUMEN DIAGNÓSTICO LED	
-------------------------	--

LED apagados o LED rojo parpadeante	Iransitorio de arranque: la tension de salida todavia no ha alcanzado los 24 V
	Si esta condición persiste, se puede suponer que la carga aplicada es excesiva para la presión de entrada.
LED verde fijo	Funcionamiento regular: la tensión de salida ha alcanzada los 24 V.

LED verde parpadeante

Funcionamiento regular: la tensión de salida na alcanzado los 24 V.

La alimentación neumática se aprovecha de forma óptima.

Funcionamiento regular: la tensión de salida ha alcanzado los 24 V pero el generador está infrautilizado.

(puede suministrar una potencia mayor con la misma alimentación neumática).

Carga en corto circuito: la tensión de salida se desactiva automáticamente. Volverá a la franja de tolerancia cuando LED rojo y verde parpadeantes

se retire la sobrecarga. La presión máxima de alimentación ha sido rebasada y el dispositivo corre el riesgo de estropearse. LED rojo fijo

ACCESORIOS

Código	Descripción
0251530000	PNEUMO POWER 50-1 3 W 24 VDC
0251550000	PNEUMO POWER 50-2 7,5 W 24 VDC
0251570000	PNEUMO POWER 50-3 12 W 24 VDC

CONECTOR MACHO M8 CON CABLE

CódigoDescripción02240009053Conector macho M8 3 pin con cable 2.5 m

METAL WORK

ACCESORIOS DE ACERO INOXIDABLE

MICROREGULADOR DE FLUJO SERIE MRFX





DATOS TÉCNICOS			1/8"			1/4"		3/8"
Tubo		Ø4	Ø6	Ø8	Ø6	Ø8	Ø 10	Ø 10
Presión de entrada máxima	MPa				1			
	bar				10			
	psi				145			
Rango de temperaturas	°C				0 a 150			
	°F				32 a 302			
Caudal máximo en regulación a 6.3 bar Caudal máximo en salida a 6.3 bar con aguja cerrada Caudal máximo en salida a 6.3 bar con aguja abierta	NI/min	150	190	200	380	430	500	1000
Caudal máximo en salida a 6.3 bar con aguja cerrada	NI/min	60	110	110	190	250	300	470
Caudal máximo en salida a 6.3 bar con aguja abierta	NI/min	80	200	250	250	350	380	1000
Regulación					Llave Allen			
Sistema Interno					Aguja cónico filtrado, lubrio	a c		
Fluido			Aire	comprimido	filtrado, lubrio	ado o no lub	ricado	
					,			

SINÓPTICA, TAMAÑOS Y VERSIONES

MRF	0	X	C	4	1/8
FAMILIA	TIPO	MATERIAL	FUNCIÓN	Ø TUBO	Ø ROSCADO
Microregulador de flujo	O Aguja con enchufe hexagonal	X Acero inoxidable AISI 316L	C Para cilindro V Para válvula B Bidireccional	4 Ø 4 6 Ø 6 8 Ø 8 10 Ø 10	1/8 G 1/8" 1/4 G 1/4" 3/8 G 3/8"

Código	Descripción	Cantidad	Código	Descripción	Cantidad	Código	Descripción	Cantidad
9001011CX	MRF Ó X C 4 1/8	5	9001004VX	MRF Ó X V 6 1/4	5	9001006BX	MRF Ó X B 8 1/4	5
9001011VX	MRF O X V 4 1/8	5	9001004BX	MRF O X B 6 1/4	5	9001008CX	MRF O X C 10 1/4	5
9001011BX	MRF O X B 4 1/8	5	9001005CX	MRF O X C 8 1/8	5	9001008VX	MRF O X V 10 1/4	5
9001003CX	MRF O X C 6 1/8	5	9001005VX	MRF O X V 8 1/8	5	9001008BX	MRF O X B 10 1/4	5
9001003VX	MRF O X V 6 1/8	5	9001005BX	MRF O X B 8 1/8	5	9001009CX	MRF O X C 10 3/8	5
9001003BX	MRF O X B 6 1/8	5	9001006CX	MRF O X C 8 1/4	5	9001009VX	MRF O X V 10 3/8	5
9001004CX	MRF O X C 6 1/4	5	9001006VX	MRF O X V 8 1/4	5	9001009BX	MRF O X B 10 3/8	5

REGULADOR DE FLUJO EN LÍNEA SERIE RFLX





DATOS TÉCNICOS		1/8″	1/4"
Presión de entrada máxima	MPa		1
	bar		10
	psi °C	•	145
Rango de temperaturas	°C	0 0	a 150
J ,	°F	32	a 302
Caudal máximo en regulación a 6.3 bar Caudal máximo en salida a 6.3 bar con aguja cerrada Caudal máximo en salida a 6.3 bar con aguja abierta	NI/min	110	650
Caudal máximo en salida a 6.3 bar con aguja cerrada	NI/min	130	500
Caudal máximo en salida a 6.3 bar con aguja abierta	Nl/min	140	670
Regulación		Llave	de caja
Sistema Interno		Aguj	a cónica o, lubricado o no lubricado
Fluido		Aire comprimido filtrado	o, lubricado o no lubricado
		•	

SINÓPTICA, TAMAÑOS Y VERSIONES

R F L FAMILIA Regulador de flujo en línea	X MATERIAL X Acero inoxidable AISI 316L	U FUNCIÓN U Unidireccional B Bidireccional	1/8 Ø ROSCADO 1/8 G 1/8" 1/4 G 1/4"
A/ I: B ! !/			

 Código
 Descripción

 9041002X
 RFL X U 1/8

 9041003X
 RFL X U 1/4

 9041202X
 RFL X B 1/8

 9041203X
 RFL X B 1/4



VÁLVULA ANTIRETORNO SERIE VNRX





Partico G G G G G G G G G	DATOS TÉCNICOS			1/8" G 1/8"	1/4" G 1/4"	3/8" G 3/8"	1/2" G 1/2"
Rango de temperaturas de operación C	Puertos Diémetro a conical			G 1/8"	G 1/4"	G 3/8"	G 1/2"
Rango de temperaturas de operación C	Caudal nominal		mm NI/min	5 650	1250	1050	2600
Presión de operación Presión de apertura Descripción Código Descripción W3601000001X VNR X 1/8 W3601000003X VNR X 3/8 W3601000004X VNR X 1/2 Código Descripción Contidad W3601000004 W3601000004 VNR X 1/4 S W3601000004 W3601000004 VNR X 1/2 S W3601000004 VNR X 1/2 S W3601000004 VNR X 1/2 S W3601000004 VNR X 1/2 S W3601000004 VNR X 1/2 S W3601000004 VNR X 1/2 S W36010000004 VNR X 1/2 S W3601000004 VNR X 1/2 S W36010000004 00000000000000000000000000	Rango de temperaturas de operación		°C	030	-10 g	150	2000
Presión de apertura Bar 10 10.2 a 1			°F		14 a	302	
Código Descripción Cantidad W3601000001X VNR X 1/8 5 W3601000002X VNR X 1/4 5 W3601000003X VNR X 3/8 5 W3601000004X VNR X 1/2 5	Presión de operación		bar		2 a	10	
Código Descripción Cantidad W3601000001X VNR X 1/8 5 W3601000002X VNR X 1/4 5 W3601000003X VNR X 3/8 5 W3601000004X VNR X 1/2 5	D :/ 1		MPa		0.2	a 1	
Código Descripción Cantidad W3601000001X VNR X 1/8 5 W3601000002X VNR X 1/4 5 W3601000003X VNR X 3/8 5 W3601000004X VNR X 1/2 5	Presión de apertura		bar		0.2 (20) KPa)	
W3601000003X VNR X 3/8 5 W3601000004X VNR X 1/2 5	riuido				Aire filfrado lubrico	ido o no lubricado	
W3601000003X VNR X 3/8 5 W3601000004X VNR X 1/2 5							
W3601000003X VNR X 3/8 5 W3601000004X VNR X 1/2 5							
W3601000003X VNR X 3/8 5 W3601000004X VNR X 1/2 5							
W3601000003X VNR X 3/8 5 W3601000004X VNR X 1/2 5							
W3601000003X VNR X 3/8 5 W3601000004X VNR X 1/2 5	Código Descripción	Cantidad					
W3601000003X VNR X 3/8 5 W3601000004X VNR X 1/2 5	W3601000001X VNR X 1/8	5					
	W3601000002X VNR X 1/4	5					
	W3601000003X VNR X 3/8	5					
NOTAS	W3601000004X VINK X 1/2	3					
NOTAS							
	NOTE O						
	NUIAS						



KIT PNEUMATIC MOTION®



KIT PNEUMATIC MOTION® CONFIGURABLE (KIT PMC)



DATOS TÉCNICOS							
Máxima presión operativa	bar	10					
' '	MPa	1					
	psi	145					
Rango de temperaturas	psi °C	−10 a +60					
	°F	14 a 140					
Fluido		Aire sin lubricación					
Versión del cilindro		Magnético de doble efecto amortiguado (el de Ø 12 no está amortiguado), eje en C45 cromado					
		cromado y rectificado, juntas NBR					
Diámetro cilindro	mm	12, 16, 20, 25 a ISO 6432;					
	mm	32, 40, 50, 63, 80, 100, 125, 160, 200 a ISO 15552					
Carreras	mm	para diámetro 12: carreras de 1 a 200;					
		para diámetro 16: carreras de 1 a 300;					
		para diámetro 20 y 25: carreras de 1 a 500;					
		para diámetro de 32 a 80: carreras de 1 a 2800;					
		para diámetro 100 y 125: carreras de 1 a 2600; para diámetro 160 y 200: carreras de 1 a 2800.					
		N.B.: Cilindros con carrera 50, 100 y 200 están normalmente disponibles en stock.					
		The difficulty contained by 100 / 200 of an indifficulty also on stock					
		Ø 12 Ø 16 Ø 20 Ø 25 Ø 32 Ø 40 Ø 50 Ø 63 Ø 80 Ø 100 Ø 125 Ø 160 Ø 200					
Presión de arrangue	bar	0.8 0.6 0.6 0.6 0.4 0.4 0.3 0.3 0.2 0.2 0.2 0.15 0.1					
Fuerza teórica a ó bar:							
en empuje	N	68 121 188 295 483 754 1178 1870 3016 4712 7363 12064 18850					
	kg de fuerza	6.9 12.3 19 30 49 77 120 191 307 480 751 1230 1922					
en tracción	N	51 104 158 247 415 633 990 1682 2721 4418 6881 11310 18096					
	kg de fuerza	5.2 10.6 16 25 42 65 101 171 277 450 701 1153 1845					
4							
Accesorios para cilindros Versión de la válvula		Accesorios para el pistón y para el cuerpo del cilindro seleccionable con el configurador					
version de la valvula		Con palanca angular a 90° y electroneumática 24V DC en las configuraciones: 3/2 normalmente cerrada; 5/2 monoestable; 5/2 biestable; 5/3 centros cerrados					
Racores		3/2 normalmente cerrada; 3/2 monoestable; 3/2 biestable; 3/3 centros cerrados Automáticos; el diámetro del tubo y la rosca se seleccionan del configurador adaptándolos al cilindro o a la válvula elegido					
Reguladores de flujo		Automaticos; el alametro del tubo y la rosca se seleccionan del configurador adaptandolos al cilinaro o a la valvula elegido Tipo pin cónico, con racor automático, regulación manual o con destornillador.					
reguladores de liujo		El diámetro del tubo y la rosca se seleccionan del configurador adaptándolos al cilindro elegido.					
Bobina		22 mm ancho, 2W, 24VDC					
Sensores de posición		Serie T7 SQUARE, REED con 2 alambres 2.5 mm o bien HALL con 3 alambres					
Tubo		Ø escogido del configurador en función del cilindro seleccionado. Longitud a voluntad					
		0					

N.B.: Para información detallada sobre cada componente, ver el capítulo específico.

KIT PNEUMATIC MOTION® READY (KIT PMR)



DATI TECNICI						
Máxima presión operativa	bar	10				
	psi	145				
Rango de temperaturas	psi °C		−10 a +60			
	°F		14 a 140			
Fluido			Aire sin lubricación			
Versión del cilindro			gnético amortiguado, vástago C45 cron	nado, juntas NBR		
Diámetro cilindro	mm	25	32	50		
Carreras	mm	50; 100	50; 100; 200	50; 100; 200		
Presión de arranque	bar	0.6	0.4	0.3		
Fuerza teórica a ó bar:						
en empuje	N	295	483	11 <i>7</i> 8		
	kg de fuerza	30	49	120		
en tracción	N	247	415	1057		
	kg de fuerza	25	42	108		
Versión de la válvula		Con palanca angular a S	90° 5/2 1/8"; electroneumática, monoc	estable 5/2 1/8" 24V DC		
Racores		Αι	itomáticos para tubos de Ø 6 y rosca 1,	/8"		
Reguladores de flujo		Tipo pin cónico, con racor c	utomático para tubo de Ø 6 , regulación	manual o con destornillador		
Bobina			22 mm ancho, 2W, 24VDC			
Sensores de posición		Serie T7 SQUARE, REED con 2 alambres 2.5 mm				
Tubo		Ø externo 6, Ø interno 4, poliuretano				
Tubo		Ø esterno 6 mm, interno 4 mm, poliuretano				
			·			



CÓDIGO DE PEDIDO

ERSIÓN JOYSTICK, C	ON CONTROL MANUAL A PALANCA	VERSIÓN ELÉCTRICA, CO DE POSICIÓN	on control por electroválvula y con sensor
	COMPONENTES DEL KIT		COMPONENTES DEL KIT
Código	Descripción	Código	Descripción
004102520000001	Cilindro ISO 6432 Ø 25 carrera 50 magnético amortiguado. Regulador de flujo MRF Compact N tecnopolimero C6 1/8 + partes comunes a todos los Joystick. *	9004102510000001	Cilindro ISO 6432 Ø 25 carrera 50 magnético amortiguado Regulador de flujo MRF Compact N tecnopolimero C6 1/8 Tira portasensor para cilindro Ø 25
	· ·		+ partes comunes a todos los Joystick *
004102520000002	Cilindro ISO 6432 Ø 25 carrera 100 magnético amortiguado.		· ·
	Regulador de flujo MRF Compact N tecnopolimero C6 1/8 + partes comunes a todos los Joystick. *	9004102510000002	Cilindro ISO 6432 Ø 25 carrera 100 magnético amortiguad Regulador de flujo MRF Compact N tecnopolimero C6 1/8
00410200000001	Cit. 100 15550 000 50 (ii. ii.		Tira portasensor para cilindro Ø 25
004103220000001	Cilindro ISO 15552 Ø 32 carrera 50 magnético amortiguado. Regulador de flujo MRF Compact N tecnopolimero C6 1/8 + partes comunes a todos los Joystick. *	9004103210000001	+ partes comunes a todos los Joystick * Cilindro ISO 15552 Ø 32 carrera 50 magnético amortiguac
	+ paries comones a lodos los Joyshick.	700410321000001	Regulador de flujo MRF Compact N tecnopolimero C6 1/8
004103220000002	Cilindro ISO 15552 Ø 32 carrera 100 magnético amortiguado. Regulador de flujo MRF Compact N tecnopolimero C6 1/8		+ partes comunes a todos los Joystick *
	+ partes comunes a todos los Joystick. *	9004103210000002	Cilindra ISO 15552 Ø 32 carrora 100 magnético amortiqua
	T paries comones a lodos los Joysilak.	700410321000002	Cilindro ISO 15552 Ø 32 carrera 100 magnético amortigua Regulador de flujo MRF Compact N tecnopolimero C6 1/8
004103220000003	Cilindro ISO 15552 Ø 32 carrera 200 magnético amortiguado.		+ partes comunes a todos los Joystick *
	Regulador de flujo MRF Compact N tecnopolimero C6 1/8		. pa comonos a rodos ros sognicio
	+ partes comunes a todos los Joystick. *	9004103210000003	Cilindro ISO 15552 Ø 32 carrera 200 magnético amortigua
	r		Regulador de flujo MRF Compact N tecnopolimero C6 1/8
004105020000001	Cilindro ISO 15552 Ø 50 carrera 50 magnético amortiguado.		+ partes comunes a todos los Joystick *
	Regulador de flujo MRF Compact N tecnopolimero C6 1/4		. ,
	+ partes comunes a todos los Joystick. *	9004105010000001	Cilindro ISO 15552 Ø 20 carrera 50 magnético amortiguad
	· .		Regulador de flujo MRF Compact N tecnopolimero C6 1/4
004105020000002	Cilindro ISO 15552 Ø 50 carrera 100 magnético amortiguado.		+ partes comunes a todos los Joystick *
	Regulador de flujo MRF Compact N tecnopolimero C6 1/4		
	+ partes comunes a todos los Joystick. *	9004105010000002	Cilindro ISO 15552 Ø 50 carrera 100 magnético amortigua
			Regulador de flujo MRF Compact N tecnopolimero C6 1/4
004105020000003	Cilindro ISO 15552 Ø 50 carrera 200 magnético amortiguado. Regulador de flujo MRF Compact N tecnopolimero C6 1/4	000 110 50 100 100	+ partes comunes a todos los Joystick *
	+ partes comunes a todos los Joystick. *	9004105010000003	Cilindro ISO 15552 Ø 50 carrera 200 magnético amortigua
	* Deutes commune e todas las litts 1tli		Regulador de flujo MRF Compact N tecnopolimero C6 1/4
	* Partes comunes a todos los kits Joystick - Válvula con ángulo 90° con palanca 5/2 1/8", MAV 25 LEB OO		+ partes comunes a todos los Joystick *
	- Racor automático recto RL1 6 1/8		* Partes comunes a todos los kits ELECTRIC
	- Silenciador serie MWSFE 1/8		- Electroválvula 5/2 monoestable 1/8, SOV 25 SOS OO
	- Racor automático recto RL2 6 1/4 hembra		- Racor automático recto RL1 6 1/8
	- Tornillos TCE M4x30 UNI 5931 8.8 zincados		- Silenciador serie MWSFE 1/8
	- Tubo de poliuretano C98 Ø ext 6, Ø int 4		- Bobina 22 mm ancho 2W 24VDC
			- Conector 22 mm
			- Sensor cuadrado T7 Reed 2 alambres 2.5mm
			- Racor automático recto RL2 6 1/4 hembra
			- Tornillos TCE M4x30 UNI 5931 8.8 zincados
			- Tubo de poliuretano C 98 Ø ext 6, Ø int 4
OTAS			



NIOTAC	
NOTAS	
	_
	_

Cod. 9910702 - IM05 - 09/2022 Stampa: Euroteam (Bs)